

STEVEN SPIELBERG DIGITAL YIDDISH LIBRARY

NO. 06539

OYF LANGE VEGN



Nahum Goldmann



NATIONAL YIDDISH BOOK CENTER

AMHERST, MASSACHUSETTS

NATIONAL YIDDISH BOOK CENTER
AMHERST, MASSACHUSETTS
413 256-4900 | YIDDISH@BIKHER.ORG
WWW.YIDDISHBOOKCENTER.ORG



MAJOR FUNDING FOR THE
STEVEN SPIELBERG DIGITAL YIDDISH LIBRARY
WAS PROVIDED BY:

Lloyd E. Cotsen Trust
Arie & Ida Crown Memorial
The Seymour Grubman Family
David and Barbara B. Hirschhorn Foundation
Max Palevsky
Robert Price
Righteous Persons Foundation
Leif D. Rosenblatt
Sarah and Ben Torchinsky
Harry and Jeanette Weinberg Foundation
AND MEMBERS AND FRIENDS OF THE
National Yiddish Book Center



The *goldene pave*, or golden peacock, is a traditional symbol of Yiddish creativity. The inspiration for our colophon comes from a design by the noted artist Yechiel Hadani of Jerusalem, Israel.

The National Yiddish Book Center respects the copyright and intellectual property rights in our books. To the best of our knowledge, this title is either in the public domain or it is an orphan work for which no current copyright holder can be identified.

If you hold an active copyright to this work – or if you know who does – please contact us by phone at 413-256-4900 x153, or by email at digitallibrary@bikher.org

נחום גאלדמאן
אויף לאנגע וועגן



נחום גאָלדמאַן
אויף לאַנגע וועגן

עסייען און רעדעס



הספריה הציונית
על יד הנהלת ההסתדרות הציונית
ירושלים, תשכ"ח

נחום גאלדמאן
אויף לאנגע וועגן
אפקלייב — אהרן אלפערין

כל הזכויות שמורות לספריה הציונית

נדפס בדפוס „ארזי“, תל-אביב
באמצעות הוצאת הספרים של הסוכנות היהודית לארץ-ישראל
Printed in Israel, 1968

אינה אַלט

[א] פאַר אַ נייער תקופה

9	נאַציאָנאַלער רענעסאַנס און אויפבוי פון ארץ־ישׂראל
15	דער נייער ייד אין ארץ־ישׂראל
21	די אַראַבישע פּראָגע אין ארץ־ישׂראל
27	די יידישע נשמה
34	דער נייער אַנטיסעמיטיזם אין דער וועלט
44	ווי אזוי באַקעמפן דעם אַנטיסעמיטיזם
49	צו וואָס אַ סך מדינות?
56	אויפֿלעבונג פון רעליגיע אין אייראָפּע
62	דער גייסט פון ענגלישן פאַרלאַמענטאַריום
66	מענטשן — ווען זיי ריין

[ב] אין טעג פון אַנטשיידונג

75	ציוניזם און ארץ־ישׂראל נאָכן חורבן פון אייראָפּעישן יידנטום
88	ארץ־ישׂראל — די לייזונג
94	די אייגנאַרטיקייט פון דער ארץ־ישׂראל אַרבעטערשאַפט

[ג] דער גורל פון יידנטום

103	יידן אין אַ געענדערטער וועלטלאַגע
127	דאָס יידישע פּאָלק אין 20סטן יאָרהונדערט
144	ישׂראל און די תּפוצות
152	די לאַגע פון די יידן אין ראַטן־פאַרבאַנד און אונדזערע פּאָדערונגען

[ד] די צוקונפט פון דער ציוניסטישער באַוועגונג

175	אַ נייע ציוניסטישע אָפּענסיווע
194	ציוניזם אין אונדזער דור
204	אין אַ צייט פון קריזיס און געפאַר
223	רעאָנסטרוקציע פון דער ציוניסטישער באַוועגונג
232	דער קריזיס אין דער ציוניסטישער וועלט אַרגאַניזאַציע
246	ציוניזם און דער מיטעלער מזרח
259	די מדינה און די צוקונפט פונעם ציוניזם

[ה] יידן און דאָס דייטשע פראַבלעם

281	די דייטשע רעטעניש
286	אָטוואַלד שפּענגלער — דער פּילאַזאַף פון דייטשן אימפּעריאַליזם
292	די יידן אין קאַמף קעגן היטלעריזם
296	דייטשן און יידן

[ו] פּערזענלעכקייטן

313	בן אביגדור, דער פּראַקטישער אידעאָליסט
321	דוד פּרישמאַן
327	הערמאַן כּהן און זיינע "יידישע שריפטן"
333	סטיפּען ווייז
352	חיים גרינבערג
359	משה שרת

[א]

פֶּאָר אַ נײַער תקופה

נאַציאָנאַלער רענעסאַנס און אויפבויע פון ארץ-ישראל

דער דרייצנטער ציוניסטישער קאָנגרעס איז ניט געווען קיין "שיינער" קאָנגרעס אין דעם געוויינלעכן טראַדיציאָנעלן זין פון דעם וואָרט. ער איז געווען אַרעם אין באַגייסטערנדיקע מאַמענטן, אין פאַרכאַפּנדיקע סצענעס, אין אַזוי-גערוּפּענע "היסטאָרישע" מאַמענטן. ער איז געווען ניכטער און פּראָזאַיש; שווער און כמעט לאַנגווייליק פאַר די, וועלכע האָבן ניט געקענט אַרײַנקוקן אין דעם, וואָס עס האָט זיך אָפּגעטאַן הינטער די קוליסן. ס'האָט אים געפּעלט שטימונג, שוונג, באַגייסטערונג. ס'האָט שטענדיק אויף אים געדריקט אַ מין נערוועזע שפּאַנונג, עפעס שווערס, באַאומרוקדיקס. ער האָט זיך געצויגן לאַנג, אין אַ שווערן טעמפּאָ און האָט זיך קוים-קוים געענדיקט. מיט איין וואָרט: פאַר דעם גאַלעריע-באַזוכער, פאַר דעם דורכשניטלעכן דעלעגירטן, און אויך פאַר דער ברייטער עפּנטלעכקייט, איז ער געווען ניט קיין שיינער קאָנגרעס. און פון דעסטוועגן איז ער געווען אַ גוטער קאָנגרעס, אַ נוצלעכער, אַ פּרוכט-באַרער, אַ באַדייטונגספּולער קאָנגרעס, וואָס וועט האָבן שטאַרקע און געזונטע ווירקונגען אויף דער ווייטערדיקער אַנטוויקלונג פון ציוניזם.

ווען איד וואָלט געוואָלט קורץ דערקלערן די באַדייטונג פון דרייצנטן קאָנגרעס פאַר דער אַנטוויקלונג פון ציוניזם, וואָלט איד געזאָגט, אַז אַן עפּאַכע פון ציוניסטישער ירידה, פון אַ געוויסן אינערלעכן צוריקפּאַל, האָט זיך מיט אים פאַרענדיקט, און אַ נייע עפּאַכע — פון דער ווידעראויפּלעבונג פון ציוניזם, פון אַ רייניקונג, פון אַ נייער פאַר-שטאַרקונג פון זיינע יסודות, אַן עפּאַכע פון אַ נייעם ציוניסטישן רענע-סאַנס, האָט זיך מיט אים אָנגעהויבן. סאַקאַלאָוו האָט אָנגערופן דעם 13-טן ציוניסטישן קאָנגרעס ווי דעם בר-מצווה-קאָנגרעס. דאָס איז אַן אויסגעצייכנט וואָרט, וואָס סימבאָליזירט זייער גוט זיין באַדייטונג. דער ציוניזם איז געוואָרן אַ סך רייפּער מיט דעם קאָנגרעס, אַ סך ערנסטער.

פאר א נייער תקופה

ער האָט זיך באַפרייט פון פיל שעדלעכע און פאַלשע אילוזיעס, פון אַפּנאַרנדיקע פּיקציעס און האָט אָנגעהויבן צו ווערן נישטער, קריטיש, זאַכלעך, ערנסט.

כדי דאָס צו פאַרשטיין, דאַרף מען באַגרייפן די לעצטע אַנטוויקלונגען פון דעם ציוניזם זינט דער באַלפור־דעקלאַראַציע. מיר האָבן זיך אַלע צוגעוויינט אין די לעצטע יאָרן צו זען אין דער באַלפור־דעקלאַראַציע דעם אָנהייב פון אַ גאַנץ נייער עפּאָכע אין דער אַנטוויקלונג פון דעם ציוניזם — דעם אָנהייב פון דער עפּאָכע פון דער אייגנטלעכער און אוממיטלבראַרער פאַרווירקלעכונג פון ציוניזם. מען געדענקט נאָך די שטימונג פון "שהחיינו", וואָס האָט דעמאָלט געהערשט אין דער ציוניסטישער וועלט; דעם גלויבן, אַז די גאולה איז שוין דאָ, אַז משיח איז געקומען; אַז די יידישע נאַציאָנאַלע היים אין ארץ־ישׂראל איז אייגנטלעך שוין גאַראַנטירט, און אַז איר שאַפונג איז בלויז אַ פּראָגע פון אַ פּאַר יאָר. אויך דער פּריערדיקער, דער צוועלפטער ציוניסטישער קאָנגרעס איז געווען באַהערשט פון דער דאָזיקער שטימונג. ס'איז געווען אַ קאָנגרעס פון יובל און פּרייד, פון ברכות און תּפילות; אַ קאָנגרעס, וואָס איז געווען גרייט יעדן אויגנבליק צו אַ נייער באַגייסטערונג; אַ קאָנגרעס, וואָס האָט געהאַלטן אין איין מאַכן אַוואַציעס: פאַר וויצמאַנען, פאַר סאַקאַלאָוון, פאַר באַלפורן. און אַפילו, ווען ס'האָט עמעצער דערמאָנט דעם נאַמען פון קעניג דזשאָרדזש, אַדער פון דעם פּרינץ אָו וועלס, איז דער קאָנגרעס געווען באַגייסטערט.

ס'האָט געדויערט אַ פאַר יאָר, ביז מיר האָבן זיך אַלע אַרומגעזען, אַז דאָס אַלץ איז געווען אַ גרויסע און אַ פאַלשע אילוזיע, און אַז די שטימונג פון "שהחיינו" און פון ביאת המשיח איז געווען אַ געפּערלעכע זעלבסט־אַפּנאַרעריי. מיר האָבן געמוזט דורכמאַכן די לעצטע צוויי יאָר פון דער ווירקלעכקייט אין ארץ־ישׂראל, דעם לאַנגזאַמען און שווערן טעמפּאָ פון אונדזער אימיגראַציע, די אומגעהויערע שוועריקייטן פון אונדזער אויפבוֹי־אַרבעט; די אומפּריינדלעכע, אויב ניט דירעקט־פּיינט־לעכע פּאָליטיק פון די ענגלישע באַאַמטע אין ארץ־ישׂראל; דעם ווידער־שטאַנד פון די אַראַבער. מיר האָבן געמוזט דורכלעבן די דאָזיקע גאַנצע ריי פון אַנטוישונגען און איבערראַשונגען, כדי צו פאַרשטיין, אַז אונדזער גלויבן אין דער ווונדער־ווירקונג פון דער באַלפור־דעקלאַראַציע איז געווען אַ פּוסטע אילוזיע, אַ זעלבסט־אַפּנאַרעריי.

נאַציאָנאַלער רענעסאַנס און אויפבוי

די באַלפור־דעקלאַראַציע איז געווען אַ גרויסער דיפלאַמאַטישער און מאַראַלישער נצחון. אָבער די אַביעקטיווע זייט פון דעם אויפבוי פון אַרץ־ישׂראל, די שוועריקייטן און די היסטאָרישע באַדינגונגען פון דער דאָזיקער אומגעהויערער אויפגאַבע — האָט דער דאָזיקער זיג פרינציפיעל ניט פאַרענדיקט. ריין־פאַקטיש געזען, איז די אויפבוי־אַרבעט פון אַרץ־ישׂראל היינט ניט ווייניקער שווער ווי אין די צייטן פון פאַר דער באַלפור־דעקלאַראַציע, און די אַראַבער־פראַגע האָט זי אַפילו נאָך מער פאַר־שווערט. ס'איז געווען אונדזער טעות צו גלייבן, אַז אַ פאַלק קען באַקומען געשענקט זיין נאַציאָנאַלע היים; אַז ס'זענען מעגלעך ניסים, וווּנדער אין דער געשיכטע.

טעאָדאָר הערצל האָט אין אָנהייב געמאַכט דעם זעלבן טעות, און ער האָט געמוזט איינזען דורך אַ לאַנגן און יסורימדיקן וועג פון אַנטוויי־שונגען און דורכפאַלן, אַז מען קען ניט שאַפן אַ פאַטערלאַנד פלוצלונג און מיט אַ מאַל, נאָר אין אַ לאַנגזאַמער עוואָלוציע, אין אַן אַרגאַבישער, שטענדיק וואַקסנדיקער אַנשטרענגונג פון די פאַלקס־כוחות, און אַזוי האָט זיך אַרויסגעוויקלט דער ציוניזם, אַלס די גרויסע פאַלקס־באַוועגונג, וואָס וויל מאַכן ווידעראויפּלעבן דאָס יידישע פאַלק און דורך דעם דערוועקן און מאַביליזירן די פאַלקס־כוחות, כדי אויפצובויען אַרץ־ישׂראל. דערפאַר האָט דער ציוניזם אויסגעברייטערט זיין אַרבעט אויף אַלע טיילן פון דעם יידישן פאַלקס־לעבן. ער האָט פאַרשטאַנען, אַז דער אויפבוי פון אַרץ־ישׂראל איז ניט עפעס מעכאַניש, עפעס אַ באַזונדערע אַרבעט פאַר זיך, נאָר דער העכסטער אויסדרוק פון דער נאַציאָנאַלער אויפלעבונג, און אַז נאָר אַ ווידעראויפּגרייכט און אַ ניי־באַלעבט יידיש פאַלק וועט קענען פאַרווירקלעכן די דאָזיקע אומגעהויערע אויפגאַבע — צו בויען אַ נייע היים, אין דעם אַלטן פאַרוויסטן היימלאַנד.

דורכן פאַרפירערישן רויש, וואָס איז געקומען נאָך דער באַלפור־דעקלאַראַציע; דורך דער פאַלשער אילוזיע, וואָס דער דאָזיקער אומדערוואַרטער נצחון האָט אַרויסגערופן, זיינען מיר אַראָפּ פון דער דאָזיקער ליניע פון אַנטוויקלונג. מיר האָבן ווידער אַנגעהויבן צו גלייבן אין אַ פלוצלונג־דיקן נס, אין אַ באַלדיקער אויסלייזונג, אין דער באַפרייזונג דורך אויסער־לעכע פרעמדע פאַקטאָרן. מיר האָבן געגלייבט, אַז דער היסטאָרישער גורל, אַז דער גאַנג פון דער וועלט־געשיכטע, אַז ענגלאַנד אַלס דער שליח פון דעם גורל, וועט אונדז געבן אַרץ־ישׂראל. און די דאָזיקע שטימונג,

פּאַר אַ נײַער תקופה

די דאָזיקע זעלבסט־אָפּאַרעריי און גלויבן אין הילף פון דרויסן איז געפערלעך פאַר יעדן מענטשן און פאַר יעדן פּאַלק. אָבער דאָפּלט געפערלעך איז אַזאַ שטימונג פאַר אַ פּאַלק, ביי וועמען דער איינציקער קוואַל פון זיין קראַפט און פון זיין זעלבסט־דערהאַלטונג איז זיין גלויבן אין זיך אַליין, און פאַר אַ פּאַלקס־באַוועגונג ווי די ציוניסטישע, וואָס איר איינציקע באַזע איז דער גלויבן אין די כוחות פון דעם פּאַלק.

פאַר אונדז האָט אַזאַ אילוזיע געמוזט ווירקן לעבנסגעפערלעך. און אין אמתן איז דער גאַנצער קריזיס אין דעם ציוניזם אין די לעצטע יאָרן נאָר דער רעזולטאַט פון אַט דער אילוזיע. דער ציוניזם האָט אַלץ מער אויפגעהערט צו זיין די גרויסע אַרומנעמענדיקע יידישע רענעסאַנס־באַוועגונג. ער איז געוואָרן איינזייטיק פּאַליטיש, און באַזונדערס דיפּלאַ־מאַטיש, אַריענטירט. ער האָט אויפגעהערט זיך צו אינטערעסירן מיט די רעאַלע פּאַליטישע און קולטורעלע לעבנס־פּראָגן פון דעם יידישן פּאַלקס־לעבן אין די פּאַרשיידענע לענדער. ער האָט אָנגעהויבן צו פאַרנאַכלעסיקן די ווייטערדיקע אַנטוויקלונג פון זיין טעאָריע, פון זיינע אידעאָלע און מאַראַלישע יסודות.

דאָס איבערטראָגן דעם צענטער פון דער באַוועגונג קיין לאַנדאָן האָט נאָך מער צעשטערט די פאַרבינדונג צווישן דער ציוניסטישער באַוועגונג און די יידישע פּאַלקס־מאַסן. און קודם־כל איז אַלץ שוואַכער און שוואַכער געוואָרן דער גלויבן אין די שעפּערישע אויפבויענדיקע כוחות פון יידישן פּאַלק, און מען האָט אָנגעהויבן צו וואַרטן אויף רעטונג און דערלייזונג פון דרויסן.

אין אָנהייב האָט מען געגלייבט, אַז ענגלאַנד וועט פאַר אונדז בויען אַרץ־ישׂראַל. איצט גלייבט מען, אַז די רייכע יידן וועלן בויען אונדזער נאַציאָנאַלע היים. די גאַנצע פּראָגע פון דער "איידזשענסי", ווי ווייזמאַן האָט זי אַוועקגעשטעלט, האָט דאָך אירע מאַטיוון אין דער האַפענונג אויף אַזאַ הילף פון דרויסן, פון יענע קרייזן, וועלכע זיינען ביז איצט געווען גאַנץ ווייט פון דעם פּראָצעס פון דער נאַציאָנאַלער אויפּלעבונג, און זיינען איצט אויך גאַנץ ווייט דערפון. און אַזוי איז געקומען דער געפערלעכער רעזולטאַט פון דער עפאַכע פון דער באַלפור־דעקלאַראַציע מיט אירע פּאַלשע אילוזיעס און פיקטיווע האַפענונגען: דער אַפקער פון ציוניזם פון דעם וועג פון אַ פּאַלקס־אַרגאַניזאַציע, זיין אַפקער פון דעם וועג פון אַז עוואַלוציאָנערן אַרגאַנישן אויפבויו פון אַרץ־ישׂראַל דורך די

נאַציאָנאַלער רענעסאַנס און אויפבוי

ווידער־אויפגעלעבטע שעפערישע כוחות פון יידישן פּאָלק, ס'איז אַנט־שטאַנען די סכנה, אַז דער ציוניזם זאָל ווערן אַ ריין פּאָליטיש־אַרגאַניזאַ־טאַרישע אונטערנעמונג, וואָס באַטראַכט דעם אויפבוי פון ארץ־ישׂראל אַלס אַ באַזונדערע איינצל־אויפגאַבע, איזאָלירט פון דעם איבעריקן יידישן פּאָלקס־לעבן; אַלס אַ מעכאַנישע אַרבעט, וואָס קאָן ווערן געמאַכט דורך פינאַנסיסטן, דיפּלאָמאַטן און עקספּערטן, אָן דער לעבעדיקער און אַרגאַנישער פּאַרבינדונג מיט דעם גאַנצן לעבן פון יידישן פּאָלק.

אַזאַ אַנטוויקלונג וואָלט געווען דאַפּלט געפערלעך, זי וואָלט ניט נאָר רוינירט דעם ציוניזם און אים אָפּגעטויט דורך דעם, וואָס זי וואָלט צעשטערט זיין צוזאַמענבונד מיט דעם יידישן פּאָלק און וואָלט דערמיט פאַרשטאַפט דעם טיפּסטן קוואַל פון זיין קראַפט, נאָר זי וואָלט דערמיט אויך רוינירט ארץ־ישׂראל. די באַדייטונג פון ארץ־ישׂראל איז קיין מאָל ניט געווען און וועט קיין מאָל ניט זיין אַ ריין־עקאָנאָמישע און פּאָליטישע. קיין מאָל וועט ארץ־ישׂראל ניט לייון די עקאָנאָמישע ייִדן־פּראָגע און אויפנעמען אין זיך דאָס גאַנצע יידישע פּאָלק. די באַדייטונג פון ארץ־ישׂראל איז קודם־כֹּל אַ מאָראַלישע, אַ נאַציאָנאַלע. דאָס נייע ארץ־ישׂראל דאַרף זיין דער סימבאָל און דער קוואַל פון ווידעראויפגעלעבטן יידישן פּאָלק, דער סימבאָל פון אונדזער רענעסאַנס, און אין דער זעלבער צייט — דאָס שטאַרקסטע מיטל פאַר אונדזער רענעסאַנס; דורך דער אַרבעט פאַר ארץ־ישׂראל זאָל אונדזער פּאָלק ווידער אויפלעבן.

דער דאָזיקער טיפּער צוזאַמענבונד צווישן דעם פּראָצעס פון אונדזער נאַציאָנאַלן רענעסאַנס און דעם אויפבוי פון ארץ־ישׂראל, די דאָזיקע קעגנזייטיקע ווירקונג, איז די באַזע פון דער היסטאָרישער באַדייטונג פון דעם ציוניזם. ווען מען מאַכט דעם אויפבוי פון ארץ־ישׂראל אַן ענין נאָר פאַר פינאַנסיסטן און עקספּערטן, צעשטערט מען דעם ווידעראויפלעבונג־ווערט פון ארץ־ישׂראל און מען צעשטערט די גאַנצע קראַפט פון אונדזער נאַציאָנאַלער רענעסאַנס־באַוועגונג.

די דאָזיקע געפאַר באַדראַט דעם ציוניזם זינט דער באַלפֿור־דעקלאַראַציע. שוין מיט צוויי יאָר צוריק איז די געפאַר געוואָרן אָפּן און בולט דורך דעם פּרווה פון לואי ד. בראַנדייסן, אַ באַגייסטערטער פּריינד פון ארץ־ישׂראל, וועלכער האָט אָבער ניט קיין פאַרשטענדעניש פאַר דעם פּראָצעס פון אונדזער נאַציאָנאַלער ווידעראויפלעבונג. ער האָט געוואָלט פירן דעם ציוניזם אויף זיין וועג, וואָס ער האָט באַצייכנט מיט דער פּאַרמולע: "ציון,

ניט ציוניזם". דעמאלט האט ווייצמאן און די מערהייט פון דער ציוניסטישער באוועגונג ניט דערלאזט צו דעם דאזיקן אטענטאט אויף די טיפסטע יסודות פון ציוניזם. אין די לעצטע צוויי יאר איז דער אטענטאט פון דאס ניי געמאכט געווארן, און דאס מאל ניט מער פון א זייטיקן קרייז, נאר פון דעם קרייז, וואס באשטימט זינט פינף יאר דעם גורל פון ציוניזם — פון ווייצמאנען און זיינע פריינד אליין. דאס גאנצע פראגראם, מיט וועלכן ווייצמאן איז געקומען צו דעם קאנגרעס, איז געווען דאס ריינע בראנדייש-פראגראם. גלות-פאליטיק, קולטור-ארבעט אינטערעסירט מיך ניט — האט ער אויסדריקלעך דערקלערט. מיך אינטערעסירט נאר דער אויפבויע פון ארץ-ישראל, און דעם דאזיקן אויפבויע וועל איך דורכפירן מיט דער הילף פון די גרויסע יידישע פינאנסיסטן, וועלכע וועלן געבן דאס געלט, און דורך פרעמדע עקספערטן, וועלכע וועלן געבן די דירעקטיוון. דאס איז געווען זיין קלאר פראגראם. און ווען ער וואלט געווארן באשטעטיקט און פארווירקלעכט, וואלט עס געווען דער סוף פון ציוניזם, אלס גרויסע פאלקס-באוועגונג פון נאציאנאלן רענעסאנס. דערפאר איז דער דרייצנטער ציוניסטישער קאנגרעס געווען אזוי אנט-שיידנדיק. ער האט געדארפט באווייזן, צי דער ציוניזם איז אזוי שוואך און דעגענערירט צו געבן זיין צושטימונג צו זיין ליקוידאציע און צו ווערן א ריין פינאנציעל-קאלאניזאטארישע אונטערנעמונג, אדער ער איז נאך שטארק גענוג צו פארטיידיקן זיך קעגן אזא פראצעס און צוריקקומען צו זיינע אלטע יסודות — ווידער אויפצולעבן און ווערן פון דאס ניי די גרויסע רענעסאנס-באוועגונג פון יידישן פאלק, וואס בויט ארץ-ישראל דורכן פאלק, און באלעבט דאס פאלק דורך ארץ-ישראל.

א גרויסער טייל פון דעם קאנגרעס האט איינגעזען די דאזיקע סכנה. ס'איז אפילו נאך ניט געווען א מערהייט, אבער ס'איז געווען א גענוג שטארקער טייל, כדי צו קאנען אפשטויסן די געפאר. און מיטן אפשטויסן די דאזיקע געפאר, האט זיך אנגעהויבן דער פראצעס פון א נייער אויפלעבונג פון ציוניזם: א באפרייזונג פון די אילויעס פון דער לעצטער עפאכע, א צוריקקער צו זיינע אורשפרינגלעכע געזונטע און אידעאלע יסודות. און דערפאר באטראכט איך דעם דרייצנטן קאנגרעס אלס א באדייטונגספולן, נוצלעכן, און פרוכטבארן אין דער אנטוויקלונג פונעם ציוניזם.

דער נייער ייד אין ארץ-ישראל

די פראגע, וואס האט מיר צום מיינסטן אינטערעסירט בעת מיין איצטיקן באזוך, איז געווען די אלגעמיינע מענטשלעכע זייט פון ארץ-ישראל-פראבלעם: די פראגע, וועלכע ענדערונגען אין אלגעמיין מענטשלעכע באציונגען מען קען קאנסטאנטירן ביי די יידן פון דעם נייעם יישוב, און צי זיי באזיצן שוין די אייגנשאפטן צו זיין די בויער און טרעגער פון א נייעם לאַנד. די פראגע פון אויפבויע פון א יידיש ארץ-ישראל איז, לויט מיין מיינונג, אין דער ערשטער ריי, א מענטשלעך-פסיכאלאגישע פראגע, ניט קיין ספעציעל-יידישע, ווי מיר באטראכטן עס געוויינלעך. און א יידיש לאַנד אין ארץ-ישראל וועט זיין א גליק פאר יידן, צווייפלט היינט קיינער ניט, און אונטערשייד צי מען זעט אין דעם א דעפיניטיווע לייזונג פון דער יידן-פראגע, אָדער ניט. און און עס וועלן זיך געפינען גענוג יידן, וועלכע וועלן פארן קיין ארץ-ישראל, איז אויך היינט מער ניט קיין פראגע. דאס אייגנטלעכע פראבלעם פון א יידיש ארץ-ישראל איז א מענטשלעך פראבלעם: צי וועלן מיר באקומען דאָרט די אייגנשאפטן, די פעיקייטן, וואָס זיינען די באַדינגונגען פאר דעם אויפבויע און פאר דער פרידלעכער דעראַבערונג פון אַ לאַנד? וואָרעם עס איז קלאַר, אַז מיט די אייגנשאפטן פון דעם גלות-ייד אליין קען מען קיין אייגן לאַנד ניט בויען, און עס איז דערפאר נייטיק אַן אינערלעכע פסיכאלאגישע פאַרענ-דערונג און אומוואַנדלונג פון דעם יידן, וועלכער קומט זיך באַזעצן אין ארץ-ישראל.

די דאָזיקע פראגע זעט מיר אויס צו זיין פיל וויכטיקער און אַנטשיידנ-דיקער, ווי אַלע איבעריקע — ווי דאָס פינאַנציעלע, עקאָנאָמישע און אַפילו פאַליטישע פראַבלעם. סוף-כל-סוף איז דער ווילן פון דעם מענטשן דאָך די שטאַרקסטע טרייבקראַפט פון דער געשיכטע. מיט דעם ריכטיקן ווילן און מיט די פאַסיקע פעיקייטן האָט דער מענטש שטענדיק באַזיגט אַלע אַביעקטיווע שוועריקייטן. דער אויפבויע פון ארץ-ישראל אַלס יידיש

לאַנד שטייט און פאַלט מיט דער פראַגע פון דער פעזיקייט פון די יידן, וועלכע קומען אַהין אַרבעטן און בויען.

איך האָב די פראַגע זייער אויפּמערקזאַם שטודירט אין ארץ־ישׂראל. זי האָט מיך מער אינטערעסירט, ווי אַלע אַנדערע פראַבלעמען. און געקומען בין איך קיין ארץ־ישׂראל דווקא זייער סקעפטיש בנוגע דער דאָזיקער פראַגע. מיר דוכט, אַז אונדז פּעלן אין גלות די וויכטיקסטע פעזיקייטן צו בויען אַ לאַנד. ווייל בויען אַ לאַנד מיינט צו זיין פראָדוקטיוו אין דער שטאַרקסטער און העכסטער מאָס; מיינט צו מאַכן וואָס מער פראָדוקטיוו און שפּעריש די אייגענע אַרבעט; מיינט צו פאַרמירן אַלץ, וואָס איז פאַרמיטלונג, צווישנאַרבעט, קאַמבינאַציע און ספּעקולאַציע, און אַרבעטן אַזוי, אַז מען זאָל טאַקע מיט דער אַרבעט שאַפן נייע ווערטן. אין אַ הויך־אַנטוויקלטער קולטור, מיט איר אומגעווענער קאַמפּליצירטן אַפּאַראַט, איז פאַראַן פּלאַץ פאַר אומפראָדוקטיווער אַרבעט, וואָס שאַפט ניט קיין ווערטן, נאָר באַצונגען; וואָס באַרייכערט ניט די וועלט מיט נייע שאַפונגען, נאָר פראָדוצירט קאַמבינאַציעס צווישן די שוין געשאַפּענע עלעמענטן. אָבער אין אַרעמע פּרימיטיווע לענדער, אין לענדער, וואָס ווערן ערשט געבויט, קען מען אַרבעטן נאָר פראָדוקטיוו. פאַר פאַרמיטלער, קאַמבינאַציע־זוכער, איז דאָרט ניטאָ קיין אַרט. דערפאַר זיינען די ענגלענדער אַזעלכע ווונדערבאַרע קאַלאָניאַטאָרן. ווייל זיי זיינען דאָס פּאָלק מיט דער גרעסטער פאַרשטענדעניש פאַר מעשים, פאַר פּאַקטן, ווייל זיי זיינען די עקאָנאָמישסטע אַרבעטער, וועלכע גייען אויף דעם דירעקטסטן וועג צו זייער ציל.

מיר, יידן אין גלות, האָבן דווקא די דאָזיקע פעזיקייט צום ווינציקסטן. מיר גייען אויף טויזנט קרומע וועגן, אָבער זעען זעלטן דעם איינציקן קורצן, גראַדן וועג. אונדזער קונסט באַשטייט אין שאַפן נייע באַצונגען, נייע קאַמבינאַציעס, נייע קאַמפּליקאַציעס. פשוטע פּאַקטן אָבער שאַפן מיר זעלטן. און דערפאַר איז נייטיק אַ ראַדיקאַלע פאַרענדערונג פון דעם יידישן גייסט, בכדי מיר זאָלן ווערן פעזיק אויפצובויען ארץ־ישׂראל.

קיין שום אָבסערוואַציע אויף מיין רייזע האָט מיך ניט טיפּער באַגליקט — און איך קען זאָגן, מיך ניט שטאַרקער איבערצייגט — ווי די, אַז מען קען שוין דערקענען אין ארץ־ישׂראל אַלע סימנים פון דעם אָנהייב פון אַזאַ פּסיכישער פאַרענדערונג. עס הערשט אין ארץ־ישׂראל אַ טענדענץ צו פראָדוקטיווקייט, אַ הויכע אַפּשאַצונג פון דעם עלעמענטאַר־פראָדוקטיוון

דער נייער ייד אין ארץ־ישראל

אַרבעטער און אַן אַפּווענד פון דעם אומפּראָדוקטיוון טיפּ — אַן אַפּווענד פון אַזאַ שטאַרקייט, וואָס איך האָב קיין מאָל נישט דערוואָרט. אין דער ריי פון דער עפּנטלעכער אַפּשאַצונג און אַנערקענונג שטייט אויבן־אָן דער, וועלכער באַרייכערט דעם יישוב מיט נייע פּאַזיציעס, מיט נייע ווערטן. דער אַרבעטער, דער פּויער, דער בעל־מלאכה ווערט געשאַצט צום העכסטן, אַפילו פון יענע, וועלכע האָבן אַנדערע, ווייניקער פּראָדוקטיווע באַשעפטיקונגען. און אַלע ווייסן און זיינען מודה, אַז זיי, די אַרבעטער, זיינען די אייגנטלעכע טרעגער פון דעם אויפבויע. פּאַראַן נאַטירלעך, אַ סך אומפּראָדוקטיווע עלעמענטן, ווי די באַרימטע פּאַרקויפּער פון לעמאַנאַד אין תּל־אביב און אַנדערע שטעט. אָבער אַלע ווייסן, אַז זיי זיינען איבעריק. זיי אַליין פילן זיך שלעכט. אין גלות וואַלט קיינער דאָס נישט געפילט. אַבי אַ באַשעפטיקונג איז מפרנס אַ מענטשן, איז זי שוין גוט. נישטאָ ביי אונדז אין גלות די אונטערשיידונג צווישן פּראָדוקטיווע און אומפּראָדוקטיווע באַשעפטיקונגען, ווי ביי אַנדערע פעלקער. אין ארץ־ישראל איז די דאָזיקע אונטערשיידונג פּאַראַן. און איר פילט עס אויף טריט און שריט.

זי גייט אַפילו — אַביעקטיוו געזען — טייל מאָל צו ווייט. איר געפינט אין ארץ־ישראל אַ דייטלעכן ווידערווילן צו רייך־גייסטיקע אַרבעטן. דער שרייבער, דער רעדנער, דער דענקער ווערט נישט זייער געשאַצט אין לאַנד. דאָס איז געוויס אַן איבערטרייבונג. וואָרעם פּראָדוקטיוו און שעפּעריש זיין באַשטייט, נאַטירלעך, נישט נאָר אין שאַפּן קאַנקרעטע, פיזישע נייע ווערטן, נאָר אויך אַבסטראַקטע, גייסטיקע. אָבער פון דעסטוועגן איז די דאָזיקע איבערטרייבונג גאַנץ נוצלעך. זי איז אַפילו נייטיק אין אַנהייב. מען האָט אַ ביסל אַן אומצוטרוי צו גייסטיקע אַרבעטער, ווייל מען פילט, אַז מער ווי אַלע אַנדערע איז דער גייסטיקער אַרבעטער, און באַזונדערס דער יידישער אינטעלעקטועלער, גענייגט צו אומפּראַ־דוקטיווער קראַפּט־פּאַרשווענדונג, צו אַ געוויסן פּאַראַזיטנטום, צו פּלפּול, פּאַרדרייטקייט און קרומקייט. מען האָט מורא, אַז ער זאָל נישט ווערן דער הערשנדיקער עלעמענט אין לאַנד און באַלד אַריינטראַגן אַ גלות־יידישע אומפּראָדוקטיווקייט אין יישוב. דערפּאַר איז מען אינערלעך סקעפּטיש קעגן אים און מען האָט אים נישט באַזונדערס ליב. דאָס איז אַ זייער געזונטער און דערפרייענדיקער סימן. מיר האָבן נישט וואָס מורא צו האָבן, אַז אַ יידיש ארץ־ישראל וועט זיין צווייניק קולטורעל און

פּאַר אַ נייער תקופה

גייסטיק. מיר דאַרפן אַ סך מער מורא האָבן דערפאַר, אַז עס זאָל נישט ווערן צור־גייסטיק. און אַ סך וויכטיקער איז צו שאַפן פון אַנהייב אָן אַ שטימונג, אָן אַטמאָספּער אין לאַנד, וואָס לייגט דאָס געוויכט אויף דער פיזישער פּראָדוקטיווער אַרבעט.

די גייסטיקע אַרבעטער אין ארץ־ישׂראל פילן דאָס אַליין און זיי באַמזען זיך, אפּשר אומבאַוואוסטזיניק, צו באַרעכטיקן זייער גייסטיקע און זייער אינטעלעקטועלע באַשעפטיקונג דורך פיזישער אַרבעט. איר געפינט שרייבער און דיכטער, וועלכע זיינען פּויערים און אַרבעטער. און אפילו ביי די, וועלכע לעבן פון גייסטיקער אַרבעט, פילט איר די טענדענץ צו אַ דערגענצונג דורך פיזישער באַשעפטיקונג. לערער, וואָס אַרבעטן טעגלעך אין זייער גאַרטן; דיכטער, וואָס זיינען פּויערים און אַרבעטער; אינטעלעקטועלע, וואָס האָבן אַ קליינע לאַנדווירטשאַפט — געפינט איר דאָרט אַ סך. יעדער פילט, אַז ער דאַרף מיטהעלפן ביי דער וויכטיקסטער, צענטראַלסטער, פּראָדוקטיווסטער אַרבעט — ביי דער אויסלייונג פון דער ערד, ביי דער דעראַבערונג פון דעם לאַנד דורך אויפבויע.

די דאָזיקע טענדענץ צו פּראָדוקטיווקייט איז אַזוי שטאַרק, אַז מען הייבט שוין אָן צו דערקענען אירע ווונדערלעכע ווירקונגען אויף די מענטשן. איך וועל דאָ אונטערשטרייכן בלויז די צוויי שטאַרקסטע און בולטסטע רעזולטאַטן פון דער דאָזיקער טענדענץ. קודם־כל מאַכט זי איינפאַכער, גראַדער אין דענקען. זי מאַכט קורצזיכטיקער, אָבער גראַדער. מענטשן פון פּראָדוקטיווער אַרבעט דענקען נישט זייער ווייט. זיי אינטערעסירט דאָס, וואָס זיי האָבן צו טאָן היינט און מאָרגן, נישט מער. מיט אַנדערע ווערטער, זיי האָבן נישט פאַר זיך אומענדלעכקייט פון דעם אינטעלעקט־טועלן, פאַר וועמען יאָרן און יאָרהונדערטער שפילן נישט קיין ראַלע. דער אינטעלעקטועלער זעט נישט פאַר זיך קיין גרענעץ, און ער קען דערפאַר פון אַלצדינג מאַכן אַ פּראָבלעם. פאַראַן אַ סך יידן אין ארץ־ישׂראל, וועלכע ווילן נישט וויסן פון קיין פּראָבלעמען. זיי ווייסן, אַז היינט דאַרפן זיי דאָס טאָן, און מאָרגן — עפעס אַנדערש, און גענוג. זיי האָבן נישט קיין צייט, קיין כוח פאַר פּראָבלעמען אויף לאַנגע פּערספעקטיוון. זיי לעבן אין גאַנצן אין אַ חיי־שעה, און זיי זיינען אַזוי אויסגעפילט מיט די אויפגאַבעס און דאגות פון היינט און מאָרגן, אַז זיי קענען זיך נישט ברעכן דעם קאַפּ וועגן דעם איבערמאָרגן.

דערפאַר טרעפט איר נישט אין ארץ־ישׂראל די טיפישע גלות־ידישע

דער נייער ייד אין ארץ־ישראל

דיסקוטעס און פארטיי־פאלעמיקעס, וואָס רירן אָן צום גרעסטן טייל פראַבלעמען און מעגלעכקייטן פון אַ ווייטער צוקונפט. דער גרעסטער טייל פון אונדזערע פארטיי־פראַגראַמען באַשטייט דאָך פון אַזעלכע פּלפּולים וועגן דער שפּעטערדיקער צוקונפט פון יידישן פּאָלק. אין ארץ־ישראל האָט מען ניט פאַר דעם קיין פאַרשטענדעניש. מען דאַרף היינט באַאַרבעטן דאָס שטיקל ערד, מען דאַרף מאַרגן קויפן קי פאַר דעם קיבוץ — דאָס זיינען די פּראַגן, וואָס אינטערעסירן דעם יישוב. דער גורל פונעם יידנטום אינטערעסירט קיינעם ניט און דאַרף קיינעם ניט אינטערעסירן, ווייל ער ווייסט, אַז די דערפילונג פון זיינע דרינגענדיקע אויפגאַבעס איז אַ סך וויכטיקער און פּראָדוקטיווער, ווי אַלע טעאַרעטישע "לייוונגען" פון די גרויסע "פּראַבלעמען".

דאָס איז די ערשטע ווונדערבאַרע ווירקונג פון דער טענדענץ צו דער פּראָדוקטיווקייט אין ארץ־ישראל. איך האָב אָבסערווירט נאָך אַן אַנדערע, שענערע ווירקונג, וועלכע עס איז אפילו שווער צו כאַראַקטעריזירן און באַצייכענען. איך מיינ די אַנטוויקלונג פון אַ נייער אינערלעכער פּשטות און נאַטירלעכקייט. גייסט, אינטעלעקט מאַכט אַ מענטשן אינדיסקרעט. דער אינטעלעקטועלער האָט ליב צו רעדן וועגן דעם, וואָס ער טוט, וואָס ער וויל טאָן, ווייל אַ העלפט פון זיין טאָן באַשטייט אין דעם רעדן וועגן דעם. די פּראַקלאַמירונג פון זיינע כּוונות און פּלענער איז נייטיק פאַר זייער רעאַליזירונג. דער אמת־פּראָדוקטיווער מענטש איז שטיל, שוויגעוודיק, אַזוי לאַנג ווי ער שאַפט. קיין שום דערשיינונג אין גלות־יידנטום איז אפשר ניט אַזוי אומסימפּאַטיש, ווי דאָס אייביקע געשריי, ווי דאָס אייביקע רעדן, פּראַקלאַמירן, דיסקוטירן. אין ארץ־ישראל דערקענט מען שוין היינט די סימנים פון אַן ענדערונג אויך אין דער באַציונג.

דווקא אין די גרופּעס, וווּ די טענדענץ צו פּראָדוקטיוויטעט איז צום שטאַרקסטן, אין די לאַנדווירטשאַפטלעכע יישובים, אין די קבוצות, קען מען בולט אָבסערווירן די דאָזיקע נייע אייגנשאַפט. קיין זאָך האָט דאָרט אויף מיר ניט געמאַכט קיין שטאַרקערן איינדרוק, ווי די שטילקייט, ווי די איינפאַכקייט פון די מענטשן. איר געפּינט דאָרט אויף טריט און שרייט אמתע העלדן און אַ העראַיזום פון דעם זעלטנסטן מין. אַבער קיינער פון זיי רעדט ניט וועגן דעם און קיינער קען ניט פאַרטראַגן, אַז מען רעדט דערפון. אין גלות הערן מיר ניט אויף צו רעדן וועגן די חלוצים. אין

פאר אַ נייער תקופה

ארץ־ישראל רעדט מען ניט וועגן זיי. זיי באַטראַכטן זייער אַרבעט, זייערע קרבנות, זייער העלדישקייט פאַר עפעס זעלבסטפאַרשטענדלעכס. זיי האָבן ליב די צניעות, די איינפאַכקייט. זיי ווערן גערופֿען, ווען מען ריימט זיי, און האָבן ליב, אַז מען קריטיקירט זיי. דאָס איז עפעס נייעס ביי אונדז, יידן. דאָס איז דער אָנהייב פֿון דער אַנטשטייונג פֿון אַ נייעם טיפֿ איידעלע נאַבעלע מענטשן, פֿון אַ נייעם טיפֿ גייסטיקע אַריסטאָקראַטן, וועלכע האָבן אונדז געפעלט ביז היינט.

מיר זיינען אין גלות געוואָרן אַ ביסל זעלבסטבאַרימעריש, אויסרופֿער פֿון אונדזערע אייגענע מעלות. מיר האָבן זיך גענייטיקט אין דעם, בכדי זיך צו דערהאַלטן אינערלעך און שאַפֿן יענעם שטאַלץ, וועלכן אַלע פעלקער האָבן געוואָלט אָפֿטויטן אין אונדז, און וואָס איז אומבאַדינגט גייטיק פֿאַר דער עקזיסטענץ פֿון אַ פֿאַלק. אין ארץ־ישראל דאַרפֿן מיר ניט האָבן דעם דאָזיקן סוראַגאַט, אַזוי ווי מיר דאַרפֿן דאָרט ניט האָבן קיין טעאָריעס און אַבסטראַקטע פֿאַרמולעס, בכדי צו לעגיטימירן גייסטיק אונדזער עקזיסטענץ. אַזוי דאַרפֿן מיר אויך ניט האָבן אין ארץ־ישראל די דאָזיקע זעלבסטבאַרימעריי, בכדי זיך צו דערהאַלטן גייסטיק. מיר האָבן געפֿונען אין ארץ־ישראל דעם אמתן פֿונדאַמענט פֿון אונדזער עקזיסטענץ. די אייגענע שעפֿערישע אַרבעט, די עלעמענטאַרע פֿראַדוקטיוויטעט. מיר באַרעכטיקן דאָרט אונדזער קיום מיט די פעלדער, וואָס מיר באַאַרבעטן, מיט די שטעט און קיבוצים, וואָס מיר בויען. און אַזוי געפינען מיר אין ארץ־ישראל דעם וועג צו אַן אמתן אַדל, צו אמתער פֿראַמינענץ, און צו אמתן שטאַלץ, וואָס איז שטיל און פֿשטותדיק, ווי אַלץ, וואָס איז נאַטירלעך און שעפֿעריש אין דער וועלט.

1924

די אַראַבישע פּראַגע אין אַרץ־ישׂראל

די אַראַבישע פּראַגע ווערט זייער זעלטן ריכטיק פאַרשטאַנען. געוויינלעך ווערט זי אונטערגעשאצט, אָדער איבערגעשאצט — און ביידע זיינען געפערלעך פאַר דער אויפפאַסונג און לייזונג פון דער פּראַגע.

די יידן אין גלות זיינען גענייגט צו איבערשאצן די באַדייטונג פון דער פּראַגע. עס קלינגט פאַר די מערסטע, ווי עפעס שרעקלעכס, ווילדס. עס שמעקט מיט מאַרד און טויט. מיט ווילדע בעדווינער, וואָס לאָזן ניט גיין רוין איבער דער גאַס; מיט שטענדיקע קאַמפן און מלחמות. אזוי פיל יידן האָב איך געטראָפן די לעצטע יאָרן, וואָס זייער הויפט־אַרגומענט קעגן אַרץ־ישׂראל איז געווען די אַראַבישע פּראַגע — יידן, וועלכע טענהן: צו וואָס זאָלן מיר פאַרן קיין אַרץ־ישׂראל — אַז דאַרט זאָלן אונדז הרגענען די אַראַבער, וואָס זיינען ערגער, ווי די רוסישע שוואַרץ־מאהניקעס? און אַפילו אונדזערע ציוניסטן אין גלות, וואָס זיינען שוין בעסער באַקאַנט מיט דעם פּראַבלעם, זעען אין אים אויך עפעס אַ גרויסע וועלט־פּאָליטישע פּראַגע, וואָס דאַרף ווערן געלייזט דורך דיפּלאַמאַטישע פאַרהאַנדלונגען, דורך קאַנפערענצן און אַפּמאַכן — מיט איין וואָרט: מיט אַלע שווערע מיטלען פון דער מאַדערנער דיפּלאַמאַטיע. דאָס אַלץ איז אַן איבערשאצונג פון דער פּראַגע.

די יידן אין אַרץ־ישׂראל ווידער זיינען גענייגט צו אַן אונטערשאצונג. וואָס מיר אַראַבער, ווער מיר אַראַבער — וועלן זיי אייך זאָגן — ווער זעט זיי, ווער פילט זיי? אַלע פאַר חדשים פאַרגלוסט זיך זיי צו באַגיין עפעס ווילדס — אַן איבערפאַל, אַ שיסעריי, אַ שלעגעריי. נו, גיט מען זיי אַ פאַר קלעפּ, און אַלץ ווערט ווידער רוין. אַן אַראַבישע פּראַגע עקזיסטירט גאַרניט. עס איז אַ בלאָף. גיט אונדז געלט, גיט אונדז מענטשן, און מיר וועלן בויען אַ יידיש אַרץ־ישׂראל. און קיין אַראַבער וועט אונדז ניט שטערן.

די דאָזיקע אויפפאַסונג איז נאַטירלעך אויך פאַלש, און זי איז נאָך

פאר אַ נייער תקופה

אַ סך געפערלעכער און שעדלעכער, ווי די גלות־יידישע איבערשאַצונג פון דער אַראַבישער פראַגע. די דאָזיקע באַציונג צו איר, וואָס וויל זי אינגאָרירן און גלייבט צו באַזייטיקן זי מיט דעם, וואָס זי שענקט איר ניט קיין אויפּמערקזאַמקייט, איז דער אייגנטלעכער וואַרצל פון דער פראַגע. דאָס אַראַבישע פראַבלעם איז אין אמתן אַ יידיש פראַבלעם; עס איז די פראַגע וועגן אַ ריכטיקער באַציונג פון די יידן אין ארץ־ישׂראל צו זייערע אַראַבישע שכנים. נאָר דורך אַ פאַלשער באַציונג אין דער פאַרגאַנגענהייט האָט זיך די אַראַבישע פראַגע, אין איר היינטיקער פאַרעם, געקענט אַנטוויקלען. און נאָר דורך אַ ריכטיקער באַציונג אין דער צוקונפּט, וועט זי ווערן געלייזט.

אַביעקטיוו באַטראַכט, וואָלט היינט אַן אַראַבישע פראַגע נאָך ניט געדאַרפט עקזיסטירן אַלס אַ קאָנקרעטע פּאָליטישע פראַגע. אַבסטראַקט איז זי נאָטירלעך פאַראַן פון ערשטן טאַג אָן, ווען יידן האָבן אָנגעהויבן זיך באַזעצן אין ארץ־ישׂראל. ווייל יעדע אויפבו־אַרבעט פון אַ פּאַלק אין אַ לאַנד, אין וועלכן עס לעבט אַן אַנדער פּאַלק, שאַפט די פראַגע: וואָס וועט זיין מיט אַט דעם אַנדערן פּאַלק? אָבער דאָס איז דערווייל נאָר אַ טעאָרעטישע פראַגע, וואָס דאַרף נאָך קאָנקרעט, פראַקטיש ניט האָבן קיין קאַנסעקווענצן, ווייל אין דער איצטיקער סטאַדיע האָט נאָך ארץ־ישׂראל גאַנץ גענוג פּלאַץ אי פאַר די אַראַבער, וואָס לעבן דאָרט, אי פאַר די יידן, וואָס קומען אַהין זיך באַזעצן. און נאָך אויף לאַנגע יאָרן וועט ארץ־ישׂראל האָבן אַרט פאַר ביידע פעלקער. די קאָנקרעטע אַראַבישע פראַגע וואָלט דעריבער ערשט באַדאַרפט ווערן אַקוט אין דעם מאַמענט, ווען דאָס לאַנד וואָלט געווען פול, און עס וואָלט אָנגעהויבן פעלן אַרט פאַר די נייע עלעמענטן. אין דעם היינטיקן צושטאַנד קען אַ שטאַרקע יידישע קאָלאָניאַציע ווערן דורכגעפירט, ניט שעדיקנדיק די אינטערעסן פון דער אַראַבישער באַפעלקערונג. אין קעגנטייל, די יידישע אימיגראַציע ברענגט די אַראַבער אַ סך נוצן. די יידן אַנטוויקלען דאָס לאַנד, די אַראַבער לערנען פון זיי די נייע מעטאָדן פון לאַנד־ווירטשאַפטלעכער אַרבעט און — דער עיקר — די יידן באַנוצן אַראַבישע אַרבעטער. זיי קויפן ביי זיי, און אויף דעם אופן פליסט אַריין אַ סך יידיש געלט צו די אַראַבער.

מען האָט אויסגערעכנט, אַז אפשר אַ פינפטל אָדער אַ זעקסטל פון דעם געלט, וואָס די יידן ברענגען אַריין אין לאַנד, פליסט צו די אַראַבער.

די אראבישע פראגע אין ארץ־ישראל

עס איז דעריבער לייכט פארשטענדלעך, אן אביעקטיוו געזען, איז ניטא קיין גרונט פאר אן ערנסטן קעגנזאץ צווישן יידן און אראבער, און אז דאס, וואס מען רופט־אן די אראבישע פראגע, האט נאך היינט ניט געדארפט עקזיסטירן אין איר אקוטער שארפקייט.

אויב עס איז דאך אזוי, זיינען די סיבות ניט אביעקטיוו־עקאנאמישע, אדער פאליטישע, נאר סוביעקטיוו־פסיכאלאגישע. מיר שיינט, אז די היינטיקע סיבות פון דער אראבישער פראגע אין ארץ־ישראל זיינען פסיכאלאגישע. די יידן האבן ניט געפונען די ריכטיקע באציונג צו די אראבער. איך זאג, די יידן האבן ניט פארשטאנען — און ניט די אראבער. ווייל די יידן זיינען די אינטעליגענטערע, אנטוויקלטערע, האבן זיי די פליכט צו זיין די קליגערע.

עס איז פון אנהייב אן געווען דער גרויסער פעלער פון די יידן אין ארץ־ישראל, וואס זיי האבן איגנארירט די אראבער. "א פאלק אן א לאנד, און א לאנד אן א פאלק" — די דאזיקע בארימטע פארמולע פון טעאדאר הערצל איז אומבאוויסטזיניק געווארן אקצעפטירט פון אלע יידן, וועלכע זיינען אוועק קיין ארץ־ישראל. איי, די אראבער, וואס זיינען דא אין לאנד? — האט מען זיי מבטל געווען מיט דער גאנצער פעיקייט פון ביטול, וואס מיר יידן האבן אין אונדזער באציונג צו פאקטן, וואס געפעלן אונדז ניט אדער שטערן אונדז.

און אזוי האבן מיר זיך קיין מאל ניט געקימערט וועגן די אראבער. און אנטשטאט צו פארשטיין, אז דער אראבישער פעלאך קען זיין אונדזער פריינד, און קען דאס לייכט זיין, אויב מיר וואלטן זיך אינטערעסירט מיט אים, האבן מיר אים איגנארירט און האבן אים איבערגעלאזן צו די קריסטלעכע עפענדיס, וואס האבן אן אינטערעס אים אויפצוהעצן קעגן אונדז. נעמט, צום ביישפיל, דאס כאראקטעריסטישע פון אלץ: די אראבישע פרעסע אין ארץ־ישראל. עס עקזיסטירן דארט א צען אדער צוועלף צייטונגען. אלע זיינען זיי קעגן אונדז. אלע פארשפרייטן זיי שטענדיק ליגנס און רכילות וועגן אונדז. און מיר האבן ניט קיין מעג לעכטיק אויפצוקלערן, ווייל מיר האבן ניט קיין אייגענע אראבישע צייטונג, וואס זאל זיין לטובת אונדז, וואס זאל, ווייניקסטנס, זיין נייטראל און אביעקטיוו. אלע צען אדער צוועלף אראבישע צייטונגען געהערן צו די קריסטלעכע אראבער, און די ניינציק פראצענט מאכמעדאנישע אראבער האבן ניט קיין איינציקע צייטונג.

פאַר אַ נייער תקופה

פאַר וואָס, פּרעג איך, האָבן מיר ניט קיין אַראַבישע צייטונגען? פאַר וואָס האָט ניט דער ועד לאומי, אַלס רעפּרעזענטאַנט פֿון ארץ־ישראל־יידנטום, קיין אַראַבישן אַרגאַן, אין וועלכן ער זאל קענען דערקלערן די אַראַבער אונדזערע ווירקלעכע כּוונות און פּלענער? פאַר וואָס העלפֿן מיר ניט אונדזערע פּריינד צווישן די אַראַבער צו האָבן זייערע צייטונגען, אַזוי ווי די קאַטאַליקן, אונדזערע קריסטלעכע פּיינד, שטיצן זייערע אַראַבישע העלפּער?

דאָס אַלץ איז נאָר צו דערקלערן מיט דעם לייכטזיניקן ביטול, מיט דעם געפּערלעכן אינדיפּערענטיום, מיט וועלכן מיר באַציען זיך צו דער אַראַבישער פּראַגע.

די יידן אין ארץ־ישראל לעבן אין גאַנצן פאַר זיך. זיי בויען זייערע קוואַרטאַלן, זייערע שטעט, זייערע קאַלאָניעס און האָבן ניט קיין באַצונג צו זייערע אַריענטאַלישע שכנים, אַחוץ דעם, וואָס זיי באַשעפּטיקן אַראַבישע אַרבעטער, אָדער קויפֿן ביי זיי לאַנדווירטשאַפּטלעכע פּראָדוקטן. זיי לעבן ווי אין אַ געטאָ. און דאָס איז זייער פּאַלש און שעדלעך. ארץ־ישראל וועט זיין אַ יידיש און אַן אַראַביש לאַנד, צום ווינציקסטן אין משך פֿון לאַנגע צענדליקער יאָרן. און אויב די יידן וועלן ניט פֿון אַנהייב אַן לייגן דעם פֿונדאַמענט פֿון אַ פּריינדשאַפּטלעכן צוזאַמענלעבן מיט די אַראַבער, וועלן זיי דערמעגלעכן אַ קעגנזאַץ, וואָס מוז פּאַרניכטן דאָס גאַנצע לאַנד. איך רעד דאָ ניט פֿון פּאַליטיק, די אַראַבישע פּראַגע איז גאַרניט אין דער ערשטער ליניע קיין פּאַליטישע פּראַגע, וואָס קען ווערן געלייזט מיט פּאַליטישע מיטלען און מעטאָדן. אַלע פּרוּווּן זי צו לייזן דורך פּאַרהאַנדלונגען, וואָס זאלן געפירט ווערן פֿון לאַנדאָן, דורך רעזאָלוציעס און פּאַליטישע פּאַרמולעס, האָבן ניט געבראַכט קיין רעזולטאַט. ווייל זי איז ניט קיין פּאַליטישע פּראַגע, נאָר אַ פּראַגע פֿון דעם טאַגטעגלעכן צוזאַמענלעבן.

ס'איז גאַרניט אַזוי וויכטיק צו האָבן די סימפּאַטיעס פֿון קעניג כּוסיין, אָדער פּייסאַל, אָדער מוסאַ קאַזים פּאַשאָ. זיי זיינען פּאַליטיקער, וועלכן רעדן היינט אַזוי, און מאַרגן — אַנדערש. וויכטיק און אַנטשיידנדיק איז צו לעבן בשלום און אין פּריינדשאַפּט מיט דעם אַראַבער פֿון דער גאַס, מיט דעם פעלאַך אין דאַרף, מיט די אַכמעדס און מאַכמודס, וואָס דרייען זיך אַרום אויף די מאַרקפלעצער און אין די גאַסן. און דאָס קען מען ניט דערגרייכן דורך גרויסע פּאַליטישע פּלענער און רעזאָלוציעס, נאָר

די אַראַבישע פּראָגע אין ארץ־ישׂראל

דורך אַ גוטער באַציונג אין דעם טאַגטעגלעכן לעבן, דורך צוזאַמענאַרבעטן, דורך פּאַרקער — מיט איין וואַרט, דורך אַ פּאַרהעלטעניש, ווי צו שכנים, און צו גוטע שכנים. דאָס האָבן די יידן אין ארץ־ישׂראל ניט פּאַרשטאַנען. זיי פילן זיך גוט און גליקלעך ביי זיך, און ווילן ניט האָבן צו טאָן מיט פּרעמדע. דאָס איז פּאַרשטענדלעך, אָבער קורצזיכטיק. דאָס איז געטאָ־שטימונג. אָבער דאָס איז ניט די האַלטונג פון פּאַלק, וואָס האָט גרויסע צילן און פּערספּעקטיוון. אַזוי קען מען לעבן אין שניפּישאַק און אין וואַלאַזשין, פון מיינעטוועגן — אַפילו אין ווייטשעפל און אין ניריאַרק, אָבער ניט אין ארץ־ישׂראל, וווּ מיר ווילן זיך פילן ניט נאָר היימיש און וואַרעם, נאָר אויפבויען אַן אייגן לאַנד און אַ נייע געזעלשאַפּט. מיר האָבן אַ סך נייע אייגנשאַפּטן און פעיקייטן געלערנט אין ארץ־ישׂראל, אָבער די פעיקייט פון אַ ריכטיקער באַציונג צו דער ניט־יידישער באַפּעלקערונג האָבן מיר נאָך ניט באַקומען. אַ ייד אין תּל־אביב לעבט נאָר אין תּל־אביב, און אַ ייד אין חדרה — נאָר אין חדרה. די פּערספּעקטיוו פון דעם גאַנצן לאַנד און פון דער גרויסער צוקונפּט, דאָס באַוווּסטזיין צו זיין דער טרעגער פון אַ נייעם שטאַטס־פּאַליטישן יידנטום און אַזוי צו לעבן, איז נאָך שוואַך אַנטוויקלט. דאָ פילט זיך נאָך דאָס געטאָ, דאָס יידישע שטעטל, די טענדענץ זיך אַפּצושליסן מיט די אייגענע און צו איגנאַרירן די פּרעמדע.

אַלע אַביעקטיווע אָבסערווירער פון דער לאַגע אין ארץ־ישׂראל פילן דאָס און זאָגן דאָס, און אפשר דייטלעכער ווי אַלע — הערבערט סעמיועל, וועמען קיין זאַך ליגט ניט אַזוי אויפן האַרצן, ווי די שאַפונג פון אַ גוטער באַציונג צווישן יידן און אַראַבער. אין אַ לאַנגן געשפּרעך האָט ער פאַר מיר אַנטוויקלט זיינע געדאַנקען וועגן דער פּראָגע. דאָס זיינען געווען די קליגסטע ווערטער, וועלכע איך האָב געהערט וועגן דעם אין ארץ־ישׂראל.

די לייזונג פון דער אַראַבישער פּראָגע איז מעגלעך נאָר דורך דעם ארץ־ישׂראלדיקן יידנטום אַליין. אַזוי ווי די גרויסע ארץ־ישׂראל־פּאַליטיק קען ווערן געפירט נאָר דורך דעם גאַנצן יידישן פּאַלק, פון דעם שטאַנדפונקט פון דער אינטערנאַציאָנאַלער יידן־פּראָגע, אַזוי קען די אַראַבישע פּאַליטיק ווערן געפירט נאָר דורך דעם יידנטום אין ארץ־ישׂראל אַליין. ס'איז פאַראַן אַ גרויסע וועלט־פּאַליטישע אַראַבישע פּראָגע; דאָס פּראַבלעם פון אונדזער באַציונג צו דעם גאַנצן אַראַבערטום, וואָס

פאַר אַ נייער תקופה

הייבט זיך אָן אויפצוועקן און וואָס וועט נאָך שפּילן אַ גרויסע וועלט־פּאָליטישע ראָלע. די דאָזיקע פּראָגע איז אָבער היינט נאָך ניט אַקוט, און וועט ערשט ווערן אַקטועל, ווען אויף איין זייט וועלן זיין קלאָר די קאַנטורן פון דער פּאָליטישער צוקונפּט פון אַראַבערטום, און פון דער אַנדערער זייט וועט דאָס יידישע ארץ־ישׂראל זיין אויף אַ שטאַרקן און פעסטן פונדאַמענט.

היינט איז די אַראַבישע פּראָגע אין ארץ־ישׂראל אַ ריין־טעריטאָריעלע פּראָגע, אַ פּראָבלעם פון לעבנס־באַציונגען, פון דער פּסיכאָלאָגישער האַלטונג. די יידן אין ארץ־ישׂראל מוזן לערנען אַרויסצוטראַעטן פון זייערע ווינקלען, זיך צו פּילן ניט נאָר אַלס אַקאַלע פּאַטריאַטן פון זייערע קליינע שטעטלעך און דערפּער, נאָר אַלס די בירגער פון דעם גאַנצן לאַנד. און זיי מוזן געפּינען די ריכטיקע באַציונג צו די אַנדערע באַוווינער פון דעם לאַנד. זיי מוזן לערנען צו באַקומען די האַלטונג פון אמת שטאַרקע מענטשן, פון קאַלאָניאַטאָרן פון בעסטן טיפּ — מוטיק און מענטשלעך צוגלייך; זיין דערציער און חברים, פירער און פּריינד צוזאַמען. דאָס וועט זיין דער בעסטער פונדאַמענט פאַר דער לייזונג פון דער אַראַבישער פּראָגע אין איר היינטיקער טעריטאָריעלער פּאַרעם און גלייכצייטיק — דער בעסטער פּאַרויס־באַדינג אויך פאַר דער לייזונג פון דער גרויסער וועלט־פּאָליטישער אַראַבישער פּראָגע, וואָס וועט זיין דאָס צענטראַלע פּאָליטישע פּראָבלעם פון קינפּטיקן יידישן ארץ־ישׂראל.

1924

די יידישע נשמה

ס'איז א מאַדנע זאַך מיט דער ליטעראַטור וועגן יידנטום. ניטאָ כמעט אַזאָ טעמע, וועגן וועלכער מען האָט געשריבן מער, ווי וועגן יידן און יידנטום. און ניטאָ ווידער אַ ליטעראַטור, וואָס איר סך-הכל, וואָס אירע רעזולטאַטן זיינען מאַגערער, אַרעמער, ווי די ליטעראַטור וועגן יידן און יידנטום. נעמט די גאַנצע אומגעהויערע ליטעראַטור, וואָס האָט זיך אַנגעזאַמלט אַרום דעם יידנטום, אַנאַליזירט זי אין אירע באַשטאַנד־טיילן, און איר וועט געפינען, אַז דער גרעסטער טייל איז פּאַלעמיק: אַנגריפן און באַליידיקונגען אויף איין זייט, פּאַרטידיקונג און אַפּאַלאַגעטיק אויף דער אַנדערער זייט. און ביידע האָבן, נאַטירלעך, אין וויסנשאַפטלעכן זין אַ קנאַפן ווערט. ביידע זיינען טענדענציען און ניט אַביעקטיוו. וואָס עס בלייבט איבער, איז איינצל-פּאַרשונג אָדער גייסטפולע פּלוידעריי. אַבער זוכט איר אַ מאַנומענטאַל ווערק, וואָס זאָל אַרומנעמען די גאַנצע פּראַגע, וועט איר אַזוינס ניט געפינען.

אַזעלכע ביכער, ווי למשל מאַמזענס רוימישע געשיכטן פאַר די רוימער, אָדער ניטשעס "געבורט פון דער טראַגעדיע", אָדער ראַדענס "פּסיכע", אָדער בורקהארדס "גריכישע קולטור-געשיכטע" פאַר די גריכן, זיינען וועגן יידנטום ניט פאַראַן. אַז מען וויל עפעס אַ בוך פון דעם מין, בלייבט מען ביי גרעץ און ווידער ביי גרעץ. און גרעץ איז דאָך אַזוי פאַרעלטערט, אַזוי פול מיט חסרונות און פאַלשע היפּאָטעזן.

זוכט מען די סיבות פון דעם דאָזיקן אומגליקלעכן כאַראַקטער פון דער ליטעראַטור וועגן יידנטום, געפינט מען, אַז די הויפּט־סיבה ליגט אין דער דיסהאַרמאָניע און אין דער פאַרשיידנקייט פון אירע אויטאָרן. פאַראַן אייגנטלעך צוויי גאַנץ באַזונדערע און זייער פאַרשיידענע ליטעראַטורן וועגן יידנטום: די גויישע און די יידישע. די צעטיילונג פון די אויטאָרן איז דאָ ניט קיין אויסערלעכע, נאָר אַן אינערלעכע און פּרינציפּיעלע. דאָס זיינען באמת פאַרשיידענע ליטעראַטורן. די גויישע

פאר א נייער תקופה

איז די וויסנשאפטלעך ערנסטערע. דאס מוזן מיר מודה זיין צו אונדזער חרפה. ס'לאזט זיך ניט לייקענען, און די אמת-וויסנשאפטלעכע פארשונג פון דער אלטיידישער ליטעראטור און פון דער אלטיידישער היסטאריע איז ארויסגעגאנגען פון די קריסטלעכע געלערנטע און געפינט זיך נאך ביז היינט. אין א גרויסן טייל, אין זייערע הענט. און ריין וויסנשאפטלעך באטראכט, האבן זיי טאקע געשאפן וויכטיקע און כמעט מאנומענטאלע ווערק. אבער זיי זיינען פארט ניט מער ווי ריין-וויסנשאפטלעך. און אין ערגעץ ווייזט זיך ניט ארויס דער כלל, און מיט ריין-וויסנשאפטלעכע מעטאדן קען מען ניט דערגיין די נשמה און דעם מהות פון א לעבעדיקן ארגאניזם און באזונדערס ניט פון א פאלק — אזוי קלאר און אזוי בולט, ווי דווקא אין דער ליטעראטור וועגן יידנטום. די גויישע ליטעראטור איז געבליבן ריין-וויסנשאפטלעך. עס פעלט די גויישע געלערנטע דער אינטוויטיווער בליק פאר אונדזער אייגנארט, די פסיכישע פארשטענדעניש פאר אונדזער נשמה. און דערפאר זיינען זיי סטערייל, אומפרוכט באר, און זיי בלייבן שטיין נאר ביי איינצלנע פאקטן. זיי קענען דער-קלערן אלץ נאר פון דרויסן, דורך אויסערלעכע סיבות און מאמענטן. און דאס איז, נאטירלעך, נאר די ערשטע און אויבערפלעכלעכסטע סטאדיע פון א וויסנשאפט, ווען זי האלט ביי דער אויסערלעכער דערקלערונג. צו דעם אינערלעכן וועזן פון אונדזער געשיכטע און פון אונדזערע שאפונגען קענען זיי ניט צוקומען, ווייל מיר זיינען צו פרעמד, צו קאמפליצירט, צו עקזאטיש פאר זיי. דארט, ווו זיי פרווון דאס צו טאן, פארגוואלטיקן זיי אונדזער נשמה און טראגן אריין אין איר פרעמדע עלעמענטן, קודם-כל קריסטלעכע און ספעציפיש מערב-איראפעישע. און דערפאר זיינען שוין די בעסטע און ערלעכסטע ביכער וועגן יידנטום פון דער גויישער ליטעראטור יענע, וואס זוכן ניט אזוי ווייט אריינצור-דרינגען, נאר באגוגענען זיך מיטן בלייבן אין דעם פאדערהויז פון אונדזער אנטוויקלונג און דערקלערן ריין-אויסערלעכע ענינים. נאטירלעך, זיינען זייערע רעזולטאטן, אין א טיפערן זין, זייער מאגער און שוואך. זיי בלייבן סטערייל.

איך האב ווידער די טעג געקענט קאנסטאנטירן די ריכטיקייט פון דער דאזיקער דערקלערונג און דערזען, ווי שווער עס איז פאר א ניט-יידישן גייסט, ווי באמת אוממעגלעך עס איז פאר אים צו פארשטיין די יידישע נשמה אין אירע לעצטע יסודות. איך האב דורכשטודירט דאס בוך פון

מאקס וועבער וועגן דעם יידנטום. מאקס וועבער איז געווען — קען מען זאגן אן איבערטרײבונג — ניט נאָר דער באַדייטנדיקסטער סאַציאַלאָג אין דײַטשלאַנד, נאָר בכלל דער באַדייטנדיקסטער דײַטשער וויסנשאַפטלעכער קאַפּ אין די לעצטע צוואַנציק יאָר. ער איז געווען אונז־ווערסאַל אין זײַן וויסן און אַ גאון אין זײַנע קאַמבינאַציעס און אין זײַן קונסט צוריקצופירן סאַציאַלאָגישע דערשיינונגען צו זײַערע לעצטע אינערלעכע סיבות. זײַן ספּעציאַליטעט איז געווען די סאַציאַלאָגיע פון די רעליגיעס. די גרויסאַרטיקע דערקלערונג פון דעם אורשפרונג און וועגן דער אַנטשטייונג פון מאַדערנעם קאַפיטאַליזם און פון דעם פּריטאַניזם, האָט ער געגעבן, ווען ער איז געווען נאָך אַ יונגער מענטש. אין זײַנע לעצטע יאָרן — ער איז געשטאַרבן אין עלטער פון פּערציק יאָר, מיט צוויי יאָר צוריק — האָט ער אַנגעהויבן צו אַנאַליזירן די פּאַרשידענע וועלט־רעליגיעס און אויפּווייזן זײַערע סאַציאַלאָגישע גרונט־עלעמענטן. ער איז געשטאַרבן אין מיטן פון דער דאָזיקער אומגעווענער אַרבעט. מיט אַ קורצער צײַט צוריק זײַנען דערשינען אין דריי בענד די רעזולטאַטן פון זײַנע פּאַרשונגען. ער האָט באַאַרבעט דעם קאַנפּוציאַניזם אין כינע, דעם הינדוּיזם און בודיזם אין אינדיע, און אין דעם דריטן באַנד — דאָס יידנטום. דעם אַנאַליז פון יידנטום האָט ער ניט פּאַרענדיקט. ער איז דערגאַנגען נאָר ביז דער תּלמודישער צײַט. פון דעסטוועגן האָט דער באַנד מער פון פיר הונדערט גרויסע זײַטן.

ווען מען לײענט אים דורך, ווערט מען דערשטוינט פון דעם אומגע־ווערן וויסן פון דעם גרויסן געלערנטן. ער אַרבעט מיט אַלע הילפּס־מיטלען פון דער מאַדערנער וויסנשאַפּט, און זײַן רײכע קענטעניש פון די אַנדערע רעליגיעס, גיט אים די מעגלעכקײט צו ציען פּאַראַלעלן, צו קאַנסטרױירן פּאַרבינדונגס־ליניעס, אַרויסצוברענגען פּאַרוואַנדשאַפּטן און באַלייכטן פּאַרשידענע אומקלאַרע דערשיינונגען.

האָט מען דאָך אַוודאי געדאַרפּט דערוואַרטן גרויסע און וויכטיקע רעזולטאַטן פון זײַנע פּאַרשונגען. און וואָס איז באמת אַרויסגעקומען? גאָר ווייניק, כמעט גאַרניט. ווען מען האָט דורכשטודירט דעם דיקן באַנד, האַלט מען ביים באַרימטן וואַרט פון געטע: "דאָ שטיי איך איצט, אַרעמער נאָר, און ווייס אַזוי פיל ווי פּרױער". עס בלייבט גאַרניט איבער. פיל איינצלנע רעזולטאַטן זײַנען דאָ, די און יענע קלייניקייט דערקלערט ער, אָבער עפּעס פונדאַמענטאַלס, אַנטשיידנדיקס, צענטראַלס — גיט

ער ניט. אן אויסנאם איז נאָר אַן איינציקער שטאַנדפונקט, וואָס איז ווירקלעך מסוגל צו דערקלערן אַ סך עלעמענטן פון דער יידישער אַנטוויק-
לונג. מאַקס וועבער באַצייכנט אונדז אַלס אַ פאַריאַ-פּאַלק, דאָס הייסט
אַ פּאַלק, וואָס איז געווען פאַרשטויסן, פאַרפּאַלגט און פאַראַכט דורך
די אַנדערע פעלקער. און ער מאַכט אַן אַנאַלאָגיע צווישן אונדזער
שטעלונג אַלס פאַריאַ-פּאַלק און די פאַריאַ-קאַסטעס אין אינדיע, יענע
אַרעמע קלאַסן, וואָס גילטן אַלס ניט ריין און וואָס לעבן אונטערדריקט
און פאַראַכט זינט יאָרטיוזנטער. דער דאָזיקער שטאַנדפונקט איז געוויס
אינטערעסאַנט און מעטאָדיש נוצלעך. אָבער אַפילו דאָ ווייזט זיך
אַרויס, ווי פּרעמד עס בלייבט פאַר מאַקס וועבער אונדזער נשמה. ווייל
ער פאַרגעסט אָדער ווייסט ניט, אַז איין גרויסער אונטערשייד איז דאָ
פאַראַן צווישן אונדז און די פאַריאַ-קלאַסן אין אינדיע, אַ חילוק, וואָס
ענדערט ראַדיקאַל די גאַנצע אַנאַלאָגיע. די פאַריאַ-קלאַסן אין אינדיע
האַבן זיך טאַקע געפילט פאַרשטויסן און מינדעררווערטיק. זיי האָבן טאַקע
געגלייבט, אַז זיי דאַרפן זיין פאַראַכט פון די העכערע קלאַסן, ווייל
זיי זיינען איבערצייגט, אַז די געטער האָבן געשאַפן די קלאַסן און האָבן
זיי אַליין אַוועקגעשטעלט אויף די גידעריקע שטאַפּלען. מיר, יידן, האָבן
אָבער קיין מאָל ניט מסכים געווען, אַז די פאַראַכטונג פון די גוים
איז באַרעכטיקט, נאָר להיפך — מיר האָבן געהאַלטן, אַז מיר שטייען
העכער און זיינען ווערטפולער פון זיי. מיר האָבן געזאָגט: "אתה
בחרתנו" און האָבן אויף זיי אַראַפּגעקוקט, ווי אויף מאַראַליש ניט אַזוי
הויך אַנטוויקלטע, ווי מיר זיינען. דאָס איז אַ געוואַלדיקער אונטערשייד,
ווייל אַלע פּסיכאָלאָגישע קאַנסעקווענצן, וואָס מען קען ציען פון דעם
פאַריאַ-באַווסטזיין פון די גידעריקע קלאַסן אין אינדיע, גילטן ניט
פאַר אונדז.

און אַזוי איז עס אין אַלעמען. פיל פּאַקטן און דערשיינונגען פון אַלטן
ייִדנטום באַלייכט מאַקס וועבער מיט קלוגע און אַפילו גאונישע סאַציאַ-
לאָגישע געדאַנקען און פאַראַלעלן. אָבער זייער אַנווענדונג איז תמיד
פאַלש, ווייל דאָס ייִדנטום איז פּרעמד פאַר אים און לאַזט זיך ניט
באַהאַנדלען אין זיינע אַנאַלאָגיעס אַזוי גלאַט און מעכאַניש, ווי ער
פרוּווט דאָס צו טאָן. ער פילט דאָס טאַקע אַליין, און ער באַטאָנט אין
פאַרשיידענע ערטער, אַז דער ספּעציעלער כאַראַקטער פון דער און
יענער דערשיינונג לאַזט זיך ניט דערקלערן דורך אויסערלעכע, סאַציאַ-

לאַגישע סיבות, נאָר שטיצט זיך אויף דער היסטאָרישער אייגנאַרטיקייט פון דעם יידישן פּאָלק. באַזונדערס זאָגט ער דאָס ביי דער וויכטיקסטער און אינטערעסאַנטסטער דערשיינונג פון דער אַלטיידישער געשיכטע: ביי די נביאים.

אַבער וואָס הייסט דאָס: היסטאָרישע אייגנאַרטיקייט? דאָס איז דאָך נאָר אַ וואָרט, וואָס מ'באַנוצט, ווען מען האָט ניט קיין דערקלערונג. אין דער אמתן בלייבט טאַקע מאַקס וועבער שטיין ביי אַלע וויכטיקע פּראָגן אָן אַן ענטפּער. ווייל דאָס רייכסטע וויסן, די גלענצנדיקסטע פעיקייטן און דער בעסטער וויסנשאַפּטלעכער אַראַטאַר העלפּן ניט, ווען עס פעלט דער עיקר: דער בליק פאַר דער נשמה פון אַ פּאָלק, דער צוגאַנג צו זיין גייסט.

איך גלייב ניט, אַז ניט־יידישע געלערנטע וועלן געפינען דעם דאָזיקן צוגאַנג. באַגאַבטער, פיינויניקער, מער פאַרשטענדענישפּול פאַר פרעמדע אייגנאַרטיקייטן, ווי מאַקס וועבער איז געווען — קען קיינער ניט זיין. און אויך זיין פרוווי איז ניט געלונגען. מיר זיינען צו פרעמד, צו קאָמפּלי־צירט, צו אייגנאַרטיק פאַר פרעמדע אויגן און גייסטער. ס'קומט נאָך צו דאָס, וואָס אַ סך מיטלען, וועלכע פירן צו דער נשמה פון אַ פרעמד פּאָלק, פעלן ביי אונדז. נעמט, צום ביישפּיל, די גריכן. כמעט אַלע גרויסע היסטאָריקער, וואָס זיינען באמת אַריינגעדורנגען אין דער נשמה פון די גריכן, האָבן געפונען דעם וועג צו זיי דורך דער קונסט. אין אַ נאַציאָנאַלער קונסט דריקט אַ פּאָלק אויס זיין גייסט פּלאַסטיש, דייטלעך. מיר האָבן ניט קיין נאַציאָנאַלע קונסט. צו אונדז פירן נאָר צוויי וועגן: די העברעישע ליטעראַטור און דאָס אַלטיידישע טראַדיציאָנעלע לעבן. אויף ביידע וועגן קען אַ ניט־יידישער פאַרשער ניט גיין, און דערפאַר בלייבט אים דער עיקר פרעמד, און ער וועט קיין מאָל ניט פאַרשטיין דעם מהות, דעם צענטער פון אונדזער עקזיסטענץ.

דאָס קען היינט טאָן נאָר אַ ייד. דאָס מאָנומענטאַלע ווערק וועגן יידנטום, וואָס אַלע דערוואָרטן און דאַרפן אים האָבן, וועט קענען שרייבן נאָר אַ ייד. אַבער צו דעם איז נייטיק איין זאַך, וואָס פעלט אונדז ביז היינט: די דיסטאַנץ צו זיך אַליין. דאָס איז די הויפּט־סיבה, פאַר וואָס די יידישע ליטעראַטור וועגן דעם יידנטום האָט אַזאַ ווערק נאָך ניט געשאַפּן ביז היינט. מיר זיינען ניט געווינט זיך צו באַטראַכטן אַביעקט־טיוו. דאָס, וואָס עס פעלט די ניט־יידישע פאַרשער, די סוביעקטיווע

פאר א נייער תקופה

אריינדריונג, האבן מיר שוין צו פיל. יענע שטייען פון דרויסן. מיר שטייען צו פיל פון אינעווייניק. אונדז פעלט די אביעקטיווקייט. גרויסע גייסטיק־געשיכטלעכע פארשונגען און דערקענטענישן זיינען מעגלעך נאר אין דער גאנץ באזונדערער פארדאקסאלער סיטואציע, אין וועלכער מען שטייט אין א דיסטאנץ צו זיך אליין. ס'איז באמת ניט קיין וויסנשאפט־לעכע נאר א קינסטלערישע באציונג: זיין אין גאנצן אָנעפּילט פון אַ זאך, און דאך קענען זי באַטראַכטן פון אַ דיסטאַנץ און אַביעקטיוו. דערפאר פעלט אונדז טאקע אויך די אמת גרויסע נאַציאָנאַלע קונסט פון היינט. מיר זיינען צו סוביעקטיוו. די איינציקע ספעציפישע ליטעראַטור, וואָס מיר האָבן געשאַפן, איז ליריק, די ליטעראַטור פון סאַמע סוביעק־טיווסטן. דער ראַמאַן, די דראַמע — פעלן אונדז, ווייל דאָ איז דער באַדינג די אַביעקטיוו־זיונג, די פעיקייט פאַר דער דיסטאַנצירונג צו זיך אליין.

כל־זמן מיר וועלן דאָס ניט האָבן, וועלן מיר אויך ניט קענען געבן זיך אליין און דער וועלט אַ קלאַסישע פאַרשטעלונג פון אונדזער מהות און פון אונדזער אַנטוויקלונג. מיר ליידן ביז היינט פון דעם, וואָס מיר זיינען זיך אליין נאָך ניט קלאַר געוואָרן. מיר האָבן ניט קיין פלאַסטיש בילד פון זיך. דאָס קען מען ערשט באַקומען, ווען מען קוקט זיך אָן פון אַ דיסטאַנץ. ס'וועט זיין אַ מין דערלייזונג פאַר אונדז, ווען מיר וועלן ווערן פעיק צו דעם, און ס'וועט אויך זיין אַ דערלייזונג פאַר דער וועלט, וואָס פאַרשטייט אונדז ניט און האָט ניט קיין בילד פון אונדז, און האָט דערפאַר פאַר אונדז מורא. ווי פאַר אַלץ, וואָס איז טונקל און ניט פאַרשטענדלעך.

דאָס איז עס טאָקע, וואָס פעלט אונדז, און אין וואָס מיר גייטיקן זיך מער, ווי אין אַלץ: די פעיקייט צו זיין אַביעקטיוו און דיסטאַנצירט צו זיך אליין, און זיך אליין צו דערקענען. מיר האָבן דאָס ביז איצט. ניט געקענט האָבן, ווייל אונדזער וועלט איז געווען צו ענג. מיר האָבן געלעבט נאר אין יידנטום, און עס האָבן אונדז געפעלט די מעגלעכקייטן זיך צו פאַרגלייכן מיט אַנדערע: ס'האַט אונדז געפעלט דער הינטער־גרונט, די פּערספּעקטיוו, דער האַריוואַנט. דורך דער אַסימילאַציע האָבן מיר דאָס באַקומען. מיר זיינען אַריין אין דער אייראָפּעישער וועלט. מיר קענען אַוועקשטעלן אונדזער בילד ביי דער זייט פון די בילדער פון אַנדערע פעלקער און קענען דערקענען די קאלירן און די ליניעס פון

אונדזער בילד. דאָס איז די גרויסע ברכה פון דער אַסימילאַציע. זי האָט אונדז געגעבן דיסטאַנץ און אַביעקטיווקייט צו זיך אַליין. און דערפאַר גלייב איך, אַז דער נייער יידישער דור, וואָס האָט אויפגענומען די אייראָפּעיִשע קולטור און איז דאָך ווידער באַוווּסטיגיק יידיש און איז פאַרוואַרצלט אין דעם יידנטום, וועט אונדז ברענגען דעם גייסט, וואָס וועט אונדז געבן די קלאַסישע פאַרשטעלונג פון דעם יידישן מהות. די לעצטע דורות האָבן דאָס ניט געקענט טאָן, ווייל זיי זיינען געווען צו פיל אַסימילירט, ווייל דאָס יידנטום איז געווען פאַר זיי טויט, האָבן זיי אים באַהאַנדלט ווי אַ טויטן קערפּער, און דערפאַר זיינען זייערע באַטראַכטונגען געבליבן טרוקן, טויט, אָן נשמה.

ערשט דער, וואָס לעבט אין דעם יידנטום און פילט דאָס יידנטום ווי אַ לעבעדיקן אָרגאַניזם; דער, וואָס האָט אָבער גלייכצייטיק אַ דיסטאַנץ אין זיינע באַטראַכטונגען וועגן יידנטום און קען עס אַוועקשטעלן אין דער אַלגעמיינער קולטור־אַנטוויקלונג — ערשט דער וועט האָבן די באַדינג־גונגען צו געבן אונדז און דער וועלט אַ ווירקלעך טריי און פלאַסטיש בילד פון דעם יידישן מהות. מיר וואַרטן אַלע אויף דעם קינסטלער־היסטאָריקער, וואָס וועט אונדז געבן אַזאַ בילד. מאַקס וועבערס בוך האָט מיר ווידער אַ מאָל באַוווּזן, ווי נייטיק מיר דאַרפן האָבן אַזאַ בילד, און ווי שטאַרק מיר וואַרטן אויף דעם.

דער נייער אַנטיסעמיטיזם אין דער וועלט

א

דער ערשטער וועלט־קריג, וואָס האָט באַגראָבן אַ סך באַוועגונגען און פאַרטייען, וועלכע האָבן פּרױער געשפּילט אַ וויכטיקע ראָלע, האָט פאַרשיידענע אַנדערע — ניי באַלעבט. און צו יענע באַוועגונגען, וואָס האָבן דורכגעמאַכט אין דער מלחמה אַ תּחיית המתים, געהערט דער אַנטי־סעמיטיזם. מ'קען אַפּילו נישט זאָגן, אַז דער אַנטיסעמיטיזם איז פאַרן קריג געווען טױט. ער האָט געלעבט און האָט זיך זייער אָפט באַוווּזן אין דער עפּנטלעכקייט אין אייראָפּע. אָבער פּון דעסטוועגן איז זיין ווירקונג געוואָרן אַלץ שוואַכער און שוואַכער, און זיין איינפּלוס איז כּסדר קלענער געוואָרן. אין מיטל־ און מערב־אייראָפּע האָט ער קױם געוואָגט אויפצוטערען אַלס אַ פּאָליטישע באַוועגונג און האָט זיך באַג־נונגט מיט געזעלשאַפּטלעכע און קולטורעלע פּאָדערונגען, און אין מזרח־אייראָפּע, וווּ ער האָט נאָך געשפּילט אַ פּאָליטישע און עקאָנאָמישע ראָלע, איז ער דאָך געווען בלױז אַן אינסטרומענט אין דער האַנט פּון די רעאַק־ציאָנערע רעגירונגען; דאָס פּאָלק אַליין איז געשטאַנען אין גרונט גאַנץ ווייט פּון אים. און די פּרױערדיקע פּאָגראַמען זײַנען דאָך געווען מער די אַרבעט פּון באַצאָלטע פּאַרברעכער, ווי אַ סימפּטאָם אָדער אַן אויסברוך פּון אַ ווירקלעכער פּאָלקס־ליידינשאַפּט. אויך האָט דער גייסטיקער וויסנשאַפּט־לעכער אַנטיסעמיטיזם, וואָס האָט זיך אָנגעשפּאַרט אויף דער ראַסן־טעאָריע, שוין גאָר נישט געהאַט מער קיין אָנזען. אַלע ערנסטע געלערנטע האָבן פּון אים געלאַכט, און דער ליאַרעם, וואָס ער האָט געמאַכט אַ מאַל, איז שוין געווען פאַרשטומט. מיט איין וואָרט, דער אַנטיסעמיטיזם האָט געהאַלטן אין איין שוואַכער ווערן. ער האָט געהערט צו די אָפּשטאַרבנ־דיקע באַוועגונגען.

איז געקומען דער וועלט־קריג און האָט אים באַשערט אַ תּחיית המתים. אין די לעצטע יאָרן איז דער אַנטיסעמיטיזם אין גאַנץ אייראָפּע ווידער

געוואָרן אַ פּאָלקס-באַוועגונג, וואָס באַהערשט אין אַלע מדינות גרויסע טיילן פון די פעלקער און שפּילט כמעט אומעטום די ראלע פון אַ וויכטיקן פּאָליטישן פּאַקטאָר. ווער ס'האַט איצט די געלעגנהייט אַרומצופאַרן איבער איראַפּע, באַזונדערס דורך מיטל-איראַפּעישע און מזרח-איראַפּעישע מדינות, און צו אַבסערווירן דאָרט דאָס אינערלעכע פּאָליטישע און קול-טורעלע לעבן, ווייט, אַז אומעטום בליט אַ נייבאַלעכטער, אַ שטאַרקער אַנטיסעמיטיזם, מיט צענדליקער טויזנטער באַגייסטערטע אַנהענגער, מיט קלוגע דעמאָגאָגישע פירער, מיט אַ גלענצנדיקער אַרגאַניזאַציע און אַ ווילדן אינערלעכן אימפעט. און וואָס ס'איז דער עיקר: דער אַנטי-סעמיטיזם האַלט אומעטום אין וואַקסן און זיך פאַרשטאַרקן. וואָס מיר זעען איצט פון אים, איז נאָר אַן אַנהייב. ער ווערט אַלץ שטאַרקער.

מיר, יידן, מוזן דערפאַר אַנהייבן זיך צו באַשעפטיקן גאַנץ ערנסט מיט אים. ס'וואַלט געווען אַ נאַרישער טעות צו גלייבן, אַז דער נייער אַנטי-סעמיטיזם איז נאָר אַ קורצער עפּיזאָד, אַז ער איז נאָר אַ סימפּטאָם פון די אויפגערגטע פּאָליטישע צייטן, וואָס מיר לעבן איצט דורך, און וועט פאַרשווינדן מיט זיי. אפילו ווען ער וואַלט געווען נאָר דאָס, וואַלט ער אויך געווען וויכטיק און ערנסט גענוג. וואָרעם די דאָזיקע אומרויקע און ווילדע צייטן זיינען נאָך אויך ניט פאַריבער. דער ביישפּיל פון רוסלאַנד, וווּ אַלע האַבן געלאַכט פון דער רעוואָלוציע און האַבן געגלייבט, אַז אין אַ פאַר חדשים אַרום וועט דער באַלשעוויזם זיין טויט אויף אייביק, דאָרף זיין אַ לערע פאַר מענטשן, וואָס זיינען שטענדיק גענייגט צו גלייבן, אַז אַט-אַט וועט דער שטורעם פאַריבער, און ווידער וועט זיין רויק, ווי ס'איז אַ מאָל געווען. דאָס איז אַ גאַנץ פאַרשטענדלעכע טענדענץ, אָבער זי איז זייער געפערלעך, ווייל זי לאַזט ניט צו דעם קלאָרן באַווסט-זיין וועגן דער געפערלעכקייט פון דער סיטואַציע און מאַכט אוממעגלעך לעך אַ ריכטיקע און אַרגאַניזירטע פאַרטידיקונג. די דאָזיקע טענדענץ איז באַזונדערס געפערלעך פאַר אונדז, יידן, ווייל מיר האַבן סיי ווי סיי ניט קיין אמתע וואָפן און ווירקונגספולע מאַכט-מיטלען אין דעם קאַמף פאַר אונדזער עקזיסטענץ. אונדזער איינציקע פאַרטידיקונג איז אַ רייך פּסיכישע, דאָס הייסט די ריכטיקע באַציונג צו דעם קאַמף אַנטקעגן אונדז. ס'קען דערפאַר ווערן פאַר אונדז קאַטאַסטראַפּאַל, אויב מיר זאָלן ניט איינזען באַצייטנס די באַדייטונג פון דעם איצטיקן נייעם אַנטיסע-מיטיזם. מיר דאַרפן פאַרשטיין, אַז מיט אים הייבט זיך אַן אַ נייער

פאַר אַ נייער תקופה

קאָפּיטל אין דעם אייביקן קאַמף קעגן אונדז, און אַז דער דאָזיקער קאָפּיטל וועט זיין לאַנג און זייער דראַמאַטיש.

דעם באַנייטן און ווידעראויפגעלעבטן אַנטיסעמיטיזם, ווי מיר זעען אים היינט, קען מען פאַרשטיין נאָר אין דעם צוזאַמענהאַנג מיט דער גאַנצער איצטיקער עפאַכע פון דער אייראָפּעאישער געשיכטע. מיר לעבן איבער היינט אַ גרויסע רעוואָלוציאָנערע צייט, וואָס וועט אַנטשיידן וועגן דער צוקונפט פון דער אייראָפּעאישער קולטור און פון די אייראָ-פענישע פעלקער. אַלע וויכטיקע פראַגן פון דעם אייראָפּעאישן פעלקער-לעבן ווערן איצט פון דאָס ניי אַרויפגעשטעלט אויפן סדר-היום פון דער געשיכטע; זיי ווערן אַלע ניי רעווידירט און געפרוּווט, און זיי וועלן אַלע באַקומען נייע לייוונגען. דעריבער דאַרף מען זיך ניט ווונדערן וואָס אויך די יידן-פראַגע, וועלכע דריקט און באַאומרוקט שוין אַזוי לאַנג די אייראָפּעאישע פעלקער, ווערט איצט פון דאָס ניי אַרויפגעשטעלט אויפן סדר-היום פון דער געשיכטע. דאָס וואָס מיר לעבן איצט איבער ביי דעם באַנייטן אַנטיסעמיטיזם, איז נאָר דער גרעסטער און ערשטער אויסדרוק פון דעם דאָזיקן פראַצעס פון אַ נייער רעוויזיע פון דער יידן-פראַגע. דערפאַר איז דער איצטיקער נייער קאָפּיטל פון דער אַנטיסע-מיטישער באַוועגונג פאַר אונדז וויכטיקער, ווי אַלע פריערדיקע.

אונדזער גאַנצע פּאָליטישע פּאָזיציע שטייט איצט אין קאָן. דער אַנטי-סעמיטיזם פון פאַר דעם קריג איז געווען מאַסקירט, קאָסטיומירט. ער איז געווען העפלעך. ער איז אַרומגעגאַנגען אין הענטשקעס. ער האָט אונדז געשטאַכן און שיקאַנירט. דער איצטיקער אַנטיסעמיטיזם איז אָפּן, ברוטאַל. ער וויל צעשטערן די יסודות פון אונדזער עקזיסטענץ אין אייראָפּע. מיר מוזן אים דערפאַר ריכטיק פאַרשטיין, ריכטיק אָפּשאַצן, כדי צו האַבן די מעגלעכקייט צו אַרגאַניזירן די ריכטיקע פאַרטיידיקונג אַנטקעגן אים. אויב מיר וועלן דאָס ניט טאָן, וועלן מיר דערלעבן אין אַ גרויסן מאַסשטאַב דאָס, וואָס מיר זעען אין אַ קליינעם פאַרנעם איצט אין אונגאַרן, וווּ דער אַנטיסעמיטיזם האָט געפונען די יידן ניט צוגעגרייט, וווּ ער האָט זיי איבערראַשט. און די קאַנסעקווענץ איז דאָרט געווען אַ ברוטאַלע פאַרניכטונג פון אַ גרויסן טייל פון אונגאַרישן יידנטום דורך מאַרד און אַלע סאַרטן ברוטאַליטעטן אויף איין זייט, און אַ פרייוויליקער זעלבסטמאַרד פון דעם אַנדערן טייל, דורך מאַסן-שמד און אַ שרעקלעכער אָפּפאַל פון יידנטום — אויף דער אַנדערער זייט.

דער נייער אַנטיסעמיטיזם

דער ערשטער און וויכטיקסטער תנאי פאַר אַ ריכטיקן פאַרשטיין פון דעם איצטיקן נייעם אַנטיסעמיטיזם, וואָס אונטערשיידט זיך אין זיינע וויכטיקסטע אייגנשאַפטן פון דעם פּרײַערדיקן אַלטן אַנטיסעמיטיזם, איז די דערקענטעניש, אַז ער איז אַן אַלגעמיין אייראָפּעיִשער, מען קען אַפילו זאָגן אַן אַלגעמיין וועלט־געשיכטלעכע דערשיינונג, ווייל אַמעריקע ווערט דאָך, ווי באַקאַנט, אויך פון אים באַרירט. דאָס איז דער גרויסער פּרינציפֿ־פּיעלער אונטערשייד פון דעם אַלטן אַנטיסעמיטיזם. יענער איז געווען שטענדיק לאַקאַל, אָדער טעריטאָריעל. אָט איז ער דאָ אויפגעטראָטן אַלס אַ שטאַרקע לעבעדיקע באַוועגונג, אָט דאַרטן. קיין מאָל האָט ער ניט אַרומגענומען אַלע פעלקער און לענדער. דער איצטיקער אַנטיסע־מיטיזם טוט דאָס יאָ. פון פעטראָגראַד ביז דעטראַיט, פון בוקאַרעשט ביז לאַנדאַן טרעט ער אויף אין אַלע לענדער גלייכצייטיק, און כמעט אומעטום מיט די זעלבע פּאָדערונגען און מיט די זעלבע מעטאָדן. פאַרשיידן אין די איינצלע לענדער איז נאָר די ברוטאַליטעט פון זיינע קאַמפּס־מיטלען, די גרויזאַמקייט פון זיין טאַקטיק. די צילן, דער פּראָגראַם, די אַרגומענטאַציע, זיינען אומעטום די זעלבע. דאָס מאַכט אים אַזוי געפּערלעך, ווייל זיין פּראָגנאָס איז ברייט, גרויס. פּריער, ווען ערגעץ־וואו איז פאַרגעקומען אַן אויסברוך פון דער אַנטיסעמיטישער ליידנשאַפט, אַ ווילדער אַנגריף אַנטקעגן אונדז, האָבן מיר געהאַט די מעגלעכקייט צו קאַנצענטרירן אַלע קרעפטן אויף דעם דאָזיקן איינציקן פּונקט און זיך דאַרט צו פאַרטיידיקן. היינט גרייפט מען אונדז אַן אומעטום, מיר מוזן זיך פאַרטיידיקן כמעט אין אַלע לענדער, וואו מיר וווינען, און דווקא דאָס מאַכט די פאַרטיידיקונג זייער שווער.

אין דער דאָזיקער גלייכצייטיקייט פון דעם אַנגריף אַנטקעגן אונדז, אין דעם דאָזיקן אינטערטעריטאָריעלן כאַראַקטער פון דעם נייעם אַנטי־סעמיטיזם, ווייזט זיך אָבער אַרויס אַמדייטלעכסטן זיין וועלט־געשיכטלעכע באַדייטונג. און עס ווערט קלאַר, אַז מען דאַרף אים אויפנעמען נאָר ווי אַ טייל פון דעם היינטיקן וועלט־היסטאָרישן קאַמף, אַז ער איז אַן אויסדרוק פון דער היינטיקער רעוואָלוציאָנערער עפּאָכע, וואָס איר ציל איז די רעוויזיע פון אַלע וויכטיקע פּראָגנאָס פון אונדזער לעבן. דער גרויסער טעות פון יענע יידישע פאַרטייען, וואָס האָבן געמיינט, אַז מיט דער בירגערלעכער גלייכבאַרעכטיקונג איז די יידי־פּראָגע געלייזט אויף שטענדיק, ווייזט זיך היינט אַרויס אין זיין גאַנצער קורצזיכטיקייט.

פאר א נייער תקופה

כל זמן די אייראפעישע פעלקער האָבן געלעבט רוּיִק, איז די דאָזיקע "לייוונג" געווען אַ פראַוויזאָרישע באַזע פאַר אונדזער פּאָליציע. אָבער ווי נאָר זיי נעמען זיך צו אַ נייער איינאַרדענונג פון זייער לעבן — און דאָס איז דער זין און די אויפגאַבע פון אונדזער צייט — איז די יידן־פּראַגע די ערשטע פון אַלע, וואָס זיי שטעלן אַרויף אויפן סדר־היום און פאַדערן אַ רעוויזיע. און דערפאַר זאָג איך: דער נייער אַנטיסעמי־טיזם איז פאַר אונדז פיל געפערלעכער, ווי דער אַלטער. יענער האָט אונדז בלויז געוואַלט געבן קלעפּ — אַ קלאַפּ דאָ און קלאַפּ דאָרט. דער נייער אַנטיסעמיטיזם וויל אָבער צעשטערן די יסודות פון אונדזער עקזיס־טענץ. ער איז פיל סיסטעמאַטישער, באַוווּסטזיניקער, אַרגאַניזירטער, ווי יענער. ער האָט אַ גרעסערן וועלט־געשיכטלעכן פּראָגראַם, און דערפאַר מוז אונדזער באַציונג צו אים אויך זיין ערנסטער, ווי זי איז געווען פריער, און אונדזער פאַרטיידיקונג מוז זיין באַוווּסטזיניקער, אַרגאַני־זירטער, סיסטעמאַטישער.

אין אמתן האָבן מיר דאָך ביז איצט ניט געוואוּסט פון אַ סיסטעמאַ־טישער פאַרטיידיקונג קעגן אַנטיסעמיטיזם. יעדער איינצלנער ייד, און יעדעוועדע איינצלנע יידישע גרופע אין אַ שטאַט, אָדער אין אַ לאַנד, האָט זיך אַליין פאַרטיידיקט, און די אַנדערע יידן האָבן געהאַלפּן. אָבער אַן איינהייטלעכע, קאָנסעקווענטע, באַוווּסטזיניקע כלל־פאַרטיידיקונג פון דעם גאַנצן יידישן פּאָלק איז ניט געווען. אַזוי ווי ס'האָט אונדז אַלץ געפּעלט אַ געמיינזאַמע, איינהייטלעכע פּאָלקס־פּאָליטיק, אַזוי האָט זי אונדז אויך געפּעלט אינעם קאַמף קעגן אַנטיסעמיטיזם. דאָס האָט מען נאָך געקענט פאַרטראָגן אַזוי לאַנג, ווי דער אַנטיסעמיטיזם האָט אָנגע־גריפּן נאָר די יידן פון איין שטאַט, אָדער לאַנד. אָבער איצט, ווען דער אַנטיסעמיטיזם פאַרמעסט זיך קעגן גאַנצן יידישן פּאָלק, איז אַזאַ ניט־אַרגאַניזירטע יידישע פאַרטיידיקונג מער ניט מעגלעך. איצט קען אונדז ראַטעווען נאָר אַ געשלאָסענע, איינהייטלעכע פאַרטיידיקונג, אַן איינהייט־לעכע פּאָלקס־פּאָליטיק. דער איינהייטלעכער כאַראַקטער פון דער יידן־פּראַגע איז דורך דעם זעלבן כאַראַקטער פון דעם נייעם אַנטיסעמיטיזם אין אַלע לענדער ניי באַוויזן. און די ראַדיקאַלסטע אַסימילאַטאָרן קענען דאָס היינט מער ניט אָפּלייקענען. דערפאַר מוז אויך אונדזער פּאָליטיק זיין די זעלבע אין אַלע לענדער.

ס'איז פאַראַן איין איינהייטלעכע יידן־פּראַגע אין דער וועלט, איין

דער נייער אַנטיסעמיטיזם

אינהייטלעכער אַנטיסעמיטיזם אין דער וועלט, און ס'מוז דערפאַר אויך געשאַפן ווערן איין אינהייטלעכע יידישע פאַרטיידיקונג, איין אינהייט־לעכע יידישע פּאָלקס־פּאַליטיק. דאָ און נאָר דאָ ליגט אונדזער איינציקע רעטונג.

ב

ווי איך האָב געמאַכט דעם אויספיר, אַז דעם היינטיקן נייעם אַנטיסעמיטיזם קען מען ריכטיק פאַרשטיין, נאָר ווען מען באַטראַכט אַ טייל פון אונדזער היינטיקער רעוואָלוציאַנערער עפּאָכע, ווי איינעם פון די סימפּטאָמען פון דעם גרויסן אַנטשיידנדיקן קאַמף פון אונדזער קולטור. אין יעדער רעוואָלוציאַ־נערער עפּאָכע קעמפן צוויי כוחות: די פאַרטיידיקער פון דעם אַלטן קעגן די פאַרטיידיקער פון דעם נייעם; די רעאַקציאָנערן קעגן די פאַרגעשריטענע. דער צענטראַלער זין פון דעם היינטיקן נייעם אַנטיסעמיטיזם איז דער, וואָס ער איז דער שטאַרקסטער אויסדרוק און דער ווירקונגספולער וואָפּן פון די רעאַקציאָנערן. דאָס איז די גרויסע אינהייטלעכע סיבה, וואָס דערקלערט אַלע אַנדערע סיבות פון דער ווידעראויפּלעבונג פון אַנטיסעמיטיזם.

ווי מען זאָל ניט אַנאַליזירן די מאַטיוון פון נייעם אַנטיסעמיטיזם, אין וואָס פאַר אַ לאַנד און אין וואָס פאַר אַ באַפעלקערונג־קלאַס, וועט מען אומעטום סוף־כל־סוף געפינען די דאָזיקע לעצטע סיבה, די לאַגע פון יידן אין גלות איז כאַראַקטעריזירט דורך דעם, וואָס מיר זיינען פאַרקניפּט מיט דעם אינטערעס פון דעם פאַרשריט. איך זאָג דאָס ניט אין דעם זין פון אַ לויב, ווייל ס'איז זייער צווייפּלהאַפּט, צי אַזאַ איינזייטיקע שטעלונג פון אַ פּאָלק איז, סאַציאַלאַגיש באַטראַכט, גוט און געזונט, אָבער דער פּאַקט איז אַזעלכער, און ער געפינט זיין דערקלערונג אין אונדזער כאַראַקטער פון אַן אונטערדריקטער און פאַרפּאָלגטער מינדערהייט. דער אונטערדריקטער איז שטענדיק אַ רעוואָלוציאַנער, אַ פאַרשריטלעכער. זיין אינטערעס איז דער אינטערעס פון דעם פאַרשריט, וואָרעם נאָר אַ פאַר־ענדערונג פון די פאַרהעלטענישן און לעבנס־פאַרמען קען אים ברענגען דערלייזונג און באַפּרייזונג. דערפאַר איז די רעאַקציע שטענדיק געווען אונדזער פיינד, און איצט, ווען דער קאַמף צווישן פאַרשריט און רעאַקציע איז געוואָרן אַזוי פאַרביטערט, ווייל ס'איז די שעה פון אַ גרויסער וועלט־געשיכטלעכער אַנטשיידונג, איז די שנאה צו אונדז און דער קאַמף אַנטקעגן אונדז אויך געוואָרן אַזוי ווילד און ליידנשאַפטלעך.

פאר א נייער תקופה

אין דריי פראנטן קעמפט היינט דער פארשריט קעגן דער רעאקציע ; דריי גרויסע קאטעגאריעס פון פראגן דארפן ווערן אנטשידן אין דעם דאזיקן קאמף. זיי זיינען: די נאציאנאלע פראגע, די סאציאלע פראגע און די אלגעמיינקולטורעלע פראגע. אין די דאזיקע דריי פראגן שטייט אונדזער צייט פאר גרויסע אנטשיידונגען. זיי זיינען אויך צוגלייך די דריי הויפט־סיבות פון דעם נייעם אנטיסעמיטיזם.

לאמיר באטראכטן צו ערשט די נאציאנאלע פראגע. דער נאציאנאליזם, וואס איז אין דעם ניצנשטן יארהונדערט געווען איינער פון די וויכטיקסטע פאקטארן פון דעם פארשריט און פון דער פרייהייט, איז היינט, אין צוואנציג ציקסטן יארהונדערט, איינער פון די שטארקסטע עלעמענטן פון דער רעאקציע. ווי ביי אלע היסטארישע אידעען, האט די אנטוויקלונג פון נאציאנאליזם געפירט צו איבערטרייבונגען, צו אן אינזייטיקייט, און מיט דעם — צו א געפערלעכער פארווילדערונג. דער נאציאנאליזם איז געווען אין אנהייב א גייסטיקער פאסטולאט, אן אויסדרוק פון דער בענקעניש פון די פעלקער נאך פרייהייט און אייגענער אנטוויקלונג. אין דעם איצטיקן יארהונדערט אבער איז ער געווארן רייך־פאליטיש, אימפעריאל־ליסטיש און שאוויניסטיש, און אזוי ארום — איינער פון די רעאקציאנערסטע פאקטארן אין אונדזער לעבן. ער האט גורם געווען דעם וועלטקריג און ער לאזט היינט די פעלקער ניט קומען צו רו. ער איז איצט גרייט אויף דעם שפרונג חרוב צו מאכן די וועלט.

דער נאציאנאל־שאוויניסטישער געדאנק איז אומעטום דער וויכטיקסטער קוואל פון אנטיסעמיטיזם. נאציאנאליסטיש און אנטיסעמיטיש איז אומעטום אידענטיש. און ס'איז קיין ווונדער ניט, ווייל דער ענגער, פינצטערער, ברוטאלער נאציאנאליזם פארשטייט ניט, ווי אזוי אן אנדערע מינאריטעט מיט אן אייגענעם נאציאנאלן כאראקטער זאל קענען לעבן אין זיין מדינה און איר ברענגען נוצן. אזוי ווי ער באקעמפט אלע אנדערע נאציעס דרויסן פון דעם אייגענעם לאנד, באקעמפט ער נאטירלעך אויך די פרעמדע נאציעס אין זיין לאנד אליין. און אזוי ווי מיר, יידן, זיינען די פרעמדע נאציע פאר עקסעלאנס, איז ער אומעטום אונדזער פיינד. דערפאר איז פארשטענדלעך, אז וואס שטארקער עס איז דער נאציאנאל־ליזם, וואס ווילדער און ליידנשאפטלעכער ער איז אין א לאנד, אלץ שטארקער און ווילדער איז דאָרט דער אנטיסעמיטיזם. און אזוי ווי דער נאציאנאליזם איז, ווי באקאנט, צום שטארקסטן שטענדיק אין נייע מדינות.

דער נייער אַנטיסעמיטיזם

אָדער אין באַזיגטע לענדער, זענען מיר טאַקע ווי אין די דאָזיקע ביידע קאָטעגאָריעס פֿון לענדער איז דער אַנטיסעמיטיזם היינט דער ליידנשאַפֿט־לעכסטער. אַזוי איז די לאַגע אין דייטשלאַנד, עסטרייך, אונגאַרן אויף איין זייט, און אין פּוילן, ליטע, לעטלאַנד און עסטלאַנד אויף דער אַנדערער זייט.

די צווייטע גרויסע פּראָגע פֿון אונדזער צייט איז די סאַציאַלע. אויך אין דער פּראָגע ברענט אַ ליידנשאַפֿטלעכער קאַמף צווישן דער רעאַקציע און פּאַרשיטלעכע פּאַרטייען. און אויך דאָ זענען מיר, אַז די סאַציאַל־רעאַקציאָנערע פּאַרטייען זיינען ראַדיקאַל אַנטיסעמיטיש. סאַציאַל־רעאַקציאָנער זיינען היינט אָבער צוויי געזעלשאַפֿטלעכע גרופּעס: אַ טייל פֿון דעם גרויס־קאַפיטאַליזם אויף איין זייט און די גאַנצע קליין־בורזשואַזיע, דער אַזוי־גערופּענער קליינער מיטלשטאַנד, אויף דער אַנדערער זייט. איך זאָג מיט כּוונה אַ טייל פֿון דעם גרויס־קאַפיטאַליזם, וואָרעם אין פּרינציפּ דאָרף דער גרויס־קאַפיטאַל ניט זיין רעאַקציאָנער. אין אמתן איז אין אונדזער קאַפיטאַליסטישער עפּאָכע דער קאַפיטאַל אַ פּאַרשיט־לעכער עלעמענט. און ס'איז געווען איינער פֿון די טיפּסטע געדאַנקען פֿון קאַרל מאַרקס, ווען ער האָט אויפגעוויזן, אַז דווקא דער העכסט־אַנטוויקלטער גרויס־קאַפיטאַל וועט באַווירקן דעם איבערגאַנג צו דער נייער סאַציאַליסטישער ווירטשאַפֿטס־פּאַרעם. רעאַקציאָנער איז דער קאַפיטאַל נאָר דאָרט, וווּ ער ווערט זאַט, וווּ ער באַנגונגט זיך מיט דעם דערגרייכטן און פּאַרגעסט זיין היסטאָרישע פּונקציע.

אומבאַדינגט רעאַקציאָנער איז, אייגנטלעך, די קליין־בורזשואַזיע — די האַנטווערקער, די קליינע קרעמער, די פּאַרטרעטער פֿון די רעשטן פֿון די אַלטע ווירטשאַפֿטס־פּאַרמען, וועלכע דער קאַפיטאַליזם צעשטערט אַלץ מער און מער. די דאָזיקע געזעלשאַפֿטלעכע גרופּעס מוזן זיין רעאַקציאָנער, ווייל זיי לעבן דאָך נאָר פֿון די אַלטע רעאַקציאָנערע עקאָנאָמישע אינסטיטוציעס און פּאַרמען. דערפּאַר זיינען די דאָזיקע קלאַסן די געבוירענע פּאַרטרעטער און אָנהענגער פֿון דער רעאַקציע, און דער ווירקלעכער סאַציאַלער קאַמף היינט גייט מער קעגן זיי, ווי קעגן די קאַפיטאַליסטן. דער גרויס־אינדוסטריעלער פּאַרשטענדיקט זיך מיט דעם אַרבעטער פּיל גיכער, ווי דער קליינער בורזשוי, ווייל סיי דער אַרבעטער און סיי דער גרויס־אינדוסטריעלער זיינען פּאַרטרעטער פֿון דער נייער פּאַרגעשריטענער אַרגאַניזירט־סיסטעמאַטישער ווירטשאַפֿט־

פאר א נייער תקופה

פארעם. דער קליינער ברוזשוי אבער לעבט פון דער אלטער פארעם, און דערפאר וועט מען אויך אומעטום קאנסטאטירן, אז ער איז דער טיפישער אנהענגער פון אַנטיסעמיטיזם.

אין אלע לענדער זיינען ניינציק פראצענט פון די אנהענגער פון דער אַנטיסעמיטישער באוועגונג די קליינע קרעמער, די האַנטווערקער, די קליינע באלעבאטיס, וואָס דער ייד, דער געבוירענער פארקעמפער פון דער נייער ווירטשאַפֿטס־פארעם, פארדרענגט זיי און מאַכט זיי דאָס לעבן שווער. דער קאַמף צווישן די דאָזיקע פארטיידיקער פון די אלטע פארמען און די פארקעמפער פון די נייע, שטייט היינט פאר דער אַנטישידונג. די מלחמה, וואָס האָט אַזוי שטאַרק רוינירט די קליינברוגער און אַזוי שטאַרק באַרייכערט די גרויסע קאַפיטאַליסטן, האָט געבראַכט דעם אַנהייב פון דער גסיסה פון די ווירטשאַפֿטלעך־רעאַקציאָנערע גרופעס. ס'איז קיין ווונדער ניט, וואָס זיי פארטיידיקן זיך מיט אַ ווילדן אימפעט און שטייען היינט אין דער פראַנט־ליניע פון דער אַנטיסעמיטישער באוועגונג. די גאַנצע אַרגומענטאַציע, וואָס מען הערט היינט אומעטום, אַז דער ייד האָט צום מערסטן פראַפיטירט פון דער מלחמה, אַז ער איז דער, וואָס איז צום מערסטן רייך געוואָרן פון דעם קריג, — איז דאָך נאָר אַן אויסדרוק פון דעם דאָזיקן סאַציאַלאָגישן פאַקט, וועלכער פירט די פארטרעטער פון די עקאָנאָמיש און סאַציאַל־רעאַקציאָנערע ווירטשאַפֿטס־פארמען אין דעם לאַגער פון דעם אַנטיסעמיטיזם.

און פונקט די זעלבע סיטואַציע זעט מען אויך אין דער ספערע פון די גייסטיק־קולטורעלע פראַגן. אַ חוץ דער נאַציאָנאַלער און סאַציאַלער פראַגע וועט אונדזער עפאַכע אויך דאַרפן אַנטישידן וועגן אַ גאַנצן קאַמפלעקס פון גייסטיק־קולטורעלע פראַבלעמען. מיליטאַריזם אָדער פאַציפיזם, אימפּעריאַליזם אָדער פעלקערבונד, מאַנאַרכיזם אָדער רעפּוב־ליקאַניזם, אויטאָקראַטיע אָדער דעמאָקראַטיע, טראַדיציע אָדער פרייהייט, און אַ סך אַנדערע ענלעכע פראַבלעמען דאַרפן ווערן געלייזט פון אונדזער צייט. אין די אלע פראַגן שטייען מיר, יידן, מערסטנס אויף דער זייט פון די נייע פאַרשריטלעכע אידעען. מיר זיינען זייער אָפט די פירער פון די נייע באוועגונגען, און דערפאַר די בעסטע אַביעקטן פאר די אַנגריפן פון די פארטיידיקער פון די אלטע, רעאַקציאָנערע געדאַנקען. די רעאַקציע ווערט באַהערשט פון אַ זיכערן אינסטינקט, ווען זי זוכט אונדז צו פאַרניכטן. זי ווייסט, אַז מיט אונדז וואָלט זי פאַרניכטעט איינעם

דער נייער אַנטיסעמיטיזם

פון די ליידנשאַפטלעכסטע פאַרקעמפער פון פראַגרעס. און אַזוי ווי צווישן אַלע אַנדערע גרופעס, וואָס קעמפן פאַר דעם פאַרשריט, זיינען מיר די שוואַכסטע, די וואָס מ'קען צום לייכטסטן פאַרווונדן. גרייפֿט־אָן די רעאַקציע נאַטירלעך אונדז די ערשטע. די נאַציאָנאַלע און סאַציאַלע רעאַקציאָנערן באַטראַכטן אויך פאַר זייער רעכט אונדז צו באַקעמפן. מיר זיינען זייערע נאַטירלעכע פיינד. מיר מוזן דאָס פאַרשטיין און אַנערקענען. ווייל נאָר דעמאָלט וועלן מיר פאַרשטיין, אַז דער קאַמף קעגן אונדז איז ניט קיין צופאַל, נאָר אַ היסטאָרישע נויטוענדיקייט, וואָס לאָזט זיך ניט ענדערן. און ערשט ווען מיר וועלן פאַרשטיין דעם קאַמף קעגן אונדז ווי אַ היסטאָרישע דערשיינונג, וועלן מיר קענען געפינען צו אים די ריכטיקע באַציונג, וואָס זאָל אונדז מאַכן פעיק פאַר אַ ווירקונגס־פולער פאַרטיידיקונג.

1923

ווי אזוי באקעמפן דעם אַנטיסעמיטיזם

ערשט, ווען מען פאַרשטייט, אַז דער היינטיקער אַנטיסעמיטיזם איז אַ באַגלייט־דערשיינונג, אַ סימפּטאָם פֿון דעם איצטיקן געשיכטלעכן קריזיס קען מען געפֿינען די ריכטיקע שטעלונג, וואָס מיר יידן דאַרפֿן האָבן לגבי אים. אַזאַ ריכטיקע שטעלונג איז דער ערשטער תנאי פֿאַר אַ ווירקלעכער פֿאַרטיידיקונג, פֿאַר דער פֿירונג פֿון אַ סיסטעמאַטישן קאַמף קעגן דעם אַנטיסעמיטיזם.

דאָס ערשטע און וויכטיקסטע, וואָס מיר דאַרפֿן לערנען, איז דאָס באַוויסטזיין פֿון זיין היסטאָרישן זין. עס איז אונדזערער אַן אַלטער פעלער, וואָס מיר זיינען תמיד גענייגט צו באַטראַכטן דעם אַנטיסעמיטיזם ווי עפעס צופֿעליקס, ווי אַ צייטווייליקע צרה, וואָס האָט אייגנטלעך ניט קיין איבערלעכן זין. דער דאָזיקער אופן איז די קאַנסעקווענץ פֿון אַ טיפֿער גלות־ידישער כאַראַקטער־אייגנשאַפט.

מיר, יידן, פֿלעגן אויף צרות רעאַגירן מיט אַ מין ביטול: "איך ווייס, אויך מיר אַ זאָך!" דאָס דערמאָנט די מעשה מיט יענעם יידן, וואָס האָט אַ מאָל באַקומען פעטש אויפֿן מאַרק אין סלאַבאָדקע. צומאַרגנס טרעפט אים אַ באַקאַנטער. "משה — זאָגט ער — איך האָב געהערט, אַז דו האָסט נעכטן געקריגן פעטש אין מיטן מאַרק אין סלאַבאָדקע?" — "אויך מיר אַ שטאַט, סלאַבאָדקע!" — ענטפֿערט דער געפֿאַטשטער.

אַט די געווינהייט אונדזערע, דערקלערט זיך מיט אונדזער גורל. דער ביטול איז דאָס נאַטירלעכע פֿאַרטיידיקונגס־מיטל פֿון אַ מענטש, אָדער פֿון אַ פֿאַלק, וואָס איז גייסטיק מער אַנטוויקלט פֿון זיינע פֿינד, אָבער פֿיזיש — שוואַכער. מיט אַט דעם ביטול העלפט ער בייצוקומען זיינע צרות און זיך נוקם זיין אין זיינע אונטערדריקער. ער נעגירט זיי גייסטיק: מער קען ער דאָך ניט טאָן, ווייל פֿאַקטיש, קאַנקרעט, קען ער זיי ניט באַזיגן.

די דאָזיקע פֿאַרטיידיקונג איז גאַנץ נאַטירלעך, אָבער זי איז געפֿערלעך.

זי פירט צו אונטערשאַצן דעם פיינד און זי מאַכט אוממעגלעך אַ סיסטעם מאַטישן קאַמף קעגן אים.

כדי צו פירן אַן ענערגישן און אַן אַרגאַניזירטן פאַרטיידיקונגס־קאַמף דאַרף מען קודם־כל פאַרשטיין די באַדייטונג פון דעם קעגנער; מען מוז אים אַנערקענען אַלס קעגנער און אַלס אַ היסטאָרישע דערשיינונג. ערשט דעמאָלט קען מען אָנהייבן אים באַקעמפן. מיר האָבן דאָס קיין מאָל ניט געטאָן אין אונדזער באַציונג צו דעם אַנטיסעמיטיזם. מיר האָבן שטענדיק געקלאַגט צוליב אים, אָבער מיר האָבן אים ניט גענומען ערנסט, אין שטרענגען זין פון דעם וואָרט. מיר האָבן אין אים געזען עפעס אַן אַנשיקעניש, אַ מגיפה־רעה, עפעס זינלאָז און אומשכלדיקס.

מיר מוזן אָנהייבן פאַרשטיין, אַז דער אַנטיסעמיטיזם האָט אַן אינערלעכן זין ווי אַ היסטאָרישע דערשיינונג, אַז ער איז אַ סימפּטאָם פון דעם היינטיקן קריזיס—איינער פון די טיילן פון דעם היינטיקן קאַמף אין דער וועלט.

ווען מיר וועלן צוגיין צו דעם דאָזיקן אויספיר, וועלן מיר אויך פטור ווערן פון אַ צווייטן פעלער, וואָס מיר באַגייען שטענדיק—צו באַטראַכטן דעם אַנטיסעמיטיזם ריין־לאַקאַל, אָדער טעריטאָריעל. די יידן פון יעדן לאַנד האָבן די נטיה צו זען אין דעם אַנטיסעמיטיזם אַ ריין־טעריטאָריעלע דערשיינונג; און זיי פאַרשטייען ניט, אַז ער איז אַ גרויסער אינטערנאַציאָנאַלער פּענאַלער פּענאַמען, וואָס טראַגט אומעטום דעם זעלבן כאַראַקטער. ער איז פאַרשיידן אין זיינע מעטאָדן און פאַרמען, אָבער ניט אין זיינע צילן און פרינציפן.

נאָך קיין מאָל האָט דער אינטערנאַציאָנאַלער כאַראַקטער פון אַנטיסעמיטיזם זיך ניט אַרויסגעוויזן אזוי שטאַרק און בולט, ווי היינט. אַז דער אַנטיסעמיטיזם אין דייטשלאַנד שטייט אין אַ גאַנץ ענגער און אינטימער פאַרבינדונג מיט דעם אַנטיסעמיטיזם אין עסטרייך און אונגאַרן, איז שוין לאַנג באַקאַנט. עס איז כמעט פאַראַן איין אַרגאַניזאַציע, וואָס פירט־אָן די אַנטיסעמיטישע באַוועגונג אין די דאָזיקע לענדער. היינט ווייסן מיר אָבער אָבער אויך, אַז צווישן דעם מיטל־איראָפּעיִשן אַנטיסעמיטיזם און דעם אַמעריקאַנישן איז פאַראַן אַ שייכות. אפילו צווישן די פראַנצויזישע און פּוילישע אַנטיסעמיטן, פון איין זייט, און די דייטש־אונגאַרישע פון דער אַנדערער זייט, איז פאַראַן אַ פאַרבינדונג. דער אינטערנאַציאָנאַלער גרונט־כאַראַקטער פון דער אַנטיסעמיטישער באַוועגונג איז אזוי שאַרף.

פאר א נייער תקופה

אז דאס ווירקט ממש קאמיש, ווארעם דער דאזיקער אינטערנאציאנאליזם שטייט דאך אייגנטלעך אין א סתירה צום שאוויניסטישן כאראקטער פון די אַנטיסעמיטישע פאַרטייען אין די פאַרשיידענע לענדער. אָבער די אינ־טערנאַציאָנאַלע פאַרבינדונג פון דער יידן־שנאה איז אַזוי שטאַרק, אַז זי איז גובר דעם טעריטאָריעלן נאַציאָנאַליזם און פאַרקניפט די דאָזיקע שאוויניסטן, וועלכע זיינען אייגנטלעך טויט־שונאים צווישן זיך. די שנאה צו יידן איז ביי זיי שטאַרקער, ווי די שנאה צו די נאַציאָנאַלע פיינד. און אַ דייטשער נאַציאָנאַל־סאָציאַליסט זעצט זיך בעסער ביי איין טיש מיטן פראַנצויזישן "טראַדיציאָנעלן שונא", ווי מיט אַ דייטשן ייד.

און דערפאַר דאַרפן מיר פאַרשטיין, אַז דער קאַמף קעגן דעם אַנטיסע־מיטיזם מוז אויך ווערן געפירט אינטערנאַציאָנאַל. עס איז אַ קנאַפע פאַרטיידיקונג אויב מען באַקעמפט אים בלויז טעריטאָריעל. וואַרעם ווען אַפילו עס געלינגט אים אַפצושוואַכן אַדער אַפילו צו באַזייטיקן אויף אַ וויילע אין איין לאַנד, איז דאָס בלויז אַ צייטווייליקער דערפאַלג. ווייל ער בלייבט ווייטער שטאַרק אין אַנדערע לענדער און פון דאָרט דרינגט ער אויך באַלד ווידער אַריין אין דעם זעלבן לאַנד. דאָס איז אַ שלאַנג מיט הונדערט קעפּ, און מען נאַרט בלויז אַפּ זיך אַליין, ווען מען גלייבט, אַז זי איז טויט, ווען מען האַקט איר אַפּ איין קאַפּ. מען דאַרף זען צו דערהרגענען איר גוף. און דער גוף פון דעם אַנטיסעמיטיזם, פון וואָנען עס וואַקסן כסדר אַרויס די קעפּ אין די באַזונדערע לענדער, איז פאַר־שפּרייט איבער אַלע לענדער. מען דאַרף אים דערפאַר באַקעמפן אומעטום און אין דער זעלבער צייט, אָבער דאָס טוען מיר ניט, ווייל מיר האָבן מורא צו ווייזן דער וועלט, אַז מיר זיינען אַן אינטערנאַציאָנאַלע פאַלקס־געמיינשאַפט. און גראַד ווען מיר קעמפן קעגן דעם אַנטיסעמיטיזם, זוכן מיר צו באַטאַנען אונדזער פאַטריאַטיזם, און דערפאַר ווילן מיר ניט, אַז די יידן פון די אַנדערע לענדער זאָלן קעמפן צוזאַמען מיט אונדז. דאָס אַלץ איז נאַטירלעך, אָבער דאָס מיינט נאַרן זיך אַליין, וואַרעם די אַנטיסעמיטן וועלן מיר מיט דעם ניט איבערצייגן אין אונדזער פאַטריאַ־טיזם, און די, וועלכע טראַכטן אָביעקטיוו, וועלן אונדז קיין מאָל ניט אַפּזאָגן דאָס רעכט זיך צו פאַרטיידיקן, ווי אַ געשלאָסענע גרופּע אין אַלע לענדער.

און דאָ קום איך צו דער הויפטפראַגע פון אונדזער קאַמף קעגן דעם אַנטיסעמיטיזם, און צו דעם הויפטפעלער, וואָס מיר האָבן ביו איצט

ווי אזוי באקעמפן דעם אַנטיסעמיטיזם

געמאַכט. ער באַשטייט אין דעם, וואָס מיר האָבן זיך נאָר פאַרטיידיקט און קיין מאָל ניט אַנגעגריפן דעם אַנטיסעמיטיזם. דאָס איז די קאַנסעק-ווענץ פון אונדזער פּאַלשער גרונט-באַציונג צום אַנטיסעמיטיזם, וועגן וואָס איך האָב שוין געשריבן פריער. מיר האָבן אים אייגנטלעך איינגאַרייט. מיר האָבן צוגעמאַכט די אויגן, כדי אים ניט צו זען. ווען עס איז אָבער געוואָרן אזוי שלעכט, אַז מיר האָבן געמוזט מודה זיין, אַז דער אַנטיסע-מיטיזם איז פאַראַן און לאַזט אונדז ניט לעבן, האָבן מיר זיך אַ ביסל פאַרטיידיקט, אַ ביסל זיך אַנטקעגנגעשטעלט די ווילדסטע אַנגריפן — און מיר זיינען ווידער אַוועק צו אונדזער פּאַליטיק פון ניט וועלן וויסן.

קלאַר, אַז מיט אַזאַ האַלטונג קען מען דעם אַנטיסעמיטיזם ניט באַקעמפן. און עס איז קיין ווונדער ניט, וואָס ער איז אַלץ שטאַרקער און שטאַרקער געוואָרן אין די לעצטע יאָרן. פאַר דער מלחמה איז אונדזער האַלטונג נאָך געווען דערטרעגלעך. היינט איז זי אוממעגלעך און קען פירן צו אַ קאַטאַסטראָפּע פאַר אונדז, וואָרעם דער אַנטיסעמיטיזם ווערט אַלץ ווילדער און אַגרעסיווער.

מיר מוזן דערפאַר ענדערן אונדזער באַציונג צום אַנטיסעמיטיזם. מיר מוזן אַנהייבן נעמען ערנסט דעם אַנטיסעמיטיזם און אים באַקעמפן, ווי מען באַקעמפט אַ שטאַרקן און געפערלעכן שונא: דורך אַן אָפּענעם אַנגריף. און היות ווי מיר ווייסן, אַז דער אַנטיסעמיטיזם איז היינט ניט קיין זעלבשטענדיקע באַוועגונג, נאָר אַ טייל פון אַ סימפּטאָם פון דער אַלגעמיינער גרויסער רעאַקציע אין דער וועלט, דאַרף אונדזער קאַמף קעגן אים אויך זיין אזוי אַריענטירט: דאָס מוז זיין אַ קאַמף קעגן דער רעאַקציע. באַקעמפן דעם אַנטיסעמיטיזם נאָר אַלס אַנטיסעמיטיזם וואַלט געווען פּאַלש: די באַזע איז צו-ענג און מיר טרעפן דאָן ניט דעם איבערלעבן נערוו פון דער באַוועגונג. און מיר האָבן אויך ניט דערצו קיין פאַרבינדעטע. נאָר ווען מיר שטעלן זיך אויף דער ברייטער פּלאַטפאָרם פון דעם גרויסן וועלט-היסטאָרישן קאַמף צווישן דער רעאַקציע און דעם פאַרשריט, האָבן מיר אַ שטאַרקע באַזע אונטער די פיס און האָבן ווי פאַרבינדעטע אַלע פאַרשריטלעכע פאַרטייען און כוחות אין דער וועלט.

עס איז דעריבער אַ מין זעלבסטמאַרד, ווען מיר פאַרטיידיקן זיך אזוי, ווי דאָס טוען אַ סך פיינע יידישע פּאַליטיקער אין די פאַרשיידענע לענדער מיט דעם, וואָס זיי וואַרפן אָפּ די טענה פון די אַנטיסעמיטן, אַז מיר זיינען די פּיאָנערן פון דעם ניייעם, פון דעם פאַרשריט. אונדזער רעטונג ליגט

פֿאַר אַ נייער תקופה

נאָר אין דעם, וואָס מיר זיינען עס. נאָר ווי די פֿאַרקעמפער פֿון דעם פֿאַרשריט אין דער וועלט זיינען מיר שטאַרק, האָבן מיר הילף און שוץ. ווען מיר וואַלטן פֿאַרראַטן אָט די פֿאַזיציע אונדזערע, וואַלטן מיר באַגאַנגען אַ פֿאַרברעכן און אַ נאַרישקייט: מיר וואַלטן געוואָרן אינאַלירט.

מיר מוזן אָפֿן און שטאַלץ אַרױסטרעטן אַלס די, וואָס מיר זיינען: פֿיאַנערן פֿון דעם פֿאַרשריט, פֿון דעם נייעם. מיר דאַרפֿן אומעטום קעמפֿן קעגן דעם נאַציאָנאַלן שאַוויניזם, קעגן דעם מיליטאַריסטישן אימפעריאַליזם, קעגן דער עקאָנאָמיש־רעאַקציאָנערער ווירטשאַפֿט־פֿאַרעם, קעגן אַלע אַלטע, אַפּגעשטאַנענע, רעגערסיווע אידעען אין אונדזער צײַט. דעמאָלט באַקומט דער קאַמף פֿון די אַנטיסעמיטן קעגן אונדז אַ טיפֿן זיך, און אונדזער קאַמף קעגן זײַ באַקומט אַ הויכע היסטאָרישע באַדייטונג. ער ווערט אַ טײַל פֿון דעם אײַביקן קאַמף פֿון די יונגע קרעפטן פֿונעם מאָרגן קעגן די פֿינצטערע כוחות פֿונעם נעכטן.

ווען מען ווייסט דאָס, פֿאַרשטייט מען, אַז אַ פֿולקאַמער זיג קען אונדז ניט באַשערט זײַן אין דעם דאָזיקן קאַמף. די מענטשלעכע געשיכטע באַשטייט פֿון דעם דאָזיקן אײַביקן קאַמף. שטענדיק וועלן אונדז באַקעמפֿן די כוחות פֿון דער רעאַקציע. אָבער ווען מען פֿאַרשטייט זײַערע אַנגריפֿן פֿון אַזאַ שטאַנדפֿונקט, וועט מען זיך ניט איבערשרעקן פֿון דעם, נאָר פֿאַרקערט—מען וועט זײַן צופֿרידן. זאָלן זײַ אונדז באַקעמפֿן: דאָס איז פֿאַר אונדז אַ כבוד און אױך אַ באַשטעטיקונג, אַז מיר דערפֿילן אונדזער הויכע היסטאָרישע אויפגאַבע.

קאַמף איז ניט קײַן אומגליק, אױב מען פֿאַרשטייט נאָר דעם זײַן פֿון דעם קאַמף. מען ווערט דורך אים שטאַרקער און ייִנגער. אין אונדזער קאַמף קעגן דעם אַנטיסעמיטיזם דאַרפֿן מיר באַגרייפֿן דעם זײַן פֿונעם קאַמף און האָבן דעם מוט אים צו פֿירן אָפֿן און ענערגיש. דער אמתער קעמפער איז דאַנקבאַר זײַנע קעגנער: ער פֿרייט זיך, וואָס זײַ עקזיסטירן, וואָרעם זײַ זיינען פֿאַר אים אַ קוואַל פֿון קראַפט און ענערגיע. מיר מוזן געפֿינען אַזאַ האַלטונג לגבי דעם אַנטיסעמיטיזם. דעמאָלט וועט דער אַנטיסעמיטיזם, וועלכער איז הײַנט פֿאַר אונדז אַ דראַענדיקע געפֿאַר, ווערן אַ קוואַל פֿון נייער קראַפט. מיר וועלן דורך אים ווערן שטאַרקער און שעפֿערישער.

צו וואָס אַ סך מדינות?

איך האָב אַ באַזונדערע ליבע צו אוטאָפּיעס. זיי זיינען פאַר מיר די בראַזוסטע, די פּריילעכסטע, די באַוועגלעכסטע קינדער פון דעם דענקען. ווען דער מענטשלעכער גייסט בויט אַבסטראַקטע סיסטעמען און לייזט טעאָרעטישע פּראַבלעמען, איז דאָס נאַטירלעך אַ געוואָלדיקער און ווונדער־ באַרער ביישפּיל, אָבער ווען ער כאַפט זיך מיט זיין רעוואָלוציאָנערן מוט צו דער ווירקלעכקייט און צו ווייזן די אַבסורדיקייט פון דער איצטיקער רעאַליטעט, דעמאָלט איז דער גייסט כמעט נאָך אימפּאַזאַנטער, נאָך שענער, נאָך מער צו באַוונדערן. אוטאָפּיעס — דאָס זיינען די פּאַקלען, די לייכטנדיקע צייכנס פון דער פּרייהייט פון דעם מענטשלעכן גייסט. אין זיי פּאַרניכטעט דער גייסט די ווירקלעכקייט און פאַרפעלט דאָך ניט צו בויען אַ נייע וועלט. אין זיי שפּרינגט דער גייסט אַריבער די יאָרהונ־ דערטער און בלייבט דאָך אין דער רעאַלער וועלט. אין זיי דאָקומענטירט דער גייסט זיין רעכט צו באַהערשן די רעאַליטעט און צו באַשטימען איר פאַרעם.

אוטאָפּיעס! — וויפל מען לאַכט פון זיי! און אפילו אַז איינער לויבט זיי שוין, רעכנט ער זיי אַריין נאָר אין דער קאַטעגאָריע פון דער קונסט. "אַ שיינע פּאַנטאַזיע" — שמייכלט דער קלוגער מענטש, דער מענטש פון דער ווירקלעכקייט, און פילט זיך אויף אַזוי פיל העכער. און ער פאַרשטייט ניט, דער דאָזיקער פּראַקטיקער, אַז עס זיינען ניטאָ קיין שטאַרקערע פּאַליטישע כוחות, ווי די אוטאָפּיע. אַלץ, וואָס ווערט געשאַפן אין דער פּאַליטישער וועלט, ווערט געשאַפן דורך דער קראַפט פון דער אוטאָפּיע. מענטשן האַנדלען לויט זייערע אינטערעסן, זאָגט מען. דאָס איז אמת, אָבער זיי שאַפן לויט זייערע אוטאָפּיעס. ווען אַ מענטש עסט, ווען ער באַפּרידיקט זיינע תאוּהס, ווען ער יאָגט זיך נאָך געלט, איז ער דער שקלאָף פון זיינע אינטערעסן. אָבער ווען ער איז שעפּעריש, ווען ער שאַפט עפעס ניט, דעמאָלט איז ער דער דינער פון אַן אוטאָפּיע, פון אַ וויזיע,

וואָס ער האָט געזען אין זיין פּאַנטאַזיע, וואָס ער בענקט נאָך איר און וויל זי רעאַליזירן.

ווילט איר ביישפּילן? די אוטאָפּיע פון דעם קריסטלעכן געטלעכן שטאַט פון אויגוסטוס האָט באַהערשט די גאַנצע פּאָליטיק פון מיטל־עלטער און געשאַפן דאָס גרויסאַרטיקע, רעליגיעז־פּאָליטישע וועלט־סיסטעם פון דעם מיטל־עלטער. רוסאַס אוטאָפּיע פון גלייכהייט, פרייהייט, ברידערלעכקייט, האָט באַזעלט די פּראַנציפּיאַליטישע רעוואָלוציע און געהאַלפן שאַפן די מאַדערנע דעמאָקראַטיע. און וואָס ווירקט אין אונדזערע טעג ווי די לעצטע און שטאַרקסטע קראַפט אין דער געוואָלדיקער רוסישער רעוואָלוציע, אויב ניט די אוטאָפּיע פון דער סאַציאַליסטישער געזעלשאַפּטס־אַרדענונג, וואָס די געניאַלע פּאַנטאַזיע פון קאַרל מאַרקס האָט זי געשאַפן? אָבער מיר דאַרפן גאַרניט אַזוי ווייט גיין. וואָס איז די נשמה פון דער מעכטיקסטער יידישער פּאָלקס־באַוועגונג אין אונדזער צייט, דער ציוניזם, אויב ניט הערצלס אוטאָפּיע: "דער יידנשטאַט"?

דערפאַר לאַמיר האַבן אַן אָפּן אויג פאַר אוטאָפּיעס. אַז איינער רעדט צו אונדז וועגן "פּראַקטישע" ענינים, איז קיין אומגליק ניט, ווען מען הערט זיך צו אים ניט צו. אַזוי פיל מענטשן רעדן וועגן פּראַקטישע זאַכן, אַז מען פּאַרלירט גאַרניט, ווען מען הערט איינעם ניט. אָבער אַז איינער קומט און מאַלט־אויס אַ נייע אוטאָפּיע, לאַמיר אויפמאַכן די אויגן און גוט באַטראַכטן זיין בילד. אפשר איז די דאָזיקע אוטאָפּיע דער אָנהייב פון אַ נייער ווירקלעכקייט, פון אַ נייער צוקונפּט?

מיט אַ פאַר חדשים צוריק איז דערשינען אַ קליין ביכעלע אין דער דייטשער שפּראַך. עס הייסט: "די נאַציאָנאַלע סאַציעטעט — אַ בייטראַג צו דער לייזונג פון דער יידן־פּראַגע" (דאָס ביכל איז דערשינען אין פּאַרלאַג פון די "פּרייע ציוניסטישע בלעטער", היידעלבערג). דער מחבר, סאַדינסקי, איז ביו איצט אין גאַנצן אומבאַקאַנט דער ברייטער יידישער עפנטלעכקייט. דאָס ביכל פאַרנעמט אין גאַנצן אַ פאַר בויגן אין קליינעם פאַרמאַט. אָבער אין די דאָזיקע פאַר בויגן איז איבערגעגעבן אַ גרויסע אוטאָפּיע. עס ווערט דאַרט געשילדערט אַ בילד פון אַ גאַנץ נייער פּאָליטישער ווירקלעכקייט. אַ נייער פּרינציפּ פאַר דער אַרגאַניזירונג פון דער מענטשלעכער געזעלשאַפּט ווערט פּראַקלאַמירט, און מיט דעם ווערט געוויזן אַ נייער וועג צו דער לייזונג פון דער יידן־פּראַגע. און דאָס אַלץ — אין קנאַפע פינף בויגן.

צו וואס א סך מדינות?

דער געדאנק פון סאדינסקין איז א גאנץ פשוטער, און דאס איז טאקע דאס טיפישע פאר זיין אוטאפיע. אלע גרויסע אוטאפיעס זיינען באגרינדעט אויף א פשוטן, קלארן, עלעמענטארן פרינציפ. גאט־שטאט, דעמאקראטישע רעפובליק, סאציאליסטישע געמיינשאפט, פריי אַנאַרכיש צוזאַמענלעבן פון מענטשן אין קליינע גרופעס, קאמוניזם און אייגנטום־געמיינשאפט — אין דער דאזיקער פשוטער, עלעמענטארער פאָרעם זיינען אלע באדייטנדיקע אוטאפיעס קאנצעפטירט און פראַקלאַמירט געוואָרן. דער פרינציפ פון סאדינסקין הייסט: פאלק אַנשטאָט שטאַט, נאַציע אַנשטאָט מדינה. די מענטשן, זאָגט ער, זיינען איצט אַרגאַניזירט אין מדינות. זיי אונטערשיידן זיך פאַליטיש לויט זייער מלוכהשער צוגעהערקייט. דער דאָזיקער איינ־טיילונג־פרינציפ איז אָבער פאַלש. די מענטשן זיינען אין דער ווירקלעכ־קייט פאַרבונדן דורך זייער נאַציאָנאַל געפיל. די ווירקלעך קולטורעלע גרופע איז ניט די מדינה, נאָר דאָס פאַלק. די פעלקער שאַפן די קולטור, ניט די מדינות. פאַר וואָס זאָלן ניט פעלקער אויך זיין די פאַליטישע אַרגאַניזאַציע־פאַרעם פון מענטשן? איז דאָס ניט אַ משונהדיקער צושטאַנד, ווען די גאַנצע פאַליטישע מאַכט ליגט ביי די מדינות, וואָס זיינען צופעליק אַנטשטאַנען, און ניט ביי די פעלקער, וואָס זיינען די נאַטירלעכע גרופעס? אַלע קאַמפן צווישן די שטאַטן קומען פון דער סיבה, וואָס די פעלקער זיינען אַפט צעוואָרפן אין פיל מדינות און ווילן זיך פאַראייניקן. דערפאַר דאַרף מען מאַכן אַ סוף מיט דעם שטאַט־פרינציפ. די מענטשן דאַרפן זיך אַרגאַניזירן לויט זייער נאַציאָנאַלער צוגעהערקייט; די פאַליטישע מאַכט דאַרף ווערן איבערגעגעבן צו די פעלקער. די מדינות וועלן נאָר בלייבן ווירטשאַפטלעכע און טעכנישע אַרגאַניזאַציע־פאַרמען, וואָס זיינען נייטיק פאַר דער טעריטאָריעלער און געאָגראַפישער איינטיי־לונג פון די מענטשן.

און אַזוי זאָל געשאַפן ווערן אַ פאַרטיילונג פון דער מאַכט און פון די געזעלשאַפטלעכע פונקציעס: אַלץ, וואָס איז נוגע דער פאַליציי, דעם פאַרקער, די ווירטשאַפט, זאָל אַריין אין דער קאַמפּעטענץ פון דער מדינה; אַלץ, וואָס איז שייך קולטור, שפראַך, דערצונוג — זאָל געהערן צו דער קאַמפּעטענץ פון דער נאַציע. יעטועדע נאַציע זאָל זיך אַרגאַניזירן אַלס "נאַציאָנאַלע סאָציעטעט" מיט רעגירונגס־אַרגאַנען, וואָס זאָלן האָבן באַשטייער־רעכט און אַלע רעכט, וואָס עס האָט היינט נאָר די מדינה. קעגן דעם שטאַט־פרינציפ, וואָס איז אַ טעריטאָריעלער, וועט דער פאַלק־

פאר אַ נייער תקופה

פרינציפ זיין אינטערטעריאריעל, ווייל פעלקער לעבן אָפּט אין פיל לענדער. יעטועדע נאַציע זאָל האָבן פּאָליטישע מאַכט איבער אירע נאַציאָנאַלע גלידער אין אַלע לענדער, וווּ זיי לעבן.

און דאָ קומט סאַדינסקי צו דער יידן־פּראָגע. מיר, יידן, זיינען דאָס טיפּישע פּאָלק אָן אַ מדינה. האָבן מיר טאַקע געמיינט, אָז כדי צו ווערן אַן אמת פּאָלק, דאַרפן מיר האָבן אַ מדינה, און אַזוי איז אַנטשטאַנען דער ציוניזם. דאָס איז אָבער נאָר טיילווייז ריכטיק — טענהט סאַדינסקי, וועלכער איז אַליין אַ ציוניסט. אוודאי דאַרף יעטועדע נאַציע האָבן איר אייגן לאַגד, וווּ זי זאָל זיך קענען קאַנצענטרירן. אָבער וואָס טוט מען מיט די גלידער פון דער נאַציע, וואָס לעבן ניט אין דעם לאַנד? מיר, יידן, וועלן קיין מאָל ניט — זאָגט סאַדינסקי — לעבן אַלע אין ארץ־ישראל. שטענדיק וועט אַ גרויסער טייל בלייבן אין גלות. זאָל דער דאָזיקער טייל פּאָליטיש בכלל ניט געהערן צום יידישן פּאָלק? דערפאַר דאַרפן מיר פּאַרלאַנגען שטאַרקער ווי אַלע אַנדערע פעלקער די פּאָליטישע אָרגאַניזאַציע פון די מענטשן לויט זייער נאַציאָנאַליטעט. אַ יידנשטאַט אין ארץ־ישראל איז ניט גענוג צו לייען די יידן־פּראָגע. דאָס איז נאָר אַ לייזונג פאַר די יידן, וואָס וועלן לעבן אין ארץ־ישראל. מיר דאַרפן האָבן אַ חוץ דעם יידנשטאַט אויך די פּאָליטישע סווערעניטעט און מאַכט פאַר דער יידישער נאַציע אין דער גאַנצער וועלט. דאָס יידישע פּאָלק דאַרף באַקומען די פּאָליטישע מאַכט איבער אַלע יידן אין אַלע לענדער; עס דאַרף ווערן געשאַפן אַ יידישע רעגירונג, וועלכער עס זאָלן זיין אונטערגעוואָרפן אַלע יידן, אויך אין גלות.

ווי אַלע אוטאָפיסטן באַגנוגט זיך ניט סאַדינסקי מיט די פרינציפיעלע פאַרשלאָגן, נאָר ער פאַרפאַסט גלייך אַ יורידישן סטאַטוס פון דער נייער וועלט־אַרדענונג און פון דער נייער פּאָליטישער יידישער נאַציע — מיט קאַפיטלען, מיט פאַראַגראַפן און אונטער־פאַראַגראַפן. און עס פעלט אַפילו ניט דער לעצטער פאַראַגראַף, וואָס זאָגט: דער דאָזיקער אַקט איז געשלאָסן און אונטערגעשריבן געוואָרן אין דעם און דעם טאַג. בקיצור, עס איז פאַרטיק, אויסגעאַרבעט מיט אַלע יורידישע פאַרמאָליטעטן. עס פעלן נאָר די אונטערשריפטן פון די פאַרטעטער פון די רעגירונגען און פון די פעלקער...

ווי מען זעט — אַן אמתע אוטאָפיע, מיט אַלע סימנים. די פּראַקטישע פּאָליטיקער, וואָס וועלן לייענען די שריפט, וועלן אַוודאי שמייכלען

און טראַכטן: וואָס פאַר אַ נאַיווע מענטשן עס זיינען נאָך פאַראַן אויף דער וועלט! מיר אָבער דוכט זיך, אַז די געדאַנקען פֿון דער דאָזיקער אוטאָפּיע וועלן נאָך אַ מאַל זיין וויכטיקערע פּאָליטישע פּאַקטאַרן, ווי אַלע פּראַקטישע פּראַגן פֿון אַט די פּראַקטישע פּאָליטיקער. ווייל אין דער וויכטיקסטער גרונט־פּראַגע האַלט איך סאַדינסקיס געדאַנק פאַר ריכטיק, פאַר אומגעוהיער וויכטיק און פּרוכטבאַר. עס שיינט מיר ניט צו זיין מער קיין ספק, אַז דער וועלטקריג האַט באַמט באַדייט דעם באַנקראַט פֿון דעם מאַדערנעם שטאַט. אין דער ווירקלעכקייט האַט ער שוין לאַנג באַנקראַטירט. מיט דער אַנטשטייונג פֿונעם מאַדערנעם נאַציאָנאַליזם איז דער שטאַט, ווי די וויכטיקסטע געזעלשאַפֿט־פּאַרעם פֿון מאַכט, באַזיגט געוואָרן. דער שטאַט איז קיין מאַל ניט געווען קיין קולטור־שאַפּערישע קראַפֿט. קולטור האָבן געשאַפֿן די רעליגיעס, די נאַציעס, די גרויסע יחידים—קיין מאַל ניט די מדינות. די מדינה איז שטענדיק געווען אַ טעכנישער און אַ ווירטשאַפֿטלעכער פּאַקטאַר. כל־זמן די מענטשן זיינען געווען עקאָנאָמיש און קולטורעל באַגרענעצט אין קליינע טעריטאָריעס, זיינען טעריטאָריעלע שטאַטן געווען נייטיק און זיי האָבן געהאַט אַ זין. די היינטיקע מענטשהייט איז אָבער באַמט אינטערטעריטאָריעל פּאַרבונדן. די מאַדערנע ווירטשאַפֿט איז אינטערנאַציאָנאַל, די מאַדערנע קולטור—אויך, דער פּאַרקער—אודאי. צו וואָס דאַרף מען נאָך טעריטאָריעלע שטאַטן? צו וואָס דאַרף מען נאָך פּופּציקערליי פּאָליציען אויף דער וועלט, און פּופּציקערליי מינים פֿון באַאַמטע, ווען עס וואַלט געווען גאַנץ גענוג איין וועלט־פּאָליציי און איין צענטער פאַר די טעכנישע פּראַגן פֿון פּאַרקער און ווירטשאַפֿט? די שטאַטן זיינען היינט די שטערענישן פאַר דער פּאַרשטענדיקונג פֿון די פעלקער און פאַר דעם פּאַרשריט פֿון דער קולטור. און דערפאַר איז די פּאַדערונג צו מאַכן אַ סוף צו דעם שטאַט־פּרינציפּ און צו שטעלן אויף זיין אַרט דעם פּאַלקס־פּרינציפּ—דער וויכטיקסטער און באַדייטנדיקסטער פּאָליטישער געדאַנק פֿון אונדזער יאַרהונדערט.

איך ווייס, אַז די דאָזיקע אידעע איז היינט נאָך אַן אוטאָפּיע, אָבער מאַרגן און איבערמאָרגן וועט זי אָנהייבן ווערן ווירקלעכקייט—מער ווי אַלע נאַרישע קליינלעכע רעצעפטן פֿון די פּראַקטישע פּאָליטיקער, וואָס רוינירן היינט די וועלט.

און דערפאַר האַלט איך סאַדינסקיס בוך, וואָס אין אים איז די דאָזיקע אוטאָפּיע אַזוי איבערצייגנדיק, פאַר אַ באַדייטנדיקער פּאָליטישער דער־

פאר א נייער תקופה

שיינונג. ער האט נאָר איין חסרון, אונדזער אוטאָפּיסט — וואָס ער איז
ניט גענוג אוטאָפּיסט... ער האָט, דוכט מיר, מורא צו מאַכן לחלוטין אַ סוף
מיט דעם שטאַט און ער לאָזט אים איבער אַ פּאָר פּונקציעס: די ריין
טעכנישע עקזיסטענץ-באַרעכטיקונג. די דאָזיקע פּונקציעס דאַרפן ניט
ווערן אויסגעפּילט דורך הונדערט מדינות. עס איז גאַנץ גענוג איינע.
אַ טיילונג פון דער מאַכט צווישן פּאָלק און שטאַט איז ניט נייטיק:
מען דאַרף דעם שטאַט אין גאַנצן פּאַרבייטן דורך דער נאַציע. קיין שום
קאָמפּראָמיסן ניט. וואָס ראַדיקאַלער אָן אוטאָפּיע איז, אַלץ שטאַרקער
איז איר ווירקונג, אַלץ גרעסער איז איר רעאַלע שעפּערישע פּאָליטישע
באַדייטונג.

און אַ גרויסע רעאַלע פּאָליטישע באַדייטונג האָט, לויט מיין מיינונג,
אויך דער יידישער פּראַיעקט פון סאַדינסקי פאר דער נאַציאָנאַל-פּאָלי-
טישער אָרגאַניזירונג פון דעם יידישן פּאָלק. היינט איז אויך דאָס אָן
אוטאָפּיע. זיכער איז עס אַזוי. אָבער לאַמיר ניט פאַרגעסן, אַז מיט
צוואַנציק יאָר צוריק איז הערצלס ייִדנשטאַט אויך געווען אָן אוטאָפּיע.
איך בין דורכויס מסכים מיט סאַדינסקי'ס מיינונג, אַז ארץ־ישׂראל אַליין
וועט ניט לייען די ייִדן־פּראָגע. דאָס ייִדישע פּאָלק אין גלות דאַרף אויך
זיין פּאָליטיש אָרגאַניזירט און פאַרבונדן מיט די ייִדן אין ארץ־ישׂראל.
דאָס איז נאָר מעגלעך דורך אַ פּאָליטישער אָרגאַניזירונג פון דעם ייִדישן
פּאָלק ניט אויף דער באַזע פון דער טעריטאָריע ארץ־ישׂראל, נאָר אויף
דער באַזע פון זיין אינטערנאַציאָנאַלן פּאָלקסטום. אומעטום וווּ ייִדן לעבן,
דאַרפן זיי פּאָליטיש זיין אונטערגעוואָרפן דער מאַכט פון דער ייִדישער
נאַציע. דאָס איז דער אידעאַל פון אונדזער נאַציאָנאַל-פּאָליטישער צוקונפט.
איך בין איבערצייגט, אַז די צייט דערפאַר וועט קומען. זי איז נאָך
ניטאַ, אָבער זי קומט. סאַדינסקי'ס בוך איז היינט אָן אוטאָפּיע, אָבער עס
וועט אַ מאָל זיין אַ בוך פון גאַנץ זעלבסטפאַרשטענדלעכע און נאַטירלעכע
געדאַנקען. און קלוגע פּראַקטיקער וועלן דעמאָלט אַזוי רעדן, פּונקט ווי זיי
וואַלטן דאָס פון שטענדיק געפּאָדערט.

היינט וועלן די פּראַקטיקער נאַטירלעך לאַכן, סיי פון סאַדינסקי'ס
אַלגעמיינע געדאַנקען, סיי פון זיינע ייִדישע פּאָדערונגען. איך האָף, אַז
דאָס לאַכן וועט אויף אים ניט האַבן קיין ווירקונג. אָן אמתער אוטאָפּיסט,
אַזוי ווי יעדער אמתער דיכטער, האָט אין זיך עפעס פון אַ קינד. און
נאָר אַ נאַריש קינד וויינט, ווען גרויסע לאַכן פון אים. אַ קלוג קינד

צו וואָס אַ סך מדינות?

לאַכט פון די גרויסע און האַלט זיי פאַר נאַראַנים, וואָס פאַרשטייען אים ניט. און דאָס קינד איז גערעכט. די טיפקייט און די שיינקייט, די ריינקייט און די פּאַעזיע פון אַ קינדישער נשמה פאַרשטייט טאַקע ניט דער פּראַסטער דערוואַקסענער מענטש, און פאַרט געהערט די צוקונפט דעם קינד, ניט דעם דערוואַקסענעם. אַזוי דאַרף אויך זיין דער אוטאָפיסט — ער דאַרף לאַכן פון דעם געלעכטער פון די קלוגע פּראַקטיקער; ער דאַרף וויסן, אַז זיי קענען ניט פאַרשטיין די שיינקייט און די טיפקייט און די ריינקייט פון זיינע אוטאָפּיעס. און וויסן דאַרף ער, אַז די צוקונפט געהער פאַרט צו אים.

1923

אויפלעבונג פון רעליגיע אין אייראפע

געטע האָט אַ מאָל געזאָגט, אַז די מענטשלעכע געשיכטע לאָזט זיך איינטיילן אין צוויי מינים תקופות. עס זיינען דאָ גלייביקע, רעליגיעזע תקופות, און אומגלייביקע, אומרעליגיעזע תקופות. "די גלייביקע תקופות — זאָגט געטע — דאָס זיינען די גרויסע, די שעפּערישע, די פּראָדוקטיווע צייטן פון דער געשיכטע. די ניט־גלייביקע — דאָס זיינען די קליינע, די אומשעפּערישע, די אומפּראָדוקטיווע צייטן". לויט געטעס דעפיניציע, קומען מיר איצט אַריין אין אַ גרויסער תקופה פון דער אייראָפּעיִשער געשיכטע, ווייל אַלע סימנים ווייזן, אַז עס הייבט זיך אָן אַ רעליגיעזע, אַ גלייביקע עפּאָכע.

דאָס פּאָרגאַנגענע ניינצנטע יאָרהונדערט איז געווען איינע פון די אומגלויביקסטע, אומרעליגיעזסטע צייטן פון דער געשיכטע. אַלע טענדענצן פון דער וויסנשאַפֿט, פון דער פּילאָזאָפּיע, פון דעם סאָציאַלן און פּאָליטישן לעבן, זיינען געווען געווענדעט קעגן דער רעליגיע. די נאַטור־וויסנשאַפֿט איז געווען מעכאַניסטיש, די פּילאָזאָפּיע — מאַטעריאַליסטיש, אַדער רעלאַ־טיוויסטיש. די קונסט איז געווען גאַנץ און גאַר פּאַרוואַרצלט אין דער נאַטור, אין דער ווירקלעכקייט, פריי פון מעטאַפיזיק און סימבאָלן. די גרויסע פּאָליטישע באַוועגונגען פון דעם יאָרהונדערט — די נאַציאָנאַלע פון איין זייט — און די סאָציאַליסטישע פון דער אַנדערער זייט — זיינען געווען אַנטירעליגיעז. עס האָט כמעט אויסגעזען, ווי עס וואָלט זיך אַנגעהויבן די גסיסה פון דער רעליגיע, אַז זי הערט־אויף צו זיין אַ צענ־טראַלער פּאַקטאָר אין דער אַנטוויקלונג פון דער קולטור־מענטשהייט. ווי עס ווייזט זיך אַרויס, איז דאָס געווען אַן אילוזיע, אַ פּאַלשע מיינונג. ווער עס באַטראַכט די גייסטיקע אַנטוויקלונג אין אייראָפּע אין די לעצטע צען יאָר, וועט קאָנסטאַטירן, אַז אַ גרויסע רעליגיעזע כוואַליע שלאָגט איצט דורך דעם גייסטיקן לעבן. אומעטום דערקענט מען סימנים פון אַ נייער רעליגיעזער אַנטוויקלונג. די פּילאָזאָפּיע איז אַרויס פון דער

אויפלעבונג פון רעליגיע אין אייראָפּע

הערשאַפט פון דעם מעכאַניש־מאַטעריאַליסטישן פּרינציפּ און ווערט ווידער גאַנץ מעטאַפּיזיש. די ליטעראַטור און קונסט האָבן פּאַרלאָזן די טענדענצן פון נאַטוראַליזם און זיי זיינען ווידער עקסטאַטיש, פּאַטעטיש. די טראַנסצענדענטאַלע וועלט, דאָס אַבסאָלוטע, דאָס אייביקע, איז ווידער געוואָרן דער צענטער פאַר די וויזיעס פון דיכטער און מאַלער. דער עקספּרעסיאָניזם האָט אַ דייטלעכע רעליגיעזע טענדענץ. צום בולטסטן אָבער דערקענט מען די דאָזיקע נייע רעליגיעזע אַנטוויקלונג אין דעם לעבן פון די קירכעס און רעליגיעס. אין לעצטן יאָרהונדערט זיינען די קירכעס אינערלעך געווען ווי אַפּגעשטאַרבן, איצט הייבן זיי אָן צו בליען. באַזונדערס האָט אין קאַטאָליציזם זיך אַנגעהויבן צו אַנטוויקלען אַ נייע קאַטאָלישע ריכטונג, וועלכע האָט געוואונען באַדייטנדיקע דיכטער און פּילאָזאָפּן, וואָס האָבן שוין געשאַפּן אַ גרויסע נייע פּילאָזאָפּיע. פּיל פון די בעסטע גייסטער פון דעם יונגן דור אין דייטשלאַנד און אין פּראַנקרייך געהערן צו דער דאָזיקער ריכטונג.

אָבער אויך דער פּראָטעסטאַנטזום לעבט איבער אַן אינערלעכע פּאַרייז־גערונג. אַ גרויסער טייל פון דער יוגנט־באַוועגונג, וועגן וועלכער איד האָב שוין אַ מאַל געשריבן, אַרבעט פאַר אַן אויפלעבונג פון דער פּראָטעסט־טאַנטישער רעליגיע. די באַדייטנדיקסטע און אינטערעסאַנטסטע דערשיי־נונגען און ווערק פון דער פּילאָזאָפּישער ליטעראַטור פון די לעצטע יאָרן האָבן אַ רעליגיעזע אַריענטאַציע. די צייט, ווען די געבילדעטע וועלט האָט געלאַכט פון דער רעליגיע און האָט געזען אין איר אַ צייכן פון רעאַקציע און אַפּגעשטאַנענקייט, איז שוין לאַנג פּאַרביי. די דיכטער, די קינסטלער, די פּילאָזאָפּן, און אַפילו די פעליעטאַניסטן, באַציען זיך מיט אַכטונג צו רעליגיע און רעליגיעזע דערשיינונגען.

ס'איז קיין ספק ניט, אַזאַ שטאַרקער רעליגיעזער דראַנג הערשט היינט אין אייראָפּע. שאַרפּערע סימנים דערפאַר, ווי די טענדענצן אין דער פּילאָזאָפּיע און ליטעראַטור, זיינען די אומגעוויינלעכע דערפאַלגן, וואָס עס האָבן היינט אַלע רעליגיעזע סעקטעס און ריכטונגען. נעמט, למשל, די "קריסטשען סייענס", וואָס איז אימפּאַרטירט פון אַמעריקע. אין אַלע גרויסע שטעט געפינט מען היינט גרויסע געמיינדעס פון דער דאָזיקער באַוועגונג, גרופּעס, וואָס פאַרזאַמלען זיך אַ פאַר מאַל אין וואַך און האַלטן אַפּ זייערע תּפּילות. און ווער עס מיינט, אַז גאַר אומגעבילדעטע מענטשן פון דער מאַסע געהערן צו אַט די געמיינדעס, האָט אַ טעות,

פאר א נייער תקופה

זיי באשטייען על פי רוב פון די בעסטע קרייזן, פון דער רייכער בורזשאזיע, און איר טרעפט אין זייערע געבעט־שעהען זייער פיל געבילדעטע מענטשן.

נאך דראַסטישער איז דער אומגעהויערער דערפאלג פון דער אַנטראַ פאַזאַפיע, וואָס איז באַזונדערס אין די לעצטע יאָרן, געוואָרן איינע פון די שטאַרקסטע גייסטיקע טענדענצן אין דייטשלאַנד און אין די אַרומיקע לענדער. אירע אָנהענגער באַשטייען אין גרעסטן טייל פון מיטגלידער פון די אַקאַדעמישע און געבילדעטע קרייזן. דאָס זיינען אַלץ סימנים פון אַ שטאַרקער רעליגיעזער באַדערפעניש, פון אַ טיפער בענקעניש נאָך אַ גלויבן, נאָך אַ נייעם רעליגיעזן אינהאַלט.

אויך אין דעם גייסטיקן לעבן פון מערב־איראָפּעישן יידנטום זיינען אין לעצטן יאָרהונדערט די צייטן געווען די אַנטירעליגיעזסטע, די פריי־זיניקסטע, פון אַלע. מערב־איראָפּעישע יידן זיינען געשטאַנען אין שפיץ פון אַלע אַנטירעליגיעזע, פון אַלע פרייגיטיקע באַוועגונגען. איצט געפינט מען יידישע דענקער אין דער פּאָדערשטער ריי פון דער ניירעליגיעזער פּילאָזאָפיע. באַזונדערס אין דער ניי־קאַטוילישער באַוועגונג טרעפט מען אַ סך געשמטע יונגע יידן. דער פירער פון דער באַוועגונג, דער פּילאָזאָף מאַקס שעטער איז דער זון פון אַ יידישער מוטער. אָבער אויך אין די קרייזן פון די באַוווּסטיניקע יידן, און באַזונדערס פון די נאַציאָנאַלע יידן, ווייזט זיך אַרויס דער איינפלוס פון די ניירעליגיעזע טענדענצן. אַזא דערשיינונג ווי מאַרטין בוּבער און זיין סיסטעם פון אַ רעליגיעז באַגרינדעטן נאַציאָנאַליזם איז צו פאַרשטיין נאָר אויף דער באַזע פון דער אַלגעמיינער רעליגיעזער שטרעמונג. און ווען מען ליענט די ביכער וועגן יידנטום, וואָס זיינען דערשינען אין די לעצטע יאָרן, געפינט מען, אַז זיי זיינען אַלע שטאַרק רעליגיעז אַריענטירט. אויך אין דער נאַציאָנאַלער יידישער יוגנט אין מערב־איראָפּע הערשט אַ רעליגיעזע טענדענץ. די סיבהס פון דער אַלגעמיינער רעליגיעזער באַוועגונג זיינען קלאַר און נאַטירלעך. די וויסנשאַפט און דער מאַטעריאַליזם האָבן געפירט די איראָפּעישע מענטשהייט צו אַ טיפער אַנטוישונג. זיי האָבן צוגעזאָגט צו געבן אַ לייזונג פון די וועלט־רעטענישן, און זיי האָבן דאָס ניט געטאָן. זיי האָבן צעשטערט די אַלטע דאָגמעס און געוואַלט אויפשטעלן נייע, וואָס זיינען געווען נאָך לעכערלעכער, ווי די אַלטע. די מאַטעריעלע איבערקולטור האָט געפירט צו אַן איבערלעכער פאַרמאַטערונג. סענסאַ-

ציעס, די יאגעניש נאך גענוס און פארגעניגן, האבן געבראכט צו אן איבערזעטיקונג, צו א מין זעלישן איבל. די נשמה איז געווארן פוסט, ארעם. איז דעריבער אנטשטאנען א בענקעניש נאך נייע אינהאלטן. דער מענטש קען ניט לעבן נאר מיט ברויט אליין — דער דאזיקער אַלטער כלל האָט ווידער אַ מאָל באַוווּזן זיין ריכטיקייט. דער מענטש וויל האָבן אַן אַנשפּאַר אין דער טראַנסצענדענטאַלער, אין דער ניט־ערדישער וועלט. ער וויל האָבן אַ שייכות צו דעם אַבסאָלוטן. ער וויל וויסן, אַז זיין לעבן האָט עפעס אַן אַבסאָלוטן ווערט, אַן אייביקן זין. ער באַגרייפט טאַקע מיט זיין פאַרשטאַנד, אַז ער קען קיין מאָל ניט דערגרייכן דאָס אַבסאָלוטע, אָבער זיין נשמה איז ניט צופרידן מיט דער דאָזיקער לאַגישער דערקענטעניש. נאָר זייער שטאַרקע און מוטיקע מענטשן קענען אָפּלעבן זייער לעבן מיט דער דאָזיקער טראַגישער איבערצייגונג. דער געוויינלעכער מענטש וויל, אַז מען זאָל אים ווייזן, אַז זיין לאַגיק איז אַ פּאַלשע. ער פאַרלאַנגט, אַז מען זאָל אים ווייזן אַנדערע וועגן צו דעם אייביקן און ער איז גרייט צו אַקצעפּטירן אַפילו די נאַרישסטע ענטפּערס אויף זיינע פּראַגן. אַט אַזוי זעען מיר, ווי קלוגע, גייסטרייכע, טיף־געבילדעטע מענטשן לאָזן זיך פאַנגען פון די באַנאַליטעטן פון דער "קריסטלעכער וויסנשאַפט", אָדער פון די צעטומלטע, צעדרייטע ספעקולאַציעס פון דער אַנטראָפּאָזאָפיע. זיי ווילן פאַרגעסן זייער לאַגיק, זיי ווילן מער ניט דענקען קלאַר און קאַנסעקווענט. דער אייביקער גרונט־מאַטיוו פון אַלע רעליגיעזע איבערלעבונגען: "איך גלייב, ווייל דאָס איז אַבסורד" — פייערט אַ נייעם טרום־מח.

די פוסטקייט, די אַרעמקייט פון דער אייראָפּעיִשער נשמה און איר בענקעניש נאָך אַ מעטאַפיזישער פאַרוואַרצלונג, נאָך אַבסאָלוטע אינ־האַלטן — דאָס איז איין טיפע סיבה. די צווייטע סיבה איז — די אינערלעכע אינסטינקטלאָזיקייט פון דעם היינטיקן אייראָפּעיִשן גייסט. ער ווייס צו פיל, ער האָט שטודירט און געפאַרשט אַלע אייראָפּעיִשע קולטורן, ער האָט דורכגעלאָזט אַלע סענסאַציעס, ער איז געגאַנגען אויף אַלע וועגן — און האָט פאַרלאָרן דעם אייגענעם וועג. ער איז געבליבן אַן אינסטינקטן פאַר זיין אייגענער אַרט. ער איז גרייט אַלץ צו אַקצעפּטירן: וואָס פרעמדער, אַלץ בעסער; ער ווערט אַ קרבן פון יעדן היפּנאָז, ווען דער היפּנאָטיזירער איז נאָר גענוג שטאַרק. אַ פאַנאַטיקער קען אים פאַרפירן. אַ ליידנשאַפטלעכער עקזאַטיקער קען אים אַלץ סוגעסטירן.

פאר א נייער תקופה

באַטראַכט אַקערשט די גרינדער פון די מאָדערנע סעקטעס: זיי זיינען אַלע מינדערווערטיקע גייסטער, אַבער מענטשן מיט אַ שטאַרקן ווילן, פאַנאַטישע נאַטורן. און דערפאַר טאַקע טראַגט די נייערעליגיעזע באַוועגונג אין אייראָפּע דעם כאַראַקטער פון אַ מישונג פון אַלע מעגלעכע רעליגיעזע ריכטונגען. גרופּירט אַרום אַ נייעם נביא, אין אייגענע גרויסע רעליגיעזע איבערלעבונגען — זיינען די נייערעליגיעזע שטרעמונגען זייער אַרעם. זיי האָבן ניט געשאַפן קיין איינציקן אַריגינעלן געדאַנק. זיי קלייבן צוזאַמען רעליגיעזע באַגריפּן פון אַלע אַלטע רעליגיעס און מישן זיי אויס אין אַ נייעם סיסטעם. בודיזם, קאָנפּוציאַניזם, טאַאיזם, פאַרסיזם — פון דעם יידנטום און קריסטנטום — שוין אַפּגערעדט, דאָס אַלץ געפינט מען אין די נייע ריכטונגען.

און דערפאַר טאַקע גלייב איך ניט אין דעם זיג פון דער נייער רעליגיעזער טענדענץ אין אייראָפּע. זי נערט זיך בלויז פון בענקעניש, פון ניט דערפילטע באַדערפענישן, פון פּוסטקייט. איר פעלט די אַריגינאַל ליטעט, די קראַפּט, די פּראָדוקטיווקייט. גרויסע נייע רעליגיעס ווערן געשאַפן דורך אַן איבערלעכער איבערפּולטקייט, דורך רייכקייט, דורך אַ נייער רעליגיעזער איבערלעבונג. אין אַנהייב פון אַלע רעליגיעס שטייט די אַנטפּלעקונג, דאָס הייסט אַ נייע איבערלעבונג פון זייער שעפּער. די היינטיקע רעליגיעזע באַוועגונגען האָבן ניט קיין אייגענע אַנטפּלעקונג. זיי האָבן ביכער און בילדונג, און אַ דיאַלעקטישע פעיקייט צו פאַראייניקן די רעליגיעזע עלעמענטן פון אַלע צייטן — אין אַ נייער מישונג. דאָס איז אינטערעסאַנט, דאָס רייצט, אַבער אַ נייע רעליגיע קען דורך דעם ניט אַנטשטיין. עס איז מער אַ זאַך פון די געבילדעטע, פון די איבער-ראַפּינירטע, פון די איבערגעזעטיקטע קרייזן, ניט קיין לעבנס-פּראַגע פאַר די גרויסע מאַסן.

די מאַסן זאָרגן וועגן לויז און טאַריף-פּראַגן און וועגן שטרייק-רעכט. זיי זיינען רעליגיעז אינדיפּערענט. גרויסע שטאַרקע רעליגיעזע באַווע-גונגען אַנטשטייען אַבער נאָר אין די מאַסן און דורך די מאַסן. זיי דאַרפן באַגייסטערונג, אַ פעיקייט צו ברענגען קרבנות, ליידנשאַפּט, פאַנאַטיזם — אַלץ אייגנשאַפּטן, וואָס נאָר די מאַסן פאַרמאָגן זיי. דער געבילדעטער קען געבן וויסן, גייסטיקייט, דיאַלעקטיק, אינטעלעקט. מיט דעם שאַפט מען פּילאַזאָפּיע, ליטעראַטור, אַבער ניט קיין רעליגיע.

מיר דוכט זיך דעריבער, אַז די נייע רעליגיעזע באַוועגונגען וועלן

איפלעבונג פון רעליגיע אין אייראָפּע

בלייבן באַגרענעצט נאָר אויף די געבילדעטע קרייזן. זיי וועלן בלייבן ליטעראַטור און זיי וועלן ניט ווערן לעבן, ווירקלעכקייט. זיי וועלן ניט שאַפן קיין נייע געשיכטלעכע עפאַכע. עס פעלט דער גרויסער רעליגיעזער שאַפער, עס פעלן די ברייטע מאַסן, וואָס נאָר זיי קענען זיין דער ווירקונג-באָדן פאַר דעם רעליגיעזן זשעני. די נייע רעליגיעזע טענדענץ איז נאָר אַן איבערגאַנג און אַ דורכגאַנג. איר רעזולטאַט וועט זיין אַ נייע פּילאַ-זאַפּיע, אַ נייע קונסט, אַ באַרייכערונג פון דעם אייראָפּעישן גייסט אַבער די אייראָפּעישע ווירקלעכקייט וועט זי ניט באַהערשן, די צוקונפט פון דער אייראָפּעישער געשיכטע וועט זי ניט באַשטימען. אירע פאַרטער-טער, אירע אידעאָלאָגן, אירע אַנזאַגער, ווילן מער, וויפל זיי קענען. זייער בענקעניש איז גרעסער פון זייער קראַפט. זיי זאָגן צו מער, וויפל זיי קענען מקיים זיין, זיי זיינען פאַלשע נביאים. אַן אמתע רעליגיע אַבער קען געשאַפן ווערן נאָר דורך אמתע נביאים.

1922

דער גייסט פון ענגלישן פארלאמענטאריזם

ווער עס אַבסערווירט די פּאָליטישע אַנטוויקלונג אין אייראָפּע אין די לעצטע יאָרן, באַזונדערס די אַנטוויקלונג פון די פּאָליטישע אידעען, ווייסט, אַז מיר געפינען זיך היינט אין אַ קריזיס פונעם פּאַרלאָ-מענטאָריזם. דער גלויבן אין דעם פּאַרלאָמענטאָרישן סיסטעם ווי די בעסטע, פּאַרגעשריטנסטע פּאַרעם פון אַ פּאַלקס-רעגירונג, איז ביי פיל מענטשן געוואָרן שוואַך, און גרויסע טיילן פון פּאַרשיידענע פעלקער האָבן אַנגעהויבן צו באַצווייפלען דעם ווערט פון פּאַרלאָמענטאָריזם בכלל. אין דייטשלאַנד, אין איטאַליע און אויך אין פּראַנקרייך זיינען שוין דאָ אַפילו שטאַרקע פּאַרטייען, וואָס דעקלאַרירן זיך אַלס אָפּענע קעגנער פונעם פּאַרלאָמענטאָריזם און פּראַקלאַמירן דעם קאַמף קעגן אים.

אַבער אויב איינער וויל פּאַרשטיין און זען דעם הויכן זין פון פּאַרלאָ-מענטאָריזם, דעם גייסט, וואָס האָט אים געשאַפן און דערהאַלטן, און וואָס, נאָך אַלעמען, וועט ער אים נאָך לאַנג דערהאַלטן — זאָל ער באַזוכן דעם ענגלישן פּאַרלאָמענט. ענגלאַנד איז דאָס קלאַסישע לאַנד פונעם פּאַרלאָמענטאָריזם, און ס'איז אויך דאָס לאַנד, וווּ דער פּאַרלאָמענטאָריזם איז שטאַרק און געזונט און איז געבליבן שפּעריש ביזן היינטיקן טאָג. אין ערגעץ אויך האָט דער פּאַרלאָמענט ניט אַזוי פיל געשאַפן, ווי אין ענגלאַנד. די גרויסקייט און די מאַכט פון ענגלאַנד, פון ענגלישן וועלט-רייך, איז דער פּראָדוקט פונעם ענגלישן פּאַרלאָמענט. און ווער עס באַטראַכט דעם ווונדערבאַרן וועסטמינסטער-פּאַלאַץ, ווייסט און פילט, אַז דאָ געפינט ער זיך טאַקע אין דעם צענטער פון דעם ענגלישן וועלטרייך. איך בין געווען אין פּאַרשיידענע פּאַרלאָמענטן. איך האָב געהערט די מאַנאַטאַנע, נודנע רעדעס אין דעם דייטשן רייכסטאָג; איך האָב באַווונדערט די עלעגאַנטע רעטאָריק אין דעם "פּאַלעי בורבאָן" אין פּאַריז; איך האָב זיך צוגעקוקט צו די אויפגערעגטע דיסקוסיעס אין עסטרייכישן פּאַרלאָמענט און איך האָב בייגעוויינט די אידיליע פון דער אַרבעט פון

דער גייסט פון ענגלישן פארלאמענטאריזם

דעם שוויצארישן נאציאנאל־ראט, אבער קיינער פון זיי לאזט זיך ניט פארגלייכן מיט דעם ענגלישן פארלאמענט. שוין ריין־אויסערלעך דערזעט איר דעם אונטערשייד. אלע פארלאמענטן קאנצענטרירן זיך אין זייער זיצונגזאל, ארום דער רעדנער־טריבונע. אין ענגלישן פארלאמענט איז ניטא קיין טריבונע; יעדער רעדט פון זיין פלאץ. דער ווונדערבארער אינטימער זאל פון דעם פארלאמענט גרופירט זיך ארום דעם גרויסן טיש, וואס שידט אפ די רעגירונג־פארטיי פון דער אפאזיציע, און וואס איז פול אנגעפאקט מיט געזעצביכער און מיט די פראיעקטן, וואס ווערן דיס־קוטירט. איר דערקענט גלייך, אז אין דעם דאזיקן פארלאמענט ליגט דער שווערפונקט ניט אויף דעם רעדן, נאר אויף דעם ארבעטן, אז מען רעדט דא, בכדי צו באווינקן. עס פעלט די טריבונע, און עס פעלט דאס פובליקום. הויך, אויבן, איז דא פארן פובליקום א קליינע גאלעריע, ווו נאר גאנץ ווייניק מענטשן קענען געפינען א פלאץ, און קיינער פון די דעפוטאטן זעט זיי גארניט ביים רעדן. דאס איז טאקע דאס כאראקטער־ריסטישע. אין אלע פארלאמענטן רעדט מען צום פובליקום, סיי צו די צוהערער, וואס זיצן אויף דער גאלעריע, און סיי צו די צענער טויזנטער, וועלכע וועלן מארגן לייענען די רעדע. דער פארלאמענט איז נאר א מיטל צו רעדן צום פאלק. מען רעדט "צו דעם פענצטער ארויס". די רעדע אליין איז טאקע די הויפטזאך, און ניט דאס, וואס מען באווינקט מיט איר.

אין דעם ענגלישן פארלאמענט איז דאס אוממעגלעך, אז ס'פעלט די טריבונע און אז ס'פעלט די גאלעריע, קענט איר דאך ניט, אפילו ווען איר ווילט, האלטן רעטארישע רעדעס. א פראזע ווירקט לעכערלעך, ווען ס'פעלט די גאלעריע און א מאסן־פובליקום. דא, אין וועסטמינסטער, רעדט דער דעפוטירטער פון זיין פלאץ און רעדט טאקע נאר צו זיינע חברים. ס'איז א גאנץ אנדערע פארעם פון רעדן: ניט קיין רעטאריק, ניט קיין פראזעלוגיע, ניט קיין פאטאס. אבער דערפאר לאגיק, ארגומענטאציע, איראניע, סארקאזם, פאלעמיק — אלץ סימנים פון א רעדע, וואס וויל איבערצייגן, וואס וויל עפעס באווינקן, וואס האט א באשטימטן זאכלעכן ציל. דער רעדנער אין ענגלישן פארלאמענט ווערט אפט איבערגעריסן פון זיינע קאלעגן, און ער לאזט זיך גערן איבעררייסן, כדי צו ענטפערן אויף א פראגע, כדי זיך צו דערמאנען אן ארגומענט, וואס ער האט געהאט פארגעסן, ווייל ער וויל מיט זיין רעדע איבערצייגן און ווירקן.

פון דעם נעמט זיך אויך די אייגנטימלעכע אינטימקייט פונעם ענגלישן

פאר א נייער תקופה

פארלאמענט. דאָ איז ניט פייערלעך, ווי כמעט אין אלע אנדערע פארלאַ-
מענטן, נאָר אינטים— מער אַ קלוב, ווי אַ פארלאַמענט. מען זיצט
באקוועם, געמיטלעך. מען גייט און מען קומט, מען פירט פריוואַטע
שמועסן. עס פילט זיך, אַז דאָס איז דער אַרבעטפלאַץ פון אַ באַשטימטער
צאָל מענטשן, וואָס אַרבעטן צוזאַמען און פילן זיך סאָלידאַריש. ס'איז
זייער כאַראַקטעריסטיש, אַז הגם אין דעם פארלאַמענט־זאַל איז פאראַן
אַרט נאָר פאַר דריי הונדערט מענטשן, איז די צאָל פון די דעפוטאַטן מער
ווי זעקס הונדערט. און דאָך וויל מען דעם זאַל ניט פאַרגרעסערן, בכדי
ער זאַל ניט פאַרלירן זיין אינטימען כאַראַקטער פון אַן אַרבעטפלאַץ און
ניט ווערן אַ פאַרזאַמלונג־זאַל.

די דאָזיקע פאַרעם פון פארלאַמענטאַרישער אַרבעט האָט איין ציל: דאָס
געפיל פון סאָלידאַריטעט און פאַראַנטוואָרטלעכקייט ביי די איינצלנע
דעפוטאַטן. דער אייראָפּעיִשער פארלאַמענטאַריום איז טאַקע בעיקר
נאָר דערפאַר דעגענערירט, ווייל דאָס דאָזיקע געפיל פעלט די מערסטע
פון די פאַרטייען. די פאַרטיי איז געוואָרן וויכטיקער ווי דאָס פאַטערלאַנד,
ווי די מדינה. אין ענגלאַנד איז אַזאַ דעקאַדענץ פון פארלאַמענטאַריום ניט
צו פילן. די מינדערהייט אין פארלאַמענט באַטראַכט זיך פונקט אַזוי פאַר-
אַנטוואָרטלעך פאַר דער פארלאַמענטאַרישער אַרבעט, ווי די מערהייט. די
מינדערהייט אַרבעט־מיט זאַכלעך. זי טראַכט ניט תמיד נאָר וועגן די נייע,
קומענדיקע וואָלן, אין וועלכע זי האַפט צו ווערן אַ מערהייט. די מינדער-
הייט פילט זיך פאַקטיש פאַראַנטוואָרטלעך פאַר די געזעצן, אַפילו ווען
זי שטימט קעגן דער רעגירונג־פאַרטיי. זי איז טאַקע שטענדיק די לאַיאַלע
"אַפּאָזיציע פון זיין מאַיעסטעט". די סיבה דערפון איז, וואָס די אַפּאָזיציע
קען אַ ליאַדע טאַג אַליין שאַפן די רעגירונג, און זי ווייס, אַז זי וועט
אפשר אַליין מוזן דורכפירן די קאַנסעקווענצן פון דער איצטיקער פאַליטיק.
דערפאַר פירט זי קיין מאַל ניט קיין אַבסטרוקציע, נאָר זי אַרבעט־מיט.
אין דער דאָזיקער כאַראַקטעריסטישער דערשיינונג ליגט דער סוד פון
דער ווונדערבאַרער קאַנטינואַטעט פון דער ענגלישער פאַליטיק. זי ווייס
ניט פון ראַדיקאַלע, פּלוצלונגדיקע פאַרענדערונגען, ווייל די אַפּאָזיציע פון
היינט איז די רעגירונג פון מאַרגן. זי פילט זיך שוין היינט ווי אַ האַלבע
רעגירונג און איז באַטייליקט אין דער באַשטימונג פון דער פאַליטיק.
דערפון נעמט זיך אויך די אומגעהויערע אַנשטענדיקייט און לאַיאַליטעט,
מיט וועלכער עס פירט זיך דער פאַליטישער קאַמף אין ענגלאַנד. ניטאַ

דער גייסט פון ענגלישן פארלאמענטאריזם

קיין מאל קיין זיגער און באזיגטע, נאר אלע פילן זיך ווי טרעגער פון דער מאכט, פון דער רעגירונג און זיי באטראכטן זיך ווי גלייכע. ענדער-רונגען, וואס אין אנדערע לענדער ווירקן זיי ווי רעוואלוציאנערע געשעע-נישן, קומען פאר אין ענגלאנד מיט אזא נאטירלעכקייט און רויקייט, אז קיינער פילט גארניט זייער געוואלדיקע באדייטונג.

דא ליגט דער סוד פון ענגלאנדס גרויסקייט, פון איר קאנטינווענט, פון איר קאנסעקווענץ, פון דער גראדעך ליניע אין איר אנטוויקלונג: אין דער דאזיקער סאלידאריטעט פון איר פארלאמענט, אין דער דאזיקער מענטשלעכער אנשטענדיקייט פון אירע פאליטישע קאמפן.

דערפאר איז דער באזוך אין ענגלישן פארלאמענט אזוי גוט, אזוי וויכטיק פאר אלע, וועלכע הייבן-אן צו צווייפלען אין דעם ווערט פון פארלאמענט-טאריזם. מען דערקענט אין וועסטמינסטער, אז דער פארלאמענטאריזם איז טאקע א גרויסארטיקע, ווונדערבארע, שעפערישע רעגירונגס-פארעם, אבער נאר דעמאלט ווען ער שטיצט זיך אויף דער אנטוויקלונג פון נאציאנאלער סאלידאריטעט און מענטשלעכער אנשטענדיקייט.

מען דערקענט, אז די אנדערע פעלקער, ביי וועלכע דער פארלאמענט-טאריזם איז קארומפירט און דעגענערירט, זיינען אין זייער אנטוויקלונג אזויעק ניט ווייטער, ווי זייער מין פון פארלאמענטאריזם. זיי האבן דעם פארלאמענטאריזם ניט גובר געווען, נאר פארקערט — זיי זיינען נאך ניט רייף געווארן פאר אים. עס פעלן זיי נאך די וויכטיקסטע אייגנ-שאפטן, בכדי ריכטיק דורכצופירן דעם פארלאמענטאריזם; זיי מוזן נאך א סך לערנען, בכדי צו האבן א גוטן, שעפערישן פארלאמענטאריזם. זיי האבן פון ענגלאנד געלערנט די פארעם פון פארלאמענט, זיי דארפן אבער לערנען פון ענגלאנד אויך דעם גייסט פון די מאראל פון פארלאמענט-טאריזם, בכדי פון אים צו מאכן די גרויסארטיקע שטאלצע רעגירונגס-פארעם פון ענגלאנד.

מענטשן - ווען זיי רייזן

ווער עס וויל שטודירן מענטשן, זאל א סך ארומפארן: אין ערגעץ קען מען ניט באטראכטן די מענטשן אזוי גוט, אזוי שארף, און אין ערגעץ קען מען זיי ניט דערקענען אזוי קלאר און אזוי טיף ווי אונטערוועגס. דער מענטש אין דער היים איז שטענדיק מאסקירט, שטענדיק זעליש קאסטיומירט. ער האט כסדר אויסרעכענונגען, ער דארף פאלגן אלגעמיינע סאציאלע און מאראלישע געזעצן, ער איז נאר א טייל פון א סיסטעם און ער מוז האנדלען לויט די באפעלן און נארמעס פון דעם סאציאלן סיסטעם. דער מענטש אין דער היים איז א סאציאל וועזן, און אינטערעסאנט נאר פאר א סאציאל-פסיכאלאגישער באטראכטונג. דער מענטש אבער אונטערוועגס איז טאקע ער אליין. דארט, ווו ער טרעט ארויס פון זיין מיליע, פון זיין סיסטעם, ווו ער פילט זיך פריי, אנאנים, איינער אליין איז א ים פון פרעמדע מענטשן, ווו קיינער קען אים ניט - דארט באווייזט ער זיך, אזוי ווי ער איז, ניט מאסקירט, אן פאזעס און אויסגע- לערנטע מאניערן.

דערפאר איז פארן פסיכאלאג און פאר יעדן, וואס די פארשונג פון דער מענטשלעכער נשמה איז פאר אים די אנגענעמסטע און אינטערעסאנטסטע באשעפטיקונג - ניטא א בעסערער פלאץ, ווי אין די וואגאנען פון די אייזנבאנען, ווי די דעקס פון די גרויסע ים-שיפן, ווי די ווארטזאלן פון די סטאנציעס. דארט צו זיצן און זען פארבייגיין טויזנטער מענטשן, פון אלע פעלקער, פון אלע ראסן, פון אלע קלאסן, פון אלע בארופן, פון אלע טעמפעראמענטן - איז איינע פון די שענסטע און אינטערעסאנטסטע באשעפטיקונגען אין דער וועלט.

נאטירלעך נאר פאר דעם, וואס האט אן אויג פאר דעם, וואס פארשטייט צו דערקענען א מענטשן לויט זיין קליידונג, לויט זיין האלטונג, לויט זיין פיזיאנאמיע און לויט זיין געזיכט-אויסדרוק. ווער עס האט גענוג לאנג זיך באשעפטיקט מיט אזא שטודיע, וועט

איינזען, אַז מען קען די מענטשן איינטיילן אין באַשטימטע קאַטעגאָריעס לויט זייער האַלטונג אויף דער ריזע, לויט זייער באַנעמונג אונטערזעצן. אין אַלגעמיין קען מען איינטיילן מענטשן אונטערזעצן אין דריי גרויסע קאַטעגאָריעס. אין דער ערשטער קאַטעגאָריע גייען אַריין יענע טיפן, וואָס ריזן און זיין אונטערזעצן ענדערט כמעט גאַרניט אין זייער האַלטונג — זיי בלייבן אונטערזעצן די זעלבע ווי אין דער היים. די בעסטע רעפּרעזענטאַנטן פון דעם טיפּ זיינען די ענגלענדער. אַ ביסל פּאַראַדאָקסאַל אויסגעדריקט, קען מען זאָגן, אַז דער ענגלענדער ריזט איבערהויפּט ניט. ער באַוועגט זיך, ער פאַרענדערט זיין אָרט דורך דער איינבאַן, אָדער דורך דער שיף. אָבער ריזן — אין דעם פּסיכישן זין פון דעם וואָרט — ריזט ער ניט, ווייל ער בלייבט דער אייגענער. ער נעמט מיט זיין הויז, זיין מיליע אויף דער ריזע; ער בלייבט אינערלעך שטענדיק אין ענגלאַנד. ער איז ווי איינער, וואָס זיצט אין וואַגאָן און מיינט באַמת, אַז ער זיצט אויף איין אָרט, און אַז די קעגנשטאַנדן, די ביימער און פּעלדער און הייזער — זיי לויפן פאַרביי אים. דערפאַר פירט זיך אויף דער ענגלענדער אומעטום ווי אַ היימישער, מיט דער זעלבער זיכערקייט און רח, ווי אין דער היים. ער איז אומעטום אין דער היים, און דערפאַר אומעטום פרעמד. ער דרינגט ניט אַריין אין דער פּסיכאָלאָגיע פון די פרעמדע נאַציעס, ווייל ער לעבט ניט מיט זיי, ווייל ער בלייבט אַן ענגלענדער, וואָס קומט אין באַרירונג נאָר מיט ענגלענדער. די לעבנס-פאַרמען און מאַניערן פון זיין סאַציאַלן און קולטורעלן סיסטעם זיינען ביי דעם ענגלישן מענטשן אַזוי שטאַרק, אַז ער קען פון זיי זיך ניט באַפרייען אַפילו אונטערזעצן. זיי זיינען אויפגעצווונגען און אויסגע-לערנט, אָבער שוין געוואָרן פאַר אים נאַטירלעך און זעלבסטפאַרשטענדלעך. ער איז, אַזוי געזען, דער קולטיווירטסטער מענטש אויף דער ערד — דער, ביי וועמען די קולטיווירטקייט איז שוין געוואָרן נאַטור און ער קען גאַרניט עקזיסטירן אָן איר.

די גאַנצע גרויסקייט פון דער ענגלישער קולטור, איר געשלאַסנקייט, איר האַרמאָניע, איר פעסטקייט, ווייזט זיך אַרויס אין דעם, פונקט אַזוי ווי איר טיפּסטער חסרון — איר ענגקייט, איר איינזייטיקייט, איר מאַנאָ-טאָניע. עס פעלט איר כאַאַס, ווילדקייט, עלעמענטאַרע ליידנשאַפט. זי איז גרויסאַרטיק, כל-זמן מען בלייבט אין איר אַטמאָספּער; זי איז אַרעם, ווען מען טרעט אַרויס פון איר קרייז און מען באַטראַכט זי פון אַ ברייטערן

פֿאַר אַ נײַער תקופה

האַרײַזאַנט. אַז איר באַטראַכט דעם ענגלענדער אונטערװעגס, דערקענט איר די גאַנצע ענגלישע קולטור, און אייער באַצװנג צו דעם ענגלענדער, װען איר טרעפט אים אויף דער רײזע, איז די באַצװנג װאָס אַ פּרעמדער האָט בכלל צו ענגלאַנד. איר האָט פֿאַר אים אַ גרויסן דרױ-אַרץ פֿאַר זײַן זיכערקײט, פֿאַר זײַן שטאַלץ, אָבער ער בלייבט אײך אין טיפּסטן װעזן פּרעמד, שטום, װײט, דער קולטיווירטסטער און פֿאַרט ניט קײן אײראָפּעער ; אַ מענטש פֿאַר זיך, אַן אינדזל פֿאַר זיך.

פונקט דער היפוך פון דער דאָזיקער ערשטער קאַטעגאָריע איז די צװײטע. זי נעמט אַרײַן יענע טיפּן, װאָס דאָס רײזן, דאָס זײַן אונטער-װעגס, פֿאַרענדערט זײ שױן צרשטאַרק—די, װעלכע האָבן עפעס אַ מורא פֿאַר דער פּרעמד, װאָס פּילן זיך ניט זיכער, װאָס פֿאַרלירן דעם באַדן אונטער די פּיס, װען זײ געפּינען זיך אין דער פּרעמד, און זײ באַנוצן זיך דערפֿאַר מיט אַלע מיני מיטלען, כדי צו דערשײנען זיכער און פעסט. דאָס זײנען מענטשן, װעלכע האָבן ניט קײן קאַנסעקװענטע האַלטונג אונטערװעגס, װאָס שפּרינגען פֿון אײן אױפּפירונג צו דער צװײטער, װאָס באַװעגן זיך צװײשן עקסטרעמען, װײל זײ פּילן זיך ניט זיכער און שװאַך. צום בולטסטן רעפּרעזענטירט דעם דאָזיקן טיפּ דער דײַטש אַ דײַטש אונטערװעגס איז אַ גאַנץ אַנדערער מענטש, װי אין דער הײם. קײן אַנדערער מענטש איז ער ניט דערפֿאַר, װײל ער װערט פּרײער, נאַטירלעכער, נאַר פֿאַרקערט—װײל ער מאַסקירט זיך נאָך מער, װײל ער נעמט אָן אַלע פּאַזעס און האַלטונגען, כדי צו פֿאַרדעקן זײַן שװאַכ-קײט, זײַן ניטזיכערקײט. אַן ענגלענדער, אַז איר טרעפט אים אונטער-װעגס, דערקענט איר באַלד פֿון װאָס פֿאַר אַ סאַציאַלן קלאַס ער איז, װײל ער באַהאַלט זיך ניט. ער פּילט זיך זיכער, אַזױ װי ער איז, און ער װיל גאַרניט פֿאַרבאַרגן. אַ דײַטש אונטערװעגס װיל שטענדיק שפּילן דעם אַריסטאָקראַט, דעם מיליאָנער ; ער נעמט אָן אַ שטאַלצע פּאַזע, ער באַנוצט זיך מיט מאַניערן פֿון פּרעמדע, װאָס ער װיל זײ נאַכמאַכן. ער איז שרײענדיק, ער קאַמאַדעװעט, ביז ער פֿאַרלירט פּלוצלונג די האַלטונג און װערט דערשראַקן, באַשײדן און הײבט אָן צו קריכן אין זיך, פֿאַרביי-גײן נעבן אײך און אײך חנפּענען. און אַזױ װערט ער לעכערלעך, אַ מין קאַריקאַטור, און ער װערט אומעטום ערגער באַהאַנדלט, װי אַלע אַנדערע. ער שטופּט זיך אומעטום, ער רײסט זיך דורך, ער װיל שטענדיק זײַן דער ערשטער, און צום סוף קריגט ער דעם ערגסטן פּלאַץ. צו דעם קומט נאָך

צו דאָס, וואָס ער האָט אַ זייער שטאַרקן באַוווּסטזיין, אַז ער רייעט, אַז ער איז אונטערוועגס, און ער וויל וואָס מער פּראָפּיטירן פון זיין פּאַרן, וואָס מער זען, וואָס מער לערנען. דערפאַר לויפט ער אומעטום, ווערט פון אַלץ נתפעל, איז שטענדיק אין עקסטאַז, שטענדיק פאַרקאַכט, צעטומלט, פאַריאַגט — און ער ווערט אַ קאַמישע פיגור.

דאָס אַלץ איז די קאַנסעקווענץ פון דער שוואַכער, ניט־געשלאַסענער לעבנס־פאַרעם פון דעם דייטש אין דער היים. ער איז צו ווייניק קולטיווירט, כדי צו באַהאַלטן זיין לעבנס־פאַרעם אונטערוועגס, און צו פיל קולטיווירט, כדי צו זיין נאַטירלעך, עלעמענטאַר. ער איז צעריסן, האַלב פּראָגמענטאַריש. דער דייטש איז רייכער פון דעם ענגלענדער. אָבער עס פעלט אים דער צענטער, די באַזע, די פאַרעם. ער נעמט אַ סך מער אויף, ווי דער ענגלענדער, אָבער ער פאַרדייט דאָס ניט, און איז דערפאַר שטענדיק ווי אַ מענטש מיט אַ פאַרדאַרבענעם מאַגן. ער ווייסט אַלץ, ער איז דער בעסטער לעקסיקאָן אויף דער רייע, פון אים וועט איר זיך דערוויסן, וואָס פאַר אַ באַן איר דאַרפט נעמען, וועלכע עס זיינען די אינטערעסאַנטסטע דענקמאַלן אין אַ שטאַט, און ווען זיי זיינען געבויט געוואָרן, ער רעדט מיט אייך אויף אַלע שפּראַכן — בקיצור, ער איז פול מיט וויסן, איינדרוקן און געדאַנקען. אָבער מיט אַלץ צוזאַמען איז ער ניט סימפּאַטיש, און דער איינדרוק, וואָס ער מאַכט אויף אייך, איז דער איינדרוק, וועלכן די דייטשע קולטור מאַכט אויף דעם פּרעמדן, איר באַוווּנדערט אים פאַר זיין רייכקייט, פאַר זיין טיכטיקייט, פאַר זיין ענערגיע, אָבער איר האָט אים ניט ליב. ער שטויסט אייך אָפּ דורך זיין צעריסנקייט, דורך זיין האַלבקייט. ער איז אַ ביסל ברוטאַל און אַ ביסל לעכערלעך. ער איז, מיט איין וואָרט, טראַגיקאַמיש.

ערשט, ווען מען רוקט אָפּ אַן אַ זייט די צוויי קאַטעגאָריעס, וועגן וועלכע איך האָב נאָר וואָס גערעדט, בלייבט איבער די דריטע קאַטעגאָריע פון די אמתע רייענדע, פון די מענטשן, וואָס זיינען באמת אונטערוועגס און פאַרלירן זיך דאַרט ניט, נאָר בלייבן טאַקע, וואָס זיי זיינען, נאָר נאַטירלעכער, פרייער, אָפּענער, ווי זיי זיינען אין דער היים.

אַט די זיינען די אָנגענעמע פריינד אונטערוועגס: מענטשן מיט אָפּענע אויגן און אַן אָפּן האַרץ. איר ווערט גיך באַקענט מיט זיי, און דאָך קריכן זיי אייך ניט אַריין אין די געדערעם. איר געפינט ביי זיי לייכט אַ האַרציקן טאָן פון באַקאַנטשאַפט און פריילעכקייט. דאָס זיינען די

מענטשן, וואָס בליען־אויף אונטערזעגס, וואָס קומען אַנטקעגן ווי מענטשן, באַפרייטע פון קאָנווענציעס און פּאַזעס און מיט וועלכע עס אַנטוויקלען זיך היימישע באַציונגען. דאָס זיינען מענטשן, וואָס באַפריינדן זיך אַך קריגן זיך, ליבן זיך און שעלטן זיך — און בלייבן ביי דעם אַלעם נאַטיר־לעך און ליבנסווערדיק. און וויפל פּאַרבאָרגע לעבנס־קראַפט, וויפל אונ־טערדריקטע ליידנשאַפט לעבט זיך אויס ביי זיי אונטערזעגס!

פרויען, וואָס האָבן זייער גאַנץ לעבן פּאַרבראַכט אין בענקעניש נאָך עפעס אַ גרויסער איבערלעבונג, פילן, אַז זייער שעה איז געקומען, און זיי וואַרפן זיך אַריין אין אַוואַנטורעס. מענער, וועמענס לעבן איז פּאַרביי אין אַרבעט, אין פליכט, אין מי, דערוויסן זיך פּלוצלונג, אַז עס זיינען פּאַראַן נאָך אַנדערע זאַכן אין לעבן, אַ חוץ אַרבעטן און פּאַרדינען, און זיי ווערן יונג און לייכטזיניק. דאָס לעבן ווערט רייכער, שטאַרקער, באַוועגלעכער, פּולער, און אין ווייניק טעג ווערט מער געלעבט, שטאַרקער געלעבט, ווי אין דער היים — אין משך פון יאָרן. מען הייבט־אָן צו לעבן רייכער, פרייער, שענער, ווייל מען איז אונטערזעגס. און מען ווייסט, אַז באַלד־באַלד ענדיקט זיך די רייזע, און באַלד־באַלד איז מען ווידער אין דער היים מיט אירע געזעצן, פליכטן און אויסרעכענונגען.

דאָס דאָזיקע באַוווּסטזיין, אַז דאָס פּאַרן ענדיקט זיך באַלד, איז אַנט־שיידנדיק פּאַר דער איבערלעכער איבערלעבונג פון דעם זיין אונטערזעגס, מען מוז וויסן, אַז מען האָט אַ היים, אַז ערגעץ־וווּ איז מען ביי זיך, בכדי צו קענען פילן און איבערלעבן די גאַנצע שיינקייט און רייכקייט פון דעם זיין אונטערזעגס. און מיט דעם בין איך שוין ביי יענער לעצטער קאַטעגאָריע פון "מענטשן אונטערזעגס", וועלכע גייען ניט אַריין אין קיין שום אַנדערע קאַטעגאָריעס — ביי יענע מענטשן, וואָס דער "אונטער־זעגס" איז אויך זייער "אין דער היים" — ביי אונדז יידן.

מיר, יידן, זיינען אַ באַזונדערער טיפּ פון "מענטשן אונטערזעגס", ווייל מיר זיינען די איינציקע, וואָס זיינען כסדר אונטערזעגס, אויב אפילו ניט שטענדיק פּאַקטיש, נאָר פּסיכיש. דער ייד אונטערזעגס — דאָס איז אַ קאַפיטל פּאַר זיך, אַ לאַנג און גרויס קאַפיטל, דער וויכטיקסטער קאַפיטל פון דער יידישער פּסיכאָלאָגיע איבערהויפּט. מיר האָבן אַלע סימנים פון דעם מענטשן אונטערזעגס, נאָר מיט דעם אונטערשייד, וואָס די סימנים זיינען געוואָרן ביי אונדז אַזוי סטאַביל און פּאַרוואַרצלט, ווי ביי אַנדערע — זייערע אייגנשאַפטן פון אין דער היים, ווייל אונדזער

אונטער וועגס איז דאך אונדזער היים. מיר האבן די גאנצע ניט־זיכערקייט און אינערלעכע שוואַכקייט פון מענטשן אונטער וועגס, וואָס האבן ניט קיין זיכערע, פעסטע לעבנס־פאַרעם אין דער היים און זיי וואַלטן דערפאַר געקענט ווערן צוגערעכנט צו דער צווייטער קאַטער־גאַריע, וועגן וועלכער איך האָב געשריבן אויבן, ווען עס וואַלט ביי אונדז ניט געווען די ספעציפישקייט, וואָס מיר זיינען אַזוי לאַנג אונטער־וועגס און מיר האָבן זיך אַזוי צוגעפאַסט צו דעם, אַז מיר זיינען געוואָרן ווירטואַזן פון דער ניט־זיכערקייט, מייסטערס פון דער קונסט גובר צו זיין אַט די זעלישע שוואַכקייט און צו קענען זיך דורכבאַלאַנסירן דורכן לעבן.

אַט אַזוי זיינען מיר געוואָרן די פעיקסטע זשאַנגלערן פון אַלע פעלקער, די בעסטע דראַטן־גייער, די באַגאַבטסטע באַלאַנס־קונצנמאַכער אויף דער ערד. מיר האָבן אויסגעלערנט די מיטלען פאַר יעדער סיטואַציע, מיר ווערן מער ניט דערשראָקן פון קיין שום איבערראַשונג, מיר זיינען שטאַרקער, ווי יעדער שלעכטער צופאַל. מיר זיינען אַזוי ווירטואַז, אַז אַ סך פון אונדז פילן גאַרניט מער זייער ניט־זיכערקייט, אַז אַ סך מאַכן אַ טעות צוליב אונדזער דרייסטקייט, און זיי האַלטן אונדז פאַר שטאַרקער און זיכערער, ווי אַנדערע. מיר אַליין לאַזן זיך אַפילו אויך אַפט אַפנאַרן און פאַרגעסן אונדזער הילפלאַזיקייט, אונדזער לופט־פאַזיציע, אונדזער ניט־פאַרוואַרצליקייט, אונדזער שטענדיק זיין אונטער וועגס — ביז עס קומט אַ שעה פון חשבון־הנפש, עפעס אַן אויסערגעוויינלעכע סיטואַציע, און מיר דערקענען אונדזער צעריסנקייט, אונדזער טראַגישע און שרעקלעכע לאַגע.

מיר זיינען כסדר אונטער וועגס. אָבער פון דער שיינקייט און רייכקייט פון דעם זיין אונטער וועגס קריגן מיר ווייניקער ווי אַלע, כמעט גאַרניט. מיר געניסן ניט פון אונדזער וואַנדערונג, מיר גייען פאַרביי די טויזנטער שיינקייטן פון אונדזערע רייזעס, מיר בלייבן אומבאַרירט פון די וואַנדער אַרום אונדז, ווייל מיר האָבן ניט די רז צו געניסן פון זיי, ווייל אונדז פעלט די פריילעכקייט, די זאַרגלאַזיקייט צו ווערן גליקלעך דורך זיי. די דאָזיקע רז האָט נאָר דער, וועלכער ווייסט, אַז ער האָט אַ היים. ער קען זיין יונג, לייכטיזניק, אַוואַנטוריש, ווייל ער ווייסט, אַז ער האָט אַ פעסטן און זיכערן האַפן, ווהיין ער קען תמיד צוריקקערן. שייין און באַגליקנדיק איז די פרייהייט, דאָס געפיל, אַז איך טו דאָס, וואָס איך וויל

פאר אַ נייער תקופה

און וואָס איך קען. אָבער טאָן דאָס, וואָס איך מוז טאָן, איז שטענדיק שווער און ביטער. צווינגט אַ מענטשן צו די ווונדערבאַרסטע שיינקייטן, צו די גרעסטע גליקן—און איר מאַכט אים אומגליקלעך. ווער עס איז אונטערוועגס דורך זיין פרייען ווילן, ווער עס ווייס, אָז ער קען יעדע מינוט אויפהערן רייון און צוריקפאַרן אַ היים, דער קען געניסן פון זיין אונטערוועגס, אָבער ווער עס מוז וואַנדערן, דער קען נאָר ליידן דערפון.

ניטאָ קיין שענערע זאַך, ווי דאָס אונטערוועגס פאַר דעם, ווער עס קומט פון זיין היים און קערט זיך צוריק צו זיין היים. ניטאָ קיין שרעק־ לעכערע זאַך, ווי דאָס זיין אונטערוועגס פאַר דעם, ווער עס קומט פון דער פרעמד און ענדיקט אין דער פרעמד.

1922

[ב]

אין טעג פון אנטשיידונג

ציוניזם און ארץ-ישראל נאָכן חורבן פון אייראָפּעישן יידנטום

אַלץ, וואָס איך וועל זאָגן — און מיט אַ טייל פון מיינע אויספירן קענען אייניקע מסכים זיין און אַנדערע ניט — וועט זיין אַ מין טראַכטן הויך וועגן געוויסע אַספעקטן פון דער נאָך-מלחמה-לאַגע, צו וועלכער מיר דערנענטערן זיך. און עס זיינען פאַראַן באַשטימטע אַספעקטן, אַ טייל פון זיי צופרידנשטעלנדיקע און אַ טייל ניט-צופרידנשטעלנדיקע, מיט וועלכע די ציוניסטישע באַוועגונג אין אַמעריקע, די פירנדיקע ציוניסטישע גרופע אין דער וועלט, וועט האָבן צו טאָן און זיך דאַרפן רעכענען נאָך דער מלחמה. און הגם מען קען נאָך איצט ניט מאַכן קיין פראַקטישע אַדער באַלדיקע אויספירן פון דער דאָזיקער דיסקוסיע, שטייען מיר אָבער פאַר געוויסע רעאַליטעטן פון אַ צוקונפטיקער וועלט.

איך וואַלט געוואַלט קודם-כל מאַכן עטלעכע באַמערקונגען וועגן די יידן אין דער נאָכמלחמהדיקער וועלט. ד"ר ווייצמאַן האָט נעכטן וועגן דעם גערעדט. אָבער איך האָב מורא, אַז קיינער פון אונדז איז ניט געוואָרן שאַקירט, ווען מיר האָבן געהערט, אַז 25% פון די יידן אין אייראָפּע קענען גיין פאַרלאָרן. איך האָב מורא — וואָס עמעצער פון אונדז זאל ניט זאָגן — אַז דאָס אַנטשפּרעכט ניט דער ווירקלעכקייט פון דער לאַגע, ווייל קיינער פון אונדז האָט ניט וועגן דעם קיין רעאַלן באַגריף. די יידן, וועלכע לעבן היינט-צו-טאָג אונטער דעם טיראָנישן היטלער-רעזשים, זיינען אַפּגעשלאָסן, פאַרשפּאַרט און אַפּגעזונדערט פון דער וועלט. קיינער פון אונדז ווייס ניט, וואָס עס קומט פאַר ביי זיי, און די טראַגעדיע איז נאָך ניט פאַרענדיקט, ווען אַפילו די מלחמה זאל ניט לאַנג דויערן.

ווער קען פאַרויסזאָגן, וואָס דער נאַצי-רעזשים, ווען ער וועט זיך געפינען אין דער לאַגע פון אַן אַרומגערינגלטן גזלן, וועט טאָן צו גאַנץ אייראָפּע און צו די יידן אין דעם לעצטן מאַמענט, פאַר זיין שענדלעכן צוזאַמענברוך? אָבער אַפילו ווי די לאַגע איז איצט, דערגייען צו אונדז

אין טעג פון אנטשיידונג

באריכטן, וואָס רופן יעדעס מאָל אַרויס ביי אונדז אַ נייעם שוידער און אַ נייעם שאַק. פאַראַן ידיעות, אַז אין וואַרשעווער געטאָ ווערן אויס־געהרגעט 8,000 יידן אַ טאָג. אַ מאָן, וואָס איז געקומען פון רומעניע דעם לעצטן דעצעמבער, האָט איבערגעגעבן, אַז פון דעם מיליאָן יידן אין דעם פאַרמלחמהדיקן רומעניע, זיינען פאַרבליבן ווייניקער פון פיר הונדערט טויזנט. דאַרף מען ניט זיין קיין גרויסער מאַטעמאַטיקער אויסצורעכענען, וואָס עס קען זיין דער רעזולטאַט פון אַזאַ מוראדיקן פּראָצעס, אויב ער זאָל אַזוי אַנגיין נאָך אַ יאָר, צוויי אָדער דריי.

צום גליק פאַר אונדז זיינען אַ סך מזרח־אייראָפּעישע יידן אַנטלאָפן קיין סאָוועט־רוסלאַנד. עס קען זיין, אַז דאָרט געפינען זיך איצט אַ האַל־בער מיליאָן אָדער אַ מיליאָן יידן. זיכער זיינען דאָרט אויך פאַראַן צענדליקער טויזנטער, אויב ניט הונדערט טויזנט באַלטישע אָדער רומע־נישע יידן, וועלכע זיינען אַהין אַנטלאָפן. אָבער פון דער אַנדערער זייט — צי ווייסן מיר דען ניט וועגן ערטער און שטעט, וואָס היטלער האָט פאַר־נומען אין סאָוועט־רוסלאַנד? ווען איר לייענט די נעמען פון אַזעלכע שטעט, ווי מינסק, פינסק, קיעוו, אָדעס — כאַפּט אייך אַרום אַ נייער פּחד. זיי זיינען דאָך געווען צענטערס פון יידישן לעבן. די סאָוועט־רעגירונג האָט עוואַקווירט אַ סך יידן, אַפילו מער יידן ווי ניט־יידן, און עס קומט איר דערפאַר אַנערקענונג. אָבער ביי דעם אַלעם ווייסן מיר, וואָס עס מיינט די עוואַקואַציע פון אַ ציווילער באַפעלקערונג פון מיליאָנען נפשות אין דעם מאַמענט פון אַן אַגרעסיע.

וויפּל הונדערטער טויזנטער יידן זיינען ביז איצט אומגעקומען אונטערן נאַצירעזשים? איר לייענט בלויז עטלעכע פון די דערקלערונגען פון מאַלאַטאָוו, וואָס גיט אַן ציפּערן, אַז אויף איין אָרט זיינען דערהרגעט געוואָרן דרייסיק טויזנט יידן, אויף אַ צווייטן אָרט — פּערציק טויזנט — און דאָס בילד פון די אומגעקומענע יידן אין די אייראָפּעישע לענדער ווערט בולט און מוראדיק.

אָבער ווען מיר זאָגן דאָס אַלץ און ציען די אויפּמערקזאַמקייט פון די יידן אין דער מערב־אַטמאָספּער און פון די יידישע יישובים אין דער גאַרער וועלט אויף די דאָזיקע טראַגישע פּאַקטן, וועלכע זיינען פּאַקטן — מיינט דאָס נאָך ניט, אַז מיר האַלטן אַז עס וועט ניט זיין מער קיין אייראָפּעיש יידנטום. איך דאַרף זיך ניט פאַרטיידיקן אין דעם ענין. איר בין זיכער, אַז אַ טייל פון די יידן אין אייראָפּע וועלן אַרויס פון דער

ציוניזם און ארץ־ישׂראל

דאָזיקער מלחמה מאַראַליש געשטאַרקט — און ד"ר ווייצמאַן האָט נעכטן וועגן דעם גערעדט. דאָס אייראָפּעיִשע יידנטום וועט ווידער ווערן אַ וויכ־טיקער און פּירנדיקער פּאַקטאַר אין דער גאַנצקייט פון ייִדישן לעבן. מיט אַלע ליידן, וועלכע זיי וועלן האָבן דורכגעמאַכט; מיט דעם גאַנצן שוידער, דורך וועלכן זיי וועלן האָבן דורכגעגאַנגען — וועלן אַ סך פון זיי אַרויסקומען ווי ייִדישע העלדן פון אַ טיפּ, וועלכן מיר האָבן ניט געהאַט פּריער. פון די געטאָס וועלן אַרויסקומען ייִדן־קדושים, און נייע גייסטיקע איינפלוסן און טענדענצן וועלן אַרויספליסן פון דער ייִדישער יוגנט, וואָס וועט באַווייזן איבערצולעבן די טראַגישע צייטן פון געטאָ. אַבער מיר טאַרן ניט אָפּנאַרן זיך אַליין און אַנטלויפן פון די רע־זולטאַטן פון די דאָזיקע טראַגישע פּאַקטן. מיין מיינונג איז, אַז אויב מיר זאָלן שטעלן אין אַ זייט די דריי און אַ האַלב ביז פיר מיליאָן יידן, וועלכע — ווי איך האָף — מיר האָבן נאָך אין סאָויעט־רוסלאַנד, און מיר שטעלן זיי אָן אַ זייט דערפּאַר, ווייל זיי זיינען פאַר זיך אַליין אַ פּראַבלעם, וועלכן איך וועל באַהאַנדלען — קענען בלייבן אין אייראָפּע נאָך דער דאָזיקער מלחמה דריי אָדער דריי און אַ האַלב מיליאָן יידן. און זיי וועלן אַרויסקומען פון דער דאָזיקער מלחמה אַרעם און פיזיש אָפּגעשוואַכט. און מיר ווייסן ניט וועגן די גייסטיקע טענדענצן, וואָס זיי וועלן אַנטוויקלען. איך בין זיכער, ווי איך האָב שוין געזאָגט, אַז עס וועלן אַרויסקומען גרויסע פיגורן אין ייִדישן לעבן — ניט בלויז קיין איינצלנע. אַבער מיר זיינען מענטשן ווי אַלע מענטשן, און אַזעלכע קריטיש מוראדיקע צייטן טיילן־אָפּ די שטאַרקע פון די שוואַכע. דער שטאַרקער ייד, וואָס האָט געלעבט אין וואַרשעווער געטאָ, אָדער איז געווען פאַרשפּאַרט אין קאַנ־צענטראַציע־לאַגער אין דאַכאַו, וועט אַרויסקומען אַ העלד און אַ הייליקער. אַבער שוואַכערע מענטשן קענען אַרויסקומען צעבראַכענע אין גייסט, און ביי אַ טייל פון זיי קען אָפּילו אַנטשטיין דער ווילן צו אַנטלויפן און פאַרגעסן דאָס אַלץ, ווען עס וועט אויסשלאָגן די שעה פון באַפּריינג. מען דאַרף זיך אויך רעכענען מיט דער טענדענץ פון אַסימילאַציע ביי באַשטימטע טיילן יידן. איך זאָג דאָס דערפּאַר, אַז קיינער פון אונדז זאָל ניט מיינען, אַז מיר וועלן פון דער דאָזיקער מלחמה אַרויסקומען אַלע פאַראַייניקט אין אַ ציוניסטישער אַנשטרענגונג. עס איז ניט אַזוי פשוט.

עס וועלן שטענדיק זיין יידן, און באַזונדערס נאָך דער איצטיקער

מלחמה, וואס וועלן זוכן נאָר איין זאך — אַנטלויפן פון דעם גאַנצן קאַשמאַר, פאַרגעסן וועגן דעם און זיך אַפרייסן פון יידישן לעבן. אַזוי זעט עס אויס ביי יידן אין גלות. מיר זיינען קיין מאָל ניט פאַראייניקט אַרום איין אידעאַל. דער דאָזיקער פרינציפ, אַז אַ געוויסער טייל רייסט זיך אָפּ, אָבער דער אַנדערער טייל ווערט שטאַרקער און בעסער, וועט ווייטער אָנהאַלטן און זיך באַציען אויך אויף דער לאַגע נאָך דער מלחמה. מיר דאַרפן זיך רעכענען מיט די דאָזיקע טענדענצן.

פאַר וואָס צי איך די אויפמערקזאַמקייט אויף דעם דאָזיקן טרויעריקן בילד? ווייל איך מיין, אַז מען דאַרף דערפון מאַכן די געהעריקע אויספירן. דער ערשטער אויספיר איז — און איך האָב מורא, אַז אַ סך פון איך וועלן ניט מסכים זיין מיט מיר — אַז מיר דאַרפן ניט מגזום זיין די צאָל יידן, וועלכע וועלן באַלד נאָך דער מלחמה זיך אַוועקלאָזן קיין ארץ-ישראל. איך גלייב ניט, אַז עס העלפט אונדז פּאַליטיש, ווען מיר רעדן וועגן פינף אָדער זעקס מיליאָן יידן, וואָס וועלן דאַרפן פאַרן קיין ישראל אין משך פון צען יאָר.

מיין פריינד דוד בן-גוריון קען מיך איבערצייגן — און עס איז ניט נייטיק אַז מען זאָל מיך איבערצייגן — אָבער איך האָב געהערט אויפמערקזאַם זיין לאַגישן, זיין קרישטאַל-קלאַרן אַנאַליז. איך בין געווען זייער צופרידן צו הערן, וואָס ער האָט געזאָגט, אָבער איך צווייפל אין דעם, צי אַ סך שטאַטסלייט אין דער וועלט וועלן מסכים זיין, אַז מיט אונדזער מאַגישן כוח, וואָס מיר האָבן אין ארץ-ישראל צו טראַנספּאָרמירן דאָס לאַנד און צו פאַרשטאַרקן זיין אויפנאַם-פּעיקייט, וועלן מיר באמת קענען אַריבער-פירן קיין ארץ-ישראל פינף אָדער זעקס מיליאָן יידן אין משך פון צען יאָר. איך מיין ניט, אַז אַ סך פון זיי וועלן אונדז דאָס גלייבן, און איך האַלט ניט, אַז די דאָזיקע ציפערן זיינען פּראַקטישע. דאָס ברענגען צוויי מיליאָן, צוויי און אַ האַלב מיליאָן יידן קיין ארץ-ישראל אין משך פון צען יאָר איז אויך אַ טיטאַנישע אויפגאַבע, און איך וואַלט שוין געוואַלט דערוואַרטן דעם טאָג, ווען מיר וועלן קענען זאָגן, אַז מיר האָבן דאָס דורכגעפירט. איך צווייפל ניט אין דעם, אַז מיר וועלן דאָס דורכפירן, אָבער לאַמיר ניט אונטערשאַצן דעם פאַרנעם פון דער דאָזיקער אויפגאַבע. און איך וואַלט געוואַלט מאַכן נאָך אַן אויספיר: נאָך דער דאָזיקער מלחמה וועלן מיר האָבן אין אייראָפּע אַן עיקר-אויפגאַבע — אויסצו-ברייטערן די ספּערע פון יידישן לעבן, און דאָס מיינט אַריינצוברענגען

ציוניזם און ארץ-ישראל

דאָס רוסישע יידנטום אין דער ראָם פון אַלגעמיינעם יידישן לעבן אין אייראָפּע.

לויט מיין מיינונג וועט דאָס זיין די וויכטיקסטע איבערלעכע יידישע אויפגאבע אין דער נאָרד־מלחמה־סיטואַציע. איך ווייס ניט וועגן קיין גרעסערן קלאַפּ, וואָס מיר האָבן באַקומען אין יידישן לעבן זינט דעם ערשטן וועלט־קריג, ווי די סעפּאַראַציע פון די רוסישע יידן, דעם בעסטן טייל פון יידישן פּאָלק אין דער וועלט. איך זאָג דאָס ניט דערפּאַר, ווייל איך געהער אויך צו אים, נאָר ווייל דאָס זיינען די יידן, וואָס האָבן די פּאַראַנגענע יאַרצענדליקער אַרויסגעגעבן די מערסטע אידעאָליסטישע כוחות פאַרן ציוניזם און פאַרן יידישן לעבן בכלל.

די איזאָלירונג פון רוסישן יידנטום; דער פּאַקט, וואָס זיי זיינען אָפּ־געריסן געוואָרן פון אונדז קעגן זייער ווילן — איז געווען אַן אומגע־הויערער פּאַרלוסט פאַר אונדז. און שוין יאָרן ווי איך טראַכט, אַז עס איז איינע פון אונדזערע עיקר־אויפגאבן צו באַמערן זיך זיי צוריקצור־ברענגען.

דאָס האָט אויסגעזען צו זיין אוממעגלעך אַזוי לאַנג ווי סאָוועט־רוסלאַנד איז פּאַרבלעבן אין דער פּאַזיציע פון אַן איזאָלאַציע־אָניסטישער גרויסמאַכט, וועלכע האָט ניט געוואָלט האָבן קיין שום שייכות מיט דער דרויסנדיקער וועלט. די דאָזיקע לאַגע האַלט זיך ביים ענדערן. סאָוועט־רוסלאַנד, וועלכע איז היינט־צוטאָג באַטייליקט אינעם קאָמף פון די פּרייהייט־ליבנדיקע פעלקער און וועלכע וועט, אויב די דעמאָקראַטיעס וועלן זיגן, ווערן איינע פון די פּירנדיקע גרויסמאַכטן אין דער וועלט — וועט ניט קענען זיך דערלויבן צו בלייבן ווייטער אין אַן איזאָלאַציע־אָניסטישער פּאַזיציע. און אין דעם מאַמענט ווען רוסלאַנד וועט צוריק קומען אין דער משפּחה פון די פעלקער פון דער וועלט, איז פאַראַן אַן אויסזיכט, אַז אויך דאָס רוסישע יידנטום זאָל קענען אַרויס פון דער סעפּאַראַציע. איך זאָג ניט, אַז עס איז פאַראַן אַזאַ גאַראַנטיע, איך זאָג ניט, אַז דאָס איז אַ לייכטער ענין. און די פון אונדז אין ארץ־ישראל, וועלכע האָבן געגלייבט, אַז מיטן מאַמענט ווען סאָוועט־רוסלאַנד איז אַריין אין קריג, איז שוין אַלץ געוואָרן גוט און ווייל, און אַז מיר וועלן קענען שיקן דעלעגאַציעס קיין סאָוועט־רוסלאַנד — זיינען ביטער אַנטוישט געוואָרן.

דאָס איז זייער אַ לאַנגער און זייער אַ לאַנגזאַמער פּראָצעס. און עס איז לחלוטין ניט פאַראַן קיין גאַראַנטיע, אַז עס וועט זיך אונדז איינגעבן

אין טעג פון אַנטשיידונג

דאָס דורכצופירן: אָבער איך זאָג, אַז עס וועט זיין איינע פון די הויפט־
אויפגאַבן פון אייראָפּעישן יידנטום, אויסצוברייטערן די ספּערע פון יידישן
לעבן און אַרײַננעמען די דריי און אַ האַלב אָדער פיר מיליאָן סאַוועטיש־
רוסישע יידן, פון וועלכע אַ סך זײַנען שוין אַסימילירט, און וועמענס יוגנט
מיר האָבן אין אַ גרויסער מאָס שוין פאַרלאָרן. אָבער, אויב דער סאַווע־
טישער רעזשים וועט אונדו דערלויבן אַנצוהאַלטן אַ קאַנטאַקט מיט די
רוסישע יידן און איינשטעלן מיט זיי באַצונגען, ווייס איך, אַז די יידישע
כוחות אין סאַוועט־רוסלאַנד זײַנען, ניט געקוקט אויף די צוואַנציק יאָר
פון קאַמוניסטישע איינפלוסן, גענוג שטאַרק און טיף, אַז הונדערטער
טויזנטער רוסישע יידן וועלן צוריקקומען און אַרבעטן צוזאַמען מיט
אונדו פאַר אַ יידישער צוקונפט און פאַר אַ יידיש ארץ־ישׂראל.

איך וויל מאַכן נאָך אַ באַמערקונג. איינע פון די הויפט־קאַנטעקווענצן
פון דער אידעע, וואָס איך האָב דאָ אַרויסגעבראַכט, וועט זיין די נויטוועג־
דיקייט נאָך דער מלחמה — נאָך דער מלחמה מער, ווי ווען־עס־איז —
צו שטאַרקן די אייניקייט צווישן די יידן אין דער גאַרער וועלט —
אויך דערפאַר, ווייל דאָס אייראָפּעישע יידנטום וועט זיין קלענער אין
צאָל און שוואַכער עקאָנאָמיש; און צוליב די אַלע גייסטיקע געפאַרן,
אויף וועלכע איך האָב דאָ אָנגעוויזן, וועט זיין נייטיק אויפצוהאַלטן און
צו שטאַרקן די קאַנטאַקטן צווישן די פאַרשיידענע יידישע יישובים אין דער
וועלט. דער פרינציפ און די אידעע פון יידישער סאָלידאַריטעט וועלן
ווערן מער וויכטיק ווי ווען־עס־איז פריער.

די דאָזיקע אידעע וועגן יידישער קאַאָפּעראַציע און יידישער סאָלידאַ־
ריטעט האָט געפירט צו אַ סך מיספאַרשטענדענישן ביים אַמעריקאַנער
יידנטום. און איך וואָלט געוואָלט אויסנוצן די דאָזיקע געלעגנהייט —
טאַקע דערפאַר ווייל איך ווער דורך פיל מענטשן באַטראַכט פאַר דעם
אידעאָלאָג פון אַזוי־גערופענעם גלות־נאַציאָנאַליזם — צו מאַכן קלאַר,
אַז ניט דער ציוניזם און ניט קיין שום אַנדער באַוועגונג, וואָס איז
פאַרבונדן מיטן ציוניזם, האָט ווען־עס־איז באַטראַכט דאָס יידישע פאַלק
אין גלות פאַר איין פּאָליטישע גאַציע, אין דעם זין ווי דער דאָזיקער
באַגריף ווערט דאָ באַנוצט — מיט וועלכער־עס־איז פּאָליטישער אויטאָ־
ריטעט.

איך האָב ניט בדעה אַרײַנצולאָזן זיך דאָ אין אַ דיסקוסיע וועגן דער
דעפיניציע פון יידישן פאַלק, איך זע דאָ מיין אַלטן פריינד קורט בלומענ־

פעלד, און ער ווייסט, אז ער און איך האָבן אומנוצלעך אַוועקגעגעבן גענוג יאָרן פון אונדזער לעבן, צו דערקלערן צווישן דייטשע יידן די דעפיניציע פון יידישן פּאָלק. און די דייטשן זיינען גרויסע מייסטערס אין אַזעלכע ענינים. איך מיין, אַז עס איז ניט פאַראַן קיין שום דעפיניציע מחוץ פון דער העברעישער שפּראַך, וואָס זאָל זיין אַזוי צוגעפאַסט צו דער איינציקאַרטיקער סטרוקטור פון אַט דעם פּאָלק, וואָס איז אַ יחיד במינו און וואָס רופט זיך "יידן". מיר זאָגן אין העברעיש "עם", און "עם" קען ניט איבערגעזעצט ווערן אויף "פּאָלק". מיר זאָגן "אומה" און דאָס מיינט ניט "נאַציע". קיין שום דעפיניציע — ראַסע רעליגיע, פּאָלק, נאַציאָ־נאַליטעט — קען ניט באַצייכענען און דערקלערן די פאַרשיידענע אַס־פעקטן פון דעם בונד, וואָס פאַראייניקט די יידן און וואָס איז די באַזע פון דער עקזיסטענץ פון די יידישע יישובים אין דער וועלט.

דער ציוניזם באַטראַכט זיכער ניט די יידן אין גלות אַלס אַ פּאָליטישע נאַציע מיט פּאָליטישער לאַיאַליטעט. אויב דאָס וואָלט געווען די אויפ־פּאַסונג פון ציוניזם, וואָלט ניט געווען נייטיק ארץ־ישׂראל, דער גלות־נאַציאָנאַליזם אין אמתן זיין פונעם וואָרט, איז די קאַנצעפציע פון די בונדיסטן און פון אַנדערע יידישע גרופּעס, וואָס גלייבן אין דער מעגלעכקייט און אין דער נויטווענדיקייט פון שאַפן און אויפהאַלטן אַ סע־פּאַראַטע יידישע פּאָליטישע נאַציע אין גלות, און וועלכע זיינען, צוליב דעם, זייער אָפט אונדזערע ביטערע קעגנער. פאַר אונדז, ציוניסטן, קען די יידישע פּאָליטישע נאַציע געשאַפן ווערן נאָר אין ארץ־ישׂראל, אין פּאָליטישער לאַיאַליטעט צו דער יידישער מדינה, אָדער קאַמאַנוועלט. וואָס עס וועט זיין אין ארץ־ישׂראל, וועט מיט זיך פאַרשטעלן דאָס אייגנטום פון די מיטגלידער און בירגער פון דער יידישער מדינה אָדער קאַמאַנוועלט. אָבער די קלאַרע פאַרמולירונג פון דעם דאָזיקן פּרינציפּ קען אונדז ניט אַוועקפירן פון דער אומבאַדינגטער נויטווענדיקייט צו באַקעמפן יעדן מין פון טענדענצן, וואָס צילן איבערצורייסן די פאַר־בינדונג מיט אַנדערע יידן און צו צוברעכן די אייניקייט פון יידישן פּאָלק אין דער וועלט און פון זיין גורל.

די דאָזיקע אייניקייט וועט זיין גרעסער, ווי ווען עס־איז, אין דער נאַכמלחמהדיקער לאַגע פון וועלט־ייִדנטום, וואָס איך האָב דאָ געפרוווט צו שילדערן, דערפאַר, ווייל פון אַ ריין ציוניסטישן שטאַנדפּונקט, און איך וויל רעדן וועגן דעם זייער אויפֿריכטיק, וועט קיין שום, באמת שטאַרק

יידיש ארץ־ישראל ניט קענען עקזיסטירן אין אונדזער צייט און אין משך פון פיל קומענדיקע דורות — אן א שטארקן און קאנסטרוקטיוון יידישן הינטערלאנד אין די לענדער פון גלות.

דאס יידישע ארץ־ישראל, אינאָלירט פון א שטארק יידיש פּאָלק אין דער וועלט, וועט בלייבן אן אינאָלירט לאַנד אין אן אַראַבישן אַקעאַן. דעריבער זאָג איך, אַז דער ציוניזם איז קיין מאָל ניט געווען גלייכגילטיק צו די פּראַבלעמען פון קיום פון גלות־ייִדנטום. און דאָס באַשולדיקן די ציוניסטן אין גלייכגילטיקייט צו דעם חורבן אַדער רוין פון די גלות־ייִדן איז נאַריש און בייזוויליק.

נאָך איין באַמערקונג וועגן ציוניזם. איך האַלט ניט, אַז דער ציוניזם אין אַמעריקע — און איך וויל אויך וועגן דעם רעדן אויפריכטיק — קען זיין געבויט און זיך שטיצן אויסשליסלעך — אַפילו פון אן אינער־לעך ציוניסטישן און יידישן שטאַנדפונקט — אויף דער אידעע פון דער נויטווענדיקייט צו העלפן אייראָפּעישע יידן צו עמיגרירן קיין ארץ־ישראל. מיר פירן איצט דיסקוסיעס און פאַרהאַנדלונגען מיט ניט־ציוניסטן. איך וויל דאָ ניט אַריינגיין אויספירלעך אין דעם ענין, אָבער איך האָב אַפט געפרעגט זיך אַליין, נאָך אַזעלכע געשפרעכען: וואָס איז דער אמתער אונטערשייד צווישן אַ ניט־ציוניסט און אַ ציוניסט? אַ סך פון אונדזערע פאַרמולעס זיינען אָננעמלעך אויך פאַר זיי, אַפילו מיט דער אידעע פון אַ יידישער קאַמאָנוועלט אין ארץ־ישראל וועלן אַ סך פון זיי מסכים זיין. אין דער יידישער אַגענץ האָבן זיי איינגעשטימט אויף דער יידישער נאַציאָנאַלער היים, וואָס מיינט, אויף אַ געוויסן אופן, אַפילו מער, ווי אַ יידישע מדינה אין ארץ־ישראל. און איך בין אַפט געקומען צום אויספיר, אַז דער אמתער אונטערשייד באַשטייט אין אַט וואָס: אַ ניט־ציוניסט, וואָס ער זאָל ניט פאַרלאַנגען אין ארץ־ישראל, — און אַביעקטיוו קען ער פאַדערן דאָס זעלבע וואָס מיר — וויל עס האָבן פאַר אַנדערע יידן, וועלכע נייטיקן זיך אין דעם. אַ ציוניסט וויל עס האָבן פאַרן יידישן פּאָלק, פון וועלכן ער איז אַ לעבעדיקער טייל.

און דעריבער זאָג איך, אַז דער ציוניזם אין אַמעריקע קען ניט זיין באַזירט אויסשליסלעך אויף דעם דאָזיקן אימיגראַציאָניסטישן צוגאַנג צום יידישן פּראַבלעם. זיכער קען זיך ניט אַנטוויקלען אַ יוגנט־באַוועגונג אויף דער דאָזיקער באַזע. אויב מיר ווילן באַמת אויפלעבן צוריק דעם ציוניזם און שאַפן אַ יוגנט־באַוועגונג מיט שטאַרקע ציוניסטן — ניט בלויז אַן

ציוניזם און ארץ־ישׂראל

אַרגאַניזאַציע מיט מיטגלידער, וואָס איז אויך וויכטיק — אויב מיר ווילן באמת האָבן דאָס, וואָס מיר רופן אַ ציוניסטישע באַוועגונג, מוז זי זיין געשטיצט אויף דער קאָנצעפציע, אַז די אידעע פון ציוניזם באַציט זיך אויפן גאַנצן יידישן פּאָלק. דאָס מיינט ניט, אַז יעדער ייד דאַרף פאַרן קיין ארץ־ישׂראל; דאָס מיינט ניט, אַז יעדער ייד וועט זיין אונטערגעוואַרפן דער לאַיאַליטעט צו ארץ־ישׂראל, דאָס מיינט, אַז יידן וועלן אויף וועלכן עס־איז אופן זיין פאַרקניפט גייסטיק, מאַראַליש, היסטאָריש, סענטימענטאַל מיט דעם, וואָס עס ווערט געשאַפן אין ארץ־ישׂראל, און וועלן דאָס באַטראַכטן ניט בלויז ווי אַ לייזונג פאַר די אינדיוידועלע פראַבלעמען פון מיליאָנען ליינדיקע יידן אין אייראָפּע, נאָר פאַר אַ לייזונג פון דעם פראַבלעם פון יידישן פּאָלק, פון דער יידישער היימלאַזיקייט.

און איצט — עטלעכע באַמערקונגען וועגן דער נאָכמלחמהדיקער וועלט. איך וויל זיך דאָ אָפּשטעלן אויף צוויי ענינים. איינער פון זיי איז וועגן דעם, וואָס איך באַצייכן ווי די נויטווענדיקייט פון אַ פּאָליטישער רע־אַריענטאַציע פון דער ציוניסטישער באַוועגונג אין אַ ברייטערן זין.

דער פּאָליטישער ציוניזם, אָדער די ציוניסטישע פּאָליטיק איז — אויף אַ זייער ריכטיקן אופן — געווען ביז צו דער איצטיקער מלחמה אַריענ־טירט בעיקר אויף גרויס־בריטאַניע. וואָס פאַר אַ פּאָליטישע פּאָזיציע מיר האָבן געהאַט אין דער וועלט, אָדער וואָס מיר האָבן זיך באַמיט צו אַנטוויקלען — אין פאַריז, אין וואַשינגטאָן, אין זשענעווע, אין רוים, אין וואַרשע — זיינען דאָס אַלץ געווען באַזעס פאַרן שטיצן אונדזער פּאָליטישע הויפּט־פּאָזיציע. דער דאָמינירנדיקער פּאַקטאָר איז געווען ענגלאַנד, און אויף אַ גאַנץ נאַטירלעכן אופן, ווייל גרויס־בריטאַניע איז די מאַנדאַט־מאַכט. מיר האָבן זיך באַמיט צו אַרגאַניזירן אונדזערע ניט־יידישע פריינד אין דער וועלט, בכדי זיי זאָלן אונדז געבן זייער שטיצע און זיי זאָלן אויסנוצן זייער פּאָליטישן איינפלוס לטובת די פאַרהאַנדלונגען, וועלכע מיר האָבן געפירט מיט ענגלאַנד. די הויפּט־אַנשטרענגונגען אין אונדזער פּאָליטישער אַרבעט זיינען געווען געווענדעט לגבי ענגלאַנד. איך מיינ, אַז דאָס וועט זיך דאַרפן ענדערן, ניט דערפאַר, ווייל איך געהער צו די וועלכע זאָגן אָפּט מיט אַזאַ לייכטקייט, און אָפּט אויך אויף אַ זייער באַדויערלעכן אופן, אַז די ענגלישע אימפעריע האַלט ביים צעפאַלן זיך, ביים צוזאַמענברעכן. דאָס ענגלישע פּאָלק איז אַ גרויס פּאָלק, מיט אַ גרויסער פּאָליטישער גאונות. און אַפילו אין דער רעוואַליר

ציאנערער באוועגונג אין איצטיקן קריג — און דאס איז א וועלט־רעוואַ-
לוציע — וועט די פאליטישע געניאלטעט פון ענגלישן פאלק באווייזן
צו רעפארמירן און איבערבויען די ענגלישע אימפעריע, ווי דאס איז
געוואָרן געטאָן צווישן די צוויי וועלט־מלחמות דורך שאַפן די בריטישע
קאָמאָנװעלט פון מדינות אַנשטאַט דער בריטישער אימפעריע פון דעם
ערשטן וועלטקריג.

אַבער איין זאַך איז קלאַר, אַז עס שטייען־אויף נייע גרויסמאַכטן,
וועלכע וועלן אין דער פראַגע פון נאַענטן מזרח און לגבי אונדזער פּאָליציע
אין דער וועלט זיין אַזוי אַנטשיידנדיק, ווי גרויס־בריטאַניע איז געווען אין
משך פון די פּאַרגאַנגענע צוואַנציק יאָר — קודם־כל, די פּאַראַייניקטע
שטאַטן פון אַמעריקע. איך דאַרף ניט אַ סך זיך אַפּשטעלן אויף דעם ענין.
דאָס זעט איצט איין יעדער איינער פון אונדז, אַנהייבנדיק פון ד״ר חיים
ווייצמאַן, וועלכער ווערט באַטראַכט דורך אַ סך פּאַר דעם שאַפער פון
דער פּאָליטיק, וואָס איז אַריענטירט אויף ענגלאַנד. ד״ר ווייצמאַן, ווען
ער איז צום ערשטן מאַל, בעת דער מלחמה, געקומען קיין אַמעריקע,
איז געווען דער ערשטער אונדז צו זאָגן, אַז וואַשינגטאָן פון היינט און
פון מאָרגן וועט פאַר אונדז זיין אַזוי וויכטיק ווי לאַנדאָן, און וואַשינגטאָן
וועט ניט זיין בלויז אַ פּאָליציע, וואָס מיר וועלן דאַרפן געוויינען אויף
צו באַקומען די שטיצע פון די פּאַראַייניקטע שטאַטן בכדי צו ווירקן אויף
ענגלאַנד. עס קען זיך שאַפן אַ לאַגע, אַז אַמעריקע, וואָס האָט זיך
אַפּגעזונדערט פון וועלט־פּאַראַנטוואָרטלעכקייט נאָך דער ערשטער וועלט־
מלחמה — און דאָס איז געווען די סיבה און די אמתע צרה פאַר וואָס
עס איז געקומען צום איצטיקן וועלטקריג — וועט דאַרפן נעמען אויף זיך
די וועלט־פּאַראַנטוואָרטלעכקייט אומעטום אויף אונדזער ערד, אין איינעם
מיט גרויס־בריטאַניע. ס'איז זייער מעגלעך, אַז אַמעריקע וועט דאַרפן
נעמען אויף זיך די פּאַראַנטוואָרטלעכקייט פאַר שאַפן די אַרדענונג אין
דער נייער וועלט, אַריינרעכענענדיק דעם נאַענטן מזרח.

און איצט וואָלט איך ווידער אַ מאַל געוואָלט ציען אייער אויפּמערק-
זאַמקייט אויף דער גרויסער וויכטיקייט וואָס סאָװעט־רוסלאַנד וועט האָבן
פאַר אונדז. דאָס האָט גאַרניט צו טאָן מיט אונדזער שטעלונג צום קאָמ-
ניזם אין אונדזער אינערלעכן יידישן לעבן און מיט אונדזער באַציונג
צום קאָמוניזם ווי אַ סאַציאַל סיסטעם. סאָװעט־רוסלאַנד וועט נאָך דער
מלחמה אויסוואַקסן צו איינער פון די גרויסמאַכטן פון דער וועלט און

וועט דארפן אריינגיין אין דעם קאנצערט פון די פעלקער פון דער וועלט. סאָוועט־רוסישע שטאַטסלייט גיבן צו, אַז זיי זיינען נעענטער צום מיטעלן מזרח ווי אַ טייל פון די גרויסמאַכטן, וועלכע איך האָב דאָ אויסגערעכנט. און סאָוועט־רוסלאַנד איז אַ מדינה מיט פיר מיליאָן יידן און קען האָבן אַן אינטערעס אין דעם יידישן פּראָבלעם אין דער וועלט.

איך זאָג ניט, אַז איצט איז עס שוין אַזוי, אָבער אין אַלע אונדזערע פּאָליטישע אויסרעכענונגען דארפן מיר נעמען אין באַטראַכט די דאָזיקע קומענדיקע ראַלע פון סאָוועט־רוסלאַנד. און מיר דארפן טאָן אַלץ — איך גיי איצט ניט אַרײַן אין פרטים — כדי צו פאַרלייכטערן די דאָזיקע דער־נענטערונג, דעם מאָדוס וויווענדי מיט סאָוועט־רוסלאַנד, ניט מוותר זײענדיק דערביי אויף קיין איינעם פון אונדזערע ציוניסטישע פּרינציפּן. מיר האָבן אויך ניט געדאַרפט מוותר זײן אויף אונדזערע פּרינציפּן, ווען מיר האָבן געהאַנדלט מיט ענגלאַנד. מיר דארפן זען, אַז סאָוועט־רוסלאַנד זאָל זײַן פאַראַינטערעסירט אין דעם, וואָס מיר טוען אין ארץ־ישראל, און וואָס איז אין אַ גרויסער מאָס אַ סאַציאַלער עקספּערײַמענט. מיר דארפן דאָס טאָן, נעמענדיק אין באַטראַכט די וויכטיקע ראַלע וואָס סאָוועט־רוסלאַנד קען שפּילן אין דער וועלט פון מאָרגן.

איך וועל זיך איצט ניט אָפּשטעלן אויף די פּאַקטאַרן אין ווייטן מזרח. מיין צײַט פון דער רעדע דערלויבט מיר ניט דאָס איצט צו טאָן. זיי זיינען ניט אַזוי וויכטיק, ווי די דריי הויפט־פּאַקטאַרן אין דער וועלט פון מאָרגן:

די פאַראַייניקטע שטאַטן פון אַמעריקע, ענגלאַנד און סאָוועט־רוסלאַנד. און נאָך איין לעצטע באַמערקונג. איך וועל זיכער ניט אַרײַנלאָזן זיך אין נביאות וועגן דער קומענדיקער וועלט, אָבער יעדער איינער פון אונדז ווייס, אַז דער איצטיקער קריג איז מער ווי אַ מלחמה, וווּ עס שטויסן זיך צוזאַמען די אינטערעסן פון פעלקער — עס איז אַ וועלט־רעוואָלוציע. טאַמאָס מאַסאַריק, וועלכער איז וואַרשיינלעך געווען די גרעסטע קאַמבינאַציע פון אַ שריפטשטעלער און פּאָליטישן פירער אין דער לעצטער אייראָפּעיִשער גענעראַציע, האָט זײַן בוך מעמואַרן פון ערשטן וועלט־קריג אַ נאָמען געגעבן: "וועלט־רעוואָלוציע". דאָס איז געווען דער אָנהייב, און די איצטיקע וועלט־מלחמה קען זײַן דער סוף. לאַמיר האָפּן, אַז עס וועט אַזוי זײַן.

רעוואָלוציאָנערע ענדערונגען וועלן פאַרקומען אין דער וועלט, גרויסע באַוועגונגען וועלן אַנטשטיין נאָך דער מלחמה, און דער ציוניזם וועט

דאַרפן פאַרנעמען אַן אַרט צווישן די דאָזיקע באַוועגונגען. ציוניזם, ווי איך פאַרשטיי אים, — און איך רעד כמעט פּערזענלעך וועגן אַלע פּראָגן, וואָס איך האָב דאָ באַהאַנדלט — ציוניזם, ווי איך זע אים און ווי עס באַטראַכט אים די מערסטע טייל פון אונדז, ווי איך האָף — איז תמיד געווען מער ווי אַ ריינידישע נאַציאָנאַליסטישע באַוועגונג. מיר באַטראַכטן דעם ציוניזם ווי אַ גרויסע מענטשלעכע באַוועגונג, ווי אַן אויס־דרוק פון דער ביישטייערונג פון יידישן פּאָלק צו גרויסע מענטשלעכע אידעאַלן. ווען מיר האָבן זיך אַנטקעגנגעשטעלט דער טעאָריע פון די רעפּאָרם־ראַבינער וועגן דער יידישער מיסיע, ווען מיר האָבן חוזה געמאַכט פון איר, האָבן זי באַקעמפט, און ווען געוויסע פון אירע אויסדרוקן זענען אונדז שטאַרק נמאס געוואָרן — איז די גרונט־סיבה דערפון ניט געווען, ווייל מיר האָבן געוואָלט אַז דאָס יידישע פּאָלק זאָל זיך צוריקציען פון דעם שלאַכטפעלד פון דער מענטשהייט און זאָל זיך באַגרענעצן בלויז און אויסשליסלעך מיט יידישע ענינים. מיר האָבן דאָן געזאָגט: אַז אַלץ וואָס דאָס יידישע פּאָלק קען ביישטייערן צו דער מענטשהייט, דאַרף גענומען ווערן ערנסט, ניט דורך האַלטן פּרעדיקס, ניט דורך ביכער, נאָר דורך באַמען זיך אויפצובויען אַ נייע ווירקלעכקייט און אַ ניי לעבן אין אייגן לאַנד. דאָס וועט זיין מער ווי אַ לייזונג פון דער יידן־פּראָגע — דאָס וועט זיין אונדזער ביישטייער צו דער פאַרווירקלעכונג פון די גרויסע אידעאַלן פון דער מענטשהייט.

אַלץ, וואָס עס איז געשאַפן געוואָרן אין ארץ־ישראל, דורך דעם נייעם טיפּ פון יידישע מענער און פרויען און פון די יידישע יוגנטלעכע, וואָס מיר האָבן דערצויגן — איז צו פאַרדאַנקען דער דאָזיקער אויסגעברייטער־טער און טיפּערער קאַנצעפּציע פון ציוניזם, וואָס איז איבערגעוואַקסן די גרענעצן פון אַ ריינידישער באַוועגונג.

אַ סך פון דעם איז פאַרפאַלן געאַנגען אין די לעצטע יאָרן פון ציוניס־טישן לעבן. מיר האָבן נאָכגעגעבן דעם נסיון פון אַ באַוועגונג, וואָס הייבט אָן צו ווערן רעאַליזירט. פאַר אַן אידעאַליסטישער, רעוואָלוציאָנערער באַוועגונג איז די סטאַדיע פון פאַרווירקלעכונג די העכסטע פּראָגע און אָפט די העכסטע געפאַר, ווייל זי שטעלט זיך אַ מאָל צופרידן מיט אַ לייכטן מין פון רעאַליזירונג, מיט קליינע דערפאַלן. זי ווערט אַ באַוועגונג, וואָס איז צופרידן מיט זיך אַליין.

אין די איצטיקע צייטן פון דער וועלט־רעוואָלוציע דאַרף דער ציוניזם

באקומען צוריק זיין אלטן רעוואלוציאנערן שווינג. דער ציוניזם מוז ווערן א רעוואלוציאנערע באוועגונג. ער מוז זיך אראפנעמען א ביישפיל פון דעם יונגן ארץ־ישראלדיקן ייד, וואָס בויט אַ בעסערע וועלט, אַ מוס־טערוועלט, ווי ער האַפט, און טוענדיק דאָס, לייזט ער אי זיין פּער־זענלעכן פּראָבלעם אי דאָס נאַציאָנאַלע יידישע פּראָבלעם. עפעס פון דעם דאָזיקן גייסט דאַרף באַאיינפלוסן דעם ציוניזם מחוץ ארץ־ישראל.

איך ווייס, אַז מיר וועלן קיין מאָל ניט קענען פאַרמאַגן דעם דאָזיקן גייסט, וואָס איז פאַראַן אין ארץ־ישראל. אויב מיר וואָלטן געקענט באַשאַפן דעם דאָזיקן גייסט ביי אונדז, וואָלט אפשר ארץ־ישראל ניט געווען אַזוי נייטיק. אָבער אין דעם ליגט די אמתע באַדייטונג פון דער פּירנדיקער ראַלע פון ארץ־ישראל. עס איז די גייסטיקע פּירערשאַפט פון ארץ־ישראל, וואָס דאַרף אַריינדרינגען אין אַלע טיילן פון דער ציוניסטישער באַוועגונג. אין דער איצטיקער צייט, ווען די גרעסטע פּראָבלעמען פון דער מענטשהייט האַלטן ביים געלייזט ווערן אויף אַ באַשטימטער תקופה, וועט קיין שום פּאָלק ניט קענען אויסהאַלטן דעם עקזאָמען פאַר דעם העכסטן געריכט פון דער וועלט־געשיכטע, אויב עס וועט פאַרלאַנגען זאָכן נאָר פאַר זיך אַליין, אויב עס וועט ניט אַריבערוואַקסן די אייגענע נאַציאָנאַליסטישע אָספּיראַציעס, אויב עס וועט זיך ניט באַטראַכטן פאַר אַ טייל פון דער פּראָגרעסיווער מענטשהייט, וועלכע וויל שאַפן אַ נייע און אַ בעסערע צוקונפט פאַר דער וועלט.

דער ציוניזם מוז פאַרנעמען זיין אַרט צווישן די דאָזיקע באַוועגונגען. איך האָב קיין מאָל ניט געהאַלטן, אַז דער ציוניזם קען זיין אַ רעאַקציאָ־נערע באַוועגונג, און זיכער בין איך איצט טיף איבערצייגט, אַז דער ציוניזם אַלס אַ באַוועגונג קען ניט בלייבן נייטראַל, ווי אַ טייל פון אונדז מיינען, אין קאַמף צווישן די כוחות פון נעכטן און פון מאָרגן.

און איך זאָג, אַז די דאָזיקע גייסטיקע אַריענטאַציע פון דער ציוניסטישער באַוועגונג איז נייטיק— ווי איך זע דאָס— אויך פאַרן אַמעריקאַנער ציוניזם, כדי עס זאָל אויפבלעזן אַ שטאַרקע ציוניסטישע יוגנט־באַוועגונג אין די פאַראייניקטע שטאַטן. מיר מוזן ווידער פאַרוואַנדלען דעם ציוניזם אין אַ גרויסער מענטשלעכער באַוועגונג. מיר דאַרפן באַטראַכטן דעם ציוניזם ווי די גרויסע באַוועגונג פאַרן ווידערגעבורט פון יידישן פּאָלק, און אויך פאַר די העכסטע אידעאַלן פון דער מענטשהייט.

אויף דער באַלטימאָר־קאָנפּערענץ, ניו־יאָרק, 1942

ארץ-ישראל - די לייזונג

איך וועל באהאנדלען דעם ענין פון ארץ-ישראל ניט פון אידעאלאגישן שטאנדפונקט, נאר פון פראקטישן אספעקט. די ראלע, וואס ארץ-ישראל קען שפילן אין דער ווירקלעכקייט פון יידישן לעבן, זע איך אין צוויי הויפטפאזעס: (1) ווי אַ לייזונג פון דעם פראבלעם פאר הונדערטער טויזנטער, אפילו מיליאנען, גערודפטע און אויסגעווארצלטע יידן, וועלכע נייטיקן זיך אין אַן אינוואנדערונגס-לאַנד און אין אַ מקום-מקלט; (2) ווי אַ לייזונג פון דעם פראבלעם פאר דעם כלל פון יידישן פאלק, וואס נייטיקט זיך אין אַ צענטער פאר זיין היסטארישן המשך און די שעדלעכע דערשיינונגען פון אַסימילאציע.

די געשעענישן פון די פארגאנגענע פינף און צוואנציק יאר האבן געבראכט ראדיקאלע ענדערונגען אין ביידע פאזעס פון דער פראגע. מיט פינף און צוואנציק יאר צוריק, ווען די באַפור-דעקלאַראַציע איז אַרויס-געגעבן געוואָרן, איז די נויט פון יידישער עמיגראַציע ניט געווען אַזוי גרויס ווי זי איז איצטער. מיטן אויסנאַם פון די יידן אין רוסלאַנד און אין ענגלאַנד איז איצט דאָס גאַנצע אייראָפּעיִשע יידנטום אויסגעוואַרצלט און געפינט זיך אויפן ראַנד פון אומקום. די, וועלכע וועלן איבערלעבן דעם חורבן, וועלן נאָכן סוף פון דער מלחמה זיך געפינען אין אַ פּולשטענדיק הילפלאַזער לאַגע. אַן אינוואַנדערונגס-לאַנד וועט דאַרפן געפונען ווערן אפשר פאַר דער מערהייט פון די לעבן-געבליבענע.

דאָס מיינט ניט, אַז מיר זיינען פאַר דער עוואַקואַציע פון יידן פון אייראָפּע. די ציוניסטישע באַוועגונג און די יידישע אַגענץ זיינען קיין מאל ניט געווען פאַר אַ געצוואַנגענער עוואַקואַציע פון אייראָפּעיִשן יידן-טום. מיר האָבן שטענדיק אַפּגעוואַרפן די דאָזיקע רעוויזיאָניסטישע טע-אַריע. מיר האָבן תמיד געהאַלטן, אַז יעדער ייד האָט דאָס רעכט צו וווינען אויף דעם אַרט, וואָס ער האָט זיך אויסגעקליבן. מיר וועלן זיך ווייטער אַנטקעגנשטעלן אַ געצוואַנגענער עוואַקואַציע פון יידן קיין ארץ-ישראל.

אָבער אין דער זעלבער צייט וועלן די ציוניסטן זיך אַנטקעגנשטעלן דער טענדענץ פון צוואַנגס־רעפּאַטריאַציע, וואָס זעט אויס צו ווערן וואָס אַ מאָל מער די פּאָליטישע ליניע פון דער אַרגאַניזאַציע פון די פּאַראַייניקטע פעלקער. עס וועלן זיין נאָכן וואַפּנשטילשטאַנד אַ סך יידן, וועלכע וועלן וואַנדערן און אַרומשלעפּן זיך ערגעץ־וווּ אין די סטעפּעס אויף די פעלדער פון מזרח־אײראָפּע און וועלכע וועלן — ווען מען וועט זיי פּרעגן — אַפּוואַגן זיך צוריקצוקומען אין די לענדער פון וואַגען זיי שטאַמען. זיי וועלן זיך אַפּוואַגן צו ווערן געצוואַנגען איבערצולעבן נאָך אַ מאָל די קאַשמאַרן פון זייערע דערפאַרונגען און אפּשר אויך ריזיקירן מיט אַן ענלעכן גורל פאַר זייערע קינדער און קינדס־קינדער. דעריבער דאַרפן די פּאַרטרעטער פון יידישן פּאָלק באַשטיין אויף דעם רעכט פון די יידן אין אײראָפּע פריי אויסצוקלייבן צווישן רעפּאַטריאַציע און עמיגראַציע. וואָס איז שייך אַן אײנוואַנדערונגס־לאַנד, איז ארץ־ישראל גרייט אויפצונעמען און אײנ־צוואַרדענען אַלע, וועלכע וועלן קומען אַהין.

די צווייטע ראַדיקאַלע ענדערונג, וואָס איז פאַרגעקומען אין די פאַר־גאַנגענע צוויי צענדליק יאָר, אָדער מער, און באַזונדערס בעת דער מלחמה, איז, לידער, די גרויסע רעדוקציע פון דער צאָל פּאַטענציעלע יידישע עמיגראַנטן פון אײראָפּע. נאָך דער מלחמה וועט ניט זיין מער קיין פּראָבלעם פון אַכט אָדער צען מיליאָן יידן, וועלכע זוכן אַ מקום־מקלט. די אויסוואַנדערונג פון די דאָזיקע יידן וועט ניט קענען דורכגעפירט ווערן אויף דעם לאַנגזאַמען אופן פון פאַר דער מלחמה, נאָר אין אַ שטאַרק צוגעאײלטן טעמפּאָ און אין גרויסע מאָסן. עס איז ניט פאַראַן קיין שום אַנדער לאַנד, נאָר ארץ־ישראל, וואָס וועט קענען אויפנעמען אַזעלכע גרויסע מאָסן אײנוואַנדערער, און אויף אַזאַ גיכן אופן.

דאָס איז, ווי איך וואָלט אַנגערופּן, די אינדיווידועלע פּאַזע פון דער באַשטייערונג פון ארץ־ישראל פאַר דער לייזונג פון יידישן פּראָבלעם. אָבער ס'איז אויך פאַראַן אַ קאָלעקטיווע פּאַזע פון דעם פּראָבלעם, וואָס האָט אויך דורכגעמאַכט ראַדיקאַלע ענדערונגען, און פאַר וועלכע אויך נאָר ארץ־ישראל קען געבן די געהעריקע לייזונג.

קיינער פון אונדז, אַריינרעכענענדיק מיך אַליין, באַזיצט ניט גענוג וויזיע און פאַרשטעלונגס־קראַפט פאַרויסצוזען, וואָס דער חורבן פון די צענטערס פון יידישן לעבן אין אײראָפּע וועט באַדייטן, פון דעם קאָלעק־טיוון־נאַציאָנאַלן שטאַנדפונקט, פאַר דעם יידישן פּאָלק נאָך דער מלחמה.

אין טעג פון אַנטשיידונג

די יידן, וועלכע זיינען אומגעבראַכט געוואָרן אין אייראָפּע, זיינען געווען ניט בלויז יחידים, וואָס זיינען געבוירן געוואָרן יידן; זיי זיינען געווען די, וועלכע האָבן געטראָגן אויף זיך די לאַסט און די זכיה פון אַ ירושה פון הונדערטער יאָרן פון יידישן לעבן, די, וועלכע האָבן גאַראַנטירט דעם המשך פון דער יידישער קולטור. אַזעלכע גרויסע שטעט, ווי וואַרשע, קראָקע, ווילנע, בריסק, זיינען געווען מער ווי ווייניגער פון אַ צאַל-רייכער יידישער באַפעלקערונג. דאָס זיינען געווען צענטערס פון רעליגיע, פון קולטור-לעבן, פון ליטעראַטור, פון סאַציאַלער טעטיקייט, וועלכע וועלן נאָך דעם ווי זיי זיינען איצט חרוב געוואָרן, ניט קענען מער ווידער אויפגעבויט ווערן אין אונדזער תקופה. אויך קענען ניט די דאָזיקע צענטערס איבערגעפלאַנצט ווערן אין אַמעריקע, ווייל די אַטמאָספּערע דאָ איז ניט אַזעלכע, אַז זי זאָל אינספּירירן אַזאַ רעליגיעזע און קולטור-אַנטוויקלונג ווי אַ מאָל אין די יידישע קהילות אין אייראָפּע.

דעריבער באַדראַט דער איצטיקער חורבן פון די גרויסע יידישע קהילות אין אייראָפּע דעם קיום פון אונדזער פּאָלק ווי אַ פּאָלק, אַ סך מער ווי אין וועלכער עס איז תקופה, זינט פיל יאָרהונדערטער אין אונדזער גע-שיכטע. און דערפאַר גייטיקן זיך איצט די יידן מער ווי ווען עס איז אין ארץ-ישראל וווּ זיי זאָלן קענען ממשיך זיין, בויען זייער אייגענע קולטור און געבן זייער ביישטייערונג אַלס אַ פּאָלק צו דער ציוויליזאַציע פון דער מענטשהייט.

אונדזערע דערגרייכונגען אין ארץ-ישראל אין משך פון די פאַרגאַנגענע פינף און צוואַנציק יאָר — לערנען אונדז צוויי וויכטיקע לעקציעס. איינע — אַז מיר קענען דורכפירן די אויפגאַבע אויפצובויען דאָס לאַנד. מיט פינף און צוואַנציק יאָר צוריק זיינען אונדזערע לאַנדווירטשאַפטלעכע ישובים נאָך געווען אין אַן עקספערימענטאַלער פּאַזע. קיינער האָט ניט געקענט פאַרויסזאָגן, צי דאָס וועט זיך אונדז איינגעבן און אין וואָס פאַראַ מאָס. איצט קענען מיר זאָגן, אַז מיר האָבן אויסגעהאַלטן דעם עקזאַמען. אונדזער אַרבעט זאָגט עדות וועגן אונדזער פעיקייט ווידער אויפצובויען דאָס לאַנד. די צווייטע לעקציע, וואָס מיר האָבן געלערנט פון אונדזער דער-פאַרונג, איז, אַז קיין שום אַנדער פּאָלק, און קיין שום פרעמדע אַדמיניס-טראַציע קען ניט טאָן פאַר אונדז די אַרבעט. די דאָזיקע דערקלערונג מיינט ניט קיין קריטיק קעגן ענגלאַנד. גרויסע עולות איז די ענגלישע רעגירונג באַגאַנגען קעגן אונדז, און פּראַמינענטע פאַרשטייער פון בריטישן

פאלק זיינען געווען די ערשטע צו אָנערקענען די עוולות. אָבער נעמענדיק אין באַטראַכט דאָס גאַנצע פראָבלעם, דאַרפן מיר ניט אַרײַנגעטריבן ווערן אין אַ שטעלונג פון צאַרן און פאַרביטערונג קעגן בריטישן פּאָלק. מיר יידן, זײַנען אַ פּאָלק מיט אַ לאַנגער געשיכטע און מיט אַ לאַנגן זכרון. די בריטישע רעגירונג איז געווען די ערשטע צו אָנערקענען די נײַטווענדיקייט פון יידישן פּאָלק צו האָבן זײַן אײַגן הײמלאַנד. דער דורכפאַל פון דער ארץ-ישראלדיקער אַדמיניסטראַציע דאַרף צוגעשריבן ווערן בעיקר צו דעם פּאַקט, אַז זי איז געווען אַ קאַלאָניאַלע אַדמיניסטראַציע, פּרעמד צו די באַדערפענישן פון פּאָלק, און ווי אַזעלכע האָט זי ניט געקענט האָבן די איבערגעגעבנקייט, די וויזיע, אַדער דעם אויס-דויער, וועלכע זײַנען נײַטיק פאַר ווידער אויפבויען אַ יידיש ארץ-ישראל. דאָס לאַנד קען ווידער אויפגעבויט ווערן נאָר דורך דעם פּאָלק, פאַר וועמען דאָס איז אַ פּראַגע פון לעבן און טויט.

שטיצנדיק זיך אויף די דאָזיקע צוויי יסודות, זאָג איך, אַז עס איז געקומען די צײַט ווען דאָס יידישע פּאָלק דאַרף האָבן דעם מוט צו קומען צו דער ציוויליזירטער וועלט און דערקלערן אָפן און אַן ביטערניש: "אַט זײַנען אונדזערע דערגרייכונגען. דאָס איז עס, וואָס מיר האָבן אויפֿגעטאָן אין ארץ-ישראל, און אַזעלכע איז אונדזער פּאַזיציע אין די אײראָ-פעײשע לענדער. מיר מוזן ראַטעווען אונדזער פּאָלק. מיר האָבן באַוווּזן, אַז מיר און נאָר מיר, קענען דאָס טאָן. דעריבער פּאַדערן מיר פון אײך צו אָנערקענען, אַז מיר דאַרפן ווערן די בעלי-בתיים פון אונדזער גורל. אַז מיר זאָלן אַליין אָנהײבן פירן אונדזערע אונטערנעמונגען, דורך אַליין קאַנטראַלירן אונדזער אײנוואַנדערונג און אונדזער לאַנדווירטשאַפטלעכע אַרבעט אין ארץ-ישראל. און ווען מיר וועלן אַליין אָנפירן דעם דאָזיקן פּראַצעס און מיר וועלן ווערן אַ מערהײט אין לאַנד, וועלן מיר דאַרט צוריק אויפשטעלן די יידישע קאָמאָנוועלט."

איצט וועלן מיר אַנאַליזירן צוויי אַרגומענטן, וועלכע ווערן געוויינלעך אַרויסגערוקט קעגן די יידישע אַספּיראַציעס אין ארץ-ישראל. אײנע איז די טענה אַז די יידישע קאָמאָנוועלט אין ארץ-ישראל וועט שטעלן אין געפאַר דעם סטאַטוס פון די יידן אין אַנדערע לענדער. דער דאָזיקער אַרגומענט שטיצט זיך אויף לחלוטין ניט פאַרשטיין די ציוניסטישע פּאַזיציע. דער ציוניזם פּאַדערט ארץ-ישראל אַלס אַ יידישע קאָמאָנוועלט, אָבער ניט אַלס אַן אינטערנאַציאָנאַלע יידישע מדינה. דער ציוניזם איז

געשטיצט אויף אַ טעריטאָריעלער קאָנצעפּציע. די יידישע קאָמאַנוועלט אין ארץ-ישראל וועט באַשטיין פון די יידן און אַראַבער, וועלכע וועלן זיין איינוווינער פון ארץ-ישראל און ניט פון קיין שום אַנדערן לאַנד. אַלע אַנדערע יידן וועלן בלייבן לאַיאַלע בירגער פון זייערע רעספּעקטיווע וווינערטער. דער גייסטיקער און עמאַציאָנעלער אינטערעס, וועלכן די גלות-יידן וועלן האָבן אין ארץ-ישראל, וועט אויף דעם מינדסטן אופן ניט פאַרקלענערן די לאַיאַליטעט פון די יידן צו זייערע רעספּעקטיווע לענדער. און עס איז ניט פאַראַן אין דעם קיין שום אוממעגלעכקייט. אַ סך פון די גרופּעס, וועלכע שטעלן צונויף דאָס אַמעריקאַנער פּאָלק, ווי די טשעכן, אירלענדער, איטאַליענער, פּראַנצויזן, רוסן און אַנדערע, האַלטן אַן גייס-טיקע און עמאַציאָנעלע פאַרבינדונגען מיט די לענדער פון זייער אָפּשטאַם. דאָס זעלבע איז ריכטיק בנוגע די מערסטע פעלקער אין דער וועלט.

דער צווייטער אַרגומענט קעגן דער גרינדונג פון אַ יידישן ארץ-ישראל איז די אַזוי-גערופּענע אַראַבער-פּראַגע. איך וויל אויפקלערן די קלאַסישע פּאָליטישע שטעלונג צו דער פּראַגע מצד דער ציוניסטישער באַוועגונג און דער יידישער אַגענץ פאַר ארץ-ישראל. אין הסכם מיט דער דאָזיקער שטעלונג זיינען די יידן איבערצייגט, אַז זיי דאַרפן דערגרייכן אַ פאַר-שטענדיקונג ניט בלויז מיט זייערע אַראַבישע שכנים אין ארץ-ישראל, נאָר אויך מיט די שכנותדיקע אַראַבישע לענדער אין נאָענטן מזרח. אַ יידיש ארץ-ישראל וועט געבן אַ היסטאָרישן ביישטייער צו דער ווידעראויפּלע-בונג פון גאַנצן נאָענטן מזרח. מיר האָבן דעריבער שטענדיק געטאָן אַלץ, וואָס מיר האָבן געקענט, כדי צו קומען צו אַ פאַרשטענדעניש מיט די אַראַבער. מיר האָבן זיך וועגן דעם באַמיט אין ארץ-ישראל, מיר האָבן אויך געמאַכט אַנשטרענגונגען דערפאַר אין געשפּרעכן מיט אַראַבישע פירער. ס'איז אָבער פאַראַן איין גרענעץ: מיר וועלן קיין מאָל ניט מסכים זיין אויף אַ פאַרשטענדיקונג, וואָס וועט אָפּנעמען ביי די יידן די מעגלעכ-קייט צו ווערן אַ מערהייט אין ארץ-ישראל. אַן דער מעגלעכקייט פון אַ יידישער מערהייט אין לאַנד, איז ניט כּדאי צו שליסן קיין פאַרשטענדי-קונג. עס איז ניט פאַראַן קיין שום סיבה צו שאַפּן אַ ניי יידיש פּראַבלעם דורך אויפשטעלן אַ נייע יידישע מינדערהייט ערגעץ וווּ אין נאָענטן מזרח. אויב די אַראַבישע פירער וועלן, אונטערן איינפלוס פון בריטישן "אָפיסמענט", און פון דער פּראַפּאָגאַנדע פון די אַקס-מלוכות, פאַרברייבן האַרטנעקיק און זיך אָפּזאָגן איינצוגיין אויף קאָנצעסיעס, דאָן וועלן די

פאראייניקטע פעלקער דארפן טאן לגבי ארץ-ישראל דאס זעלבע, וואָס זיי האָבן געטאָן לגבי אַנדערע לענדער און טעריטאָריעס אין דער וועלט, וווּ עס זיינען געווען שטרייט־פּאָדערונגען — דהיינו, אַרויסטראַגן אַ באַ־שלוס, באַשטימען רעגולירונגען און איינשטעלן גערעכטיקייט, וואָס וועט פירן צו אַ בעסערער וועלט־אַרדענונג.

אויב עס איז פאַראַן אַ פּאַלק, וואָס האָט אַ גערעכטע טענה צו די פאַר־אייניקטע פעלקער, איז עס דאָס ייִדישע פּאַלק. אין די אַלע יאָרן פון פאַרפּאָלגונגען און רציחות איבער יידן איז ניט געווען קיין איין־איינציק לאַנד, וואָס זאָל האָבן אויסגעשטרעקט די האַנט פאַר ממשותדיקער הילף צו ראַטעווען דאָס אייראָפּעיִשע יידנטום. קיין איין לאַנד האָט ניט געעפנט די טויערן אויף אַריינצולאָזן אַ גרויסע צאָל יידן. וואָס פאַר אַן אַנטשעדי־קונג קענען מיר פאַדערן? עס איז פאַראַן נאָר איין ספּעציפּיש־ייִדישע פּאָדערונג: און דאָס איז אַ ייִדיש ארץ־ישראל. דאָס איז די איינציקע אַנטשעדיקונג, וואָס קען דורך דער דאָזיקער וועלט געגעבן ווערן דעם ייִדישן פּאַלק.

רעזומירנדיק זאָג איך: וואָס מיר פאַרלאַנגען איז — אמתע בירגערלעכע גלייכבאַרעכטיקונג אומעטום, וווּ מיר וווינען; גלייכבאַרעכטיקונג אַלס גרופּעס אומעטום, וווּ מיר לעבן אַלס אַזעלכע און ווילן ווייטער אָנהאַלטן אונדזערע טראַדיציעס, ווי גרופּעס; און די הויפּט־גלייכבאַרעכטיקונג, אַן וועלכער אַלע אַנדערע גלייכבאַרעכטיקונגען האָבן ניט קיין גרויסע באַ־דייטונג, ווי עס האָט באַוווּזן די דערפאַרונג אין די לעצטע צען יאָר — די גלייכבאַרעכטיקונג אַלס אַ פּאַלק, וואָס האָט די פּולע רעכט אויף אַן אייגן לאַנד. דאָס ייִדישע פּאַלק האָט דאָס רעכט אויף אַזאַ לאַנד, וווּ עס זאָל קענען לעבן זיין נאַרמאַל לעבן, ווי אַ גלייכבאַרעכטיקט פּאַלק צווישן די אַנדערע פעלקער פון דער וועלט, אַ לאַנד וווּ יידן וועלן אויפ־הערן צו זיין אַ פּאַלק פון פּליטים, פון רחמנות האָבן אויף זיי, פון פּראַטעסט־מיטינגען, אַ פּאַלק וואָס גייט אַרום פון איין רעגירונג צו דער אַנדערער מיט דער בקשה, אַז מ'זאָל עס ראַטעווען. די יידן פּאָדערן אַן אייגן לאַנד, וווּ זיי זאָלן קענען פירן אַ בכבודיק לעבן, ניט בעסער, אָבער אויך ניט ערגער ווי אַנדערע פעלקער, געבנדיק זייער אייגענעם ביישטייער צו דער מענטשלעכער ציוויליזאַציע און פאַרנעמענדיק אַ גלייכע פּאָזיציע צווישן די פעלקער אין אַ בעסערער וועלט.

אויף דער אַמעריקאַנער ייִדישער קאָנפּערענץ, ניר־יאָרק, 1943

די אייגנארטיקייט פון דער ארץ-ישראל- ארבעטערשאפט

וואָס פאַרבינדט מיך אייגנטלעך מיט דער הסתדרות? איך בין קיין מאָל דאָרט קיין מיטגליד ניט געווען און וועל עס אויך מסתמא ניט זיין. אויב אפילו איך זאָל לעבן אין ישראל. איך בין פּאָליטיש ניט אַלע מאָל גע-שטאַנען אויף דער זעלבער באַזע און אויף דער זעלבער פּאָזיציע, וועלכע עס האָבן אַנגענומען פּראָמינענטע פירער פון דער הסתדרות: פּאַראַן אַ סך פּונקטן, פּראָבלעמען און מעטאָדן, וואָס איך וואָלט געקענט גאַנץ אויס-פירלעך קריטיקירן. אָבער שטאַרקער ווי די אַלע מיינונגס-פּאַרשיידנקייטן אויף געוויסע געביטן, זיינען במשך פון אַלע יאָרן אויך געווען אַזעלכע פּונקטן, וואָס האָבן מיך (און אַנדערע ציוניסטן, וואָס האָבן דעם ציוניזם אויפגעפאַסט אַזוי ווי איך) אַלע מאָל פּרינציפּיעל פּאַרבונדן דערמיט, וואָס די הסתדרות רעפּרעזענטירט.

די הסתדרות איז אַן אייגנארטיקע דערשיינונג ניט נאָר אין יידישן לעבן, נאָר אין דער געשיכטע פון דער אַרבעטער-באַוועגונג און אין דער מאָדערנער געשיכטע בכלל. ווען די הסתדרות וואָלט נאָר געווען אַ טרייד-יוניאָן, ווי אַלע אַנדערע, וואָס דערפילן גאָר וויכטיקע אויפגאַבן; וואָס רעפּרעזענטירן בלויז נויטווענדיקע, שעפּערישע, סאָציאַלע, פּאָליטישע און עקאָנאָמישע פּאַקטאָרן אין דער וועלט ווי זי איז היינט אַרגאַניזירט — וואָלט איך מסתמא היינט ניט געזאָגט, וואָס איך זאָג. אָבער די הסתדרות האָט ניט בלויז אירע אייגנטלעכע פּאַרמעלע אויפגאַבן — ווי פּאַרטיידיקן די רעכט פון אַרבעטער אין ישראל, זיי צו אַרגאַניזירן און באַשיצן זייער עקאָנאָמישע פּאָזיציע. די הסתדרות האָט פון אַנהייב אַן רעפּרעזענטירט אַ סך מער, און נאָר דערפאַר האָט זי געווען די שטעלונג אין ישראל, צו וועלכער ס'איז ניטאָ קיין פּאַראַלעל אין דער וועלט. ניטאָ נאָך אַ לאַנד אין דער וועלט, וווּ אַ טרייד-יוניאָן פּאַרנעמט אַזאַ פּאָזיציע פון דעציזירן-דיקער השפּעה אין לאַנד אַזוי ווי די הסתדרות אין ישראל. איך זאָג דאָס

אַן וועלכער ס'איז איבערטרייבונג: ניט נאָר היינט, נאָר אויף לאַנגע יאָרן שפּעטער וועט ניט מעגלעך זיין, למשל, אַז ס'זאל רעגירן אין ישראל אַ רעגירונג, אויב די הסתדרות, די ישראלדיקע אַרבעטערשאַפט וועט זיין קעגן איר.

די הסתדרות איז דער שטאַרקסטער עקאָנאָמישער און סאָציאַלער פּאַקטאַר אין לאַנד. אַ סך קעגנער פון דער הסתדרות באַקלאַגן זיך דערויף און טענהן, אַז די הסתדרות האָט פּאַרכאַפט פּאַזיציעס. איך האָב מיט אַ יאָר צוריק — ווען דער "הסתדרות-קאָמפּיין" האָט געפּיערט אַ יוביליי — געזאָגט, אַז די דאָזיקע אַנקלאַגע קעגן דער הסתדרות איז אַ נאַרישע. איז דער געשיכטע „פּאַרכאַפט" מען ניט! אויב מען האָט אַ פּאַזיציע, האָט מען פּאַרדינט זי צו "פּאַרכאַפּן". ווען די אַנדערע פּאַק-טאַרן וואָלטן געווען אַזוי שטאַרק, ווי די הסתדרות, וואָלטן זיי פּאַרכאַפט די פּאַזיציעס. ס'איז ניט קיין פּראַגע פון וועלן פּאַרכאַפּן, נאָר פון קענען אייננעמען פּאַזיציעס און מאַכן די נייטיקע אַנשטרענגונגען, כדי די פּאַ-זיציע אַנצוהאַלטן. די אייגנארטיקע פּאַזיציע, וואָס די הסתדרות פּאַרנעמט אין ישראל קען מען ניט דערקלערן דערמיט, וואָס די הסתדרות איז בעסער אַרגאַניזירט ווי אַנדערע טרייד-יוניאָנס, אָדער אַז זי איז עקאָנאָמיש אָדער פינאַנציעל שטאַרקער ווי אַנדערע.

די הסתדרות רעפּרעזענטירט (ניט אַליין און ניט אויסשליסלעך, אָבער אין אַ גרעסערער מאָס ווי וועלכע ס'איז אַנדערע אַרגאַניזאַציע אין ישראל) די אַלע אידעאָלן, וואָס זענען כאַראַקטעריסטיש פאַרן מאַדערנעם ציוניזם און פאַר דעם וואָס דער מאַדערנער ציוניזם וויל אויפבויען אין ארץ-ישראל דורך דעם אינסטרומענט פון אַ יידישער מדינה. זי רעפּרעזענטירט, מער ווי וועלכער ס'איז אַנדערער כוח, דעם ווילן פון מאַדערנעם ציוניזם, ניט נאָר צו שאַפּן אַ נייע מדינה, וואָס איז יידיש, נאָר אַ נייע געזעלשאַפטלעכע אַרדענונג, וואָס איז ניט געבויט אויף אויסנוצונג און מאַכט, נאָר אויף קאַנסטרוקטיווער אַרבעט; אויף דער שעפּערישער דערגרייכונג פון יעדן מיטגליד אין דער געזעלשאַפט. אויב עס איז אונדו געלונגען צו שאַפּן אין ישראל אַ געזעלשאַפטלעכע אַרדענונג, וווּ דער אַרבעטנדיקער מענטש שטייט אין שפיץ פון סאָציאַלן לעבן — איז דאָס אין אַ גרויסער מאָס, אויב ניט אין אַ דעצימירנדיקער, צו פּאַרדאַנקען דעם פּאַקט, וואָס די הסתדרות רעפּרעזענטירט אידעאָלאָגיש אַ סך מער ווי בלויז די פּאַרטידיקונג פון אַרבעטער-אינטערעסן.

ווען איינער זאל מיך פרעגן: וואָס איז דאָס נייע, וואָס דער מאָדערנער ציוניזם האָט געבראַכט דעם יידישן פּאָלק? וואָלט איך ניט געזאָגט, אַז דאָס איז דער געדאַנק פון ישראל. ער גופא איז אַזוי אַלט ווי די יידישע געשיכטע. ניט הערצל אָדער פינסקער און קיין שום מאָדערנער ציוניסט האָט "דערפונדן" ישראל, אָדער ארץ־ישראל. דאָס נייע, וואָס דער מאָדערנער נער ציוניזם האָט אַריינגעטראָגן אין יידישן לעבן איז באַשטאַנען דערין וואָס ער האָט געזאָגט צו יידן: אייער גורל ליגט אין אייערע אייגענע הענט! פאַרלאָזט זיך ניט אויף קיין פריינד און האָט ניט קיין מורא פאַר שונאים; אויב איר וועט באַשליסן אַז אַזוי זאל זיין אייער גורל און אויב איר ווילט דאָס—וועט איר דאָס קענען דורכפירן. דערפאַר האָט דער ציוניזם זיך קיין מאָל ניט צופרידנגעשטעלט מיטן בלויון פּרעדיקן אידעען. דער פרובירשטיין פון אַ ציוניסטישער פאַרטיי, פון אַ ציוניסטישן מענטש, פון אַ ציוניסטישער גרופּירונג איז קיין מאָל ניט געווען דאָס, וואָס זי וויל און זי זאָגט, נאָר דאָס וואָס זי טוט און רעאַליזירט. מיר האָבן געהאַט פאַרטייען, וואָס האָבן אין באַשטימטע מאָמענטן געפּרעדיקט ווונדערבאַרע זאַכן. אָבער מיר האָבן זיי אויסגעלאַכט, ווייל מיר האָבן געוואוסט, אַז דאָס איז פּוסטע מליצה; ווייל די צייט איז נאָך ניט געקומען דאָס דורכצופירן אין לעבן. האָבן מיר די מליצות אָפּגעוואָרפּן און מיר האָבן געוואָרט. ציוניזם איז געקומען אין יידישן לעבן ניט כדי צו שאַפּן נייע טעאָריעס, נאָר צו בויען אַ יידישע ווירקלעכקייט. אויב דאָס איז ציוניזם—האָט קיין שום גרופּע, קיין שום אָרגאַניזירטער כּוח אין ישראל אַזוי שטאַרק ניט רעאַליזירט דעם געדאַנק אין דער אמתער ווירקלעכקייט. אין טאָג טעגלעכן לעבן, ווי די כּוחות, וואָס זענען אָרגאַניזירט אין דער גרויסער ראַם פון דער הסתדרות.

טוענדיק דאָס, האָט די הסתדרות געבראַכט אַ סך פּאָליטישע הילף דער צוגרייטונג פון דער יידישער מדינה און איר אַנטוויקלונג זינט זי עקזיסטירט. דאָס שאַפּן אַ מדינה אין 50 יאָר איז איינע פון די שנעלסטע דער־גרייכונגען אין דער געשיכטע. ביי אַלע אונדזערע אַנטרענעגונגען וואָלט דאָס אונדז ניט געלונגען, אויב מיר וואָלטן ניט געהאַט במשך פון צענדליקער יאָרן די אַקטיווע הילף פון די פּראָגרעסיווע און קאָנסטרוקטיווע כּוחות אין דער ניט־יידישער וועלט. איינער פון די שטאַרקסטע (אויב ניט דער שטאַרקסטער) פריינד פון ציוניזם איז געווען, כמעט אין אַלע דעמאָקראַטישע לענדער, די מאָדערנע אַרבעטער־באַוועגונג.

בלויז די, וואָס קענען די פּאָליטישע געשיכטע פון ציוניזם און האָבן אַרױף דעם פּראָנט געאַרבעט די לעצטע צענדליקער יאָרן, ווייסן די באַדייטונג פון דער פּאָליטישער הילף, וואָס מיר האָבן באַקומען פון גרויסע אַרבעטער־באַוועגונגען אין דער וועלט — באַזונדערס אין אַמע־ריקע. אָן דער הסתדרות וואָלט דאָס געווען אוממעגלעך. דער אינטערעס, די פּאַרבונדקייט פון די גרויסע אַרבעטער־באַוועגונגען אין דער וועלט מיט ישראל (פּרזער פּאַלעסטינע), איז געווען דורך דעם הסתדרות־אינסטרור־מענט. ניט זייענדיק קיין פּאָליטישער אינסטרומענט, האָט די הסתדרות אומדירעקט געטאָן מער פּאָליטישע אַרבעט אויף דעם געביט ווי אַ סך ריין־פּאָליטישע באַוועגונגען און פּאַרטייען אין ציוניזם.

מיר האָבן ערשט אין די לעצטע עטלעכע וואָכן ווידער דערזען, וואָס די שותפות, די נאַטירלעכע פּאַרבונדקייט צווישן דער אַרבעטער־באַ־וועגונג אין דעם לאַנד און אַנדערע לענדער — דורך דער הסתדרות — מיט מדינת ישראל, מיינט פאַר אונדזער לאַנד. אין דעם פּאָליטישן קריזיס פון די לעצטע וואָכן, האָבן מיר געהאַט אַ סך פּריינד אין דער ניי־ידישער אַמעריקע, אין ביידע פּאַרטייען — און צווישן זיי די וויכטיקסטע פּערזענ־לעכקייטן פון אַלע שיכטן. אָבער קיין שום גרופע איז ניט אַזוי קאַטע־גאָריש, איינדייטיק, אָן צווייפל און אָן רעזערוואַציעס אַרויסגעטראָטן לטובת די באַרעכטיקטע פּאַדערונגען פון מדינת ישראל, ווי די פּאַראייניקטע אַרבעטער־באַוועגונג אין אַלע אירע שאַטירונגען. דערפאַר קומט איר אַ גרויסער יי־שרכות, און עס קומט אַ גרויסער דאַנק דער הסתדרות און די פּריינד פון דער הסתדרות מצד דער מדינה און פון אַלע ציוניסטן, ווייל אָן זיי וואָלט דער דאָזיקער רעזולטאַט ניט דערגרייכט געוואָרן.

דער קריזיס, וועלכן מיר האָבן דורכגעמאַכט אין די לעצטע חדשים אָדער אין דעם לעצטן יאָר, איז ניט קיין איזאָלירטער עפיזאָד, וואָס ענדיקט זיך מיט וואָלן און הייבט זיך אָן מיט וואָלן. ער איז דער פּועל־יוצא פון אַ סך אומגעלייזטע פּראָבלעמען פון מדינת ישראל. עס וועלן נאָך דאַרפן אַריבערגיין אַ היפשע פּאַר יאָר, איידער דאָס, וואָס מען רופט "דער היינטיקער קריזיס" וועט געלייזט ווערן. איך בין איבערצייגט, אָן סיי די מדינה און סיי אירע אַלע פּריינד וועלן נאָך יאָרנלאַנג דאַרטן שטיין אין אַ שאַרפן, פּאָליטישן קאַמף, וואָס וועט אפשר זיין אַזוי האַרב און וויכטיק ווי דער קאַמף, וואָס האָט געפירט צו דער עטאַבלירונג פון דער מדינה. דערפאַר, גלייב איך, אַז די פּערמאַנעטע און סאָלידע הילף,

די שותפות, אין אַ געוויסער מאָס די כסדרדיקע סימפאטיע, וואָס מיר האָבן דערגרייכט דורך דער הסתדרות אין דער אַרבעטער־באַוועגונג אין אַמע־ריקע און אין אַנדערע לענדער, וועלן זיין אין די קומענדיקע יאָרן ניט ווייניקער וויכטיק, אויב ניט וויכטיקער, ווי אין די יאָרן, וואָס האָבן גע־פירט צו דער שאַפונג פון דער מדינה און פון די ערשטע זעקס יאָר פון איר קאַנסאַלידירונג.

דערפאַר, גלייב איך, אַז די הסתדרות־באַוועגונג אין אַמעריקע האָט אַ היסטאָרישע באַדייטונג. גייסטיק, מאַראַליש, סאַציאַל און פּאַליטיש שטייגט זי ווייט איבער די ראַמען, וועלכע זי רעפּרעזענטירט אַרגאַניזאַטאָריש. דאָס איז די סיבה פאַר וואָס אַזעלכע ציוניסטן ווי איך — הגם ניט פאַרבונדן אַרגאַניזאַציאָנעל מיט דער הסתדרות און מיטן הסתדרות־קאַמפּיין — האָבן אַ שטאַרקן אינטערעס אין דעם דערפאַלג, דעם וווקס און אין דער גרויסער השפּעה פון דער באַוועגונג.

די גרויסע סכנה פאַר דער הסתדרות — ווי פאַר אַלע טיילן פון דער ציוניסטישער באַוועגונג — ליגט דערין, אַז זי זאָל ניט פאַרלירן איר אורשפּרינגלעכן מהות צוליב אירע גרויסע דערפאַלגן. דער ציוניזם צאָלט פאַר זיינע דערפאַלגן; ער איז געוואָרן ווייניקער רעוואָלוציאָנער, אַ ביסל זאַט און זעלבסט־צופּרידן; אַ ביסל צורעספעקטאַבל. ער באַזירט זיך מער אויף די דערפאַלגן פון נעכטן, ווי אויף די אויפגאַבן פון מאַרגן, דאָס איז דער גורל פון אַלע גרויסע אידעאָליסטישע באַוועגונגען ווען זיי הייבן אָן צו ווערן אַ רעאַלער כוח. עס איז לייכטער צו דערהאַלטן די רייניקייט פון דעם אידעאַל ווען מען איז אַ קליינע מינדערהייט, ווי דאָן ווען מען ווערט די גרויסע מערהייט; ווען מען הייבט טאַקע אָן צו ווערן אַ רעאַלער פּאַקטאַר און כוח. די דאָזיקע סכנה שטייט פאַר אַלע טיילן אין ציוניזם, סיי אין גלות, סיי אין ישראל. דער מאַן, וואָס איז אפשר דער גרעסטער רעפּרעזענטאַנט פון דער באַוועגונג, וואָס שטייט הינטער דער הסתדרות און וואָס האָט געהאַט דעם מוט צו פּראַקלאַמירן די יידישע מדינה, איר ערשטער פרעמיער, וואָס איז איצט אַוועקגעגאַנגען פון דער רעגירונג, פאַרשטייט דאָס אפשר בעסער ווי איינער פון אונדז.

ער פּרוווט איצט עפעס אַזוינס, וואָס איז אַפילו אַ סך שווערער ווי דאָס פּראַקלאַמירן די יידישע מדינה: ער פּרוווט צוריקצופירן דעם ישראל־דיקן בירגער צו דער גרויסער, אורשפּרינגלעך־אידעאָליסטישער פּאָזיציע אויף וועלכער חלוצים, מענטשן פון דער הסתדרות, קיבוצניקעס און אַנ־

דערע האָבן געבויט ישראל. קיינער זעט ניט די סכנה וועגן וועלכער איך רעד דאָ, אַזוי גוט ווי ער. און קיינער האָט ניט, ווי ער, אַזאַ גלויבן, אַז עס איז מעגלעך צוריקצוברענגען דעם ייד אין ישראל צו יענעם גרויסן אידעאָליזם, צו יענעם חלוצישן גייסט, אַן וועלכן מדינת ישראל וואָלט היינט ניט עקזיסטירט, טראַץ אַלע פּאָליטישע דערפאַלגן.

מיין ווונטש צו דער הסתדרות איז: הגם זי איז געוואָרן אַן אינסטיטוטציע מיט אומגעהויערע אינטערעסן, מיט אומגעהויערע פאַרמעגנס, מיט אומגעהויערע עקאָנאָמישע און סאָציאַלע מאַכט־פּאָזיציעס, זאָל זי קענען אָנהאַלטן די פּאָזיציעס און ניט צאָלן קיין צורגרויסן פּרייז פאַר די פּאָזיציעס, וואָס זי האָט געשאַפן. איך ווילנישט איר אויך, אַז מיט דעם גאַנצן כוח און מיט דער גאַנצער מאַכט־פּאָזיציע וואָס זי פאַרנעמט אין ישראל, זאָל זי קיין מאָל ניט פאַרגעסן דעם אָנהייב און דעם קוואַל, זאָל זי קיין מאָל ניט פאַרגעסן, אַז זי האָט אַלע מאָל געוואָלט זיין מער ווי אַ טרייד־יוניאָן, אַזוי ווי דער ציוניזם האָט אַלע מאָל געוואָלט זיין מער ווי אַ נאַציאָנאַלע באַוועגונג. זאָל זי מיט אַלע אירע גרויסע דערפאַלגן (און איך האָף, אַז זי וועט ווייטער האָבן דערפאַלגן!), ניט פאַרלירן דעם גרויסן גייסט, מיט וועלכן זי האָט אָנגעהויבן. זאָל זי שטענדיק אָפהיטן דעם גרויסן אידעאַל, וואָס האָט איר געגעבן די איינציקאַרטיקע גרויסע היסטאָרישע באַדייטונג אין דער פאַרגאַנגענהייט. איך האָף, אַז דאָס וועט איר געבן אַ גרויסע באַדייטונג אויך אין דער צוקונפּט.

[ג]

דער גורל פון יידנטום

יידן אין א געענדערטער וועלטלאגע

די יידישע לאגע, אזוי לאנג ווי די מערהייט פון אונדזער פאלק לעבט צעשפרייט איבער דער גארער וועלט, איז שטענדיק געווען און וועט שטענדיק בלייבן אפהענגיק אין א גרויסער מאס פון דער אלגעמיינער וועלטלאגע. יידישע ארגאניזאציעס פארזען צו אפט דעם דאזיקן פאקט, און דער רעזולטאט איז, אז דאס יידישע פאלק ווי א פאלק באטייליקט זיך ניט אקטיוו אין די באמזונגען צו לייון פראבלעמען, פון וועלכע עס איז אפהענגיק דער גורל פון דער גאנצער מענטשהייט.

עס איז איינע פון די אקסיאמעס פון דער יידישער געשיכטע, אז אונדזער פאלק געניסט פון גינסטיקע לעבנס-באדינגונגען ביי א סטאבילער וועלט-לאגע, און האט גרויסע שוועריקייטן ביים אנהאלטן זיין קיום אין אומרוקע צייטן. פון דעם דאזיקן שטאנדפונקט האט זיך די לאגע אין דער וועלט פארערגערט אין די פארגאנגענע עטלעכע יאר. אין א צייט, ווען ניט געקוקט אויף דעם, וואס דאס לעבן פון די פעלקער נעמט אן כסדר א מאסן-כאראקטער, און אפשר טאקע איבער דעם, ווערט דער איינפלוס פון איינצלנע גרויסע פערזענלעכקייטן וואס א מאל שטארקער און ווערט אפילו מער אנטשיידנדיק ווי אין די פריערדיקע עפאכעס פון דער מאדערנער דעמאקראטיע. דערפאר איז טראגיש, וואס דריי הויפטפיגורן זיינען אראפ פון דער פאליטישער ארענע אין אזא קורצער צייט. זייערע פאליטישע האנדלונגען און זייער איינפלוס זיינען געווען געווענדעט אין דער ריכטונג פון אפשוואכן די שפאנונג אין דער וועלט און פארשטארקן די מעגלעכקייטן פאר א סטאבילן שלום. די דריי פערזענלעכקייטן זיינען: דער טראגיש פארשטארבענער פרעזידענט פון די פאראייניקטע שטאטן, דזשאן פ. קענעדי; דער פארשטארבענער גרויסער פויפסט יאהאן דער 23סטער; און ניקיטא כרושטשאוו, פון זיין אראפגיין פון דער ארענע—וואס מען זאל ניט טראכטן וועגן זיין אינערלעכער פאליטיק און כאראקטער. אין צוגאב צו דער פארשווינדונג פון די דריי גרויסע וועלטפירער,

וועלכע זיינען אלע געווען, אין אלגעמיין, סטאביליזירנדיקע עלעמענטן, זיינען אנטשטאנען קאנפליקטן אין אזיע און אין דעם קאריביאישן ראיאן, וואס האבן פארגרעסערט די שפאנונג אין דער וועלט און דערווייל איבערגעריסן די בהדרגהדיקע אנטוויקלונג אויפן וועג צו א נייעם וועלט־סיסטעם פון א דויערנדיקן שלום. איינער פון די צום מיינסטן טראגישע אספעקטן פון דער דאזיקער אנטוויקלונג איז די ירידה פונעם אויטאריטעט פון דער ארגאניזאציע פון די פאראייניקטע פעלקער, וואס ווערט אזוי אפט באדויערט דורך איר מוטיקן גענעראל־סעקרעטאר ארטאנט. די ארגאניזאציע פון די פאראייניקטע פעלקער ווערט אלץ מער און מער עלימינירט ווי אן אנטשיידנדיקער פאקטאר אין לייזן קאנפליקטן און פארלירט דורך דעם אין א גרויסער מאס איר "רעזאן ד'עטר" און איר היסטארישע באדייטונג. דער שוואכער אופן, אויף וועלכן די מיטגלידער־מלוכות פון דער ארגאניזאציע פון די פאראייניקטע פעלקער, אדער לכל־הפחות, די גרויסמאכטן, באהאנדלען דאס פראבלעם וועגן מענטשן־רעכט, וואס האט אזא גרויסע באדייטונג פארן יידישן פאלק, איז א קלארע און טרויעריקע אנווייזונג אויף דער דאזיקער געפערלעכער טענדענץ, וואס אויב זי וועט ניט ווערן אפגעשטעלט און געענדערט אין גאנצן, קען זי בלויז פירן צו א קאטאסטראפע.

די צווייטע וויכטיקסטע אנטוויקלונג אין דער וועלטלאגע איז דער וואקסנדיקער תהום צווישן די רייכע און ארעמע פעלקער; דער וואקסנ־דיקער באוועגונג פון די ארעמע, אז זיי געניסן ניט פון די רייכטימער פון דער וועלט, און זייער אומווילן — וואס פארשטארקט זיך כסדר — מסכים צו זיין מיט דער דאזיקער לאגע. דער רעזולטאט דערפון זיינען די סאציאלע אומרוען, די פסיכאלאגישע אומצופרידנקייט, די פארבי־טערסקייט און דער כעס אין די הערצער פון הונדערטער מיליאנען מענטשן אין אזיע, אפריקע און אין דרום־אמעריקע. אויב די דאזיקע געפערלעכע אנטוויקלונג וועט ניט אפגעשטעלט ווערן און אין גאנצן פארענדערט ווערן דורך א ווייט־גייענדיקער ראדיקאלער אקציע פון די רייכע פעלקער און דורך מאכן אן אנהייב פון א נייער פארטיילונג פון די רייכטימער אויף דער וועלט, קען זי פירן צו א פארשטארקטער ניט־סטאביליטעט און צו רעוואלוציאנערע געשעענישן. אז פיל יידישע יישובים זיינען טיף פארמישט אין דער דאזיקער געפערלעכער אנטוויק־לונג — האט זיך שוין ארויסגעוויזן אין עטלעכע קאנקרעטע פאלן, ווי

די ירידה פון דעם פריער בליענדיקן קליינעם יידישן קיבוץ אין קובא. און דאס איז געשען ניט איבער וועלכע עס איז אַנטי־יידישע טענדענצן פון דער קאָסטראַ-רעגירונג, וואָס קען מיט רעכט אַנווייזן אויף איר אויסגעצייכנטער שטעלונג צו דער יידישער מינדערהייט, נאָר ווי אַ רעזולטאַט בלויז פון דער סאַציאַלער איבערקערעניש אין דעם לאַנד, נעמענדיק אין באַטראַכט דעם פּאַקט, אַז די יידן אין קובאַ, ווי אין די מערסטע אַנדערע לאַטיין־אַמעריקאַנער לענדער, געהערן צו דעם מיטעלן קלאַס, וואָס איז איצט אומפאַרמיידלעך באַדראַט דורך די רעוואָלוציאַנערע אויפטרייסלונגען.

אַ דריטע געפערלעכע טענדענץ, וואָס וואַקסט נאָך אַלץ, איז די ווידער־אויפֿלעבונג פון עקסטרעמען נאַציאָנאַליזם. די עוואָלוציע פון אייראָפּע אויפן וועג צו אַן אמתער פאַראייניקונג האָט געליטן אַ שטאַרקן קלאַפּ אין די לעצטע עטלעכע יאָר. די נייע געשאַפּענע מלוכות אין אַזיע און אין אַפריקע ווערן אַלץ מער נאַציאָנאַליסטיש. די באַמזונגען צו פאַראייניקן די פעלקער אין די לענדער פון אַמעריקאַנער קאָנטינענט זיינען אין איצטיקן מאַמענט ניט איבעריק דערפאַלגרייך. און אין דייטשלאַנד, ווי אין אַנדערע עלטערע לענדער, קען מען פילן אַ באַנייטן נאַציאָנאַליסטישן אויפֿברויז, וואָס קען ברענגען צו שרעקלעכע פּאַלגן אין דער צוקונפֿט, אויב ער וועט ניט איינגעהאַלטן ווערן.

דאָס יידישע פּאַלק איז מיט זיינע וויכטיקסטע לעבנס־אינטערעסן אַנגאַזשירט אין די אַלע אַנטוויקלונגען. אַ גיט־סטאַבילע וועלטלאַגע באַדראַט אַלע שוואַכע פעלקער, נאָך מער אַלע מינדערהייטן, און באַזונדערס — די קלאַסישע מינדערהייט, וואָס מיר יידן רעפּרעזענטירן. סאַציאַלע אומרוען און גיט־סטאַביליטעט באַדראַען דעם קיום פון די יידישע יישובים אין פיל טיילן פון דער וועלט. און וואָס שייך די נאַציאָנאַליסטישע אַנטוויקלונגען, באַדראַען זיי די רעכט פון יידישן פּאַלק אויפֿצוהאַלטן זיין אידענטיטעט. מיר, יידן, די קלאַסישע מינדערהייט, קענען עקזיסטירן בלויז אין אַ וועלט־אַטמאָספּער און אין אַ וועלטלאַגע, וווּ עס ווערט, אַחוץ אונדזער גלייכבאַרעכטיקונג אַלס יחידים, פולשטענדיק אַנערקענט אונדזער רעכט צו זיין אַנדערש און אויפֿצוהאַלטן אונדזער ספּעציפֿישן כאַראַקטער ווי אַ מינדערהייט אויף אַלע געביטן, אין וועלכע דער יידישער קיום דריקט זיך אויס. און דאָס איז אַ סך מער ווי בלויז דער רעליגיעזער געביט. די נאַציאָנאַליסטישע טענדענץ, וואָס פּאַדערט די אויסשליסלעכע

דער גורל פון יידנטום

לאַיאָליטעט פון די בירגער צו דער מדינה און צו איר מערהייט, מוז דורך איר דעפיניציע און פאַקטישער אויסוירקונג באַדראַען די עקזיסטענץ פון די נאַנקאַנפאַרמיסטישע מינדערהייטן, און קודם־כל — פון יידיש לעבן. מער ווי ווען עס איז האָבן מיר איצט ווי אַ פּאַלק, דעם חוב אַפּצוגעבן זיך אַ רעכענונג וועגן די שטרעבונגען און טענדענצן אין דער וועלט, און ניט באַגרענעצן אונדזער אַקטיוויטעט בלויז אויף די ספּעציפּישע יידישע פּראַבלעמען. מיר דאַרפן אָנהייבן טראַכטן, דיסקוטירן, און וואָס עס איז צום וויכטיקסטן — זיין אַקטיוו, ווי אַ פּאַלק, אין די וועלט־פּראַבלעמען, וועלכע האָבן אַ ווירקונג אויף אונדזער קיום און אויף אונדזער צוקונפט. אויספירלעכער און גענויער מיין איך:

(1) מיר דאַרפן אַקטיוו זיך באַטייליקן אין די באַוועגונגען פאַר אָפּהיטן דעם שלום און דערפירן צו אַ סיסטעם פון קאַעקזיסטענץ און קעגנזיי־טיקער פאַרשטענדעניש צווישן די צוויי וועלטבלאָקן, בכדי מלחמה און אַגרעסיע זאָלן ווערן אוממעגלעך אומעטום וווּ זיי קענען זיך אַנטוויקלען. (2) מיר דאַרפן אַנטייל נעמען אין די קאַלעקטיווע באַמיונגען צו פאַר־בעסערן די עקאָנאָמישע לאַגע פון די אַרעמע פעלקער און דערמוטיקן ווי ווייט מעגלעך אַלע באַמיונגען צו העלפן די לענדער, וועלכע האַלטן זיך איצט אין אַנטוויקלען. דאָ קענען מיר זיך לערנען פון דער קלוגער פּאָליטיק פון ישראל, וועלכע האָט דורך אירע גרויסע און פּראַפּאַרציאָנעל־אומפאַרגלייכלעכע אַנשטרענגונגען צו העלפן לענדער, וואָס אַנטוויקלען זיך איצט, ניט בלויז פאַרגרעסערט איר אייגענעם מאַראַלישן אָנזען און פּרעסטיזש, נאָר אויך פאַרשטאַרקט די רעפּוטאַציע פון יידישן פּאַלק, וואָס געפינט היינט צו טאָג זיין העכסטן קאַלעקטיוון אויסדרוק אין דער עקזיסטענץ און אין די דערגרייכונגען פון ישראל.

(3) מיר דאַרפן, מער ווי מיר זיינען עס געווען ביז איצט, זיין די פּראַ־טאַגאַניסטן פון דער אידעע פון דער אַרגאַניזאַציע פון די פאַראייניקטע פעלקער. מיר דאַרפן טאָן אַלץ, בכדי צו פאַרגרעסערן די מאַראַלישע און לעגאַלע אויטאָריטעט פון דער אַרגאַניזאַציע פון די פאַראייניקטע פעלקער און צוזאַמען מיט אַנדערע מאַכן די גרעסטע אַנשטרענגונגען — אין די ראַמען פון די פאַרשיידענע פּראַבלעמען, מיט וועלכע די אַרגאַניזאַציע באַשעפטיקט זיך — צו שאַפן אַן אוניווערסאַלן פאַרפליכטנדיקן לעגאַלן סיסטעם צו באַשיצן די מענטשן־רעכט, סיי פאַר יחידיים און סיי פאַר מינדערהייטן־גרופעס. אין שייכות מיט דעם ווילן מיר אויסדריקן אונדזער

יידן אין א געענדערטער וועלטלאגע

טיפע צופרידנקייט מיט דעם איינשטימיקן באשלוס פון דער קאנפערענץ, וואס איז לעצטנס פארגעקומען אין יוגאסלאוויע אונטער דעם פראטעקט טארט פון דער ארגאניזאציע פון די פאראייניקטע פעלקער און פון דער יוגאסלאווישער רעגירונג. אויף דער קאנפערענץ איז, מיט דעם הסכם פון די פארשטייער פון געוויסע מדינות, וועלכע האבן ביז איצט פארנומען א קעגנערישע שטעלונג איינשטימיק אנערקענט געווארן די רעכט פון רעליגיעזע, נאציאנאלע און קולטורעלע מינדערהייטן אפצוהאלטן א קאנטינענט מיט די מיטגלידער פון די זעלבע מינדערהייטן אין אויסלאנד. אויב די דאזיקע רעזאלוציעס וועלן דורכגעפירט ווערן אין לעבן דורך אלע לענדער, וועלכע האבן געשטימט פאר זיי, קען דאס ווערן א געשעעניש פון היסטארישער באדייטונג, באזונדערס פאר אונדז, יידן.

אין אונדזער קאמף פאר מענטשן־רעכט דארפן מיר מער ווי יעדע אנדערע מינדערהייט (ווייל קיין שום אנדערע מינדערהייט איז אזוי שטארק ניט צעשפרייט און לעבט ניט אין אזעלכע איינציקארטיקע דיאספאראע־באדינגונגען). באשטיין אויף דעם רעכט אויפצוהאלטן אונדזער ספעציפישן כאראקטער אלס א פאלק, ניט בלויז מיט דעם, וואס מיר וועלן האבן די פולע רעכט און מעגלעכקייטן אפצוהייטן אונדזער אידענטיטעט אין די גרענעצן פון די לענדער, ווו מיר וווינען, נאר אויך דורך אויפהאלטן אונדזער כאראקטער אלס אן אינטערנאציאנאל פאלק, וואס איז צעשפרייט איבער דער גאנצער וועלט און רעפרעזענטירט דערביי אין יידיש פאלק. גלייכצייטיק דארפן מיר באשטיין אויף דעם רעכט פון אונדזער פאלק צו זיין גייסטיק, עמאציאנעל און קולטורעל פארבונדן מיט ישראל און באטייליקן זיך אין דער מאראלישער פאראנטווארט לעכקייט פאר איר זיכערקייט און צוקונפט.

די דאזיקע רעכט ווערן ניט אנערקענט און ווערן אונדז ניט געגעבן אין א סך טיילן פון דער וועלט. און מיר וועלן ניט קענען אין דער צוקונפט אנהאלטן אונדזער קיום אלס פאלק, סיידן די דאזיקע רעכט וועלן רעספעקטירט ווערן, ניט בלויז אין דער טעאריע אדער אויפן פאפיר, נאר אין די ווירקלעכע באדינגונגען פון אונדזער קיום, אומעטום ווו מיר לעבן.

געאנאצישע און אנטיסעמיטישע טעטיקייט

צווישן די פראבלעמען, מיט וועלכע מיר דארפן זיך איצט באשעפטיקן, איז פאראן די שטארק באאמרוויקנדיקע דערשיינונג פון די באנייטע נאצישע

דער גורל פון ייִדנטום

און פאָשיסטישע טענדענצן און פון די אַנטיסעמיטישע אויסברוכן אין פאַרשיידענע טיילן פון דער וועלט, אַריינרעכענענדיק די אַלטע און פעסטע דעמאָקראַטיעס, וועגן וועלכע מען האָט געקענט מיינען, אַז אַזעלכע גיפטיקע מאַראַלישע קראַנקייטן וועלן זיך צו זיי ניט טשעפען. באַזונדערס נאָך דער מפּלה פון נאַציזם. הגם דער נעאַנאַציזם שטעלט נאָך ניט פאַר מיט זיך קיין ערנסטע סכנה פאַר דעם ייִדישן קיום, מיטן אויסנאַם פון עטלעכע געצייילטע ייִשובים, דאַרף אָבער אונדזער פּאָלק, וואָס האָט אַזוי טייער באַצאָלט פאַר ניט אַנערקענען די באַדייטונג פון דער נאַצי־באַוועגונג אין אירע פּרנע טעג און פאַר ניט האָבן אָפּגעשאַצט ווי געהעריק אירע פּאַטענציעלע געפאַרן—ניט איבערחזון דעם זעלבן טעות אין דער איצטיקער צייט און מיר דאַרפן באַקעמפן אַזעלכע נעאַנאַצישע און אַנטי־סעמיטישע טענדענצן, באַלד אין זייערע שוואַכע אָנהייבן.

נאָך אַן אַספעקט אין דער דערשיינונג פון ווידעראויפגעלעבטן אַנטיסע־מיטיזם, וואָס מיר דאַרפן אונטערשטרייכן, איז דאָס פאַרשטאַרקטע אַנגאַ־זשירן זיך פון אַראַבישע גרופּעס—די אַראַבישע ליגע, אַדער אַראַבער, וואָס וויינען אין אַנדערע לענדער, באַזונדערס אין לאַטיין־אַמעריקע—אין די נעאַנאַצישע באַוועגונגען.

אַראַביש־ייִדישע באַציונגען

דאָס פּראַבלעם פון די אַראַביש־ייִדישע באַציונגען באַקומט אַ גרויסע אַקטועלע באַדייטונג. אין אַלגעמיין איז די באַגעגעניש צווישן יידן און אַראַבער געווען איינע פון די פּאַזיטיווסטע און שעפּערישסטע אין דער געשיכטע. אין אונדזערע באַציונגען מיט אַזוי פיל אַנדערע פעלקער און ציוויליאַציעס אין משך פון אונדזער גלות־געשיכטע זיינען געווען אין אַלגעמיין גענומען, ווייניק אַזעלכע פּראַדוקטיווע פּאָלן, ווי אונדזער באַציונג מיט די אַראַבישע פעלקער און מיט דער אַראַבישער ציווילי־זאַציע. ליידער האָט דער ניט־געלייזטער קאָנפּליקט צווישן מדינת־ישׂראל און די אַראַבער דערפירט די דאָזיקע פּאַזיטיווע באַציונג—דערווייל—צו אַן איבעררייס. באַזונדערס האָט די אַראַבישע פירערשאַפט געמאַכט אין לעצטן יאָר אַ פּרוּוו אויסצוברייטערן דעם קאָנפּליקט מיט ישׂראל און אים פּאַרוואַנדלען אין אַ קאַמף קעגן ייִדישן פּאָלק איבער דער גאַרער וועלט. עס וועט זיין אַ טראַגישע אַנטוויקלונג סיי פאַר יידן און סיי פאַר אַראַבער, אויב דער אַראַבישער סכסוך וועט, קעגן אונדזער ווילן, אויסגע־

ברייטערט ווערן אין אַן אַלגעמיינעם אַראַביש־יידישן קאָנפּליקט. אַראַבישע און יידישע מינדערהייטן, באַזונדערס אין דרום־אַמעריקע, פּלעגן לעבן פּרידלעך צוזאַמען און האָבן אויף אַ סך געביטן אַנגעהאַלטן צווישן זיך גוטע און פּריינדלעכע באַציונגען. עס וואָלט געווען שטאַרק צום באַדויערן, ווען עס וואָלטן זיך אַנטוויקלט צווישן די אַראַבער און יידן סכּסוכים ווי אַ רעזולטאַט פון דער סיסטעמאַטישער העצע פון דער אַראַבישער ליגע און פון אַ טייל פון די אַראַבישע מלוכות.

עס איז שוין לאַנג געקומען די צייט, אַז די אַראַבער זאָלן פּסיכאָלאָגיש אַנגעמען דעם פּאַקט פונעם קיום פון דער יידישער מדינה און אַז זיי זאָלן אַנערקענען, אַז עס ליגט ניט אין זייערע כוחות צו צעשטערן ישראל. און חוץ דעם וועלן די גרויסע מלוכות צו דעם ניט דערלאָזן. אַנצונעמען אַ היסטאָרישן פּאַקט, אַפילו ווען מען איז קעגן אים, איז איינע פון די קריטעריעס פון שטאַטסמענערישן דענקען. ענגלאַנד האָט אַקצעפטירט די ליקוידאַציע פון איר אימפעריע מיט דער ספּעציפּישער חכמה און מיט דער גרויסמוטיקייט, וואָס כאַראַקטעריזירט דאָס ענגלישע פּאַלק. פּראַנקרייך האָט מיט גרעסערע וואַקלענישן און דעריבער אויך מיט מער שוועריקייט, ענדלעך אונטער דער פירערשאַפט פון דע־גאַל, מסכים געווען אויף דער אויפלייזונג פון איר אימפעריע. אַ סך שווערע קאָנפּליקטן אין דער וועלט זיינען אין דער נאָך־מלחמה־תּקופה געלייזט געוואָרן דורך רו־קע און געדולדיקע פּאַרהאַנדלונגען.

צי מיינען טאַקע באמת די אַראַבער, אַז ניט געקוקט אויף דער דעפיני־טיווער קעגנערשאַפט פון די גרויסע מלוכות צו ריזיקירן מיט אַ נייער מלחמה און אויף זייער אַנטשלאַסנקייט ניט צו דערלויבן די קליינע מדינות דאָס צו טאָן, און אויך ניט געקוקט אויף דעם וואַקסנדיקן כוח פון ישראל און אויף דעם פּאַקט, אַז די יידישע מדינה איז אַנערקענט דורך די פעלקער פון דער וועלט — וועלן זיי, די אַראַבער, אַליין קענען ענדערן דעם גאַנג פון דער געשיכטע און מאַכן אַ סוף פון מדינת־ישראל, וואָס איז גע־שאַפן געוואָרן דורך אַן אַנטשיידנדיקן באַשלוס פון דער אַרגאַניזאַציע פון די פּאַראייניקטע פעלקער? עס איז גוט צו וויסן, אַז איינער פון די פּאַפּולערסטע פירער פון דער אַראַבישער וועלט, פּרעזידענט בורגיבאַ, אַ ליבעראַלער מענטש מיט אַ טאַלעראַנטער באַציונג צו די מינדערהייטן אין טוניס, האָט געהאַט דעם מוט אַרויסצוקומען עפנטלעך און וואַרענען די אַראַבער קעגן זייער אַנטשלאַסנקייט צו פרווון צעשטערן מדינת ישראל,

און ער האָט גערופן די אַראַבער אַנצוהייבן פאַרהאַנדלונגען און שמועסן וועגן לייזן דעם קאָנפּליקט צווישן ישראל און דער אַראַבישער וועלט.

פון דער טריבונע פון יידישן וועלט־קאָנגרעס אַפּעליר איך צו די אַראַבישע פעלקער און אַראַבישע מלוכות, אַז זיי זאָלן הערן די עצה פון אַן אַראַבישן פירער, וואָס האָט געוואונען דעם קאַמף פאַר דער אומאַפהענגיקייט פון זיין פּאָלק, און אין וועמענס אַראַבישן פּאַטריאַטיזם מען קען ניט צווייפלען. זאָלן די אַראַבישע פעלקער און מלוכות הערן פּרעזידענט בורגיבאַס עצה אָפּצוזאָגן זיך פון דעם פּלאַן צו פאַרניכטן ישראל, און זאָלן זיי קודם־כל אויפגעבן זייער פּרוווי אויסצוברייטערן דעם קאָנפּליקט. עס וואָלט געווען אַ סך קליגער און מיושבדיקער ווען די אַראַבישע מינדערהייטן, וועלכע לעבן אין נייט־אַראַבישע לענדער, וואָלטן ניט בלויז אָנגעהאַלטן פּריינדלעכע באַציונגען מיט זייערע יידישע שכנים, נאָר אַז זיי זאָלן אויך באַטראַכטן פאַר זייער אויפגאַבע צו העלפן שאַפן אין איינעם מיט זייערע יידישע שכנים אַן אַטמאָספּער, וואָס זאָל אין דער נאָענטער צוקונפט קענען פירן צו אָנערקענען מדינת ישראל דורך די אַראַבישע מלוכות און צו אַן אָנהייב פון אונטערהאַנדלונגען וועגן לייזן די שטרייט־פּראָבלעמען. די ישראל־אַראַבישע פּראַגע אין קודם־כל אַ פּסי־כאַלאַגישע, ווייל די לייזונג פון די באמת רעאַלע און אַביעקטיווע פּראָב־לעמען — וועגן די גרענעצן, אַראַבישע פּליטים א"א — איז ניט קיין צו שווערע, אויב מען האָט נאָר דעם גוטן ווילן. און טאַקע פאַר דעם דאָזיקן ענין קענען די אַראַבישע מינדערהייטן איבער דער גאַרער וועלט האָבן אַ גינסטיקן איינפלוס אויף זייערע היימלענדער, ניט דאַרפנדיק דערביי זיך אַריינמישן אין די סווערענע רעכט פון די אַראַבישע מלוכות, אָדער פון ישראל. סיי די יידן און סיי די אַראַבער דאַרפן — פון אַ היסטאָרישן שטאַנדפּונקט און אין הסכם מיט די טראַדיציאָנעל־פּריינדלעכע באַציונגען צווישן זיי — באַטראַכטן פאַר זייער חוב צו העלפן שאַפן אַן אַטמאָספּער, אין וועלכער די אַראַבער זאָלן זיך אָפּזאָגן פון זייער פּאַלשן און געפער־לעכן פּאַרלאַנג צו פאַרניכטן ישראל און צוגרייטן דעם וועג פאַר אויפ־ריכטיקע פאַרהאַנדלונגען צווישן ישראל און די אַראַבישע מלוכות.

דאָס סאָוועטישע יידנטום

דער יידישער וועלט־קאָנגרעס און אַנדערע יידישע אָרגאַניזאַציעס האָבן זיך באַשעפּטיקט און באַשעפּטיקן זיך ווייטער מיט דעם פּראָבלעם פון

סאָוועטישן יידנטום אַזוי גרינטלעך און אַזוי שטאַרק אין משך פון די פאַרגאַנגענע עטלעכע יאָר, אַז אַלץ וואָס מיר קענען איצט טאָן איז בלויז צו דערקלערן נאָך אַ מאָל אונדזער פּאָזיציע אין דער פּראָגע.

הגם אַנטיסעמיטיזם עקזיסטירט אין משך פון יאָרהונדערטער, און כאָטש די סאָוועטישע רעגירונג און אַ ריי רעגירונגען פון די אויטאָנאָמע רעפּובליקן אין ראַטן־פּאַרבאַנד פאַרנאַכלעסיקן זייער יודישע און מאַראַ־לישע פּליכט צו באַקעמפן אַלע אויסדרוקן פון אַנטיסעמיטיזם, איז נאָך אַלץ מיין מיינונג, אַז עס וואָלט געווען ניט יושרדיק און אַ פאַרקריפּלונג פון די פּאַקטן צו זאָגן, אַז דער ראַטן־פּאַרבאַנד איז אַן אַנטיסעמיטיש לאַנד. די סאָוועטישע יידן זיינען גלייכבאַרעכטיקט און זייער עקאָנאָמישער מצב איז אין אַלגעמיין ניט קיין ערגערער ווי פון די אַנדערע טיילן פון דער באַפעלקערונג. הגם די יידן ווערן טאַקע דיסקרימינירט אויף אַ טייל אַרבעט־געביטן, שפּילן זיי — פון דער אַנדערער זייט — אַ וויכטיקע ראַלע אין פּיל פון די אַזוי גערופּענע פריוויליגירטע פּראָפעסיעס, באַזונדערס אין דער וויסנשאַפט און אין דער קונסט. עס איז איצט ניט פאַראַן קיין סכּנה פאַר דער פיזישער עקזיסטענץ פון די מיליאָנען יידן אין סאָוועט־רוסלאַנד, אָבער עס איז דאָ אַן אמתע געפאַר איבער דער אָפּענער דיסקרימינאַציע פאַר זייער המשך אַלס אַ יידישע מינדערהייט, אַלס אַ היסטאָרישע גרופּע, סיי רעליגיעז און סיי נאַציאָנאַל־קולטורעל. די דאָזיקע סכּנה עקזיסטירט, ניט געקוקט אויף דעם פאַראַדאַקסאַלן פּאַקט, וואָס דער ראַטן־פּאַרבאַנד איז — און מיר באַגריסן דאָס — די איינציקע מדינה אין דער וועלט, וווּ יידן זיינען אָפיציעל אַנערקענט אַלס אַ נאַציאָנאַלע מינדערהייט און יעדער יידישער בירגער טראַגט מיט זיך די דאָזיקע אַנערקענונג איינגעשריבן אין זיין פּאַספּאָרט.

איך וועל דאָ אויסרעכענען עטלעכע פון די קלאַרע און אָפּענע פּאַקטן פון דיסקרימינאַציע קעגן דער יידישער מינדערהייט אין סאָוועט־רוסלאַנד. (1) הגם רעליגיע ווערט אַטאַקירט דורך דער אַטעיסטישער פּאָליטיק פון ראַטן־פּאַרבאַנד — אַ פּאָליטיק, וואָס ווערט וואָס אַ מאָל מער אָפּגעוואָרפן דורך פּיל טיילן פון דער קאָמוניסטישער וועלט־באַוועגונג — איז דער קאָמף קעגן דער יידישער אמונה היינט צו טאָג אין סאָוועט־רוסלאַנד אַ סך שאַרפּער און ברענגט דער יידישער רעליגיע מער שאַדן און צעשטער־רונג, ווי דער קאָמף קעגן די קריסטלעכע און מוסולמענישע רעליגיעס. (2) אַלע אַנדערע רעליגיעזע גרופּעס האָבן זייערע אייגענע אָרגאַני־

זאציעס, וועלכע קאָאָרדינירן זייערע אַקטיוויטעטן. אַלע נאַציאָנאַלע גרופּעס האָבן זייערע אויטאָנאָמע ראַיאָנען און אַ סך מעגלעכקייטן צו אַנטוויקלען זייער אייגענעם כאַראַקטער און קולטור. די יידן האָבן ניט קיין שום אַנדער אַרגאַניזאַציע אויסער זייערע קליינע בתי־כנסת אין געוויסע שטעט, און פּאַקטיש ווערט זיי ניט געגעבן קיין איינע פון די מעגלעכקייטן, וואָס עס האָבן באַקומען אַלע אַנדערע נאַציאָנאַלע מינדערהייטן. דער מאַטיוו, וועלכן מיר הערן צייטנווייז פון די סאָוועטישע פּאַרטייער, אַז די יידן זיינען ניט קאָנצענטרירט טעריטאָריעל, איז ניט קיין דעצידירנ־דיקער, ווייל עס זיינען פּאַראַן אַנדערע מינדערהייטן, ווי די דייטשן, וועלכע זיינען אין אַ גרויסער מאָס געווען ניט לאַיאַל צום ראַטן־פּאַרבאַנד אין דער צייט פון צווייטן וועלט־קריג און זיי האָבן קאָלאַבאָרירט מיט די נאַציס — און זינט אַדענאָוערס באַזונד אין סאָוועט־רוסלאַנד האָבן זיי צוריק באַקומען זייערע רעכט אויף זייערע אייגענע שולן, זייער אייגענער ליטעראַטור אַזױװ.

3) אַנדערע רעליגיעזע מינדערהייטן האָבן דאָס רעכט צו שטעלן זיך אין פּאַרבינדונג און אָנהאַלטן אַ קאָנטאַקט מיט זייערע גלויבנס־בידער מחוץ דעם סאָוועטן־פּאַרבאַנד. די יידישע מינדערהייט האָט ניט די דאָזיקע מעגלעכקייט און אַלע אונדזערע באַמיונגען, אַז דער יידישער יישוב אין סאָוועט־רוסלאַנד, ווי דעזאָרגאַניזירט ער איז, זאָל זיין אָנוועזנדיק דורך זיינע שליחים און פּאַרטרעטער אויף אינטערנאַציאָנאַלע יידישע קאָנ־פּערענצן פון יידישן וועלט־קאָנגרעס, אַדער פון רעליגיעזע קערפּערשאַפטן, זיינען ביז איצט דורכגעפאַלן.

עס עקזיסטירט אויך דאָס פּראַבלעם וועגן דער פּאַראייניקונג פון משפּ־חות, וואָס איז באַזונדערס וויכטיק פאַר דער יידישער מינדערהייט, ווייל זייער אַ סך יידישע פּאַמיליעס אין סאָוועט־רוסלאַנד האָבן, צוליב די ספּעציפישע באַדינגונגען פון יידישן לעבן, נאָענטע קרובים אין אַנדערע לענדער, באַזונדערס אין מדינת־ישׂראל, און זיי האָבן ניט קיין מעגלעכ־קייט זיך צו פּאַראייניקן מיט זיי, ווען זיי ווילן דאָס טאָן. דאָס דאָזיקע פּראַבלעם האָט אַ גרויסע היסטאָרישע באַדייטונג פאַר אונדזער פּאַלק. מיר האָבן פּאַרלאָרן זעקס מיליאָן יידן דורך דער פיזישער פּאַרניכטונג און כאַטש קיינער וועט ניט פּרוּוון מאַכן אַ פּאַרגלייך צווישן דער פּאַליטיק פון סאָוועט־רוסלאַנד בנוגע די יידן און די גרויזאַמע פּאַרבעכערס פון די נאַציס — מיר דאַרפן קיין מאָל ניט פּאַרגעסן, אַז דער ראַטן־פּאַרבאַנד

האַט געראַטעוועט הונדערטער טויזנטער יידן, וועלכע זיינען אַנטלאָפֿן פֿון די נאַציס — דאַרפֿן אָבער די סאָוועטישע פֿירער פֿאַרשטיין, וואָס עס באַדייט פֿאַר אונדזער פֿאָלק, וואָס איז פֿאַרקלענערט געוואָרן אויף אַ דריטל, צו ווערן געשטעלט פֿאַר אַ געפֿאַר צו פֿאַרלירן הונדערטער טויזנטער יידן, ניט דורך פֿאַרניכטונג אָדער פֿאַרפֿאַלגונגען, נאָר ווי אַ רע־זולטאַט פֿון אַרױפֿגעצווונגענער אַסימילאַציע, וועלכע איז — בכדי צו פֿאַרמולירן קלאָר — די גענויע פֿאַליטיק פֿון ראַטן־פֿאַרבאַנד בנוגע די יידן. איך האָב איצט מער האַפֿענונג ווי פֿריער, אַז געוויסע ענדערונגען וועלן קומען. מעכטיקע פֿראַגרעסיווע כוחות אין דער וועלט, וועמען קיינער קען ניט חושד זיין אַז זיי זיינען אַנטיסאָוועטיש. אינטערעסירן זיך וואָס אַ מאָל מער מיט דעם פֿראַבלעם און שטיצן אונדזערע פֿאַדערונגען אויף פֿולער גלייכהייט פֿון דער ייִדישער מינדערהייט אַלס אַ קאַלעקטיוו. דער פֿראַצעס פֿון דער ליבעראַליזאַציע פֿון סאָוועט־רוסלאַנד איז ניט איבערגע־ריסן געוואָרן נאָך דעם ווי כרושטשאַוו איז אַוועק, נאָר זיך פֿאַרגרעסערט אין אַן אַנגעזעענער מאַס. די פֿרידלעכע פֿאַליטיק פֿון סאָוועט־רוסלאַנד ווערט איצט ניט באַצווייפֿלט און דעריבער איז דער ראַטן־פֿאַרבאַנד איצט אַלץ מער און מער סענסיטיוו פֿאַר דער עפֿנטלעכער מיינונג פֿון דער וועלט. עס זיינען שוין פֿאַראַן אַנווייזונגען אויף קליינע ענדערונגען אין דער סאָוועטישער פֿאַליטיק בנוגע די יידן. דער פֿאַקט, אַז די סאָוועטישע דעלעגאַטן אין דער קאָמיסיע פֿאַר מענטשן־רעכט ביי דער אַרגאַניזאַציע פֿון די פֿאַראייניקטע פעלקער האָבן געשטיצט די רעכט פֿון מינדערהייטן־גרופֿעס צו באַטייליקן זיך אין אינטערנאַציאָנאַלע אַרגאַניזאַציעס — איז אין דעם זין זייער וויכטיק און דאַרף באַגריסט ווערן.

דער הױפּטמאַטיוו פֿאַר מײַן אַפּטימיזם איז דער פֿאַקט, אַז עס איז ניט פֿאַראַן קיין שום אַביעקטיווע סיבה פֿאַר דער דאָזיקער נעגאַטיווער פֿאַליטיק אין דער באַצױנג צו יידן. די סאָוועטישע פֿאַליטיק איז אויך אין אַ קלאָרער סתירה צו דער האַנדלונג פֿון אַנדערע קאָמוניסטישע מזרח־אײראָפּעיִשע מלוכות, ווי טשעכאָסלאָוואַקיע, אונגאַרן, פּוילן, רומעניע און יוגאָסלאַווע, וועלכע האָבן ניט בלויז דערלויבט די יידן אויפֿצוהאַלטן זייער רעליגיעזע און קולטורעל לעבן, נאָר זיי העלפֿן אויך אין אַ גרויסער מאַס צו פינאַנסירן די דאָזיקע טעטיקייטן. דאָס איז אַ קלאָרער באַווייז, אַז די סאָוועטישע פֿאַליטיק לגבי די יידן איז ניט קיין רעזולטאַט פֿון דער קאָמוניסטישער דאָגמע, נאָר אַ ספּעציפֿיש רוסישע דערשיינונג. וואָס פֿאַר אַ געפֿאַר קען

דען דראָען דער אייניקייט און דער נאַציאָנאַלער קראַפט פון ראַטן פאַרבאַנד, איב עס וועט דערלויבט ווערן דער יידישער מינדערהייט אַפּצוהיטן איר אידענטיטעט, ווי זי האָט דאָס געקענט טאָן אין דעם ערשטן יאַרצענדליק פון קאָמוניסטישן רעזשים? פון דער אַנדערער זייט הייבן שוין אָן די סאָוועטישע פירער איינצוזען, אַז זייער פּאָליטיק לגבי די יידן אַנטאַגאַניזירט אויך מיליאָנען ניטיידן און אַז זי איז ניט אין די אינטערעסן פון ראַטן־פאַרבאַנד.

איך אָפעליר צום יידישן פּאָלק און צו זיינע פיל פריינד איבער דער גאַרער וועלט ווייטער פאַרצוזעצן די עפנטלעכע פּאָדערונגען וועגן גלייכע רעכט פאַר די יידן, ווי אַ רעליגיעזע און נאַציאָנאַלע מינדער־הייט און צו ווירקן אויף סאָוועט־רוסלאַנד, אַז זי זאָל ענדערן איר פּאָליטיק בנוגע די יידן. גלייכצייטיק וואָלט איך געוואָלט וואָרענען קעגן פאַרדרייען די פּאַקטן און מאַכן איבערטרייבונגען. פאַר אַלעם דאַרפן מיר אויסמיידן צו ווערן אַריינגעשלעפט אין דער פּאַלעמיק פון קאַלטן קריג, וועלכן מיר דאַרפן זיך אַנטקעגנשטעלן ווי יעדע אַנדערע מינדערהייט. מיר דאַרפן אויסמיידן צו שאַפן דעם איינדרוק, אַז דאָס יידישע פּאָלק ווי אַזעלכעס איז אַנטי־סאָוועטיש. אַזאַ אַנטוויקלונג וואָלט געווען אַ היסטאָרישע טראַג־געדיע פאַר אונדזער פּאָלק. מיר קענען ניט אָננעמען אַ פּאָזיציע פון אויסקלייבן צווישן פאַרשיידענע סאַציאַלע סיסטעמען און פּאָליטישע רע־זשימען. מיר דאַרפן אַרויסשטעלן פּאָדערונגען צו אַלע רעזשימען וועגן דער פולער גלייכהייט פון יידישע יחידים אַלס בירגער און וועגן דעם רעכט אויפצוהאַלטן די קאַלעקטיווע יידישע אידענטיטעט. מיט געדולד און מיט אַ געפיל פון פאַראַנטוואָרטלעכקייט דאַרפן מיר האָפן, אַז עס איז ניט צו ווייט דער טאָג, ווען דער יידישער קיבוץ אין סאָוועט־רוסלאַנד וועט צוריק באַקומען דאָס רעכט צו זיין און בלייבן יידיש, אויף דעם אופן ווי ער פאַרלאַנגט; אַז ער וועט ווערן אַן אַרגאַניזירטע גרופע; וועט אַנבינדן און איינשטעלן אַ קאַנטאַקט מיט יידישע וועלט־אַרגאַני־זאַציעס און מיט ישראל און וועט ווידער פאַרנעמען זיין פּאָזיציע אין דער יידישער וועלט, ווי איינער פון די שאַפּערישסטע יישובים.

די דייטש־יידישע באַציונגען

וואָס שייך די דייטש־יידישע באַציונגען וויל איך אָנווייזן אויף דעם, אַז עס זיינען פאַראַן צוויי אַספעקטן צו דער פּראַגע, וואָס האָט באַשעפֿ־

טיקט די יידישע וועלט אין די פארגאנגענע עטלעכע חדשים. די אקטועלע און באַלדיקע פראַבלעמען, און די מער דעליקאטע און שווערע פראַגע וועגן די דייטשיידישע באַציונגען נאָך דער היטלער־עפאָכע, איצט און אין דער צוקונפט.

די באַלדיקע פראַבלעמען זיינען, צום גליק, ניט קיין דרינגענדיקע. על־פיר־רוב זיינען זיי אויך געלייזט געוואָרן, ווען אַפילו ניט תמיד צו דער פולער צופרידנקייט פון דער יידישער עפנטלעכער מיינונג. די באַציונגען צווישן מערב־דייטשלאַנד און ישראל זיינען רעגולירט געוואָרן דורך דעם מוטיקן און שטאַטסמענערישן באַשלוס פון קאַנצלער ערהאַרד צו געבן דער יידישער מדינה די פולע אַנערקענונג. געוויסע שוועריקייטן בנוגע דער דיפלאַמאַטישער פראַצעדור און פערזענלעכקייטן זיינען אויך באַזייטיקט געוואָרן. אַ צווייטער ענין, וואָס האָט אַרויסגערופן אַ סך פראַטעסטן און פאַדערונגען — די פראַגע וועגן פאַרלענגערן דעם טערמין פאַר משפטן נאַצי־פאַרברעכער — איז אויך געלייזט געוואָרן, אויב ניט אין גאַנצן צופרידנשטעלנדיק, דורך פאַרלענגערן דעם טערמין אויף נאָך פיר און אַ האַלב יאָר.

איך וואָלט געוואָלט זאָגן ביי דער געלעגנהייט, אַז אין די פאַרגאַנגענע עטלעכע יאָר האָט די מאַכט אין מערב־דייטשלאַנד דורכגעפירט אַ ברייטע און קאַמפּעטענטע אַרבעט אויסצוזוכן די נאַצי־פאַרברעכער און זיי שטעלן פאַרן געריכט. די דאָזיקע אויפגאַבע וועט נאָך אָנהאַלטן אַ ריי יאָרן און הונדערטער פראַצעסן ווערן איצט צוגעגרייט.

עס איז ניט גענוג באַקאַנט, אַז דער יידישער וועלט־קאָנגרעס איז אין משך פון פיל יאָרן געווען פאַקטיש די איינציקע יידישע אָרגאַניזאַציע מחוץ מדינת־ישראל, וואָס האָט עפעקטיוו געהאַלפן די דייטשע פראַקוראַרן. אונדזער פאַרשטאַרבענער אומפאַרגעסלעכער פריינד נחמיה ראַבינזאָן, דער דירעקטאָר פונעם אינסטיטוט פון יידישע ענינים, האָט געשפילט אַ וויכטיקע ראָלע אויף דעם געביט — צווישן אַנדערע דערגרייכונגען זיינע, וועלכע האָבן אים געמאַכט פאַר איינעם פון די שאַפער־שיסע פּיגורן אין דער געשיכטע פון אונדזער דור. עס איז פאַראַן אַ גרונט צו באַקלאַגן זיך אויף דעם כאַראַקטער פון אַ באַשטימטער צאַל אורטיילן פון די דייטשע געריכטן קעגן די נאַצי־פאַרברעכער, אָבער דער דייטשער רעגירונג קען מען דערפאַר ניט מאַכן פאַראַנטוואָרטלעך, נעמענדיק אין באַטראַכט די סעפּאַרירונג פון דער יוסטיץ־מאַכט פון דער רעגירונגס־

מאכט אין דייטשלאַנד, ווי אין יעדער מאָדערנער דעמאָקראַטיע. מען קען בלויז האַפן, אַז געוויסע אַלטע אופנים פון טראַכטן מצד די ריכטער, וועלכע זיינען דערצויגן געוואָרן אין דער נאַצי־פּאַכע, וועלן פאַרגעסן ווערן, און אַז די ריכטער, וועלכע האַלטן זיך ביי די דאָזיקע מעטאָדן, וועלן עלימינירט ווערן פון משפטן אין אַזעלכע פּראָצעסן.

דאָס ספּעציפישע פּראָבלעם, וואָס האָט אונדו באַשעפטיקט אין די פאַרגאַנגענע צוועלף יאָר און איז פאַרמעל באַהאַנדלט געוואָרן דורך דער קאָנפּערענץ פאַר די מאַטעריעלע תביעות קעגן דייטשלאַנד — די פּראָגע וועגן די שילומים־געלטער — איז איצט אויך אָפּגעשלאָסן געוואָרן. איך קען דאָ איצט ניט געבן אַן אויספירלעכע אָפּשאַצונג פון דער אומגע־הויערער באַדייטונג פון דער דאָזיקער געזעצגעבונג — וואָס האָט ניט איר גלייכן און וואָס וועט קאָסטן דייטשלאַנד צווישן צען און עלף מיליאָרד דאָלאַר, ווען דער ענין וועט אין גאַנצן אָפּגעשלאָסן ווערן. די דאָזיקע געזעצגעבונג שטעלט מיט זיך פאַר, סיי פון לעגאַלן שטאַנדפּונקט און סיי אין דער דורכפירונג, אַן איינציקאַרטיקע דערשיינונג. דער יידישער וועלט־קאָנגרעס האָט די רעכט צו דערקלערן, אַז שוין אין די מלחמה־יאָרן און באלד דערנאָך, האָט ער אויסגעאַרבעט די אידעאָלאָגישע און לעגאַלע באַזע פאַר די פּאָדערונגען, וועלכע זיינען שפּעטער אַרויסגע־שטעלט געוואָרן דורך ישראל און דורך דער קאָנפּערענץ פאַר מאַטעריעלע תביעות צו דייטשלאַנד. דערמיט האָט דער יידישער וועלט־קאָנגרעס געטאָן אַ סך פאַרן יידישן לעבן אין דער נאָך־מלחמה־תּקופה.

אין נאָמען פון דער קאָנפּערענץ פאַר יידישע מאַטעריעלע תביעות האָב איך מיטגעטיילט דער מערב־דייטשער רעגירונג, אַז די קאָנפּערענץ האָט ניט קיין שום ווייטערדיקע פּאָדערונגען, ווי באלד די לעצטע אויסבעסערונג צום געזעץ — וואָס וועט פּאָדערן אַ נייע הוצאה פון דייטשלאַנד אויף אַ סך מער ווי אַ מיליאָרד דאָלאַר — וועט אָנגענומען ווערן, הגם עס וועלן נאָך פאַרבייגיין אַ סך יאָרן ביז די געזעצן וועלן פולשטענדיק דורכגעפירט ווערן. עס וועט זיין די פליכט פון די יידישע אַרגאַניזאַציעס צו שטיין אויף דער וואַך, אַז די געזעצן וועגן די שילומים־געלטער זאלן דורכגעפירט ווערן ישרדיק, אין זייער בעסטן גייסט, שטיצנדיק זיך אויף דער מאַראַ־לישער פאַראַנטוואָרטלעכקייט פון דייטשן פּאַלק צו געבן לכל הפחות אַ מאַטעריעלע אַנטשיידיקונג פאַר די לעבן־געבליבענע פון די מוראדיקע פאַרברעכנס, וואָס זיינען באַגאַנגען געוואָרן קעגן יידן.

יידן אין א געענדערטער וועלטלאגע

אזוי ארום זיינען אין איצטיקן מאמענט ניט פאראן קיין שארפע קאנפליקטן און מיינונגס-פארשיידנקייטן צווישן מערב-דייטשלאנד און דעם יידישן פאלק. וואס שייך מזרח-דייטשלאנד, איז נייטיק נאך א מאל צו באקלאגן זיך אויפן פאקט, אז די מזרח-דייטשע פאלקס-רעפובליק האט פולשטענדיק אינגארירט אונזערע פאדערונגען. נאך מער דארף מען באדויערן די עקסטרעם-שארפע אַנטי-ישראל-פאָזיציע, וואָס עס האָט פאַרנומען מזרח-דייטשלאַנד און איר פירער אולבריסט.

אַבער דער פאקט, וואָס די אַקטועלע פראַבלעמען צווישן מערב-דייטשלאַנד און יידישן פאלק זיינען געלייזט געוואָרן, שטעלט ניט פאר מיט זיך — פון דער אַנדערער זייט — דעם ענדגילטיקן ענטפער אויף דעם גרויסן, קאָמפליצירטן און טראַגישן פראַבלעם וועגן די דייטש-יידישע באַצונגען, פון היסטאָרישן שטאַנדפונקט.

די לייזונג פון דעם דאָזיקן גרויסן היסטאָרישן פראַבלעם, נאָך דעם אַלעם, וואָס עס איז געשען אין פאַרלויף פון דער נאַצי-עפאָכע, וועט פאָדערן אַ געוויסע צייט. דאָס קען ניט געטאָן ווערן דורך באַשלוסן און רעזאָלוציעס. דאָס איז אַפהענגיק פון גרויסע פסיכאָלאָגישע און מאַראַל-לישע פראַגן, וועלכע בלויז די צייט קען לייזן. וועגן דעם דארפן זיך אָפגעבן אַ רעכענונג סיי דאָס יידישע פאלק און סיי דאָס דייטשע פאלק. עס זיינען ניט פאראן קיין לייכטע וועגן פאר דער נאַרמאַליזירונג פון די דייטש-יידישע באַצונגען. די עקזיסטענץ פון דייטשלאַנד קען ניט אינגאָרירט ווערן דורכן יידישן פאלק. פון דער אַנדערער זייט קענען מיר קיין מאָל ניט פאַרגעסן, וואָס עס איז געשען אין דער נאַצי-עפאָכע. די איצטיקע דייטשע גענעראַציע מוז אַנערקענען, אַז זי קען ניט דערוואַרטן אַ גיכע נאַרמאַליזירונג אין פולן זין פון דעם וואָרט, אַז עס איז נייטיק אַן ערנסטער פאַרלאַנג מצד דעם דייטשן פאלק צו ענדערן זיין פראַזף און צו שאַפן דעם אמתן איינדרוק אין דער יידישער און אַלוועלטלעכער עפנטלעכער מיינונג. אַז דאָס, וואָס איז פאַרגעקומען אין דער נאַצי-עפאָכע, וועט קיין מאָל מער ניט קענען געשען. דאָס וועט זיך פאָדערן, איידער דער פסיכאָלאָגישער פראַצעס פון דער נאַרמאַליזירונג וועט קענען דורכגעפירט ווערן.

אין דער צווישנצייט וועט דייטשלאַנד דארפן אויסדריקן אין מעשים איר אַנטשלאַסנקייט אויסצורייסן מיט די וואַרצלען די רעשטלעך פון די אַלטע נאַצישע טענדענצן און אַלע פרווון ווידער אויפצולעבן די נאַצי-

דער גורל פון יידנטום

אידעאלאגיע. די דייטשן דארפן פארשטיין, אז יעדער אַנטיסעמיטישער אינצידענט אין דייטשלאַנד טרעפט דעם יידישן פּאָלק אַ סך טיפּער ווי ענלעכע געשעענישן ערגעץ אַנדערש. די דייטשן מוזן אויך זיין מער סענסיטיוו אין זייערע שריט קעגן דער באַניונג פון נאַציזם אין זייער לאַנד, ווי שוואַך די דאָזיקע דערשיינונג זאָל ניט זיין.

פון דער אַנדערער זייט דאַרף דאָס יידישע פּאָלק אָפּשאַצן, וואָס מערבֿ־דייטשלאַנד האָט זיך באַמיט צו טאָן אויפן געביט פון די שילומים־געלטער, און מען דאַרף ניט מאַכן פאַראַנטוואַרטלעך יעדן דייטש פון דער יונגער גענעראַציע פאַר דעם, וואָס עס האָבן געטאָן זייערע פּאַטערס — הגם פון היסטאָרישן שטאַנדפונקט איז פאַראַן אַזאַ זאַך, ווי קאַלעקטיווע פאַראַנטוואַרטלעכקייט פון יעדער גענעראַציע פאַר גוטע און שלעכטע מעשים, פאַר אַקטן פון רום און פון שאַנדע — פאַר דער גאַנצער געשיכטע פון אייגענעם פּאָלק.

בלויז אויף דער באַזע פון אַזעלכע האַנדלונגען און פון אַזאַ שטעלונג פון ביידע צדדים קען דער אומפאַרמיידלעכער און געוונטשענער פּראָצעס פון דער לאַנגזאַמער נאַרמאַליזירונג זיך אַנטוויקלען און וואַקסן.

באַציונגען צווישן יידן און קריסטן

דאָס פּראָבלעם פון די קריסטלעך־יידישע באַציונגען איז געווען באַזונדער דערס אַקטועל אין די פאַרגאַנגענע עטלעכע יאָר, סיי אין דער פּראָטעסט־טאַנטישער און סיי אין דער קאַטוילישער וועלט, אַלס איינע פון די קאַנ־סעקווענצן פון דעם בעסטיאַלישן אַנטיסעמיטיזם אין דער נאַציעפּאָכע. אַ סך קריסטלעכע קירכעס אַנערקענען וואָס אַ מאַל מער פאַר זייער מאַראַלישן און רעליגיעזן חוב צו ווערן פּאַקטאַרן אין קאַמף קעגן אַנטיסע־מיטיזם און אומטאַלעראַנץ. די פּראָטעסטאַנטן האָבן אויף זייער לעצטער קאַנפּערענץ אין ניו־דעלהי אַנגענומען אַ קלאַרע און פּאַזיטיווע רעזאָלוציע, פאַראַורטיילנדיק דעם אַנטיסעמיטיזם און פאַרפּליכטנדיק אַלע פּראָטעסטאַנטישע און גריכיש־אַרטאָדאָקסישע קירכעס צו באַקעמפן דעם יידן־האַס. די רוימיש־קאַטוילישע קירך, וואָס באַוועגט זיך שווערער, האָט אונטער דער גרויסער, קלוגער און הומאַניטאַרער אינספּיראַציע פון פּויפּסט יאָהאַן דעם 23סטן אַנגענומען געוויסע שריט אין זייער עקומענישן ראַט. עס איז ניט די אויפגאַבע פון אַ יידישער קאַנפּערענץ צו באַהאַנדלען אַלע פּרטים פון זייער דעקלאַראַציע און דעם אופן ווי אַזוי די מיטגלידער

פון עקומענישן ראַט דיסקוטירן וועגן דער פּראַגע. דאָס יידישע פּאַלק האָט קלאָר אויסגעדריקט זיין פּאַרלאַנג, אַז דער עקומענישער ראַט זאָל אָננעמען אַ באַשלוס וועגן מאַכן אַ סוף צו דער באַשולדיקונג, אַז יידן בלייבן אויף אייביק פּאַראַנטוואָרטלעך פאַר דער קרייצונג פון דעם גרינדער פון דער קריסטלעכער רעליגיע, און אַז ער זאָל פאַראורטיילן עפנטלעך און אויף אַן אומצווייטיטיקן אופן דעם איצטיקן אַנטיסעמיטיזם. אונטער דער פירערשאַפט פון יידישן וועלט־קאָנגרעס און פון בני־ברית איז ביים אָנהייב פון אַ זיצונג פון עקומענישן ראַט איבער־געגעבן געוואָרן אַ מעמאָראַנדום צום פּאַרויצער פון קאָמיטעט פאַר קריסטלעכער אייניקייט, דעם אומדערמידלעכן און שטאַטסמענערישן קאַר־דינאַל בעאַ, וועמענס באַמיונגען פאַרן באַשלוס דאַרפן ווערן אָפגעשאַצט.

מיר ווייסן, אַז געוויסע כוחות אין די קאָטוילישע קרייזן זיינען קעגן אַזאָ דעקלאַראַציע און אַז די אַראַבישע מלוכות האָבן אַרגאַניזירט אַן אַקציע קעגן אַזאָ רעזאָלוציע צוליב זייער אַנטאַגאַניזם צו ישראל. עס וואָלט געווען מער ווי קאָטאַסטראָפּאַל ווען די קאָטוילישע קירך וואָלט זיך אונטערגעגעבן אַזעלכע פּאַליטישע דראָונגען און דעם עקשנותדיקן ווידערשטאַנד פון די אַלטמאָדישע רעאַקציאָנערע גרופּעס. אָבער דער באַשלוס ליגט נאָטירלעך אין די הענט פון דער קירכע אַליין, ווי באַלד מיר האָבן אַלס פּאַלק געמאַכט קלאָר אונדזערע פּאַרלאַנגען און האַפּענונגען, דאַרפן מיר זיך אָפהאַלטן פון אינטערווענירן אין די טאַגטעגלעכע אַנטוויק־לונגען אינעם עקומענישן ראַט. די רייזעס פון יידישע גרופּעס קיין רוים העלפן ניט און זיינען אויך ניט ווערדיק. די איבערגעטריבענע אייפּערדיקע באַמיונגען פון געוויסע יידישע גרופּעס טוען ניט קיין טובה דעם גורל פון דער דעקלאַראַציע און ברענגען זיכער ניט קיין נוצן דעם טייל פון יידישן פּאַלק, וועלכן די דאָזיקע גרופּעס רעפרעזענטירן. אַלס אַ פּאַלק דאַרפן מיר זיין געדולדיק, און וואַרטן אויף דער ענדגילטיקער דעקלאַ־ראַציע. איך קען זיך ניט פּאַרשטעלן, אַז דער טעקסט, וואָס איז באַשטע־טיקט געוואָרן דורכן ראַט, וועט ווערן אָפּגעוואָרפן אָדער צוריקגעצויגן. עס איז קלאָר, אַז אויב נאָך דעם גאַנצן האַפּענונגספּולן אָנהייב, נאָך דעם באַשלוס פון דער איבערווייגנדיקער מערהייט און נאָך אַלע גוטע רעדעס פון די קאַרדינאַלן און בישאָפּן, וועלכע האָבן געשטיצט די רעזאָלוציע, וועט די דעקלאַראַציע ניט אָנגענומען ווערן ענדגילטיק אין אַ באַפּרידיקנ־קער פּאַרעם, וועלן מיר עס ניט בלוזן באַדויערן, נאָר — איך האָב מורא —

דער גודל פון ייִדנטום

אז די באַציונגען צווישן דער קאַטוילישער קירך און דעם ייִדישן פּאַלק וועלן שטאַרק פאַרערגערט ווערן. אויב, פון דער אַנדערער זייט, די דעקלאַר־ראַציע וועט אָנגענומען ווערן, וועט עס זיין אַ היסטאָרישע דערגרייכונג. עס וועט דויערן יאָרן און יאָרן דורכצופירן די דעקלאַראַציע אין לעבן און צו מאַכן אַ סוף מיט די אויסדרוקן פון קריסטלעכן אַנטיסעמיטיזם אין די לערניכער און אין דעם קירכלעכן צערעמאָניאַל. אָבער דער פּאַקט, אַז די מעכטיקע קאַטוילישע קירכע — טאַקע דערפאַר ווייל זי באַוועגט זיך אַזוי לאַנגזאַם ביים מאַכן ענדערונגען און ווייל זי האָט אַזאַ גרויסן איינפלוס אין אַ סך טיילן פון דער וועלט — וועט האָבן אָנגענומען אַזאַ שטעלונג קעגן אַנטיסעמיטיזם, וועט ווערן אַ היסטאָריש געשעעניש און דאָס ייִדישע פּאַלק וועט עס ווי געהעריק אָפּשאַצן.

מיר האָבן אויך, צום סוף, דאָס רעכט צו זאָגן, אַז עס ליגט ניט ווייניקער אין די אינטערעסן פון דער קירך און פון איר פּאָזיציע אין צוואַנציקסטן יאָרהונדערט — אַפילו מער ווי פאַר אונדזער טובה — צו מאַכן דעם דאָזיקן שריט, אַז די ייִדיש־קאַטוילישע באַציונגען, וועלכע האָבן אַ טראַגישע געשיכטע פון יאָרהונדערטער פון פיינטלעכע אַקטן און פאַרפאַלגונגען, זאָלן זיך שטיצן אויף אַ נייער פּאָזיטיווער באַזע פון קעגנזייטיקע רעספעקט, טאָלעראַנץ און פאַרשטענדעניש.

דאָס אינערלעכע ייִדישע פּראָבלעם

ניט געקוקט אויף די באַנייטע אַנטיסעמיטישע אינצידענטן, איז דאָס אמתע פּראָבלעם פון ייִדישן המשך אין דער איצטיקער צייט אַן אינער־לעכס — די געפאַר פון צעשפּליטערטקייט און גלייכגילטיקייט, באַזונדערס איז דאָס שייך דעם יונגן דור.

דעריבער איז די פּראַגע וועגן ייִדישער דערציונג און קולטור איצט אַזוי שטאַרק אַנטשיידנדיק פאַר אויפהאַלטן דעם קיום פון ייִדישן פּאַלק אין די תּפוצות. אין דער הינזיכט מאַך איך נאָך אַ מאָל אויפּמערקזאַם אויף דעם, אַז די אויפגאַבן פון דערציונג און קולטור־אַרבעט דאַרף געגעבן ווערן פּריאַריטעט אין ייִדישן לעבן לגבי הילף און פילאַנטראָפיע־טעטיקייט, וועלכע זיינען אין דער פאַרגאַנגענהייט געווען דאָס דרינגענ־דיקסטע פּראָבלעם. הגם עס איז אונדזער פליכט צו באַקעמפן אַנטיסע־מיטיזם אין אַלע זיינע דערשיינונגען, מוזן מיר אָבער קאַנצענטרירן אונדזערע הויפּט־אַנשטרענגונגען אויף דעם אינערלעכן פּראָבלעם.

אויף דעם געביט דארף מיט צופרידנקייט פארציכנט ווערן די אנטוויקלונג אין דעם געדאנקען־גאנג און פלענער פון א טייל יידישע יישובים, באזונדערס אין די פאראייניקטע שטאטן, ווו אפילו אזעלכע ארגאניזאציעס ווי די צדקה־פאנדן, וועמענס הויפט־אינטערעס אין דער פארגאנגענהייט איז געווען צו פארנעמען זיך מיט פילאנטראפיע, נעבן דער הילף פאר ישראל — הייבן איצט אן צו אָנערקענען די וויכטיקייט פון דער יידישער דערציִונג־ און קולטור־אַרבעט. אין פארגאנגענעם מאָנאַט מאַי איז געשאפן געוואָרן דער זכרון־פאָנד פאַר יידישער קולטור. דער צוועק פון דעם פאָנד איז צו שאַפן אַ צענטראַלן פאָרום און אינסטרומענט פאַר אַלוועלטלעכע טעטיקייטן אויפן געביט פון יידישע קולטור ווי אויך צו מאַכן די התחלה פאַר דער פונקציאָנירונג פון דעם וועלטראַט פאַר יידישער דערציִונג אין פאַרשיידענע טיילן פון דער וועלט.

איך דאַרף אויך זאָגן אַ וואָרט וועגן דעם גרויסן אינטערעס פון ישראל צו די קולטור־פראַבלעמען אין די תפוצות. ניט געקוקט אויף אירע אייגענע גרויסע דאגות און אויף די געפאָרן, וועלכע באַדראַען די מדינה, גיבן זיך אַפּ די רעגירונג פון ישראל און די מערהייט פון אירע פאַרטייען וואָס אַ מאָל מער אַ חשבון וועגן דעם, אַז זיי האָבן אויף זיך אַ הייליקן חוב לגבי די יידישע יישובים אין חוץ־לארץ. זיי באַגרייפן וואָס אַ מאָל מער, אַז די הויפּט־באַרעכטיקונג פאַר דעם קיום פון מדינת ישראל איז צו דינען ווי אַן אינסטרומענט פאַר דעם המשך פון יידישן פאָלק, און אַז איצט, ווען די יידישע מדינה איז סיי פאָליטיש און סיי עקאָנאָמיש אויפ־געשטעלט, סאַליד, דאַרף זי נעמען אַ פירנדיקן אַנטייל אין אַלע טעטיקייטן פאַר דערציִונג־ און קולטור־אַרבעט אין די תפוצות. דער פרעמיער־מיניסטר טער פון ישראל, לוי אשכול, האָט ביי פיל געלעגנהייטן זיך אַרויסגעזאָגט אין דעם זין, און אין ישראל איז געשאפן געוואָרן אַ ספעציעלע קער־פערשאַפט פאַר אויסברייטערן די אַרבעט, וואָס די ציוניסטישע וועלט־אַרגאַניזאַציע טוט אויף דעם געביט שוין זינט יאָרן. אָן אַ באַענטער צוזאַמענאַרבעט מיט ישראל און אַן דער אינספיראַציע מצד דער נייער העברעישער קולטור, וואָס ווערט געשאפן אין ישראל, קען די דאָזיקע אַרבעט אין די תפוצות ניט געטאָן ווערן אויף אַן עפעקטיוון אופן.

עס איז געקומען די צייט ווען די תפוצות דאַרפן ניט בלויז טיילן די פאַראַנטוואָרטלעכקייט פאַר ישראל, נאָר אויך, אַז די יידישע מדינה דאַרף, אין ניט קיין קליינער מאָס, נעמען אויף זיך די אחריות פאַר דער צוקונפט

דער גורל פון יידנטום

פון יידישן פאלק אין אלע לענדער פון דער וועלט, סיי פון שטאנדפונקט פון דער צוקונפט פון מדינת ישראל און סיי צוליב דעם חוב, וואס עס ליגט אויף מדינת-ישראל ווי א צענטער פון יידישן לעבן אין אונדזער דור און אין די קומענדיקע דורות.

די איזאלאציאניסטישע טענדענצן ביי געוויסע יידישע קיבוצים ברענגען מיט זיך נאך א געפאר, באזונדערס פון דעם שטאנדפונקט פון יידישן וועלט-קאנגרעס, דהיינו, די סכנה פון איזאלירטע און באזונדערע טעטי-קייטן מצד א טייל פון יידישע ארגאניזאציעס אויפן געביט פון אינטער-נאציאנאלע פראבלעמען, ווו א געמיינזאמע אקציע איז דער עיקר-באדינג פאר דערפאלג. די אידעע פון דער אייניקייט פון יידישן פאלק איז קיין מאל ניט געווען אזוי גורליק און אזוי אנטשיידנדיק פארן יידישן לעבן און פארן יידישן המשך, ווי ביי די איצטיקע באדינגונגען. און דער יידישער וועלט-קאנגרעס, וועמענס הויפט-אויפגאבע איז צו רעפרעזענטירן און פארווירקלעכן די אידעע פון דער אייניקייט פון יידישן פאלק אין זיינע טעטיקייטן, איז קיין מאל — אין די דרייסיק יאר פון זיין עקזיסטענץ — ניט געווען אזוי לעבנס-נייטיק ווי היינט.

די וואקסנדיקע שפע אין די יידישע ישובים און די פארגרעסערטע מיטלען פאר געזעלשאפטלעכער ארבעט, מיט זייער גאנצער גינסטיקער ווירקונג, רופן ארויס א טענדענץ צו פארשטארקן די לאקאלע טעטיקייטן און פארגרעסערן פאר זיי די שטיצע. פאראייניקן די באזונדערע יידישע יישובים אין רעפרעזענטאטיווע קערפערשאפטן פאר זייערע לאקאלע פראגן, און פאראייניקן אלע ארגאניזירטע יידישע קיבוצים פאר א געמיינזאמער אקציע וועגן די יידישע וועלט-פראבלעמען — ניט אריינמישנדיק זיך, זעלבסטפארשטענדלעך, אין דער אויטאנאמיע פון די קיבוצים — איז איינע פון די דעצידירנדיקע אויפגאבעס פונעם איצטיקן יידישן לעבן — דער געבאט פאר איינעם פון די גרעסטע יידישע יישובים, די פאראייניקטע שטאטן, ווו דורך דער אנגעהעריקייט פון אמעריקאנער יידישן קאנגרעס און פון אלע ציוניסטישע גרופעס, האט דער יידישער וועלט-קאנגרעס דאס רעכט צו רעדן לכל הפחות אין נאמען פון א מיליאן אמעריקאנער יידן, אבער אויך דארט איז די מערהייט יידן נאך אלץ ניט פאר-אייניקט אין איין רעפרעזענטאטיווער קערפערשאפט און אויך ניט אנגע-שלאסן אין קיין שום אינטערנאציאנאלער יידישער קערפערשאפט.

אין דער הינזיכט דארפן באגריסט ווערן די נייע אנטוויקלונגען. די

פרעזידענטן־קאָנפערענץ, וואָס איז געשאפן געוואָרן מיט עטלעכע יאָר צוריק פאַר אַ געמיינזאַמער אַקציע אין די ענינים פון ישראל, האַלט איצט ביים ווערן אַ קאָנפערענץ, וואָס רעפּרעזענטירט אַלע וויכטיקע יידישע אָרגאַניזאַציעס אין די פאַראייניקטע שטאַטן — מיט דעם איינעם אויסנאַם פון אַמעריקאַנער יידישן קאָמיטעט — וואָס באַשעפטיקט זיך מיט די פּראַבלעמען פון יידישן כלל. די פּרעזידענטן־קאָנפערענץ איז איצט גרייט איינצושליסן אין איר פּראַגראַם ניט בלויז די פּראַבלעמען פון ישראל, נאָר אויך אַנדערע אינטערנאַציאָנאַלע יידישע פּראַגן. אין אַלגעמיין ווערט אָפּגעשוואַכט צווישן אַמעריקאַנער יידנטום די איזאָלאַציאָניסטישע טענדענץ, וואָס אַ סך פון אונדז האָבן אַזוי שטאַרק באַדויערט אין משך פון פיל יאָרן. עס ווערט שטאַרקער דער אינטערעס פאַר אינטערנאַציאָנאַלע יידישע ענינים און דער פּאַרלאַנג מיטצואַרבעטן מיט אַנדערע יידישע קערפערשאַפטן מחוץ אַמעריקע. דער יידישער וועלט־קאָנגרעס האָט געשאַפן אַ פאַרבינדונג מיט דער פּרעזידענטן־קאָנפערענץ, צושטעלנדיק איר די נייטיקע מאַטעריאַלן און אינפּאַרמאַציע, און ער וועט זיין צופרידן צו פאַר־גרעסערן און פאַרשטאַרקן די דאָזיקע קאָאָפּעראַציע, וואָס דאַרף זיין באַזירט אויף אַ פערמאַנענטער פאַרשטענדיקונג. מיר האָבן צום ערשטן מאל פאַרבעטן די פאַרשטייער פון דער פּרעזידענטן־קאָנפערענץ בייצור־וווינען די איצטיקע סעסיע און מיר זיינען צופרידן דערפון, וואָס זיי האָבן אָנגענומען די איינלאָדונג.

בעת די דאָזיקע טענדענץ דאַרף שטאַרק באַגריסט ווערן און זי קען באַקומען אַ וויכטיקע באַדייטונג, איז אָבער אויך נייטיק — פון דער אַנדערער זייט — צו וואַרענען קעגן דער נטיה אין אַמעריקאַנער יידנטום ניט צו באַטייליקן זיך אין געמיינזאַמע אַקציעס מיט אַנדערע יידישע קהילות — צי דורך דעם וועלט־קאָנגרעס, צי דורך דער וועלט־קאָנפערענץ פון די יידישע אָרגאַניזאַציעס — נאָר צו האַנדלען אויף דער אייגענער האַנט און אַליין צו באַשטימען זיך פאַר אַזוי גערופענע פּראַטעקטאָרן פון אַנדערע שוואַכערע יידישע יישובים. קעגן דער דאָזיקער טענדענץ דאַרף געשטעלט ווערן אַ ווידערשטאַנד. דער אַמעריקאַנער יידישער קאָמיטעט, וואָס טוט אַ וויכטיקע אַרבעט און וואָס האָט אין די יידישע הויפט־פּראַבלעמען ניט קיין ממשותדיקע חילוקי־דעות מיט די אַנדערע יידישע אָרגאַניזאַציעס, וועלכע זיינען טעטיק אויף דעם געביט, באַשטייט פון דעסוועגן — איבער אידעאָלאָגישע טעמים, וועלכע האָבן איצט גישט קיין

דער גורל פון יידנטום

שום באדייטונג — אויף זיין ווילן צו האַנדלען אויף דער אייגענער האַנט און קאַאָפּערירט מיט אַנדערע יידישע אַרגאַניזאַציעס בלויז אין ספּעציפישע פּראָגן. פּאַקטיש איז די גאַנצע אַקטיוויטעט פון אַמעריקאַנער יידישן קאַמיטעט אַ סתירה צו זיין טעאַרעטישער באַזע. דער אַמעריקאַנער יידישער קאַמיטעט באַשעפטיקט זיך מיט יידישע פּראָבלעמען אין פּאַר־שיידענע טיילן פון דער וועלט, ניט אָפּהיטנדיק אַפילו דעם גרונט־פּרינציפּ פון יידישן וועלט־קאַנגרעס — ניט אַריינצומישן זיך אין די יידישע ענינים פון אַנדערע לענדער, סיידן אויף דער ביטע פון די רעפּרעזענטאַטיווע קערפּערשאַפטן פון די באַטרעפּנדיקע יישובים. אַן אויסנאַם זיינען אין דער אַרבעט פון יידישן וועלט־קאַנגרעס אַזעלכע פּאַלן, ווי דאָס איז געווען אין נאַצי־דייטשלאַנד, וווּ עס האָט ניט עקזיסטירט קיין שום רעפּרעזענטאַטיווע יידישע קערפּערשאַפט.

ענלעכע טענדענצן זיינען פאַראַן אויך ביי אַנדערע אַרגאַניזאַציעס, און אויב זיי וועלן ווייטער אַזוי אָנהאַלטן, וועט עס פאַרשטאַרקן דעם כאַאָס אין יידישן לעבן, דערפירן דאָס אַמעריקאַנער יידנטום צו אַ קאַנפליקט מיט אַנדערע יידישע יישובים און שאַפן אומגעוונטשענע פּאַליטישע פּראָבלעמען אין פיל ניט־אַמעריקאַנער לענדער, מאַכנדיק זייער שווער די ממשותדיקע אַרבעט לטובת הכלל. עס איז געקומען די צייט, אַז דער אַמעריקאַנער יידישער קאַמיטעט — וועלכער האָט אויף זיין חשבון וויכטיקע דערגרייכונגען פאַרן ווילן פון יידישן פּאַלק — זאָל רעווידירן זיין אידעאָלאָגיע, וואָס האָט ניט קיין זין אין צוואַנציקסטן יאָרהונדערט. דער אַמעריקאַנער יידישער קאַמיטעט קען מער ניט האַנדלען, ווי ער וואָלט געהאַט אַ מאַנדאַט פון יידישן פּאַלק — וועלכן ער אָנערקענט ניט — צו טאָן דאָס, וואָס ער טוט. דער אַמעריקאַנער יידישער קאַמיטעט דאַרף אָנערקענען דע־פּאַקטאָ און ניט בלויז דע־יורע, די עקזיסטענץ פון איין גאַנץ יידיש פּאַלק און דאַרף צוזאַמענאַרבעטן מיט אַנדערע יידישע אַרגאַניזאַציעס, סיי אין די פאַראייניקטע שטאַטן און סיי אויף דער אינטערנאַציאָנאַלער אַרענע, אין די געמיינזאַמע יידישע ענינים.

די וועלט־קאַנפּערענץ פון די יידישע אַרגאַניזאַציעס, וואָס שטעלט מיט זיך פאַר אַ צוגאַב צום יידישן וועלט־קאַנגרעס און נעמט אַרום אַ ריי יידישע אַרגאַניזאַציעס, וועלכע זיינען ליידער נאָך ניט רעפּרעזענטירט אין יידישן וועלט־קאַנגרעס — האָט נאָך אַ צייט פון ריי־קאַנסולטאַטיווער פּראָצעדור אָפּגעשאַפן דעם פּרינציפּ פון איינשטימיקייט, און דאָס קען

עפענען דעם וועג פאר געמיינזאמע טעטיקייטן. איך באַגריס אויך די עפעקטיווע קאָאָפּעראַציע צווישן דעם יידישן וועלט־קאָנגרעס און דעם אינטערנאַציאָנאַלן ראַט פון בני־ברית, באַזונדערס בנוגע די פּראָבלעמען פון די באַצונגען צווישן יידן און קריסטן. איך האָף, אַז די דאָזיקע קאָאָפּעראַציע וועט פאַרשטאַרקט ווערן אין דער צוקונפּט.

אַ ספּעציעלע באַדייטונג דאַרף צוגעגעבן ווערן דער צוזאַמענאַרבעט מיט דער ציוניסטישער וועלט־אַרגאַניזאַציע. ביים לעצטן ציוניסטישן קאָנגרעס איז אָנגענומען געוואָרן אַ רעזאָלוציע, וואָס שאַפט די מעגלעכקייט פאַר אַן ענגער קאָאָפּעראַציע אויף דער באַזע פון דער טאַגטעגלעכער אַרבעט. אַלע מיטגלידער פון דער ציוניסטישער וועלט־באַוועגונג באַגרייפן איצט, אַז די אידעע, וואָס איז פון צייט צו צייט פּראָפּאַגירט געוואָרן — וועגן אַ פאַראייניקונג פון דער ציוניסטישער וועלט־אַרגאַניזאַציע און דעם יידישן וועלט־קאָנגרעס, איז היינט צו טאָג ניט אַקטועל. פאַראַן אַ ריי פּראָבלעמען, וואָס דער יידישער וועלט־קאָנגרעס וואַלט זיי ניט געקענט באַהאַנדלען, ווען ער וואַלט געווען אידענטיפיצירט מיט דער ציוניסטישער וועלט־באַוועגונג, און די גאַנצע טעריטאָריעלע באַזע פון וועלט־קאָנגרעס וואַלט געווען אין געפאַר דורך אַזאַ אידענטיפיקאַציע. אָבער עס מוז אַלץ שטאַרקער ווערן די פאַרבינדונג צווישן די צוויי גרויסע יידישע וועלט־אַרגאַניזאַציעס.

די אַלע אַנטוויקלונגען, און אויך די פאַרגרעסערטע פאַראַנטוואָרטלעכקייט פון יידישן וועלט־קאָנגרעס, פאַדערן אַ גרינטלעכע באַטראַכטונג פון דער פּראָצעדור פון דער אַרבעט פון קאָנגרעס. מיט זיין כאַראַקטער אַליין, אַלס דער פאַרשטייער פון יידישן פּאָלק אין זיין צעשפּרייטקייט, איז דער יידישער וועלט־קאָנגרעס איינע פון די קאָמפּליצירטסטע אַרגאַניזאַציעס, באַזונדערס דערפאַר, ווייל ער שטיצט זיך אויף דער פּרייוויליקער קאָאָפּעראַציע פון צענדליקער יידישע יישובים אין אַלע טיילן פון דער וועלט. עס איז ניט לייכט צו פאַראיינהייטלעכן די אַרבעט פון אַזאַ קאָמפּליצירטער אַרגאַניזאַציע. אָבער נאָך כמעט דרייסיק יאָר פון אונדזער עקזיסטענץ, ביי אַלע גרויסע ענדערונגען, וואָס זיינען פאַרגעקומען אין יידישן לעבן — בעת דאָס אַמעריקאַנער יידנטום איז געוואָרן דער פּירנ־דיקער יידישער יישוב אויפן אָרט פון די מזרח־אייראָפּעישע יידישע קיבוצים — דאַרפן מיר אויספאַרשן די מעגלעכקייט פאַר צופאַסן דעם יידישן וועלט־קאָנגרעס צו די נייע באַדערפענישן און צו דער נייער

סטרוקטור פון יידישן לעבן. מיר דארפן גרינטלעך עקזאמינירן די מעטאדן פון אונדזער אַרבעט.

בעת דער סעסיע פון דער וועלט־עקזעקוטיווע פון קאנגרעס מיט אַ יאָר צוריק אין ירושלים, איז נאָמינירט געוואָרן אַ קאָמיסיע פאַר רעאַרגאַניזאַציע, און איך וויל דאַנקען דעם פאַרזיצער ד"ר ש. לעווענבערג און די מיטגלידער פון דער קאָמיסיע פאַר דער אַרבעט, וואָס זיי האָבן דורכ־געפירט און פאַר דעם באַריכט, וואָס זיי האָבן צוגעשטעלט צו דער איצטיקער סעסיע. איך האָף, אַז פון די פאַרהאַנדלונגען וועגן די פאַרשלאָגן אין דעם באַריכט וועלן אַרויסקומען באַשלוסן, וואָס וועלן אַ סך פאַרבעסערן דעם אופן פון אונדזער אַרבעט און וועלן געבן די מעגלעכקייט דעם יידישן וועלט־קאָנגרעס צו רעדן און האַנדלען אין נאָמען פון יידישן פּאָלק, כדי ער זאָל זיין נאָך מער צוגעפאַסט צו זיין אויפגאַבע.

עס איז נייטיק פאַרן יידישן וועלט־קאָנגרעס, ביי דער יידישער לאַגע אין איצטיקן מאָמענט, סיי אויסערלעך און סיי אינערלעך, צו באַווייזן זיין "רעזאָן דע"טר", די לעבנסוויכטיקע נויטווענדיקייט פון דער עקזיסטענץ פון דער דאָזיקער אַרגאַניזאַציע פאַר דער יידישער אייניקייט אין כלל־אַרבעט. אויב דער יידישער וועלט־קאָנגרעס וואַלט ניט עקזיסטירט, וואַלט מען אים איצט געדאַרפט שאַפן. דער קאָנגרעס האָט אויף זיין חשבון גרויסע דערגרייכונגען און אויך דורכפאַלן. ער מוז פאַרשטאַרקן זיין פּאָליציע, באַזונדערס אין די פאַראייניקטע שטאַטן, דורך דעם דירעקטן אַנשליסן זיך פון וואָס מער אַמעריקאַנער יידישע גרופּעס, אָדער דורך אַן ענגערע קאָאָפּעראַציע אויף אַ פערמאַנענטער באַזע מיט דער פּרעזי־דענטן־קאָנפּערענץ. דער קאָנגרעס מוז זיין דער פירער פון דעם קאָמף פון יידישן פּאָלק פאַר גלייכע רעכט סיי ווי יחידים און סיי ווי אַ פּאָלק; פאַר פאַרשטאַרקן די יידישע דערציונג, בכדי צו פאַרזיכערן דעם יידישן קיום; פאַר העלפן שאַפן דעם קשר צווישן יידישן פּאָלק מיט ישראל און טיילן די פאַראַנטוואָרטלעכקייט פאַר פאַרזיכערן דעם קיום פון דער יידישער מדינה. דער יידישער וועלט־קאָנגרעס דאַרף ווערן די הויפט־אַרגאַניזאַציע פון אונדזער פּאָלק ביי די געפערלעכע באַדינגונגען פונעם לעבן אין 20סטן יאָרהונדערט, בכדי צו באַקעמפן די סכנות, וועלכע באַדראַען די עקזיסטענץ פון יידישן פּאָלק און העלפן פאַרזיכערן זיין קיום.

אויף דער סעסיע פון יידישן וועלט־קאָנגרעס, שטראַסבורג, 1965

דאָס ייִדישע פּאָלק אין 20סטן יאָרהונדערט

די פינפטע אַלגעמיינע פּאַרזאַמלונג פון ייִדישן וועלט־קאָנגרעס איז אַ יוביליי־פּאַרזאַמלונג. מיט 30 יאָר צוריק איז דער ייִדישער וועלט־קאָנגרעס, נאָך עטלעכע פּאַרקאַנפּערענצן, פּאַרמעל געגרינדעט געוואָרן. און עס איז אַ חוב, ביים פייערן דעם יוביליי, אַפּצוגעבן כבוד דעם אַנדענק פון דער גרויסער פּערזענלעכקייט ד"ר סטיפּען ווייז, דעם גרינדער און ערשטן פּרעזידענט פון ייִדישן וועלט־קאָנגרעס.

אין די פּאַראַנגענע 30 יאָר האָט אונדזער דור דורכגעמאַכט איינע פון די רעוואָלוציאָנערסטע און טראַגישסטע תקופות פון דער געשיכטע. אין דער דאָזיקער תקופה האָבן מיר געהאַט דעם מוראדיקן בלוטבאַד פון צווייטן וועלט־קריג און די פּאַרניכטונג פון צענדליקער מיליאָנען מענטשן. אין דער זעלבער תקופה זיינען אויפגעשטאַנען צענדליקער נייע מדינות; עס איז אַנטוויקלט געוואָרן די אַטאָם־ענערגיע מיט אירע אומבאַגרענעצטע פּאַזיטיווע און נעגאַטיווע מעגלעכקייטן. אין דער דאָזיקער תקופה זיינען געקומען נייע שפּאַנונגען און געפּאַרן פון קאָנפּליקטן, וועלכע זיינען עלול צו רוינירן אונדזער ציוויליזאַציע, און עס זיינען אַנטשטאַנען אומגעהויערע סאַציאַלע, עקאָנאָמישע און גייסטיקע פּראָבלעמען, וועלכע רירן שטאַרק אָן די גאַנצע מענטשהייט.

מיר, יידן, האָבן אין דער תקופה דורכגעמאַכט, פון איין זייט, די גרעסטע טראַגעדיע אין אונדזער לאַנגער געשיכטע, דעם אומקום פון אַ דריטל פון אונדזער פּאָלק, און פון דער צווייטער זייט — די פּאַרווירקלעכונג פון דעם דורות־אַלטן חלום וועגן אַ ייִדיש היימלאַנד און די באַניונג פון דער ייִדישער מדינה. די דאָזיקע אומגעהויערע ענדערונג, סיי אין דער וועלט־לאַגע און סיי אין דער פּאַזיציע פון אונדזער פּאָלק, פּאַדערן אַ מוטיקן זעלבסט־אַנאַליז. קיין זאַך וועט ניט זיין אַזוי שעדלעך און אַזוי צעשטערעריש פאַר דער לייזונג פון די גרויסע פּראָבלעמען, פאַר וועלכע עס שטייט אונדזער פּאָלק, ווי ווייטער ממשיך צו זיין מיט די זעלבע

דער גורל פון יידנטום

מעטאדן, מיט דעם זעלבן אופן פון דענקען, וואס האבן כאראקטעריזירט דאס יידישע לעבן מיט דרייסיק יאָר צוריק.

אַזאַ אַרגאַניזאַציע, ווי דער יידישער וועלט־קאָנגרעס, וואָס איז נישט באַגרענעצט צו קיין שום ספּעציעלער אויפגאַבע, אָדער באַזונדערן אַספּעקט פון יידישן לעבן, נאָר דאַרף רעפּרעזענטירן די גאַנצקייט פון יידישן פּאָלק, וואָלט נישט דערפילט איר פליכט און וואָלט פאַרפעלט איר היסטאָרישע שליחות ווען זי זאָל נישט מאַכן אַ פּרוּוו אונטערצוציען דעם סך־הכל פון אונדזער סיטואַציע אין איצטיקן מאַמענט, סיי אינערלעך און סיי אויסער־לעך, און זיי פאַרגלייכן מיט דער סיטואַציע בעת דער יידישער וועלט־קאָנגרעס איז געשאַפן געוואָרן. דערביי דאַרף געזאָגט ווערן, אַז די איצטיקע אַלגעמיינע פאַרזאַמלונג, מיט דער באַטייליקונג פון פאַרשטייער פון דער גרויסער מערהייט פון אַרגאַניזירטן אַמעריקאַנער יידנטום און פון אַבסערוואַטאָרן פון מזרח־אייראָפּעיִשע יידישע יישובים, איז נאָענטער צום אידעאַל פון יידישן וועלט־קאָנגרעס ווי יעדע פּריערדיקע אַלגעמיינע פאַרזאַמלונג. דאַרפן מיר איצט — ווי שווער די אויפגאַבע זאָל נישט זיין — רעוויזירן דעם סדר פון די פּריאָריטעטן און באַמיען זיך צו פאַרמולירן פון דאָס ניי די פּראָבלעמען, פאַר וועלכע אונדזער דור איז געשטעלט געוואָרן.

איך וויל אָנהייבן מיין אַנאַליז דורך אָנווייזן אויף די הויפּט־ענינים אין יידישן לעבן, ווי זיי האָבן זיך פאַרגעשטעלט בעת דער גרינדונג פון יידישן וועלט־קאָנגרעס מיט דרייסיק יאָר צוריק אין זשענעווע. דאָס צענטראַלע פּראָבלעם פון יענער צייט — וואָס מיר האָבן אָנגערופן די יידן־פּראָגע — איז געווען די אומנאַרמאַלקייט פון יידישן קיום, דאָס פעלן פון אַ צענטער פון יידישן לעבן און די פערמאַנענטע געפאַר פאַר דער יידישער פיזישער און עקאָנאָמישער עקזיסטענץ, וואָס איז באַדראַט געוואָרן דורך ריזיקע אַנטיסעמיטישע כוחות. די דריי און האַלב מיליאָן יידן אין דעמאָלטיקן פּוילן זיינען געווען באַדראַט דורך ווילדע אַנטיסע־מיטישע באַוועגונגען און אַ מיליאָן יידן אין רומעניע האָט זיך געפונען נישט אין אַ בעסערער לאַגע. איבער אַלץ האָט דאָמינירט דער פּאַקט וואָס דער נאַציום האָט דאָן געהאַט אָנגעהויבן זיין פּאַנטאַסטישע און אומגלויב־לעכע קאַריערע — פאַרכאַפט די מאַכט אין דייטשלאַנד, באַרויבט די דייטשע יידן פון זייערע רעכט אַלס גלייכע בירגער און אָפּן פּראָקלאַמירט די פּאָליטיק פון צעשטערן און פאַרניכטן דאָס גאַנצע יידישע פּאָלק.

די דאזיקע אַנטיסעמיטישע באַוועגונגען, אונטער דער פירערשאַפט פון די נאַציס, זיינען געווען אַ געפאַר פאַר דעם עצם קיום פון מיליאָנען יידן ניט בלויז עקאָנאָמיש, נאָר אויך פיזיש. אין יענער צייט איז געווען קלאָר, אַז די הויפּט־אויפגאַבע פון אונדזער דור איז צו באַקעמפן די דאָזיקע געפאַר, צו מאַביליזירן אַלע אונדזערע כוחות און די עפנטלעכע מיינונג אין דער וועלט פאַר אַן אַנשטרענג צו פאַרהיטן פון דער קאַטאַסטראָפּע. דער קאַמף קעגן אַנטיסעמיטיזם און די עקאָנאָמישע הילף אין דער פאַרעם פון שטיצע פאַר די ווירטשאַפּטלעך רונירטע יידן זיינען געווען די צוויי דרינגלעכע הויפּט־אויפגאַבן. צו דעם איז נאָך געוואָקסן די פאַרשטענדעניש, אַז אַן אַ יידיש היימלאַנד וועט די יידן־פראַגע ניט קענען געלייזט ווערן. דאָס האָט געמיינט, אַז עס איז נייטיק צו פאַרשטאַרקן דעם קאַמף פאַר דער ציוניסטישער אידעע, ווי פאַר דער לייזונג פון דער יידן־פראַגע. דער יידישער וועלט־קאָנגרעס איז געשאַפן געוואָרן אין אַנבליק פון דער נאַצ־געפאַר, מיט דער אויפגאַבע צו קאָארדינירן די פאַרטיידיקונג־כוחות פון אונדזער דור; צו פאַראייניקן דאָס יידישע פאלק — וועמענס אייניקייט איז שוין פאַר זיך אַליין אַ מקור פון קראַפט און די באַזע פון אונדזער צוקונפּט — און אויסשמידן פון דער דאָזיקער אייניקייט אַן אינסטרומענט פאַר דעם קאַמף קעגן דער גרעסטער געפאַר, וואָס האָט ווען עס איז באַדראַט אונדזער פאלק.

דאָ איז ניט די געלעגנהייט צו געבן אַן איבערבליק איבער דעם, וואָס דער יידישער וועלט־קאָנגרעס האָט דערגרייכט אין די דרייסיק יאָר, פונעם שטאַנדפונקט פון די צילן, וועלכע ער האָט זיך אָנגעצייכנט בעת זיין גרינדונג. דער יידישער וועלט־קאָנגרעס האָט באַוווּזן צו פאַרווירקלעכן, אין אַ גרויסער מאָס, די אידעע פון יידישער אייניקייט; ער האָט צונויפ־געברענגט יידישע אָרגאַניזאַציעס און קהילות פון זעכציק לענדער, און געגעבן זיין ביישטייער צו דער לייזונג פון פיל יידישע פראַבלעמען אין משך פון די דריי יאָרצענדליקער, הגם מיר דאַרפן צוגעבן, אַז אונדזער דור האָט בדרך כלל זיך ניט אָפּגעגעבן קיין געהעריקן חשבון וועגן דער נאַצ־געפאַר און האָט ניט באַוווּזן צו פאַרהיטן די מיליאָנען יידן, וועלכע זיינען אומגעבראַכט געוואָרן דורך דעם נאַצ־רעזשים.

ווען מיר פאַרגלייכן אונדזער איצטיקע לאַגע מיט דעם מצב פון דרייסיק יאָר צוריק, דערקענען מיר גלייך די זייער גרויסע אונטערשיידן צווישן זיי. דער נאַצ־רעזשים האָט געליטן אַ מפלה און איז אַראָפּ פון דער

דער גורל פון יידנטום

ארענע. דאָס, וואָס מען רופט היינט אָן נעאַנאַציזם — הגם מיר מוזן האַלטן אַ וואַכזאַם אויג אויף אים און אים באַקעמפן — שטעלט ניט פאַר מיט זיך קיין ערנסטע סכנה פאַר אונדזער עקזיסטענץ. גלייכע ביר- גערלעכע און פּאָליטישע רעכט פאַר יידן זיינען דערגרייכט געוואָרן כמעט אין אַלע לענדער, און דער קאַמף פאַר עמאַנציפּאַציע איז ניט מער קיין וויכטיק פּראָבלעם. פּאַראַלעל מיט אַט דער עמאַנציפּאַציע האָט די עקאָ- נאָמישע לאַגע פון יידישן פּאָלק ראַדיקאַל זיך געענדערט און פאַרבעסערט, און הגם דאָ און דאָרט קען מען נאָך געפינען נויט אין יידישן לעבן — פונקט ווי ביי אַנדערע פעלקער — זיינען שטיצע און פּילאַנטראָפּיע ניט מער די צענטראַלע אויפגאַבע פון אונדזער דור. מיר האָבן דערגרייכט דעם קולמינאַציע-פונקט פון דער פּאָליטישער אַנטוויקלונג — דער אידעאַל פון דורות איז פאַרווירקלעכט געוואָרן, מדינת-ישראל עקזיסטירט, וואַקסט און ווערט אַלץ מער און מער דער נאַטירלעכער צענטער פון אונדזער פּאָלק.

אַבער אויפן אָרט פון די פּראָבלעמען, וואָס מיר האָבן געהאַט מיט דרייסיק יאָר צוריק — און וואָס זיינען מערסטנטייל געלייזט געוואָרן — זיינען אויפגעקומען נייע, פון אַ גאַנץ אַנדער כאַראַקטער, ווייניקער דראַמאַטישע און טראַגישע, דאָך אין זייער תּוכן און עפעקט ניט ווייניקער געפערלעכע. ברוטאַלער אַנטיסעמיטיזם, און ספעציעל נאַציזם, איז ניט מער קיין אַנטשיידנדיקער כּוח אין דער וועלט, איז ליקווידירט געוואָרן, אַבער אַנשטאַט צו קעמפן פאַר גלייכע רעכט פון יידישע יחידים — האָט זיך אַנטוויקלט אַ נייע פּראָבלעם: דער קאַמף פאַרן יידישן פּאָלק, ווי אַ פּאָלק, פאַר זיינע רעכט אויפצוהאַלטן זיינע ספעציפּיש-נאַציאָנאַלע כאַראַקטער-אייגנשאַפטן, צו זיין פאַראייניקט ווי אַ פּאָלק, ווייטער צו אַנטוויקלען זיין אייגנאַרטיקייט, באַזירט אויף דער אייגנאַרטיקער געשיכטע פון טויזנטער יאָרן, און ניט געצווונגען צו ווערן צו אַסימילאַציע מיט די מערהייטן, צווישן וועלכע ער וווינט אין די תּפוצות, און אויך מדינת- ישראל זאָל ניט אַסימילירן זיך אין איר מהות מיט די אַלע אַנדערע מלוכות פון אונדזער צייט. די גרויסע אויפגאַבן פון אונדזער דור — נאָכן געווינען דאָס רעכט צו זיין גלייך — איז צו קעמפן פאַרן רעכט צו זיין אַנדערש. אין קעגנפּאַל וועט אונדזער גלייכהייט ניט האָבן קיין זין — פון שטאַנדפונקט פון יידישער עקזיסטענץ.

מיר לעבן אין אַ צייט פון גרויסע געפאַרן פאַר אַלע מינדערהייטן, פאַר

אלע נאָנקאָנפארמיסטישע גרופעס אָדער יחידים, צוליב די געוואָלדיקע אַנטוויקלונגען אין דער טעכנאלאָגיע, אין מאַטעריעלן פראַגרעס, און אין די קאָמוניקאַציע־מיטלען — וואָס זיינען גובר אלע אונטערשיידן פון לשונות, גרענעצן און קולטורן און האָבן די נטיה צו שאַפן אַ קאָנפארמיסטישן פּרצוף פון מענטשלעכן וועזן, אַן דרך־אָרץ אָדער אַפּשאַצונג פון די נאָנקאָנפארמיסטישע גרופעס און מינדערהייטן, וועלכע האָבן הונדערטער יאָרן געליטן און געקעמפט כדי ממשיך צו זיין זייער ספּעציפּישן כאַראַקטער. די ייִדן־פּראַגע, ווי אַ פּאָליטיש פּראַבלעם פונעם שטאַנדפּונקט פון די באַציונגען מצד די פּאַרשיידענע מלוכות צו די יידישע מינדערהייטן, איז איצט שוין ניט מער קיין פּראַגע, ווי דאָס איז געווען אין משך פון יאָרהונדערטער, פון פּאַרלייקענען די גלייכע רעכטן פאַר דעם יידישן יחיד, נאָר אַ פּראַגע פון פּאַרלייקענען די רעכטן און מעגלעכקייטן פאַר יידישע מינדערהייטן אין אַ סך טיילן פון דער וועלט ממשיך צו זיין און אַנטוויקלען זייערע ספּעציפּישע יידישע פאַרמען פון לעבן.

דער בולטסטער ביישפּיל פון אַזאַ ענדערונג אין דעם כאַראַקטער פון דער ייִדן־פּראַגע איז אונדז געגעבן געוואָרן מיטן פּראַבלעם פון די דריי מיליאָן ייִדן אין סאָוועטן־פּאַרבאַנד. דאָס דאָזיקע וויכטיקע פּראַבלעם ווערט ניט געהעריק פאַרשטאַנען און אַפילו ניט געהעריק פאַרגעשטעלט, אויב מען זעט אין דעם נאָך איינע פון די דערשיינונגען פון אַנטיסעמיטיזם. ניט געקוקט אויף אַנטיסעמיטישע טענדענצן דאָ און דאָרט אין סאָוועטן־פּאַרבאַנד, ווערט דער אינדיווידועלער סאָוועטיש־יידישער בירגער ניט גערודפּט, אים ווערן ניט פּאַרלייקנט זיינע פּאָליטישע רעכט, זיינע עקאָנאָמישע מעגלעכקייטן, אויך ניט די מעגלעכקייט פון באַטייליקן זיך אינעם וויסנשאַפטלעכן, קולטורעלן און קינסטלערישן לעבן פון זיין לאַנד, הגם עס עקזיסטירן יאָ געוויסע דיסקרימינאַציעס אויף אַ טייל געביטן. אָבער עס איז קיין ספּק ניט, אַז דער יידישער מינדערהייט אין סאָוועט־רוסלאַנד, וואָס ווערט באַטראַכט הן ווי אַ רעליגיעזע, הן ווי אַ נאַציאָנאַלע מינדערהייט, און איז ווי אַזעלכע אַנערקענט לויט די געזעצן פון סאָוועטן־פּאַרבאַנד — ווערן ניט געגעבן די מעגלעכקייטן צו לעבן זייער אייגן לעבן, ווי אַ נאַציאָנאַלן, יידישן קאַלעקטיוו, און דאָס איז ניט דער פאַל מיט אַנדערע מינדערהייטן אין סאָוועט־רוסלאַנד. דערפון אַנטשטייט די געפאַר, אַז עס זאָל פאַרלוירן גיין דער צווייט־גרעסטער יידישער קיבוץ אין משך פון איין אָדער צוויי דורות.

דער גורל פון יידנטום

דא איז ניט דאס אַרט צו באַהאַנדלען מיט אַלע פרטים די מעטאָדן און אופנים פון די באַמיונגען צו זיכערן די רעכט פונעם סאָוועטישן יידנטום צו לעבן ווי יידן, אַנצוהאַלטן אַ קאָנטאַקט מיטן וועלט־יידנטום, צו זיין מאַראַליש פאַרבונדן מיט ישראל, צו פּראַקטיצירן די אייגענע רעליגיע און קולטיווירן די אייגענע ליטעראַטור און קונסט. די דיסקוסיע צווישן יידישע אַרגאַניזאַציעס בנוגע די ריכטיקע מעטאָדן פאַר אונדזערע באַמיונגען אין דער פּראַגע, איז זייער איבערגעטריבן. מען קען ניט רעדן בלויז וועגן איין מעטאָד, וואָס מען דאַרף אַנווענדן אין אַזאַ פּאָליטישער אַקציע. מיר מוזן ווייטער אַרויפברענגען דאָס פּראָבלעם אויפן סדר־היום פון דער וועלט־מיינונג, ווי דאָס איז אונדז געלונגען ביז איצט צו טאָן, און אַפילו צו באַקומען די אונטערשטיצונג פון אַ סך פריינד פון סאָוועטן פאַרבאַנד, איינגעשלאָסן וויכטיקע קאָמוניסטישע גרופּעס. אין דער זעלבער צייט מוזן מיר זיך באַמיען איבערצוצייגן די פירער פון סאָוועטן פאַרבאַנד, דורך קאָנטאַקטן און פריינדלעכע דיסקוסיעס, אַז די צילן פון אונדזער קאָמף זיינען ריין יידישע, אַז מיר האָבן ניט בדעה פאַרוויקלט צו ווערן אַלס פּאַלק אין אַ קאָנפליקט צווישן די צוויי וועלט־בלאָקן; אַז מיר ווינטשן זיך צו האָבן די זעלביקע פריינדלעכע באַצונגען מיטן סאָוועטן־פאַרבאַנד, אַזוי ווי מיט אַנדערע לענדער, און אַז מיר האָבן בלויז איין בקשה—צו דערלויבן יענע יידן אין סאָוועטן־פאַרבאַנד, וואָס באַזעצן דאָס, צו בלייבן יידן, רעליגיעז, קולטורעל אַדער נאַציאָנאַל און זיי דערלויבן צו אַנטוויקלען די נייטיקע מכשירים פאַר דעם, ווי אויך דערמעגלעכן די, וועלכע ווילן זיך פאַראייניקן מיט זייערע משפּחות אין ישראל, צו פאַרלאָזן דעם סאָוועטן־פאַרבאַנד.

עס וואָלט אָבער געווען אומגערעכט לגבי דעם סאָוועטן־פאַרבאַנד און אויך אַ סימן פון ניט־פאַרשטיין די ערנסטקייט פון דעם פּראָבלעם, בנוגע דער רעכט פון אונדזער פּאַלק צו פאַרבלייבן יידיש, אויב מען וואָלט געזאָגט, אַז אַט דאָס פּראָבלעם עקזיסטירט בלויז אין סאָוועטן־פאַרבאַנד.

אויף דער איצטיקער קאָנפערענץ פון יידישן וועלט־קאָנגרעס זיינען אַ טייל יידישע קהילות ניט רעפרעזענטירט, ניט ווייל זיי ווילן ניט זיין קיין טייל פון אַ יידישער וועלט־אַרגאַניזאַציע, נאָר ווייל די געזעצן און דער פּאָליטישער קלימאַט פון זייערע לענדער מאַכן אוממעגלעך פאַר זיי זיך דאָ צו געפינען. אין גרויסע געגנטן פון דער דעמאָקראַטישער, פרייער וועלט הערשט נאָך אַלץ דאָס געפיל, אַז אויב אַ ייד איז עמאַנציפּירט

און געניסט פון גלייכע רעכט ווי אַ בירגער, דאָרף ער באַצאָלן דעם פרייז, און אויפגעבן זיין ספעציפישע אידענטיטעט, דאָרף ער זיך אויסמישן מיט דער מערהייט און זיך אַסימילירן. דאָס דאָזיקע געפיל שטעלט פאַר מיט זיך אַ סכנת־המוות פאַרן ייִדישן לעבן. עס זיינען פאַראַן צווישן די פרייעסטע און דעמאָקראַטישסטע לענדער אין דער וועלט אַזעלכע, וווּ אַ סך ייִדישע גרופעס און יחידים האָבן מורא צו פיל אונטערצושטרייכן זייער ספעציפישע אידענטיטעט אַלס יידן, בכדי ניט צו שטעלן אין געפאַר די גלייכבאַרעכטיקונג, וואָס זיי האָבן דערגרייכט. ניט לייקענענדיק די נויטווענדיקייט צו זיין וואַכזאַם לגבי אַנטיסעמיטישע באַוועגונגען און צו קעמפן קעגן זיי — מוזן מיר מאַביליזירן אונדזערע כוחות צום קאַמף פאַר אונדזער רעכט צו פאַרבלייבן יידן.

אַזאַ איז דאָס ווירקלעכע פּאָליטישע פּראָבלעם פון אונדזער פּאָלק אין איצטיקן מאָמענט. אַזוי ווי אין דער פאַרגאַנגענהייט זיינען מיר געווען צווישן די פּיאַנערן אינעם קאַמף פאַר די רעכט פון אַלע מינדערהייטן צו געניסן גלייכהייט פון בירגער־רעכט, מוזן מיר איצט, צוזאַמען מיט אַ סך אַנדערע נאַציאָנאַלע מינדערהייטן, וועלכע געפינען זיך אין דער זעלבער סכנה, זיין אין דער פּאָדערשטער ריי פונעם קאַמף פאַר די רעכט פון אַט די מינדערהייטן — צו אַנטוויקלען און ממשיך זיין זייער ספעציפישן נאַציאָנאַלן כאַראַקטער.

דער דאָזיקער קאַמף פאַרן רעכט צו זיין יידן און ממשיך צו זיין די גרויסע טראַדיציעס פון אונדזער געשיכטע, אַנטהאַלט צוויי ספעציפישע פּאָדערונגען: ראשית, צו זיין אַ טייל פון איין פּאָלק; צו זיין פאַרבונדן מאַראַליש און גייסטיק מיטן צענטער פון ייִדישן לעבן אין ישראל, און צו באַטייליקן זיך אין דער פאַראַנטוואַרטלעכקייט פאַר זיין צוקונפט. עס וואַלט געווען ניט ריכטיק צו גלייבן אַז די ביידע רעכטן זיינען זעלבסטפאַרשטענדלעך.

עס געפינען זיך נאָך אַלץ אַ סך ניט־יידן, און צום באַדויערן אויך יידן, וואָס האָבן מורא פאַרן געדאַנק פון איין ייִדיש פּאָלק, ניט בלויז טעאָרעטיש גענומען, נאָר אויך אין די פּראַקטישע האַנדלונגען און אין דער אַלגע־מיינער טעטיקייט. די סכנה פון ייִדישער איזאָלירטקייט, אַז דאָס ייִדישע פּאָלק אין די תּפוצות זאָל ווערן צעשפּליטערט אויף קהילות, וואָס האַנדלען סעפּאַראַט בנוגע אַלגעמיינע פּראָבלעמען, איז אַ רעאַלע. אין אַ געוויסן זין אַנטוויקלט זיך אַ פאַראַדאַקסאַלע סיטואַציע: וואָס גרעסער און רייכער

דער גורל פון יידנטום

עס ווערן יידישע קהילות, וואָס דינאַמישער זיי זיינען אין זייער אייגן קהילה־לעבן, אַלץ מער אַנטוויקלען זיי ביי זיך טענדענצן צו זיין אומ־אַפהענגיק פון אַנדערע טיילן פון יידישן פּאָלק; צו פּאַרזאָרגן בלויז זייערע אייגענע אינסטיטוציעס און זיך פּאַרנעמען נאָר מיט די פּראַבלעמען פון זייער אייגענעם קיבוץ. זיי פּאַרגעסן דעם גרויסן אמת פון אונדזער געשיכטע, אַז קיין שום איזאָלירטע יידישע קהילה, ווי שטאַרק און צאָלרייך זי איז ניט געווען, איז ניט געבליבן עקזיסטירן — ווען זי האָט פּאַרלוירן דאָס באַוווּסטזיין פון זיין אַ חלק פון יידישן פּאָלק. דער הויפּט־ציל פון יידישן וועלט־קאָנגרעס איז דער קאַמף פאַר אַ פּאַראַייניקט פּאָלק. נישט געקוקט אויף דעם פּראַגרעס וואָס אַט דער געדאַנק האָט געמאַכט אין משך פון די לעצטע יאָרן, איז דער קאַמף פאַר אים פיל וועזנטלעכער און נייטיקער ביים היינטיקן טאַג, ווי אַפילו מיט 30 יאָר צוריק.

דאָס זעלבע גילט בנוגע אַן אַנדערער ספּעציפישער פּאָדערונג, וואָס איז אויף אַ געוויסן אופן איינציקאַרטיק, אָבער וועזנטלעך, פאַר אונדזער צוקונפּט, נעמלעך: דאָס רעכט פון יידישע קהילות אין די תּפוצות צו נעמען אויף זיך די אחריות פאַר ישראל, צו זיין פּאַרבונדן מיט איר אַלס אַ צענטער פון קאָלעקטיוון יידישן לעבן — פּאַרשטייט זיך, אַז אַן פּאַליטישער פּאַראַנטוואָרטלעכקייט און ניט פּאָדערנדיק קיין פּאַליטישע רעכט, היות די וועלט איז אין אונדזער צייט אַרגאַניזירט אין סעפּאַראַטע, סווערענע מלוכות.

אַן דער פּאַרבינדונג צווישן יידישע קהילות אין דער וועלט און דעם נייעם צענטער פון יידישן לעבן — מדינת ישראל — וואָלט זייער צוקונפּט, איבערהויפּט נאָכן חורבן פון די גרויסע פעסטונגען פון יידישער שעפּעריש־קייט, געווען אין אַ גרעסערער געפּאַר ווי זי איז איצט. און אַן דער מיטאַרבעט און אחריות פון די יידישע קהילות פון דער וועלט פאַרן גורל פון ישראל, וואָלט די צוקונפּט פון דער יידישער מדינה געווען נאָך מער באַדראַט, ווי לאַנג עס קומט איר אויס צו לעבן צווישן פּיינטלעכע שכּנים מיט זייער גרויסער נומערישער איבערוואַג.

עס קען גריינלעך זיין, אַז אונדזער פּאָדערונג צו זיין פּאַרבונדן מיט ישראל און צו נעמען אַן אַנטייל אין דער אחריות פאַר איר, האָט ניט קיין גלייכן ביי אַנדערע פעלקער. אָבער אונדזער סטרוקטור ווי אַ פּאָלק, אונדזער געשיכטע ווי אַ פּאָלק, איז תּמיד געווען איינציקאַרטיק, און מיר

זיינען בארעכטיקט צו האבן ספעציפישע רעכט, אפילו אויב זיי ווערן ניט אנערקענט פאר אנדערע נאציאנאלע גרופעס. א פאלק האט דאס רעכט צו זיין איינציקארטיק אין א סך הינזיכטן און עס דארף אים זיין דערלויבט, ניט געקוקט אויף דעם אלעמען, ממשיך צו זיין זיין איינציקארטיקייט.

די באציונגען צווישן ישראל און די תפוצות, וועגן וועלכע מיר האבן גערעדט אויף א סך פארזאמלונגען פונעם קאנגרעס, בלייבן א גרויס פראבלעם פון יידישן לעבן. דאס אויסנוצן ישראל אלס א נייעם גרויסן קולטורעלן, גייסטיקן און רעליגיעזן צענטער פון יידישן לעבן, וואס וועט דארפן פארטרעטן די חרוב-געוואָרענע צענטערס אין צענטראל- און מזרח-איראפע — די באַזע פון אונדזער עקזיסטענץ ווי א פאלק אין משך פון די לעצטע יארהונדערטער — פארבלייבט איינע פון די צענטראלע און נאך ניט געלייזטע פראבלעמען פון אונדזער דור. די סכנה פון א שפאל-טונג, פון א ריס, באַזונדערס צווישן די יונגע דורות פון איין זייט, און די קהילות אין די תפוצות פון דער צווייטער זייט, איז נאך אלץ רעאל און וועט פארלאַנגען פערמאנענטע און ענערגישע באַמזונגען מצד יידן אין ישראל און אין די תפוצות צו שאַפן בריקן, בכדי צו פארבינדן אַט די דאָזיקע צוויי טיילן פון פאלק, וואָס לעבן אין גאַנץ פאַרשיידענע לעבנס-באַדינגונגען. דאָס פראַבלעם פון אחדות ביים יידישן פאלק איז געוואָרן אפילו נאך שווערער זינט דער אַנטשטייג פון מדינת-ישראל, ווייל דאָס באַדייט איצט ניט נאָר צו פאַרבינדן צווישן זיך יידישע קהילות אין די תפוצות, וואָס לעבן, מער אַדער ווייניקער, אין גלייכע באַדינגונגען, נאָר צו באַוועגן אויך דאָס ישראלדיקע יידנטום, אַז עס זאָל פאַרבלייבן אַ טייל פונעם פאַראייניקטן יידישן פאלק.

דאָס אַלץ פירט מיך צום לעצטן און ווייטגייענדיקן צענטראַלן פראַבלעם, פון וועלכן עס איז אָפהענגיק אונדזער המשך ווי אַ פאלק. די געפאַר פון פאַרלירן דעם היסטאָרישן יסוד פון אונדזער עקזיסטענץ ווי אַ פאלק, די איינציקארטיקייט פון אונדזער היסטאָרישער עקזיסטענץ, קומט צום אויסדרוק אינעם פאַקט, וואָס די באַזע פון אונדזער המשך איז קיין מאָל ניט געווען פאַליטישע מאַכט, עקאָנאָמישע עשירות אָדער מאַטעריעלער כוח, נאָר גייסט און אידעע. דער פאַקט, אַז מיר זיינען געוואָרן אַ פאלק דורך אַ רוף, דורך אַ רעליגיעזער אויפגאַבע און דורך דער דערפילונג פון אַ ספעציפישער מיסיע און ניט דורך פאַליטישער און מאַטעריעלער

דער גורל פון יידנטום

רעאליטעט, באשטימט דעם כאראקטער פון אונדזער גאנצער געשיכטע. אין דער וועלט פון אידעען האט ניט קיין אנטשיידנדיקע באדייטונג וויפל היסטארישע וויכטיקייט מען גיט צו דער תנ"כישער געשיכטע פון דער דאזיקער עלטסטער תקופה פון דער יידישער פארגאנגענהייט. אפילו יענע, וואס זעען אין זיי לעגענדעס, קענען ניט אפלייקענען זייער גרויסע וויכטיקייט. כדי צו פארשטיין און דערקענען דעם כאראקטער פון א פאלק און פון זיין קולטור, איז זיין מיטאלאגיע ניט ווייניקער וויכטיק און טייל מאל — וויכטיקער, ווי זיינע היסטארישע פאקטן. די הויפטפאקטן ביים אנהייב פון אונדזער מארש דורך דער געשיכטע, די שליחות פון אברהם אבינו, ווען גאט האט אים געשיקט קיין ארץ-ישראל, דאס לייגן דעם יסוד פאר יידישער עקזיסטענץ מיט דער געזעצגעבונג ביים בארג סיני און די איינציגארטיקע געשטאלט פון משה רבינו, באשטימען פון אנהייב אן די באדייטונג און דעם כאראקטער פון אונדזער גורל אלס א פאלק. אפילו אין משך פון דעם פעריאד, ווען מיר האבן געהאט אונדזער אייגענע מלוכה אין ארץ-ישראל, איז איר באדייטונג און וויכטיקייט פארן גורל פון אונדזער פאלק ניט געווען באזירט אויף איר מיליטערישער מאכט און אירע מיליטערישע נצחונות אדער אויף איר עקאנאמישן כוח, נאר אויף די אידעען, וואס זי האט געשאפן און אנטוויקלט, די אידעאלן, וואס זי האט איבערגעלאזט פאר די צוקונפטיקע דורות. ניט די מלכים פון ישראל און יהודה האבן אויפגעהאלטן אונדזער פאלק, נאר די נביאים. און אין די יארהונדערטער פון גלות-לעבן, ווען מיר האבן לחלוטין ניט געהאט קיין שום פאליטישע מאכט, איז עס זיכער געווען די גרויסע רעליגיעזע און אידעאליסטישע טראדיציע, וואס האט געזיכערט דעם המשך פון דעם קיום פון אונדזער פאלק.

די דאזיקע סיטואציע האט זיך בעצם ניט געענדערט מיט דער שאפונג פון מדינת-ישראל. ניט דער פאליטישער כוח פון ישראל — אפילו ווען ער זאל ווערן גרעסער ווי ער איז איצט, און געוויס ניט איר עקאנאמישע מאכט, וועלן זיכערן דעם יידישן קיום. די באדייטונג פון מדינת-ישראל איז דאס שאפן דעם לעבנסוויכטיקן צענטער, ווו דער יידישער גייסט קען זיך אנטוויקלען, ווי ער איז ביכולת בלויז אין א לאנד, ווו יידן שטעלן מיט זיך פאר די מערהייט און זיי זיינען ניט אפהענגיק פון די גייסטיקע און קולטורעלע ווערטן פון דער מערהייט, צווישן וועלכע זיי וווינען. אין אט דער הינזיכט האט ישראל נאך אפילו ניט אנגעהויבן צו דערפילן איר

שליחות אינעם יידישן לעבן, און עס וואָלט אויך ניט געווען רעכט צו דערוואַרטן, אַז נאָך דער קורצער תקופה פון 18 יאָר פון איר עקזיסטענץ, אַן שלום, אַן עקאָנאָמישער אומאַפהענגיקייט, זאָל ישראל שוין האָבן געוואָרן דער צענטער, וואָס שטעלט צו די גייסטיקע קראַפט פאַרן יידישן פּאָלק איבער דער גאַרער וועלט.

דאָס צענטראַלע פּראָבלעם פון אונדזער לעבן היינט און מאָרגן באַשטייט דערין, וואָס צוזאַמען מיט דער עמאַנציפּאַציע און דעם פאַרשווינדן פון אונדזערע ספּעציפּישע לעבנס־ראַמען אין די יאָרהונדערטער פון אונדזער געטאַקיום, האָבן מיר פאַרלוירן, מינדסטנס פאַר דער מערהייט פון אונדזער פּאָלק, די ספּעציפּישע פאַרעם פון אונדזער לעבן, וואָס איז געווען באַזירט אויף אונדזערע אַלטע טראַדיציעס און מיר האָבן נאָך ניט געשאַפן קיין נייע ווערטן פאַר אונדזער נאַציאָנאַלער פאַרעם. דאָס יידישע לעבן איז איצט פּוסט און הויל, וואָס שייך גרויסע און נייע אידעען. עס באַשטייט פון אַקטיוויקייט, אַן אַנגעפירטע פון אַרגאַניזאַציעס, פון קאַמף קעגן די רעשטלעך פון אַנטיסעמיטיזם און איבערהויפט — אין שאַפן פּאַנדן אויף הונדערטער אופנים, אָבער דאָס דאָזיקע לעבן איז וויס ווי אַ מידבר, ווען מען קוקט דערויף פונעם שטאַנדפונקט פון גייסטיקער שעפּערישקייט. אַט דאָ ליגט דאָס הויפטפּראָבלעם פון אונדזער לעבן. אַט דאָ ליגט די סכנה צו פאַרלירן דעם גרעסטן טייל פון יונגן דור פון מאָרגן און איבערמאָרגן, ווייל מיר האָבן ניט די אינספּיראַציע און אידעען, וואָס וואָלטן געווען ביכולת אַנצורעגן יענע, וואָס לעבן ניט אין די יידישע רעליגיעזע ראַמען, צו פאַרבלייבן יידן. דער פּאַקט, אַז מיר פאַרלירן גרויסע טיילן פון אונדזער בעסטער יוגנט, וואָס איז אידעאָליסטיש פאַר אַנדערע רעוואָלוציאָנערע באַוועגונגען, איז אַן אומפאַרמיידלעכע קאַנסעק־ווענץ פון אַט דער סיטואַציע. קיין שום זאַך וואָלט ניט געווען אַזוי געפערלעך, ווי זיך צו לאָזן פאַרפירן פון דער ווונדערלעכע פּאַסאַדע פונעם יידישן לעבן — די גרויסע צאָל אַרגאַניזאַציעס מיט געוואָלדיקע בודזשעטן און גראַנדיעזע קאַנפּערענצן און מאַניפּעסטאַציעס, און פאַרזען די פּוסטקייט — און אידן וויל מען זאָל מיר גוט פאַרשטיין — די לאַנג־ווייליקייט פון יידישן לעבן פאַר אינטעלעקטואַלן, פאַר אידעאָליסטן, פאַרן יונגן עולם. קיין שום זאַך איז ניט אַזוי וויכטיק פאַר דער יידישער פירערשאַפט, ווי איינצוזען די שאַרפּקייט פון דעם דאָזיקן פּראָבלעם און די ערנסטקייט פון דער סכנה.

דער גורל פון ייִדנטום

דער דור פון די דערוואַקסענע איז, ווי איך האָב עס שוין אָפֿט געזאָגט, ניט כאַראַקטעריסטיש. מיר זענען געוואָרן בעסערע יידן צוליב דער טראַגישער נאַצ־עפּאָכע און דעם פּאַרלוסט פון מיליאָנען פּריינד און קרובים, און דורך דער גרויסער, פּאָזיטיווער און אינספּירירנדיקער איבערלעבונג פונעם אַנטשטיין פון דער ייִדישער מלוכה.

אַט די פּאַקטאַרן וועלן ניט ווירקן, זיכער ניט אויפן זעלביקן אופן ווי אויף אונדז, בנוגע דעם יונגן דור, וואָס איז ניט געשטאַנען פנים אל פנים מיט דער נאַצ־טראַגעדיע און פאַר וועמען די עקזיסטענץ פון ישראל איז ניט קיין נס, נאָר אַן איינצלנער נאַטירלעכער פּאַקט. די סכנה פאַר אונדזער קיום קומט ניט מער פון דרויסן, ווי עס איז געווען אין משך פון טויזנטער יאָרן. זי קומט פון אינעווייניק, און דאָס באַדייט אַ ראַדיקאַלע און פונדאַמענטאַלע ענדערונג אין דער סטרוקטור און סיטואַציע פון אונדזער פּאָלק. אונדזער הויפטפּראָגנאָס איז איצט, מער ווי אין וועלכער עס איז אַנדערער תקופה פון אונדזער געשיכטע, דער איבערלעכער, די סכנה פאַר אונדזער קיום איז אַסימילאַציע און אויפלייונג. אויב מען פּאַרטיפּט זיך מער אין דעם אַנאַליז פון אונדזער איבערלעכער סיטואַציע און מען לאָזט זיך ניט פאַרפירן פון דער אויסערלעכער פּאַסאַדע פון אונדזער אַרגאַניזאַציאָנעלן לעבן, מוז מען נעמען צו קענטעניש די דערשרעקנדיקע פּראָצעסן פון אינדיפּערענץ, איבערהויפט ביים יונגן דור. דער אַסימילאַציע־פּראָצעס איז ניט שייך בלויז דעם יחיד, דער אַסימילאַציע־פּראָצעס נעמט אַרום אונדזער קאַלעקטיוו לעבן ווי יידן, אונדזער כאַראַקטער פון אַ ספּעציפּישער קאַלעקטיווער איינהייט. דאָס איז חל אויף אַלע אַספּעקטן פון ייִדישן לעבן. אין אַ סך לענדער, און בעיקר אין די וויכטיקסטע ייִדישע קהילות אין דער וועלט, אין די פאַראייניקטע שטאַטן איז פאַראַן אַ טענדענץ צווישן אַ טייל רעליגיעזע מנהיגים און זייערע אָנהענגער גלייכצושטעלן די ייִדישע אמונה מיט אַנדערע רעליגיעס, צו מאַכן פון דער ייִדישער אמונה אַן מין אַנדערע קירכע, אַ מאַדערנע, און צו פאַרגעסן דעם יסודותדיקן פּאַקט, אַז דאָס ייִדישע פּאָלק איז קיין מאָל ניט געווען בלויז אַ רעליגיעזע גרופע, אַז איר איינציקאַרטיקייט דריקט זיך אויס אין דער קאָמבינירונג פון פּאָלק, אמונה און טרעגער פון אַ פּולשטענדיק באַזונדערע קולטור.

דאָ איז נייטיק צו זאָגן אַ וואָרט פון וואַרענונג קעגן דעם איבערגע־טרעבענעם חשק פון אַ סך ייִדישע רעליגיעזע מנהיגים צו אַזוי גערופענע

דיאלאגן מיט רעליגיעזע פירער פון אנדערע רעליגיעס. ס'איז גאנץ נוצלעך צו באהאנדלען מיט פירער פון אנדערע רעליגיעס די געמיינזאמע מאראלישע התחייבותן פון רעליגיעזע גרופעס אפצוהיטן דעם שלום, צו קעמפן קעגן נויט, קעגן דער עקספּלאַטאַציע פון פעלקער אָדער קלאַסן. אָבער ווען עס קומט צו ריין רעליגיעזע וויכוחים, דאַרף מען אַכטונג געבן אויף דער וואַרענונג פון אַ סך גרויסע יידישע רעליגיעזע פּערזענלעכקייטן, נישט אַריינצולאָזן זיך אין אַ פּרוּוו צו געפינען געמיינזאמע דענאַמינאַטאָרן אין דער ריין רעליגיעזער ספּערע. דאָס איז עלול צו פירן צו אַן אַפּשוואַכונג און בהדרגהדיקער עלימינירונג פון די ספּעציפישע שטריכן פון דעם, וואָס מען רופט יידישקייט.

דער יידישער וועלט־קאָנגרעס האָט זיך באַמיט אַנצוקניפן און אַנטוויקלען קאָנטאַקטן מיטן וואַטיקאַן און מיט פירער פון די קריסטלעכע קירכעס. ער האָט אָבער אין די דאָזיקע קאָנטאַקטן און דיסקוסיעס זיך באַגרענעצט אויף דער פּאַרטיידיקונג פון מענטשן־רעכט; אויסצוואַרצלען אַנטיסעמיטיזם און צו באַקעמפן רעליגיעזע און ראַסן־פּאַראָרטיילן; צו קעמפן פאַר גלייכע רעכט און דעם כבוד פון אַלע אומות און אויף זייערע געמיינזאמע צילן צו באַקעמפן אַרעמקייט און אויפהאַלטן דעם שלום.

דער אַסימילאַציע־פּראָצעס, אויב ער וועט ניט אַפּגעשטעלט ווערן פון אינעווייניק, קען ער אין אַ פּאַרהעלטענישמעסיק קורצער צייט פירן צום פּאַרלוסט פון די בעסטע טיילן פון יונגן דור. אויב מיר מאַכן זיך קלאַר דעם ערנסט פון אַט דער סיטואַציע, מוזן מיר קומען צום באַשלוס, אַז די סטרוקטור און דער כאַראַקטער פון אונדזערע טעטיקייטן מוזן רעווידירט ווערן; מיר מוזן אַנטוויקלען נייע פּראַיעקטן אין אונדזער לעבן.

דאָ האָב איך בדעה צו זאָגן זייער פּאַרזיכטיק אַ וואַרט וועגן די ספּע־ציפישע אויפגאַבעס, וואָס שטייען איצט פאַר די מנהיגים פון דער יידישער אַרטאָדאָקסיע. עס האָט זיך געשאַפן אַ סיטואַציע, וואָס איך באַטראַכט זי מיט גרויס זאָרג און אַנגסט. דער פּאַקט, אַז די מערהייט פון אונדזער פּאָלק לעבט מער ניט אין דער ראַם פון יענע פּרינציפּן און געזעצן, וועלכע פלעגן רעגולירן דאָס יידישע לעבן אין משך פון יאָרהונדערטער, האָט דערפירט צו אַ סיטואַציע, אין וועלכער די יידישע אַרטאָדאָקסיע געפינט זיך אין אַ פּאַרטיידיקונגס־פּאָזיציע. זי האָט אַ נטיה צו אַנטוויקלען אַ פּסיכאָ־לאַגיע, ווי איך האָב זיך אַ מאָל אויסגעדריקט, פון אַן אַנגעגריפּענער

דער גורל פון יידנטום

מינדערהייט, וואָס לעבט און קעמפט אין אַ פעסטונג. זי איזאָלירט זיך אַליין, זי קעמפט קעגן דער מערהייט, וועלכע נעמט ניט אָן איר אידעאָ-לאַגיע, אַנרופנדיק די דאָזיקע מערהייט הערעטיקער, און פאַרגעסט אָפט איינע פון די יסודותדיקע פּרינציפּן פון יידנטום, אַז אַ ייד, אָפּילו ווען ער זינדיקט, בלייבט ער אַ ייד (ישראל אַה־על־פי שחטא ישראל הוא).

די יידישע אַרטאָדאָקסיע, אין אירע גרויסע תקופות, איז קיין מאָל ניט געווען סטאַטיש, פאַרפרוירן. בשעת די גרויסע תקופות פון תלמוד און אין מיטל־עלטער האָט די יידיש־רעליגיעזע אָנפירערשאַפט תמיד זיך באַמיט צו געפינען אופנים, ווי אַזוי צוצופאַסן זיך צו די באַדערפענישן פון דער כסדר זיך ענדערנדיקער סיטואַציע, פאַרבלייבנדיק נאַטירלעך געטריי צו די יסודותדיקע עיקרים. בלויז אין אונדזער תקופה האָט די יידישע אַרטאָ-דאָקסיע, האָבנדיק דאָס געפיל פון איר מינדערהייט־פּאַזיציע, פאַרלוירן די געוואָגטקייט און דעם שעפּערישן מוט צו געפינען אַ סינטעזע צווישן די יסודותדיקע עיקרים און די באַדערפענישן פון יידישן פּאָלק אין די נייע באַדינגונגען פון לעבן, סיי אין ישראל, סיי אין די תפוצות.

אַ פּראַבלעם פון וויכטיקייט פאַר אונדזער צוקונפט איז די באַמיונג צו בויען אַ בריק צווישן דער מערהייט, וואָס לעבט מער ניט אויפן יסוד פון דער רעליגיע, און דער אַרטאָדאָקסישער מינדערהייט וועלכע האָט די אויפגאַבע און דעם חוב, צוזאַמען מיט אַלע אָנדערע גרופן, צו זיכערן די יידישקייט פון דער ניט־אַרטאָדאָקסישער מערהייט. אַ ווירקלעכער דיאַלאָג, וואָס וועט אפשר דויערן אַ לאַנגע צייט, מוז זיך אָנהייבן צווישן די צוויי טיילן פון יידישן פּאָלק, און די איניציאַטיוו וועט מוזן קומען קודם כל פון די גרויסע מנהיגים פון יידישן טראַדיציאָנאַליזם.

אַט די נייע סיטואַציע מאַכט נויטווענדיק אַ ווייטגרייכנדיקע איבערשיכ־טונג אין דער וויכטיקייט־היעראַרכיע. דעם פּלאַץ, וואָס מען האָט נעכטן געגעבן דעם קאַמף קעגן אַנטיסעמיטיזם, מוז היינט געגעבן ווערן דער יידישער דערצונוג; די אַנשטרענגונגען, וואָס זיינען אין דער פאַרגאַנג־גענהייט געמאַכט געוואָרן פאַר דער הילפּאַרבעט, מוזן זיך קאַנצענטרירן אויף קולטור־שעפּערישקייט.

איינע פון די וויכטיקסטע קאַנסעקווענצן פון אַט דעם אַנאַליז, איז די נויטווענדיקייט אויסצוברייטערן דעם פאַרנעם פון די ענינים און דעם אינהאַלט פון יידישן לעבן. אונדזערע אַרגאַניזאַציאָנעלע און קהילהשע באַמיונגען זענען איצט קודם־כל, אויב ניט אויסשליסלעך, באַגרענעצט

אויף ריין ייִדישע פּראָבלעמען. אַזוי אַרום פּאַרלירן מיר פון אויג דעם רעוואָלוציאָנערן כאַראַקטער פון דער תקופה, אין וועלכער מיר לעבן און מיר פּאַרלירן אַ טייל פון די בעסטע עלעמענטן פון אונדזער יוגנט, וואָס ווילן אַרבעטן און קעמפן לטובת גרויסע מענטשלעכע אידעאַלן און באַוועגונגען, און אין וועלכע, ווי עס ווייזט אויס, די ייִדישע אַרגאַניזאַציעס זיינען ניט פּאַראַינטערעסירט.

אין די פּאַרגאַנגענע יאָרהונדערטער, ספּעציעל אין 19טן יאָרהונדערט, איז דאָס ייִדישע פּאָלק געשטאַנען אין די פּאַדערשטע רייען פון אַלע גרויסע, פּראַגרעסיווע באַוועגונגען סיי אידעאָלאָגיש און סיי אַקטיוו. מיר זיינען געווען צווישן די פּיאָנערן אינעם קאַמף פאַר מענטשן־רעכט, פאַר גלייכהייט, פאַר פּראַגרעס און פאַר סאַציאַלער גערעכטיקייט. אין די לעצטע צענדליקער יאָרן, קאַנצענטרירנדיק זיך פּולשטענדיק אויף די באַמינונגען צו געווינען גלייכע רעכט פאַר זיך אַליין און צו גרינדן און קאַנסאָלידירן דאָס ייִדישע היימלאַנד, האָבן מיר, אין אַ גרויסער מאַס, אויפגעגעבן אַט די היסטאָרישע פּאַזיציע פון זיין צווישן די פּיאָנערן פון אַלע פּראַגרעסיווע באַוועגונגען.

איינע פון די סיבות דערפון איז אויך דער פּאַקט, וואָס בעת אין משך פון הונדערטער יאָרן האָבן מיר געהערט צו די "העוונטן" (וואָס האָבן גאַרניט), צו די אונטערדריקטע און אַרעמע, האָבן מיר אין דער תקופה פון נאָך דער מלחמה זיך אָנגעשלאָסן אין די "העוונטן" (וואָס האָבן יאָ). אין אויפהאַלטן דעם סאַציאַלן און פּאָליטישן סטאַטוס־קוואַ.

אַט די טענדענץ האָט אַ נטיה צו פּאַרקריפלען דאָס קלאַסישע בילד פון אונדזער פּאָלק אין דער וועלט־געשיכטע. זי מוז פּאַרטרייבן פון אונדז די אידעאָליסטישע יוגנט און די אינטעלעקטועלע, פאַר וועמען עס איז נויטווענדיק, אַז מיר זאָלן ווידער פּאַרנעמען אונדזער פּאַזיציע צווישן יענע כוחות אין דער וועלט, וואָס באַמען זיך צו זיכערן שלום, סאַציאַלע גערעכטיקייט און גלייכהייט פאַר אַלע טיילן פון דער מענטשהייט.

עס זיינען פּאַראַן רמזים, אַז וויכטיקע גרופּעס אין ייִדישן לעבן הייבן דאָס אָן איינצוזען, איבערהויפט אין די פּאַראַייניקטע שטאַטן. דאָס איז אַ סימפּטאָם, וואָס דאַרף ווערן באַגריסט און דערמוטיקט. עס איז ניט נייטיק, אַז אין אַזעלכע פּראַגן פון אַלגעמיינער וויכטיקייט זאָלן אַלע גרופּעס אָננעמען איין און די זעלביקע פּאַזיציע. אויך דאָס ייִדישע פּאָלק ווי אַ גאַנצס, און דאָס איז אויך חל אויפן ייִדישן וועלט־קאַנגרעס, קען

ניט אָננעמען קיין באַשטימטע שטעלונג בנוגע קאָנטראָווערסיעלע פּראָב־
לעמען, וואָס גייען אָן געוויסע ספּעציפישע לענדער. דאָס ייִדישע פּאַלק
אין זיין גאַנצקייט, און דער ייִדישער וועלט־קאָנגרעס, ווען ער פּאַרנעמט
זיך צו רעדן אין זיין נאָמען, מוז באַגרענעצן זיין שטעלונג אויף אַלגעמיינע
פּרינציפּן, ווי שלום און אַנטוואַפּענונג, אָדער קאָמף פאַר מענטשן־רעכט,
און ער קען ניט אַרויפצווינגען, מיט באַשלוסן פון אַ מערהייט, פּאַדערונגען
אָדער שטעלונגען, וואָס האָבן צו טאָן מיט ספּעציפישע פּאַליטישע פּראָגן.
אָבער אינערלעך, אין די פּאַרשיידענע ייִדישע קהילות, אַרגאַניזאַציעס
און גרופּעס, וועלכע זיינען בכוח און גרייט צו פּאַרנעמען אַ שטעלונג,
דאַרף דערמוטיקט ווערן די באַטייליקונג אין די באַמיונגען צו פּאַרטיידיקן
אונטערדריקטע מינדערהייטן און אויך קעגן קאָלאָניאַליזם און אימפּע־
יאַליזם. זייער אַקטיווקייט אין דער ריכטונג וועט אַ סך פּאַרבעסערן דאָס
בילד פון ייִדישן לעבן און דאָס וועט אפשר צוריקברענגען די אידעאַליס־
טישע טיילן פון דער יוגנט אין אונדזער מחנה.

איד ווייס, אַז דאָס קען ניט ווערן דערגרייכט דורך רעוואָלוציעס און
פּאַרמעלע באַשלוסן, אָבער אויב די ייִדישע פירערשאַפט וועט ניט איינזען
די ראַדיקאַלע ענדערונג אין אונדזער סיטואַציע, דעם נייעם כאַראַקטער
פון די סכנות פאַר אונדזער קיום, אין פּאַרגלייך מיט די פּאַרגאַנגענע
יאַרהונדערטער, וועט דאָס ייִדישע לעבן, ביסלעכווייז, אָבער אומפאַר־
מיידלעך, פּאַרלירן דעם יסוד פון אונדזער צוקונפט.

לאַמיר פּאַרענדיקן מיט אַ באַמערקונג, וואָס רעזומירט דעם ציל פון
אָט דעם אַנאַליז. דאָס ייִדישע פּאַלק אין משך פון די לעצטע צוויי־דריי
דורות האָט אינוועסטירט דעם גרעסטן טייל פון זיין ענערגיע אין ווערן
מיט לייטן גלייך, סיי אַלס יחידים, סיי אַלס אַ גרופּע. מיר האָבן געקעמפט
פאַר עמאַנציפּאַציע בכדי צו מאַכן דעם אינדיוידועלן ייד גלייך אין זיינע
רעכט און אין זיין פּאָזיציע מיט דעם ניט־ייד. מיר האָבן אויך געקעמפט
פאַר נאַרמאַליזירן אונדזער סיטואַציע דורך שאַפן אַ סווערענע מדינה
ווי אַנדערע פעלקער האָבן. ביידע באַמיונגען האָבן זיך באַרעכטיקט. עס
וואַלט געווען דאָן־קיכאַטיש און האַפּענונגסלאָז צו פרווון ווייטער לעבן
אין געטאָ, ווי אַ מינדערהייט, וואָס ליידט פון דיסקרימינאַציעס— אין די
באַדינגונגען פון אַ מאַדערנער דעמאָקראַטיע. עס וואַלט געווען אַן אומגליק,
אויב מיר וואַלטן זיך ניט באַמיט, דער עיקר אין אַנבליק פון דער נאַצ־
דערפאַרונג, צו האָבן אַן אייגן לאַנד, וווּ יעדער ייד, וועמענס עקזיסטענץ

עס איז באַדראַט ערגעץ אַנדערש, אַדער וואָס האָט דעם באַגער צו לעבן אַ פּול יידיש לעבן, זאָל קענען עולה זיין און לעבן פריי, און ניט דורך דער טאַלעראַנץ אַדער מיטן גוטן ווילן פון אַנדערע.

עס וואָלט אָבער געווען אַ טראַגישער און אומגליקלעכער טעות צו מיינען, אַז אויב מיר האָבן שוין דערגרייכט אַט די צוויי צילן פון זיין מיט לייטן גלייך, איז שוין אונדזער עקזיסטענץ ווי אַ פּאָלק געזיכערט. אין זיינע וואַרצלען און אינעם עצם פון זיין היסטאָרישער עקזיסטענץ איז דאָס יידישע פּאָלק קיין מאָל ניט געווען ענלעך צו אַנדערע פעלקער, נאָר תמיד — אייגנאַרטיק. דאָס באַדייט לחלוטין ניט, אַז דאָס יידישע פּאָלק איז געווען בעסער, נאָר אַז עס איז געווען אַנדערש. עס איז ניטאָ נאָך אַ פּאָלק, וואָס פאַרבינדט אמונה און פּאָלק אין איין דעפיניציע פון זיין נאַציאָנאַלן כאַראַקטער. מיר זיינען מער ווי אַ פּאָלק, מיר זיינען מער ווי אַן אמונה, מיר זיינען מער ווי אַ ציוויליזאַציע — מיר זענען דאָס אַלץ צוזאַמען, און עס געפינט זיך ניט קיין אַנדער ענלעכע נאַציאָנאַלע גרופע ווי מיר. אַן אַ ווידערקער צו אונדזער פּאָדערונג צו זיין אַנדערש און איינציק־אַרטיק, איז אונדזער צוקונפט מער ווי באַדראַט. אַ פּאָלק קען ניט מותר זיין אויף טראַדיציעס, אויף וועלכע זיין כאַראַקטער און גורל זענען באַזירט, און אָנהייבן, אַזוי צו זאָגן, אויף דאָס ניי. דאָס וואָלט געווען אַ ניי פּאָלק, אַן שום היסטאָרישער באַדייטונג, ניט פאַר אונדז אַליין און ניט פאַר דער מענטשהייט.

אונדזער דור, וואָס האָט אַזוי פיל געליטן און האָט געבראַכט אַזוי פיל קרבנות אינעם קאַמף פאַר גלייכהייט, סיי ווי יחידים און סיי ווי אַ פּאָלק, און האָט ביידע דערגרייכט, מוז אָנהייבן איינזען, אַז זיין גרעסטע נייע אויפגאַבע באַזירט זיך אויף דעם חוב צו אַנטוויקלען זיין אַנדערשקייט, זיין ספעציפישן כאַראַקטער. האַבנדיק דערגרייכט די פּאָזיציע פון גלייכע בירגער און האַבנדיק געשאַפן אַ מלוכה ווי אַנדערע מלוכות, דאַרפן מיר אונטערנעמען דעם נייעם און פיל שווערערן קאַמף: צו פאַרבלייבן יידן, וואָס זאָלן זיין ווערט דעם כאַראַקטער און גייסט פון אונדזער איינציקאַר־טיקער געשיכטע, און וואָס זאָלן זיין אַנטשלאָסן, מיט דער הילף פון נייע מיטלען און מעטאָדן, איבערצוגעבן די ירושה פון אַט דער דאָזיקער געשיכטע צו די קומענדיקע דורות.

אויף דער אַלגעמיינער פאַרזאַמלונג פון יידישן וועלט־קאָנגרעס, בריסל, 1966

ישראל און די תפוצות

די טעמע פון מיין רעדע איז אן אנאליז פון די באציאונגען צווישן ישראל און די תפוצות און וועגן די אויפגאבן פון יידישן פאלק פאר ביידע מקורות פון יידישן לעבן.

ס'איז באוונדערס נייטיק צו פארשטיין דאס דאזיקע פראבלעם אין איצ'טיקן מאמענט, ווען דער ענטוויאזם פאר ישראל און די סאלידאריטעט מיט דער יידישער מדינה קענען פירן צו א טענדענץ פון אונטערשאצן און פארנאכלעסיקן די גרויסע פראגן און אויפגאבן פון יידישן לעבן אין די תפוצות. די לעצטע עטלעכע וואכן האבן באוויזן קלארער, ווי ווען עס איז, ווי שטארק פארבונדן עס זיינען צווישן זיך ביידע קוואלן פון יידישן לעבן, און ווי איינער איז אבסאלוט לעבנסנייטיק פאר דעם אנדערן. וואס ישראל האט דערגרייכט, וואלט ניט געווען מעגלעך אן דער ריזיקער הילף פון די תפוצות. פון דער צווייטער זייט איז נאך קיין מאל די צוקונפט פון יידישן לעבן אין גלות ניט געווען אזוי שטארק אפהענגיק פון דער צוקונפט און פון דעם גורל פון ישראל, ווי אין אונזער איצטיקן דור.

דאס פראבלעם איז איינציקארטיק און שטעלט מיט זיך פאר אפשר דעם כאראקטעריסטישסטן אספעקט פון דער אבסאלוטער אנדערשקייט פון דער יידישער געשיכטע און פון גורל פון אונזער פאלק, עס זיינען געווען און עס זיינען פאראן נאך פעלקער, וועלכע האבן, אחוץ זייער אייגענעם נאציאנאלן היימלאנד, זייער אייגענער מדינה, אויך גרויסע דיאספאראעס. ס'איז גענוג צו ברענגען עטלעכע ביישפילן פון די ענגלענדער, דייטשן, איטאליענער, אירלענדער, גריכן און נאך א סך פעלקער. אבער עס איז ניט פאראן קיין שום אנדער פאלק, א חוץ דעם יידישן וואס נאר א מינ' דערהייט זיינע לעבט אין זיין אייגענעם לאנד, און זיין גרויסע מערהייט איז צעשפרייט איבער דער וועלט. פאר אלע אנדערע פעלקער איז דער המשך פון דעם קיום פון זייערע דיאספאראעס נוצלעך, אבער ניט לעבנס- נייטיק פאר זייער צוקונפט. פאר אונדז איז עס א פראגע פון לעבן און

טויט. אבער דאָס כאַראַקטעריזירט ניט בלויז די איצטיקע סיטואַציע. דורך דער גאַנצער יידישער געשיכטע גייט דורך די דאָזיקע באַציונג צווישן אונדזער צענטער און די תפוצות.

אין ליכט פון די דאָזיקע יסודותדיקע פאַקטן, איז די טעאָריע וועגן דער פולער פאַרלייקענונג פון גלות — "שלילת הגלות" — אַן אַבסורד. אַ פּאַלק וואָלט ניט געקענט אָנהאַלטן זיין קיום, ווען עס וואָלט דעם גרעסטן טייל פון זיין געשיכטע געלעבט אין "אומנאַרמאַלע" באַדינגונגען. וואָס קען זיין אומנאַרמאַל פאַר אַנדערע פעלקער, איז אַ טייל פון דער נאַרמאַליטעט פון דער יידישער געשיכטע. די טענדענץ, וואָס איז געווען אין די ערשטע צייטן פון ציוניזם און הערשט איצט טיילווייז אין ישראל, — צו פאַרגעסן די יאַרהונדערטער פון גלות, צו עלימינירן זיי פון אונדזער באַווסטזיין, צו שעמען זיך מיט זיי אָדער גאָר צו איגנאָרירן זיי, און פאַרבינדן מדינת ישראל דירעקט מיט דער יידישער מלוכהשאַפט אין די אַלטע צייטן, איז ניט בלויז דאָן־קיאַטיש, נאָר היסטאָריש געפערלעך. יחידים און פעלקער קענען זיך ניט דערלויבן צו אונטערדריקן ממשותדיקע טיילן און תקופות פון זייער לעבן. ביי יחידים ענדיקט זיך אַזאַ טענדענץ אין אַלגעמיין מיט אַ צערודערונג און מיט דער נויטווענדיקייט צו לאָזן זיך אונטערווכן פון אַ פסיכאָנאַליטיקער. אין דעם לעבן פון אַ פּאַלק, וואָס פרוווט דאָס צו טאָן, פירט דאָס אומפאַרמיידלעך צו דער פעלשונג פון זיין היסטאָרישן כאַראַקטער, צו דער צעשטערונג פון זיין פרצוף און צום פאַרלוסט פון זיין ספעציפישער שאַפּערישקייט און אייגנאַרטיקן גורל. דער ציוניזם האָט קיין מאָל ניט געפּרעדיקט די פולע פאַרלייקענונג פון גלות, נאָר האָט באַטראַכט דאָס שאַפּן און אַנטוויקלען אַ צענטער, וווּ יידן קענען לעבן ווי אַ מערהייט און זיין די בעלי־בתים פון זייער אייגענעם גורל — באַשטימענדיק אויף אַזאַ אופן, אין אַ גרויסער מאָס, אויך די אַנטוויקלונג פון די יישובים אין די תפוצות — אַלס דעם אומבאַדינגטן עיקר־תנאי פאַר פאַרזיכערן דעם המשך פון אונדזער פּאַלק.

דאָס מיינט ניט, נאַטירלעך, אַז די איצטיקע נומערישע און קוואַליטאַטיווע פּראָפּאָרץ צווישן מדינת ישראל און די תפוצות איז אַנעמעלעך און דאָרף אַזוי בלייבן. דער פּאַקט, אַז בלויז איין פינפטל פון יידישן פּאַלק לעבט אין זיין אייגענער מדינה, און פיר פינפטל געפינען זיך אין חוץ־לאַרץ, שטעלט אין געפאַר די באַזע פון דעם קיום פון מדינת ישראל און איר צוקונפט. און עס מוז דערפירט ווערן צו אַ ראַדיקאַלער ענדערונג אין דער

פראַפּאַרץ צווישן די צוויי כוחות. אָן אַ גרויסער עליה און אָן אַ באַדייטנדער פאַרגרעסערונג פון דער ייִדישער באַפעלקערונג אין ישראל איז די צוקונפט פון דער מדינה מער ווי באַדראַט.

אַבער ווי שטאַרק עס זאָל זיך ניט פאַרגרעסערן די עליה קיין ישראל, וועט אַ זייער באַדייטנדיקער טייל פון ייִדישן פּאָלק, אויב ניט די מערהייט, בלייבן—לכל הפחות אין דער צוקונפט, וואָס מען קען פאַרויסזען, און טיידן עס זאָלן קומען רעוואָלוציאָנערע און טראַגישע ענדערונגען אין דער וועלט—אין חוץ־לאַרץ און וועט פאַרשטעלן מיט זיך איינעם פון די צוויי הויפטזיילן, אויף וועלכע די עקזיסטענץ פון ישראל וועט דאַרפן געבויט ווערן.

זאָגנדיק דאָס, מיין איך ניט בלויז די פינאַנציעלע און עקאָנאָמישע הילף, וואָס די תּפוצות גיבן איצט, און וואָס זיי וועלן—לויט מיין מיין־נונג—דאַרפן ווייטער געבן. איך באַצי זיך אַפילו ניט בעיקר אויף דער פּאָליטישער הילף, וואָס איז געווען אַזוי וויכטיק, ווען מיר האָבן דערגרייכט דעם באַשלוס פון די פאַראייניקטע פעלקער און וואָס האָט זיך אַרויסגע־וויזן פון אַזאַ אַנטשיידנדיקער באַדייטונג אין די לעצטע עטלעכע וואָכן. איך האָב אין זין בעיקר דעם גייסטיקן און קולטורעלן אַספעקט פון דעם פּראָבלעם. מיר לעבן אין טעג, ווען מיר זיינען אַלע גענייגט איבערצושאַצן די וויכטיקייט פון מיליטערישע נצחונות, פון פּאָליטישע געווינסן און פון עקאָנאָמישער אַנטוויקלונג. דער ציוניזם האָט זיך געשטיצט אויף דער קאָנצעפּציע פון דער נויטווענדיקייט צו שאַפן באַדינגונגען פאַר אונדזער פּאָלק ניט בלויז פאַר פּראָדוצירן און פּרעדיקן אידעען, נאָר פאַר פאַר־וירקלעכן זיי.

די פּונדאָמענטאַלע באַזע פאַר דער עקזיסטענץ פון יעדן פּאָלק, וואָס שפּילט אַ ראָלע אין דער געשיכטע, איז זיין קולטור, זיין שאַפּערישקייט, זיינע דערגרייכונגען אין דער וועלט פון אידעען, סיי רעליגיעזע, סיי פּילאָזאָפּישע, סאָציאַלע אָדער קינסטלערישע. דאָס איז דאָפּלט גילטיק בנוגע דעם ייִדישן פּאָלק, וואָס האָט אין משך פון דעם גרעסטן טייל פון זיין געשיכטע קיין מאָל ניט געהאַט צו פּיל מאַכט, אַפילו ניט אין די צייטן פון זיין אַמאָליקער מלוכהשאַפט. אויב עס עקזיסטירט אַ ייִדיש פּאָלק, איז עס ניט אַזוי פּיל צוליב די מלכים פון יהודה און ישראל, נאָר אַ דאַנק די נביאים פון תּנ"ך און די חכמי התלמוד. ווען ר' יוחנן בן־זכאי האָט געבעטן דעם רוימישן אימפּעראַטאָר, אין די טעג פון חורבן בית שני,

אז ער זאל אים דערלויבן צו גרינדן די ישיבה אין יבנה, איז עס געווען ער, וועלכער האט פארזיכערט דעם יידישן קיום, און ניט בר-כוכבא מיט זיין גאנצן העראַזום. עס קען קלינגען ניט־קאָנפארמיסטיש צו זאָגן אַזעלכעס אין די איצטיקע טעג, אָבער עס וואָלט געווען טראַגיש פאַר דער יידישער געשיכטע, אויב מיר זאָלן פאַרלאָזן די דאָזיקע יסודותדיקע כאַראַקטעריסטיק פון אונדזער עקזיסטענץ אַלס פּאָלק, און אויב מיר זאָלן גלייבן, אַז בלויז מאַכט אַליין האַט אַ באַדייטונג אָדער קען שאַפן ווערטן אויף אַ לאַנגער צייט. מאַכט און מדינה זיינען בלויז אינסטרומענטן אויף צו פאַרוורקלעכן די עיקר־אידעען פון אַ פּאָלק. באַזונדערס מוז אונדזער איצטיקער דור, וועלכער האַט דערגרייכט מאַכט פאַרן יידישן פּאָלק נאָך יאָרהונדערטער פון מאַכטלאַזיקייט—און איז מיט רעכט שטאַלץ אויף דעם—תמיד געדענקען די דאָזיקע יסודותדיקע פּאַקטן פון יידישן היסטאָרישן קיום.

אויב מען נעמט אָן דעם דאָזיקן כלל, וועט מען פאַרשטיין, אַז עס איז ניט ווייניקער וויכטיק צו פאַרזיכערן דעם המשך פון די יידישע יישובים מחוץ מדינת ישראל, ווי צו צעמענטירן די זיכערקייט פון דער מדינה גופא. אין איצטיקן מאָמענט קען זיין מער גלאַריע און אַטראַקציע צו קאָנצענטרירן זיך אויף בויען ישראל, און אָן דעם ווידעראויפבויען און דער אַנטוויקלונג פון ישראל איז ניטאָ קיין צוקונפט פאַר די תפוצות. אָבער דער ציל פון דער יידישער אַקטיוויקייט איז אויפצוהאַלטן און פאַרזיכערן דאָס יידישע פּאָלק אין אַלע פאַרמען פון זיין קיום. בלויז ווען סיי מדינת ישראל און סיי די תפוצות וועלן לעבן און אַרבעטן צוזאַמען, ווי צוויי טיילן פון איין פּאָלק, וועלן ביידע קענען פאַרזיכערן דעם המשך פון אונדזער קיום.

ווען מען גיט זיך אָפּ אַ חשבון וועגן דעם, קען מען באַגרייפן די וויכטיקייט פון פאַרזיכערן די יידישקייט פון אונדזערע יישובים אין די תפוצות, באַזונדערס פון דעם יונגן דור. מיר אַלע ווייסן, ווי שווער עס איז אָנגעקומען צו שאַפן ישראל, ווי שווער עס איז צו באַשיצן און פאַרזיכערן די מדינה, און איך האָב מורא, אַז נאָך אַ לאַנגע צייט וועט די זיכערקייט פון ישראל זיין ווייט ניט גאַראַנטירט. אָבער ביי די אַלע שוועריקייטן טראַכט איך אָפּט, אַז עס איז נאָך אַ סך שווערער צו פאַרזיכערן דעם המשך פון די יידישע יישובים אין די תפוצות. די יידן פון מדינת ישראל זיינען אין דער אומפאַרגלייכלעך בעסערער לאַגע, וואָס זיי לעבן

דער גורל פון יידנטום

אין זייער אייגענעם לאַנד, אין זייער אייגענער מדינה, און זיי האָבן די מעגלעכקייט צו באַשטימען זייער אייגענעם אופן פון האַנדלען און טאָן, וואָס זיי אַליין באַטראַכטן פאַר נייטיק, בכדי צו פאַרזיכערן זייער צוקונפט. עס איז ניט צו שווער פאַר זיי אויפצוהאַלטן זייער כאַראַקטער ווי אַ טייל פון יידישן פּאָלק, ווייל זיי באַזיצן אַלע אַטריבוטן און מעגלעכקייטן פון מלוכהשאַפט. אָבער אויפצוהאַלטן דעם יידישן כאַראַקטער פון אונדזער איצטיקן דור, און פון די קומענדיקע דורות אין די תפוצות, ווערט וואָס אַ מאָל שווערער און שווערער.

די צוויי הויפט־עלעמענטן, וועלכע האָבן פאַרזיכערט אונדזער המשך אין די יאָרהונדערטער פון גלות — און פאַר וועלכע עס איז ניט פאַראַן קיין שום אַנדערער ביישפּיל אין דער געשיכטע פון אַנדערע פעלקער — האָבן ניט מער די זעלבע באַדייטונג פאַר אונדו, איצט ווי זיי האָבן געהאַט פריער אין משך פון הונדערטער יאָרן. דער ערשטער פון די דאָזיקע צוויי עלעמענטן איז געווען די אומגעהויערע מאַכט פון דער יידישער רעליגיע, וועלכע איז געווען ניט אַ טייל פון יידישן לעבן, נאָר די אַלץ־אַרומנע־מענדיקע ראַם און דער אַלץ־באַשטימענדיקער גייסטיקער כוח פון יידישן קיום, וואָס האָט רעגולירט דאָס לעבן פון דעם יחיד און פון דעם פּאָלק אין יעדער פּאָזע און אין יעדער ספּערע פון אונדזער קיום. דער צווייטער עלעמענט איז געווען אונדזער טראַגישע סיטואַציע פון אַ גערודפּט פּאָלק, מיט דעם מעכטיקן אַרויסרוף צו יידישער סאָלידאַריטעט און קאָאָפּעראַציע, איבער דער פּערמאַנענטער אויסערלעכער געפאַר פאַר אונדזער קיום.

די ביידע עלעמענטן האָבן אין אַ גרויסער מאָס פאַרלאָרן זייער באַדיי־טונג. די יידישע רעליגיע אין איר קלאַסישער היסטאָרישער פאַרעם האָט שוין מער ניט די אַנטשיידנדיקע השפּעה אינעם לעבן פונעם גרעסטן טייל פון יידישן פּאָלק. און זינט דער קאַמף פאַר דער יידישער עמאַנצי־פּאַציע איז געווענען געוואָרן, זינט זייען פּאַקטיש אומעטום גלייכ־באַרעכטיקט, און זיי זיינען אינטעגרירט אין דעם עקאָנאָמישן, פּאָליטישן, סאָציאַלן און קולטורעלן לעבן פון די פעלקער, צווישן וועלכע זיי וווינען, האָט דער צווייטער עלעמענט — די אחדות איבער דער געפאַר פון דרויסן — אויך פאַרלאָרן דעם גרעסטן טייל פון זיין פאַראייניקונג־קראַפט. דאָס שטעלט אונדזער דור פאַר אַ פולשטענדיק אַנדערער לאַגע און פאַר נייע אויפגאַבן. די געפאַר פאַר אונדזער המשך קומט ניט מער פון דרויסן, נאָר פון אינעווייניק. דער אַנטשיידנדיקער פּראָגנאָס אין יידישן לעבן איז איצט

ניט דער קאמף פאר רעכט אָדער פאר עקאנאָמישער עקזיסטענץ, נאר דער קאמף קעגן גלייכגילטיקייט און אַסימילאַציע.

דער דאָזיקער קאמף קען געווענען ווערן נאר דורך נייע אַרויסרופן און מיט נייע ווערטן, וועלכע דאַרפן געשאַפן ווערן, בכדי צו פאַרזיכערן די יידישקייט פון דעם יונגן דור. ווי איך האָב עס פאַרמולירט, האָבן מיר געלערנט אין די יאָרהונדערטער פון ליידן און רדיפות, ווי אַזוי אויסצור האַלטן און איבערלעבן די שלעכטע צייטן. דאָס גרויסע פּראָבלעם פון אונדזער דור איז צו לערנען, ווי אַזוי צו פאַרזיכערן אונדזער המשך און בלייבן באַוווּסטזיניקע יידן אין גוטע צייטן. ווי איך זע עס, זיינען פאַראַן דריי אַזעלכע אַרויסרופן, דריי פּאָדערונגען, וועלכע שטעלן מיט זיך פאַר דאָס, וואָס מען קען באַצייכענען ווי די אַגענדע פון יידישן לעבן היינט־צוטאָג:

איין פּאָדערונג איז צו שטאַרקן דאָס באַוווּסטזיין פון דעם איינציק־אַרטיקן כאַראַקטער פון אונדזער פּאָלק, פון דער אייניקייט פון אונדזער פּאָלק, וואָס איז צעשפּרייט איבער צוויי און זעכציק לענדער פון דער גאַרער וועלט און האָט אויפגעהאַלטן זיין סאָלידאַריטעט און אייניקייט אין משך פון די יאָרהונדערטער פון גלות און מוז זיי ווייטער אַפהייטן. דעריבער האָבן אַן אַנטשיידנדיקע באַדייטונג פאַר אונדזער דור אַלע אידעאָלאָגישע און אַרגאַניזאַציאָנעלע פאַרמען פון אויסדריקן און צעמענ־טירן די דאָזיקע אייניקייט — סיי טעריטאָריעל דורך די רעפּרעזענטאַטיווע קערפּערשאַפטן, ווי די "באַרד און דעפּוטיס" אין אייער לאַנד, און איבער אַלץ און אַלעמען — אינטערנאַציאָנאַל, ווי דער יידישער וועלט־קאָנגרעס און די ציוניסטישע וועלט־אַרגאַניזאַציע, און אין אַ קלענערער מאָס — די קאָנפּערענעץ פון יידישע אַרגאַניזאַציעס "קאָדזשאַ", דער מעמאָריאַל־פּאַנד פאַר יידישער קולטור און ענלעכע קערפּערשאַפטן.

די צווייטע פּאָדערונג איז צו קענען די שאַפונג־דערגרייכונגען פון אונדזער פּאָלק, אונדזער ביישטייער פאַר דער מענטשהייט. עס זיינען פאַראַן ווייניק פעלקער, וועלכע האָבן געגעבן אַזאַ דויערנדיקן ביישטייער פאַר דער וועלט, ווי דאָס האָבן געטאָן יידן אויף אַלע געביטן פון מענטשלעכער קולטור, רעליגיע און פּילאָזאָפּיע, ליטעראַטור און קונסט, סאַציאַלע און פּאָליטישע טעאָריעס און פּראַקטיק. יעדעס פּאָלק אַנטוויקלט זיין נאַטירלעכן שטאַלץ מיט דעם, וואָס עס האָט דערגרייכט ווי איינער פון די גרעסטע מיטלען פאַרן המשך פון זיין קיום, און אויך מיר דאַרפן דאָס טאָן.

דער גורל פון יידנטום

די דריטע פאָדערונג — אין אַ געוויסער מאָס, און לכול־הפחות איצט, די אַממיינסטן אינספּירירנדיקע — איז צו אַנטוויקלען מדינת ישראל אַלס די באַזע און ראָם פאַר שאַפֿן אַ נייע ציוויליזאַציע, וואָס זאָל פאַרקערפערן צום ערשטן מאָל אין יאָרהונדערטער די ספּעציפישע אידעען פון אונדזער געשיכטע.

די אַלע דריי אַרויסרופן קענען ענטוויאַמירן אונדזער יונגן דור און ווערן פערמאַנענטע קוואַלן פאַר פאַרויכערן זיין יידישן כאַראַקטער. כדי דאָס צו דערגרייכן, דאַרפן דערפילט ווערן אַ סך אויפגאַבעס. ישראל דאַרף ווערן אַ לאַנד, וואָס זאָל פערמאַנענט צוציען דעם יונגן דור, אויב מעגלעך פאַר עליה, פאַר באַזעצן זיך אין דער מדינה און באַטייליקן זיך דירעקט אין אויפבויען פון לאַנד, אָדער לכל הפחות — ווי שותפים מיט דער באַפעל־קערונג פון ישראל צו העלפן איר אַנטוויקלען דאָס לאַנד און די מדינה. אָבער דער הויפּט־באַדינג פאַר דעם אַלעם איז אויפצובויען אַ סיסטעם פון יידישער דערציִונג. אויב אונדזער יונגער דור וועט ניט וויסן, וואָס די יידישע געשיכטע באַדייט, וואָס די יידישע שאַפּערישקייט האָט פראַ־דוצירט, וואָס ישראל שטעלט מיט זיך פאַר אין איר איינציקאַרטיקער פּאָזיציע אין דער יידישער געשיכטע; אויב אונדזער יונגט וועט ניט לערנען העברעיִש, כדי צו באַקענען זיך און ווערן היימיש מיט דער נייער העברעיִשער קולטור אין ישראל — וועט זיין אוממעגלעך פאַר איר אויפ־צונעמען די דריי אַרויסרופן. דעריבער איז יידישע דערציִונג דאָס פראַבלעם נומער איינס אין יידישן לעבן, סיי אין ישראל און נאָך מער אין די תפוצות. דער גורל פון אונדזער פּאָלק — און דאָס באַציט זיך אויף ישראל, ווי אויף די תפוצות — וועט ניט באַשטימט ווערן בעיקר אויף די שלאַכט־פעלדער — מיליטעריש, און ניט אויף דער פּלאַטפאָרם פון די פאַראייניקטע פעלקער און אַנדערע אינטערנאַציאָנאַלע פאַרזאַמלונגען — פּאָליטיש. ער וועט באַשטימט ווערן דורך אונדזער גייסטיקער און קולטורעלער שאַפּערישקייט. דאָס מיינט, אַז דאָס אַנטשיידנדיקע שלאַכטפעלד פאַר יידישן המשך איז דאָס קלאַסצימער פון דער יידישער שולע, סיי אין ישראל און סיי אין די תפוצות.

אפילו אין אונדזערע טעג פון באַרעכטיקטן ענטוויאַזם פאַר ישראל און פון שטאַלץ מיט אירע דערגרייכונגען, דאַרפן מיר ניט פאַרגעסן די דאָזיקע יסודותדיקע פּאַקטן פון אונדזער לעבן. איך פאַרשטיי פולקום, און איך בין מסכים מיט דעם, אַז די גרעסטע אַנשטרענגונג אונדזערע אין די איצ־

ישראל און די תפוצות

טיקע וואָכן און חדשים מוז זיין קאַנצענטרירט אויף העלפן ישראל אַזוי לאַנג, ווי די מדינה איז ניט פאַרזיכערט. אָבער די דאָזיקע אַנשטרענגונג וועט, געשיכטלעך געזען, בלייבן אַן באַדייטונג, אויב מיר וועלן אין דער זעלבער צייט ניט זאָרגן וועגן אונדזערע אויפגאַבעס אין די תפוצות און זיך קאַנצענטרירן ניט ווייניקער אויף דער מער באַשיידענער, אָבער אין איר ענדגילטיקער באַדייטונג ניט ווייניקער וויכטיקער אויפגאַבע — צו דערציען אונדזער יונגן דור, בעיקר דורך אַ סיסטעם פון יידישע שולן, כדי צו דערמעגלעכן בויען אַ יידישע צוקונפט, וועלכע זאָל זיין ווערט אונדזער פאַרגאַנגענהייט.

אויף דער פאַרזאַמלונג פאַרן פאַראייניקטן קהילה־פּאַנד אין דרום־אַפריקע, 1967

די לאגע פון די יידן אין ראטן פארבאנד און אונדזערע פאדערונגען

קודם־כל וויל איך אין נאָמען פון אַלע, וואָס האָבן צוגעגרייט די קאַנ־
פערענץ, אויסדריקן מיין דאַנק צו די, וועלכע זיינען געקומען אַהער.
דאָס פראַבלעם, וואָס ווערט דאָ באַהאַנדלט, איז פון אַ גרויסער באַדייטונג
פאַרן יידישן פּאָלק. איך גלייב, אַז דאָס פראַבלעם האָט אויך אַן אַלגע־
מיינעם אינטערעס. איך וויל אויפקלערן דעם כאַראַקטער פון דעם פראַב־
לעם, ווייל דערפון זיינען אָפּהענגיק דער אינהאַלט און דער ציל פון
דער דאָזיקער קאַנפערענץ.

אונדזער כוונה איז ניט צו באַשעפטיקן זיך מיט איינעם פון די
אַספעקטן פון דעם מזרח־מערב־פראַבלעם און מיט די באַציונגען צווישן
ביידע בלאַקן. קיינער וועט ניט זיין קעגן מיר, ווען איך וועל פעסטשטעלן,
אַז מיר אַלע ווינטשן זיך, אַז דער קאַלטער קריג זאָל פאַרענדיקט ווערן
און אַז עס זאָל קומען צו אַ פרידלעך צוזאַמענלעבן פון ביידע בלאַקן, און
דאָס וועט אונדז באַפרייען פון דער מורא פאַר אַן אַטאַמישער מלחמה.
איך בין איבערצייגט, אַז קיינער פון צווישן אונדז וועט ניט צולייגן
זיין האַנט צו פאַרשטאַרקן די שפּאַנונג אין דער וועלט און מיטצומאַכן
וועלכע־עס־איז קרייצצוגן אָדער אַלגעמיינע אָנגריפן, קעגן סאָוועט־
רוסלאַנד. אַ סך פון די, וואָס זיינען דאָ פאַרזאַמלט, קענען אָנווייזן מיט
שטאַלץ אויף דעם, אַז זיי האָבן געפרוווט העלפן שאַפן אַ סיסטעם פון
אמתער קאָעקזיסטענץ און פריינדלעכע באַציונגען צווישן פעלקער און
אַז זיי האָבן אויפגעהויבן זייער שטימע פאַר אַן עכטער אַנטוואַפּענונג און
פאַר מאַכן אַ סוף צו די אַטאַם־באַוואַפּענונגען אין דער וועלט.

די דאָזיקע קאַנפערענץ וואַרפט אויך אָפּ דעם ציל אַרויסצוקומען מיט
אַ באַשולדיקונג קעגן סאָוועט־רוסלאַנד, אַז איר פּאָליטיק זאָל זיין
באַפאַרבט אויסגעשפּראַכן אַנטיסעמיטיש, און אַז זי זאָל אין איר אינער־
לעכער פּאָליטיק אַרויסגיין פון אַ ראַסן־שטאַנדפונקט. אַן שום צווייפל

די לאגע פון די יידן אין ראטן־פארבאנד

זיינען פאראן אין סאָוועט־רוסלאַנד דאָ און דאָרט אַנטיסעמיטישע געפילן, ווי זיי זיינען פאראן אין אַ סך טיילן פון דער וועלט. אָבער קיינער קלאַגט ניט אָן די סאָוועטן, אַז זיי זאלן פלאַנמעסיק דערמוטיקן אַזעלכע געפילן. סאָוועט־רוסלאַנד איז געווען איינע פון די הויפט־קעמפער קעגן נאַצי־ציום, עטלעכע יאָר האָט זי אויסגעטראָגן דעם הויפט־דרוק פון דער נאַצי־אַגרעסיע. זי האָט זייער פיל מיטגעהאַלפן צו דער ענדגילטיקער מפלה פון נאַצי־רעזשים. קיין פאַלק האָט, פאַרהעלטענישמעסיק, ניט געליטן אַזוי שטאַרק פון די נאַציס, ווי מיר, יידן, און דעריבער וועלן מיר ניט פאַרגעסן די קרבנות פון דעם נאַצי־רעזשים, צווישן זיי אייך סאָוועט־רוסלאַנד און דאָס סאָוועטישע פאַלק. מיט טיפער דאַנקבאַרקייט געדענען קען מיר אייך דעם פאַקט, אַז אַ סך יידן, וואָס זיינען געלאָפן פון די נאַציס אין מזרח־איראָפּע, זיינען געראַטעוועט געוואָרן, ווייל סאָוועט־רוסלאַנד האָט זיי אויפגענומען. עס דאַרף אייך אויסדריקלעך דערמאָנט ווערן, אַז לויט דער סאָוועטישער קאָנסטיטוציע איז אַנטיסעמיטיזם אַ פאַרברעכערישער אַקט.

אָבער די פראַגע, מיט וועלכער מיר אַלע דאָ באַשעפטיקן זיך, איז ניט וועגן אַנטיסעמיטיזם אָדער וועגן פאַרפאַלגונגען קעגן יידן ווי יחידים, אָדער ווי בירגער פון די פאַרשיידענע לענדער, פון וועלכע עס באַשטייט דער סאָוועט־פאַרבאַנד. מיר אַלע ווייסן, אַז אַ סך יידן שפילן אַ וואַגיקע ראַלע אין סאָוועטישן לעבן, באַזונדערס אויף די געביטן פון וויסנשאַפט, קונסט און ליטעראַטור. אונדזער אייגנטלעך פראַבלעם באַשטייט אין דעם פאַקט, אַז דער גרויסער יידישער קיבוץ אין סאָוועט־רוסלאַנד ווערט געשטערט אין זיין געמיינשאַפטלעך לעבן—אויב מען באַטראַכט די יידן פאַר אַ נאַציאָנאַלער אָדער רעליגיעזער מינדערהייט. די דאָזיקע פאַלי־טיק, וואָס אונטערשיידט זיך פון דער באַציונג צו אַנדערע מינדערהייטן, קען פירן צו אַן אויפגעצווונגענער אויפלייזונג פון דעם לעבן פון די סאָוועטישע יידן ווי אַ קיבוץ און אויך צום פאַרלוסט פון מיליאָנען יידן אַלס יידן. אייך וועל פרווון אין מיין רעפעראַט אייך פאַרשטעלן זאַכלעך און אַביעקטיוו די לאַגע פון די סאָוועטישע יידן, שטיצנדיק זיך אויף מאַטעריאַלן, וואָס זיינען גענומען, בעיקר, פון סאָוועטישע קוואַלן, כדי אייך איבערצוגעבן וועגן דעם איינציק־און־אייגנאַרטיקן מצב פון דער יידישער מינדערהייט אין סאָוועט־רוסלאַנד, און באַווייזן, אַז יידן ווערן באַהאַנדלט אַנדערש, ווי יעדע אַנדערע מינדערהייט. און ווען איר וועט ווערן איבער־

צייגט אין דער ריכטיקייט פון אונדזערע אויספירונגען, האפן מיר, אז איר, צוזאמען מיט אלע, וואס שטיצן אונדזער קאנפערענץ, אבער זיי האבן פערזענלעך זיך ניט געקענט באטייליקן, וועלן, אין פריינדשאפט און אין אכטונג צו די סאָוועטישע שטאַטסמענער, אפּעלירן צו זיי, אז זיי זאלן ענדערן זייער איצטיקע פּאָליטיק לגבי די יידן און אז זיי זאלן געבן די יידן די גלייכע רעכט און מעגלעכקייטן, ווי דאָס האָבן אלע אַנדערע נאַציאָנאַלע און רעליגיעזע מינדערהייטן אין סאָוועט־רוסלאַנד.

דאָס סאָוועטישע געזעץ באַטראַכט דעם יידישן קיבוץ פון צוויי שטאַנד־פונקטן: די יידן זיינען גלייכצייטיק אַ נאַציאָנאַלע און רעליגיעזע מינדערהייט. דעריבער דאַרפן אַנאַליזירט ווערן ביידע אַספעקטן ווען מען באַשעפטיקט זיך מיט דער רעכטלעכער און פאַקטישער לאַגע פון די יידן אין סאָוועט־רוסלאַנד.

נאַציאָנאַלע מינדערהייטן האָבן אין סאָוועט־רוסלאַנד דאָס קלאַר־באַשטימטע רעכט אויפצוהאַלטן זייער אייגנאַרטיקייט און פירן זייער אייגענעם לעבן—נאַטירלעך אין די ראַמען פון דעם סיסטעם און פון דער סאַציאַלער אָרדענונג פון סאָוועט־רוסלאַנד. ווי קאַרפּינסקי, איינער פון די סאָוועטישע אויטאָריטעטן אויף דעם דאָזיקן געביט, האָט עס פאַרמולירט אויף פּאָלגנדיקן אופן אין זיין בוך "דער געזעלשאַפּטלעכער און מלוכהשער אויפבויו פון סאָוועט־רוסלאַנד", וואָס איז דערשינען אין יאָר 1952 אין מאַסקווע:

"די סטאַלינישע קאָנסטיטוציע גאַראַנטירט די גלייכהייט פון די רעכט פון אלע סאָוועטישע בירגער אָן אונטערשייד פון נאַציאָנאַליטעט אָדער ראַסע, אויף אלע געביטן פון מלוכהשן, ווירטשאַפּטלעכן, קולטורעלן, פּאָליטישן אָדער עפנטלעכן לעבן. אלע סאָוועטישע בירגער פון וואַסער נאַציאָנאַליטעט אָדער ראַסע זיי זאלן ניט זיין, געניסן פון גלייכע פּאָליטישע רעכט. יעדער קען געוויילט ווערן אויף אלע רעגירונגס־אַמטן אָדער פּאַסטנס. יעדער קען אַליין אויסוויילן זיין פּראַפעסיע לויט זיינע פעזיקייטן און ער באַקומט די זעלבע באַלוינונג פאַר דער זעלבער אַרבעט. יעדער קען לערנען אין די בילדונגס־אַנשטאַלטן און קען זיין טעטיק וויסנ־שאַפּטלעך און קולטורעל צוזאַמען מיט אלע אַנדערע סאָוועטישע בירגער. יעדע דירעקטע אָדער אומדירעקטע שטערונג פון די בירגער־רעכט, אויפן גרונט פון ראַסע אָדער נאַציאָנאַליטעט, ווערט דורך דער סטאַלינישער קאָנסטיטוציע ווי צום שטרענגסטן פאַרבאָטן."

די לאגע פון די יידן אין ראטן־פארבאנד

זינט דעם אנטשטיין פון ראטן־פארבאנד זיינען די דאזיקע יורידישע יסודות פארמולירט געווארן מיט א קלארקייט, וואס קען ניט אנדערש פארשטאנען ווערן. שוין דעם 2טן נאוועמבער 1917 האט דער סאוועטן־קאנגרעס פראקלאמירט, אז אלע סאוועטישע פעלקער האבן אליין דאס רעכט צו באשטימען זייער וועג. דער ראט פון די פאלקס־קאמיסארן האט דעם זעלבן טאג באשלאסן: "אלע נאציאנאלע אדער עטנישע מינדערהייטן קענען זיך אנטוויקלען פריי".*

נאך דער רעדע פון קאלינין האט דער ראט אויף זיין דריטער זיצונג אנגענומען פאלגנדיקע רעזאלוציע: "די דריטע זיצונג פון ראט אנערקענט, אז די פאליטיק פון סאוועט־רוסלאנד לגבי דעם נאציאנאליטעטן־פראבלעם האט זיך ארויסגעוויזן צו זיין ריכטיק און אז זי האט געהאט א גרויסע השפעה אויף שטארקן דעם ראטן־פארבאנד. די דריטע זיצונג פון ראט איז גלייכצייטיק איבערצייגט אין דעם, אז די אנשטרענגונגען פון די סאוועטן אין די נאציאנאלע רעפובליקן און אין די אויטאנאמע פראווינצן אין דער ריכטונג פון אן אומבאגרענעצטער און אלגעמיינער גאראנטיע פון די רעכט פון די נאציאנאלע מינדערהייטן, דארפן ווייטער אנטוויקלט ווערן. די דריטע זיצונג פון ראט רעקאמענדירט דעריבער דעם צענטראל־קאמיטעט אנצונעמען די נייטיקע מיטלען דערפאר, דאס הייסט — פאר שטארקן די צוזאמענארבעט פון די פירער פון די נאציאנאלע מינדערהייטן מיט די געוויילטע סאוועטישע אינסטיטוציעס און אויפשטעלן באזונדערע סאוועטן פאר די וויכטיקע נאציאנאלע מינדערהייטן — פאר דעם געברויך פון די שפראכן פון די דאזיקע מינדערהייטן, פאר דער ארגאניזאציע פון שולן און געריכטן אין זייערע מוטער־שפראכן אאז"וו".

דער ארטיקל 121 פון דער סאוועטישער קאנסטיטוציע, וואס באהאנדלט דאס רעכט אויף דער דערציאונג און בילדונג, באטאנט אויסדריקלעך, אז די פארשיידענע נאציאנאלע מינדערהייטן דארפן האבן שולן אין זייערע אייגענע שפראכן.

פון די פארשיידענע קאנסטיטוציעס פון די רעפובליקן, פון וועלכע דער סאוועטן־פארבאנד באשטייט, וואלט איך געוואלט אָנווייזן בלויז אויף נאך צוויי באשטימטע ארטיקלען.

* ציטירט פון דער דאקומענטן־זאמלונג "די געשיכטע פון דער סאוועטישער קאנסטיטוציע פון 1917—1957", ארויסגעגעבן פון דער אקאדעמיע פון וויסנשאפט, מאסקווע 1957.

דער גורל פון יידנטום

דער אַרטיקל 156 פון דער קאָנסטיטוציע פון דער גרוזנישער רעפובליק זאָגט: "פאַר די נאַציאָנאַלע מינדערהייטן אין דער סאַציאַליסטישער סאָוועטישער רעפובליק פון גרוזיע ווערן גאַראַנטירט די זעלבשטענדיקע אַנטוויקלונג און דער געברויך פון זייערע מוטערשפּראַכן סיי אין זייערע קולטורעלע אינסטיטוציעס און סיי אין זייערע רעגירונגס־אַנשטאַלען".

דער אַרטיקל 119 פון דער קאָנסטיטוציע פון דער אַרמענישער רעפובליק ליק באַשטימט: "די שפּראַך פון דער סאַציאַליסטישער סאָוועט־רעפובליק אַרמעניע איז אַרמעניש. פאַר די נאַציאָנאַלע מינדערהייטן אין דער רעפובליק זיינען גאַראַנטירט די אַנטוויקלונג און דער געברויך פון זייערע אייגענע שפּראַכן און זייערע קולטורעלע און רעגירונגס־אינסטיטוציעס". בכדי צו אילוסטרירן די שטעלונג בנוגע די רעליגיעזע מינדערהייטן, וועלכע ווערן באַטראַכט ווי פּריוואַטע קערפּערשאַפטן, דערלויבט מיר צו ציטירן צוויי פאַראַגראַפּן פון דעם געזעץ פונעם 2טן אַפּריל 1929 וועגן קירכעס, רעליגיעזע גרופּעס, סעקטעס און רעליגיעזע באַוועגונגען:

דער אַרטיקל 10 באַשטימט: "די אָנגעהעריקע צו אַ רעליגיעזער גרופּע קענען באַקומען אַן שום קאָסטן, דורך אַן אַפּמאַך מיט דעם שטאַטישן אָדער ראַיאָן־סאָוועט, באַזונדערע לאַקאַלן, וואָס זאָלן איבערגעגעבן ווערן אין זייער רשות און וועלכע זיי זאָלן קענען באַנוצן אויסשליסלעך אויף אַפּריכטן תּפּילות און אויף אַנפּירן אַ קולטור־טעטיקייט".

דער אַרטיקל 20 זאָגט: "רעליגיעזע פאַראייניקונגען אָדער גרופּעס קענען אַפהאַלטן פאַרזאַמלונגען און קאָנפּערענצן אויף אַ לאַקאַלער, אַל־רוסישער און אַלסאָוועטישער באַזע. אויב דער קאָנגרעס איז אַן אַלר־סישער אָדער אַלסאָוועטישער, אָדער נעמט אַרום דעם געביט פון צוויי און מער דיסטריקטן אָדער אַדמיניסטראַציע־ראַיאָנען, דאַרף אויך דאָן גענומען ווערן די דערלויבעניש פון דעם פּאָלקס־קאָמיסאַריאַט פאַר אינער־לעכע ענינים".

דער אַרטיקל 21 באַשטימט: "רעליגיעזע צוזאַמענפאַרן אָדער קאָנפּערענצן, אויף לאַקאַלער, אַלרוסישער אָדער אַלסאָוועטישער באַזע, קענען וויילן פון זייערע אַנטיילנעמער עקזעקוטיו־קאָמיטעטן, וועלכע זאָלן דורכ־פירן די באַשלוסן פון דער קאָנפּערענץ".

עד כאן די יורדישע פּאָזיציע. איצט וויל איך אַנאַליזירן די פּאַקטישע לאַגע:

קודם־כּל, עטלעכע ציטאַטעס פון אַ בוך פון וויקטאָר יעפּאַנאָוו "ווי אַזוי

עס איז געלייזט געווארן דאס נאציאנאליטעטן־פראבלעם אין סאוועט־רוסלאנד. אין דעם בוך, וואס איז ארויסגעגעבן געווארן אין יאר 1958 דורכן רעגירונגס־פארלאג פון אובעקיסטאן, ווערט צווישן אנדערן געזאגט: "די שפראכן פון אלע פעלקער פון סאוועט־רוסלאנד זיינען אנערקענט געווארן אלס גלייכע אין זייער באדייטונג און ווערט. אלע נאציאנאליטעטן האבן באקומען די מעגלעכקייט צו דערצייען אליין זייערע קינדער און צו אנטוויקלען ווייטער זייער נאציאנאלע קונסט, וויסנשאפט, ליטעראטור, טעאטער און זייערע ביכער־פארלאגן. דאס לאנד האט דורכגעמאכט אן אמתע קולטור־רעוואלוציע, וואס האט ארומגענומען אלע טיילן פון אלע נאציאנאליטעטן. היינט צו טאג קענען די פעלקער פון סאוועט־רוסלאנד געניסן שטארק און שפעדיק פון די פרוכטן פון זייער קולטור־רעוואלוציע, ווי א רעזולטאט פון דער 40־יאריקער דערפארונג. פריער, פאר דער רעוואלוציע, זיינען פינף און זיבעציק פראצענט פון דער רוסישער באפעלקערונג געווען אַנאלפ־אבעטן. אין די ראנד־געביטן זיינען זעלטן געווען מענטשן, וואס האבן געקענט לייענען און שרייבן. אבער היינט איז אין סאוועט־רוסלאנד ניט פאראן קיין אַנאלפ־אבעטיזם. זינט די סאוועטן האבן איבערגענומען די מאכט, האבן אַכט און פערציק נאציאנאליטעטן צום ערשטן מאל אַנטוויקלט זייער אייגענע געשריבענע שפראך. אין די שולן ווערן געלייענט ניין און פערציק שפראכן".

די דאזיקע אַלגעמיינע פרינציפן האבן געהאט אַ שטארקן איינפלוס אויפן לעבן פון די פיל נאציאנאליטעטן אין סאוועט־רוסלאנד. איך רעד ניט בלויז וועגן די גרויסע פעלקער ווי די ווייסרוסן, אוקראינער, גרוזינער, ליטווינער און לעטלענדער. איך האב פאַר זיך אַ ליסטע פון פינף און צוואַנציק נאציאנאליטעטן, וועלכע זיינען אלע קלענער פון דער יידישער מינדערהייט. אַנהייבנדיק פון די מאריס מיט פינף הונדערט פערציק טויזנט נפשות ביז צו דער קלענסטער גרופע, די טשוקטשיס, וועלכע ציילן בלויז צוועלף טויזנט נפשות, האבן זיי אלע צייטונגען אויף זייער אייגענער מוטערשפראך, אלע — מיטן אויסנאם פון די יידן. ווען מען פרעגט וועגן דעם די סאוועטישע מלוכה־לייט, ענטפערן זיי על־פיר־רוב, אַז די יידן זיינען צעשפרייט איבערן גאַנצן לאַנד, און די נאציאנאלע רעכט פון די מינדערהייטן שטיצן זיך אויף זייער טעריטאריעלער קאנסטיטוציע. עס קען טאַקע זיין, אַז פאַר אַ נאציאנאלער מינדערהייט, וואס איז קאַנצענטרירט אין אַן אויטאנאמער געגנט איז לייכטער צו פאַרזיכערן נאציאנאלע רעכט,

דער גורל פון יידנטום

באזונדערס וואָס שייך שולן און ענלעכע אינסטיטוציעס. עס איז אויך אמת, אַז די סאָוועט־רעגירונג האָט מיט יאָרן צוריק געשאַפן אַן אויטאָנאָמע יידישע געגנט אין ביראַבידזשאַן, וווּ עס דערשיינט אויך די איינציקע יידישע צייטונג אין גאַנצן ראַטן־פאַרבאַנד. אָבער דאָרט לעבן היינט צו טאָג בלויז אַרום דרייסיק טויזנט יידן. און אויסער דעם קען מען פעסט־שטעלן, אַז די גאַראַנטיע פון די רעכט צו באַנוצן די אייגענע שפראַך אין די שולן, אין דער ליטעראַטור און אין צייטונגען איז אין סאָוועט־רוסלאַנד ניט אומבאַדינגט אָפהענגיק פון דער טעריטאָריעלער קאָנצענ־טראַציע. אויף דער דערמאָנטער ליסטע פון נאַציאָנאַלע מינדערהייטן געפינען זיך נעמען פון פעלקערשאַפטן, וואָס אַ סך האָבן נאָך קיין מאָל פון זיי ניט געהערט, ווי קאַמיס, אַסטיאַקו, יאַקוטן און אַנדערע — מינדער־הייטן, וועלכע האָבן ניט קיין אייגענע טעריטאָריעס. און ניט געקוקט אויף דעם, גיבן זיי אַרויס אייגענע צייטונגען און אַ סך פון זיי באַזיצן זייער אייגענער ליטעראַטור.

דערלויבט מיר צו ברענגען אַ נאָך מער בולטן ביישפּיל — פון דער דייטשער מינדערהייט אין סאָוועט־רוסלאַנד. ווי אַ סך פון אייך ווייסן, האָט די דייטשע מינדערהייט ניט געדאַרפט האָבן קיין שולן אין זייער אייגענער שפראַך שוין זינט 1938. בלויז אין דער אויטאָנאָמער וואַלאַג־רעפּובליק זיינען געבליבן עקזיסטירן די דייטשע שולן. לויט אַ באַפעל פון העכסטן סאָוועט פון 28סטן אויגוסט 1941 זיינען די דייטשן מיט צוואַנג אַריבערגעפירט געוואָרן קיין סיביר און אין דער אוראַל־געגנט און דאָס באַנוצן די דייטשע שפראַך איז פאַר זיי ענדגילטיק פאַרבאָטן געוואָרן. די סיבה דערפון איז געווען דער אַנפאַל פון די נאַציס אויפן סאָוועטן־פאַרבאַנד און די אָפטע סימפּאַטיע־אויסדרוקן פון דער דייטשער מינדערהייט מיט דער דאָזיקער אַטאַקע. אַזאַ לאַגע האָט אַנגעהאַלטן ביי די דייטשן ביז סעפטעמבער 1955. נאָך דער באַגעגעניש פון ד"ר אַדענאָוער מיט כרושטשאַוו אין סעפטעמבער פון יענעם יאָר, האָט דער העכסטער סאָוועט באַשלאָסן אָפצושאַפן די באַגרענעצונגען קעגן דער דייטשער מינדערהייט. פון דעמאָלט אַן דערשיינט די דייטשע צייטונג "אַרבייטער" און זינט 1956 ווערט אויך אַרויסגעגעבן דריי מאָל אין וואַך די צייטונג "נויעס לעבן". נאָך צוואַנציק יאָר פון ליקווידאַציע זיינען אין אויגוסט 1957 ווידער געעפנט געוואָרן דייטשע שולן, און אויך אין די רוסישע שולן, וווּ עס געפינען זיך דייטשע קינדער, ווערט געלערנט דייטש. דאָ

די לאגע פון די יידן אין ראטן־פארבאנד

האָבן מיר אַ זייער קלאַרן ביישפּיל פון אַ מינדערהייט, וואָס איז אַ סך קלענער פון דער יידישער (אַ מיליאָן דייטשן לגבי צוויי און אַ האַלב מיליאָן יידן). איז ניט קאָנצענטרירט אין קיין שום באַשטימטן ראַיאָן און באַזיצט אייגענע שולן, וואָס מען פאַרווערט דער יידישער מינדערהייט.

און איצט וועגן דער לאַגע פון די רעליגיעזע מינדערהייטן. אַלע גרעסערע רעליגיעזע גרופּעס אין סאָוועט־רוסלאַנד האָבן זייערע צענטראַלע אָרגאַניזאַציעס. די גרעסטע רעליגיעזע גרופּע איז די רוסיש־פּראָוואַסלאָוונע קירך, וואָס ווערט אָנגעפירט (איך ציטיר די גרויסע סאָוועטישע ענציקלאָפּעדיע, קאָפיטל 21) פון דעם פּאַטריאַרך פון מאַסקווע און גרויסרוסלאַנד. ער האָט אַרום זיך דעם "היייליקן סינאָד", וואָס באַשטייט פון די מעטראָפּאָליטן פון קורסק, קאַלאַמענסק, לענינגראַד, לאַדאָגאַ, קיעוו און גאַליטש. די רוסיש־פּראָוואַסלאָוונע קירך איז איינגעשטעלט אין דיאַצעזיעס, וואָס זייערע גרענעצן זיינען די זעלבע ווי די גרענעצן פון די באַזונדערע פּראָווינצן פון סאָוועטן־פאַרבאַנד. אַ טייל פון די דיאַצעזיעס געפינען זיך אויך מחוץ סאָוועט־רוסלאַנד (אין די פּאַראַייניקטע שטאַטן פון אַמעריקע, דייטשלאַנד עסטרייך, ישראל). זיי אַלע זיינען אונטערגעוואָרפן דעם פּאַטריאַרך פון מאַסקווע און גרויסרוסלאַנד. עס איז פאַראַן אַ גרוויניש־פּראָוואַסלאָוונע קירך אין סאָוועט־רוסלאַנד, וואָס ווערט אָנגעפירט דורך דעם פּאַטריאַרך פון גרויסגרוזיע.

נאָך דער רוסיש־פּראָוואַסלאָוונער קירך איז דער איסלאַם, באַזונדערס די סעקטע פון די סוניטן, די צאַלמעסיק שטאַרקסטע רעליגיעזע גרופּע. די סוניטן לעבן אין זייער גרויסער צאָל אין דער סאַציאַליסטישער סאָוועט־רעפּובליק אַזערביידזשאַן. דאָס רעליגיעזע לעבן פון די סאָוועטישע מאַכמעדאַנער ווערט אָנגעפירט פון פיר גייסטיקע צענטערס. זייער הויפט־אַנפירער איז דער שייך על־איסלאַם, וואָס ווערט געוויילט אויף די אויבן־דערמאָנטע קאָנגרעסן. דער רוימיש־קאַטאָלישער גלויבן, וואָס איז באַזונדערס פאַרשפּרייט אין די מערב־רעפּובליקן פון סאָוועטן־פּרבאַנד האָט ניט קיין אייגענעם גייסטיקן הויפט־אַנפירער. עס פאַרטרעטן אים אַ מעטראָפּאָליט אין לעטלאַנד און בישאָפּן אין ליטע. דער בודיזם איז פאַרשפּרייט אין דער מאַנגאָלישער רעפּובליק, אין די אויטאָנאָמישע ראַיאָנען טווינסק און קאַלניצקי, ווי אויך אין אירקוטסק און טשיטשימסק, און ווערט אָנגעפירט פון דעם צענטער פון בודיזם אין סאָוועט־רוסלאַנד. זיין גייסטיקער פירער טראַגט דעם טיטל באַנדידא־כאַמבאַ־לאַמי.

אחוץ די דאזיקע רעליגיעזע גרופעס דארפן נאך דערמאנט ווערן די אדווענטיסטן, וואס לעבן צעוואָרפן איבער גאַנץ רוסלאַנד און ווערן אָנגע-פירט דורך אַ גרויסרוסישן ראַט. איך ציטיר ווייטער פון דער גרויסער סאָוועטישער ענציקלאָפּעדיע, בכדי אָנצוווייזן אויף דעם פּאַרנעם פון די טעטיקייטן און אויף די רעכט פון די דאָזיקע צענטראַלע אָרגאַניזאַציעס: "רעליגיעזע פּאַראַייניקונגען קענען אָפהאַלטן קאָנגרעסן און קאַנפּע-רענצן מיט דער באַטייליקונג פון גייסטלעכע און פּאַרטרעטער פון די אָנגעהעריקע צו די רעליגיעס. די רעליגיעזע פּאַראַייניקונגען קענען אַרויס-געבן רעליגיעזע צייטשריפטן, געבעט־ביכער, רעליגיעזע קאַלענדאַרן און אַנדערע רעליגיעזע ליטעראַטור. די רעגירונג דאַרף זיי צושטעלן פּאַר דעם צוועק דרוקערייען און פּאַפּיר. טעאַלאָגן און גייסטלעכע קענען אויסגעבילדעט ווערן אין ספּעציעלע שולן, וועלכע קענען אויך שיקן זייערע סטודענטן קיין אויסלאַנד, כדי צו פּאַרטיפּן זייערע טעאַלאָגישע שטודיעס. אַזוי צום ביישפּיל, שטודירט אַ גרופּע יונגע מאַכמעדאַנער אויפן מוסולמענישן אוניווערסיטעט אל־אזאר אין קאַזאַך; אַ גרופּע יונגע באַפּטיסטן לערנט אין טעאַלאָגישע הויכשולן אין ענגלאַנד. רעליגיעזע פּאַראַייניקונגען און געזעלשאַפטן קענען דינגען אַדער קויפן פּלעצער און אויפשטעלן דאַרט געביידעס פּאַר רעליגיעזע צוועקן. זיי דאַרפן באַקומען טראַנספּאַרט־הנחות. זיי קענען האָבן און אויסהאַלטן פּאַבריקן פּאַר פּראַ-דוצירן ליכט און וואַרשטאַטן אויף אויסצואַרבעטן אַנדערע רעליגיעזע חפּצים, וואָס זיי באַנוצן".

די יידישע אמונה אין סאָוועט־רוסלאַנד האָט ניט קיין שום געמיינזאַמען צענטער.

אַלע רעליגיעזע פּאַראַייניקונגען, באַזונדערס די פּראַוואַסלאַוונע קירד, שטייען אין אַ כּסדרדיקע פּאַרבינדונג מיט רעליגיעזע גרופּעס אין אויס-לאַנד. אין 1956 האָבן צען קירכלעכע דעלעגאַציעס פון סיריע, לבנון, שווייץ, פּאַראַייניקטע שטאַטן פון אַמעריקע, פּראַנקרייך א"א באַזוכט סאָוועט־רוסלאַנד. אין דעם זעלבן יאָר האָבן זיבן סאָוועטישע דעלעגאַציעס, וואָס זיינען באַשטאַנען פון פּאַרטרעטער פון דער פּראַוואַסלאַוונער קירד, איסלאַם און באַפּטיסטן, געמאַכט רייזעס קיין אויסלאַנד.

די מערסטע פון די דאָזיקע רעליגיעזע גרופּעס באַזיצן אייגענע לערנ-אַנשטאַלטן פּאַר אויסבילדן זייערע גלחים און גייסטלעכע. אַט זיינען עטלעכע ביישפּילן: די פּראַוואַסלאַוונע קירד האָט צוויי אַקאַדעמיעס און

די לאגע פון די יידן אין ראַטן־פּאַרבאַנד

אַכט סעמינאַרן, אין וועלכע עס לערנען אַרום טויזנט סטודענטן. די מאַכמעדאַנער לערנען אויס זייערע מולאס אין פיר מאַדראַסאַ-שולן. אַ קליינע צאָל סטודענטן קענען באַקומען זייער ווייטערדיקע אויסבילדונג אין אַל-אַזאַר אוניווערסיטעט אין קאַיראַ.

די מערסטע רעליגיעזע פאַראייניקונגען גיבן אַרויס זייער אייגענע ליטעראַטור. די פּראַוואַסלאַוונע קירך פאַרעפנטלעכט אַ חודש־שריפט: "זשורנאַל פון מאַסקווער פאַטריאַרכאַט" און נאָך אַנדערע רעליגיעזע פובליקאַציעס. מאַכמעדאַנער קענען אויך אַרויסגעבן אייגענע פובליקאַציעס. בכדי אויך פאַרצושטעלן דעם פאַרנעם פון דער דאָזיקער טעטיקייט, רעכנן איר אויס די פינף אַפטיילונגען פון מאַסקווער פאַטריאַרכאַט פון דער פּראַוואַסלאַוונער קירך:

(1) אַלגעמיינע פאַרוואַלטונג ;

(2) אַפטיילונג פאַר אויסלענדישע אַנגעלעגנהייטן. די דאָזיקע אַפטיילונג האַלט אָן באַצונגען מיט די פּראַוואַסלאַוונע גרופּעס מחוץ סאָוועט־רוסלאַנד ווי אויך מיט אַנדערע קריסטלעכע קירכעס ;

(3) שול־אַפטיילונג. די דאָזיקע אַפטיילונג פירט אָן מיט ביידע אַקאַדעמיעס און מיט די אַכט סעמינאַרן ;

(4) אַפטיילונג פאַר פובליקאַציעס. די צייטשריפט, געבעט־ביכער, שול־ביכער, רעליגיעזע בריוו פון פאַטריאַרכאַט א"א ווערן אַרויסגעגעבן דורך דער דאָזיקער אַפטיילונג.

דער מאַסקווער פאַטריאַרכאַט פאַרמאָגט אויסער דעם אַ פאַבריק פאַר רעליגיעזע ליכט, קרייצן און אַנדערע רעליגיעזע חפצים.

עטלעכע פון די דאָזיקע רעליגיעזע גרופּעס האָבן די דערלויבעניש אַנצהאַלטן דעם קאַנטאַקט ניט נאָר מיט זייערע אָנהענגער מחוץ סאָוועט־רוסלאַנד, נאָר ווי דאָס איז דער פאַל מיט דער פּראַוואַסלאַוונער קירך, זיי קענען אויך שטיין אין פאַרבינדונג מיט אַנדערע רעליגיעזע קירכעס. די פּראַוואַסלאַוונע קירך פירט אָן ענגע צוזאַמענאַרבעט מיטן וועלטראַט פון די קירכעס. די מאַכמעדאַנער איז זינט דעם יאָר 1946 דערלויבט צו מאַכן יעדעס יאָר זייער טראַדיציאָנעלע פילגרימ־רייזע קיין מעקאַ. איר וועט זייער גיך באַגרייפן ווי גאַנץ אַנדערש עס ווערט אין דער הינזיכט באַהאַנדלט די יידישע רעליגיעזע מינדערהייט.

נאָך איין וואָרט וועגן דער פּראַגע שולן. לויטן סאָוועטישן געזעץ דאַרפן די עלטערן באַשליסן, אין וועלכער נאַציאָנאַלער שול זיי ווילן שיקן

דער גורל פון יידנטום

זייערע קינדער. אויב קינדער פון א באשטימטער נאציאנאליטעט לערנען אין א שול, ווו מוטערשפראך איז ניט די הויפטשפראך, קען א גרופע פון צען עלטערן פארלאנגען, אז עס זאל איינגעארדנט ווערן א באזונדערע שול מיט זייער שפראך אלס הויפטשפראך. זיי קענען אויך פאדערן, אז לכל-הפחות זאלן אויך געלערנט ווערן זייער שפראך און זייער נאציאנאלע געשיכטע (אבער ניט רעליגיע, ווייל רעליגיעזע לימודים זיינען אפגעשאפן געווארן אין סאָוועטישע שולן).

פון אַט דעם אַלגעמיינעם איבערבליק זעט איר, אַז די הערשנדיקע געזעצלעכע און פּאַקטישע לאַגע פאַרדינט אַנערקענונג. אַ גרויסע צאָל מינדערהייטן, וועמענס נאציאנאלע אַנטוויקלונג עס איז ביים צאָרישן רעזשים געוואָרן געשטערט און וועמענס שפראַכן עס זיינען דאָן געווען פאַרבאַטן, האָבן איצט דאָס רעכט און די פּאַקטישע מעגלעכקייטן צו אַנטוויקלען זייער אייגענע שפראַך און קולטור. דאָס זעלבע איז גילטיק בנוגע די פאַרשיידענע רעליגיעזע גרופעס, ניט געקוקט אויפן אַטעיסטישן גרונט־פּרינציפּ פון סאָוועטישן רעזשים.

לאַמיר איצט פאַרגלייכן די אַלגעמיינע לאַגע מיט דעם מצב פון דער יידישער מינדערהייט.

ווי אַ נאציאנאליטעט האָבן די יידן פּאַקטיש ניט קיין איינעם פון די רעכט, וואָס עס באַזיצן די אַנדערע נאציאנאלע מינדערהייטן. די יידן האָבן ניט קיין אייגענע ליטעראַטור, קיין אייגן טעאַטער, קיין אייגענע פרעסע, קיין אייגענע שולן. אַט זיינען עטלעכע ביישפּילן: ביי דער לעצטער פּאַלקס־ציילונג אין פאַריקן יאָר האָבן 470.000 יידן אַנגעגעבן יידיש ווי זייער נאציאנאלע שפראַך. פאַר דעם דאָזיקן, כמעט האָלבן מיליאָן יידיש־רעדנדיקע יידן איז פאַראַן נאָר איין צייטונג "דער שטערן" אין ביראַ־בידזשאַן, וואָס ווערט ניט פאַרשפּרייט און אַבאַנירט מחוץ דער דאָזיקער געגנט. ביז מיט עטלעכע יאָר צוריק האָבן רוסישע יידן אַבאַנירט עטלעכע טויזנט עקזעמפּלאַרן פון דער יידישער צייטונג "פּאַלקס־שטימע" וואָס דערשיינט אין וואַרשע. אַבער שפעטער איז דער פאַרשפּרייט פון "פּאַלקס־שטימע" אין סאָוועט־רוסלאַנד פאַרווערט געוואָרן, הגם זי איז אַ קאָמראַניסטישע צייטונג. לאַמיר עס פאַרגלייכן מיט דער לאַגע פון אַנדערע נאציאנאלע מינדערהייטן: די 479.000 מאַריס האָבן 17 צייטונגען; די 374.000 קאָמיס באַזיצן אויך 17 צייטונגען; די 230.000 יאַקוטן האָבן 28 צייטונגען אַאָז"וו.

די לאגע פון די יידן אין ראטן־פארבאנד

לאַמיר איצט נעמען עטלעכע ביישפילן וועגן ביכער. איך ציטיר לויט דער סטאַטיסטיק פון יאָר 1958: פאַר די 479,000 מאַריס זיינען אַרויס־געגעבן געוואָרן 85 ליטעראַרישע ווערק; פאַר די 369,000 אַסטינימס — 97; פאַר די 230,000 יאַקוטן — 98. אָבער פאַר די צוויי און אַ האַלבן מיליאָן יידן, און לאַמיר דערמאָנען — נאָר די 472,000 יידן, וועלכע האָבן אָנגעגעבן יידיש ווי זייער מוטערשפראַך, איז אין יאָר 1958 ניט אַרויס־געגעבן געוואָרן קיין איין בוך, ניט אין העברעיִש און ניט אין יידיש. אין פאַרגאַנגענעם יאָר זיינען אַרויסגעגעבן געוואָרן דריי יידישע ביכער, איין בוך פון שלום־עליכס, איין בוך פון מענדעלע מוכר ספרים, און איין בוך פון פרצן. יעדעס איינע פון די ביכער איז געדרוקט געוואָרן אין דרייסיק טויזנט עקזעמפלאַרן, אָבער נאָר עטלעכע הונדערט זיינען געווען אין פאַרקויף אין סאַוועט־רוסלאַנד. דאָס איז ניט שטענדיק געווען אַזוי. ביזן יאָר 1948 זיינען פאַרעפנטלעכט געוואָרן אַ סך יידישע ביכער. ס'איז גענוג אָנצוגעבן בלויז עטלעכע ציפערן. אין יאָר 1928 זיינען געדרוקט געוואָרן צוויי הונדערט אַכט און דרייסיק ליטעראַרישע ווערק אין 875,000 עקזעמפלאַרן. אין 1932 זיינען פאַרעפנטלעכט געוואָרן 653 ליטעראַרישע ווערק אין 2,558,585 עקזעמפלאַרן. אין די פינף יאָר צווישן 1933 און 1937 האָט די דעמאָלטיקע מלוכהשע יידישע פאַרלאַג־געזעלשאַפֿט "דער עמעס" אַרויסגעגעבן 852 ביכער אין 6,250,000 עקזעמפלאַרן. אין 1948 איז דאָס פאַרעפנטלעכן יידישן ביכער מיט אַ מאָל אָפגעשטעלט געוואָרן. הונדערטער יידישע שרייבער זיינען אַרעסטירט געוואָרן. נאָך אַ געהיימען פּראָצעס אין יאָר 1952 זיינען די באַקאַנטסטע יידישע שרייבער דערשאָסן געוואָרן, בעת די אַנדערע זיינען אומגעקומען אין צוואַנגס־לאַגערן אין אַרקטישן געביט, אמת, עס האָט פּאַסירט אַז דעפּאַרטירטע שרייבער זיינען אין משך פון די לעצטע יאָרן רעהאַביליטירט געוואָרן און זיינען צוריקגעקומען פון די פאַרשיקונגס־לאַגערן. אַ סך פון זיי שרייבן איצט ווידער, אָבער קיין איינער פון זייערע מאָנוסקריפֿטן איז ניט פאַרעפנטלעכט געוואָרן.

דאָס איז אַזאַ אָפענע דיסקרימינאַציע קעגן דער יידישער מינדערהייט, אַז אַ סך יידישע און ניט־יידישע קאָמוניסטן מחוץ סאַוועט־רוסלאַנד האָבן שאַרף קריטיקירט דעם דאָזיקן צושטאַנד. איך ציטיר דאָ צוויי פון די דאָזיגע פאַרוורפן: דעם 22סטן סעפטעמבער 1957 האָט חיים סולער געפרעגט אין ניר־יאַרקער "דיילי וואַרקער": פאַר וואָס דערשיינט גאַרניט אין יידיש (אין סאַוועט־רוסלאַנד)? קיין צייטונג, קיין בוך, אפילו ניט

דער גורל פון ייִדנטום

קיין זשורנאל? אַלע טענות פון געוויסע סאָוועטישע פירער, אָן די ייִדן אַליין פאַרלאַנגען ניט, אָן עס זאָלן אַרויסגעגעבן ווערן ייִדישע פּובליִ-קאַציעס, זיינען ניט אמת. אָן די סאָוועטישע ייִדן זיינען זייער שטאַרק פאַראַינטערעסירט אין ייִדישע צייטונגען — קען מען זען דערפון, אָן כמעט צוויי טויזנט עקזעמפּלאַרן פון דער וואַרשעווער "פּאַלקס־שטימע" קומען אָן אין סאָוועט־רוסלאַנד און ווערן זייער גערן געלייענט. אַפילו די "מאַרגן פרייהייט" (די קאָמוניסטישע ייִדישע טאַגצייטונג אין ניו־יאָרק) קומט אָן קיין סאָוועט־רוסלאַנד און ווערט דאָרט געלייענט מיט גרויס אינטערעס.

און אין לאַנדאַנער קאָמוניסטישער צייטשריפט "מאַרקסיזם טרדעיִ-האַט א. וואַרטמאַן געשריבן אין אַפּריל 1959: "וואָס איז מיט די דריי מיליאָן ייִדן, וועלכע האָבן אין יאָר 1957 געשטורעמט די ייִדישע קאַנ-צערטן, וואָס זיינען דאָרט פון צייט צו צייט איינגעאַרדנט געוואָרן? (די דאָזיקע ציפער האָט אָנגעגעבן דער פאַרטרעטער פון קולטור־מיניסטער ג. נ. דאַגילאָוו). פאַר וואָס ווערט געשטערט די דאָזיקע מיליאָנען — און ווען אַפילו זיי זיינען בלויז טויזנטער — אַרויסצוגעבן פּובליקאַציעס, רעדן, שפּילן טעאַטער אין ייִדיש וואָס איז נאָך אַלץ זייער מוטערשפּראַך? אויב צווישן 1917 און 1948 איז געגעבן געוואָרן שטיצע און הילף פאַר דער ייִדישער קולטור און שפּראַך, טאָ וואָס האָט זיך געענדערט נאָך 1948, אָן די דאָזיקע קולטור זאָל דאַרפן אויפהערן צו עקזיסטירן און פאַרשווינדן? איך האָב ניט געפונען קיין שום לאַגישן מאַרקסיסטישן אַרגומענט וועגן דעם פאַר וואָס די ייִדישע שרייבער אין סאָוועט־רוסלאַנד זאָלן קענען פאַרעפנטלעכן זייערע ראַמאַנען, דערציילונגען און לידער אין קאַפיטאַליסטישע לענדער, בעת זיי קענען דאָס ניט טאָן אין זייער היימלאַנד, אין סאָוועט־רוסלאַנד."

אין אַן ענלעכער לאַגע געפינט זיך דאָס ייִדישע טעאַטער. פריער האָבן אין סאָוועט־רוסלאַנד זיך געפונען זייער באַרימטע ייִדישע טעאַטערס. אַפילו דאָס העברעיִשע טעאַטער "הבימה", איצט דאָס נאַציאָנאַלע טעאַטער פון ישׂראל, איז געשאַפן געוואָרן אין סאָוועט־רוסלאַנד עטלעכע יאָר נאָך דער רעוואָלוציע. דער דעמאָלטיקער קולטור־קאָמיסאַר לונאַטשאַרסקי איז געווען איינער פון די הויפּט־שטיצער פון דעם טעאַטער.

און איצט לאַמיר באַטראַכטן די לאַגע פון דער ייִדישער מינדערהייט ווי אַ רעליגיעזע גרופע. ווי איך האָב שוין דערמאָנט, האָבן ניט די ייִדן

די לאגע פון די יידן אין ראַטן־פאַרבאַנד

אין סאָוועט־רוסלאַנד קיין שום צענטראַלע פאַרוואַלטונג — אין קעגנזאַץ צו כמעט אַלע אַנדערע רעליגיעזע גרופעס. די יידן קענען ניט אָנהאַלטן קיין פאַרבינדונג מיט יידן אָדער יידישע גרופעס מחוץ סאָוועט־רוסלאַנד, אפילו ניט אין רעליגיעזע ענינים. אויך דאָס איז אין אַ שאַרפער סתירה צו די רעכט פון די קריסטן, פון די מוסולמענער, באַפטיסטן און אַנדערע רעליגיעזע גרופעס. ביי פאַרשיידענע געלעגנהייטן זיינען די יידישע קהילות אין סאָוועט־רוסלאַנד איינגעלאָזן געוואָרן צו אינטערנאַציאָנאַלע יידישע קאָנפערענצן, אָבער זיי האָבן קיין מאָל ניט געשיקט קיין פאַרטרעטער. די פרווון פון יידישע אָרגאַניזאַציעס מחוץ סאָוועט־רוסלאַנד איינצושטעלן דויערנדיקע פאַרבינדונגען מיט די יידישע קהילות און בתי־תפילה אין ראַטן־פאַרבאַנד האָבן קיין מאָל ניט געבראַכט קיין שום רעזולטאַט.

און ווייל עס איז ניט פאַראַן קיין שום צענטראַלע אינסטיטוציע, וועלכע זאָל פאַרטרעטן די יידן ווי אַ נאַציאָנאַלע אָדער רעליגיעזע גרופע, איז פאַקטיש אויך ניטאָ קיין שום אָדרעס, אויף וועלכן יידישע קהילות אין אויסלאַנד זאָלן זיך קענען ווענדן, בכדי צו קומען אין קאָנטאַקט מיט די סאָוועטישע יידן. בעת דעם צווייטן וועלט־קריג, ווען די סאָוועטישע רעגירונג איז געווען פאַראינטערעסירט אין באַצונגען מיטן וועלט־ייִדנטום, איז אין מאַסקווע געגרינדעט געוואָרן דער אַנטיפאַשיסטישער קאָמיטעט פון יידישע שריפטשטעלער און קינסטלער. דער דאָזיקער קאָמיטעט איז געשטאַנען אין קאָנטאַקט מיטן יידישן וועלט־קאָנגרעס און אַנדערע יידישע אָרגאַניזאַציעס און האָט אפילו בעת דער מלחמה געשיקט צוויי דעלעגאַטן קיין אַמעריקע, בכדי אַנצוקניפן ענגערע באַצונגען מיטן אַמעריקאַנער יידנטום. נאָכן קריג איז דער דאָזיקער קאָמיטעט פּונאַנדער געלאָזן געוואָרן. זינט דאָן איז ניט געשאַפן געוואָרן קיין שום אַנדערע אָרגאַניזאַציע, וועלכע זאָל קענען פאַרטרעטן די סאָוועטישע יידן.

וואָס שייך דעם צוגרייטן נייע גייסטיקע מנהיגים פאַר די יידישע קהילות אין ראַטן־פאַרבאַנד, איז ביזן יאָר 1957 ניט געווען קיין איין בית־מדרש־לרבנים. אין יאָר 1957 איז געגרינדעט געוואָרן אַ ישיבה אין מאַסקווע, אָבער ניט געקוקט אויף דעם, וואָס עס האָבן זיך געמאַלדן זייער אַ סך קאַנדידאַטן, האָט די סאָוועט־רעגירונג באַגרענעצט די צאָל תלמידים אויף פּופצן. ביזן יאָר 1958 איז ניט געדרוקט געוואָרן קיין שום רעליגיעזע ליטעראַטור, קיין איינציקער סידור צום דאָווענען. דאָן זיינען אַרויסגעגעבן געוואָרן דריי טויזנט סידורים אין איין אויפלאַגע. דאָס איז פשוט לעכערלעך,

ווען מען נעמט אין באטראכט, אז עס זיינען פאראן צוויי און א האלבער מיליאן מענטשן, פאר וועלכע עס איז שוין פערציק יאר ניט געדרוקט געווארן קיין נייער ספרתפילות. רעליגיעזע חפצים, ווי סידורים און אנדערע, קענען אויך פון אויסלאנד ניט צוגעשטעלט ווערן. אין פארגאנגענעם יאר איז אין א סך ערטער פארבאטן געווארן דאס באקן מצות אויף פסח און פעקלעך מצות, וואס זיינען געשיקט געווארן פון אויסלאנד, זיינען אהין ניט אריינגעלאזן געווארן.

דער רעזולטאט איז, אז די יידן אין סאוועט־רוסלאנד קענען ניט דערפילן די פשוטסטע און עלעמענטארסטע הצטרכותן פון זייער רעליגיעזן לעבן. ס'וועט זיין גענוג צו ברענגען עטלעכע ציפערן: די פראוואַסלאַוונע קירכע האָט אין איר באַזיץ צוואַנציק טויזנט געביידעס און ציילט פינף און דרייסיק טויזנט גלחים. דאָס מיינט, אַז פאַר יעדע 28.000 גלייביקע איז פאַראַן אַ קירך און פאַר יעדע 11.000 גלייביקע איז פאַראַן אַ גלח. אַדער לאַמיר נעמען דעם ביישפּיל פון די באַפּטיסטן: זיי האָבן אַרום פינף הונדערט געבעטהייזער און פינף הונדערט פּרעדיקער. פאַר יעדע 1.100 גלייביקע איז פאַראַן אַ געבעטהויז און אַ פּרעדיקער. פאַר די אַנדערהאַלבן מיליאָן יידן, וועגן וועלכע עס ווערט געזאָגט, אַז זיי זיינען רעליגיעזע, זיינען פאַראַן פון זעכציק ביז זיבעציק בתי־תּפּילה און אַזאַ צאָל רבנים. דאָס מיינט, אַז אַ בית־התּפּילה און אַ רב זיינען פאַראַן פאַר יעדע דריי און צוואַנציק טויזנט יידן. נייע בתי כנסת ווערן ניט געבויט, און אַחוץ די פּופּצן תּלמידים פון דער ישיבה אין מאַסקווע, ווערן ניט צוגעגרייט קיין נייע רבנים. אויסער דעם זאָלן האָבן אין פאַרגאַנגענעם יאָר געשלאָסן געוואָרן פון דרייסיק ביז פערציק בתי־תּפּילה און אַ סך מנינים אין פּריוואַטע הייזער זיינען פּונאַנדערגעלאָזן געוואָרן. אין אַ סך פּאַלן זיינען אָפּגעוואָרפן געוואָרן די ביטעס פון יידישע גרופּעס צו גרינדן בתי־תּפּילה מיט אייגענע מיטלען.

דאָס זענען די פּאַקטן וועגן דער שטעלונג צו די יידן ווי אַ נאַציאָנאַלע און רעליגיעזע מינדערהייט. זיי ווייזן גאַנץ דייטלעך אויף דער דיסקרימינאַציע קעגן יידן— אין פאַרגלייך מיט אַלע אַנדערע נאַציאָנאַלע אַדער רעליגיעזע מינדערהייטן אין סאוועט־רוסלאַנד.

בכדי צו מאַכן נאָך קלאָרער דעם פּאַקט, אַז עס איז ניט פאַראַן קיין שום געזעצלעכע באַרעכטיקונג פאַר דער דאָזיקער דיסקרימינאַציע, לאַמיר נאָך אַ מאָל באַטאָנען, אַז אין די ערשטע צוואַנציק יאָר פון סאוועטישן

די לאגע פון די יידן אין ראַטן־פאַרבאַנד

רעזשים האָבן די יידן געהאַט אַ בליענדיקע יידישע ליטעראַטור, און אייגן טעאַטער, אייגענע צייטונגען, און אין אָנהייב— אויך אייגענע שולן און פיל מער בתי־כנסת ווי איצט. דאָס באַווייזט, און עס האָט ניט קיין ממשותדיקע באַדייטונג פאַר דעם קאָמוניסטישן סיסטעם צו באַהאַנדלען די יידישע מינדערהייט ווי זי ווערט איצט באַהאַנדלט. דאָס ווערט נאָך קלאַרער, ווען מיר באַטראַכטן די לאַגע פון די יידן אין אַנדערע קאָמוניסטישע לענדער פון מזרח־אײראָפּע. אין די אַלע לענדער זעט אויס די סיטואַציע פון די יידן גאַנץ אַנדערש, אומפאַרגלייכלעך בעסער. דערלויבט מיר ווידער צו ברענגען עטלעכע פאַקטן און ציפּערן:

פּוילן. די יידישע באַפעלקערונג אין פּוילן ציילט איצט פון צוואַנציק ביז דרייסיק טויזנט נפשות און האָט אַ צענטראַלע אַרגאַניזאַציע— דעם "יידישן קולטור־געזעלשאַפּטלעכן פאַרבאַנד" מיט פינף און צוואַנציק לאַ־קאַלע גרופּעס איבערן לאַנד. דער "קולטור־געזעלשאַפּטלעכער פאַרבאַנד" האָלט אויס אַכט און צוואַנציק יידישע שולן מיט 3,400 שילער. ביים פאַר־באַנד איז פאַראַן אַ פאַרלאַג "יידיש בוך", וואָס גיט אַרויס יידישע ביכער, ווי אויך אַ ליטעראַרישן חודש־זשורנאַל "יידישע שריפטן" און די צייטונג "פּאָלקס־שטימע", וואָס דערשיינט פיר מאַל אין וואָך. אין דעם "קולטור־געזעלשאַפּטלעכן פאַרבאַנד" זיינען אַנגעשלאָסן עלף געזעלשאַפּטן מיט 760 מיטגלידער. אויסער דעם זיינען צוויי און צוואַנציק רעליגיעזע קהילות פאַראַייניקט אין אַ קאָמיטעט פון די יידישע געמיינדעס. עס זיינען פאַראַן רבנים און פּופּציק רעליגיעזע שולן. דאָס יידישע טעאַטער האָט אַ גוטע רעפּוטאַציע אין ברייטע קרייזן.

אונגאַרן. און ערך אַכציק טויזנט יידן לעבן איצט אין אונגאַרן. זיי זיינען פאַראַייניקט אין דעם פאַרבאַנד פון קהילות, וואָס האָט אַ געוויסע פרייהייט. די אַרטאָדאָקסישע יידן האָבן זייער אייגענע אַרגאַניזאַציע. אין בודאַפּעשט איז פאַראַן אַ יידישע מיטלשול, אַ רעליגיעזע הויכשול, אַ ראַ־בינער־סעמינאַר מיט אַ ביבליאָטעק, ווי אויך אַ יידישער מוזיי, אַ יתומים־הויז, אַ שפּיטאַל, צען קיכן. אין בודאַפּעשט זיינען פאַראַן דריי מלוכהשע מושב קנימס פאַר יידן און אַכט אין דער פּראָווינץ. אין בודאַפּעשט עקזיסטירן אַכציק בתי־כנסת און אין גאַנץ אונגאַרן זיינען פאַראַן 42 יידישע קהילות.

רומעניע. דער יידישער יישוב אין רומעניע פון בערך 250,000 נפשות ווערט אַנגעפירט דורך דער פּעדעראַציע פון די יידישע קהילות, וואָס ווערט

דער גורל פון יידנטום

אָנערקענט דורך דער רעגירונג ווי די צענטראַלע אַרגאַניזאַציע פון דער יידישער באַפעלקערונג. די קהילות זאָרן פאַר די בתי־תפילה. אין בוקאַרעשט אַליין עקזיסטירן פּופציק בתי־כנסת. די קהילות זאָרן אויך פאַר די רעליגיעזע שולן און אַלע אַנדערע רעליגיעזע הצטרכותן. אין בוקאַרעשט איז פאַראַן אַ יידישע שול מיט יידיש אַלס לערנשפראַך. אין פיר אַנדערע שולן ווערט געלערנט יידיש. אין רומעניע עקזיסטירן צוויי און צוואַנציק רעליגיעזע שולן, אין בוקאַרעשט אַליין — ניין. פאַראַן צוויי יידישע טעאַטערס, איינער אין בוקאַרעשט און דער אַנדערער אין יאַסי. יידישע ביכער ווערן כּסדר אַרויסגעגעבן. יידישע צייטונגען דערשיינען על־פּירוב אין רומעניש, אָבער טיילווייז אויך אין יידיש און אין העברעיִש.

ווי געזאָגט, באַווייזט דאָס אַלץ, אַז די קאָמוניסטישע אַרדענונג און דאָס רעכט פון די יידישע קהילות צו פירן זייער אייגן רעליגיעז און נאַציאָנאַל לעבן זיינען ניט קיין סתירה צווישן זיך.

די איצטיקע לאַגע פון די יידן אין סאָוועט־רוסלאַנד איז דעריבער ניט באַרעכטיקט, ניט דורך דער קאָמוניסטישער אידעאָלאָגיע און ניט דורך דער פּאָליטיק פון סאָוועט־פאַרבאַנד לגבי אירע מינדערהייטן. עס איז גיכער אַ קלאַרע און איינדייטיקע דיסקרימינאַציע קעגן די צוויי און אַ האַלבן מיליאָן יידן אין סאָוועט־פאַרבאַנד. די סאָוועטישע יידן זיינען אָבער היסטאָריש פאַרבונדן מיט דער יידישער טראַדיציע און דעריבער איז זייער לאַגע טראַגיש. זיי האָבן ניט קיין צענטראַלע אַרגאַניזאַציע אויף צו פאַרטיידיקן זייערע רעכט. זיי זיינען פאַרמשפּט צו שווייגן און זיי לעבן אין אַ צוואַנגס־לאַגע, וואָס קען ניט אַנדערש פאַרשטאַנען ווערן, ווי אַ פּרוּוו צו אַסימילירן די יידן מיט געוואַלט, בכדי יידן זאָלן פאַרשווינדן ווי יידן.

איך וואָלט ניט געוואָלט אַריינלאָזן זיך אין חקירות וועגן די סיבות פון דער דאָזיקער באַהאַנדלונג. ווען מען באַהאַנדלט די דאָזיקע פּראַגע מיט סאָוועטישע פירער, באַנוצן זיי שטענדיק צוויי אַרגומענטן, בכדי צו באַרעכ־טיקן זייער איצטיקע פּאָליטיק לגבי דער יידישער באַפעלקערונג. דער ערשטער אַרגומענט, וועלכן עס ווענדעט־אָן באַזונדערס כּרושטשאַוו, זאָגט, אַז די יידן זיינען ניט קאַנצענטרירט אויף איין טעריטאָריע און האָבן ניט אויסגענוצט די געלעגנהייט צו שאַפן אַ צענטער אין ביראַבידזשאַן. ווי איך האָב שוין געזאָגט פריער, מוז מען מודה זיין, אַז עס איז לייכטער צו געבן אַ מינדערהייט געוויסע רעכט אויף אַן אייגן נאַציאָנאַל לעבן ווען זי

ווינט אויף א באשטימטן באגרענעצטן געביט. אבער, אויב דאס איז ניט דער פאל, בארעכטיקט עס בשום־אופן ניט צו פארמשפטן דערפאר א נאציאָנאַלע מינדערהייט, און זי זאל זיך אויפלייזן אָדער אונטערגיין. איך האָב שוין אָנגעוויזן, און די דייטשע און אַ סך אַנדערע קליינע מינדערהייטן האָבן באַקומען רעכט, וואָס ווערן אָפגעזאָגט דער יידישער מינדערהייט.

אַ צווייטער אַרגומענט פון די סאָוועטישע פירער איז, און די יידישע מינדערהייט פאַרלאַנגט ניט קיין יידישע ליטעראַטור, קיין יידישע צייטונגן גען, קיין יידישע שולן אַזאַ״וו, ווייל זיי האָבן איבערגענומען דעם שטייגער און די קולטור פון די פעלקער אין סאָוועטן־פאַרבאַנד, צווישן וועלכע זיי לעבן. אויך דער דאָזיקער אַרגומענט איז פאַקטיש און אין תוך ניט ריכטיק. דער אמת איז, און כמעט אַ האַלבער מיליאָן סאָוועטישע יידן האָט ביי דער פאַלקס־ציילונג אין פאַריקן יאָר אָנגעגעבן יידיש פאַר זייער נאַציאָנאַלער שפראַך. און מען דאַרף ניט פאַרגעסן, און ביי די איצטיקע באַדינגונגען האָט זיך געפאַדערט אַ סך מוט מצד יידן אין סאָוועט־רוסלאַנד צו מאַכן אַזאַ דערקלערונג. אַזוי זעט אויס די לאַגע. שוין צענדליקער יאָרן ווי עס זיינען ניט פאַראַן קיין יידישע שולן און עס ווערן ניט אַרויסגעגעבן קיין יידישע צייטונגען און ביכער. דערפאַר איז נאַטירלעך, און דער גרעסטער טייל פון דעם יונגן יידישן דור קען ניט קיין יידיש אָדער העברעיִש. יעדער באַזוכער אין סאָוועט־רוסלאַנד גיט איבער, און אַ סך יידן בענקען נאָך יידישע ביכער, נאָר רעליגיעזע ספרים, נאָך יידישע צייטונגען. מען האָט קיין מאָל ניט פאַרלאַנגט פון דער סאָוועט־רעגירונג, און זי זאל אויפצווינגען אויף דער יידישער מינדערהייט יידיש ווי זייער שפראַך, אָדער און יידן זאלן מוזן שיקן זייערע קינדער אין יידישע שולן. מען פאַדערט בלויז דאָס, וואָס איז גאַראַנטירט דורך דער קאָנסטיטוציע, דהיינו — רעכט פאַר דער יידישער מינדערהייט צו האָבן אַ געוויסע זעלבסטפאַרוואַלטונג, צו קענען אַנטוויקלען איר אייגענע קולטור און קענען פירן איר אייגן נאַציאָנאַל און רעליגיעז לעבן. ס'איז ניטאָ קיין שום באַרעכטיקונג פאַר וואָס די דאָזיקע רעכט זאלן אָפגעזאָגט ווערן.

איך מוז אויך דערמאָנען נאָך אַ פראַבלעם, אַ טיף מענטשלעכן. אין רעזולטאַט פון די לעצטע געשעענישן און באַזונדערס — פונעם הורבן דורך דער נאַצי־אינוואַזיע, זיינען פיל יידישע משפחות אין סאָוועט־רוסלאַנד צעריסן געוואָרן. מענער זיינען אָפגעריסן געוואָרן פון זייערע פרויען,

דער גורל פון יידנטום

קינדער פון זייערע עלטערן, ברידער פון ברידער, שוועסטער פון שוועסטער און א סך זיינען אָפּגעזונדערט געוואָרן פון זייערע איינציקע קרובים. צווישן זיי זיינען פּאַראַן איינציק־פּאַרבלעבענע משפחות, וועלכע זיינען אומגעבראַכט געוואָרן דורך די נאַציס. אין משך פון לאַנגע יאָרן האָבן די דאָזיקע מענטשן געמוזט אויסטראָגן די שרעקלעכע ליידן פון זיין אָפּגעריסן פון זייערע אייגענע. טויזנטער סאָוועטישע יידן קוקן אויס אויף דעם, אַז זיי זאָלן קענען צוריק זיך פאַראייניקן מיט זייערע קרובים אין ישראל. זייערע אייגענע אין דער יידישער מדינה זיינען גרייט זיי אויפצונעמען. אָבער ביז איצט האָט בלויז אַ קליינער טייל פון זיי באַקומען די מעגלעכקייט אויסצוואַנדערן פון סאָוועט־רוסלאַנד. די סאָוועט־רעגירונג דאַרף מאַכן אַ סוף צו דער טראַגישער אָפּגעריסנקייט פון אַזעלכע יידן און דאַרף דערלויבן אַרויסצופאַרן די, וועלכע ווילן זיך פאַראייניקן מיט זייערע קרובים.

אַזעלכע איז די טראַגישע לאַגע פון די סאָוועטישע יידן היינט־צוטאָג, אַזוי לעבט אַ גרויסער יידישער יישוב, וועלכער איז, מיט זיינע העלדישע מעשים און מיט זיין שאַפּערישן גייסט אין משך פון יאָרהונדערטער, געווען דער גרעסטער און באַדייטנדיקסטער צווישן די יידישע קיבוצים אין דער וועלט. אין פאַרלויף פון לאַנגע יאָרהונדערטער האָבן די יידן אין רוסלאַנד, צוזאַמען מיט אַלע אַנדערע טיילן פון יידישן פּאָלק, זיך אַנטקעגנגעשטעלט די רדיפות, די דיסקרימינאַציעס, דער אינקוויזיציע, די פאַגראַמען און דער גאַנצער ברוטאַלער אַנטיסעמיטישער פּאָליטיק פון צאַריזם. דורכגע־דרונגען מיט דער שטאַרקער אָפּענונג און מיטן טיפּן גלויבן, אַז אויך זיי וועלן ענדלעך קענען דערפילן זייערע פליכטן ווי בירגער פון זייער לאַנד און גלייכצייטיק ווי אַנגעהעריקע צום יידישן פּאָלק, האָבן אַ סך יידן באַגריסט די רוסישע רעוואָלוציע, אין וועלכער ניט איין ייד האָט אויך געשפּילט אַ וויכטיקע ראָלע. אין איין הינזיכט זיינען זייערע אָפּער־נונגען אין אַ געוויסער מאָס דערפילט געוואָרן: ווי בירגער האָבן זיי באַקומען גלייכע רעכט און זיי האָבן אויף אַלע געביטן פון סאָוועטישן לעבן אַ סך בייגעטראָגן צו דער אַנטוויקלונג פון סאָוועט־פאַרבאַנד. אָבער אין אַלע אַנדערע הינזיכטן זיינען זיי געבליבן ביטער אַנטוישט אין זייערע אָפּענונגען. אויב ניט געזעצלעך, זאָגט מען זיי פּאַקטיש אַפּ דאָס רעכט צו קענען פירן אַ יידיש לעבן.

די יידן אין סאָוועט־רוסלאַנד האָבן ניט קיין שום מיטלען אויסצודריקן

די לאגע פון די יידן אין ראטן־פארבאנד

זייערע יידישע געפילן. אלע מעגלעכקייטן זיינען ביי זיי אָפּגענומען געוואָרן אויף צו קענען זיין שאַפּעריש אַקטיוו. זיי האָבן ניט קיין שום אייגענע צייטונגען, קיין ביכער, קיין שולן, קיין צענטראַלע אַרגאַניזאַציע און זיי טאַרן ניט אָנהאַלטן קיין שום פאַרבינדונג מיט אַנדערע טיילן פון יידישן פּאָלק. דעם יישוב פון צוויי און אַ האַלבן מיליאָן יידן אין סאַוועט־רוסלאַנד איז פּאַקטיש אָפּגעזאַגט געוואָרן דאָס רעכט צו פירן זייער אייגן לעבן — דאָס רעכט ווערט ברייטוויליק געגעבן אלע אַנדערע מינדערהייטן. אָן שום באַרעכטיקונג ווערט דאָ געטאַן אַ גרויסע עוולה. די סאַוועטישע יידן קענען אַפילו ניט פּראַטעסטירן. זיי קענען נאָר האַפּן און בעטן.

איז עס ניט אונדזער חוב פאַר זיי צו רעדן? מיר, יידן, זיינען אַ פּאָלק מיט אַ לאַנגער געשיכטע פון מאַרטירערטום. דאָך האָבן מיר קיין מאַל ניט אויפּגעגעבן דעם גלויבן, אַז סוף־כל־סוף וועט זיגן די גערעכטיקייט. אָן דעם דאָזיקן גלויבן וואַלט אונדזער פּאָלק שוין לאַנג אונטערגעגאַנגען. אין דעם דאָזיקן קאַמף האָבן מיר תמיד אויסגערעכנט אויף יענעם טייל פון דער ניט־יידישער עפנטלעכער מיינונג, וואָס האָט אויפּגעשריבן אויף זיין פּאַן די פּאַרטידיקונג פון יעדער דיסקרימינירטער מינדערהייט, און וועלכע קעמפט פאַר גערעכטיקייט אומעטום, ווו עס שאַפט זיך אַ לאַגע, וואָס פּאַדערט אַזאַ קאַמף.

מיר פאַרלאַנגען, אַז די סאַוועטישע יידן זאָלן ניט נאָר ווי יחידים און בירגער, נאָר אויך ווי אַ קאַלעקטיווע גרופּע, ווי אַן אַנערקענטע נאַציאָנאַלע און רעליגיעזע מינדערהייט, באַהאַנדלט ווערן ווי אלע אַנדערע מינדערהייטן, און אַז מען זאָל די יידן אין סאַוועט־רוסלאַנד געבן לכל הפחות די זעלבע רעכט, וואָס עס האָבן די יידישע מינדערהייטן אין אלע אַנדערע מזרח־איראָפּעיִשע לענדער.

מיר אַפּעלירן צו אייך: העלפט אונדז אין דעם קאַמף, אַז דער סאַוועטישער יידישער קיבוץ זאָל קענען בלייבן יידיש. איך בין גענוג אַפטימיסטיש צו גלייבן, אַז אויב די פּראַגרעסיווע וועלט־עפנטלעכקייט און אירע פירנדיקע גייסטער וועלן זיך פאַראינטערעסירן מיט דער לאַגע פון די סאַוועטישע יידן, וועט אונדזער געשריי, פרייער צי שפעטער, געהערט ווערן אויך דורך די פירער פונעם ראַטן־פאַרבאַנד, און עס וועט צוגעטיילט ווערן גערעכטיקייט אויך פאַר די סאַוועטישע יידן.

אויף דער קאָנפּערענץ וועגן דער לאַגע פון יידן אין ראַטן־פאַרבאַנד, פּאַריז, 1960

[ד]

די צוקונפט פון דער ציוניסטישער
באוועגונג

א נייע ציוניסטישע אפענסיווע

דאס מאל האב איך באשלאסן אוועקצוגיין פון דער טראדיציע, וועלכע עס האט איינגעפירט מאקס נארדוי צו ווידמען די דערעפנונגס־רעדע פון ציוניסטישע קאנגרעסן פאר דער אפשטאצונג פון דער לאגע פון יידן אין דער וועלט. היינט וויל איך ווידמען מיינע ווערטער ניט דער אלגע־מיינער לאגע פון די יידן אין דער וועלט, נאר דעם קאנגרעס גופא, און גלייך זיך ארייננווארפן אין די הויפט־פראבלעמען, וועלכע דער קאנגרעס וועט באהאנדלען.

דריי אויפגאבן וועלן באשטימען דעם באזונדערן כאראקטער פון דעם קאנגרעס, און אויב אונדז וועט געלינגען פון פארויס אויסצופירן די אויפגאבן מיט דער געהעריקער ערנסטקייט, וועט דער קאנגרעס קענען זיין איינער פון די גרויסע אין דער ציוניסטישער געשיכטע.

די ערשטע אויפגאבע איז— אנהייבן אן אפענסיווע אויף דער הער־שנדיקער שטימונג אינעם יידישן פאלק. זיין היסטארישן וועג אין יידישן לעבן האט דער ציוניזם אנגעהויבן מיט אזא מין אפענסיווע, ווען ער האט דערקלערט דעם יידישן פאלק מיט 70 יאר צוריק, אז זיין קיום וועט ניט קענען זיין זיכער, אז זיין לאגע איז פול מיט געפארן, וואס באדראען זיין עקזיסטענץ און אז מען דארף באזייטיקן די געמיטלעכע רוזיקייט מיט וועלכער עס לעבן גרויסע טיילן פון דעם פאלק. די מערהייט פירער פונעם יידישן פאלק זיינען דאן ארויסגעטראטן קעגן דעם דאזיקן צוגאנג און קעגן דעם פרוו צו אלארמירן דאס פאלק לגבי זיין ערנסטער לאגע, אויב אבער די באוועגונג האט דאך דערגרייכט דורכצופירן א רע־וואלוציע אין יידישן לעבן, איז עס געשען א דאנק איר מוט אַנצוגרייפן די רוזיקייט און דאס געפיל פון מעסיקייט, מיט וועלכן דאס פאלק האט געלעבט. אן דעם דאזיקן אַנגריף וואלט דער ציוניזם ניט מצליח געווען, און די יידישע מדינה וואלט היינט־צוטאג ניט עקזיסטירט.

איצט איז געקומען א מאמענט צו טאן עפעס ענלעכס און צוריקקערן

זיך צו דער קלאַסישער טראַדיציע פון ציוניזם. פון אַט דעם קאַנגרעס מוז אַרויס אַ רוף צום יידישן פּאָלק, אַז עס זאָל אויפּוואַכן פון זיין רוזיקייט און אָנהייבן צו טראַכטן און ערנסט זיך זאָרגן וועגן זיין צוקונפט; עס זאָל פאַרשטיין, אַז סיי מדינת ישראל און סיי די צוקונפט פון די יידישע קהילות אויסער ישראל זיינען ניט זיכער, און אַז מען דאַרף פּלאַנירן באַמונגען און סיסטעמאַטישע שריט, כדי צו זיכערן אונדזער צוקונפט.

די צווייטע אויפגאַבע פון דעם קאַנגרעס איז—אַנצוהייבן אַ ניי קאַפיטל פון אַן ענגער קאָאָפּעראַציע מיט מדינת ישראל. ביז איצט איז די צוזאַמען-אַרבעט געקומען צום אויסדרוק—שטיצנדיק זיך אויף דער "אמנה" און אויף דעם סטאַטוס־געזעץ פאַר דער ציוניסטישער אָרגאַניזאַציע—בעיקר אין דער אַרבעט, וועלכע מיר האָבן געטאָן און טוען ווייטער אין ישראל אויפן גרונט פון די באַזונדערע רעכט, וואָס מיר האָבן באַקומען אויף די געביטן פון עליה, עוליים-איינאַרדענונג און לאַנדווירטשאַפט. די אַלע טעטיקייטן וואַלטן, פאַרשטייט זיך, ניט געהאַט קיין דערפאַלג אָן אַן ענגער צוזאַמענאַרבעט מיט דער ישראל־רעגירונג. עס איז געקומען דער מאַמענט אויסצוברייטערן די קאָאָפּעראַציע און צוזאַמען זיך באַמײַען צו שטאַרקן די יידישע פּאָליציעס אין גלות; פאַרבינדן די יידישע יישובים מיט ישראל און פאַרוואַנדלען די מדינה אינעם הויפט־כוח, וואָס זאָל זיכערן דעם יידישן קיום.

די דריטע אויפגאַבע, וועלכע וועט דורכגעפירט ווערן נאָר דורך אונדז אַליין, איז—אַריינצוברענגען אין דער ציוניסטישער באַוועגונג אַ נייעם גייסט פון גלויבן אין אונדזער היסטאָרישער עקזיסטענץ־באַרעכטיקונג, אַ מוטיקן גייסט אָנצוגרייפן דאָס היינטיקע יידישע לעבן דורך נייע אַרויספאַדערונגען און גלייכצייטיק פון דאָס ניי צו אָרגאַניזירן און רעקאָג-סטרוירן די פאַרמען פון דער באַוועגונג, ווייל דאָס ווערט דיקטירט דורך די נייע לעבנס־פאַרמען פון די יידישע קהילות און דורך דעם, וואָס דער לעבנס־צענטער איז אַריבערגעפירט געוואָרן פון מזרח און צענטראַל-איראַפּע צו דער מערבדיקער וועלט. די אָרגאַניזאַציע דאַרף ווערן מער עלאַסטיש, כדי זי זאָל קענען צוקאָאָפּטירן נייע גרופּעס און פירער, כדי זי זאָל קענען קאָאָפּערירן מיט אַלע יידישע גרופּעס און קהילות, וועלכע זיינען גרייט צוזאַמענצואַרבעטן מיט דער ציוניסטישער אָרגאַניזאַציע. איצט וויל איך אַריבערגיין צו די פרטים פון די דריי אויפגאַבן, וואָס יעדע איינע פון זיי איז שווער און פאַדערט גרויסע אַנשטרענגונגען.

ווען איך וואָרף אַ בליק אויף דער געשיכטע פון ציוניזם אין משך פון די 70 יאָר זינט ער עקזיסטירט, און ווען איך באַטראַכט זיין איצטיקע לאַגע און צוקונפטיקע אויפגאַבן, האַלט איך, אַז מיר קענען איינטיילן די אַנטוויקלונג פון דער ציוניסטישער באַוועגונג אין דריי קאַפיטלען.

דאָס ערשטע קאַפיטל האָט זיך אָנגעהויבן מיטן מאַמענט, ווען הערצל האָט פאַרמולירט דעם ציוניסטישן געדאַנק; ווען ער האָט אַנאַליזירט די לאַגע פון יידישן גלות און זיך באַמיט צו איבערצייגן דאָס יידישע פּאָלק און די וועלט בכלל, אַז די גלות-באַדינגונגען באַשווערן די עקזיסט-טענץ פון יידישן פּאָלק און שטעלן עס אַפילו אויס אויף אַ געפאַר, און אַז נאָר דורך שאַפן אַ יידיש-נאַציאָנאַלן צענטער — אַ נאַציאָנאַלע היים לויט דער ערשטער פאַרמולירונג, אַ יידישע מדינה לויט דער שפּעטער-דיקער פאַרמולירונג — וועט מעגלעך זיין צו זיכערן די צוקונפט פונעם פּאָלק. דאָס דאָזיקע ערשטע קאַפיטל אין דער ציוניסטישער געשיכטע האָט זיך פאַרענדיקט מיטן אויפקום פון דער מדינה, און קיינער וועט ניט פאַרלייקענען, אַז די דערגרייכונגען פון דעם קאַפיטל שטעלן מיט זיך פאַר איינעם פון די גרעסטע דערפאַלגן אין דער געשיכטע פון פאַ-ליטישע באַוועגונגען.

דאָס צווייטע קאַפיטל האָט זיך אָנגעהויבן מיט דער גרינדונג פון דער מדינה און האָט אויף אונדז אַרויפגעלייגט די הויפט-פליכט צו מאַביליזירן דאָס יידישע פּאָלק צו הילף און צו אויסקריסטאַליזירן די מדינה — פאַ-ליטיש, עקאָנאָמיש און קולטורעל. מיר שטייען נאָך אין סאַמע מיטן פונעם צווייטן קאַפיטל, ווייל קיין שום פאַראַנטוואָרטלעכער פירער פון ישראל וועט ניט טענהן, אַז די מדינה איז שוין אויסקריסטאַליזירט און זיכער מיט איר עקזיסטענץ — טראָץ אירע גרויסע דערגרייכונגען אויף אַלע אירע לעבנסגעביטן אין פאַרלויף פון אירע 16 יאָר. זי איז נאָך ווייט פון שלום מיט די שכנותדיקע אַראַבישע מדינות; זי איז נאָך ניט אַנערקענט געוואָרן דורך דער מערהייט פעלקער אין דעם טייל פון דער וועלט, אין מיטעלן מזרח, אין וועלכן זי לעבט; איז נאָך אָנגעוויזן אויף אַפענע דראָנגען דורך די אַראַבער, וועלכע דערקלערן אומאויפהערלעך, אַז זיי האָבן באַשלאָסן אומצוברענגען מדינת ישראל; און זי מוז מיט-מאַכן דעם געפערלעכן און באַלאַסטנדיקן באַוואַפענטונג-געיעג, די מדינה דאַרף ווייטער זיך רעכענען מיט דער ניט פריינדלעכער, אַדער אַפילו פיינטלעכער באַציונג מצד אַ גרויסער צאָל מדינות, באַזונדערס פון

מזרח־איראָפּע. עקאָנאָמיש איז זי נאָך ווייט פון אומאָפּהענגיקייט, און עס דראָען איר וואַקסנדיקע דעפּיצטן פון איר אויסער־האַנדל און צאָלונגס־באַלאַנס. פון אינערלעכן אַספּעקט, איז איר נאָך ניט געלונגען צונויפּצושמעלצן די אַלע אַריינגעקומענע שבטים אין איין געזעלשאַפּט, און עס דראָען איר נאָך אינערלעכע שפּאַלטונגען, קאָנפּליקטן און מיינונגס־פאַרשיידנהייטן, — דער טראַגישער ייִדישער פּאַנאַטיום און די דיספּראַפּאַרץ ביים פּאַרטיידיקן געדאַנקען, שטרעבונגען און אינטערעסן.

צו אונדזער גליק זעען מיר די דאָזיקע פּאַקטן אויף דער קאַנווע פון גרויסע דערגרייכונגען, וואָס זיינען פּאַרנאָטירט אויף דער צווייטער זייט פון דעם באַלאַנס: ישראל איז אַנערקענט געוואָרן דורך דער מערהייט פּעלקער פון דער וועלט, אַ סך פון זיי רעספּעקטירן און פּאַרערן מדינת ישראל, זי האָט געבראַכט און אויפגענומען מער ווי אַ מיליאָן מיט אַ פּערטל עוללים, וועמענס איינציקע ישועה איז געווען ישראל.

אַבער ניט געקוקט אויף דעם אַלעם, זאָגן קלאַר די גרונט־פּאַקטן פון דער לאַגע אין ישראל, אַז די אויפגאַבע פון ייִדישן פּאַלק און פון דער ציוניסטישער באוועגונג, וואָס שפּילט די ראַלע פון אַ טרייבֿקראַפּט, איז נאָך ווייט פון איר עיקרדיקער פּאַרווירקלעכונג: צו זיכערן דעם קיום און די צוקונפט פון ישראל. עס איז געווען נאָזו אַנצונעמען און דער־וואַרטן, אַז אַ מדינה ווי ישראל, וועלכע איז געבוירן געוואָרן אין דעם היינטיקן שווערסטן און קריטישסטן יאַרהונדערט אין דער מענטשלעכער געשיכטע; אַ מדינה, וואָס געפינט זיך אין איינעם פון די עמפּינדלעכסטע געאָפּאָליטישע ערטער אין דער וועלט און האָט פאַר זיך די קאַלאַסאַלע אויפגאַבע אַריבערצונעמען מיליאָנען מענטשן און זיי איינאַרדענען — אַזאַ מדינה זאָל זיך אויסקריסטאַליזירן און באַקומען זיכערקייט אין משך פון 16 יאָר. נאָך אין משך פון אַ סך יאָרן וועט דאָס ייִדישע פּאַלק דאַרפן ווייטער טראַגן, צוזאַמען מיט די יידן אין ישראל, די אחריות פאַר דער עקזיסטענץ און צוקונפט פון דער מדינה. די דאָזיקע צווייטע אויפגאַבע פון דער ציוניסטישער באוועגונג וועט אין די קומענדיקע יאָרן, און אפשר אויך אין די קומענדיקע יאַרצענדליקער, פּאַדערן קאַלאַסאַלע אַנשטרענגונגען, אַפילו גרעסערע פון יענע, וועלכע זיינען געמאַכט גע־וואָרן אינעם ערשטן קאַפיטל און האָבן דערפירט צו דער גרינדונג פון דער מדינה. אַלע דאַרפן מיר זיין גרייט בייצושטיין געפאַרן, און גאַר שווערע סיטואַציעס, און אַריספּאַדערונגען.

די אַלע פליכטן זיינען ניט ניי פאַר דער באַװעגונג, דאָך װעט דער קאַנגרעס דאַרפן מיט זיי זיך פאַרנעמען אין ליכט פון אונדזערע אויפטוען אין די פאַרגאַנגענע פיר יאָר אויף די געביטן פון עליה, עולים־איינאַרדער־נונג, לאַנדווירטשאַפּט און אַלע אַנדערע. װעגן דעם אַלעם װעט איר אויסהערן אַ פולן באַריכט, און הגם דער קאַנגרעס װעט דאַרפן באַהאַנדלען די ספּעציפישע פּראָבלעמען, װאָס זיינען פאַרבונדן מיט די טעטיקייטן, און װעלכע מען דאַרף לייזן, כדי צו דערמעגלעכן אַ װייטער־דיקן פאַרשריט אין די קומענדיקע פיר יאָר—אין לויט מײן מײנונג ניט געװונטשן, אַז די דאָזיקע פּראָבלעמען זאָלן באַשטימען דעם כאַ־ראַקטער פון דעם קאַנגרעס. דער קאַנגרעס האָט אַ באַזונדערע פליכט, װאָס שטייט איבער אַלע אַנדערע פליכטן—צו עפענען דעם דריטן און נײעם קאַפיטל פון דער ציוניסטישער געשיכטע, װעמענס הויפּט־אינהאַלט װעט זײן—אויסצוגעפינען די מעטאָדן און װעגן, װי אַזוי זיך צו באַנוצן מיט דער עקזיסטענץ פון דער מדינה לטובת דעם ציוניסטישן הויפטציל: זיכערן די עקזיסטענץ פון אונדזער פּאַלק.

די מדינה אין קיין מאָל ניט פאַררעכנט געװאָרן װי דער ציל פון דער באַװעגונג. זי אין שטענדיק אַנגענומען געװאָרן װי אַן אינסטרומענט: דער הויפּט־אינסטרומענט צו פאַרזיכערן אונדזער צוקונפט אין דער װעלט, אין װעלכער מיר לעבן. אָבער מיט אַט דעם אינסטרומענט דאַרף מען זיך באַנוצן אויך פאַר דעם קאַנקרעטן צװעק: פאַר פאַרזיכערן אונדזער עקזיסטענץ. שױן דער פּאַקט אַליין, װאָס מיר קענען ערנסט רעדן װעגן אַזאַ אויפגאַבע פון דער מדינה, אין אַ גרויסער קאַמפּלימענט לגבי אירע ביז־איצטיקע דערגרייכונגען. עס אין געװען נוצלאַז צו טראַכטן װעגן באַנוצן זיך מיט ישראל פאַרן צװעק פון זיכערן דעם יידישן קיום אין גאַר דער װעלט אין די ערשטע יאָרן, פון דער מדינה, װען זי אין געװען יונג און שװאַך, װען זי האָט זיך דערנערט פון האַנט־צור־מױל און יעדן טאַג געזאָרגט פאַר איר אייגענער עקזיסטענץ. ערשט איצט, נאָך דעם װי ישראל האָט זיך פאַרשטאַרקט, קען זי ערנסט צוטרעטן צו איר אויפ־גאַבע און העלפן דער ציוניסטישער באַװעגונג אין אירע באַמױנגען צו פאַרפעסטיקן דעם יידישן קיום אין די פאַרשיידענע װעלט־טיילן.

מיט דער דאָזיקער אויפגאַבע האָבן מיר זיך אַנגעהויבן צו פאַרנעמען אין די לעצטע יאָר אין אַ באַשיידענעם פאַרנעם, אָבער מיט אַ גאַנץ קענטיקן דערפאַלג, װעגן װעלכן איר װעט אויך הערן אַן אויספירלעכן באַריכט.

אַבער איצט דאַרפן מיר זיך צואיילן מיט דורכפירן די אויפגאַבע, נעמענדיק אין באַטראַכט די געשאַפֿענע לאַגע פֿונעם יידנטום אין דער וועלט. און הגם מײן רעדע האָט ניט פֿאַר איר ציל צו מאַכן אַן אויספירלעכן אַנאַליז פֿון דער ייִדישער לאַגע אין דער וועלט, נאָר ווי שוין געזאָגט, צו געבן אַן אַרײַנפיר צו דער פֿראַגע, וואָס און ווי אַזוי די באַוועגונג וועט טאָן פֿאַרן וועלט־יידנטום, — קען ניט אַ ציוניסטישע דיסקוסיע זיך אַפֿזאָגן פֿון אַן אַנאַליז פֿון דער איצטיקער לאַגע פֿונעם פֿאַלק. דער ציוניזם איז ניט קײן אַבסטראַקטע און דאָגמאַטישע באַוועגונג, וועלכע פֿראַפּאָגירט אייביקע אמתן און אַבסאָלוטע ווערטן. דאָס איז אַ באַוועגונג, וואָס איז אַרױף אויף דער אַרענע פֿון ייִדישן לעבן אין אַ באַשטימטן מאַמענט אין דער ייִדישער געשיכטע, מיט פֿאַדערונג און מיט אַמביציע, אַז נאָר זי אַליין וועט קענען לײזן די פֿראַגע פֿון אונדזער עקזיסטענץ ווי אַ פֿאַלק, וואָס איז באַדראָט. מען דאַרף דעריבער דעפּינירן די באַזונדערע פֿליכט פֿון דער באַוועגונג אין אַ באַשטימטן מאַמענט פֿון דער געשיכטע אויף דעם הינטערגרונט פֿון דער ייִדישער לאַגע אין דער דאָזיקער צײַט. וויל איך דעריבער אַרױס־זאָגן עטלעכע באַמערקונגען וועגן אונדזער לאַגע אין גלות, כדי אויף דער באַזע קלאַר צו מאַכן אונדזער פֿראַקטישע אַרבעט אין דער נייער תקופּה.

אין אונדזער געשיכטע איז כמעט נאָך ניט געווען אַזאַ פֿעריאָד, ווען דער אויסערלעכער אויסזען פֿון אונדזער לעבן איז אַזוי אַנדערש ווי אין דער ווירקלעכקײַט. ווען מען קוקט פֿון דרויסן אויף אונדזער לאַגע, זעט זי אויס אַ סך בעסער ווי ווען־עס־איז אין אונדזער גלות־געשיכטע אין די פֿאַרגאַנגענע 2000 יאָר. מיר האָבן געזיגט אין אונדזער קאַמף פֿאַר פֿאַליטישער עמאַנציפּאַציע און אומעטום געניסן מיר פֿון גלייכע רעכט. דער אַנטיסעמיטיזם אין זײַן איצטיקער פֿאַרעם — נאָך דער מפּלה פֿון די נאַצײס — באַדראָט ניט אונדזער עקזיסטענץ; מיר זײַנען אַרײַן פֿולקאָם אינעם לעבן פֿון די פעלקער, מיט וועלכע מיר לעבן צוזאַמען; די ייִדישע גױט איז מער ניט כאַראַקטעריסטיש פֿאַר אונדזער עקאָנאָמישער לאַגע; די מערהײַט פֿון די קהילות אין דער פֿרײער וועלט בליען עקאָנאָמיש, און אַפילו אין מורח־אײראָפּע לײדן ניט יידן פֿון הונגער און לעבן ניט אין אַזאַ דלות, ווי זײ האָבן געלעבט אין די פֿרײערדיקע יאַרצענדליקער. דאָס ייִדישע לעבן אין דער פּילפֿאַרביקער געזעלשאַפֿטלעכקײַט פֿון דער פֿרײער וועלט שפּודלט מיט אַקטיוויזם, איז רײך מיט אינסטיטוציעס

און אַרגאַניזאַציעס. און אַחוץ דעם אַלעם האָט אונדזער דור דערלעבט די פאַרווירקלעכונג פונעם חלום זינט הונדערטער יאָרן—עס איז געבוירן געוואָרן די יידישע מדינה, וואָס אַנטוויקלט זיך און פאַרנעמט איר געהערקן פלאַץ אין דער משפחה פון די פעלקער. אויפן ערשטן בליק ווייזט דאָס אַלץ, אַז פאַקטיש עקזיסטירט מער ניט קיין יידן־פּראָגע, אַז אונדזער קיום איז געזיכערט און מען דאַרף מער ניט זאָרגן פאַר אונדזער צוקונפט.

אין דער אמתן הערשט טאַקע אַזאַ מין געפיל ביי זייער אַ גרויסן טייל, אויב ניט ביי דער מערהייט פון דעם יידישן פּאָלק אין דער וועלט. צו אונדזער באַדויערן, איז די ווירקלעכקייט פון די אינערלעכע און דרויסן־דיקע כוחות, וועלכע באַשטימען די אַנטוויקלונג פון דעם יידישן לעבן, גאַנץ ווייט פון אַפּשפיגלען ריכטיק דעם כלומרשטן גלענצנדיקן אויסזען. עס עקזיסטירן גרויסע כוחות, וועלכע ווירקן אינעם אַלגעמיינעם קלימאַט פון דער היינטיקער וועלט, און עס עקזיסטירן נאָך שטאַרקערע כוחות אינעווייניק, וועלכע באַשווערן וואָס ווייטער אַלץ מערער אונדזער עקזיסטענץ.

מיר לעבן אינעם 20סטן יאָרהונדערט, וועלכער איז דער שווערסטער אין דער מענטשלעכער געשיכטע, און איז פול מיט קאָלאַסאַלע סאַציאַלע קאַנפליקטן און מיט געראַנגל צווישן פּאָליטישע כוחות. הונדערטער מיליאָנען מענטשן זיינען אונטערדריקט און ליידן שוין זינט הונדערטער יאָרן איבער דער דיפערענץ צווישן רייכע און אַרעמע, צווישן די, וואָס פאַרמאָגן אַ סך און יענע, וואָס פאַרמאָגן גאַרניט, און זיי שטרעבן צו באַקומען זייער חלק אין די אוצרות פון דער וועלט. דאָס שאַפט אַ סיטור אַציע פון ערב רעוואָלוציע אין אַ גרויסן טייל פון דעם ערד־קיילעך. דאָס אַלץ קומט פאַר אויף דער קאַנווע פון אַ דראַענדיקער אַטאָם־מלחמה, וואָס קען מאַכן אַ סוף צו אונדזער ציוויליזאַציע. פון איר נאַטור איז עס אַן אַכזריותדיקע, געשפּאַנטע און אומטאַלעראַנטע עפּאַכע, וועלכע לייגט ניט קיין שום אַכט אויף די באַזונדערע באַדערפענישן פון מינדערהייטן, בפרט פון אַזאַ איינגאַרטיקער מינדערהייט, ווי עס איז דאָס יידישע פּאָלק. אין דער זעלבער צייט איז דער צוואַנציקסטער יאָרהונדערט אונטערגע־וואָרפן דער סווערעניטי פון דער אויפשטייגנדיקער מדינה־קראַפט דורך דעם, וואָס זי מישט זיך אַריין אינעם לעבן פון יעדער גרופע און פּאָדערט עקסלוזיווע און אַבסאָלוטע לאַיאַלקייט פון אירע בירגער כלפי

זיך, און דערלאָזט ניט, אַז מינדערהייטן זאָלן אַנטוויקלען די פאַר זיי
נויטווענדיקע באַדינגונגען. באַזונדערס דערלאָזט ניט די דאָזיקע מדינה-
קראַפט, אַז די יידישע מינדערהייט זאָל קענען אויפהאַלטן און אַנטוויקלען
איר אידענטיטעט.

די ערשטראַנגיקע פראַגע פון יידישן לעבן אין גלות, די עקזיסטענץ
פון דריי מיליאָן יידן אין ראַטן־פאַרבאַנד, איז דער דראַמאַטישסטער ביי-
שפּיל פאַר אַט דער טענדענץ מצד אַ גרויסמאַכט, וואָס פאַרפאַלגט ניט
אירע יידן אינעם קאָנווענציאָנעלן אַנטיסעמיטישן זין, נאָר גיט זיי ניט
דאָס רעכט צו פירן זייער אייגן לעבן אין רעליגיעזער, נאַציאָנאַלער און
קולטורעלער הינזיכט, און אַנערקענט ניט זייער רעכט אויפצוהאַלטן זייער
יידישע אידענטיטעט. ענלעכע טענדענצן, וואָס ווערן אויסגעפירט מיט
ווייניקער אַכזריותדיקייט, עקזיסטירן אויך אין אַנדערע לענדער, וווּ דער
קאָנטאַקט צווישן די יידישע קהילות און די אַנדערע טיילן פון דעם יידישן
פאָלק ווערט באַטראַכט פאַר ניט פאַטריאָטיש. פאַראַן ניט ווייניק לענדער,
וווּ די עקזיסטענץ פון באַזונדערע יידישע אינסטיטוציעס, אויסער רע-
ליגיעזע, ווערט באַטראַכט פאַר ניט געוונטשן. עס זיינען פאַראַן דע-
מאָגאָגישע כוחות, וועלכע ווערן לעצטנס אינטענסיוו געשטיצט דורך
דער אַראַבישער פראַפּאָגאַנדע, און זיי לאָזן ניט די יידישע קהילות אָנ-
צוהאַלטן אַן עמאַציאָנעלע און גייסטיקע פאַרבינדונג מיט מדינת ישראל.
אַט די אַלע כוחות פון דרויסן מאַכן אַלץ שווערער אונדזער קיום ווי
אַ סעפּאַראַטע גרופּע. זיי ווערן געשטאַרקט דורך די טענדענצן, וואָס
שווימען אַרויס פון דער אינערלעכער לאַגע אינעם יידישן לעבן און
שטעלן־אויס אַלץ מערער אונדזער צוקונפט אויף אַ געפאַר.

אין משך פון הונדערטער יאָרן אין גלות האָט אונדזער פאָלק באַוווּן
צו עקזיסטירן, ווייל אונדז איז געלונגען צו אַנטוויקלען און אויפצוהאַלטן
אַן אייגענע לעבנס־פאַרעם, אַן אייגענעם לעבנס־שטייגער, וואָס איז געווען
באַזירט אויף דעם גרויסן כוח פון דער רעליגיעזער הלכה, וועלכע האָט
רעגולירט דאָס קאָלעקטיווע און אינדיווידועלע יידיש לעבן אויף יעדן
געביט. מיר האָבן אַלץ איבערגעלעבט און מיר עקזיסטירן — איך דערלויב
זיך דאָ צו ציטירן היינעס באַקאַנטע פאַרמול — אַן אַ קאָנקרעטן היימלאַנד,
ווייל די תורה און אונדזער לעבנס־שטייגער זיינען פאַר אונדז געווען
”דאָס באַוועגלעכע היימלאַנד”.

דאָס דאָזיקע ”באַוועגלעכע היימלאַנד” האָבן מיר מיטגענומען מיט זיך

אומעטום ווהיין מיר זיינען געגאַנגען און וווּ מיר האָבן געבויט אונדזערע פּראָוויזאָרישע היימען. אָבער זינט דער עמאַנציפּאַציע איז די דאָזיקע לעבנס־פּאַרעם אונטערגעגאַנגען. מיר זיינען געוואָרן אַן אינטעגראַלער טייל פונעם לעבן פון די אַנדערע פעלקער און אַזוי אַרום האָבן מיר פאַרלאָרן די הויפּט־באַזע פאַר אונדזער סעפּאַראַטן קיום. דער דאָזיקער פּראָצעס איז שטאַרק פאַרשנעלערט געוואָרן און כמעט דערגאַנצט געוואָרן דורך דער טראַגעדיע אין די היטלערי־יאָרן, דורך דער פּולשטענדיקער פאַרניכטונג פון די גרויסע יידישע קהילות אין פּוילן, אונגאַרן, רומעניע און דייטשלאַנד — די גרויסע פעסטונגען פון יידישן לעבן, וואָס האָבן געשאַפן כמעט אַלע אידעאלן און געדאַנקען, אויף וועלכע עס שטיצט זיך דאָס יידישע לעבן היינט צו טאָג און וועלכע האָבן מער־ווייניקער גאַר־ראַנטירט אונדזער עקזיסטענץ. אין רעזולטאַט דערפון לעבן מיר איצט אין אַ צייט, ווען אַ זייער גרויסער טייל פון אונדזער פּאַלק, און באַזונדערס דער יונגער דור, איז באַדראַט דורך אַ נאַמענלאָזן פּראָצעס פון סאָציאַלער עראַזיע, פון אינערלעכער אויסליידיקונג אין יידישן זין, ניט ווי אַ באַ־וווסטיניקע טעאָריע אָדער אידעאָלאָגיע, נאָר דורך די פּאַקטן פון דעם טאַג־טעגלעכן לעבן, ווייל עס פעלט די אַרויספּאַדערונג, וואָס זאָל דער־וועקן יידישן באַוווסטזיין און קלאַר מאַכן פאַר יעדן ייד פאַר וואָס ער דאַרף בלייבן אַ ייד. אויב דער דאָזיקער פּראָצעס וועט ניט אָפּגעשטעלט ווערן, וועט ער באַדראַען דעם יידישן קיום מערער, ווי עס האָבן אים באַדראַט ווען־עס־איז די פאַרפּאַלגונגען, די אינקוויזיציע, די פּאַגראַמען און די מאַסן־פאַרניכטונג פון יידן. דער פּאַקט, וואָס די דאָזיקע דער־שיינוגען זיינען ניט בולט און ניט דראַמאַטיש און רופן ניט אַרויס אונדזער קעגנערשאַפט, אָדער אַ געפיל פון סאָלידאַרישקייט און פּראַ־טעסט — פאַרשטאַרקט נאָך מערער די שטאַרקייט פון אַט דער געפאַר.

די דאָזיקע פּאַקטן זאָגן קלאַר, אַז די הנחה, לויט וועלכער דער מדינה־אויפקום האָט געלייזט די יידן־פּראָגע, און אַז זינט די מדינה עקזיסטירט איז אונדזער קיום מער ניט באַדראַט — די דאָזיקע הנחה איז היינט אַ זייער געפּערלעכע אילוזיע. מיט איר עצם עקזיסטענץ אַליין איז די מדינה נאָך ניט קיין גאַראַנטיע פאַר דעם יידישן קיום. זי קען און מוז ווערן דער הויפּט־אינסטרומענט פאַר זיכערן אונדזער צוקונפט, נאָר דעמאָלט, ווען מיר וועלן זיך באַנוצן מיט איר, ווי מיט אַ קוואַל פון נייע אינספּיראַציעס און אַרויספּאַדערונגען.

דאס איז די גרויסע אויפגאבע, וואס וועט כאראקטעריזירן דעם נייעם קאפיטל אין דער ציוניסטישער געשיכטע. די אויפגאבע האט ניט קיין פרעצעדענסן, פון וועלכע מיר זאלן קענען לערנען, ווי אזוי די ארבעט צו טאן. פון אנדערע פעלקער און לענדער האבן מיר געקענט לערנען ווי אזוי אויפצושטעלן א מדינה, ווי אזוי צו ארגאניזירן אן ארמיי, ווי אזוי צו בויען א נאציאנאלע ווירטשאפט, אבער מיר האבן ניט קיין שום פאראלעלן ביישפיל אין לעבן פון אנדערע פעלקער, און מיר קענען פון זיי ניט לערנען, ווי אזוי צו לייען דאס ספעציפישע פראבלעם פון יידישן קיום אין צוואנציקסטן יארהונדערט, ווי אזוי צו זיכערן די עקזיסטענץ פון א פאלק אין אזא געפערלעכן קלימאט, אין א סיטואציע, ווען בלויז 15% פון דעם פאלק לעבן אין זיין לאַנד, בעת די איבעריקע 85% זיינען צעזייט און צעשפרייט איבער דער גארער וועלט. אמת, פאראן אויך אַנ־דערע פעלקער, וואס האבן גרויסע מינאריטעטן מחוץ פון זייערע היים־לענדער, ווי, למשל, די דייטשן, איטאליענער, אירלענדער א"א, אבער די דאזיקע מינאריטעטן באטרעפן בלויז א קליינעם פראצענט פון די דערמאנטע פעלקער און זייער לאַיאַלקייט כלפי דעם היימלאַנד איז ניט אזוי דעצידירנדיק פאר דער צוקונפט פון די דאזיקע פעלקער. אבער די מערהייט פון אונדזער פאלק לעבט מחוץ מדינת ישראל און מיר דארפן טאן אַלץ, וואס עס איז מעגלעך כדי צו פארברייטערן די עליה און צו ענדערן די פראפארץ, וועלכע איז ניט דערלאַזבאר און ניט בארעכטיקט — אַ בלויז 15% פונעם פאלק זאלן לעבן אינעם אייגענעם לאַנד. היות ווי מיר זיינען רעאַליסטיש, דארפן מיר פאַרשטיין, אַז ווייניקסטנס אין משך פון אַ דור וועט די מערהייט פון אונדזער פאלק געוויס נאך לעבן מחוץ מדינת ישראל, און אויב די מערהייט וועט איבעררייסן אירע פאַרביני־דונגען מיט דער מינדערהייט, וואס לעבט אין דער מדינה, וועט עס זיין אַן אומגליק פאַר ביידע צדדים, פאַר ביידע טיילן פון דעם פאלק, און קיינער וועט ניט קענען באהויפטן, פאַר וועלכן טייל דאָס אומגליק וועט זיין גרעסער.

די גרויסע היסטאָרישע אויפגאבע פון דעם ציוניזם אינעם דאָזיקן דריטן און אַנטשיידנדיקן קאפיטל פון זיין געשיכטע, וואס וועט געבן אַ היס־טאָרישן זין אויך פאַר די צוויי ערשטע קאפיטלען, איז — צו מאַכן פון דער מדינה אַ הויפּט־אינסטרומענט פאַרן יידישן לעבן אומעטום, וואס גאַר־אַנטירט דעם קיום פון די יידישע קהילות אין גייסטיק־קולטורעלער הינזיכט.

אויב מיר וועלן פרעגן זיך אליין, וועלכע הויפט־כוחות, וועלכע הויפט־קוואלן פון כוח שטייען צו אונדזער דיספאזיציע, כדי צו באַאיינפלוסן דאָס יידישע פּאָלק אין גלות, און צו ווירקן באַזונדערס אויף דעם יונגן דור, ער זאָל בלייבן טריי זיין פּאָלק און זיך אַנטקעגנשטעלן די נאַטיר־לעכע אַסימילאַציע־שטרעמונגען — וועלן מיר דאָן געפינען, אָז עס עקזיסט טירן דריי אַזעלכע כוחות:

דער ערשטער כוח איז — צו קענען די אייגנאַרטיקע יידישע געשיכטע און דעם גורל פון אונדזער פּאָלק, ווי אַ קוואַל, פון וועלכן יידן דאַרפן און קענען שעפן שטאַלץ און זייער האַרטנעקיכן באַשלוס צו בלייבן יידן און פאַרזוועצן אונדזער גרויסע נאַציאָנאַלע ירושה. דאָס שטאַלצירן מיט דער געשיכטע און מיט די דערגרייכונגען פון דעם פּאָלק איז דער נאַטירלעכער הויפט־קוואַל פון נאַציאָנאַלן באַוווּסטזיין און פון פילן צוגע־העריקייט צום פּאָלק ביי יעדער יונגער גענעראַציע. אַזוי וועט עס געוויס זיין אויך מיט דער יידישער יוגנט, ווען זי וועט זיך באַקענען מיט אונדזער אייגנאַרטיקער פאַרגאַנגענהייט, מיט אונדזערע ליידן, העראַזום און מיט אונדזער קאַלאַסאַלן בייטראַג צו אַלע געביטן פון דער מענטשלעכער ציוויליזאַציע.

דער צווייטער וועג איז — צו שטאַרקן ווי ווייט מעגלעך אַלע ספּע־ציפישע פאַרמען פון יידישן, אינדיווידועלן, פאַמיליע־ און קהילה־לעבן. אין גלות קומט עס צום אויסדרוק אין אַ שטאַרקער מאַס אין דער רע־ליגיעזער פאַרעם פון יידישן לעבן. עס וואַלט געווען ניט רעאַל און נאַיוו ניט צו פאַרשטיין און ניט צו אַנערקענען די קאַלאַסאַלע ראַלע, וואָס די יידישע רעליגיע האָט געשפּילט אין אונדזער געשיכטע ביים פאַרזיכערן אונדזער קיום, ווי אויך איר ראַלע היינט־צוטאָג, טראַץ דעם, וואָס ביי אַ גרויסן טייל פון אונדזער פּאָלק פאַרנעמט זי איצט אַ סך אַ שוואַכערע פּאָזיציע, ווי אין די אַמאַליקע צייטן. דער בית־הכנסת איז איינע פון די הויפט־פּאָזיציעס אינעם יידישן קהילה־לעבן, וואָס היט אָפּ יידישע טראַדיציעס אין פאַרשיידענע פאַרמען און זיכערט אַזוי אַרום די יידישע אידענטיטעט. מיר זיינען באַקאַנט די שוועריקייטן אַנצווווענדן דעם רעליגיעזן כוח, וועלכער פּאָדערט אין גרונט רעליגיעזע אמונה און אַ באַזונדערע באַצונג פון דעם יחיד, וועלכע מען קען אויף אים ניט אַרופּצווינגען, אָבער פאַר אַזאַ באַוועגונג, ווי אונדזערע, וואָס וויל שטאַרקן אַלע מיטלען, כדי צו זיכערן אונדזער קיום, קען דאָס ניט זיין קיין סיבה

פון ניט אפצושאצן די גרויסע ראָלע פון דער יידישער רעליגיע אין זיכערן אונדזער קיום. מיר דאַרפן דערמוטיקן אַלע באַמזונגען צו פאַרטיפן דעם דאָזיקן כוח. ניט דאָ איז דער פּלאַץ אויספירלעך צו באַהאַנדלען די ראָלע פון דער יידישער רעליגיע אינעם היינטיקן און מאַרגנדיקן יידישן לעבן, איך האַלט אָבער, אַז עס איז געקומען דער מאַמענט איבערצולאָזן די באַהאַנדלונג פון דער פּראָגע בלויז אין די הענט פון די פאַרשיידענע רעליגיעזע גרופּן. די וויכטיקייט פון דעם עלעמענט דאַרפן אַנערקענען אויך יענע, וועלכע קענען ניט, צוליב זייער פּערזענלעכער פּילאָזאָפּיע, לעבן לויט דער רעליגיעזער טראַדיציע. די פּראָגע, ווי אַזוי צו פאַר-וואַנדלען די רעליגיעזע פאַרעם פון דעם יידישן לעבן אַלץ מערער אין אַ קוואַל פון יידישן באַוווּסטיין, באַרירט דעם כלל ישראל און די גאַנצע ציוניסטישע באַוועגונג. רעליגיע אין יידישן לעבן איז שטענדיק געווען עפעס אַנדערש ווי רעליגיע אינעם לעבן פון אַנדערע פעלקער. ס'איז דאָ אַ געפאַר, אַז רעליגיע אין יידישן לעבן זאָל באַשרענקט ווערן צו אַ מין יידישער קירכלעכער געמיינדע, צוליב דער אַסימילאַציע און דער נייגונג נאַכצוקאָפּירן די פעלקער צווישן וועלכע מיר לעבן. אַזאַ מין זאָך וואָלט געפעלשט און פאַרקריפלט דעם אייגנאַרטיקן כאַראַקטער פון אונדזער פּאַלק, וועלכער איז אַ סינטעז פון פּאַלקישקייט מיט רע-ליגיעזיטעט, ווי אויך מיט אַנדערע אַספעקטן פון אונדזער ספּעציפּישן געשיכטלעכן מהות. מיר דאַרפן אָנהייבן לערנען די פולע באַדייטונג פון דער דאָזיקער אייגנאַרטיקער פאַרהעלטעניש צווישן פּאַלק און רעליגיע אין אונדזער געשיכטע. דער בולטסטער ביישפּיל פאַר דעם איז דער פּאַקט, וואָס אַפילו ביי דעם ניט-רעליגיעזן ייד איז קלאַר, אַז ווען אַ ייד פּרוּווט צו באַפּרידיקן זיינע רעליגיעזע שטרעבונגען דורך דער קריסט-לעכער אמונה אָדער קירכע, און ער שמדט זיך, רייסט ער דורך דעם איבער אַבסאָלוט אַלע זיינע פאַרבינדונגען מיטן יידישן פּאַלק.

ס'איז דעריבער געקומען די צייט, אַז מיר אַלע זאָלן באַהאַנדלען די דאָזיקע פּראָבלעמען. די פירער פון דעם יידישן רעליגיעזן לעבן דאַרפן זיין גרייט צו עפענען אַ דיאַלאָג פון היסטאָרישער וויכטיקייט, קודם-כל צווישן זיך אַליין און שפּעטער מיט אַלע טיילן פון יידישן פּאַלק, כדי פון דאָס ניי צוצופאַסן די ראָלע פון דער יידישער רעליגיע פאַר דער פאַרשטאַרקונג פון דער יידישער אידענטיטעט — צו די נייע באַדינגונגען פון דעם לעבן, אין וועלכע עס עקזיסטירן היינט יידישע קיבוצים.

דער דריטער און שטאַרקסטער כוח, וואָס קען העלפן זיכערן דעם יידישן קיום, איז ווי שוין געזאָגט — מדינת ישראל. זי איז אַ פּערמאַ-נענטער קוואַל פאַר גייסטיקן און עמאַציאָנעלן כוח לגבי יידן אומעטום. זי איז אַ קאַלאַסאַלער קוואַל פון שטאַלץ און אַרויספאַדערונג, ווי דאָס גרויסע בשותפותדיקע ווערק, ניט נאָר פאַר אונדזער היינטיקן דור, נאָר אויך אינעם לעבן פון פּאַלק אין די לעצטע 2000 יאָר. די מדינה פאַרמאָגט אַ ספּעציעלן רייץ פאַר דער יוגנט. דאָ ווערן זיי באַצויבערט דורך דעם פּרווה צו בויען, ניט נאָר אַ נייע מדינה, נאָר אויך אַ נייע געזעלשאַפּט און צו אַנטוויקלען אַ נייע יידישע ציוויליזאַציע. עס איז אונדזער אויפֿ-גאַבע אויסצוגעפינען די מעטאָדן, מיט וועלכע מיר זאָלן דערמעגלעכן פאַר יענע יידן, וואָס זיינען ניט גרייט עולה צו זיין, צו צוולינגן אַ האַנט צו דער קאַלאַסאַלער שאַפּונג און צו פאַרטיפּן ביי זיי דאָס געפיל, אַז זיי זיינען "דזשונאַר-שותפים" צו דעם דאָזיקן בשותפותדיקן אויפבויר-ווערק פון אונדזער פּאַלק.

ניט אַריינלאָזנדיק זיך אינעם אויספירלעכן פּראָגראַם פון אונדזער אַרבעט אין גלות, וויל איך דאָ ווייטער אויסרעכענען פּאַלגנדיקע אויפגאַבן:
 1. שטאַרקן דאָס געפיל און די איבערצייגונג, אַז יידן זיינען אַן אינטער-גראַלער טייל פון איין פּאַלק; באַזייטיקן אַלע טענדענצן צו יידישער אינאַלאַציע, וועלכע קענען אומברענגען די קהילות, וואָס וועלן זיך אַפּזונדערן פון דעם אַנדערן טייל פון פּאַלק, קעמפּן פאַר דעם רעכט צו זיין אַ טייל פון אַ וועלט־פּאַלק; זיך פאַרבינדן און קאַאָפּערירן מיט אַלע אַנדערע יידישע קהילות אין דער וועלט.

2. באַקעמפּן אַלע טענדענצן צוצונעמען ביי יידישע יחידים און גרופּן דאָס רעכט צו זיין גייסטיק און עמאַציאָנעל פאַרבונדן מיט ישראל; באַ-זייטיקן די שרעק פאַר די דעמאָגאָגישע לאַזונגען פון דאָפּלטע לאַיאַליטעט. אַן דעם געדאַנק פון שיבת ציון און שיבת ישראל וואַלט ניט עקזיסטירט היינט־צוטאָג קיין יידיש פּאַלק אין דער וועלט און אַן דער דביקות לגבי ישראל וועט ניט זיין קיין זיכערע יידישע צוקונפט אין גלות.

3. שאַפּן אַ פאַרצווייגטן יידישן שול־וועזן, שולן פאַר אַ גאַנצן טאָג לערנען, וווּ די העברעיִשע שפּראַך זאָל זיין די צווייטע שפּראַך ניט נאָר פאַר די קינדער, נאָר אויך פאַר אַלע עלטערע יידן. די שולע זאָל אויסטרעטן דעם וועג פאַר אַן ענגער קאַאָפּעראַציע מיט דער נייער ישראל-דיקער קולטור־שאַפּונג.

די צוקונפט פון דער ציוניסטישער באוועגונג

4. אנטוויקלען א פולן ארבעטס־פראגראם פאר דער יידישער יוגנט, ניט אַנרירנדיק דעם חלוצישן גייסט, וועלכער וועט שטענדיק בלייבן איינער פון די קלאסישע אידעאלן פונעם ציוניזם, נאָר אַרומנעמען אַלע באַוועגונגען פון דער יידישער יוגנט, אויך ניט־ציוניסטישע און זיי באַאיינפלוסן צו געניסן פונעם גרויסן און נייעם אינספיראַציע־קוואַל — פון מדינת ישראל. ווי איר וועט זיך דערוויסן פון די אויספירלעכע באַריכטן, האָבן מיר שוין גרויס דערפאַלג אויף דעם דאָזיקן געביט, אָבער מיר דאַרפן ווייטער ממשיד זיין די אַרבעט מיט אַ שטאַרקערער ענערגיע.

5. און צולעצט — מיר דאַרפן זיין מער אַקטיוו ווי אַן אַרגאַניזירטע

ציוניסטישע באַוועגונג אינעם יידישן קהילה־לעבן. מיר דאַרפן אַרייַן דרינגען אין די קהילות, כדי דאָרט צו אַנטוויקלען אַ ישראלדיקן באַ־וווּסטזיין און פאַרטיפן ביי זיי דאָס געפיל פון צוגעהעריקייט צו איין פּאַלק. מיר דאַרפן אַרויף אויף דער גלאַבאַל־יידישער אַרענע, און ענגער צוזאַמענצואַרבעטן מיט אַלועלטלעכע יידישע אַרגאַניזאַציעס, באַזונדערס מיטן יידישן וועלט־קאָנגרעס, אָבער אויך מיט "קאָדושאַ", מיטן וועלט־ראַט פאַרן יידישן חינוך און מיט ענלעכע אַרגאַניזאַציעס.

אַרייַנלאָזנדיק זיך אין אַזאַ אַרבעטס־פראַגראַם, דאַרפן מיר ניט מורא האָבן, טאַמער וועט די ציוניסטישע באַוועגונג פאַרלירן איר ספּעציפּישן כאַראַקטער. מיר האָבן קיין מאַל זיך ניט באַגונגט מיט זיין אַ קאַסטע און מיר האָבן זיך ניט באַגרענעצט בלויז צו איין אַספּעקט פון יידישן לעבן — צום קאַמף פאַר אַ יידיש־נאַציאָנאַלער היים. פון שטענדיק אַן האָבן מיר געפרוווט אַרומנעמען דאָס גאַנצע יידישע לעבן און עס ריכטן לויט ווי מיר, ציוניסטן, פאַרשטייען די באַדערפענישן פון יידישן פּאַלק און ווי אזוי צו זיכערן זיין נאַציאָנאַלע עקזיסטענץ. מיר דאַרפן פון דאָס נייע דעראַבערן די פּאָזיציע, וואָס מיר האָבן אַ מאַל געהאַט אין יידישן לעבן, ווי אַ חלוצישע באַוועגונג און ווי אַ צענטראַל־ריכטנדיקער כוח. דאָס איז ניט סתם אַ פרוּוו צו פאַרשטאַרקן דעם ציוניסטישן כוח אין יידישן לעבן. להיפך, מיר דאַרפן זיין גרייט צו קאָאָפּירן מיט אַלע יידישע באַוועגונגען און אַרגאַניזאַציעס, וועלכע ווילן עס, און צו אונדזער גליק האָבן מיר געמאַכט אַ קענטיקן פאַרשריט אויף דער דאָזיקער ליניע פון אונדזער פּאָליטיק.

די דאָזיקע באַמיונגען דאַרפן זיין אַ צוגאַב צו די אַנשטרענגונגען, וואָס צילן צו פאַרשטאַרקן אונדזער אייגענע אַרגאַניזאַציע. אָבער גלייכצייטיק

דארפן מיר זיין איבערצייגט, אז די געשיכטע באאויפטראגט די ציוניסטישע באוועגונג ארויסצוקומען מיט אזא ארבעטס־פלאן. עס איז ניט מער ווי אן אילווייע צו גלייבן, אז אנדערע יידישע ארגאניזאציעס קענען עס טאן אין דער זעלבער מאס. די מערהייט פון יידישן פאלק איז נאך גאנץ ווייט פון אננעמען דעם שטאנדפונקט וועגן ישראל־צענטריזם אין יידישן לעבן. דער רוב פון יידישן פאלק איז נאך גאנץ ווייט ניט איבערצייגט, אז אן ישראל איז די לאגע פון וועלכער ניט איז קהילה אין דער וועלט אומ־זיכער און באדראָט. דאָס אַננעמען דעם ישראל־צענטריזם מיט אַלע זיינע מסקנות איז דער קאָנקרעטער אויספרוּוו ביים קלאַסיפּיצירן ציוניסטן און ניט־ציוניסטן, און כל־זמן דאָס יידישע פּאָלק אין אַלגעמיין האָט נאָך ניט איבערגענומען די דאָזיקע אויפפאַסונג, מוז מען האָבן אַ שטאַרקע און איינפלוס־רייכע ציוניסטישע באוועגונג.

מיין געפיל איז, אז די אַלגעמיינע אַטמאָספּער פאַר עפענען דעם דריטן קאָפיטל פון אונדזער געשיכטע, איז היינט אַ בעסערע, ווי ווען־עס־איז פריער. אין די יידישע קהילות אין גלות הייבט אָן צו פאַרשווינדן דאָס געפיל פון רוֹזיקייט, און ווייניקסטנס צווישן די פירער פון די קהילות ווערט אַלץ טיפּער די זאָרג פאַר דער צוקונפּט פון יידישן קיום. וואָס מערער יידישע גרופּעס באַגרייפן, אַז די הויפּט־פּראָגע אין יידישן לעבן היינט איז ניט פּילאַנטראָפּיע און אויך ניט דער געוויינלעכער קאַמף קעגן אַנטיסעמיטיזם, נאָר דער קאַמף קעגן דער געפאַר פון אַסימילאַציע און פאַר זיכערן די יידישקייט פון דעם יונגן דור.

וואָס שייך ישראל, הייבט מען אָן אויך דאָ צו פילן אַן ענדערונג אין דער אַטמאָספּער און אין טראַכטן. ישראל קוקט היינט שוין ניט אויפן גלות ווי אויף אַן עקסקלוזיוון קוואַל פון הילף פאַר זיך. ישראל הייבט אָן צו פאַרשטיין, אַז אָן אַ שטאַרקן יידנטום מחוץ דער מדינה — אַ יידנטום, וואָס זאָל זיך פילן פאַראַנטוואָרטלעך פאַר דער מדינה — איז דער גורל פון ישראל ווייט ניט זיכער. אָבער אַחוץ דעם דאָזיקן עגאַנטישן צוגאַנג הייבט אָן ישראל אַלץ מערער צו פאַרשטיין, אַז גענוי ווי דער גלות דאַרף זיין מיטפאַראַנטוואָרטלעך פאַר דער צוקונפּט פון דער מדינה, אַזוי דאַרף די מדינה פילן אַ מיט־אַחריות פאַר דער צוקונפּט פון די יידישע קיבוצים אומעטום.

דאָ קומען מיר צו די צוויי באַדינגונגען, וועלכע מען מוז דערפילן כדי דערמעגלעכן דעם אַריינטריט פון דער באוועגונג אין נייעם קאָפיטל.

דער ערשטער באַדינג איז — פֿולע קאָאָפּעראַציע מיט ישראל. בלויז ווען הינטער אונדז וועט שטיין די פֿולע אויטאָריטעט פֿון דער מדינה און ווען אַלע אירע קוואַלן און כוחות, די אינטעלעקטועלע און מאַראַלישע, וועלן זיין מאַביליזירט פֿאַר דעם צוועק, וועלן מיר קענען רעאַליזירן דעם פּלאַן, וואָס באַזירט זיך אויף גאָר ענגע פֿאַרבינדונגען צווישן דעם ייִדישן גלות און ישראל. איך קען מיט פֿרייד דערקלערן, אַז איך בין איבערצייגט, אַז ישראל, אַזוי ווי זי איז היינט רעפּרעזענטירט דורך דער כנסת און דער רעגירונג, איז גרייט צו אַזאַ קאָאָפּעראַציע מערער ווי ווער-עס-איז פֿריער. אין עטלעכע טעג אַרום וועט איר הערן די פֿאַרשטייער פֿון דער ישראל-רעגירונג, וועלכע וועלן דאָ ברענגען ווייט-גייענדיקע פּלענער בנוגע קאָאָפּעראַציע. די פּלענער זיינען אויסגעאַרבעט געוואָרן דורך דער רעגירונג אין איינעם מיט דער ציוניסטישער עקזעקוטיווע.

אין צוזאַמענהאַנג דערמיט דריק איך אויס מיט פֿאַרגעניגן אונדזער טיפע אַנערקענונג דער איצטיקער ישראל-רעגירונג און איר פרעמיער, אונדזער פֿריינד און קאַלעגע לוי אשכול, פֿאַר דעם נייעם גייסט פֿון פֿאַר-שטענדעניש פֿאַר דער ציוניסטישער באַוועגונג און פֿאַר דער גרייטקייט צו שטיצן אונדזערע אַנשטרענגונגען, שטעלנדיק צו אונדזער דיספּאָזיציע דעם גרויסן פרעסטיזש און די הויכע אויטאָריטעט, וועלכע די מדינה פֿאַרמאָגט אינעם ייִדישן לעבן.

דער צווייטער באַדינג הענגט אָפּ אויסשליסלעך פֿון אונדז. אויב די ציוניסטן אַליין וועלן ניט זיין איבערצייגט, אַז זיי דאַרפן דורכפירן די דאָזיקע אויפגאַבע, וועלכע קען זיין דעצידירנדיק פֿאַר דעם קיום פֿון אונדזער פּאָלק — וועלן מיר ניט קענען זיכערן דעם דערפּאָלג פֿאַר אונדזערע נייע אַנשטרענגונגען. די ציוניסטישע באַוועגונג און איר איינצלנע מיטגלידער מוזן זיך דורכנעמען מיט דעם נייעם גייסט לגבי די היסטאָרישע אויפגאַבן און מיט דעם באַנייטן ציוניסטישן פּאַטריאַטיזם. די באַוועגונג דאַרף ברייט אויפּעפּענען אירע טויערן און גערן אַרייננעמען יעדע אַרגאַניזאַציע און יעדן יחיד, וואָס איז גרייט אַנצונעמען דאָס ציור-ניסטישע פּראָגראַם און וויל ניט זיך אַנשליסן צו איינער פֿון די עקזיסטירנדדיקע פּאַרטייען. עס איז שוין פֿון לאַנג געקומען די צייט פֿאַר אַזאַ רעפּאַרם, און אויב די פּאַרטייען וועלן ניט זיין גרייט צו פֿאַרזיכטן אויף זייער עקסקלוזיווער פּאַזיציע, אָדער ווייניקסטנס זיך טיילן מיט נייע עלעמענטן און גרופּעס, וועלן זיי אַפילו ניט קענען צוטרעטן צו זייער

עקספאנסיוון פלאן צו ווערן פון דאָס ניי דער הויפט־חלוצישער כוח אין יידישן גלות־לעבן. פאָראַן סימנים, אַז די פאַרטייען הייבן אָן צו באַוועגן אין דער דאָזיקער ריכטונג און זיינען גרייט ערנסט צו באַטראַכטן דעם פּלאַן וועגן אויסברייטערן די סטרוקטור פון דער ציוניסטישער באַוועגונג און צולאָזן פּערזענלעכקייטן און גרופּעס, וועלכע ווילן אויף אַ לעגיטימען אופן פאַרנעמען זייער פּלאַץ.

אין סך־הכל: די גרויסע און עיקרדיקע אויפגאַבע פון דעם 26סטן קאָנגרעס איז—אַריינצוהויכן אין אונדזער פּאָלק אַ נייעם גייסט. עס הערשט אַ צו־גרויסע זעלבסטצופרידנקייט, זעלבסטזוכערקייט און רוזיקייט, וועלכע זיינען ניט באַרעכטיקט, ניט אין גלות און ניט אין ישראל. דער אַנטשיידנדיקער פּראָנט פונעם פּאָלק, אויף וועלכן זיין גורל וועט באַ־שטימט ווערן, איז ניט דער פּאָליטישער, מיליטערישער און עקאָנאָמישער פּראָנט, נאָר דער גייסטיק־פּסיכאָלאָגישער פּראָנט. מען קען ניט אומ־ברענגען פעלקער וועלכע קעמפן. נאָר פעלקער וואָס קאָפיטולירן פאַר פיינטלעכע כוחות, וואָס פאַרלירן דעם גלויבן אין זייער צוקונפט, וואָס זיינען צו שוואַך און צו רוזיק, כדי צו פאַרטיידיקן זיך—נאָר אַזעלכע פעלקער זיינען אין דער געשיכטע באַזיגט געוואָרן. דער אמתער אויס־פרוּו פאַר אונדזער עקזיסטענץ־מעגלעכקייט איז אונדזער פּסיכאָלאָגישער צוגאַנג, אונדזער גייסט.

אין משך פון הונדערטער יאָרן האָבן מיר געלעבט ווי אַ נאַנקאַנ־פאַרמיסטיש פּאָלק. ווי אַ פאַרפּאָלגטע מינדערהייט, האָבן מיר זיך קעגנגעשטעלט קאָלאָסאַלע מערהייט־כוחות. האָבן מיר זיך אָפּגע־זאָגט אויפצוגעבן אונדזערע אידעען און אויפפאַסונגען, און מיר האָבן אָנגעהאַלטן אונדזער אידענטיטעט קעגן אַלע קאַנווענציאָנעלע געזעצן פון היסטאָרישער עוואָלוציע. עס איז שטענדיק געווען שווער צו זיין אַ ייד, צו זיין אַ ציוניסט. אין דער גרויסער קלאַסישער עפּאָכע פון אונדזער באַוועגונג זיינען מיר געווען אַ מינדערהייט, וואָס האָט געקעמפט קעגן אַ יידישער מערהייט, וועלכע האָט אונדז אויסגעלאַכט, ניט געוואָלט זיך באַציען צו אונדז ערנסט און געטענהט, אַז מיר שטעלן אויס אויף אַ געפאַר זייער רוזיקייט. היינט לעבן מיר אין אַ שטימונג, ווען מען פּרוּווט אַלץ צו מאַכן לייכט: סאיז לייכט צו זיין אַ ייד, סאיז לייכט צו זיין אַ ציוניסט, סאיז לייכט צו זיין אַ ישראל־בירגער. הלואי וואָלטן מיר געקענט גיין מיטן לייכטן וועג. דאָס קומט אונדז טאַקע—נאָך הונ־

די צוקונפט פון דער ציוניסטישער באוועגונג

דערטער יארן פון ליידן און קאטאסטראפס, אבער דער מאמענט דערצו איז נאך ניט געקומען. אויב מיר וועלן ניט אריינברענגען פון דאס ניי אין אונדזער פאלק און אין אונדזער באוועגונג דעם קלאסישן גייסט פון נאנקאנפארמיזם, פון גלויבן, פון מוטיקייט און גרייטקייט צו קעמפן — דראט א געפאר פאר אונדזער צוקונפט.

מיר זיינען אן אייגנארטיק פאלק אין דער מענטשלעכער געשיכטע. מיר זיינען געווארן א פאלק ניט דורך א רעאליטעט, נאר דורך אן אידעע, דורך א בונד צווישן גאט און אברהם אבינו, דורך דער תורה, וואס איז געגעבן געווארן צו משה רבנו. אין דער ערשטער סטאדיע פון אונדזער עקזיסטענץ, ווי א פאלק, האבן מיר שוין געהאט אן אידעע, א שטרעבונג, א גלויבן. דאס זעלבע איז ריכטיק לגבי מדינת ישראל. זי איז אויפֿגעקומען ניט ווי אלע אנדערע מדינות — פון א ווירקלעכקייט, אין וועלכער עס זעלבט א פאלק אין זיין אייגענעם לאַנד, וואס איז אונטער דריקט דורך א פרעמדער גרויסמאכט, האט זיך באַפֿרייט פון פרעמדער פארשקלאַפונג און פראַקלאַמירט זיין זעלבשטענדיקייט. די ציוניסטישע באוועגונג און איר קינד, די מדינה, האבן זיך אָנגעהויבן פון אַ חלום, פון אַ וויזיע, און די ביידע האבן געבראַכט די ווירקלעכקייט, וועלכע הייסט מדינת ישראל.

פעלקער און באוועגונגען זעבן שטענדיק לויט געזעצן, וועלכע האבן באַשטימט זייער אָנהייב און זייער געשיכטע. לויט די קאָנצענציאַנעלע געזעצן פון דער געשיכטע, וואָלטן מיר שוין ניט געדאַרפט עקזיסטירן מיט הונדערטער יאָרן צוריק. מיר האָבן עקזיסטירט, ניט אַ דאַנק אונדזער ווירקלעכקייט אין גלות, נאַר אַ דאַנק אונדזערע שטרעבונגען, חלומות און וויזיעס. מיר טאַרן ניט פאַרגעסן דעם דאַזיקן גרויסן און דעצידירנדיקן געזעץ פון אונדזער היסטאָרישן קיום. פאַר דעם היינטיקן ייִדישן דור איז ניטאָ קיין וויכטיקערע זאַך, ווי דאָס צוריקקערן זיך צו די קלאַסישע אידעאַלן פון אונדזער באוועגונג, צו אונדזער פּאָזיציע, ווי אַ קעמפּער רישע מינדערהייט, ווי אַ נאַנקאָנפּאַרמיסטישע גרופּע, וואָס איז גרייט צו ברענגען קרבנות, וואָס האָט באַשלאָסן ניט צו קאַפּיטולירן און ניט מוותר צו זיין אויף איר נאַציאָנאַלן קיום.

קודם־כל דאַרף די ציוניסטישע באוועגונג ווערן דורכגענומען מיט אַזאַ גייסט. אויב דאָס וועט אונדז געלינגען, וועלן מיר ערשט דעמאָלט קענען ווערן די פירערשאַפט, וואָס וועט פאַרוואַנדלען מדינת ישראל אין דעם

א נייע ציוניסטישע אָפּענסיױע

שטאַרקסטן אינסטרומענט פאַר דעם ייִדישן קיום, און מיר װעלן קענען דערפֿאַלגרייך אַרײַנטרעטן אין דעם נייעם קאַפּיטל פֿון אונדזער געשיכטע, פֿונקט װי מיר האָבן געהאַט דערפֿאַלג מיט די צװײ ערשטע קאַפּיטלען, װאָס זײַנען באַקרוינט געװאָרן מיט דער פֿרעכטיקער דערגרייכונג פֿון מדינת ישראל.

איך פֿאַרענדיק מיט אַ שטאַרקער האַפענונג און מיט אַ תּפּילה, אַז די דעלעגאַטן פֿון דעם קאָנגרעס זאָלן באַגרייפֿן די קאַלאַסאַלע אויפגאַבן, װאָס שטייען פֿאַר זײ און זײ זאָלן מקיים־זײַן הלכה למעשה, אין זײַערע באַהאַנדלונגען און רעזאָלוציעס, די היסטאָרישע באַדייטונג פֿון די פּליכטן צו זיכערן די צוקונפֿט פֿון מדינת ישראל און די צוקונפֿט פֿון אונדזער פֿאַלק אומעטום.

אויפֿן 26סטן ציוניסטישן קאָנגרעס, ירושלים, 1964

ציוניזם אין אונדזער דור

די איצטיקע סעסיע פון ציוניסטישן אַקציאָנס־קאָמיטעט איז אַ המשך פון לעצטן ציוניסטישן קאָנגרעס. דער אַקציאָנס־קאָמיטעט האָט באַקומען די פּולמאַכט צו דערפילן די הויפּט־פּונקציע פונעם קאָנגרעס — אויסצורקלייבן די עקזעקוטיווע. איך האָף, אַז דער אויסוואַל וועט דאָס מאַל האָבן אַ באַזונדערע באַדייטונג, ווייל צום ערשטן מאַל וועט מען קלייבן אין דער עקזעקוטיווע ציוניסטישע פירערס, וועלכע געהערן ניט צו קיין שום ציוניסטישער פּאַרטיי. דאָס איז אַן אַנדייט אויף אַן אָנהייב, וואָס פירט צו אַ גרינטלעכער ענדערונג אין דער סטרוקטור פון דער באַוועגונג, און איך האָף, אַז נאָך דעם, ווי די רעאָרגאַניזאַציע־קאָמיטעט וועט פאַר־ענדיקן איר אַרבעט, וועט דער פּאַקט ברענגען ווייטגייענדיקע רעזולטאַטן. ווי באַקאַנט, האָט דער לעצטער קאָנגרעס געוואָרפן דעם לאַזונג "מיטן פנים צום גלות!" דער לאַזונג איז געווען אַ גערעכטער, מען דאַרף אָבער באַזייטיקן מיספּאַרשטענדענישן און ניטריכטיקע אויסטייטשונגען. דער לאַזונג מיינט ניט, אַז מיר זאָלן ווייניקער זיך אינטערעסירן און אָפּשוואַכן אונדזער אחריות פאַרן אויפבויע פון ישראל, וואָס איז איינער פון די פונדאַמענטאַלע פונקציעס פון דער ציוניסטישער באַוועגונג. דער זין פון דעם לאַזונג איז, אַז אין איינעם מיט אונדזער קאָאָפּעראַציע מיט דער ישראל־רעגירונג אינעם אויפבויע פון לאַנד, דאַרף די ציוניסטישע באַוועגונג אָפּגעבן אַלץ מער אויפּמערקזאַמקייט פאַר דער זיכערונג פונעם יידישן קיום אין די גלות־לענדער, פאַר אויסנוצן די נייע ווערטן און די נייע קולטור, וואָס ווערן געשאַפן אין ישראל, לטובת דער דאָזיקער אויפגאַבע און באַרעכטיקן די עקזיסטענץ־באַגרינדונג פון ישראל, וואָס דריקט זיך אויס ניט בלויז אין דעם עצם קיום פון דער מדינה, נאָר אויך אין איר פעיקייט צו זיין דער הויפּט־אינסטרומענט, וואָס העלפט דעם יידישן קיום און גאַראַנטירט זיין המשך.

פון טאָג צו טאָג ווערט אַלץ דרינגענדיקער די פּראָגע פון זיכערן די

יידישע אידענטיטעט און די קרעאטיווע צוקונפט פון די יידישע קיבוצים אין דער וועלט, וועלכע לעבן אין זייער מערהייט אין גלות און טראץ אלע באַמזונגען צו פאַרגרעסערן די עליה אויך פון די ווילשטאַנד-לענדער, וועלן זיי אויך ווייטער, אין דער נאָענטער צוקונפט, בלייבן אין גלות. אלע פּאַקטן און פּאַרשונגען, וואָס האָבן צו טאָן מיט דער אינערלעכער לאַגע פון די יידישע קהילות, אין מורח־ אָדער אין מערב־אייראָפּע, אין לאַטיין־אַמעריקע אָדער אין אַנדערע וועלט־טיילן, ווייזן אָן דערויף, אַז פון יאָר צו יאָר וואַקסן און ווערן טיפּער די נייגונגען צו צעברעקלונג און צו אַסימילאַציע. מיין וואַרענונג, וואָס חזרט זיך שוין איבער עטלעכע מאָל, אַז די געפאַר פאַרן יידישן קיום אין רעזולטאַט פון דער יידישער אינטעגראַציע אינעם לעבן פון די אַרומיקע פעלקער, איז גרעסער פון יעדער אַנדערער סכּנה. מצד אויסלענדישע דראָונגען, ווי, למשל, דער אַנטיסעמיטיזם און די פאַרפּאָלגונגען אין דער פאַרגאַנגענהייט — ווערט אַלץ מער אַקצעפּטירט דורך די פּאַקטן, וואָס זיינען פאַרבונדן מיט אונדזער לאַגע אין די גלות־לענדער.

אויך דאָ דאַרף איך באַטאָנען, אַז מען זאָל ניט פעלשן מיין וואַרענונג. איך זאָג ניט, אַז איך באַדויער די עצם־אינטעגראַציע פון די יידישע קיבוצים און די עמאַנציפּאַציע, פון וועלכער זיי געניסן, און אַז איך וואַלט וועלן, אַז דאָס יידישע פּאָלק זאָל צוריקגיין צו זיין אָפּגעזונדערטן און סעפּאַרירטן לעבן אין געטאָ. כּהאַב שטענדיק אונטערגעשטראַכן דעם פּאַקט, אַז מען קען ניט צוריקדרייען היסטאָרישע פּראָצעסן, און אויב אונדז איז געלונגען צו זיגן אין דעם הונדערטיאָריקן קאַמף פאַר עמאַנציפּאַציע און גלייכבאַרעכטיקונג, וועט עס זיין ניט לאַגיש צו פּרוּוון צוריקצוגיין צו דער לאַגע פונעם יידישן געטאָ־לעבן. דאָך איז עס אונדזער פליכט זיך צו רעכענען מיט די אומפאַרמיידלעכע פּאָלגן, וואָס דרינגען אַרויס פון דער אינטעגראַציע און פון דער פּערמאַנענטער געפאַר, אַז אַ גרויסער טייל פון די צוקונפטיקע דורות זאָל פאַרלירן זיין יידישן באַוווּסטזיין און אידענטיטעט. אונדזער היינטיקער דור האָט ניט קיין גרעסער און ערנסטער פּראָבלעם, ווי דאָס דאָזיקע פּראָבלעם. די, וועלכע לעבן אַ פּולשטענדיק יידיש לעבן אין ישראל, קענען ניט לייכט פאַרשטיין די ערנסטקייט פון דער דראָונג. אָבער אַלע דורכגעפירטע־פּאַרשונגען, אַלע געזאַמלטע סטאַטיסטיקעס און אַלע איינדרוקן, וואָס באַקומען זיך ווען מען באַזוכט די יידישע קהילות, אַקצעפּטירן די

די צוקונפט פון דער ציוניסטישער באוועגונג

שארפֿקייט פון דער דאָזיקער טענדענץ, וועלכע מען קען גארניט איבער־טרייבן. דאָס אמתע היינטיקע פראָבלעם פון צענדליקער טויזנטער יידישע אינטעלעקטואַלן און פון דעם גרעסטן טייל פון דער יידישער יוגנט, איז דאָס שאַפן אַרויספאָדערונגען און באַוועגנדיקע מאַטיוון, וועלכע זאָלן באַרעכטיקן אין זייערע אייגענע אויגן דעם פאַקט, וואָס זיי בלייבן יידן און אידענטיפיצירן זיך מיטן גורל פון יידישן פּאָלק. די, וועלכע לעבן אין דער ראָם פון אַרטאָדאָקסישן יידנטום, האָבן אַן ענטפער אויף דער פראַגע, אָבער די מערהייט, וואָס לעבט ניט אין אַזאַ ראָם, האָט פאַר זיך די פולע ערנסטקייט פון דעם פראָבלעם.

פון איין זייט — לעבן מיר אין אַן עפאַכע פון מעכטיקע רעוואָלוציאַנערע ענדערונגען. דאָס איז אפשר די רעוואָלוציאַנערסטע עפאַכע אין דער מענטש־לעכער געשיכטע, סיי וואָס איז נוגע דער ספּעציפישער געוויכט און אירע פראָבלעמען, סיי וואָס איז שייך דעם פאַרנעם פון די רעוואָלוציאַנערע פראַצעסן, וועלכע נעמען אַרום די גאַנצע מענטשהייט. אַזאַ עפאַכע איז פון איר נאַטור פול מיט גרויסע אידעאַלן און אַרויספאָדערונגען, באַזונדערס פאַר יונגע מענטשן און אידעאַליסטן. די געפאַר פון אַן אַטאָם־מלחמה, די פראַגע פון זיכערן שלום פאַר דער מענטשהייט, דער קאַמף פון פאַר־שקלאַפטע פעלקער פאַר פרייהייט און זעלבשטענדיקייט, די אַלאַרם־פאָדערונג צו געבן גלייכע און פולע רעכט פאַר אונטערדריקטע מינאָרי־טעטן, ווי למשל די נעגערס אין אַמעריקע און אין אַנדערע וועלט־טיילן, די גרויסע סאָציאַלע פראָבלעמען, וואָס זיינען אַרויפגעשווומען אין רעזולטאַט פון דער קאָמוניסטישער רעוואָלוציע — די אַלע ענינים שאַפן אַרויספאָדערונגען, וועלכע ציען נאַטירלעך צו די אויפמערקזאַמקייט פון דער מערהייט פון דער יידישער יוגנט און די אידעאַליסטישע עלעמענטן צווישן די יידישע אינטעלעקטואַלן.

פון דער אַנדערער זייט האָבן מיר דאָס יידישע לעבן אין זיין איצטיקער פאַרעם און כאַראַקטער, וואָס גיט ניט קיין ענלעכע אַרויספאָדערונגען און אַנרעגונגען. זינט די גרויסע יידישע צענטערס אין צענטראַל־און מזרח־איראָפּע זיינען אומגעבראַכט געוואָרן, און טויזנטער יידישע אינטעלעקטואַלן און פאַטענציעלע שאַפער פון נייע יידישע ווערטן זיינען אומגעקומען צווישן די זעקס מיליאָן קרבנות — איז דאָס יידישע לעבן געוואָרן אַרעם, וואָס איז נוגע אידעאַלן און אידעאַליסטישע לאַזונגען. אין זיין גרויסן טייל איז דאָס יידישע לעבן באַזירט אויף קאַמפּייענן און אויף אַ קאַמף

פאר פרעסטיזש און פאזיציעס. אינטעלעקטואלן ווערן דעריבער ארויסגע-
שטויסן פון פירנדיקע פאזיציעס אין יידישן לעבן, ווייל דאס דאזיקע
לעבן, אזוי ווי עס איז, קען ניט קאנקורירן מיט די קאלאסאלע אַנרעגונגען,
וועלכע די ניט יידישע וועלט גיט איצט פאר די יידישע יוגנטלעכע. אויב
מיר וועלן ניט באַווייזן צו ענדערן די סטרוקטור פון יידישן לעבן און
זיין אויסזען דורך אַקטיוויזירן צענדליקער טויזנטער יידישע אינטעלעק-
טואַלן, וועלכע מיר פאַרמאָגן אין דער גאַרער וועלט; אויב מיר וועלן
ניט באַווייזן צו געבן דעם יידישן פּאָלק אַ באַנייטן הומאַניסטישן און
אידעאָליסטישן כאַראַקטער, ווי ער האָט עס געהאַט אין דער פאַרגאַנג-
גענהייט, און אים פאַרוואַנדלען אין אַ שותף צום קאַמף פאַר גלייכע רעכט
און סאָציאַלער גערעכטיקייט — וועלן מיר ניט קענען זיכערן די יידישקייט
פון אַ גרויסן טייל פון די צוקונפטיקע יידישע דורות.

די דאָזיקע אויפגאַבע פּאָדערט אַ באַנייטע אָפּשאַצונג פון אונדזער
גאַנצער פּריאַריטעט־אַרדענונג. עס דאַרף ראַדיקאַל געענדערט ווערן דער
כאַראַקטער פון דער יידישער פירערשאַפט און מען דאַרף פון דאָס ניי
פאַרמולירן די יידישע פּאָליטיק און די אַרבעטס־פּלאַנפאַרם אין גלות.
דאָס פּראָבלעם נומער איינס איז דאָס פּראָבלעם פון אונדזער אינערלעך
לעבן און ניט דער קאַמף קעגן די דרויסנדיקע געפאַרן. גלייכצייטיק דאַרפן
מיר שטיין אויף דער וואַך און פאַרטיידיקן אונדזערע רעכט. דער קאַמף
פאַר יידישער אידענטיטעט איז הונדערט מאל וויכטיקער פונעם קאַמף
קעגן אַנטיסעמיטיזם, און קולטורעל־דערצייערישע פּראָבלעמען דאַרפן
באַקומען די פּריאַריטעט לגבי ריין־פּאָליטישע פּראָגן.

דערביי האָט ישראל די אויפגאַבע צו דערפילן איר ראַלע און באַרעכטיקן
איר היסטאָרישע עקזיסטענץ־באַגרינדונג. נאָכן חורבן פון די גרויסע
יידישע צענטערס אין אייראָפּע מיט זייער קרעאַטיוון כוח און אינספּיראַציע,
מיט וועלכע זיי האָבן באַשטראַלט אַלע טיילן פון יידישן פּאָלק, איז ישראל
היינט־צוטאָג דער הויפּט־צענטער, וואָס דאַרף איבערנעמען די דאָזיקע
ראַלע. עס קען ניט זיין קיין גרעסערע אַנרעגונג פאַר דער יידישער יוגנט
און פאַר יידישע אידעאָליסטן, ווי צו באַטייליקן זיך אינעם אויפבויע פון
דער נייער קולטור און פון דער נייער געזעלשאַפט, וואָס אַנטוויקלען
זיך אין ישראל. אויך ישראל האָט ניט קיין גרעסערע אויפגאַבע, ווי צו
רעפּרעזענטירן איר אמתן ציל, איר עקזיסטענץ־באַרעכטיקונג, דורך קומען
צו די יידישע קיבוצים איבער דער גאַרער וועלט און פּאָדערן פון זיי

אחריות און מיטבאַטייליקונג, כדי צו גאַראַנטירן די צוקונפט פון דער יידישער מדינה.

כדי ישראל זאָל קענען שפּילן די דאָזיקע ראַלע, דאַרף זי ווערן אַ לאַנד, וואָס באַשטראַלט מיט אינספּיראַציע און ציט צו יידישע יוגנטלעכע, זי קען ניט זיין אַ קליינע מדינה, ווי אַלע אַנדערע קליינע מדינות. זי מוז האַנדלען לויט דעם ספּעציפּישן כאַראַקטער פון דער יידישער געשיכטע, אין איינקלאַנג מיט דער אייגנאַרטיקייט פון אונדזער שליחות און מיט אונדזער באַזונדערן כאַראַקטער ווי אַ פּאַלק. זי דאַרף זיין אַ מדינה און אַ ציוויליזאַציע, וואָס זאָלן אויסטיילן פון זיך גייסטיקע השפּעה אויף די יידן אין די גלות־לענדער, אַז זיי זאָלן זיך ניט באַגנוגענען מיטן אויסדריקן אַנערקענונג און געפּילן פון ליבשאַפט צו דער יידישער מדינה, נאָר פּילן די פּליכט צו זיין שותפים און מיטטראַגן די פּולע אחריות פאַר ישראל. דאָס אויסנוצן ישראל ווי אַן עיקרדיקע אַרויספאַדערונג צום יידישן פּאַלק, דאָס פאַרבינדן יידישע יחידים און קאָלקטיוון מיט דער מדינה, דאָס איינפלאַנצן אין זייערע הערצער דעם שטאַלץ צוליב זייער הילף פאַר איר אויפבוי — איז די הויפּט־פּליכט פון דער ציוניס־טישער באַוועגונג אין אונדזער צייט. און דאָס איז דער אמתער זין פונעם לאַזונג "מיטן פנים צום גלות".

די אויפגאַבע איז ניט קיין לייכטע, זי ווערט אַלץ שווערער אין רעזולטאַט פון דער פּאַליטישער אַטמאָספּער פון דער עפּאַכע, אין וועלכער מיר לעבן. ציוניזם איז מער ניט קיין זעלבסטפאַרשטענדלעכער אידעאָל פאַר גיטיידין, און מעגלעך, אַז אויך ניט פאַר דער מערהייט פון יידן. מיר קערן זיך צוריק צו דער זעלבער לאַגע, ווי אין די ערשטע טעג פון דער ציוניסטישער געשיכטע, ווען מיר האָבן געדאַרפט קעמפּן, אַז מען זאָל אַננעמען אונדזערע גרונטפּרינציפּן. מען קען מער ניט טראַכטן, ווי אַ סך פון אונדז מיינען, אַז יעדער ייד איז מער־ווייניקער מסכים מיט די דאָזיקע פּרינציפּן. די ציוניסטישע אידעאָלאָגיע, די ציוניסטישע באַוועגונג ווערן ווידער אַנגעגריפּן, סיי דורך גרויסע טיילן פון דער גיטיידישער וועלט, סיי דורך דער יידישער וועלט גופא.

ווייל איך צו ערשט באַהאַנדלען דעם אַנגריף מצד דער גיטיידישער וועלט. דער ציוניזם באַזירט זיך אויף צוויי איינפאַכע פּרינציפּן, אַ דאַנק וועלכע ער איז אויפגעקומען, און אַן זיי פאַלט ער. דער ערשטער פּרינציפּ איז — די אייניקייט פון יידישן פּאַלק, טראַץ זיין צעשפּרייטונג; דער

ציונים אין אונדזער דור

צווייטער פרינציפ — איז אָננעמען ישראל פֿאַר דעם צענטער פֿון ייִדישן פֿאָלק. די ביידע פֿרינציפֿן ווערן אָנגעגריפֿן דורך אַ סך טיילן פֿון דער ניט־ייִדישער וועלט. מיר לעבן אין אַ צייט, וואָס שטייט אונטערן צייכן פֿון אַ ברוטאַלן און אַגרעסיוון נאַציאָנאַליזם. עס הערשט די ריכטונג, לויט וועלכער דער מענטש דאַרף געבן אַבסאָלוטע פֿרױאַריטעט דער מדינה, אין וועלכער ער לעבט, און פֿאַרלייקנט דאָס רעכט פֿון מינדער־הייטן צו בלייבן לאַיאַל גלייכצייטיק כלפי זייער טראַדיציע און זייער באַזונדערן כאַראַקטער.

ווי איך האָב שוין אַ מאָל פֿאַרמולירט, איז אונדזער גרויסע פֿראַגע היינט־צוטאָג ניט דער קאַמף צו זיין גלייך מיט אַלע, נאָר דאָס רעכט צו זיין אַנדערש פֿון אַלע, טראַץ דער גלייכבאַרעכטיקונג פֿון וועלכער מיר געניסן ווי בירגער. אָט די צוויי גרונטפֿרינציפֿן פֿון ציוניזם — די אייניקייט פֿון ייִדישן פֿאָלק און זיין פֿאַרבינדונג מיטן ישראל־צענטער — ווערן ניט אָנגענומען אין אַ סך טיילן פֿון דער וועלט.

דער בולטער ביישפּיל דערויף איז די לאַגע פֿונעם גרויסן ייִדישן קיבוץ אין ראַטן־פֿאַרבאַנד, וווּ עס ווערן פֿאַקטיש פֿאַרלייקנט דאָס רעכט און די מעגלעכקייט פֿונעם ייִדישן קאָלעקטיוו אָפּצוהיטן זיין אידענ־טיטעט, זיכערן זיין ספּעציפּישן כאַראַקטער און פֿאַרזעצן זיין טראַדיציע צו זיין גייסטיק און עמאַציאָנעל פֿאַרבונדן מיטן ייִדישן פֿאָלק און מיט מדינת ישראל. עס זיינען אָבער פֿאַראַן אויך אַנדערע וועלטטיילן, אויך אין דער אַזױרגערופּענער פֿרייער וועלט, אין וועלכער די צוגעהערקייט פֿון די אַרטיקע ייִדישע קהילות צו אינטערנאַציאָנאַלע ייִדישע אָרגאַניזאַציעס איז פֿאַרבאַטן לויטן געזעץ, אָדער ווערט באַטראַכט ווי אַ ניט־פֿאַטריאָטישע האַנדלונג.

וואָס איז נוגע דעם צווייטן פֿרינציפֿ — די פֿאַרבינדונג פֿון ייִדישן גלות מיט ישראל — איז זייער גוט באַקאַנט, אַז די אַראַבישע פֿראַפּאָגאַנדע און די אַנטיסעמיטישע אָרגאַניזאַציעס נוצן אויס דעם דאָזיקן ענין, כדי אָנצוגרייפֿן די ייִדישע קיבוצים און באַשולדיקן זיי, אַז זיי שטייען אין אַ פֿאַרבינדונג מיט אַ פֿרעמדער מדינה, וואָס שעדיקט זייער לאַיאַלקייט כלפי זייערע ווױנלענדער. די פּירער פֿון דער פֿראַפּאָגאַנדע פֿאַראורטיילן די דאָזיקע פֿאַרבינדונג ווי אַן אויסדרוק פֿון מאַנגל אין פֿאַטריאָטיזם און פֿון דאַפּלטער לאַיאַלקייט מצד די יידן. אויסער דעם עקזיסטירט אין אַ סך ערטער די נייגונג צו זען אינעם ציוניזם אַ נאַציאָנאַליסטישע

ראַסן־באוועגונג און אַן אינסטרומענט אין די הענט פונעם אימפעריאַליזם. עס זיינען געווען צייטן, ווען די מערהייט פון דער ניט־יידישער וועלט האָט גערן אָנגענומען דעם שטאַרק אידעאָליסטישן און הומאַניסטישן כאַראַקטער פון דער ציוניסטישער באוועגונג, און די פראַגרעסיװסטע עלעמענטן אין דער ניט־יידישער וועלט האָבן אַרויסגעוויזן גרויס סימפּאַטיע פאַר דעם ציוניסטישן אידעאַל. דאָס אַלץ האָט זיך שטאַרק געענדערט.

לעצטנס האָבן מיר בייגעוויינט אַ דראַמאַטישן אויסדרוק פון דעם דאָזיקן פראָצעס, ווען סאָװעטישע פאַרשטייער אין דער קאָמיסיע פאַר מענטשלעכע רעכט ביי דער אַרגאַניזאַציע פון די פאַראייניקטע פעלקער האָבן פאַרגלייכט דעם ציוניזם מיט נאַציזם, ראַסיזם און פאַשיזם. דער דאָזיקער פאַקט, וואָס אַ פאַרשטייער פונעם ראַטן־פאַרבאַנד, וועלכער האָט אינעם אַנטשיידנדיקן מאָמענט פאַרטיידיקט די רעכט פון יידישן פּאָלק אויף זיין אייגענער מדינה אין ארץ־ישׂראל און האָט דערמיט אַקצעפּטירט דעם ציוניסטישן אידעאַל — איז געווען פעזק פאַרצולייגן אַזאַ אויסבעסערונג צו דער רעזאָלוציע, וואָס פאַראורטיילט ראַסיזם. שוין דער דאָזיקער פאַקט אַליין איז אַ שוידערלעכע אילוסטראַציע פון דער פאַרגעקומענער ענדע־רונג. אָבער ניט ווייניקער שוידערלעך, איז לויט מיין מיינונג, די פאַסיווע האַלטונג פון די אַנדערע רעגירונגען, וואָס זיינען פאַרטראַטן אין יענער קאָמיסיע. קיין איינע פון די גרויסע אָדער קלענערע דעמאָקראַטישע האָט ניט געפונען פאַר נייטיק צו מאַכן אַ פאַרווירף דעם סאָװעטישן פאַרשטייער שוין דערפאַר אַליין, וואָס ער האָט געבראַכט אַזאַ מין פאַרשלאַג, און דאָן זאָגן אַ גוט וואָרט וועגן דער ציוניסטישער באוועגונג. איך דערמאָן זיך, אַז עס איז געווען אַ צייט ווען דער אַמעריקאַנער אויסערן־מיניסטער האָט געזאָגט צו אַ באַקאַנטן יידישן און אַנטי־ציוניס־טישן פירער, וועלכער האָט דערקלערט זיין אַנטי־ציוניסטישע שטעלונג: "וואָרף אַוועק דיינע אַרגומענטן. צי ווייסטו דען ניט, אַז אין דעם הויז — דאָס הייסט אין סטייט־דעפּאַרטאַמענט — זיינען מיר אַלע ציוניסטן?" ווען איך פאַרגלייך יענעם ענטפער מיט דעם שווייגן פון די אַמעריקאַנער און פון אַלע אַנדערע דעמאָקראַטישע פאַרשטייער אין דער קאָמיסיע פאַר מענטשלעכע רעכט ביי דער אַרגאַניזאַציע פון די פאַראייניקטע פעלקער, זע איך די ענדערונג אין דער אַטמאָספּער אַרום דער ציוניסטישער באוועגונג.

ווי עס שיינט, איז עס אַזאַ גזירה, אַז די דאָזיקע אַטמאָספּער זאָל ווירקן

אויך אין דער יידישער וועלט. די הנחה פון געוויסע פירער אין ישראל אין די פארקיע יארן, אַז מען דאַרף שוין מער ניט קיין ציוניסטישע באַוועגונג, ווייל דאָס גאַנצע יידישע פּאָלק איז ציוניסטיש, איז געווען אויך דעמאָלט אַן אילוזיע און נאָך מער — היינט. די אַנטי־ציוניסטישע פּראָפּאַגאַנדע פון די אַראַבער און פון אַנדערע, לאַזט איבער אירע שפורן אַפילו צווישן יידן. עס זיינען פאַראַן אַ סך מער יידן, ווי מיר מיינען, וועלכע שרעקן זיך פאַר אַ צו שטאַרקער אידענטיפיצירונג מיט ישראל און האָבן מורא, טאַמער וועט מען זיי באַשולדיקן אין דאָפּלטער לאַיאַליטעט. פאַראַן אַזעלכע, וואָס דערקלערן עס אָפּן. פאַראַן נאָך מער אַזעלכע, וואָס שרעקן זיך טאַקע, אַבער עפנטלעך וואַגן זיי דאָס ניט צו זאָגן. מיר ווערן היינט אַנגעגריפּן, ניט נאָר דורך ניט־יידישע רעגירונגען און גרופּעס, נאָר אויך דורך אַ סך יידישע קרייזן. לעצטנס האָבן מיר געהאַט אילוסטראַציעס אין דער ריכטונג אַפילו אין די פאַראייניקטע שטאַטן. דאַרף מען דעריבער נאָך אַ מאָל דערקלערן און איינזוהרן: עס איז אַ געפערלעכע אילוזיע צו טראַכטן, אַז היות ווי עס עקזיסטירט מדינת ישראל, איז ממילא דער ציוניזם אַ זעלבסטפאַרשטענדלעכער אמת אינעם יידישן לעבן. מיר שטייען היינט־צו־טאָג פאַר אַנגריפּן, און מיר דאַרפן אויף זיי קאַטעגאָריש רעאַגירן.

די אויפגאַבע איז ניט בלויז צו פאַרטיידיקן די ציוניסטישע אידעאָלאָגיע און די ציוניסטישע באַוועגונג ווי אַזעלכע. מען דאַרף טאָן אַ סך מער. מיר דאַרפן קעמפן פאַר דעם רעכט אויפצוהיטן דעם ספּעציפישן כאַראַקטער פון יידישן פּאָלק. אַחוץ דער געפאַר פון אַסימילאַציע פאַר דעם איינצלנעם ייד, עקזיסטירט אַ גרעסערע געפאַר, וועלכע איז פאַרבונדן מיט דער אַנשטרענגונג צו אַסימילירן אונדזער קאָלעקטיוון כאַראַקטער ווי אַ פּאָלק. און אַט איז בלויז איין אילוסטראַציע: עס איז דאָ אַ טענדענץ צו פאַרגלייכן די יידישע קהילות אין די פאַראייניקטע שטאַטן מיט אַנדערע רעליגיעזע גרופּעס. צו מאַכן פון דער יידישער רעליגיע אַ מין קירכע, וועלכע מען קען פאַרגלייכן מיט אַנדערע ניט־יידישע קירכעס. דאָס קען רוינירן אונדזער באַזונדערן כאַראַקטער ווי אַ פּאָלק, וואָס נעמט אין זיך אַריין אַלע עלעמענטן פון נאַציאָנאַליזם און רעליגיע, אויך פון אַ באַזונדערער ציוויליזאַציע און אַ סך מער. דאָס הייסט אַבער ניט, אַז מיר קענען זיך דערלויבן צו עלמינירן דעם רעליגיעזן עלעמענט פון אונדזער כאַראַקטער, ווי אַ יידישער קאָלעקטיוו. דער דאָזיקער עלעמענט איז געווען

די צוקונפט פון דער ציוניסטישער באוועגונג

איינער פון די פונדאמענטאלע אינסטרומענטן פארן אויפהאלט פון יידישן קיום, און ער איז אויך היינט איינער פון די גרונט־יסודות פארן יידישן לעבן. און די רעליגיעזע פארשטייער דארפן שפילן אַ צענטראַלע ראַלע אין יידישן לעבן.

אַבער די באַמאָנג צו קאַצענטרירן אַלץ אַרום דעם רעליגיעזן כאַראַקטער פון יידישן פּאָלק איז אַ פּאַרקריפּלונג פון אונדזער היסטאָרישער פיזיאָ־נאָמיע. דאָס איז אַן אַנדערער רעזולטאַט פון דער טענדענץ צו זעלבסט־אַסימילאַציע און צו ווערן גלייך מיט אונדזער אויסזען צו די אַנדערע מינדערהייטן אין די מדינות, אין וועלכע מיר לעבן.

דער רעזולטאַט פון די דאָזיקע פּאַקטאַרן דאַרף זיין די דרינגענדיקע נייטווענדיקייט אַרויסצוטראַעטן מיט אַ נייער אָפּענסיווע, סיי אויף דער יידישער וועלט, און סיי אויף דער ניט־יידישער וועלט, פון דאָס ניי צו פּאַרטיידיקן די גרונט־פּרינציפּן פון אונדזער אידעאָלאָגיע, און נאָך יאָרן פון פּאַסיווקייט און ירידה, ווידער ווערן אַ קעמפּערישע באַוועגונג. מיר דאַרפן רעקאָנסטרוירן דעם ציוניזם, ווי די גרויסע און צענטראַלע באַוועגונג פון אונדזער פּאָלק אין היינטיקן יאָרהונדערט, ווי אַ באַוועגונג, וואָס זאָל צוזאַמען מיטן זיכערן אונדזער אייניקייט און אונדזערע פּאַרבינדונגען מיטן ישראל־צענטער, אויך אָנווייזן אַ וועג, וואָס פירט צו גאַראַנטירן דעם יידישן קיום. ווען ניט — וועלן מיר פּאַרלירן אונדזער עקזיסטענץ־באַרעכ־טיקונג אין דער יידישער געשיכטע. די דאָזיקע אויפגאַבן פּאָדערן זייער אַ סך, און איבער אַלעם — צוצופאַסן די סטרוקטור פון דער ציוניסטישער אָרגאַניזאַציע צו אַט די נייע פּונקציעס. איך האָף, אַז דאָס וועט געטאָן ווערן אין די נאָענטע יאָרן.

די גרויסקייט פון אַ מענטש, פון אַ באַוועגונג, אָדער פון אַ פּאָלק, איז זייער אַן ערנסטער און פּרעטענסיאָנעלער ענין. זי וואַרפט אַרויף גרויסע פּאָדערונגען אויף די מענטשן, וועלכע פּרעטענדירן צו גרויסקייט. מיט אַ גרויסער באַוועגונג געשעט עס, אַז אָדער זי בלייבט ביי איר גרויסקייט, אָדער זי קראַכט און באַנקראַטירט. אויב די ציוניסטישע באַוועגונג וועט אויפגעבן איר שטרעבונג צו גרויסקייט, אויב זי וועט זיך באַגנוגענען מיט וועלן זיין נאָך אַ באַוועגונג ווי אַלע אַנדערע באַוועגונגען אין יידישן לעבן, און וועט ניט שטרעבן אָנצופירן מיטן פּאָלק, ווי זיין אַוואַנגאַרד, און אים לערנען, ווי אַזוי צו זיכערן זיין קיום — וועט זי ניט זיין פּענק צו עקזיסטירן נאָך אַ לאַנגע צייט. די פליכט פון די ציוניסטן אינעם היינטיקן

ציונים אין אונדזער דור

דור איז — צו געפינען דעם וועג צוריק צו דער קלאסישער עפאכע פון דער באַוועגונג, צו אירע שטרעבונגען, צו איר גרויסקייט, מוטיקייט און צו איר קעמפערישן גייסט. די ציוניסטן דאַרפן פרווון פון דאָס ניי צו געווינען דאָס פּאַלק פאַר די פּרינציפּן פון דער באַוועגונג און איר אידעאָלאָגיע. זיי דאַרפן מאַכן אַן ערנסטע אַנשטרענגונג, כדי ווידער צו ווערן די גרויסע און פירנדיקע באַוועגונג פון יידישן לעבן.

אויף דער סעסיע פון ציוניסטישן אַקציאָנס־קאָמיטעט, ירושלים, 1966

אין אַ צייט פון קריזיס און געפאָר

די איצטיקע סעסיע פון ציוניסטישן אַקציאָנס־קאָמיטעט ווערט דערעפנט אין אַ שווערער צייט אין יידישן לעבן. נייע און ערנסטע געפאָרן באַווייזן זיך אויפן האַריוואָנט פון אונדזער פּאָלק, וואָס האָט נאָך דער מפּלה פון די נאַציס און נאָכן זיג פון די דעמאָקראַטישע כוחות געמיינט, אַז זיין לאַגע וועט זיין זיכער, באַשיצט און רוּיק. מדינת ישראל גופא מאַכט איצט דורך אַ קריזיס, וואָס איז ניט אַזוי שווער אַביעקטיוו, ווי מאַראַליש און פּסיכאָלאָגיש. די ציוניסטישע באַוועגונג מוז איצט געפינען עקסטרעמע און אַבסאָלוטע לייזונגען פאַר די פּראָבלעמען, וואָס זיינען אויפגעקומען זינט דער אַנטשטייונג פון מדינת ישראל. אונדזער באַוועגונג געפינט זיך איצט אפשר אין דער לעצטער סטאַדיע ווען זי איז נאָך בכוח אַנצוהייבן אַ ניי קאָפיטל אין איר אַנטוויקלונג. איך גלייב, אַז יעדער איינער אַנערקענט, אַז אויב עס וועט ניט אַריינטרעטן קיין ענדערונג אינעם איצטיקן צושטאַנד, וועט די באַוועגונג לאַנג ניט קענען דערפילן איר אויפגאַבע אין אונדזער היינטיקן דור.

אויסער די דאָזיקע דריי קאַטעגאָריעס פון פּראָגן, עקזיסטירט דאָס גורלדיקע פּראָבלעם פון אונדזער דור — די פּערמאַנענטע אַפּשוואַכונג פון אונדזער אינערלעכן פּראָנט, דער אונטערגאַנג פון גרויסע פּאַלקטיילן, ניט דורך פיזישער פּאַרניכטונג, נאָר דורך צעברעקלונג, גלייכגילטיקייט און אַסימילאַציע, באַזונדערס פונעם יונגן דור. אין אונדזער גאַנצער גלות־געשיכטע איז שווער צו געפינען אַזאַ פּאַראַלעלע האַרבע געפאַר, וואָס דריקט זיך אויס אין דער שאַרפּער פּראָגע: "זיין אַדער ניט זיין?" וויל איך דאָ באַהאַנדלען יעדע איינע פון די דאָזיקע פּראָגן־גרוּפּעס. די אויסערלעכע לאַגע פון אונדזער פּאָלק אין די גלות־לענדער ווערט איצט כאַראַקטעריזירט דורך דער נייגונג, וועלכע באַמערקט זיך אויך אין דער גאַנצער וועלט, צו מינימיזירן און צייטנווייזן אויך פּאַרגעסן די רעזולטאַטן פון דער צווייטער וועלט־מלחמה און די תקופה פון די

נאַצישע פאַרברעכנס און זיך צוריקקערן צו דער לאַגע, וואָס איז געווען פריער, פאַר זיי, סיי פּאַליטיש, סיי פּסיכאָלאָגיש. גלייך נאָך די נאַצישע גרויזאַמקייטן און נאָך דער מפּלה פון דער פאַרברעכערישער נאַצישער הערשאַפט, וואָלטן אַלע פעלקער פון דער וועלט זיך געשעמט, ווען מען וואָלט זיי חושד געווען אין סימפּאַטיע מיט די נאַצישע געדאַנקען; דער אַנטיסעמיטיזם איז געוואָרן אַ דערשיינונג, מיט וועלכער מ'האַט זיך געשעמט, און אַפילו רעאַקציאָנערע, דיקטאַטאָרישע און די אכזריותדיקסטע הערשער און רעגירונגען האָבן זיך באַמיט אויפצוטערעטן, ווי פריינד פון יידישן פּאַלק. היינט, איבער 20 יאָר נאָך דער צווייטער וועלט־מלחמה, הייבן אָן אַ סך מענטשן זיך צו באַפרייען פון זייער געוויסנביסן און פון יענער חרפה, און זיי קערן זיך צוריק צום אַנטיסעמיטיזם, צום פאַשיזם און צו דער נאַצישער אידעאָלאָגיע.

די גרעסטע שלעכט־אַנזאָגנדיקע סימנים פון אַט אַזא "נאַרמאַליזאַציע" פּראָצעס זיינען פאַראַן אין דייטשלאַנד, וווּ עס שטייגט־אויף פון דאָס ביי אַ פאַרטיי, וואָס הגם זי פאַרלייקנט, אַז זי איז אַ נאַצישע אָדער אַן אַנטיסעמיטישע, עקזיסטירט אָבער אַ שרעקלעכע ענלעכקייט צווישן איר און דעם אַנהייב פון אַ נאַציזם־באַוועגונג, וואָס איז שייך אידעאָלאָגיע, עמאַציעס און מיינונגס־אויסטוישן צווישן אירע מיטגלידער גופא. מען דאַרף ניט איבערטרייבן, אָבער אויך ניט אונטערשאַצן דעם דאָזיקן אומדערוואַרטן אויפשטייג פון דער נאַציאָנאַל־דעמאָקראַטישער פאַרטיי, וועמענס כוח עס קען אין דער צוקונפט נאָך וואַקסן. מען דאַרף ניט אַריינפאַלן אין אַ פאַניק, כאַטש, ווי איך האָב עס שוין צייטנווייז געזאָגט, אויב אין דער וועלט איז פאַראַן אַ פּאַלק, וואָס האָט די מאַראַלישע און פּסיכאָלאָגישע רעכט צו זיין באַזונדערס עמפינדלעך לגבי אַנטיסעמיטישע דערשיינונגען אין דייטשלאַנד — איז עס אונדזער פּאַלק, נאָך די אַלע שרעקלעכע פאַרברעכנס, וואָס די דייטשן זיינען קעגן אונדז באַגאַנגען אינעם נאַצישן פעריאָד. אָבער ווען מיר באַטראַכטן עס אָביעקטיוו און רעכענען זיך מיטן פּאַקט, אַז אין דייטשלאַנד גופא לעבט אַ זייער קליינע צאָל יידן, און אַז עס איז ניטאָ קיין אויסזיכט אויף אַן אַנטוויקלונג פון אַ צענטראַלן יידישן יישוב אין דייטשלאַנד, קען מען דעריבער זאָגן, אַז דער אויפקום פון דער נאַציאָנאַל־דעמאָקראַטישער פאַרטיי איז ניט קיין עיקרדיקע און ניט קיין עקסקלוזיווע יידישע פּראָגע. ביים היינטיקן טאַג, ווען די רוסן געפינען זיך אויף דער ליניע אָדער־נייסע, און ווען די

דייטשן האבן ניט קיין אטאם-געווער, איז די מורא, טאמער וועט אויפקומען א נאצי-דייטשלאַנד, וואָס וועט זיין שטאַרק און קען נאָך, חלילה, דעראַבערן אייראָפע און פּאַרניכטן די יידן — גאַרניט קיין רעאַלע שרעק. פון דעם דאָזיקן אַספעקט איז ניט באַרעכטיקט קיין שום פּאַרגלייך מיטן היטלער־פּעריאָד.

אַבער לגבי דער גאַנצער דעמאָקראַטישער וועלט קען אַ דייטשלאַנד מיט עקסטרעמע נאַציאָנאַליסטישע און ראַסיסטישע ניגונגען זיין אַן ערנסט פּראַבלעם, באַזונדערס ווען מען רעכנט זיך מיט דער גרויסער אַרגאַניזאַטאָרישער און מיליטערישער פעיקייט פונעם דייטשישן פּאָלק און מיט דער נעא־פּאָליטישער לאַגע פון דייטשלאַנד, וואָס געפינט זיך צווישן מזרח און מערב. אמת, 92% פון די דייטשע וויילער האָבן געשטימט פאַר דעמאָקראַטישע פּאַרטייען, אַבער טראָץ דעם, וואָס מען טאָר זיך ניט צו־ערנסט באַציען צו אַנאַלאָגיעס אין דער געשיכטע, איז אַ חוב צו געדענקען דעם פּאַקט, אַז ניט־יידן און אויך די מערהייט יידן אין דער וועלט האָבן מינימזירט די באַדייטונג פון דער נאַצישער געפאַר אין אירע ערשטע שריט. דער דאָזיקער פּאַקט דאַרף אַרויסרופן עמפינדלעכקייט ביי יעדן מענטש כלפּי דעם זין און דער באַדייטונג, וואָס עס האָט אין זיך דער אויפּטריט פון דער נייער פּאַרטיי.

מען האָט קריטיקירט מיינע דערקלערונגען און מיין קאַנטאַקט מיט דער דייטשער רעגירונג. זאָל מיר דעריבער דערלויבט זיין ביי אַט דער געלעגנהייט קלאַר צו מאַכן מיין שטעלונג אין דער דאָזיקער קאַמפּליצירטער און דעליקאַטער פּראַגע פון באַצונגען צווישן דעם יידישן פּאָלק און דייטשלאַנד. אויף דרייערליי אופנים קענען יידן באַהאַנדלען דאָס דייטשע פּראַבלעם:

- א. איין מעגלעכקייט איז — פּאַרניכטן דייטשלאַנד און נעמען פון איר נקמה. מאַראַליש איז אַזאַ וועג ניט באַרעכטיקט און פּראַקטיש וועט עס זיין דאָן־קיכאַטיש אַפילו וועגן דעם צו טראַכטן.
- ב. אַ צווייטע מעגלעכקייט, וואָס לאַזט זיך רעאַליזירן, איז פּולשטענדיק צו איגנאָרירן די עצם־עקזיסטענץ פון דייטשלאַנד נאָך דער נאַציע־פּאַכע און ניט קומען אין קיין שום באַריר מיט דעם לאַנד. די דאָזיקע שטעלונג איז ביי אַ סך אַנגענומען, און דאָס איז אַ פּאָליטיק פון "פירן ברוג". פּסיכאָלאָגיש קען איך די אַנהענגער פון דעם סיסטעם פאַרשטיין, און איך רעספעקטיר די אַלע, וועלכע האַנדלען קאַנסעקוענט און אויפּריכטיק

לויט אַט דער אַנשויונג. מיט אַ סך יאָרן צוריק, בעת איך האָב געראַטן דעם יידישן פּאָלק אַנצוהייבן פאַרהאַנדלען מיט די דייטשן וועגן אַנטשע-דיקונג און וועגן צוריקגעבן יידיש פאַרמעגן, און ווען אַ גרויסער טייל פונעם פּאָלק איז אַקטיוו געווען קעגן מיין פאַרשלאָג, האָב איך געזאָגט, אַז ווען ניט די דאָזיקע נעגאַטיווע רעאַגירונג פון יידן קעגן פאַרבינדונגען מיט דייטשלאַנד, וואָלט איך אַליין ווי אַ ייד זיך געשעמט. אָבער די דאָזיקע קעגנערשאַפט, וועלכע באַזירט אויף אַ קלאַסישן געדאַנקענ-גאַנג אין דער געשיכטע פון גלות־ייִדנטום, איז לויט מיין מיינונג, ניט קיין ריכטיקע שטעלונג פאַר דעם יידישן פּאָלק היינט צו טאָג. כל זמן מיר זיינען געווען פּאַסיוו אין דער געשיכטע, אָן אַ מעגלעכקייט צו רעאַגירן און קעמפן פאַר אונדזער גורל, איז אַזאַ שטעלונג געווען די פּאַסיקסטע. נאָך מער, זי האָט אונדז געהאַלפן בייצושטיין אַלע פאַרפאַל-גונגען און בייצוקומען אַלע דערנידעריקונגען אינעם גלות־לעבן, ווייל אין אונדזער באַוווּסטזיין האָבן מיר ניט אַנערקענט די עקזיסטענץ פון די שונאים, און מיר האָבן זיי געהאַלטן פאַר באַרבאַרן און אונטערמענטש-לעכע באַשעפענישן, וועלכע האָבן טאַקע געקענט אונדז אַנטאָן צרות, אָבער ניט געקענט ברעכן אונדזער גייסט און אונדזערע געפילן.

היינט אָבער איז די לאַגע אַן אַנדערע. ניט נאָר האָט דאָס יידישע פּאָלק אַ מדינה, נאָר אַפילו די יידישע קהילות אין די גלות־לענדער האָבן זיך אויסגעלערנט פון ציוניזם צו האַנדלען ווי אַ פּאַקטאַר, וואָס האַלט זיין גורל אין זיינע אייגענע הענט. זיי האָבן זיך אויסגעלערנט צו שטעלן פּאַדערונגען און קעמפן פאַר זיי, ווי בכלל צו פירן אַן אייגענע פּאָליטיק, קיין שום פּאָלק קען ניט האַנדלען געהעריק, אויב עס ווערט אינספּירירט בלויז דורך עמאַציעס און רעאַגירונגען פון עסקעפּיזם. דייטשלאַנד עקזיסט-טירט און איז איינער פון די הויפּט־כוחות אין אייראָפּע. אויב זי וועט ווערן אַ נייער צענטער פאַרן גלאַבאַלן אַנטיסעמיטיזם, קען זי ווידער ווערן אַ געפאַר פאַר אונדזער פּאָלק. דורך די אַנטשעדיקונגען און שילומים וואָס דייטשלאַנד האָט באַצאָלט, דורך אירע באַציונגען מיט ישראל און דורך איר פּאָליטישן אונטערשטיצן די ישראלדיקע און די יידישע פּאַדערונגען, איז זי געוואָרן און געווען פאַר אונדז ביז איצט אַ קוואַל פון גרויסן נוצן. מיט 15 יאָר צוריק האָבן מדינת ישראל און דאָס יידישע פּאָלק באַשלאָסן אַנצונעמען די דאָזיקע שטעלונג. די מאָנוג־קאָנפּערענץ, אין וועלכער אַלע גרויסע יידישע אַרגאַניזאַציעס זיינען פאַרטראַטן, האָט

די צוקונפט פון דער ציוניסטישער באַוועגונג

מיט אַן אַנטשיידנדיקער מערהייט באַשלאָסן אָפיציעל צו פאַרהאַנדלען און אָנקניפן אָפיציעלע פאַרבינדונגען מיט דער דייטשער רעגירונג. די כנסת אין ישראל האָט אויך דאָס זעלבע געטאָן, און פון דעמאָלט אָן האָלטן מיר אָן אַ שטענדיקן קאָנטאַקט מיט די רעגירונגען פון דייטשלאַנד. מיליאָרדן דאָלאַרן זיינען באַצאָלט געוואָרן צו ישראל און צו די הונדערטער טויזנטער יידישע קרבנות פון נאַציזם. פאַר דעם דייטשישן געלט האָט די מאָנונג־קאָנפערענץ געהאַלפן צוריק אויפצובויען אינסטיטוציעס, בתּי־כנסת און רוינירטע שולן, ווי אויך צו שטיצן יידישע פאַרשער און שרייבער. צי וועלן מיר איצט פלוצלונג ענדערן די דאָזיקע שטעלונג און אָנהייבן צו אייגנאַרירן די עקזיסטענץ פון דייטשלאַנד?

די גאַנצע קריטיק קעגן מיר און קעגן די אַנדערע, וועלכע האָבן געראַטן אַנצווענדן די דאָזיקע פּאָליטיק און האָבן זי אויך דורכגעפירט, באַזירט זיך אויף אַ געפעלשטן — באַוווּסטזיניק אַדער ניט־באַוווּסטזיניק — אויס־טייטש פון דער דאָזיקער שטעלונג.

פונעם ערשטן מאָמענט אָן, ווען איך האָב באַהאַנדלט די דייטש־יידישע פּראָגע, און אויך מיט עטלעכע חדשים צוריק אינעם יידיש־דייטשישן דיאַלאָג אויפן יידישן וועלט־קאָנגרעס, האָב איך דערקלערט, אַז די פאַר־האַנדלונגען מיט דער דייטשער פעדעראַלער רעפובליק מיינען ניט, אַז מיר פאַרגעסן אָפילו אויף איין מינוט די פאַרברעכנס פון די דייטשן און אַז מיר זאָלן זיי מוחל זיין. אַז־אָך־און־וויי וועט זיין דעם יידישן פּאָלק, היינט אַדער אין דער צוקונפט, אויב עס וועט פאַרגעסן די שוידערלעכע גרוילקייטן און וועט זיי מוחל־זיין. די דאָזיקע גרוילקייטן וועלן אייביק פאַרפלעקן אונדזערע באַציונגען מיטן דייטשישן פּאָלק. טאַקע זיי קלערן־אויף מיינ באַזונדערע עמפינדלעכקייט לגבי יעדער אַנטיסעמיטישער דער־שיינונג אין דייטשלאַנד, אַ סך אַ טיפערע עמפינדלעכקייט, ווי לגבי יעדן אַנדערן לאַנד. און אויב אַזאַ אינטעלעקטועל און עטיש גרויסע פערזענ־לעכקייט און אָנערקענטער אויטאָריטעט אינעם היינטיקן דייטשלאַנד, ווי פּראָפּעסאָר גאלא מאַן, האָט אויף דער דערמאָנטער סעסיע פון יידישן וועלט־קאָנגרעס געקענט זאָגן, אַז נאָך דעם אַלעם, וואָס עס איז געשען אינעם נאַצי־פּעריאָד, וועט ער שוין קיין מאָל ניט קענען זיך פאַרלאָזן אויפן דייטשישן פּאָלק און גלייבן אין אים — מעגן די יידן געוויס און געוויס זיין שטענדיק פאַרזיכטיק און זיך באַציען מיט חשד כּלפי די דייטשן. אָבער צוזאַמען מיט דעם, דאַרפן מיר אויך געדענקען די אינטע־

רעסן — ניט מיינע, אָדער פון די אַרגאַניזאַציעס, וועלכע איך רעפּרע-
זענטיר — נאָר די אינטערעסן פון יענע הונדערטער טויזנטער יידישע
קרבות, וועמען די אַנטשעדיקונגען האָבן דערמעגלעכט אַנצוהייבן אַ ניי
לעבן; די אינטערעסן פון מדינת ישראל, וועלכער די שילומים האָבן אַזוי
פיל געהאַלפן און וועלכע האָט וויכטיקע פּאָליטישע אינטערעסן אין אירע
באַציונגען מיט דייטשלאַנד.

כ'האַב דאָס געזאָגט, כדי איין מאָל פאַר אַלע מאָל קלאָר צו מאַכן פאַרן
ציוניסטישן עולם מיין מיינונג אין דער פּראָגע. דער ציוניסטישער קאָנגרעס
האַט אַנערקענט די עקזיסטענץ פון אַ ציוניסטישער באַוועגונג אין דייטש-
לאַנד. די ציוניסטישע פּאַנדן זאַמלען סטאַביל געלטער ביי די דייטשע
יידן. די ישראל-רעגירונג האָט גערן אַנגעקניפט דיפּלאָמאַטישע באַציונגען
מיט דייטשלאַנד. איך פאַרשטיי און רעספּעקטיר די יעניקע, וועלכע וואַרפן
אַבסאָלוט אַפּ אַזאַ שטעלונג, איך פאַרלאַנג אָבער פון זיי, אַז זיי זאָלן זיין
אויפריכטיק, קאָנסעקווענט און ניט אויסנוצן זייער שטעלונג פאַר פּאָליטישע
צוועקן. זאָלן זיי ניט נעמען קיין שום אַנטשעדיקונג פון דייטשלאַנד און
ניט קומען מיט איר אין באַריר, אָבער זאָלן זיי אויך ניט אַנגרייפן און
ניט מאַכן בלבולים אויף יענע, וואָס טוען די שווערע און פיינלעכע
אַרבעט פון אָפּהיטן די יידישע אינטערעסן און אָנהאַלטן באַציונגען מיט
דייטשלאַנד.

איצט קום איך צום צווייטן פּראָבלעם אין יידישן לעבן, וואָס איז
וויכטיקער אָפּילו פונעם ענין דייטשלאַנד — צום פּראָבלעם וועגן סאָוועטישן
יידנטום. נאָך דער פּראָגע וועגן זיכערן די עקזיסטענץ פון ישראל, איז
עס דאָס ערשטע פּראָבלעם אין יידישן לעבן. די פּראָגע רירט אָן ווייניקסטנס
3 מיליאָן יידן און איינעם פון די וויכטיקסטע און קרעאַטיווסטע קיבוצים
אין אונדזער געשיכטע. דער דאָזיקער קיבוץ געפינט זיך אין דער געפּאָר
פון אומקום, ניט פיזיש אָדער עקאָנאָמיש, נאָר צוליב דער פּאָליטיק פון
אויפגעצווונגענער אַסימילאַציע. אַט די פּאָליטיק ווערט אַנגעווענדעט
טראָץ דעם פאַראַדאַקסאָלן פּאַקט, וואָס דער ראַטנפאַרבאַנד איז די איינ-
ציקע מדינה, וואָס האָט אַנערקענט די יידן ווי אַ נאַציאָנאַלע מינדערהייט
און האָט אַ סך אויפגעטאָן, כדי צו דערמעגלעכן פאַר די מינדערהייטן —
און אַ טייל פון זיי זיינען אָפּילו קלענערע פון דער יידישער מינדערהייט —
צו אַנטוויקלען זייער שפּראַך, קולטור און אַ זעלבשטענדיק לעבן. די

דאָזיקע פּראָגע איז אַן אייגנאַרטיק־סאָוועטישע און ניט קיין קאָמוניסטישע. פּאַראַן קאָמוניסטישע לענדער אין מזרח־אײראָפּע, אָדער אַפילו אַזאַ מדינה ווי קובאַ, וווּ די יידישע קהילות האָבן ניט נאָר דאָס רעכט צו פירן זייער קולטורעל־רעליגיעזע לעבן, נאָר ווערן אַפילו פּינאַנציעל ברייטהאַרציק געשטיצט דורך די קאָמוניסטישע רעגירונגען. ניט דאָ איז דער פּלאַץ צו באַהאַנדלען די פּראָגע, פאַר וואָס עס עקזיסטירט אַזאַ אויסנאַם־צושטאַנד אין ראַטן־פאַרבאַנד. שוין זינט יאָרן האָבן מיר די פּראָגע געשטעלט פאַר דער עפנטלעכקייט, ניט ווייל מיר ווילן קריטיקירן סאָוועט־רוסלאַנד. סאָוועט־רוסלאַנד האָט גרויסע פאַרדינסטן ביים אַפּראָטעווען הונדערטער טויזנטער יידן, וואָס זיינען אַנטלאָפן פון די נאַציס; סאָוועט־רוסלאַנד האָט אויך געשטיצט די גרינדונג פון דער יידישער מדינה אין אַ טייל פון ארץ־ישׂראל און מיט איר הסכמה האָט זי דערמעגלעכט באַדייטנדיקע געווער־ליפּערונגען פון מזרח־אײראָפּע קיין ישׂראל בעת דער באַפרייונגס־מלחמה. מיר שטעלן די פּראָגע פשוט דערפאַר, ווייל מיר קענען בשום אופן ניט אַננעמען דעם פּאַקט, אַז אַזאַ גרויסער יידישער קיבוץ זאָל אונטערגיין, און איך האָב מורא, אַז אַ גרויסער טייל פון דעם קיבוץ האָט זיך שוין אַסימילירט. אַפילו ווען זיי נעמען ניט אַן אונדזערע פּאַדע־רונגען, דאַרפן די פירער פון ראַטן־פאַרבאַנד פאַרשטיין אונדזערע מאַטיוון און ניט זען אין זיי אַ כוונה פון וועלן זיין אַן אינסטרומענט אינעם קאַלטן קריג. דאָס יידישע פּאַלק אין אַלגעמיין מוז בלייבן אויסער דעם קאַמף צווישן די פּאַליטישע כוחות. יידן ווי יחידים און גרופּעס אין די באַזונדערע לענדער האָבן דאָס רעכט אַנצונעמען אַ שטעלונג צו סאָוועט־רוסלאַנד, וועלכע זיי ווילן, אָבער דאָס יידישע פּאַלק ווי אַ קאַלעקטיוו האָט ניט קיין שטעלונג צו די פּאַליטישע רעזשימען אָדער פּאַליטישע פּאַרטייען. דאָס יידישע פּאַלק האָט איין עקסקלוזיוון אינטערעס: צו זיכערן דעם פיזישן, עקאָנאָמישן, רעליגיעזן און קולטורעלן קיום פון יעדער יידישער קהילה אונטער אַלע רעזשימען.

דערמיט וואָס מיר ברענגען אַרויף די פּראָגע פון דער עקזיסטענץ פונעם צווייט־גרעסטן יידישן קיבוץ אין דער וועלט נאָך אַ מאָל און ווידער אַ מאָל, האָבן מיר שוין עטלעכע זאַכן דערגרייכט. מיר האָבן די פּראָגע אַוועקגעשטעלט פאַר דער אויפּמערקזאַמקייט פון דער ברייטער וועלט, און די עפנטלעכקייט אינטערעסירט זיך מיט דעם פּראָבלעם. מיר האָבן געוונען די פאַרשטענדעניש און סימפּאַטיע פון גרופּעס און פּערזענלעכקייטן,

וועלכע מען קען פאַר קיין פּאַל ניט חושד זיין אין אַנטיסאָוועטיזם אָדער אין איינזייטיקייט אינעם קאַלטן קריג, צווישן זיי אויך שטאַרקע קאַמור-ניסטישע גרופּעס. אין רעזולטאַט דערפון האָבן מיר אפשר דערגרייכט דאָס וויכטיקסטע: עס איז פאַראַן אַ גרונט צו גלייבן, אַז מיט דער יידן-פּראָגע אין סאָוועט־רוסלאַנד פאַרנעמען זיך שוין אַפילו די הויפטפירער פונעם ראַטן־פאַרבאַנד. לעצטנס האָבן מיר געזען סימנים פון רעאַגירונגען מצד סאָוועטישע פירער אויף מיינונגען אין דער עפנטלעכקייט. דאָס דערשיינען פון דער ערשטער צייטשריפט אין יידיש, וועלכע איז אין די לעצטע צוויי יאָר געוואָרן אַלץ מער יידיש, וואָס שייך איר אינהאַלט און ריכטונג; דאָס דערשיינען פון ביכער, געשריבן דורך יידישע שריי-בערס און דיכטערס, לעצטנס — אויך דורך שרייבערס, וועלכע לעבן נאָך; די ענדערונג אין דער שטעלונג פון דער סאָוועטישער ליטעראַטור און וויסנשאַפט צו דער העברעיִשער שפּראַך און קולטור; דאָס אַרויסגעבן אין רוסיש די זאַמלונג פון דער ישראלדיקער פּאַעזיע — דאָס אַלץ קען זיין אַ לייכטער, אָבער אויך דערמוטיקנדיקער, באַווייז אין צוזאַמענהאַנג מיט דעם אויפשטייגנדיקן פּראָבלעם.

לעצטנס האָבן מיר אַלע זיך געפרייט מיט דער דערקלערונג פונעם סאָוועטישן פרעמיער־מיניסטער אין פאַריז. ער האָט אַרויסגעוויזן פאַר-שטענדעניש פאַר דער שטרעבונג פון יידן און נישטיידן, וואָס ווילן אַרויספאַרן פון ראַטן־פאַרבאַנד און זיך פאַראייניקן מיט זייערע משפחות, און ער האָט צוגעזאַגט דערין ניט צו שטערן. די אַלע זאַכן דערמוטיקן אונדז ווייטער ממשיך צו זיין מיט אונדזער פּאָדערונג, כדי צו דערגרייכן פאַר די סאָוועטישע יידן די אַלע רעכט, פון וועלכע עס געניסן די אַנדערע מינאָריטעטן אין ראַטן־פאַרבאַנד. און קודם־כל ווילן מיר דער-מעגלעכן דעם דאָזיקן גרויסן יידישן קיבוץ אַוועקצושטעלן אין זיין שפיץ אַ רעפּרעזענטאַטיווע קערפּערשאַפט, אַ געאייניקטן אָדרעס, ווייל היינט צו טאָג איז ער דער איינציקער יידישער קיבוץ אין דער וועלט, וועלכער איז אַנאַנים און שטום. מען דאַרף פּאָדערן, אַז עס זאָל אַזאַ קערפּערשאַפט דערלויבט זיין צו האָבן פאַרבינדונגען מיטן וועלט־ייִדנטום און זיך צו באַטראַכטן ווי אַן אינטעגראַלער טייל פונעם יידישן פּאָלק אין דער וועלט, ניט בלויז ביי זיך אין האַרצן און אין די באַהאַלטענע געפילן, נאָר אויך אין דער פאַרעם פון אַ דערלויבטער און געזעצלעכער טעטיקייט. קיינער קען ניט פאַראויסזען, אויף וויפּל מיר וועלן דערביי האָבן

דערפאלג, און וויפל צייט אונדזער געראנגל וועט פאָדערן, מיר וועלן אָבער ניט אויפגעבן די האַפענונג — ניט, אַז מיר וועלן קענען צווינגען דעם ראַטן־פּאַרבאַנד צו דערפילן אונדזערע גערעכטע פּאָדערונגען, נאָר אַז אונדז וועט געלינגען צו איבערצייגן די סאָוועטישע מאַכט, אַז דאָס אַנטקעגנזענע אונדזערע פּאָדערונגען קען אויך ברענגען נוצן דעם ראַטן־פּאַרבאַנד גופּא. אויסער דער מאַראַלישער באַרעכטיקונג, איז אויך דאָ אַן אויסזיכט צו איבערצייגן די סאָוועטישע מאַכט, אַז עס וועט זיין גוט פאַרן ראַטן־פּאַרבאַנד, אויב ער וועט זיך צוריקקערן צו זיין אייגענער פּאָליטיק פון די ערשטע יאָרן, ווען מען האָט דערמעגלעכט דעם וווקס און אויפבלי פון אַ ייִדיש־נאַציאָנאַלן און קולטורעלן לעבן אין די שולן, אין דער ליטעראַטור, אין טעאַטער, סיי אין ייִדיש סיי אין העברעיִש. עס איז געוונטשן פאַרן ראַטן־פּאַרבאַנד, אַז ער זאָל זיינע אייגענע פּרינציפּן בנוגע די נאַציאָנאַלע מינדערהייטן אַנווענדן אויך לגבי דער איינ־ציקער מינדערהייט, וואָס געניסט ניט פון די רעכט — לגבי דער ייִדישער מינדערהייט אין ראַטן־פּאַרבאַנד.

און איצט וועגן ישראל. אַלע ווייסן מיר, אַז פאַרמעל קען נישט די ציוניסטישע באוועגונג זיך אַריינמישן אינעם לעבן פון דער סווערענער ישראל־מדינה, אָבער דאָ איז גילטיק דער באַקאַנטער שפּאַסיקער זאָג פון אַן אַמעריקאַנער סענאַטאָר צו איינעם פון די פרעזידענטן: "וואָס איז אייגנטלעך אַ קאָנסטיטוציע צווישן פּריינד?" מדינת ישראל איז אויפגעקומען ווי דער גרעסטער דערגרייך פונעם ייִדישן פּאָלק אינעם היינטיקן דור. אַן דער שטיצע מצד אַ גרויסן טייל פונעם ייִדישן פּאָלק וואָלט די מדינה ניט אויפגעקומען. אַן דער ברייטהאַרציקער הילף מצד דער גרויסער מערהייט פונעם פּאָלק — עקאָנאָמישע, ווי אויך פּאָליטישע און מאַראַלישע הילף — וואָלט די מדינה זיך ניט געקענט אַנטוויקלען און דערגיין צו דעם, וואָס זי איז היינט. איצט לעבט דורך די מדינה אַזאַ קריזיס, וועלכן זי האָט נאָך ניט געפילט אין די 18 יאָר פון איר עקזיסטענץ. דאָס מאָל האָבן זיך צוזאַמענגענומען אַ סך שוועריקייטן אין דער אויסער־פּאָליטיק, זיכערקייט, ווירטשאַפּט, און איבער אַלעם — אויפן פּסיכאָלאָגישן געביט. אין לעבן פון אַ יחיד אָדער אַ פּאָלק זיינען ניטאָ קיין אַבסאָלוטע און אַביעקטיווע פּאַקטן, חוץ טויט אָדער חורבן. סיי דאָס גוטע, סיי דאָס שלעכטע הענגט אָפּ פון דער פאַרעם, אין וועלכער דער

מענטש אָדער דאָס פּאָלק רעאַגירט. בעטלערס קענען זיך פילן גליקלעך, און מיליאָנערן קענען באַגיין זעלבסטמאָרד. די דאָזיקע באַהויפטונג איז ריכטיק בנוגע אונדזער פּאָלק מערער ווי פּאַר אַלע אַנדערע.

מיר זיינען אַ פּאָלק מיט אַ היסטאָרישער אייגנאַרטיקייט, וואָס איז אַנטשטאַנען לויט אַ רעליגיעזן אימפעראַטיוו, לויט אַן אידעע און גלויבן. אין משך פון הונדערטער יאָרן האָבן מיר געלעבט אין אַביעקטיווע באַדינגונגען, אין וועלכע קיין שום אַנדער פּאָלק וואָלט ניט געקענט עקזיסטירן, און מיטן כוח פון אונדזער גלויבן און וויזיע זיינען מיר בייגעשטאַנען מעכטיקע שונאים. מיר האָבן קיין מאָל אַבסאָלוט זיך ניט אידענטיפיצירט מיט דער ווירקלעכקייט. אונדזער לעבן האָט זיך אָנגע-שפּאַרט אויף דער גרויסער פּאַרגאַנגענהייט־טראַדיציע און אויף דעם גלויבן אין דער צוקונפט, בעת אַלץ וואָס איז געשען אין דער צווישנצייט איז פאַר אונדז געווען ניט מער ווי אַ פּראָוויזאָרישער איבערגאַנג. אַן די דאָזיקע אייגנשאַפטן וואָלטן מיר שוין פון לאַנג אַראָפּ פון דער געשיכט־לעכער אַרענע. דעריבער ווען מיר באַטראַכטן די איצטיקע לאַגע פון דער מדינה, זיינען מיר באַאומרוי־קט ניט אַזוי איבער די סכנות מצד עקסטרעמע אַראַבישע עלעמענטן, און נאָך ווייניקער — פון די עקאָנאָמישע שוועריקייטן. די לעצטע זיינען כמעט אומפאַרמיידלעך נאָך 17 יאָר אומאויפהערלעכער און קאַלאַסאַלער אַנטוויקלונג אין אַ ניט־נאַטירלעכן טעמפּאָ — צוליב דער נויטווענדיקייט אַריינצונעמען איבער אַנדערהאַלבן מיליאָן נייע עולים. אונדז באַאומרוי־קט מער פון אַלץ די מאַראַלישע און פּסיכאָלאָגישע שטימונג ביי אַ סך ישראל־איינוווינער. מיר זיינען אַ פּאָלק, וואָס האָט בדרך כלל ליב גוזמאות. די גרעסטע קלוגשאַפט פון "אַלץ אין אַ מאָס" איז אַ גריכישע און זי שפיגלט ניט אָפּ די טיפישע יידישע פילאָזאָפיע. אין מאַמענט פון אַ נצחון ווערן מיר איבער־ענטוואַסטיש, און ווען עפעס געלינגט אונדז ניט, פאַלן מיר אַריין אין אַ פּאַניק און היסטעריע, איך דאַרף אָבער זאָגן, אַז ביי דעם גאַנצן העראָיזם פון דער ישראלדיקער יוגנט, ביי דער גאַנצער זעלבסטזיכערקייט און התלהבות פונעם ישראל־איינוווינער, דאַכט זיך מיר צייטנוויי, אַז די נערוון פון יידן אין די שווערסטע צייטן פונעם גלות־לעבן זיינען געווען שטאַרקערע, ווי ביי אַ סך היינטיקע ישראל־איינוווינער.

איך בין ניט קיין ספעציאַליסט פאַר עקאָנאָמישע ענינים, פאַר מיר איז אָבער קלאַר געווען, אַז נאָך אַ לאַנגער צייט פון ניט־איבערגעריסענעם

וויקס און פון עקאנאמישער אויסברייטערונג אין אן אַרעמען לאַנד און מיט אַרעמען פּאָלק, איינגעשלאָסן אומפאַרמיידלעכע פעלערן פון מענטשן, וואָס האָבן געשאַפן אַ מדינה, בעת זיי האָבן אין משך פון הונדערטער יאָרן ניט געוואָסט, וואָס אַ מדינה הייסט; פון מענטשן, וואָס האָבן אויך אויפגעבויט אַן אייגענע ווירטשאַפט פון גאַרניט, בעת זיי האָבן לאַנגע יאָרן הונדערטער געלעבט ביים ראַנד פון פרעמדע ווירטשאַפטן—איז געווען צו דערוואַרטן, אַז עס וועט קומען אַ טאַג, ווען מען וועט מוזן פאַרלאַנגזאַמערן און פאַרמעסיקן דעם דאָזיקן קאָלאָסאַלן וויקס. דערמיט וויל איך ניט פאַרטיידיקן די ווירטשאַפטלעכע פּאָליטיק פון דער רעגירונג, ווייל איך האַלט זיך ניט קאַמפּעטענט זי אַנצונעמען, אָדער זיך איר אַנטקעגנצושטעלן. אָבער די איצטיקע לאַגע איז דאָך אַ רעזולטאַט פון דער פּאָליטיק, וועלכע עס האָבן אַנגעווענדעט אַלע פּאַריקע רעגירונגען, און אַלע האָבן דאָן צו איר איינגעשטימט, קען מען דעריבער זי ניט צושרייבן דווקא צו איין פאַרטיי אָדער איין גרופע.

אינעם איצטיקן צושטאַנד האָבן מיר, די ציוניסטישע באוועגונג און יידן אין אַלע לענדער, דאָס רעכט צו זאָגן דעם פּאָלק אין ישראל: "באַרוקט זיך, אָן פּאַניק און אָן פאַרצווייפלונג!" געוויינלעך שטראַלט אַרויס פון ישראל אַ דערמוטיקונג און אינספּיראַציע פאַר די יידן אין גלות. היינט דאַרף עס זיין פאַרקערט. אין ישראל הערט מען קריטיק, וואָס ווען אַפילו זי וואַלט געווען באַרעכטיקט, איז זי שטאַרק איבערגעטריבן. דאָ גייען אַרויס צייטונגען, וואָס אויב מען וויל קענען די לאַגע אין ישראל פון ליענען די דאָזיקע צייטונגען, איז עס אוממעגלעך צו דערגיין. לויט די צייטונגען איז שווער זיך פאַרצושטעלן, אַז אין די לעצטע 8 יאָר איז די באַפעלקערונג פון לאַנד געוואַקסן פיר מאָל אַזוי פיל, און אַז דאָ איז געשאַפן געוואָרן עפעס אַזוינס, וואָס רופט אַרויס רעספעקט און פאַרערונג ניט בלויז אין די יידישע אויגן אין דער גאַרער וועלט, נאָר אויך ביי אַ סך מיליאָנען ניט־יידן. די געפאַר באַשטייט אין דעם, אַז עס זאָלן איינזייטיק אונטערגעשטראַכן ווערן די נעגאַטיווע דערשיינונגען, אָן גלייכ־געוויכט, און אַז עס זאָל ניט דערמאַנט ווערן אַלץ, וואָס איז דערגרייכט געוואָרן אין די 8 יאָר: ס'איז אויפגעשטעלט געוואָרן אַ מדינה; מען האָט אָפּגעהאַלטן נצחונות אין צוויי מלחמות; עס זיינען אַריינגענומען געוואָרן איבער אַנדערהאַלבן מיליאָן אַרעמע עולים; עס זיינען אויפגע־שטעלט געוואָרן ברייטע שול־נעצן פון אַלע קאַטעגאָריעס—און דאָס

אַלץ — אָן אַ סיטואַציע פון שלום, ווען די שונאים אַרום האַלטן אין איין דראַען, און אין אַ צייט, וועלכע איז די געשפּאַנסטע אין דער מענטשלעכער געשיכטע. צי קען ניט די ישראל־פרעסע אַרויסווייזן אַ חוש פאַר פּראָפּאַרץ? צי מוז זי ווידער און ווידער באַהאַנדלען יעדן פעלער, אָדער יעדן מינדסטן סקאַנדאַל? פאַראַן גרעסערע און שטאַרקערע מדינות מיט ערנסטערע עקאָנאָמישע שוועריקייטן ווי אין ישראל, אָבער צי האַלט די פרעסע און די עפנטלעכע מיינונג אין יענע לענדער אין איין דערמאָנען טאָג און נאַכט די נעגאַטיווע קריטיק, די אַנגריפּן, אַזוי ווי דאָ אין ישראל? מען קומט אָן קיין ישראל און גלייך דערציילט מען אייך וויצן, פון וועלכע די האָר שטעלן זיך קאַפּויר, ווייל זיי זיינען ניט אַנשטענדיק, אכזריותדיק און בייזוויליק. יידן פאַרמאָגן אַ גוטן חוש פאַר הומאָר, אָבער אַפילו דער בייסנדיקסטער הומאָר אין גלות האָט פאַרמאָגט וואַרעמקייט און אַ געוויסע מאָס מענטשלעכקייט, און דאָס האָט געווירקט אַזוי, אַז דער הומאָר האָט געקענט אַ סך העלפן און טרייסטן. אָבער דאָ, אין ישראל, איז דער הומאָר אין גאַנצן אַ נעגאַטיווער, פול מיט גיפּט, און דאָס רוב וויצן זיינען אַפילו ניט קלוג אָדער זיי זיינען געגנבעט פון אַנדערע לענדער.

עטלעכע ווערטער וועגן דער פּאָליטישער און זיכערקייט־לאַגע אין ישראל. איך געהער ניט צו די, וואָס גלייבן, אַז שלום מיט די אַראַבער וועט לייכט דערגרייכט ווערן, אויב מען וועט דעם ענין איבערגעבן צו דער עקסקלוזיווער באַהאַנדלונג צווישן אונדז און די אַראַבער אַן דרויסנדיקער אַרײַנמישונג. יעדנפאַלס, איז ניטאָ היינט אין דער וועלט קיין שום פּראַגע, אין וועלכער די גרויסע מלוכות זאָלן ניט זיין פאַרמישט אין דער, אָדער יענער פּאַרעם. עס איז ניט פּראַקטיש אַנצונעמען, אַז די גרויסמאַכטן וועלן אויפהערן זיך צו אינטערעסירן מיטן דאָזיקן וויכטיקן וועלטטייל. די געגנט איז אַ וויכטיקע סיי צוליב אירע נאַפּט־קוואַלן, סיי צוליב איר געאָ־פּאָליטישער לאַגע און אויך צוליב דער שטייגנדיקער וויכטיקייט פון די פעלקער וואָס לעבן אין דעם ראיאָן. ניט זייענדיק איינער פון יענע, וואָס זיינען פאַר אַ פאַרמעסט פנים אל פנים מיט די אַראַבער, בין איך איינער פון די, וואָס האַלטן, אַז גאָר מיט דער הילף פון די גרויסמאַכטן וועט דערגרייכט ווערן שלום און סטאַבילקייט אין מיטעלן מזרח. נאָר ווען די ביידע גרויסמאַכטן, וועלכע באַשטימען די פּאָליטישע לאַגע — וויי-

די צוקונפט פון דער ציוניסטישער באַוועגונג

ניקסטנס, כל־זמן כינע איז ניט די דריטע גרויסמאַכט — וועלן דערגיין צו אַ הסכם וועגן זיכערן דעם שלום אין דער וועלט, איינגעשלאָסן גאַראַנטיעס פאַר סטאַבילקייט אין מיטעלן מזרח, פאַרבונדן ווי ווייט מעגלעך מיט אַן אַבליגאַטאָרישער אויפזיכט אויפן באַוואַפֿענונג־געיעג, — נאָר דעמאָלט וועלן אַנטשטיין באַדינגונגען, אין וועלכע די אַראַבישע מדינות וועלן זיין גרייט צו אַנערקענען די עקזיסטענץ פון מדינת ישראל און אַנצוהייבן טראַכטן וועגן נאָרמאַלע באַציונגען מיט איר. טראַץ דער איצטיקער שפּאַנונג אין דער וועלט איבער דער מלחמה אין וועטנאַם, האָף איך, אַז אין דער נייט־ווייטער צוקונפט וועט דאָס פּראָבלעם פון וועטנאַם געלייזט ווערן און אַלס רעזולטאַט דערפון וועט קומען אַן אַנטשיידנדיקע דערנענטערונג צווישן די פאַראייניקטע שטאַטן און דעם ראַטן־פאַרבאַנד. מעגלעך, אַז דעמאָלט וועט קומען די צייט פאַר אַ הסכם צווישן די ביידע בלאַקן בנוגע דעם מיטעלן מזרח. איך בין שטענדיק געווען ביי דער מיינונג, אַז אַן סאָוועטישער קאָאָפּעראַציע איז אוממעגלעך צו דערגרייכן אַ סטאַבילן שלום אין מיטעלן מזרח. אגב, דאָס ווייזט ווי שטאַרק נויטווענדיק עס איז, אַז ישראל זאָל אַנווענדן אַלע מיטלען, כדי צו פאַרענגערן אירע באַציונגען מיט ראַטן־פאַרבאַנד. ווייל איך בין איבערציגט, אַז סיי אַמעריקע און סיי סאָוועט־רוסלאַנד ווילן ניט קיין מלחמה אין קיין שום טייל פון דער וועלט; ווייל איך האָף, אַז עס וועט קומען אן אמתע דערנענטערונג צווישן די ביידע גרויסמאַכטן, גלייב איך דעריבער, אַז עס איז דאָ אַ רעאַלע שלום־אויסזיכט אין דער נייט־ווייטער צוקונפט אין מיטעלן מזרח. די אַלע, וואָס זיינען פאַרצווייפלט און האַלטן, אַז די איצטיקע זיכערקייט־לאַגע פון ישראל וועט זיך ניט ענדערן, דאַרפן נעמען מיינע ווערטער אין אַכט און ניט אַריינפאַלן אין אַ פאַניק.

צוריקקערנדיק זיך צום פּסיכאָלאָגישן צושטאַנד אין ישראל, האַלט איך, אַז איינע פון די הויפּט־סיבות פאַר דעם דאָזיקן פיינפולן און אומגליקלעכן צושטאַנד — וואָס איז געפערלעכער אויף אַ לאַנגער מעטע פון די סירישע דראַונגען, פון דער נאַטעריסטישער שנאה אָדער פון די קאָמפּליצירטע עקאָנאָמישע פּראָבלעמען — איז דער צעשטערערישער פאַרטיישישער גייסט, וואָס הערשט אין דעם לאַנד. מיר זיינען אַ פאַנאַטיש פּאַלק, זינט די פיל הונדערטער יאָרן, ווען מיר האָבן געלעבט אַן אַ מדינה און אַן פּאָליטיק, האָבן מיר זיך ניט אויסגעלערנט, אַז פּאָליטיק מיינט קאָמפּראַמיסן, וויתורים, גיב און נעם". אפשר קען מען נאָך באַרעכטיקן פאַנאַטיזם ביי רעלי־

גיעזע מענטשן, אָבער וואָס פאַראַ באַרעכטיקונג האָט דער פּאַנאַטיזם פון פּאַליטישע פּאַרטייען? ווען מען הייבט אָן צו אַנאַליזירן די פּראָגראַמאַ-טישע אונטערשיידן צווישן די פּאַרטייען אין ישראל, איבערצייגט מען זיך, אַז די הויפט־דיפּערענצן זיינען ניט מער ווי קינסטלעכע אידעאָלאָגישע פּרוּוון צו פּאַרשטעלן פּאַליטישע שנאה, קנאה און מאַכטגייציקייט. אַפילו אין נאַרמאַלע צייטן קען אַזאַ צוגאַנג צעברעכן אַ מדינה, וואָס איז שטאַרקער פון ישראל, און ער האָט טאַקע רוינירט די יידישע מדינה אין די אַלטע צייטן. אָבער אין אַ צייט ווען די מדינה איז אַרומגערינגלט פון אַזוי פיל שונאים, און זי מוז פאַרפעסטיקן איר ווירטשאַפּט, מוז דער דאָזיקער עקסטרעם־פּאַרטיי־שער גייסט פאַרשווינדן, און אויף זיין אָרט דאַרפן אַריינטרעטן קעגנזייטיקער רעספעקט און סאָלידאַרישקייט. קריטיק איז אַ גוטע און נויטווענדיקע זאַך, אָבער די פאַרביטערטקייט, וואָס שטעקט אין דער איצט פאַרשפּרייטער קריטיק אין ישראל, די רעספעקטלאָזיקייט פאַר יענעם מיינונגען, די גרויסהאַלטונג פון די זשורנאַליסטן, דאָס יאָגן זיך נאָך סענסאַציעס מצד אַ געוויסן טייל פון דער פרעסע — דאָס אַלץ שאַפט ערנסטע פּראָבלעמען, וואָס זיינען שווערער אַפילו פון די פּאַליטישע און עקאָנאָמישע שוועריקייטן, וועלכע איך בין זיכער, אַז זיי וועלן געלייזט ווערן מיט געדולה, איבערגעבנקייט און בשותפותדיקע באַמנונגען. די ציוניסטישע באַוועגונג, וואָס האָט געשאַפן די מדינה, דאַרף אַנווענדן איר רעכט צו דערמוטיקן דאָס פּאַלק אין ישראל דורך שאַפן אַ פעסטע סאָלידאַרישקייט צווישן דער גרויסער מערהייט פונעם יידישן פּאַלק און דער מדינה, ווי אויך דורך אונטערנעמען אַ גרויסע אַקציע, וואָס זאַל מאַביליזירן נייע הילף און שטיצע פאַר ישראל, וועלכע איז טראַץ אַלע אירע שוואַכקייטן און פעלערן, איינע פון די גרעסטע דערגרייכונגען ניט נאָר אין אונדזער געשיכטע, נאָר אין דער גאַנצער מענטשלעכער געשיכטע. די איצטיקע לאַגע אין ישראל, די שוועריקייטן און געפאָרן פון דער מדינה, ווייזן ווידער, ווי שטאַרק נויטווענדיק עס איז אַ ציוניסטישע באַוועגונג, באַזירט אויף ישראל־צענטראַליזם אין יידישן לעבן און אויף דער איבערצייגונג, אַז אַן אַ צענטער ווערט דער קיום פון יידישן פּאַלק אין גלות צווייפּלחאַפּט, ווייל ער וועט זיין אויסגעשטעלט אויף אַסימילאַציע. די ציוניסטישע באַוועגונג האָט דעריבער די אויפגאַבע צו פאַרפלאַנצן אינעם פּאַלק אחריות און סאָלידאַרישקייט מיט ישראל, צו פאַרוואַרצלען אין די הערצער, באַזונדערס פונעם יונגן דור, דעם באַגער עולה צו

די צוקונפט פון דער ציוניסטישער באַוועגונג

זיין און זיך באַזעצן אין ישראל. די, וועלכע זיינען אין די ערשטע יאָרן פון דער מדינה געווען פול מיט התלהבות און איבערגעטריבענעם אַפטי־מיזם, האָבן געמיינט, אַז אַלץ איז אַזוי לייכט צו דערגרייכן, האָבן געגלייבט, אַז די מדינה איז געזיכערט, און אַז זי וועט אַליין קענען לייזן אַלע אירע פּראָבלעמען—די אַלע וועלן אין אַנבליק פון דער איצטיקער לאַגע געוויס פילן, אַז אַן דער אונטערשטיצונג פון די מיליאָנען יידן מחוץ מדינת ישראל און אַן זייער איינפלוס אויף דער ניט־יידישער וועלט, וואָלט די מדינה ניט געקענט גובר־זיין אירע שוועריקייטן. און אַפילו ווען די איצטיקע שוועריקייטן וועלן באַזיטיקט ווערן, וועלן זיי ניט זיין די לעצטע. ס'איז דעריבער איבעריק ווייטער צו דיסקוטירן איבער דער נויטווענדיקייט פון אַ ציוניסטישער באַוועגונג. די אַנטוויקלונג פון יידישן לעבן זינט דער צווייטער וועלט־מלחמה ביז היינט באַרעכטיקט דעם ציוניסטישן אַנאַליז פון דער יידן־פּראָגע אין גלות. די אמתע פּראָגע פון דער ציוניסטישער באַוועגונג איז ניט, צי זי איז נייטיק און צי זי האָט אַ היסטאָרישע ראַלע, נאָר אויף וויפל זי קען דערפילן איר אויפגאַבע.

ווי איר ווייסט, האָלט איך שוין פון לאַנג, אַז אַן אַן עקסטרעמער ענדערונג אין דער סטרוקטור פון דער ציוניסטישער וועלט־באַוועגונג, וועט זי ניט קענען דערפילן איר אויפגאַבע אין דער יידישער געשיכטע און זי וועט זיין פאַרמשפט אויף דעקאַדענץ. ווען מיר באַהאַנדלען די פּראָבלעמען פון אונדזער באַוועגונג, מוזן מיר זיין אָפּנהאַרציק צווישן זיך ביז ווייטיק, און ניט שפילן זיך אין ביליקע אילוזיעס און בלייבן צופרידן מיט די דערגרייכונגען פון פאַר דער מדינה־אַנטשטייונג. ווען מען אַנאָ־ליזירט די לאַגע און די ראַלע פון דער ציוניסטישער באַוועגונג אין איצטיקן יידישן לעבן, מוז מען קומען צו פעסימיסטישע מסקנות. אין דער מערהייט פון די יידישע קהילות איז די פּאַזיציע פון דער ציוניסטישער באַוועגונג ווייט פון צו זיין אַ צענטראַלער כוח. פאַראַן אַרגאַניזאַציעס, וואָס טוען וויכטיקע אַרבעט אויף געוויסע געביטן, אָבער די גרויסע היסטאָרישע ראַלע פון דער ציוניסטישער באַוועגונג איז—אַנצופירן דאָס פּאַלק אין זיינע פאַרבינדונגען מיט ישראל. אין דער מדינה האָבן מיר אויפגעטאַן אַ ווונדערבאַרע אַרבעט. אויפן גרונט פון דער "אמנה" און אין צוזאַמען־אַרבעט מיט דער רעגירונג—וועלכע איז אין די לעצטע יאָרן שטאַרקער געוואָרן—האָבן מיר באַוויזן אַריינצוברענגען איבער אַנדער־האַלבן מיליאָן

עולים און מיר האָבן געהאַלפֿן דעם פֿאַלק אין ישראל צו בויען די יונגע
 מדינה. אָבער דער אויספרוּוו פֿון דער ציוניסטישער באַוועגונג ליגט ניט
 אין ישראל, נאָר אין גלות. די אונטערשיידן צווישן ציוניסטן און גיט־
 ציוניסטן באַזירן זיך אויף די פֿאַרשיידענע אויפפאַסונגען פֿון ייִדישן
 לעבן און פֿון ייִדישער פֿאַליטיק אין גלות; אויף דער באַציונג צו דעם
 פּרינציפֿ פֿון ישראל־צענטראַליזם אין ייִדישן לעבן און אויף דער פֿולער
 אחריות פֿון ייִדישן פֿאַלק פֿאַר דער צוקונפט פֿון ישראל, — להיפֿך צו
 דער אויפפאַסונג, וואָס באַגנוגנט זיך בלויז מיט פּריינדשאַפט און סימ־
 פֿאַטיע. מיטן אויסנאַם פֿון די ייִשובים אין עטלעכע לענדער, איז די
 ציוניסטישע באַוועגונג איצט ניט דער דעצידירנדיקער און דינאַמישער
 פֿאַקטאָר אין ייִדישן לעבן. ניט אין די קהילות גופא און ניט אין דער
 עיקרדיקער אויפגאַבע צו סטימולירן עליה פֿון דער פּרייער וועלט. די
 פּראַגע וועגן דער עליה פֿון די מערב־לענדער וועט אַלץ מערער זיין
 דער פּרוּוושטיין פֿאַרן דערפֿאַלג אָדער דורכפֿאַל פֿון דער ציוניסטישער
 באַוועגונג. רעכענענדיק זיך מיטן פֿאַקט, אַז די אַנדערע רעזערוואַרן פֿון
 דער עליה פֿון די גויט־ און דיסקרימינאַציע־לענדער, ווערן אויסגעליידיקט.
 די סיבה פֿאַר וואָס די השפּעה און די דינאַמישע אָנפירונג פֿון דער
 ציוניסטישער באַוועגונג אין ייִדישן גלות־לעבן איז געפֿאַלן, ליגט, לויט
 מיין מיינונג, קודם־כל, אין דער פֿאַרעלטערטער סטרוקטור פֿון אונדזער
 אָרגאַניזאַציע. די סטרוקטור האָט זיך אַנטוויקלט אינעם פּעריאָד פֿון פֿאַרן
 מדינה־אויפקום, ווען די באַוועגונג האָט באַשלאָסן וועגן די פֿאַרמען פֿון
 דער נייער געזעלשאַפט, וואָס דאַרף אַנטשטיין אין ארץ־ישראל, און וועגן
 די פֿאַליטישע ריכטונגען פֿון ייִדישן ייִשוב אין לאַנד. ביים היינטיקן טאַג האָט
 די באַוועגונג פֿאַרלאָרן די דאָזיקע מעגלעכקייט. אפילו יענע וואָס וואַלטן
 וועלן אויסגעפינען אַ סיסטעם, וואָס זאָל דערמעגלעכן דער ציוניסטישער
 באַוועגונג און דעם ייִדישן פֿאַלק אין גלות צו האָבן אַ השפּעה — ווייִ
 ניקסטנס אַ מאַראַלישע דורך געבן עצות — אויף דער פֿאַליטיק פֿון
 ישראל — אויך זיי פֿאָדערן ניט קיין רעכט פֿאַר דער ציוניסטישער באַווע־
 גונג צו באַשליסן און דעצידירן אין די ענינים פֿון דער מדינה, ווייל אין
 איצטיקן יאָרהונדערט זיינען אַלע באַשלוסן אין די הענט פֿון די איינוווינער
 פֿון די סוּווערענע מדינות. עס איז דעריבער ניט באַרעכטיקט, אַז די
 קלאַסישע פֿאַרטייען אין דער ציוניסטישער באַוועגונג — סיי זיי זיינען
 פֿאַרבונדן מיט פֿאַרטייען אין ישראל אָדער ניט — זאָלן זיין די הויפּטזיילן

די צוקונפט פון דער ציוניסטישער באוועגונג

פון דער ציוניסטישער סטרוקטור. קיינער קען ניט פארבאטן א ציוניסט אין גלות, אז ער זאל זיך אידענטיפיצירן מיט א ישראל-בירגער, וואס האט ענלעכע מיינונגען, און אז ער זאל העלפן די פארטייען אין ישראל, אין וועמענס אידעאלאגיע ער גלייבט. דעריבער זיינען בארעכטיקט אידעאלאגישע קרייזן אין די גלות-לענדער. אבער די דאזיקע פארטייען דארפן ניט זיין די עיקרדיקע קאנאלן, וואס בלויז דורך זיי קען מען דערנעבן טערן צו דער ציוניסטישער באוועגונג די אלע מיליאנען יידן, וועלכע זיינען גרייט אנצונעמען דאס "ירושלימער פראגראם".

נאכן לעצטן ציוניסטישן קאנגרעס האבן מיר געשאפן די קאמיסיע, וואס זאל רעווידירן די סטרוקטור פון דער ציוניסטישער וועלט-באוועגונג און צוגרייטן פארשלאגן פאר דער קומענדיקער סעסיע פון אקציאנס-קאמיטעט. וועל איך זיך ניט אריינלאזן איצט אין איינצלעהייטן פון די פארשלאגן. איך וויל אבער זאגן, אז עס זיינען פאראן צוויי גרונט-באדינגונגען פאר דער רעארגאניזאציע פון דער באוועגונג.

איין באדינג איז, אז זי קען ניט געבן די ציוניסטישע פארטייען א פריוילעגירטן סטאטוס. דער צווייטער באדינג איז, אז דער קאנגרעס זאל זיין געבויט לויט טעריטאריעלע דעלעגאציעס, וועלכע זאלן זיין פאראייניקט אין איין לאנד-פעדעראציע. ווייס איך, אז ניט לייכט וועלן די פארטייען אויפגעבן זייער פריוילעגירטן סטאטוס, אבער כל-זמן זיי וועלן ניט ברענגען דעם דאזיקן קרבן לטובת דער באוועגונג אין אלגעמיין, וועל איך ניט קענען זיין אפטימיסטיש לגבי דער מעגלעכקייט צוריקצורברענגען די וויטאליטעט און די יוגנטלעכקייט פון דער ציוניסטישער וועלט-ארגאניזאציע.

א וויכטיקער טייל פון דעם פראגראם "מיטן פנים צום גלות" איז די וואקסנדיקע פאראינטערעסירונג פונעם ציוניזם מיט דער יידישער וועלט, די שטייגנדיקע קאאפעראציע מיטן יידישן וועלט-קאנגרעס, מיטן אנדענק-פאנד פאר יידישער קולטור, מיטן וועלטרעאט פארן יידישן חינוך, מיט אנדערע גרויסע יידישע ארגאניזאציעס, ווי למשל "בני ברית" און די רעליגיעזע שטרעמונגען אין אמעריקע, און באזונדערס — מיט אלע יידישע יוגנט-באוועגונגען, ציוניסטישע און ניט-ציוניסטישע. די ציוניסטישע באוועגונג דארף מיט איר גאנצער ענערגיע ווירקן פאר אייניקייט אין יידישן לעבן, פאר אפשאפן די געשמאקלאזע דובליקאציעס אויף דער אינטער-נאציאנאלער יידישער ארענע און צום אויפשטעלן א רעפרעזענטאטיווע

קערפערשאַפט פון גאַנצן יידישן פּאָלק. אָבער דאָס אַלץ לייזט נאָך ניט די גרונטפראַגע פון ענדערן די ציוניסטישע סטרוקטור, כדי די באַוועגונג זאָל קענען זיין אָנגענומען ביי אַלע יידן, וועלכע זיינען איצט פּאַטענציעלע ציוניסטן, אָבער זיי געפינען פאַר זיך אַנדערע וועגן ווי אַזוי מיטצואַרבעטן מיט ישראל, און ניט אין די פאַרשיידענע ציוניסטישע ראַמען.

אין סך הכל וויל איך מאַכן עטלעכע באַמערקונגען אין פאַרבינדונג מיטן שווערסטן פּראָבלעם—די געפאָר, וואָס באַדראַט די עקזיסטענץ פון די יידישע יישובים איבער דער אַסימילאַציע און צעברעקלונג. איך האָב מורא, אַז דער דאָזיקער פּראָצעס, וואָס רייסט־מיט די יידישע יישובים, אַנטוויקלט זיך אַ סך שנעלער, ווי מיר קענען זיך עס גאַר פאַרשטעלן. כ'האָב מורא, אַז אין פאַרשיידענע ערטער אין דער יידישער וועלט, סיי אין מזרח, סיי אין מערב, פאַרלירן מיר גרויסע טיילן פון אונדזער פּאָלק. צום גליק, דרינגט אַריין וואָס אַ מאַל מער דאָס באַוואוסטזיין, אַז די גרעסטע געפאָר דראַט אונדז היינט צו טאָג ניט פון דרויסן, נאָר פון אינעווייניק. אין דעם איבערצייגן זיך אויך אַזעלכע, וואָס האָבן ערשט מיט צען יאָר צוריק געהאַלטן, אַז די וויכטיקסטע אויפגאַבעס פונעם יידישן גלות־לעבן זיינען געווען דער קאַמף קעגן אַנטיסעמיטיזם און דאָס פאַרנעמען זיך מיט יידישער פּילאַנטראָפּיע.

ווי איך האָב שוין אָפט געזאָגט, דאַרפן מיר ראַדיקאַל ענדערן די אַרדענונג פון אונדזערע פּרינציפּטען. חינוך, יוגנט־אַרבעט, יידישע קול־טור—דאָס זיינען די ערשטראַנגיקע אַרבעט־געביטן, פון וועלכע עס וועט זיין אָפהענגיק די צוקונפט פון יידישן לעבן. אין דערפילן די דאָזיקע ריזן־אויפגאַבע דאַרף ישראל שפּילן די ערשטע פּידל, אָבער דאָס דאַרף זיין אַ ישראל, וואָס קען דינען ווי אַ מוסטער, ווי אַ קוואַל פון אינספּיראַציע, און ניט אַ ישראל, וואָס לעבט אין אָפטע פאַרטיינישע אַרומרייִ־סענישן און דעמאָנסטרירט אַ צינישן צוגאַנג צו אידעאָלן, צום ציוניזם, באַרימנדיק זיך מיט אַ "רעאַליזם", וואָס איז אין לעצטן חשבון ניט מער ווי דעפיטיזם.

מיר זיינען קיין מאַל ניט געווען אַ פּאָלק ווי אַלע פעלקער. מיר זיינען ניט געווען בעסער פון אַנדערע, אָבער מיר זיינען געווען אַנדערש פון אַנדערע. אונדזער אַנדערשקייט איז געווען ניט נאָר אין דעם זין, וואָס יעדעס איינע פּאָלק אונטערשיידט זיך פון צווייטן, נאָר אויך דערמיט, וואָס אונדזער פונדאַמענטאַלע סטרוקטור און אונדזער היסטאָרישע שליחות

די צוקונפט פון דער ציוניסטישער באוועגונג

זיינען געווען אנדערע ווי ביי אלע פעלקער. די יארהונדערטער פון גלות און רדיפות האבן מיר געקענט אויסהאלטן א דאנק דעם, וואס אונדזער לעבן האט זיך באזירט אויף אמונה, אידעאלן, און ניט בלויז אויף פאליטישעקאנאמישער קראפט. אט די פאקטארן האבן כאראקטעריזירט די אייגנארטיקייט פון אונדזער פאלק. פון דעם דאזיקן שטאנדפונקט איז דער ציוניזם פון סאמע אנהייב געווען באגרינדעט אויף אן אינערלעכן קעגנזאץ. פון איין זייט האבן מיר געוואלט נארמאליזירן אונדזער לעבן דורך גלייכבארעכטיקונג און געוואלט אויפשטעלן א מדינה ווי אלע פעלקער האבן, און פון דער אנדערער זייט האבן מיר געוואלט ווייטער ממשיך זיין מיט אונדזער נאציאנאלער אייגנארטיקייט און מאכן פון דער מדינה דעם היפט־אינסטרומענט, וואס זאל אפהיטן אונדזערע אייגנארטיקע אייגנשאפטן. אין דער השכלה־ליטעראטור האט דער קעגנזאץ געפונען אן אויסדרוק אין די באקאנטע זאגן: "לא ככל הגויים בית ישראל" און דער היפוך דערפון: "נהיה ככל הגויים". דורך דער גרינדונג פון דער מדינה און דורך דער גלייכבארעכטיקונג אין די גלות־לענדער האבן מיר דערגרייכט די נארמאליזאציע, אבער גראד איצט איז אונדזער קיום באדראט מערער ווי אין די ערגסטע פעריאדן פון אונדזער לעבן אין יידישן גלות. בלויז איין לייזונג איז דא פאר דעם קעגנזאץ: אויסצוגעפינען א סינטעז, וואס זאל פאראייניקן ביידע מיינונגען; ווייטער האלטן די אָנגענומענע פאלקס־אינסטרומענטן און מיט זיי זיך באנוצן, כדי צו זיכערן אונדזער ספעציפישן כאראקטער, אויפצובויען א מדינה, וואס איז ניט ווי אלע מדינות און קולטיווירן אונדזער באזונדערן כאראקטער אין די גלות־לענדער, וואס איז אנדערש פון אלע איבעריקע מינדערהייטן.

ישראל, און מיט איר צוזאמען דאס גלות־יידנטום, דארפן שטרעבן אויסצושמידן א יידישע צוקונפט, וואס זאל פארמאגן אלע אייגנשאפטן, וועלכע זיינען אָנגענומען ביי אנדערע פעלקער און גלייכצייטיק זיכערן אונדזער באזונדערן און איינציקארטיקן כאראקטער — א צוקונפט, וואס זאל אנטשפּרעכן אונדזער שליחות און זאל באַשיינען אונדזער פאר־באָגענהייט.

אויף דער סעסיע פון ציוניסטישן אַקציאָנס־קאָמיטעט, ירושלים 1967

רעקאנסטרוקציע פון דער ציוניסטישער באוועגונג

זינט דעם אויפקום פון מדינת ישראל האט אין די רייען פון דער ציוניסטישער באוועגונג, און אויף דער יידישער גאס בכלל, זיך געשאפן א געוויסע אומבאקוועמע סיטואציע. ווען די מדינה איז אויפגעקומען האבן א סך ציוניסטן דערפילט, אז די הויפט־אויפגאבע פון דער באוועגונג איז דערגרייכט; אז וואס עס דארף נאך געטאן ווערן, קען געטאן ווערן דורך אנדערע פאקטארן, און אז מען דארף אפשר גארניט האבן די קאמפליצירטע ציוניסטישע באוועגונג, וואס האט שוין דערפילט דעם עיקרדיקן טייל פון אירע צילן: די שאפונג פון א יידיש היימלאַנד, אָדער, ווי עס איז שפעטער פארמולירט געוואָרן, א סווערענע יידישע מדינה.

צוליב דריי הויפט־סיבות האט זיך דערוועקט די פראַגע: צי איז די ציוניסטישע באוועגונג נאך נייטיק און פאַר וואָס איז זי נייטיק? קודם כל האבן מיר פארלאָרן איינע פון אונדזערע הויפט־אויפגאַבן — די פּאַלי־טישע אַרבעט. איידער מדינת ישראל איז אַנטשטאַנען, פלעגן מיר זיך באַנוצן מיטן אַלטן טערמין "די מדינה אונטערוועגס" און מיר, ציוניסטן האבן געפירט די פּאַליטישע ענינים פונעם יישוב. די ציוניסטישע עקזע־קוטיווע האט באַשטימט די פּאַליטיק פון יישוב אין ארץ־ישראל, דעם קאַמף פאַר דער מדינה אד"גל. שוין אויף דער ערשטער זיצונג פון אַקציאָנס־קאָמיטעט, נאָכן אויפקום פון דער מדינה, האבן מיר אַנגענומען א באַשלוס וועגן "סעפּאַרירן די אויפגאַבן", און האבן פּראַקטיש איבער־געגעבן די גאַנצע פּאַליטישע אַרבעט דער מדינה.

איך ווייס, עס זיינען פאַראַן ציוניסטן, וואָס צווייפלען, צי עס איז געווען קלוג אזוי צו טאָן, און זיי וואַלטן געוואַלט, אז די ציוניסטישע באוועגונג זאל נאך היינט פירן איר אייגענע אומאַפהענגיקע פּאַליטיק בנוגע ישראל. אָבער דער גרעסטער טייל פון דער ציוניסטישער באוועגונג איז ניט געווען ביי דער מיינונג — יעדנפּאָלס ביז איצט — (דאָס קען אויך

די צוקונפט פון דער ציוניסטישער באוועגונג

זיין איינע פון די פראגן, וואס וועלן באהאנדלט ווערן אין דער קאמיסיע). מיר, ווי די אנדערע יידישע ארגאניזאציעס, גיבן פאליטישע הילף פאר מדינת ישראל, ווו די דאזיקע הילף איז נייטיק און געוונטשן. אבער דער גרויסער קאמף פאר דער נאך גיט געבוירענער יידישער מדינה — אט די אויפגאבע איז דערפילט געווארן: זי עקזיסטירט ניט מער.

צווייטנס — אין אונדזער ארבעט אין ארץ-ישראל זיינען אריינגעטראטן וויכטיקע ענדערונגען. מיט דעם מאמענט, ווען עס איז אויפגעקומען א סווערענע מדינה — מיט שטייערן, מיט פאליציי, מיט אן אייגענער רעגירונג — איז געווען קלאר, אז די הויפט-אויפבויע-ארבעט דארף איבער-גענומען ווערן דורך דער מדינה. אין דער הינזיכט איז פאר אונדז געבליבן א זייער וויכטיקע אויפגאבע און מיר וועלן זי נאך האבן יארן לאנג.

אפילו פון שטאנדפונקט פון דער טאגטעגלעכער ארבעט האבן מיר, נאטירלעך, געמוזט איבערגעבן דעם הויפט-טייל פון לאנד-אויפבויע דער סווערענער מדינה און איר רעגירונג. אבער, היות ווי דער גרעסטער טייל פון די פאטענציעלע בירגער האבן געלעבט מחוץ מדינת ישראל, איז צוליב א ריי סיבות געווען קלאר, אז עס איז נאך פארבליבן פאר אונדז א סך, וואס צו טאן. איך האלט, אז די היסטארישע רעזאלוציע וועגן "הפרדה" איז געווען א ריכטיקע. מיר האבן דעמאלט געזאגט צו דער מדינה: מיר קענען ניט דערווארטן פון אייך, אז איר זאלט אריינ-ברענגען טויזנטער און מיליאנען נייע יידן, זיי באזעצן און איינגלידערן. ווי א סווערענע מדינה קענט איר זיך ניט לאזן גיין איבער דער גאנצער וועלט און ארגאניזירן אימיגראציע. אזוי, אז די דאזיקע גאנצע אויפגאבע בלייבט פאר אונדז. מיר, רעפרעזענטירנדיק דאס יידישע פאלק — ניט נאר פינאנציעל דורך די קאמפיינען: דער פאראייניקטער יידישער קאמפיין, קרן היסוד, קרן קימת אד"ג — נעמען זיך אונטער צו טאן די ארבעט!

עס איז ניט וויכטיק דא אנצוווייזן, אז מיר האבן עס קיין מאל ניט געמאכט ווי געהעריק (איך גלייב, אז מינדסטנס 50% פון די הוצאות פאר דער אבסאָרבירונג פון דער עליה האט געמוזט טראגן די מדינה), אבער אין פרינציפ איז עס ניט נאר געקומען צו א הסכמה, נאר עס איז אויך צעמענטירט געווארן דורך א געזעץ אין דער כנסת, וואס הייסט: "געזעץ וועגן סטאטוס פון דער ציוניסטישער וועלט-ארגאניזאציע". ביים היינטיקן טאג זיינען מיר די איינציקע יידישע ארגאניזאציע, וואס

אַרבעט אין ישראל אויף אַ קאָנסטיטוציאָנעלן באַזיס. געוויס, קען די מדינה קומען צו דער סווערענער כנסת און זאָגן: די ציוניסטישע אַרגאַניזאַציע דערפילט ניט איר אויפגאַבע, זי פאַרנאַכלעסיקט איר פליכט — מיר ווילן ענדערן איר סטאַטוס, דורך אַ געזעץ. אָבער דאָס קען ניט געמאַכט ווערן דורך אַדמיניסטראַטיווע מיטלען, אָדער דורך דער רעגירונג אַליין. דאָס גיט דער ציוניסטישער אַרגאַניזאַציע, אָדער דער יידישער אַגענץ איר איינציקאַרטיקע פּאַזיציע צווישן אַלע אַנדערע יידישע אַרגאַניזאַציעס, וואָס זיינען אינטערעסירט אין ישראל, אַרבעטן פאַר איר, אָדער אַפילו אין ישראל גופאַ.

די דריטע ענדערונג, וועלכע האָט געבראַכט מיט זיך די פּראָגע: צי איז נאָך נייטיק אַ ציוניסטישע אַרגאַניזאַציע? איז געווען דער פּאַקט, וואָס ווען מיר זיינען אויפגעקומען אויף דער יידישער גאַס, האָבן מיר רעפּרעזענטירט אַ מינדערהייט — היינט אָבער איז די סיטואַציע אַזאַ, אַז די גרויסע מערהייט יידן אין די פרייע לענדער איז פאַר ישראל. איך זאָג ניט, אַז זיי זיינען ציוניסטן, אָבער זיי סימפּאַטיזירן מיט דער אידעע און מיט דער ווירקלעכקייט פון דער יידישער מדינה.

עס דערוועקט זיך טאַקע די פּראָגע: צו וואָס דאַרף מען האָבן אַ ספּע-ציעלע אַרגאַניזאַציע, אויב די מערהייט פון די יידן זיינען פאַר ישראל, מעגן זיי אַרגאַניזאַציאָנעל ניט זיין ציוניסטן. דאָך האַלט איך, אַז די דאָזיקע פונדאַמענטאַלע פּראָגע דאַרף ניט שטיין פאַר דער קאַמיסיע, ווייל די דאָזיקע האַמלעט-פּראָגע "זיין אָדער ניט זיין" איז געלייזט דורך כמעט אַלע ציוניסטן און דורך אַלע פירער פון מדינת ישראל. ניט דער איצטיקער פרעמיער, ניט דער קאַבינעט, און אויך ניט די מערהייט אין ישראל שטייען ניט אויף דעם שטאַנדפונקט, וועלכן בן-גוריון האָט אָנגענומען, אַז די ציוניסטישע אַרגאַניזאַציע, אַזוי ווי זי איז היינט, אָדער אַ ציוניסטישע אַרגאַניזאַציע אין אַלגעמיין, איז ניט נייטיק.

דאָס ווערט צום בעסטן באַשטעטיקט דורך דעם פּאַקט, וואָס אַלע פּאַרטייען פון דער כנסת, אויסער "אגודת ישראל" און די קאָמוניסטן, זיינען אַקטיווע מיטגלידער פון דער ציוניסטישער אַרגאַניזאַציע. אויב 85 אָדער 90 פּראָצענט פון דער כנסת זיינען אַ טייל פון דער ציוניסטישער באוועגונג, האָט מען דאָס רעכט צו זאָגן, אַז די אַרגאַניזירטע, די פּאַליטיש אַקטיווע מדינת ישראל, דאָס פּאַלק אין ישראל, איז פאַר אַ ציוניסטישער אַרגאַניזאַציע.



טעאָרעטיש זיינען פאַראַן דריי מעגלעכקייטן צו געפינען אַ לייזונג פאַר דעם פראַבלעם: ווער זאָל טאָן די אַרבעט? ווי שוין געזאָגט, האָט די ציוניסטישע באַוועגונג פאַרלוירן צוויי פון אירע הויפט־אויפגאַבן: זי באַשטימט ניט מער די פּאָליטיק און מאַכט ניט דעם גרעסטן טייל פון דעם לאַנד־אויפבויו. איר אַרבעט איז רעדוצירט נאָר אויף אַריינברענגען נייע עולים, און היות ווי די מערהייט פון אימיגראַנטן איז שוין געקומען, קען מען טענהן, אַז אַט דער טייל פון דער אַרבעט דערנענטערט זיך צו זיין סוף. די עליה פון די מערב־לענדער וועט אין בעסטן פאַל זיין אַ לאַנגזאַמע עליה, סיידן עס וועט געשען עפעס אומפאַרויסגעזעענס; אַט דער טייל פון דער עליה־אַרבעט קען אפשר קענטיק רעדוצירט ווערן. אָבער די איינגלידערונג פון די עולים וועט דויערן אַ סך לענגער ווי מיר האָבן געטראַכט; עס איז אַ גרויסער טעות און אַן אילוזיע צו טראַכטן, אַז די מערהייט פון די עולים האָט זיך שוין פולקאָם פאַרוואַרצלט אין ישראל און קען זיך אַליין אויסהאַלטן.

טעאָרעטיש קען מען זאָגן: מיר דאַרפן ניט האָבן די ציוניסטישע אַרגאַניזאַציע—די מדינה וועט עס טאָן. אָבער איך גלייב ניט, אַז היינט איז עמעצער אין ישראל ביי דער מיינונג, אַז די מדינה קען דאָס טאָן, גיין אין יידישע קהילות און אַרגאַניזירן עליה, אַרגאַניזירן דירעקטע בייטראַגן פאַר דער מדינה, אַרגאַניזירן יוגנט־באַוועגונגען אד"גל.

עס איז פאַראַן אַן אַנדערע מעגלעכקייט, וואָס טעאָרעטיש קלינגט זי אַפילו אַטראַקטיוו: צו וואָס אַ ספעציפישע ציוניסטישע אַרגאַניזאַציע? די מערהייט פון די יידן אין דער וועלט זיינען גרייט עס צו טאָן, דאַרף מען אויפשטעלן אַ גרויסע יידישע וועלט־אַרגאַניזאַציע, וואָס זאָל רעפרעזענטירן דאָס גאַנצע יידישע פּאָלק, און זי וועט איבערנעמען די ענינים. זי וועט זאַמלען געלט פאַר די קאַמפיניען, זי וועט אַרגאַניזירן די עליה קיין ישראל, זי וועט פאַרבינדן דאָס פּאָלק מיט ישראל...

אין אַלגעמיין זיינען פלענער פאַר דער אַרגאַניזירונג פון דער יידישער גאַס די ביליקסטע זאָך: יעדער ייד האָט אַ פּאַנטאַזיע, און פּאַפיר איז געדולדיק. אָבער איך גלייב ניט, אַז עס איז אַזוי לייכט צו מאַכן. לויט מיין מיינונג, קען מען ניט פאַראייניקן די אויפגאַבע פון רעפרעזענטירן יידישע אינטערעסן, וואָס שייך דעם גאַנצן יידישן פּאָלק, מיט דער ספעציפישער אויפגאַבע פון דער ציוניסטישער באַוועגונג, וואָס באַצוועקט

צו פאַרבינדן דאָס פּאָלק מיט ישראל און ווערן אַ שותף אינעם אויפבוי פון לאַנד.

עס זיינען פאַראַן וויכטיקע יידישע פּראָבלעמען, לגבי וועלכע נאָר די ציוניסטישע אַרגאַניזאַציע, אָדער אַן אַרגאַניזאַציע, וואָס איז מיט איר אידענטיש, און איר באַזע איז די גאַנצע ציוניסטישע אידעאָלאָגיע — וואָלטן געקענט ווירקזאַם אַרבעטן. דעריבער קען פון דעם שטאַנדפּונקט די ציוניסטישע באַוועגונג ניט פאַרביטן ווערן, ניט דורך דער מדינה און ניט דורך אַן אַלץ-איינשליסנדיקער יידישער וועלט-אַרגאַניזאַציע. איך האַלט, אַז נאָך אַ לאַנגע צייט וועט מען דאַרפן די ציוניסטישע אַרגאַניזאַציע, וואָס זאָל זאָרגן פאַר דעם, אַז דאָס יידישע פּאָלק זאָל אַקצעפּטירן אַלץ מער און מער — ניט נאָר אידעאָלאָגיש, נאָר פּראַקטיש — די אחריות, ניט די פּאַרמעלע אָדער פּאַליטישע, נאָר די מאַראַלישע, פאַר דער עקזיסטענץ און צוקונפט פון ישראל, און זאָל זיך באַטראַכטן ווי אַ שותף אינעם אויפבוי פון לאַנד. עס איז איינע פון מיינע ווייניקע דאַגמאַטישע איבערצייגונגען, אַז אַזאַ קאַמפלעטער שותפות איז ישראל פאַרמשפּט.

ציוניזם ביי היינטיקן טאַג באַדייט אַ באַוועגונג, וואָס באַטראַכט ישראל פאַר דעם צענטער פון יידישן לעבן און וויל מיט אים פאַרבינדן די גולה, אַזוי לאַנג ווי זי עקזיסטירט; פאַרבינדן די יידישע קהילות אין גאַר דער וועלט מיט ישראל, ניט בלויז דורך פּילאַנטראָפּישער שטיצע און פּריינדלעכער באַצונג, נאָר דורך אַקצעפּטירן מאַראַלישע פּאַראַנטוואָרט-לעכקייט ווי אַ פּאָלק פאַר דער דאָזיקער גרעסטער דערגרייכונג פון אונדזער דור און פון אַ סך דורות. איך וואָלט ניט געזאָגט, אַז אַן דעם וואָלט דאָס יידישע לעבן ניט געקענט עקזיסטירן — דאָס איז ווידער אַ מעטאַפּיזישע פּראָגע — אָבער אַן דעם קען מען זיך היינט געוויס ניט פאַרשטעלן דאָס יידישע לעבן פון אונדזער שטאַנדפּונקט.

סיי פון שטאַנדפּונקט פון ישראל, סיי פון שטאַנדפּונקט פון די גלות-לענדער, האָט די ציוניסטישע באַוועגונג אַ פּולקאַמען "רעזאָן דעטר". ווייל פּונקט אַזוי ווי אַן דער אונטערשטיצונג פון די גלות-לענדער איז מדינת ישראל אין אַ גרויסער סכנה, אַזוי וועט דאָס יידישע לעבן אין די גלות-לענדער אַן דעם צענטער ישראל שטיין פאַר אַ סך גרעסערע שוועריקייטן ווי היינט. איך געהער צו די, וואָס האַלטן דעם 20סטן יאָר-הונדערט פאַר איינעם פון די געפערלעכסטע פאַרן קיום פון יידישן פּאָלק,

די צוקונפט פון דער ציוניסטישער באוועגונג

א סך געפערלעכער ווי די יארהונדערטער פון געטאס, אַנטיסעמיטיזם, אָדער פון דער אינקוויזיציע.

✱

די הויפט־פראַגע איז: צי מען גלייבט, אַזוי ווי מיר אַלע גלייבן, אַז די ציוניסטישע באוועגונג האָט אַ גרויסע אויפגאַבע, אַן אַנדערע ווי פריער, פאַרן אויפקום פון דער מדינה, אַן אויפגאַבע, וואָס פאָדערט מער ברייטקייט, מער געדולד.

דער באַזיס פאַר דער שאַפונג פון דער דאָזיקער קאָמיסיע איז דאָס געפיל, אַז די איצטיקע סטרוקטור פון דער באוועגונג איז ניט די פאַסיקסטע סטרוקטור, כדי זי זאָל קענען דערפילן איר אויפגאַבע. די ציוניסטישע באוועגונג איז באַזירט אויף אַ טראַדיציע פון איבער 60 יאָר. זי איז געוואָרן אַ זייער קאָנסערוואַטיווע באוועגונג. זי איז באַזירט קודם כל אויף פאַליטישע, רעליגיעזע אָדער סאַציאַלע קאַנצעפציעס. ווייל אין דער צייט, ווען מיר זיינען געווען, אַזוי צו זאָגן, די מדינה אונטערוועגט, און האָבן געדאַרפט באַשטימען דעם כאַראַקטער פון דער יידישער מדינה, איז עס געווען נאַטירלעך, ווען איינער האָט געזאָגט, אַז עס מוז זיין אַ רעליגיעזע מדינה, באַזירט אויפן "שולחן ערוך", אַ צווייטער — אַז עס מוז זיין אַ סאַציאַליסטישע מדינה, אַ דריטער — אַ ליבעראַלע. פאַר אינטער־ליגענטע און אַנטוויקלטע מענטשן ווי מיר, וואָס קומען פון אַלע עקן וועלט און פון פאַרשיידענע ציוויליזאַציעס, איז געווען קלאַר, אַז מיר האָבן ניט געקענט זאָגן סתם מדינה, און געמוזט זאָגן: וואָס פאַראַ מדינה.

אַבער די דאָזיקע סטרוקטור, באַזירט אויף פאַרטייען, האָט פאַרלוירן איר זין, ווייל מיר באַשטימען מער ניט דעם כאַראַקטער פון מדינת ישראל. געוויס, מיר האָבן אַן איינפלוס, און ווי עס זאָל ניט זיין, דאַרפן יידן אין די גלות־לעדער האָבן דאָס רעכט אויף אַן איינפלוס אויף ישראל. איך האָב שטענדיק געהאַלטן, אַז יעדער ייד האָט אַ רעכט אַריינצומישן זיך אין ישראל־פראַבלעמען, פונקט אַזוי ווי יעדער ישראלדיקער ייד האָט אַ רעכט אַריינצומישן זיך און געבן עצות די אַמעריקאַנער יידן. זיי זיינען ניט מחויב צו אַקצעפטירן וואָס מיר זאָגן זיי, פונקט ווי ישראל איז ניט מחויב צו אַקצעפטירן וואָס מ'זאָגט איר — די כנסת באַשליסט, די וויילער אין די וואַלן באַשליסן. אויב עס עקזיסטירט אַ געמיינזאַמע אחריות, האָבן מיר דאָס רעכט אויסצודריקן מיינונגען, אַבער מיר קענען ניט באַזירן די באוועגונג אויף דער דאָזיקער באַשרענקטער אויפגאַבע, ווייל דער

רעקאנסטרוקציע פון דער ציוניסטישער באַוועגונג

ענדגילטיקער באַשלוס איז ניט ביי אונדז. אויב דער ציוניסטישער קאָנגרעס נעמט אָן אַ געוויסע רעזאָלוציע, קען עס האָבן אַ געוויסע באַדייטונג. ווען די פּאַרטייען, וועלכע זיינען רעפרעזענטירט אין קאָנגרעס, זיינען גרייט דורכצופירן די זעלבע רעזאָלוציעס אויך אין דער כנסת, וועט עס זייער פיל באַדייטן. אָבער דער בלויזער פּאַקט, אַז דער ציוניסטישער קאָנגרעס נעמט אָן אַ רעזאָלוציע, איז ניט דעצידירנדיק פאַר ישראל, און עס איז ריכטיק אַזוי. אָבער די לעגיטימע השפעה, וואָס מיר ווילן פרווון צו האָבן, איז ניט מער דעצידירנדיק. זי קען ניט זיין דער אויסשליסלעכער יסוד פון דער באַוועגונג.

פון דער צווייטער זייט האָט די סטרוקטור זייער גרויסע חסרונות, ווייל עס זיינען פאַראַן הונדערטער טויזנטער יידן, וואָס זיינען פּאַטענציעלע ציוניסטן, וואָס וואַלטן אָנגענומען דעם ירושלימער פּראָגראַם, אָבער זיי זיינען ניט גרייט אַנצושליסן זיך צו אַ סאַציאַליסטישער גרופע, צו אַ ליבער ראַלער גרופע, אַ חרות־גרופע, אָדער צו אַ וועלכער ניט איז אַנדערער גרופע, ווייל זיי זאָגן: מיר ווילן זיך ניט אַריינמישן און מיר ווייסן אויך ניט גענוג, וואָס עס טוט זיך אין ישראל, כדי אַנצונעמען אַ באַשלוס, ווי אַזוי ישראל מוז זיך אַנטוויקלען. די, וואָס ווילן עס טאָן, קענען בלייבן אין קאָנסטאַקט מיט ענלעכע גרופן אין ישראל און זיי העלפן.

מיר מוזן דעריבער געפינען אַ וועג צו ענדערן די סטרוקטור פון דער באַוועגונג, דורך עפענען די טויערן און ניט צווינגען יעדן יחיד אָדער גרופע, וואָס ווילן זיך אַנשליסן, אָדער אַפילו קאָאָפּערירן, צו גיין דורך דעם געשפּאַן פון די עקזיסטירנדיקע פּאַרטייען. היינט צו טאָג קען מען זיך ניט אַנשליסן אין דער ציוניסטישער אַרגאַניזאַציע אַלס אַזעלכער. אין אַמעריקע, למשל, מוז מען זיך אַנשליסן אין דער "זי.א.איי.", אָדער אין דער מפ"ם־גרופע, פּראָגרעסיווע ציוניסטן, "הדסה", אא"וו. מיר מוזן געפינען אַ וועג, אַז יעדע יידישע אַרגאַניזאַציע אָדער קהילה — און עס זיינען פאַראַן אַ סך אַזעלכע — זאל זיך קענען אַנשליסן.

עס דערוועקט זיך די גרויסע פּראָגע: צי זאל דער ציוניסטישער קאָנגרעס, דער אויסדרוק פון ציוניסטישער דעמאָקראַטיע, זיין באַזירט אויף פּאַרטייען, אָדער אויף טעריטאָריעלע איינהייטן פון די ציוניסטן אין די פּאַרשיידענע לענדער? דאָס איז ניט אומדענקבאַר — דער יידישער וועלט־קאָנגרעס איז באַזירט אויף טעריטאָריעלע איינהייטן, הגם דאָרט זיינען פאַראַן מפא"יניקעס, מפ"מניקעס, מזרחיסטן און אַנדערע. זיי קומען זיך

די צוקונפט פון דער ציוניסטישער באַוועגונג

אַלע צונויף און דיסקוטירן זייערע פראַבלעמען. דער אַרגאַניזאַציאָנעלער באַזיס זיינען די קהילות: אַן אַמעריקאַנער דעלעגאַציע, אַ דעלעגאַציע פון טשילע, אַן אַרגענטינער דעלעגאַציע. דאָס וויכטיקסטע איז: וועלכער איז דער לעגאַלער באַזיס פון דער באַוועגונג?

דאָס לעצטע פראַבלעם זיינען די אַרגאַניזאַציעס, וואָס ווילן זיך ניט אַנשליסן אין דער ציוניסטישער באַוועגונג, יעדנפאַלס ניט אין אַנהייב — אַפילו ווען מיר וועלן אַריינברענגען אייניקע ענדערונגען. זיי זיינען אָבער גרייט פולשטענדיק צו קאָאָפּערירן, בפרט ווען די ציוניסטישע אַרגאַניזאַציע האָט אין די לעצטע עטלעכע יאָר אַלץ מער און מער זיך קאָנצענטרירט אויף אַרבעט אין די גלות־לענדער. דער לאַזונג פון לעצטן קאָנגרעס "הפנים לגולה" איז ניט געווען קיין רעוואָלוציאָנערע ענדערונג; דאָס איז געווען די פאַרמולירונג פון אַן אַנטוויקלונג, וואָס ציט זיך שוין יאָרן לאַנג — וואָס איז גאַנץ נאַטירלעך, ווייל מיר זיינען ניט מער דער הויפטפּאַקטאָר אינעם אויפבויע פון לאַנד, ווייל ס'איז דאָ אַ מדינה.

ניט נאָר ווייל די מאַסן־עליה ענדיקט זיך, און די עליה פון די מערבֿ־לענדער איז אין בעסטן פאַל אַ לאַנגזאַמער און זייער קאָמפּליצירטער פראָצעס — אויך אין אַלגעמיין צוליב דער אַנטוויקלונג פון יידישן לעבן, אַפילו פון שטאַנדפונקט פון ישראל, האָבן מיר אַלץ מער און מער געפילט דעם חוב צו אַרבעטן אין די גלות־לענדער. מיר האַלטן, אַן אויב מיר ווילן ווירקלעך דערפילן די נייע אויפגאַבע צו פאַרבינדן די גולה מיט ישראל, מאַכן ישראל פאַרן צענטער פון יידישן לעבן, מוז די ציוניסטישע אידע־אַלאַגיע האָבן מער און מער השפּעה אויפן יידישן לעבן אין די גלות־לענדער. די דאָזיקע טענדענץ וועט פאַרגעזעצט ווערן. דער באַווייז, אַז דאָס איז אומפאַרמיידלעך אַפילו פון ענגן ישראל־שטאַנדפונקט, איז דער פאַקט, וואָס די ישראל־רעגירונג העלפט אונדז ביי דער אַרבעט, ניט נאָר פאַר עליה, אַבסאָרבירונג אַזווי, נאָר אויך ביי אונדזער אַרבעט אין די גלות־לענדער.

דאָס איז אַ זייער געוונטשענע אַנטוויקלונג. זי באַווייזט די אחריות פון מדינת ישראל פאַר דער צוקונפט פון יידישן פּאָלק. דאָס ווייזט, אַז דער ציל פון מדינת ישראל איז צו זיכערן דעם קיום פון יידישן פּאָלק און זיין צוקונפט. דעריבער וועט די דאָזיקע צוזאַמענאַרבעט זיך אַלץ מער און מער אַנטוויקלען, און דאָס דערוועקט נאַטירלעך די פראַגע: ווי זאָלן מיר האַנדלען בנוגע אַנדערע אַרגאַניזאַציעס? אויב זיי וועלן זיין גרייט

רעקאנסטרוקציע פון דער ציוניסטישער באַוועגונג

זיך אַנצושליסן אין דער ציוניסטישער באַוועגונג — איז עס איינפאַך. אויב אָבער זיי זיינען ניט גרייט זיך אַנצושליסן — און אין בעסטן פאַל וועט עס זיין אַ זייער לאַנגזאַמער פּראָצעס, אפילו ווען מיר ענדערן די סטרוקטור פון דער באַוועגונג — איז עס איינס פון די פּראָבלעמען, וואָס מיר דאַרפן דיסקוטירן, ספּעציעל אין צוזאַמענהאַנג מיט דער לאַגע, וואָס הערשט אין די פּאַרשיידענע לענדער.

איך בין ניט אַזוי שטאַרק אינטערעסירט, אַז די ציוניסטישע אָרגאַניזאַציע זאל האָבן נאָך אַ האַלבן מיליאָן אָדער אַ מיליאָן מיטגלידער. איך האָב דעריבער ספּקות בנוגע דעם שקל, וועלכער איז דער יסוד פאַר דער מאַסן-דערגרייכונג, די אַזוי גערופענע "צוויי מיליאָן שקלים". איך גלייב ניט, אַז דאָס האָט אַ גרויסע באַדייטונג. איך בין אינטערעסירט צו זען אַ ציוניסטישע באַוועגונג, אומאַפּהענגיק פון דעם, צי זי איז שטאַרק גרויס, אָדער ווייניקער גרויס, וואָס זאל זיין, אַזוי צו זאָגן, די צענטראַלע קראַפּט־סטאַציע אין יידישן לעבן, אַ ציוניסטישע באַוועגונג, וואָס זאל זיין פאַראינטערעסירט ניט אין לאַקאַלע, אָדער ספּעציפּיש טעריטאָריעלע פּראָבלעמען, נאָר אין אַלע יידישע פּראָבלעמען — פּאָליטישע, קולטורעלע, דערציערישע — אויפן יסוד פון דער צענטראַלקייט פון ישראל אין יידישן לעבן. מיר זיינען פאַראינטערעסירט צו פאַרבינדן די קהילות, די פּאַרשייט־דענע אָרגאַניזאַציעס און יחידים מיט ישראל, ניט נאָר אין דער בעסטער אידעאָלע פאַרעם פון פּערזענלעכער עליה, נאָר אויך אויף פּאַרשיידענע אַנדערע אופנים און וועגן: געבן געלט פאַר די פּאַנדן, אינוועסטירונגען, קולטורעלע אויסטויש, העברעיזירונג פון דער גולה אַזווי.

דאָס איז די ראַל, וועלכע די רעאָרגאַניזירטע ציוניסטישע באַוועגונג דאַרף שפּילן. היינט צו טאָג קענען מיר אַזאַ ראַלע ניט שפּילן. די צענטראַלע אויפגאַבע פון דער רעאָרגאַניזאַציע־קאָמיסיע איז אויסצו־געפינען די בעסטע מיטלען, ווי אַזוי צו ענדערן די סטרוקטור, צו באַנייען די ציוניסטישע באַוועגונג און מאַכן זי פּאַסיקער, פּעיקער און ווירקזאַמער צו באַהאַנדלען די נייע אויפגאַבן, פאַר וועלכע זי איז געשטעלט געוואָרן זינט דעם אויפקום פון דער מדינה.

אין דער רעאָרגאַניזאַציע־קאָמיסיע פון דער ציוניסטישער וועלט־באַוועגונג

דער קריזיס אין דער ציוניסטישער וועלט־ארגאניזאציע

די טעמע פון מיין רעדע איז די איצטיקע קריטישע לאַגע אין דער ציוניסטישער וועלט־ארגאניזאציע. איך וועל באַהאַנדלען די טעמע אין שייכות מיט דער אַנטשיידנדיקסטער תקופה, וואָס מדינת ישראל מאַכט איצט דורך, אַ תקופה, וואָס קען באַשטימען איר אַנטוויקלונג און צוקונפט אויף אַ לאַנגער צייט. מיר דאַרפן ניט פאַרגעסן, אַז מיר פיייערן הייַנאַר דריי גרויסע ציוניסטישע יובילייען: זיבעציק יאָר נאַכן ערשטן ציוניסטישן קאָנגרעס, פופציק יאָר פון דער באַלפור־דעקלאַראַציע און צוואַנציק יאָר זינט דער גרינדונג פון מדינת ישראל.

זינט דעם סוף פון דער צווייטער וועלט־מלחמה און דער באַניונג פון דער יידישער מדינה גייט־דורך די ציוניסטישע וועלט־ארגאניזאציע דאָס קריטישסטע קאָפיטל פון איר געשיכטע. דאָס דאָזיקע קאָפיטל שלעפט זיך שוין גענוג לאַנג, און ס'איז געקומען די צייט צו קוקן די פאַקטן גלייך אין פנים, פאַרשטיין די לאַגע—ווי ניט־אַנגענעם און שווער זי זאל ניט זיין—און ציען די געהעריקע קאָנסעקווענצן. דאָס ערגסטע, וואָס קען פאַסירן מיט אַ באַוועגונג פון אַזאַ גרויסער היסטאָרישער באַדייטונג, ווי דער ציוניזם, און נאָך דעם ריזיקן דערפאַלג, וואָס ער האָט דערגרייכט אין דעם ערשטן האַלבן יאָרהונדערט פון זיין עקזיסטענץ—איז, אַז אַזאַ באַוועגונג זאל אויסגיין, זאל שטאַרבן מיט אַ שטילן טויט, פון דעזאינ־טעגראַציע און גלייכגילטיקייט. דעריבער, און אויך צוליב דער ראַדיקאַל געענדערטער לאַגע פון ישראל נאָך דער זעקסטאָגיקער מלחמה און נאַכן נצחון, וועט דער קומענדיקער ציוניסטישער קאָנגרעס—וועלכער ווערט אויך דערפאַר פרייער צונויפגערופן—האַבן אַ היסטאָרישע באַדייטונג פאַר דער צוקונפט פון דער באַוועגונג.

די פראַבלעמען און די באַשלוסן, וועלכע וועלן דאַרפן אָנגענומען ווערן וועלן זיין שווערע, ניט בלויז אַביעקטיוו, נאָר אויך עמאַציאָנעל און

פסיכאלאגיש, און עס איז נייטיק, אַז די באַזונדערע גרופעס פון דער באַוועגונג זאלן זיי אָנהייבן דיסקוטירן באַצייטנס. איך באַגרייס די געלעגנ־ הייט אַנצוהייבן די דיסקוסיע אויף דער קאַנפערענץ פון איינער פון די בעסטע ציוניסטישע אָרגאַניזאַציעס אין דער וועלט, ליידער איינע פון די זייער ווייניקע פון דעם כאַראַקטער.

דער קריזיס אין דער ציוניסטישער באַוועגונג וואָס איז אין אַ געוויסער מאָס געווען אומפאַרמיידלעך, איז אַרויסגערופן געוואָרן דורך דריי הויפט־ סיבות. יעדע איינע פון זיי באַציט זיך צו די עיקר־פראַבלעמען פון דער באַוועגונג זינט איר גרינדונג, אָבער זייער פולן, און אָפט טראַגישן, אויסדרוק, האָבן די דריי הויפט־סיבות באַקומען אין די לעצטע צוואַנציק יאָר.

די ערשטע סיבה איז אַנטשטאַנען דורכן פאַקט פון דער ווידעראויפ־ ריכטונג פון מדינת ישראל. די דאָזיקע—פאַר די מערסטע ציוניסטן אומדערוואַרטע—גיכע פאַרווירקלעכונג פון זייער חלום וועגן דער ייִדי־ שער מדינה האָט אומפאַרמיידלעך געשאַפן אַ קריזיס פאַר דער באַוועגונג, וועלכע האָט פראַקלאַמירט די אידעע פון דער ייִדישער מדינה און האָט געקעמפט פאַר איר אין משך פון יאָרצענדליקער. די געשיכטע פון אַלע רעוואָלוציאַנערע באַוועגונגען ווייזט, אַז די מערסטע פון זיי זיינען דעוואַיני־ טעגריט געוואָרן און האָבן אַנגעהויבן פאַלן און פאַרשווינדן באַלד נאָך זייער ערשטן גרויסן זיג. דאָס איז ריכטיק וועגן דער פראַנצויזישער רעוואָלוציע, ווי אויך וועגן אַ סך קאָמוניסטישע רעוואָלוציעס אין אונדזער צייט. דאָס איז אַ רעזולטאַט פון דעם פשוטן פאַקט, אַז דער שטאַלץ, די איבערראַשונג און די אומגעהויערע עמאַציאָנעלע דערפאַרונג פונעם ערשטן גרויסן זיג—באַזונדערס, ווען ער איז געקומען אַזוי אומדער־ וואַרט, ווי די ווידעראויפ־ריכטונג פון מדינת ישראל—רופט אַרויס אַ מעכטיק געפיל פון פרייד, וואָס פירט צו דער אילוזיע, אַז דער ערשטער נצחון איז שוין דער ענדגילטיקער. דער ערשטער זיג איז שטענדיק דער לייכטסטער, ווייל ער איז אַ פועל־יוצא פון דער גיגאַנטישער אַנשטרענגונג און איבערגעגעבנקייט צום אידעאַל. דערנאָך הייבן אַן צו פאַרשווינדן דער שווינג, די מסירת נפש, דער ענטוואַזם, פעלקער זיינען צופרידן מיט דעם אָנהייב פון דער פאַרווירקלעכונג און זיי זאָרגן ניט צו פיל וועגן די נאָך ניט דערפילטע טיילן פון דעם אידעאַל.

דאָס זעלבע איז אין אַ גרויסער מאָס געשען מיט דער ציוניסטישער

די צוקונפט פון דער ציוניסטישער באַוועגונג

באַוועגונג. ווי נאָר די יידישע מדינה איז געשאַפן געוואָרן, מיט אַלע אירע אָרגאַנען און אינסטיטוציעס, און דאָס יידישע פּאָלק, ציוניסטן און ניט־ציוניסטן, איז באַהערשט געוואָרן פון דער גרויסער פרייד פון דער שאַפונג פון דער מדינה און מיט די נצחונות, וואָס זיינען געקומען שפּעטער, ווי אויך מיט דער וואַקסנדיקער אָנערקענונג, רעספּעקט און באַווונדערונג פאַר ישראל אין די מערסטע טיילן פון דער וועלט — האָט די באַוועגונג אָנגעהויבן אַפּשוואַכן אירע אַנשטרענגונגען און גענומען רוען אויף די לאַרבערקרענץ.

די דאָזיקע נאַטירלעכע טענדענץ אין ציוניזם איז פאַרשטאַרקט געוואָרן דורך דער שטעלונג פון דער יונגער מדינה. די מעכטיקע פרייד מיט דער פּראַקלאַמירונג פון דער מדינה און מיט דעם נצחון אין דער באַ־פרייונג־מלחמה האָט געשאַפן ביים פּאָלק אין ישראל אַ געפיל פון איבער־שאַצן זיך אַליין, די אילויע אַז מען קען, מער אָדער ווייניקער, אַליין אויפבויען די מדינה, בלויז מיט דער פינאַנציעלער, און פון צייט צו צייט פּאָליטישער, הילף פון די תּפוצות. דאָס דאָזיקע געפיל איז נאָך מער פאַר־שטאַרקט געוואָרן אונטער דעם איינפלוס פון אַזאַ מעכטיקער און עגאָ־צענטרישער פּערזענלעכקייט, ווי דוד בן־גוריון, וועלכער האָט ניט בלויז באַשטימט די פּאָליטיק פון ישראל אין ערשטן יאַרצענדליק — אין דער תקופה ווען די יונגע מדינה איז אויסגעפאַרעמט געוואָרן — נאָר ער האָט אין אַ גרויסער מאָס אויך זייער שטאַרק באַווירקט דאָס אויסבילדן די פּסיכאָלאָגישע סטרוקטור פון די ישראלים, באַזונדערס פון דעם יונגן דור. עס איז אמת, אַז לעצטנס, בפרט נאָך דער ריזיקער סאַלידאַריטעט מיט מדינת ישראל, וואָס דאָס יידישע פּאָלק אין דער וועלט האָט אין די פאַרגאַנגענע חדשים אַרויסגעוויזן, האָט דאָס דאָזיקע געפיל זיך אָנגעהויבן ענדערן. אָבער אַזאַ געפיל האָט זיכער באַהערשט ישראל אַ לאַנגע צייט און האָט געפירט צו אַ שטעלונג פון פאַרלייקענען, גלייכגילטיקייט און אַפט אויך אַפּענער פאַראַכטונג צו דער ציוניסטישער באַוועגונג מצד אַ גרויסן טייל פון דער ישראלדיקער באַפעלקערונג, וואָס אָן זייער צושטימונג וואַלט אַפילו בן־גוריון ניט געוואַגט אַצונעמען אַזאַ שטעלונג. דער פאַרפירערשער גלויבן, אַז ווי באַלד די מדינה איז געשאַפן געוואָרן, איז דער הויפטציל פון ציוניזם פאַרווירקלעכט געוואָרן — דער פאַרפירער־רישער גלויבן, וואָס איז אַזוי געפערלעך פאַר דער ציוניסטישער באַוועגונג און נאָך מער פאַר דער מדינה — שטיצט זיך אויף דער קאַנצעפּציע, אַז

דער קריזיס אין דער ציוניסטישער וועלט־ארגאניזאציע

דאָס שאַפן די ייִדישע מדינה איז געווען דער עיקר־ציל פון ציוניזם. דאָס איז ניט ריכטיק. דאָס איז קיין מאָל ניט געווען דער הויפט־ציל פון ציוניזם. דער ציוניזם האָט זיך באַוויזן אויף דער אַרענע פון ייִדישן לעבן. בכדי צו ראַטעווען און אָפהיטן דעם המשך פון קיום פון ייִדישן פּאָלק, וואָס איז געווען באַדראַט דורך רדיפות אין נייַנצנטן יאָרהונדערט, און אַפילו מער — דורך דער אַסימילאַציע אין צוואַנציקסטן יאָרהונדערט. דער ציוניזם האָט זיך געשטעלט דעם ציל צו שאַפן די לעבנס־באַדינגונגען און די מעגלעכקייט צו פאַרווירקלעכן די אידעען, וואָס שטעלן מיט זיך פאַר די עקזיסטענץ־באַרעכטיקונג פון יעדן פּאָלק, און באַזונדערס פון ייִדישן פּאָלק.

דער ציוניזם האָט געדאַרפט פּראַקלאַמירן די אידעע פון אַ ייִדישער מדינה דערפאַר, ווייל מיר לעבן אין אַ תקופה, ווען די מדינה איז דער הויפט־אויסדרוק פון דער סווערעניטעט פון אַ פּאָלק און זיין הויפט־אינסטרומענט צום שאַפן זיין אייגן לעבן און פאַרווירקלעכן זיינע אידעען. אָבער קיין שום זאַך איז ניט מער געפערלעך, ווי אַרייַנפירן אַ בלבול־המוחות צווישן ציל און אינסטרומענט, צווישן דעם ענדגילטיקן ציל און די מיטלען אים צו דערגרייכן. דאָס איז די גרויסע געפאַר, וואָס שטייט הייַנט־צוטאָג פאַר ישראל. אויב די געפאַר זאָל ניט אָפגעשטעלט ווערן, וועט זי באַדראַען דעם טיפן זין און די היסטאָרישע באַרעכטיקונג און ווערדע פון מדינת ישראל.

די דאָזיקע סכנה האָט שוין שיער ניט צעשטערט די ציוניסטישע באַוועגונג, צוליב דעם גלויבן פון די יידן אין דער וועלט, אַז דער ציל און דאָס פּראַגראַם פון ציוניזם זיינען שוין פאַרווירקלעכט געוואָרן מיט דער באַניונג פון מדינת ישראל. ס'איז קיין מאָל ניט געווען אַזוי וויכטיק, ווי איצט, צו פאַרשטיין דעם דאָזיקן טעות און צו באַמערן זיך אים אויס־צובעסערן — סיי פאַר דער ציוניסטישער באַוועגונג, וועלכע דאַרף איצט פאַרמולירן אַ נייעם פּראַגראַם און אָנהייבן אַ נייעם קאַפיטל, אויב זי וויל ווייטער עקזיסטירן, און סיי פאַר מדינת ישראל, וועלכע מאַכט איצט דורך וואַכן און חדשים, וואָס וועלן באַשטימען איר צוקונפט אויף אַ לאַנגער צייט, און וועלכע דאַרף זיך איצט ריכטן לויט די הויפט־פּרינציפן, וואָס איך האָב דערמאָנט, אין יעדן פון אירע שריט און פון אירע מעטאָדן. ביים באַהאַנדלען אירע קאָנקרעטע פּאָליטישע פּראָבלעמען.

אין רעזולטאַט פונעם דאָזיקן אופן פון טראַכטן, האָט די מערהייט פון

יידישן פאלק, וואָס איז געוואָרן אַזוי שטאַרק פּראַיִשראָלדיק נאָך דער אַנטשטייונג פון דער ייִדישער מדינה, און וועמענס איבערגעגעבנקייט צו ישראל האָט אין די לעצטע עטלעכע חדשים זיך מאַניפעסטירט אין אַזאַ אומדערוואַרטן, ווּנדערלעכן פּאַרנעם — גענומען פּילן, אַז די ציוניסטישע באַוועגונג איז מער ניט נייטיק פאַרן הויפּט־אויסדרוק פון איר סאָלידאַ־ריטעט מיט ישראל. מיר האָבן געשאַפן אַ סך אַנדערע פאַרמען פאַר דעם דאָזיקן אויסדרוק — קאַמפּיינס, ישראל־באַנדס, אינוועסטירונגען, ביישטייע־רונגען פאַר וויכטיקע קולטור־אינסטיטוציעס אין ישראל און פּיל אַנדערע. עס איז געוואָרן וואָס אַ מאָל שווערער צו דערקלערן דעם יידן, פאַר וואָס ער דאַרף, ביי זיין גאַנצער לאַיאַליטעט צו ישראל, זיין אַ ציוניסט, אַדער — אין אַנדערע ווערטער — ס'איז געוואָרן וואָס אַ מאָל שווערער צו דעפּינירן דעם אונטערשייד צווישן אַ ציוניסט און אַ ניט־ציוניסט. צו דערקלערן, אַזוי ווי דאָס טוט בן־גוריון, אַז אַ ציוניסט איז אַ ייד, וועלכער איז עולה קיין ישראל, איז צו איינפאַך, בכדי דאָס אַנצונעמען ווי אַן ענטפּער פאַר דעם דאָזיקן פּראַבלעם. לאַמיר אַננעמען, אַז אַלע ציוניסטן וועלן אַקצעפּ־טירן דעם דאָזיקן סלאַגאַן און זיי וועלן עולה זיין קיין ישראל, טאָ וואָס וואָלט געבליבן פון דער ציוניסטישער באַוועגונג? די פּערזענלעכע פאַר־ווירקלעכונג פון אַ סלאַגאַן איז ניט קיין הויפּט־תּנאי פאַר גרויסע פּאָלי־טישע באַוועגונגען, נאָר בלויז פאַר קליינע גרופּעס מענטשן, וועלכע פאַרווירקלעכן זייערע אידעאַלן אין זייער אינדיוידועלן לעבן, אַזוי ווי די חלוצים, אַדער רעליגיעזע סעקטעס. בכדי צו מאַכן אַ פאַרגלייך, קען געשטעלט ווערן די פּראַגע: צי איז אַ סאַציאַליסט געבונדן צו נאַציאָנאַ־ליזירן זיין אייגן פּערזענלעך פאַרמעגן דערפאַר, ווייל סאַציאַליזם פּאַדערט די נאַציאָנאַליזירונג פון אַלע מיטלען פון פּראָדוקציע?

דער אַנדערער ענטפּער, וועלכן איך און אַנדערע האָבן זיך באַמיט צי געבן, איז געווען, אַז דער ציוניזם שטיצט זיך אויף אַננעמען די צענ־טראַלע ראַלע פון ישראל אין ייִדישן לעבן, און דאָס איז געווען אין אַ צייט, ווען די מערהייט אַפּילו פון די יידן, וועלכע האָבן געהאַלפּן ישראל, האָבן זיך אַפּגעזאָגט אַנצונעמען די דאָזיקע טעוע. אָבער אויך דאָס האָט זיך געענדערט, און איך בין זיכער, אַז די מערהייט פון ייִדישן פּאָלק וואָלט היינט איינגעשטימט, אַז אַן ישראל קען מען קוים פאַראויסזען אַ צוקונפט פאַרן ייִדישן פּאָלק אין צוואַנציקסטן יאָרהונדערט, און אַז די צענטראַלע ספּערע, פון וואָנען עס דאַרפן אַרויסקומען די הויפּט־פּאַדערונגען

דער קריזיס אין דער ציוניסטישער וועלט-אָרגאַניזאַציע

און הויפט־אידעען פֿאַר פֿאַרזיכערן דעם המשך פֿון ייִדישן קיום. אין ישראל.

דאָס אַלץ פֿירט אונדז צו אַן אַנדערן וויכטיקן אַספעקט פֿון דער ציוניסטישער באַוועגונג, וואָס באַצייכנט איר איצטיקן קריזיס. אין די אַלע יאָרן האָבן מיר געהאַט פֿאַר זיך צוויי צילן, וועלכע זיינען אויף אַ געוויסן אופן אין אַ סתירה צווישן זיך. פֿון איין זייט האָבן מיר געוואָלט זיין די אָרגאַניזאַציע, וועלכע רעפֿרעזענטירט דאָס גאַנצע ייִדישע פֿאָלק אין זיין קאָאָפֿעראַציע מיט ישראל פֿאַר ווידעראויפֿבויען די מדינה. איך האָב געקעמפט דערפֿאַר אין משך פֿון אַ סך יאָרן, פֿאַדערנדיק אַ לעגאַלן סטאַטוס פֿאַר דער ציוניסטישער באַוועגונג. דוד בן־גוריון האָט דאָס ניט געוואָלט אָנערקענען. סוף־כל־סוף האָבן מיר געווונען, און די כנסת האָט אָנגענומען אַ געזעץ וועגן דעם סטאַטוס פֿון דער ציוניסטישער באַוועגונג. די "אמנה", וואָס באַשטימט פֿאַר אונדז אַ געוויסע צאָל פֿון מלוכהשע פֿונקציעס, ווי עליה און קליטה, און גיט אונדז אַ ספעציעלן סטאַטוס, אין פֿאַרגלייך מיט אַלע אַנדערע ייִדישע אָרגאַניזאַציעס, וועלכע אינטערע־סירן זיך מיט ישראל. דער קאָאָרדינאַציע־קאָמיטעט "מוסד תּאום", אין געשאַפֿן געוואָרן אויף דער באַזע פֿון אַ גלייכער פֿאַרטערשאַפט פֿון דער רעגירונג און פֿון דער ציוניסטישער עקזעקוטיווע, מיטן ציל צו באַשטימען די ריכטליניעס אויף די טעטיקייט־געביטן, וועלכע זיינען אונדז איבערגעגעבן געוואָרן. דאָס האָט אַ סך געהאַלפֿן דער ציוניסטישער באַוועגונג אָנצוהאַלטן איר קיום—דורך איבערשיקן די מערסטע פֿון די געוואָלטע פֿאַנדן פֿאַר ישראל צו דער ציוניסטישער עקזעקוטיווע: דורך אָנפֿאַרטרויען אונדז די אויפֿגאַבע צו אָרגאַניזירן די עליה פֿון מער פֿון אַנדערהאַלבן מיליאָן יידן און העלפֿן זיי איינצוואַרדענען זיך אין לאַנד, נאַטירלעך אין צוזאַמענאַרבעט מיט ישראל. דאָס האָט געשאַפֿן פֿאַר אונדזער אַרבעט אַ באַזע, אַן וועלכער איך צווייפֿל שטאַרק, צי מיר וואָלטן נאָך געהאַט אַ ציוניסטישע וועלט־אָרגאַניזאַציע און די ייִדישע אָגענץ, ווי זיי עקזיסטירן איצט.

אַבער בהדרגהדיק, אין דער מאָס, אין וועלכער אַלץ מער און מער יידן זיינען געוואָרן ענטוואַסטיש פֿאַראינטערעסירט אין ישראל און האָבן זיך געוואָלט באַטייליקן אין איר ווידעראויפֿבויען, האָט די ישראל־רעגירונג גאַנץ נאַטירלעך אויסגענוצט די דאָזיקע גרייטיקייט. און דער אידעאָלאָגישער אינהאַלט פֿון דעם "מוסד תּאום" און פֿון דער "אמנה"—אויב ניט זייער

פאקטישע פונקציאנירונג — האָט אָנגעהויבן פאַרשווינדן. די גרונט־אידעע איז געווען, אַז די ציוניסטישע באַוועגונג דאַרף רעפּרעזענטירן דאָס גאַנצע יידישע פּאָלק אין זיין קאָאָפּעראַציע און אין זיין שותפות מיט ישראל. דאָס האָט אויך געדאַרפֿט באַשטימען די שטעלונג פון דער ישראל־רעגירונג לגבי דער ציוניסטישער באַוועגונג, אַלס אַ שותף ביים באַראַטן זיך וועגן אירע הויפּט־האַנדלונגען. נאַטירלעך איז פאַר ישראל, ווי די רעגירונג פון אַ סווערענער מדינה, רעזערווירט געוואָרן דאָס אַבסאָלוטע רעכט פון באַשלוס. דאָס אַלץ איז ניטאָ מער. די ציוניסטישע באַוועגונג האָט ניט קיין שום דעה אָדער איינפלוס, ניט אין די אינערלעכע ענינים פון לאַנד און ניט אין דער אויסלענדישער פּאָליטיק פון דער רעגירונג. די לאַגע אין דער הינזיכט איז היינט אַפילו ערגער, ווי זי איז געווען אין די צייטן פון בן־גוריון. פּאָקטיש איז ניטאָ קיין שום קאָנסולטאַציע מיט דער ציוניסטישער עקזעקוטיווע, וועלכע ווערט אַפט איבערראַשט פון די באַשלוסן און אַקטן פון דער רעגירונג. ס'איז קלאַר, אַז דאָס שעדיקט דעם פּרעסטיזש און דעם אויטאָריטעט פון דער ציוניסטישער באַוועגונג. דאָס בעסטע געזעץ האָט ניט קיין שום באַדייטונג, אויב זיין גייסט פאַר־שווינדט, און עס בלייבן בלויז די ווערטער אויפן פּאַפּיר.

אין דער זעלבער צייט, ווען די ציוניסטישע אַרגאַניזאַציע האָט גערקעמפט — אין אָנהייב מיט דערפּאָלג, און שפּעטער מיט ווייניקער הצלחה — פאַר ווערן אַנערקענט אַלס די פאַרשטייערין פון גאַנצן יידישן פּאָלק אין זיין שותפות מיט ישראל, האָבן מיר קיין מאַל ניט מוזתר געווען אויף אונדזער צווייטן ציל, וואָס איז אין אַ געוויסער מאָס אין אַ סתירה מיטן ערשטן, צו זיין אַ רעוואָלוציאָנערע באַוועגונג און זיין מער לאַיאַל און איבערגעגעבן פאַר ישראל, ווי אַנדערע פּראַיִש־ישראל־גרופּעס, צו טאָן מער ווי אַלע אַנדערע אויף די געביטן פון עליה און פון אַבסאָלוטער סאָלידאַריטעט מיט מדינת ישראל, און ענלעכע טעטיקייטן. פאַר דעם דאַזיקן ציל האָבן מיר געאַרבעט אויף אַ זייער ניט־צופּרידנשטעלנדיקן אופן. די עליה איז אין משך פון די פאַרגאַנגענע צוואַנציק יאָר ניט געווען בעיקר אַ רעוולטאַט פון ציוניסטישער אַרבעט אָדער דערצוּונג, נאָר פון די אומדערטרעגלעכע באַדינגונגען פאַר יידן אין די אַראַבישע אָדער מזרח־אייראָפּעיִשע לענדער, און אַ קאָנסעקווענץ פון די קאָנצענטראַציע־לאַגערן אין דער נאַציע־פּאַכע. עס איז נוצלאַז צו באַרימען זיך מיט זאַכן, פאַר וועלכע מיר פאַרדינען ניט קיין קרעדיט. די עליה פון די מערב־לענדער,

וון די ציוניסטישע באַוועגונג האָט געדאַרפט אויסהאַלטן איר עקזאַמען, איז געווען אַ מינימאַלע, און אַפילו אין אַ צאָל אַרענטאַלישע לענדער, ווי אין אַלזשיריע, האָט די גרעסטע מערהייט פון די, וועלכע זיינען פון דאָרט אַוועקגעפאָרן, ניט עולה געווען קיין ישראל.

עס איז געקומען די צייט, ווען מיר דאַרפן מאַכן דעם אויסוואַל. מיר קענען ניט לענגער אַנגיין מיט דער אַרבעט פאַר ביידע צילן. איין ציל פאַדערט פון אונדז אַרומצונעמען די מערהייט פון יידישן פּאַלק. דער צווייטער ציל צווינגט אונדז צו בלייבן אַ קעמפּערישע מינדערהייט.

נאָך אַ סך יאָרן, ווען איך האָב זיך באַמיט צו מאַכן די ציוניסטישע באַוועגונג מער רעפּרעזענטאַטיוו און אַזוי־אַרום באַרעכטיקן אונדזער ערשטן ציל, בין איך מיט גרויס באַדיערן געקומען צום אויספיר, אַז מיר קענען אים ניט דערגרייכן, און אַז מיר דאַרפן אים אויפגעבן. איינע פון די הויפּט־סיבות פון דעם דאָזיקן דורכפאַל איז די סטרוקטור פון דער באַוועגונג, וואָס שטיצט זיך אויף פּאַליטישע פּאַרטייען, וועלכע האָבן זייער באַרעכטיקונג אין פּאַליטישן לעבן פון ישראל, אָבער זיי זיינען פּאַקטיש זינלאָז, ווען מען טראָגט זיי אַריבער אין די תּפוצות. די מערהייט פון די פּאַטענציעלע ציוניסטן אין די תּפוצות, וועלכע וואַלטן זיך אַנגע־שלאָסן אין דער באַוועגונג, טוען דאָס ניט דערפאַר, ווייל עס פעלט זיי די ציוניסטישע אידעאָלאָגיע, אָדער זיי אַקצעפטירן ניט די צענטראַלע ראַלע פון ישראל, נאָר ווייל זיי זאָגן זיך אָפּ צו אידענטיפיצירן זיך מיט די פּראָגראַמען פון די פּאַליטישע פּאַרטייען אין ישראל, וועלכע ווערן קינסטלעך אַרויפגעלייגט אויף די ציוניסטישע גרופּעס מחוץ דער יידישער מדינה. זינט יאָרן האָב איך זיך באַמיט צו פּועלן ביי די פּאַרטייען, אַז זיי זאָלן ענדערן די סטרוקטור פון דער באַוועגונג, און איך מוז זאָגן, אַז עס האָט זיך מיר ניט איינגעגעבן. דער 26סטער ציוניסטישער קאָנגרעס האָט באַשטעטיקט דאָס שאַפן אַ קאָמיסיע פאַר רעאַרגאַניזאַציע, וועלכע וועט ברענגען דעם קומענדיקן קאָנגרעס געוויסע פּאַרשלאָגן. זיי וועלן אַ ביסל אויסבעסערן די לאַגע, אָבער זיי וועלן זי ניט ענדערן ראַדיקאַל. מיין הויפּט־פּאַדערונג איז געווען, אַז דער קאָנגרעס זאָל זיין באַזירט אויף טעריטאָריעלע ציוניסטישע דעלעגאַציעס, און ניט אויף פּאַרטייען. דאָס אַליין וואַלט אויסגעדריקט און סימבאָליזירט אַ ראַדיקאַלע ענדערונג אין דער סטרוקטור. און ווי באַלד די פּאַרטייען האָבן דאָס אָפּגעוואָרפן, קענען אַלע אַנדערע קאָנצעסיעס פּאַרשטעלן מיט זיך אַ קליינע אויסבעסערונג.

די צוקונפט פון דער ציוניסטישער באוועגונג

אבער זיי וועלן ניט, לויט מיין מיינונג, פירן צו אן אַנטשיידנדיקער באַניונג פון דער באוועגונג. איך בין אויך ניט זיכער, צי עס איז שוין ניט צו שפעט צו דערגרייכן דעם דאָזיקן ציל, ווען אַפילו מיינע פאַרשלאַגן וואָלטן אַנגענומען געוואָרן.

דעריבער בין איך געקומען צום אויספיר, אַז עס דאַרף געשאַפן ווערן אַן אַליידישע אויבער־קערפערשאַפט, וואָס איז נייטיק, בכדי צו מאַכן אַ סוף צו דעם כאָאָס און צו דער איבערגעטריבענער פאַרטיישיקייט פון יידישן לעבן אין די תפוצות, און — וואָס עס איז ניט ווייניקער וויכטיק — צו שאַפן אַן אַדרעס, וואָס זאָל רעפּרעזענטירן דאָס גאַנצע יידישע פּאָלק, מיט זייער קליינע אויסנאַמען, לגבי מדינת ישראל. אַזאַ אַרגאַניזאַציע וואָלט געקענט פּאַדערן דאָס רעכט צו ווערן באַהאַנדלט דורך ישראל ווי אַן אמתער שותף פון דער מדינה — און ניט בלויז ווי אַ פריינד, צו וועלכן מען ווענדעט זיך אין צייטן פון נויט, און וועלכע האָבן ניט קיין רעכט אַפילו אויסצודריקן אַ מיינונג אַדער צו באַאיינפלוסן די האַנדלונגען פון ישראל. דאָס שאַפן אַזאַ צענטראַלן יידישן אַדרעס ווערט כסדר וואָס אַ מאָל מער וויכטיק, ווייל די האַנדלונגען פון ישראל — צי די מדינה וויל, אַדער וויל ניט — באַאיינפלוסן און באַשטימען אין זייער אַ גרויסער מאָס די פּאָזיציע פון די יידן אין זייערע פאַרשיידענע לענדער, ווי דאָס דרום־אַפריקאַנער יידנטום אילוסטרירט עס אַזוי קלאַר.

ווען אַט די אַליידישע אויבער־קערפערשאַפט וועט געשאַפן ווערן — און איך בין צופרידן דערפון, וואָס די ציוניסטישע עקזעקוטיווע און אַלע פאַרטייען, און קודם־כל די רעגירונג פון ישראל האָבן צוגעשטימט צו דעם פּלאַן — וועט די ציוניסטישע באוועגונג ניט דאַרפן פאַרשווינדן, נאָר וועט זיך דאַרפן קאַנצענטרירן אויף איר פּראַקטישער אַרבעט אין ישראל, וואָס וועט זיין געשטיצט אויף דער "אמנה". אידעאָלאָגיש וועט דער ציוניזם ווידער ווערן אַ ראַדיקאַלע מינדערהייט־באוועגונג, מיט אינדי־ווידועלע התחייבותן, מיט לייגן דאָס געוויכט בעיקר אויף די אויפגאַבן פון חלוציות און עליה, מיט דער פאַרפליכטונג פון אַבסאָלוטער לאַיאַליטעט צו ישראל אַפילו אין צייטן, ווען דאָס קען ווערן שווער, ווי עס איז שוין דער פּאַל אין אַ צאָל לענדער, און ווי עס קען ווערן נאָך שווערער אין קריטישע פּאָליטישע סיטואַציעס.

דאָ איז נייטיק צו פּראַקלאַמירן פאַר איינער פון די הויפט־אויפגאַבעס פון דער ציוניסטישער באוועגונג, דעם קאַמף פאַרן רעכט פון יידישן

פאלק, אומעטום וווּ יידן לעבן, צו זיין עמאציאָנעל, גייסטיק און רעליגיעז צוגעבונדן צו ישראל. מיר דאַרפן דורכפירן, אַז דאָס דאָזיקע רעכט צו זיין צוגעבונדן צו ישראל און אין דער זעלבער צייט צו זיין אַ טייל פון יידישן פאלק, זאָל אַלגעמיין אַנערקענט ווערן דורכן גאַנצן יידישן פאלק, און מיר דאַרפן קעמפן דערפאַר אין דער ניט־יידישער וועלט. די דאָזיקע קאַנצעפציע איז אין געוויסע טיילן פון דער וועלט אין אַ סתירה צו דעם באַגריף פון שטאַט, ווי די איינציקע קערפערשאַפט, וואָס פאַדערט די טאַטאַלע לאַיאַליטעט פון אירע בירגער. דער דאָזיקער באַגריף פאַרשפרייט זיך וואָס אַ מאָל מער און פאַרסט די אַטמאָספער ניט בלויז אין די טאַטאַליטאַרע לענדער, וווּ ער איז אַפן אַנגענומען אַלס אַ בירגערלעכע פליכט, נאָר אַפילו אין דעמאָקראַטישע לענדער, וווּ אַ סך יידן ווערן שטאַרק צערודערט איבער דער געפאַר פון דאַפּלטער לאַיאַליטעט, באַזונדערס אין קריטישע מאָמענטן, אָדער אין אַ סיטואַציע, ווען עס איז פאַראַן אַ קאַנפליקט צווישן דער פּאָליטיק פון זייערע לענדער און פון מדינת ישראל. דאָס איז אפשר איינציקאַרטיק פאַרן יידישן פאלק, אָבער אַן דעם קען דאָס יידישע פאלק, וואָס איז איינציקאַרטיק אין אַ סך הינזיכטן, ניט פאַרזיכערן דעם המשך פון זיין קיום, מיט ישראל ווי זיין צענטער.

מיר, יידן, האָבן אין ניינצנטן יאָרהונדערט געקעמפט פאַר גלייכבאַר־רעכטיקונג, און אין דעם קאַמף זיינען מיר געשטאַנען בראש פון אַ סך אַנדערע מינדערהייטן. מיר האָבן פּאַקטיש דערגרייכט די גלייכבאַרעכ־טיקונג. איצט דאַרפן מיר אַנפירן דעם קאַמף פאַר די מינדער־הייטן צו זיין אַנדערש. דאָס איז נוגע ניט בלויז אונדז אַליין, נאָר אויך אַנדערע מינדערהייטן. אָבער פאַר אונדז איז דאָס דאָזיקע רעכט אַנטשיידנ־דיק פאַר אונדזער צוקונפט און פאַר דעם המשך פון אונדזער קיום. נאָר אַזאַ ציוניסטישע באַוועגונג, וועלכע וועט קומען מיט אַזעלכע ראַדיקאַלע פּאָדערונגען, און נאָר אַזאַ ציוניסטישע באַוועגונג, וואָס וועט ניט נאָר פּרעדיקן די דאָזיקע אידעען, נאָר וועט טאָן אַלץ, בכדי זיי צו פאַר־וויקלעכן, וועט קענען בלייבן אַ נייטיקער און פּיל־באַדייטנדיקער פּאַקטאַר אין יידישן לעבן און אין דער צענטראַלער שליחות פון אונדזער דור צו בויען מדינת ישראל. אויב מיר וועלן זיך אויף דעם קאַנצענטרירן, דאַרפן מיר זיך ניט שרעקן דערפאַר, אַז אויפגעבנדיק דעם אַנדערן ציל צו רעפּרעזענטירן דאָס גאַנצע יידישע פאלק אין דער באַציונג צו ישראל,

זאלן מיר צעשטערן די באזע פון אונדזער עקזיסטענץ. איצטער גייען מיר ניט אויף קיין איינעם פון די צוויי וועגן, ניט אהין און ניט אהער, און אין דער דאזיקער אטמאספער פון בין-השמשות, פון ניט-אנטשלאַנסקייט און פון מאַנגל אין קלאַרקייט, וועט די ציוניסטישע וועלט-אַרגאַניזאַציע ניט קענען לאַנג אויסהאַלטן.

צום סוף וויל איך נאך באַהאַנדלען בקיצור אַן אַנדער עיקר-פּראַבלעם פון דער ציוניסטישער עקזיסטענץ און פון דער צוקונפט פון מדינת ישראל. דאָס פּראַבלעם שטייגט אַריבער אין זיין היסטאָרישער באַדייטונג די צוויי פּראַגן, וועלכע איך האָב פּריער באַהאַנדלט. עס איז געקומען די צייט, אַז מיר זאלן זיך פּרעגן, וואָס פאַר אַ ישראל מיר ווילן בויען. אַ מדינה פאַר זיך אַליין איז וויכטיק ווי דער גרונט-באַדינג, אָבער — ווי איך האָב שוין געזאָגט — מיינט דאָס נאָך ניט די פּאַרווירקלעכונג פון ציוניזם. די מדינה איז בלויז אַן אינסטרומענט. דער כאַראַקטער פון דעם אינסטרומענט דאַרף באַשטימט ווערן דורך דעם ציל, פאַר וועלכן ער ווערט באַנוצט. די יעזוויטישע און מאַקיאָוועלישע אידעע, אַז מען קען מאַכן אַן אונטערשייד צווישן ציל און מיטלען, צווישן דעם צוועק און אינסטרומענט, האָט זיך שוין אַ סך מאל אַרויסגעוויזן פאַר אַ געפערלעכער און דעמאָראַליזירנדיקער אילוזיע. סוף-כל-סוף קענט איר ניט דערגרייכן מאַראַלישע צילן מיט אוממאַראַלישע מיטלען, הגם איך ווייס, אַז אונדזער וועלט איז אַ וועלט פון בשר ודמם, און אַז אוממאַראַלישע מעטאָדן זיינען פון צייט צו צייט אומפאַרמיידלעך. די הויפט-פּראַגע באַשטייט אין דעם, צי די, וועלכע באַנוצן אַזעלכע מעטאָדן אין מאַמענטן פון נויט-ווענדיקייט, גיבן זיך אָפּ וועגן דעם אַ חשבון און ווילן דורכקומען אַזאַ פּאַזע אַזוי גיך ווי מעגלעך, אָדער זיי זיינען פּולשטענדיק צופרידן און באַרעכטיקן די דאָזיקע מיטלען פאַר מאַראַלישע, צוליב דעם ציל, פאַר וועלכן זיי ווערן באַנוצט. די מערסטע רעוואָלוציעס, מיט די ווונדערלעכע צילן און גרויסע אידעאַלן, זיינען געוואָרן קאַטאַסטראַפּאַלע און שוידער-לעך פּאַרדרייטע דערשיינונגען און ברוטאַלע דיקטאַטורן, דערפאַר וויל עס זיינען באַנוצט געוואָרן אוממאַראַלישע מיטלען.

אויך דערביי איז דער באַשלוס ניט קיין לייכטער, ווייל פון אַנהייב אַן איז די ציוניסטישע באוועגונג געווען באַגרינדעט אויף צוויי סתירותדיקע קאָנצעפּציעס. זי איז געווען, אַזוי צו זאָגן, אַ סכּינאָפּרענישע באוועגונג. דאָס ציוניסטישע פּראַגראַם איז געשאַפן געוואָרן דערפאַר, ווייל מיר זיינען

געקומען צום אויספיר, אַז די באַדינגונגען פון לעבן אין גלות זיינען אומנאַרמאַלע, און אַז אונדזער פּאָלק קען נישט אָנהאַלטן זיין קיום אין אַזעלכע אומשטענדן. דעריבער האָבן מיר פּראָקלאַמירט די אידעע פון אַ ייִדישער מדינה, בכדי צו נאַרמאַליזירן אונדזער לאַגע און מיר זאָלן האָבן אַ לאַנד, וווּ מיר וועלן נישט זיין קיין מינדערהייט, נאָר ווי אַ מערהייט וועלן מיר קענען באַשטימען דעם כאַראַקטער פון אונדזער מדינה, פון אונדזער געזעלשאַפט און ציוויליזאַציע. פון דער אַנדערער זייט האָט דער ציוניזם זיך אױך געשטעלט דעם ציל ווייטער אויפצוהאַלטן און אַנט־וויקלען דעם איינציקאַרטיקן כאַראַקטער פון דער ייִדישער קולטור, פאַר וועלכער מיר האָבן געליטן ווי קיין שום אַנדער פּאָלק אין דער וועלט, אָבער וואָס האָט אונדז דערמעגלעכט איבערצולעבן צוויי טויזנט יאָר פון גלות.

דאָס זיינען אין אַ געוויסן זין צוויי סתירותדיקע צילן. זיי האָבן געפונען אַ קלאַסישע פאַרמולירונג, ווי איך האָב דאָס שוין פיל מאל דערמאָנט, אין די טעג פון דער השכלה־באַוועגונג, ווען איין גרופע ייִדישע דענקער האָט פּראָקלאַמירט "לא ככל הגויים עם ישראל", און אַן אַנדערע גרופע איז געקומען מיט אַ להיפּכדיקער לאַזונג "נהיה ככל הגויים". אין ציוניזם האָבן די צוויי צילן געפונען זייער אויסדרוק פון איין זייט אין טעאָדאָר הערצל — וועלכער האָט באַמת נישט געוואָסט גאַרנישט וועגן דער ייִדישער פאַרגאַנגענהייט און וועגן דער ייִדישער קולטור, און וועמענס ציל עס איז געווען צו שאַפן נאַרמאַלע מלוכה־באַדינגונגען פאַרן ייִדישן פּאָלק, און פון דער אַנדערער זייט — אין אחד העם, וועלכער האָט אונטערגע־שטראַכן, אַז דאָס ייִדישע פּאָלק נייטיקט זיך קודם־כל אין אַ קולטור־צענטער, אין זיין אייגענעם לאַנד, כדי אָנצוהאַלטן זיין קיום. די צוויי ניסטישע באַוועגונג האָט קיין מאל נישט אָפּגעמאַכט ביי זיך, אין וועלכער ריכטונג זי זאָל גיין. אויך מדינת ישראל האָט דאָס נישט געטאָן. עס קען זיין, אַז אין די ערשטע יאָרן פון איר קאַמף פאַר איר פיזישן און עקאָנאָמישן קיום איז נישט געווען אַבסאָלוט נייטיק פאַר דער ייִדישער מדינה צו מאַכן דעם באַשלוס, און עס קען זיין, אַז דאָס איז אויך נישט געווען מעגלעך פאַר איר. היינט, צוואַנציק יאָר נאָך דער ווידעראויפּריכטונג פון דער מדינה, און נעמענדיק אין באַטראַכט די קריטישע לאַגע, אין וועלכער זי געפינט זיך — איבער אירע ריזיקע דערגרייכונגען פון איין זייט און איבער דער געפאַר פון קאַטאַסטראַפּאלע אַנטוויקלונגען פון דער אַנדערער

זייט — איז געקומען די צייט פאַר ישראל אַנצונעמען אַ שטעלונג צו דעם פּראָבלעם.

לויט מיין מיינונג איז פאַראַן בלויז איין לייזונג: אַ סינטעזע פון ביידע קאַנצעפּציעס. מיר דאַרפן האָבן אַ מדינה, ווי אַלע פעלקער, אָבער זי קען ניט זיין גלייך מיט אַלע אַנדערע מדינות. נאָך אַ קליינע מדינה אין צוגאַב צו די מער פון הונדערט נייע מלוכות, וועלכע זיינען לעצטנס געשאַפן געוואָרן, וועט ניט פאַרזיכערן דעם המשך פון דעם קיום פון אונדזער פּאָלק, ווייל זי וועט סוף-כל-סוף ניט פאַרשטעלן מיט זיך קיין גרויסע דערגרייכונג — און קיין גרויסן ציל, וואָס דאַרף געשטיצט ווערן — פאַר דער מערהייט יידן, וועלכע לעבן אין חוץ-לאָרץ און אַפילו ניט פאַר די בעסטע עלעמענטן אין מדינת ישראל גופא. דאָס וואָלט אויך זיכער ניט געווען די פאַרווירקלעכונג פון די עיקר-אידעען פון די נביאים, וואָס זיי אַליין באַרעכטיקן דאָס אויפהאַלטן אונדזער קיום און זיי דערקלערן די נסים פון אונדזער אויסדויער און בלייבן לעבן ווי אַ פּאָלק, אויך וואָלט אַ יידישע מדינה פון אַזאַ כאַראַקטער ניט אַרויסגערופן די סימ' פּאַטיע פון דער וועלט, וואָס איז אַזוי שטאַרק נייטיק פאַר ישראל. די דאָזיקע מדינה אונדזערע, מיט אַלע נאַרמאַלע אינסטיטוציעס פון אַ שטאַט, דאַרף זיך ניט צופרידנשטעלן מיט אַ לאַנד, וואָס באַזיצט אַ באַשטימטע מאָס פון מאַכט, און מיט דער מעגלעכקייט צו קענען ווירקן מיט מאַכט, הגם אַן מאַכט קענען אידעען ניט פאַרווירקלעכט ווערן, און ווען מען וואָלט ניט געדאַרפט באַזיצן קיין מאַכט, וואָלט דער ציוניזם ניט געווען נייטיק. ישראל דאַרף שטרעבן צו זיין אַ יידישע מדינה, וואָס מיינט ניט צו זיין בעסער פון אַנדערע, אָבער זי דאַרף זיין אַנדערש און איינציקאַרטיק אין איר כאַראַקטער, ווי די אמתע פאַרווירקלעכונג פון די אידעאַלן און חלומות פון די גרעסטע דענקער אין דער יידישער געשיכטע. אַ סך יידישע דורות האָבן אויסגעהאַלטן און איבערגעלעבט יאָרהונדערטער פון רדיפות און ליידן, ווייל זיי האָבן געגלייבט אין דער מעגלעכקייט צו פאַרווירק' לעכן די דאָזיקע אידעאַלן. בלויז אַזאַ מדינה וועט באמת אַריינציען און פאַראינטערעסירן די בעסטע עלעמענטן פון יידנטום, וועלכע לעבן מחוץ מדינת ישראל, און באַזונדערס פון דעם יונגן דור, וועלכער קען אַריינ' געצויגן ווערן אין די טויזנטער דורך אַ מדינה, וואָס וועט רעפרעזענטירן עפעס נייס, עפעס גרויס און וויזיאַנערישס, און וועט ניט זיין אַ געוויינלעך לאַנד, מיט פאַרלאַמענטאַרישע קריזיסן, מיט קליינלעכע קאַמפן צווישן

דער קריזיס אין דער ציוניסטישער וועלט־אָראַגאַניזאַציע

פּאַרטייען און אַפילו מיט אַ זיגרייכער אַרמיי. דאָס אַליין קען ניט אויס־
פילן דעם מאַנגל אין די גרויסע וויזיאַנערישע אידעען.
די ציוניסטישע באַוועגונג — אויב זי וויל אָנהייבן אַ נייעם קאַפיטל
פון איר געשיכטע — מוז ווערן דער אינסטרומענט פאַר באַאיינפלוסן ישראל
אין איר ווילן און אַנטשלאַסנקייט צו באַנוצן די מדינה פאַר ווערן דער
גייסטיקער צענטער פון יידישן פּאָלק. אין דעם דאָזיקן זין דאַרף ישראל
ווערן ציוניזירט, ניט ווייניקער פון די תּפוצות. אויב די ציוניסטישע באַ־
וועגונג וועט זיין גרייט אַנטשלאַסן און בכוח צו גיין אויף דעם דאָזיקן
וועג, דאַרף זי ניט זיין באַאומרוקט וועגן איר עקזיסטענץ־באַרעכטיקונג,
וועט זי אַרויסקומען פון דעם קריזיס מיט אַ נייעם און שאַפּערישן קאַפיטל
פון איר געשיכטע.

אויף דער דרום־אַפריקאַנער ציוניסטישער קאָנפּערענץ, יאָהאַנעסבורג, 1967

ציוניזם און דער מיטעלער מזרח

דער ציל פון דעם אַרטיקל איז ניט אַרײַנצוגיין אין קיין פּאַלעמיק מיט די וועלכע באַשולדיקן דעם ציוניזם אין זײַן אַ שאַוויניסטישע און אײַמפּער־יאַליסטישע באַוועגונג. די דאָזיקע באַשולדיקונג איז אין גאַנצן אַ נייע און איז פאַרשפּרייט געוואָרן לעצטנס דורך דער אַראַבישער פּראָפּאַגאַנדע און דורך די וועלכע שטיצן זי. זײַנט זײַן אַנטשטייונג, מיט זיבעציק יאָר צוריק, איז דער ציוניזם, להיפּך, באַטראַכט געוואָרן פאַר אײַנער פון די פּראָגרעסיווע און אידעאָלאַטישע באַוועגונגען פון אונדזער צײַט, און די שטיצע פאַרן ציוניזם איז במשך פון די אַלע יאָרן געקומען בעיקר פון די דעמאָקראַטישע און פּראָגרעסיווע כוחות.

די ציוניסטישע באַוועגונג איז תמיד געווען באַהערשט דורך סאַציאַליסטישע און לינק־אַריענטירטע גרופּעס, הגם עס זײַנען נאַטירלעך אויך געווען אין איר עלעמענטן פון אַ מער נאַציאָנאַליסטישער טענדענץ, ווי דאָס איז בײַ יעדן פּאָלק. אין איר אויסלענדישער פּאָליטיק האָט די ציוניסטישע באַוועגונג תמיד זיך באַמיט צו האַלטן זיך מחוץ פון די גרויסמאַכט־פּאָליטישע כוחות און ניט נעמען קיין צד, רעפּרעזענטירנדיק דאָס ייִדישע פּאָלק, וואָס מוה, איבער זײַן צעשפּרייטקייט איבער דער גאַרער וועלט, זײַן דאָס נײַטראַלסטע פון אַלע פעלקער. די פירער פון דער ציוניסטישער באַוועגונג האָבן אין משך פון אַלע יאָרן זיך באַמיט צו געווינען די סימפּאַטיע סײַ פון די מערב־מלוכות און סײַ פון די סאַציאַליסטישע מדינות. איך אַליין האָב, רעפּרעזענטירנדיק די ציוניסטישע באַוועגונג בײַ דער פעלקער־ליגע אין זשענעווע, געהאַט אומצײליקע געשפּרעכן מיט די סאָוועטישע דיפּלאָמאַטן, באַמײַענדיק זיך צו געווינען זײַער שטיצע. איך בין תמיד געווען גענייגט צו גלייבן, אַז מיר וועלן סוף־כל־סוף באַקומען זײַער שטיצע, ווי עס האָט באַוויזן דער פּאַקט פון דעם היסטאָרישן באַשלוס פון דער אַרגאַניזאַציע פון די פּאַראַייניקטע פעלקער וועגן דער טײלונג פון ארץ־ישׂראל. בלויז נאָך דער אַנטוויקלונג

פון ישראל-אַראַבישן קאָנפּליקט און נאָך דעם, ווי די מזרח-אייראָפּעיִשע מלוכות האָבן אָנגעהויבן שטיצן די אַראַבער, בעיקר מיט די ליפּערונגען פון גרויסע טראַנספּאָרטן וואָפּן, איז ישראל געווען געצוונגען אָנצונעמען אַ מערבֿ-אַריענטירטע פּאָליטיק, ווייל די מערבֿ-וועלט איז געוואָרן דער איינציקער קוואַל פאַר ישראל צו קריגן געווער. די דאָזיקע לאַגע וועט, לויט מיין מיינונג, סוף-כל-סוף זיך אַפרופן ניט גינסטיק פאַר ישראל, וועלכע דאַרף שטרעבן צוריקצוגעווינען אַ פּאָזיציע פון ניט־אידענטיפּי-קאַציע און פון בלייבן מחוץ פון מאַכט־פּאָליטישע קאָנפּליקטן. אָבער דאָס איז נאַטירלעך אָפהענגיק פון דער זיכערקייט־לאַגע פון ישראל און פון אירע באַציונגען מיט דער אַראַבישער וועלט.

די דאָזיקע אַנטוויקלונג דערקלערט, פאַר וואָס ישראל און די ציוניס־טישע באַוועגונג קענען אין די אויגן פון געוויסע גרופּעס דערשיינען ווי אַ באַשטאַנדטייל פון דער אַזוי גערופּענער אימפעריאַליסטישער וועלט. אַנשטאַט אַריינצוגיין אין אַן אויספירלעכער פּאָלעמיק מיטן דאָזיקן פאַר-קריפּלטן און קרומען בליק אויפן כאַראַקטער פון דער ציוניסטישער באַוועגונג, וועט זיין מער קאָנסטרוקטיוו און נוצלעך, אויב איך וועל זיך באַמיען — אַזוי אַביעקטיוו, ווי איך קען נאָר דאָס טאָן — צו דערקלערן די אָפּשטאַמונג און די אידעאָלאָגישע באַזע פון דער ציוניסטישער באַ-וועגונג, וועלכע האָט דערפירט צום ווידערגעבורט פון מדינת ישראל.

*

אויב מען קוקט אויבערפּלעכלעך, פון דרויסן, אויף דער ציוניסטישער באַוועגונג, קען זיך אויסווייזן, אַז זי איז איינע פון די פּיל נאַציאָנאַלע באַפּריינג־באַוועגונגען, וועלכע כאַראַקטעריזירן דעם צווייטן טייל פון ניינצנטן יאָרהונדערט און די ערשטע העלפט פון צוואַנציקסטן יאָרהונדערט, און וועלכע האָבן געפירט צום שאַפן אַזוי פּיל נייע מלוכות. אָבער מען קען בשום אופן ניט פאַרשטיין ריכטיק די ציוניסטישע באַ-וועגונג, אויב מען וועט זי מעסטן מיט דער נאַרמאַלער קריטעריע און כאַראַקטעריסטיק פון רעגולערע נאַציאָנאַלע באַוועגונגען. דעם ציוניזם דאַרף מען קודם־כל באַטראַכטן ווי אַ נאַציאָנאַלע באַוועגונג פון יידישן פּאָלק, און מען קען אים פאַרשטיין נאָר אויפן יסוד פונעם כאַראַקטער און פון דער געשיכטע פון יידישן פּאָלק, וואָס איז — ווי איך זע עס — כמעט איינציקאַרטיק אין דער געשיכטע פון דער מענטשהייט. און גלייך אין אָנהייב וויל איך מאַכן קלאַר, אַז די דאָזיקע אייגנאַרטיקייט מיינט

ניט צו זאגן, און דאס יידישע פאלק איז בעסער אדער העכער פון אנדערע פעלקער. די קאנצעפציע פון "אתה בחרתנו" פאלק, וואס איז אן עיקר פון דער יידישער פילאזאפיע און רעליגיע, איז ניט קיין טייל פון דער ציוניסטישער אידעאלאגיע, הגם א סך יידן, בפרט די רעליגיעזע, נעמען אן דעם דאזיקן גלויבן, אבער איב אפילו מען פרעטענדירט ניט אויף דער מינדסטער מאס פון סופעריאריטעט פארן יידישן פאלק אין פאר גלייך מיט אנדערע פעלקער, מוז יעדער איינער, וועלכער אנאליזירט די געשיכטע און דעם כאראקטער פון יידישן פאלק אנערקענען, און יידן זיינען אין פרינציפ אנדערש פון די אנדערע קאלעקטיווע גרופעס אין דער געשיכטע, וועלכע מען רופט פעלקער און נאציעס. יידן זיינען א פאלק, וועלכע זיינען גלייכצייטיק אויך א באזונדערע רעליגיעזע גרופע. די דאזיקע אידענטיפיקאציע מאכט דאס יידישע פאלק אנדערש פון אנדערע פעלקער, וועלכע, ווען אפילו זיי האבן זייער אייגענע נאציאנאלע רעליגיע, האבן זיי קיין מאל ניט גלייכגעשטעלט זייער רעליגיעזע באזונדערקייט מיט זייער נאציאנאלער אידענטיטעט. אויסער דעם איז די געשיכטע פון יידישן פאלק כמעט איינציקארטיק מיטן אויסהאלטן און איבערלעבן אלע רדיפות און גלותן אין משך פון טויזנטער יארן. דאס קען פארשטאנען ווערן נאר מיט דער ספעציפישער אידעאלאגיע פון יידישן פאלק, ביי וועלכער די אידענטיפיקאציע פון רעליגיע און פאלק איז איין יסודותדיקער אספעקט, און דער צווייטער איז די מיסטישע, סיי רעליגיעזע און סיי נאציאנאלע צוגעבונדנקייט צו ארץ ישראל.

איד קען ניט קיין שום אנדערן ביישפיל פון א פאלק, וואס זאל זיין אזוי אינטיים צוגעבונדן אין זיינע חלומות און אין זיינע וויזיעס, אין זיינע האפענונגען און אין זיינע תפילות, צו דעם לאנד פון וואנען עס איז פארטריבן געווארן מיט פיל יארהונדערטער צוריק, און וועגן וועלכן עס האט אין א סך תקופות פון זיין גלות געשיכטע פאקטיש ניט געהאט קיין רעאלן באגריף. דריי מאל א טאג פלעג א פרומער ייד מתפלל פאר צוריק קערן זיך קיין ציון, און איז די ערגסטע און פינצטערסטע צייטן פון זייער געשיכטע האבן די גערודפטע יידן אויפגעהאלטן זייער האפענונג און זייער גלויבן אין דער צוקונפט, געהלומט וועגן צוריקקערן זיך אין דעם לאנד, ווען משיח וועט קומען און ברענגען די ישועה פארן יידישן פאלק און פאר דער גאנצער מענטשהייט.

א שטארקער אויסדרוק פון דער דאזיקער צוגעבונדנקייט, איז געווען

דער פאקט, וואס אַ מערהייט פון דער ציוניסטישער באַוועגונג האָט אַפֿ געוואָרפֿן דעם אַנבאַט פֿון דער בריטישער רעגירונג אויפצובויען אַן אַרגאַניזירטן אויטאָנאָמען ייִדישן ייִשובֿ אין אוגאַנדע. דער דאָזיקער אַנבאַט איז אַפֿגעוואָרפֿן געוואָרן, ניט געקוקט אויף דעם, וואָס דער גרינדער און פירער פֿון דער באַוועגונג, ד״ר טעאָדאָר הערצל, איז געווען שטאַרק דערפֿאַר, אַז מען זאָל אים אָננעמען, און עס האָט כמעט געהאַלטן דערביי, אַז די באַוועגונג זאָל צעשפּאַלטן ווערן.

די דאָזיקע איינציקאַרטיקע צוגעבונדנקייט פֿון ייִדישן פּאָלק צום לאַנד, פֿון וואָנען ייִדן שטאַמען, איז געבליבן שטאַרק אין אַלע צייטן פֿון דער צעזייטקייט איבער דער וועלט, סיי אין גלות בבל און סיי נאָכן חורבן פֿון בית שני. אָט די כסדרדיקע צוגעבונדנקייט איז די היסטאָרישע, עמאַציאָנעלע, און אויב מען קען זיך אַזוי אויסדריקן — מיסטישע באַזע פֿון דער מאָדערנער ציוניסטישער באַוועגונג. קיין שום טייל פֿון דער ספעציפֿישער רעליגיעזער און נאַציאָנאַלער אידעאָלאָגיע און אַני־מאַמין פֿון ייִדישן פּאָלק קען ניט פּאַרשטאַנען ווערן אָן דער צענטראַלער ראַלע פֿון ארץ־ישׂראל. די דאָזיקע צוגעבונדנקייט האָט געמאַכט די רעאַליזירונג פֿון דער ציוניסטישער אידעע צו שאַפֿן אַ טעריטאָריעלן צענטער פֿאַרן ייִדישן פּאָלק אַ סך שווערער, ווי ווען די באַוועגונג וואַלט געווען גרייט אָנצונעמען וועלכע־עס־איז אַנדערע טעריטאָריע, ניט ארץ־ישׂראל.

דאָס שאַפֿן אַ ייִדישע מדינה אין ארץ־ישׂראל איז פֿון אָנהייב אָן געווען שווער צוליב דער וויכטיקער געאָפּאָליטישער פּאָזיציע פֿון דעם לאַנד, צוליב די אַראַבישע איינוווינער, צוליב די אינטערעסן, וואָס די קריסט־לעכע און מוסולמענישע רעליגיעס האָבן אין דעם לאַנד. אַ סך לייכטער וואַלט דאָס געווען, ווען די ציוניסטישע באַוועגונג וואַלט געפרוּווט באַר־קומען אָן אומבאַווינט לאַנד אין דער וועלט פֿאַר אַ ייִדישן טעריטאָריעלן צענטער. פּראָמינענטע ציוניסטישע פירער, צווישן זיי דער דעמאָלט באַרימטער ענגליש־ייִדישער שריפטשטעלער ישׂראל זאַנגוויל, האָבן פּאַקטיש אין אַ געוויסן מאָמענט געשאַפֿן די אַזוי גערופּענע ״טעריטאָריאַליסטישע באַוועגונג״, וועלכע איז געווען גרייט אויפצוגעבן דעם אידעאַל פֿון שיבת ציון און אָננעמען אַן אַנדערע טעריטאָריע. די דאָזיקע באַוועגונג איז אונטערגעגאַנגען נאָך אַ קורצער צייט, צוליב דער טיפּער צוגעבונדנקייט פֿון ייִדישן פּאָלק צו ארץ־ישׂראל און צוליב זיין אַפּאָג אָנצונעמען וועלכ־עס־איז ״ערזאַץ״.

אַבער די היסטאָרישע צוגעבונדנקייט אַליין דערקלערט נאָך ניט די ציוניסטישע באַוועגונג. דער ציוניזם שטעלט מיט זיך פאַר אַ סינטעזע פון דער היסטאָרישער בענקשאַפט נאָך שיבת־ציון — וואָס איז אַזוי אַלט ווי דער ייִדישער גלות — מיט אַנדערע מאַטיווירונגען, וואָס זיינען אַ רע־זולטאַט פון דער ספעציפישער לאַגע פון ייִדישן פּאָלק אין ניינצנטן יאָר־הונדערט. די דאָזיקע צווייטע גרופּע מאַטיווירונגען איז רעפרעזענטירט אין דעם, וואָס מען באַצייכנט געוויינלעך ווי די מאַדערנע ייִדן־פּראָגע. די ייִדן־פּראָגע איז אַרויסגערופן געוואָרן דורך דעם פּאַקט, וואָס דאָס ייִדישע פּאָלק איז געוואָרן צעשפּרייט איבער אַ סך לענדער פון דער וועלט, איז געווען, אין זיין גרויסער מערהייט, פּאַרפּאָלגט און באַרויבט פון גלייכע רעכט, באַזונדערס די גרויסע ייִדישע מאַסן אין מזרח־איראָפּע, איז געווען עקאָנאָמיש דיסקרימינירט, און זייער אַ גרויסער טייל פונעם פּאָלק האָט געלעבט אין שרעקלעכער נויט. די האַפּענונג, אַז די מאַדערנע דעמאָקראַטיע און ליבעראַליזם וועלן מאַכן אַ סוף צום אַנטיסעמיטיזם און צו די אַנטי־ייִדישע דיסקרימינאַציעס — די פּאָליטישע, עקאָנאָמישע און סאָציאַלע — האָט זיך ניט באַרעכטיקט אין דער ווירקלעכקייט פון ניינצנטן און צוואַנציקסטן יאָרהונדערט. דער קלאַסישער ביישפּיל פאַר דער באַ־דייטונג פון די דאָזיקע פּאַקטן איז דער וועג, אויף וועלכן טעאָדאָר הערצל, דער גרינדער פון דער מאַדערנער ציוניסטישער וועלט־אַרגאַניזאַציע, איז געוואָרן אַ ציוניסט. ער איז געווען, ווי עס איז באַקאַנט, אַן אַסימי־לירטער ייד און ער האָט זיך ווייניק אינטערעסירט מיט ייִדישע פּראַב־לעמען. אָבער די גרויסע דערפאַרונג, וואָס ער האָט געהאַט בעת דער דרייפּוס־אַפּערע אין פּראַנקרייך, וועלכע ער האָט נאַכגעפּאָלגט אַלס פּאַ־ריזער קאַרעספּאַנדענט פון דער גרויסער ווינער צייטונג "נויע פּרייע פּרעסע", האָט אים געבראַכט צו דער איבערצייגונג, אַז אָן אַן אייגן לאַנד וועט ניט זיין קיין לייונג פאַר דער ייִדן־פּראָגע.

צו די דאָזיקע רעאַליסטישע טעמים — ראַטעווען די גערודפּטע ייִדן און געבן זיי די מעגלעכקייט אָנצוהייבן אַ ניי לעבן אין זייער אייגן לאַנד — איז צוגעקומען אַ צווייטער מער אידעאָליסטישער מאַטיוו, וועלכער האָט אינספּירירט די אַנדערע אידעאָלאָגישע גרינדער פון דער באַוועגונג, ווי דעם דייטשי־ייִדישן סאָציאַליסט משה העס און דעם גרויסן העברעישן שריפּטשטעלער און דענקער אחד העם, צו שטיצן די ציוניסטישע אידעע. זייער מאַטיוו איז געווען, אַז איבער דער צעווייטקייט פון ייִדישן פּאָלק,

איבער דעם, וואָס יידן זיינען אומעטום אין דער לאַגע פון אַ מינדערהייט און איבער דער עמאַנציפּאַציע פון אַ טייל פון די יידישע יישובים — איז פאַראַן די געפאַר, אַז דער יידישער ביישטייער צו דער מענטשלעכער ציוויליזאַציע זאָל ווערן איבערגעריסן, און אַז די ספעציפישע יידישע גאונות, וואָס האָט אַזוי שטאַרק באַרייכערט די מענטשהייט, וועט זיך ניט קענען מער אויסדריקן אין אַריגינעלע שאַפּערישע דער-גרייכונגען.

אַט, די אַלע פאַרשיידענע מאַטיוון — די היסטאָרישע צוגעבונדנקייט צו ארץ־ישׂראל, די טראַגישע לאַגע פון מיליאָנען יידן, די נויטוענדיקייט פאַר אויפהאַלטן די יידישע שעפּערישקייט — האָבן כאַראַקטעריזירט די ציוו-ניסטישע באַוועגונג אין איר ספעציפישער אידעאָלאָגיע, מיט וועלכער זי אונטערשיידט זיך פון די אַנדערע נאַציאָנאַלע באַוועגונגען. די דראַמאַ-טישסטע באַרעכטיקונג פון דער ציוניסטישער אידעע איז געקומען אין דער נאַצי־עפּאָכע, ווען די פאַרניכטונג פון זעקס מיליאָן יידן און דער דורכפאַל פון דער דעמאָקראַטישער וועלט זיי צו ראַטעווען — אַפילו צו מאַכן אַן ערנסטן פרוו דאָס צו טאָן — האָט באַווין דער ניט־יידישער וועלט די אומנאָרמאַלקייט פון דער יידישער לאַגע און די נויטוענדיקייט, אַז דאָס יידישע פּאָלק זאָל האָבן אַן אייגענעם טעריטאָריעלן צענטער, וווּהין אַלע יידן, וועלכע האָבן ניט די מעגלעכקייט צו פירן אַ לעבן אין ווערדע און אין גלייכבאַרעכטיקונג אין אַנדערע לענדער, זאָלן קענען עמיגרירן און ווערן די בעלי־בתים פון זייער אייגענעם גורל.

די דאָזיקע אַרגומענטן, וואָס באַרעכטיקן דאָס פּראַגראַם פון דער ציוו-ניסטישער באַוועגונג און איר פּאָדערונג צו געבן דעם יידישן פּאָלק דאָס רעכט צו שאַפן אַ טעריטאָריעלן צענטער אין זיין אַלטן היימלאַנד, וואָלטן — ווי איך בין זיכער, געווען איבערצייגנדיק פאַר יעדן איינעם, ווען ניט דער איינער אַספּעקט, וואָס שטיצט זיך אויף דעם פּאָקט, אַז במשך פון יאָרהונדערטער איז אַ גרויסע מערהייט פון די איינוווינער פון ארץ־ישׂראל באַשטאַנען פון אַראַבער. עס וואָלט געווען נאָו און אומזיניק צו לייקענען די ערנסטקייט פון דעם דאָזיקן אַספּעקט. ס'איז אמת, אַז הערצל, וועלכער איז ניט געווען קיין עקספּערט אין יידישקייט און אויך ניט אין די ענינים פון מיטעלן מזרח, האָט ניט געשענקט קיין סך אויפֿ-מערקזאַמקייט דעם דאָזיקן אַספּעקט, ווייל אין יענער צייט איז די אַראַ-בישע נאַציאָנאַלע באַוועגונג ניט געווען קיין וויכטיקער פּאָליטישער

פאקטאָר. אָבער די פירער פון דער באוועגונג נאָך הערצלען האָבן זיך זייער גוט אָפגעגעבן אַ רעכענונג וועגן דעם פראַבלעם און האָבן זיך באַמײט צו געפינען פאַר אים אַ לייזונג. ס'איז קיין פראַגע ניט, אָז מיט די נאַרמאַלע קריטעריעס און פרינציפן פון אינטערנאַציאָנאַלן געזעץ וואָלט די פאָדערונג פון יידישן פאָלק צו שאַפן זיין מדינה אין אַ לאַנד, וווּ יידן זיינען געווען אַ קליינע מינדערהייט, ווען די ציוניסטישע באַ-וועגונג איז געשאַפן געוואָרן, אין יאָר 1897, — ניט באַטראַכט געוואָרן פאַר אַ גילטיקע. דעריבער האָבן איבן אונטערגעשטראַכן דעם איינ-ציקאַרטיקן כאַראַקטער פון יידישן פאָלק און פון דער יידישער געשיכטע און זיין איינציקאַרטיקע צוגעבונדנקייט צום לאַנד פון זיינע אבות. דער טראַגישער גורל פון די מיליאָנען אומגעבראַכטע יידן אין דער נאַציעפאַכע איז געווען גענוג צו באַווייזן, אָז די מענטשהייט איז שולדיק דעם יידישן פאָלק אַן אַנטשעדיקונג אים צו דערמעגלעכן צו שאַפן אַזעלכע באַדינ-גונגען פון לעבן, ביי וועלכע אַזאַ יידישע טראַגעדיע זאָל זיך ניט קענען איבערחזרן אין דער צוקונפט. ס'איז קיין שום פראַגע ניט אָז איב אַ יידישע מדינה וואָלט עקזיסטירט אין דער צייט, ווען די נאַציס זיינען געקומען צו דער מאַכט, וואָלטן מיליאָנען יידן געקענט געראַטעוועט ווערן דורך אַריבערפירן זיי אין דער דאָזיקער מדינה, מעגלעך אויך מיט דער צושטימונג פון די נאַציס אַליין.

מיר האָבן פאַר זיך אַ רעאַלן היסטאָרישן קאַנפליקט צווישן צוויי רעכט — צווישן די רעכט פון די אינדיוידועלע אַראַבער, וועלכע האָבן געלעבט אין אַרץ־ישׂראל, און די רעכט פון יידישן פאָלק, אַלס אַ גאַנצע, צו האָבן אַ טעריטאָריע, וווּ יידן זאָלן קענען פירן אַ זיכער לעבן, אַנטוויקלען זייער אייגענעם כאַראַקטער און ממשיך זיין זייער ביישטייער צו דער מענטשלעכער ציוויליזאַציע. די געשיכטע אין דער פאַרגאַנגענהייט און דאָס לעבן אין אונדזער איצטיקער תקופה זיינען פול מיט ענלעכע קאַנ-פליקטן צווישן צוויי רעכט פון צוויי פעלקער. אין אַזאַ קאַנפליקט דאַרף אַנגעווענדט ווערן אַ געוויסע מאָס פון פּריאָריטעט. מען דאַרף זיך פּרעגן, וועלכע פון די צוויי רעכט איז העכער און מאַראַליש מער באַרעכטיקט. מיר האָבן אַנטוויקלט אין דער מאָדערנער צייט דעם פרינציפ פון סאַציאַ-לער גערעכטיקייט, ווען מלוכות נעמען אַוועק דורך שטייערן אַדער אַנ-דערע מיטלען פאַרמעגנס, וואָס רייכע מענטשן האָבן זיך דערוואַרבן מיט רעכט, און דאָס ווערט געטאָן, בכדי צו העלפן די אַרעמע מענטשן. אַלע

מלוכות, ניט בלויז די סאציאליסטישע, האָבן אָנגענומען דעם דאָזיקן פרינציפ און זיי אַנטוויקלען זיך אַלץ מער און מער אין מאָדערנע מלוכות פון אַלגעמיינעם ווילזיין. דער דאָזיקער פרינציפ פון סאציאַלער גערעכט־טיקייט מוז ווערען אָנגעווענדט און וועט, ווי איך האָף, סוף־כל־סוף אָנגע־געווענדט ווערן אויך אין די באַצונגען צווישן פעלקער. ס'איז מאַראַליש אומגערעכט, און היסטאָריש וועט עס פירן צו אומרוען און קאָנפליקטן, אַז געוויסע פעלקער זאָלן האָבן ריזיקע טעריטאָריעס, וועלכע זיינען זייער שיטער באַפעלקערט, און אַנדערע פעלקער זאָלן זיין באַגרענעצט צו קליינע טעריטאָריעס, וואָס זיינען איבערפולט, און וווּ עס איז כמעט ניט מעגלעך צו גאַראַנטירן אַן אָנשטענדיק לעבן פאַר די איינוווינער.

אַזאָ סיטואַציע הערשט בנוגע דעם אַראַביש־יידישן קאָנפליקט אין ארץ־ישראל. די אַראַבישע פעלקער באַזיצן אומגעהויערע טעריטאָריעס, פיל פון זיי ליידקע, מיט מעגלעכקייטן אויפצונעמען און איינצואַרדענען מי־לאַגען נייע איינוווינער, אויב די טעריטאָריעס וועלן ווערן ווי געהעריק אַנטוויקלט און אַדמיניסטירט. דאָס יידישע פּאָלק האָט אין משך פון פיל יאָרהונדערטער ניט געהאַט קיין שום אייגענע טעריטאָריע, מיט די טראַג־גישע קאָנסעקווענצען, וואָס זיינען אויבן שוין דערמאָנט געוואָרן. איז ניט פאַראַן די מאַראַלישע באַרעכטיקונג אָנצווענדן אַט דעם דאָזיקן פרינציפ פון סאציאַלער גערעכטיקייט אין דעם דאָזיקן פּאַל און געבן, ניט אפילו גאַנץ ארץ־ישראל, נאָר אַ טייל פון דעם לאַנד צום יידישן פּאָלק, פאַר וועמען דאָס איז די איינציקע רעטונג און מעגלעכקייט צו גאַראַנטירן זיין קיום? דערביי איז קלאַר, אַז אויך אַן דער דאָזיקער קליינער טעריטאָריע ווערט אין דער מינדסטער מאָס ניט געשטעלט אין געפאַר די צוקונפט און דער גורל פון די אַראַבישע פעלקער.

די ציוניסטישע באַוועגונג האָט, אָפגעבנדיק זיך אַ פולע רעכענונג וועגן דעם אַראַבישן אַספעקט פון דער פּראַגע, אַ סך מאָל זיך באַמיט צו קומען צו אַ הסכם מיט די אַראַבער פון ישראל און מיט דער אַראַבישער וועלט בכלל. ס'איז קיין מאָל ניט געווען דער ווילן און ניט די אַמביציע פון דער ציוניסטישער באַוועגונג צו דעראַבערן ישראל, ניט רעדנדיק שוין וועגן דער פּאַקטישער אוממעגלעכקייט דאָס צו טאָן. דער ציוניזם, אין קעגנזאַץ צו אַלע קאָלאָניאַלע באַוועגונגען, מיט וועלכע ער ווערט צייטנווייזן פאַרגליכן, האָט ניט געבראַכט יידן ווי דעראַבערער אין ארץ־ישראל, נאָר ווי פאַרמערס, ווי פויערים, ווי אַרבעטער. איינער פון די הויפּט־אידעאַלן

פון דער ציוניסטישער באוועגונג איז געווען צו ענדערן די סאציאלע און עקאנאמישע סטרוקטור פון יידישן פאלק, וועלכע איז דורך די באדינגונגען פון לעבן אין גלות געווען באגרענעצט מערסטנס צו קאמערציעלע און פינאנציעלע פרנסות. דער אידעאל פון ציוניזם איז געווען צו ברענגען די יידישע יוגנט קיין ארץ-ישראל כדי צו ארבעטן ביי לאנדווירטשאפט און אויפשטעלן אינדוסטריעס ניט דורך אינוועסטירן קאפיטאל און באנוצן די איינגעבוירענע אין לאנד ווי ארבעטער, נאר אויפבויען א נייע יידישע עקאנאמיע אין ארץ-ישראל — פון דעם פונדאמענט ביז צום דאך. דאס איז, אגב, די סיבה, פאר וואס די ארבעטער-גרופעס באהערשן ביון היינט טימן טאג די פאליטישע ארענע פון מדינת ישראל און וועלן דאס נאך טאן א לאנגע צייט.

נאך דעם, ווי די באלפור-דעקלאראציע איז באשטעטיקט געווארן דורך די אלטרטע מלוכות נאך דער ערשטער וועלט-מלחמה, ווען ארץ-ישראל איז אפגעטיילט געווארן פון דער אטאמאנישער אימפעריע, האט ד"ר חיים ווייצמאן זיך באמיט צו קומען צו א פארשטענדיקונג מיטן פירנדיקן פארשטייער פון דער אראבישער וועלט אין יענער צייט, עמיר פייסאל. אזא פארשטענדיקונג איז פארמולירט געווארן אין אן אויסטיש פון בריוו, איז אבער קיין מאל ניט אויסגעפירט געווארן צוליב די אנטוויקלונגען, וואס האבן געמאכט א סוף צו פייסאלס ראלע אין סיריע. אין די שפעטערדיקע יארן האבן דוד בן-גוריון, משה שרת און אנדערע ציוניסטישע פירער מערערע מאל געפרוווט פארהאנדלען מיט די אראבער און קומען צו א לייזונג פאר ביידע צדדים. איך אליין האב אלס פארשטייער פון דער יידישער אגענץ פאר ארץ-ישראל (וועלכע האט אנגעפירט די פאליטישע ענינים פון יידישן יישוב אין ארץ-ישראל, איידער די מדינה איז געשאפן געווארן) ביי דער פעלקער-ליגע אין זשענעווע, געהאט א סך אזעלכע געשפרעכן מיט די אראבישע פארטרעטער. אבער אלץ איז געווען אומזיסט, ווייל די אראבער זיינען ניט געווען גרייט אויף קיין שום קאנצעפציעס און זיי זיינען באשטאנען אויף דעם, אז ארץ-ישראל מוז בלייבן א רייך אראביש לאנד.

ווען נאך דער נאצי-עפאכע איז געווארן אלץ מער און מער דרינגענדיק צו שאפן א יידישע מדינה, כדי אויפצונעמען און איינארדענען די הונדערטער טויזנטער יידן, קרבנות פונעם היטלעריזם, האט די ציוניסטישע באוועגונג, נעמענדיק אין באטראכט דעם פאקט, אז די מערהייט פון דער

באפעלקערונג אין ארץ־ישראל איז אַן אַראַבישע, געמאַכט די העכסטע קאַנצעסיע מיטן פּאַרשלאַג צו טיילן דאָס לאַנד. דער פּאַרשלאַג איז געווען, אַז אין איין טייל פון לאַנד זאָל געשאַפן ווערן אַ ייִדישע מדינה מיט אַ ייִדישער מערהייט, און אַן אַראַבישע מדינה — אין אַן אַנדערן טייל. די דאָזיקע לייזונג איז אַנגענומען געוואָרן דורך דער אַרגאַניזאַציע פון די פּאַראַייניקטע פעלקער סיי דורך די מערב־מלוכות און סיי דורך די מזרח־אײראָפּעיִשע מלוכות. סיי די פּאַראַייניקטע שטאַטן און סיי דער סאָוועטן־פּאַרבאַנד האָבן געשטימט פאַר דעם פּאַרשלאַג. אַן דעם וואָלט ניט געווען די נײטיקע מערהייט פון צוויי דריטל שטימען פאַר דעם באַשלוס. אָבער די אַראַבער האָבן זיך אָפּגעזאַגט מסכים צו זיין מיט דער דאָזיקער לייזונג און זיי האָבן אויפן באַשלוס פון דער אַרגאַניזאַציע פון די פּאַראַייניקטע פעלקער און אויף דער פּראַקלאַמירונג פון דער ייִדישער מדינה רעאַגירט מיט דער אינוואַזיע אויף ארץ־ישראל. ווען ניט די דאָזיקע אינוואַזיע און די אַראַבער־ישראל־מלחמה, וואָס איז געקומען שפעטער, וואָלטן די הונדערטער טויזנטער אַראַבישע פּליטים, וועלכע לעבן איצט אין לאַגערן און שטעלן מיט זיך פאַר אַן ערנסט פּראַבלעם — ניט פּאַרלאָזן דאָס לאַנד און פּאַרבליבן אויף זייערע ערטער. ס'איז אמת, אַז געוויסע ייִדישע טעראַריסטישע אַקטן האָבן אָפּגעשראַקן טיילן פון דער אַראַבישער באַפעלקערונג, אָבער אַן דעם רוף פון די אַראַבישע פירער צו די אַראַבישע אינוואַזיע, אַז זיי זאָלן פּאַרלאָזן ארץ־ישראל, כדי באַלד צוריקצוקומען נאָך אַן אַראַבישן זיג אין אַן אַראַביש באַפרייט לאַנד, וואָלט ניט פאַר־געקומען דאָס דאָזיקע מאַסן־אַנטלויפן פון די אַראַבער.

די דאָזיקע געשיכטלעכע אויפקלערונג לייזט אָבער ניט דאָס פּראַבלעם. פאַר ישראל, ווי פאַר דער ציוניסטישער באַוועגונג און פאַרן ייִדישן פּאָלק, וואָלט עס געווען קורצזיכטיק און מאַראַליש ניט־באַרעכטיקט זיך ניט אָפּצוגעבן אַ רעכענונג וועגן דעם. אַז דאָס פּראַבלעם אַראַבער — ישראל עקזיסטירט, און אַז די לייזונג פון דער פּראַגע איז דער גרונט־באַדינג פאַר אַ פרידלעכער אַנטוויקלונג און פאַר דעם קיום פון מדינת ישראל. עס זיינען פאַראַן צוויי אַספעקטן פון דעם פּראַבלעם: דער אינדיוידועלער אַספעקט פון די אַראַבישע פּליטים, וועלכע לעבן אין די לאַגערן און ווערן געשטיצט דורכן הילפּספּאַנד פון דער אַרגאַניזאַציע פון די פּאַראַייניקטע נאַציעס; און דער קאַלעקטיווער אַספעקט פון דער פּאַזיציע פון דער ייִדישער מדינה צווישן די אַראַבישע מלוכות, וועלכע נעמען אַרום די

גרויסע מערהייט פון די פעלקער אין מיטעלן מזרח. ביידע אספעקטן פונעם פראבלעם זיינען פארבונדן צווישן זיך. ביידע פאָדערן דעם ווילן און די גרייטקייט פון די אַראַבישע פעלקער אַנצונעמען דעם פאַקט פון דער עקזיסטענץ פון מדינת ישראל און זיין גרייט צו אַן אמתער קאָעקזיסטענץ צווישן יידן און אַראַבער. אַן אַזאַ גרייטקייט קען ניט געמאַכט ווערן קיין שום דעצידירנדיקער שריט. ליידער געהערן די אַראַבער, אַזוי ווי די יידן, צו דער סעמיטישער ראַסע, וואָס איז אַ ראַסע פון אַן אומגעהויערן היסטאָרישן זכרון, וועלכער קען ניט פאַרגעסן און איז זעלטן מוחל. די ענלעכקייט אין דער הינזיכט צווישן יידישן פאַלק, וואָס ווערט אין אונדזער תורה אַנגערופן אַן "עם קשה עורף", און דעם אַראַבישן פאַלק, וואָס זאָגט זיך אָפּ צו אַנערקענען רעאַליטעטן, מאַכט די לייזונג נאָך אַ סך שווערער. די אַראַבער דאַרפן שלום מאַכן מיטן פאַקט, אַז עס עקזיסטירט אַ יידישע מדינה, און אַז נאָך דעם וואָס עס איז געשען דעם יידישן פאַלק אין דער נאַציעפאַכע, קען ניט די גרויסע וועלט זיך צוקוקן גלייכגילטיק, ווי די יונגע יידישע מדינה, וועלכע האָט געראַטעוועט צוויי מיליאָן היימלאָזע און רוזנירטע יידן און הייבט אַן אַן אַנטוויקלונג פון גרויסער באַדייטונג, איז באַדראַט צו ווערן צעשטערט. אויב דאָס וועט געשען וועלן זיין לייזונגען פאַר ביידע אַספעקטן פון אַראַביש-יידישן פראַבלעם.

די הויפטלייזונג, ווי איך זע זי, מוז זיך שטיצן אויף שאַפן אַ מין בלאַק אָדער קאָנפֿעדעראַציע פון די מלוכות פון נאָענטן מזרח און אויף דעם, אַז ישראל זאָל זיין אַ טייל פון אַזאַ קאָנפֿעדעראַציע. ישראל דאַרף באַגרייפן, אַז זי קען ניט לעבן אייביק ווי אַ פעסטונג אין מיטן פון אַן אַקעאַז פון מיליאָנען פיינטלעכע אַראַבער. אַפילו ווען ישראל וועט בלייבן גענוג שטאַרק אַפצושטויסן די אַראַבישע אַטאַקעס, מוז די גאַנצע עוואָלוציע און דער כאַראַקטער פון דער מדינה סוף-כל-סוף פאַרקריפלט ווערן דורך דעם, וואָס זי וועט דאַרפן קאַנצענטרירן דעם גרעסטן טייל פון אירע אַנטרעננגונגען אויף פאַרטיידיקונג, אויף וואַפן, אַנשטאַט צו שאַפן אַ נייע קולטור און דינען ווי אַ גייסטיקער צענטער פאַר די יידישע יישובים איבער דער גאַרער וועלט.

די אַראַבער, פון זייער זייט, וועלן זיך מוזן אָפגעבן אַ רעכענונג דערפון, אַז זייערע פרווון צו צעשטערן ישראל — אָפגעזען דערפון, אַז דאָס וועט זיך זיי ניט איינגעבן נאָך די דערפאַרונגען, וואָס זיי האָבן געהאַט אין די צוויי מלחמות קעגן ישראל — מוז אַוועקנעמען ביי זיי אַלע אַנשטרענג-

גונגען און מיטלען אויף מיליטערישע צוועקן, אַנשטאַט צו קאַנצענטרירן זיך אויף ווידעראויפבויען דעם מיטעלן מזרח און שאַפן אַ נייע אַראַבישע ציוויליזאַציע. אַ קאַנפּעדעראַציע פון די מלוכות אין מיטעלן מזרח, מיט די אַראַבער און ישראל, וועט מאַכן אַ סוף צו דער מורא פון די אַראַבישע פירער, אַז ישראל וועט בלייבן אַפהענגיק אין איר קיום פון די גרויסע מלוכות און וועט זיין, לויט דעם באַגריף פון די אַראַבער, אַן אויסלעגן-דישער עלעמענט אין דער פּאָליטישער אַריענטאַציע פון דער אַראַבישער וועלט. אויב די ציוניסטישע באַוועגונג האָט באַשלאָסן צוריקצוברענגען דאָס יידישע פּאָלק קיין ארץ-ישראל, מיינט דאָס, אַז יידן דאַרפן זיך צופאַסן צו דעם טייל פון דער וועלט, וווּ די אַראַבער וועלן שטענדיק בלייבן אַ מערהייט. דעריבער דאַרף די לייזונג פון אַ קאַנפּעדעראַציע — וועלכע איך פּערזענלעך האָב תמיד באַטראַכט פאַר דער בעסטער — דערמוטיקט ווערן דורך אַלע, וועלכע ווילן אַ גערעכטע לייזונג פאַר ביידע גרופּעס, און שלום און סטאַביליטעט אין דעם דאָזיקן וויכטיקן טייל פון דער וועלט, וואָס רופט זיך דער מיטעלער מזרח.

די ציוניסטישע באַוועגונג האָט תמיד אַנגענומען די דאָזיקע לייזונג. ווען איך האָב, אין נאַמען פון דער יידישער אַגענץ איבערגעגעבן אין יאָר 1946 אַ מעמאָראַנדום דער אַמעריקאַנער רעגירונג, פאַרשלאָגנדיק די טיילונג פון ארץ-ישראל און דאָס שאַפן אַ יידישע און אַן אַראַבישע מדינה, איז אַ טייל פון דעם פאַרשלאָג געווען, אַז ביידע מדינות, צוזאַמען מיט די אַנדערע מלוכות פון מיטעלן מזרח, זאָלן שאַפן אַזאַ קאַנפּעדעראַציע. ווען דוד בן-גוריון, דאָן פּאַרזיצער פון דער עקזעקוטיווע פון דער יידישער אַגענץ, איז אַרויסגעטראָטן פאַר דער קאָמיסיע פון דער אַרגאַניזאַציע פון די פּאַראַייניקטע פעלקער, וועלכע האָט באַהאַנדלט דאָס ארץ-ישראל-פּראָבלעם, האָט ער איבערגעגעבן דעם זעלבן פאַרשלאָג, פאַרמולירנדיק אים ווי די טיילונג פון ארץ-ישראל אויף צוויי מלוכות, אַ יידישע און אַן אַראַבישע, און מיט אַ יידיש-אַראַבישע אַליאַנס. ווי נאָר די אַראַבער וועלן זיין גרייט צו באַטראַכטן אַזאַ לייזונג, וועלכע קען מיט זיך אויך ברענגען אַ גרעסערע מאָס אייניקייט צווישן די אַראַבישע לענדער גופּא, וועט דאָס פּראָבלעם פון די אַראַבישע פּליטים אויך געפינען אַ לייזונג — סיי דורך דעם, וואָס ישראל קען דערצו ביישטייערן, און סיי דורך דעם, וואָס די אַראַבישע מלוכות קענען דערפאַר טאָן, ווי אויך מיט אינטער-נאַציאָנאַלער און אַנדערער הילף.

ביי דער איצטיקער סיטואציע אין דער וועלט, איז די דאזיקע לייזונג — ווי אנדערע קאנסטרוקטיווע לייזונגען — אָפּהענגיק, אין אַ גרויסער מאָס, פון דער שטעלונג פון די גרויסמאַכטן. אויב דאָס וועט איבערגעלאָזן ווערן בלויז פאַר ישראל און די אַראַבישע מלוכות, האָב איך מורא, אַז מיר וועלן דאַרפן וואַרטן אַ לאַנגע צייט, ביז עס וועט אַנטוויקלט ווערן אַ קאַנ- סטרוקטיווע לייזונג. דערווייל וועלן סיי ישראל און סיי די אַראַבישע מלוכות ווערן שטאַרקער אין זייער באַוואַפּענונג און מיליטערישער קראַפּט, און דער אויפרייס-כאַראַקטער פון דער לאַגע אין מיטעלן מזרח וועט וואַקסן פון טאָג צו טאָג. אויב עס וואַלט געווען מעגלעך צו דערפירן דערצו, אַז סיי די גרויסע מערב-מלוכות און סיי סאָוועט-רוסלאַנד זאָלן איבערנעמען די גאַראַנטיע פאַרן שלום און פאַר דער סטאַביליטעט אין מיטעלן מזרח, און אַז די אַראַבער זאָלן וויסן, אַז זיי קענען ניט האַפּן אויף אַקטיווער רוסישער הילף אין זייער פּרוּוו צו צעשטערן ישראל (און איך בין טיף איבערצייגט, אַז סאָוועט-רוסלאַנד וויל ניט קיין מלחמה אָדער אַגרעסיע אין מיטעלן מזרח, געטריי איר אַלגעמיינער פּאָליטיק אויסצומיידן מיליטערישע קאָנפּליקטן אין דער וועלט), דעמאָלט — גלייב איך — וועלן געשאַפּן ווערן די אַטמאָספּער און די באַדינגונגען פאַר ישראל- אַראַבישע פאַרהאַנדלונגען וועגן דער לייזונג פון די פאַרשיידענע אַספּעקטן פון דעם קאָנפּליקט.

ווי איך זע די צוקונפט, וועלן סיי די יידן אין מדינת ישראל, מיט דער הילף פון יידישן פּאָלק און אַלע פּריינד פון שלום און פּראַגרעס אין דער וועלט, און סיי די אַראַבער, איינזען די נויטווענדיקייט פון קאָנסטרוק- טיווער קאָעקזיסטענץ און פּריינדשאַפּט און זיי וועלן דורך אַזאַ קאָאָפּע- ראַציע לייגן דעם יסוד פאַר אַ נייעם קאָפיטל אין דער געשיכטע פון מיטעלן מזרח, וואָס האָט געשפּילט אַזאַ גרויסע ראָלע אין דער געשיכטע פון דער מענטשהייט.

די מדינה און די צוקונפט פונעם ציוניזם

איך וועל זאגן באַלד פון אַנהייב — און גלייבט מיר, אַז איך זאָג דאָס פונעם טיפסטן האַרצן — אַז איך פיל אַ גרויסע פרייד ווידער אַרויסצורטרעטן און רעדן אין קאַסינאַ. אַט דער קאַסינאַ אין באַזעל רופט אַרויס, טראַץ די פאַרגאַנגענע זיבעציק יאָר, טיפע זכרונות און געפילן אין די הערצער פון יידן און ציוניסטן. איך בין דאָ געווען צום ערשטן מאַל, אויף אַ ציוניסטישן קאַנגרעס, מיט פיר און פופציק יאָר צוריק, ווי אַ זייער יונגער גימנאַזיע־שילער. מיין פאַטער איז געווען אַ דעלעגאַט צום קאַנגרעס, און איך בין געזעסן אין דער זשורנאַליסטן־אַפטיילונג. דאָס איז געווען איינע פון די גרעסטע איבערלעבונגען אין מיין לעבן.

איך וויל אויך זאָגן, אַז עס איז פאַר מיר אַ גרויסע פרייד אַרויסצורטרעטן אויף דער זעלבער טריבונע, אויף וועלכער עס טרעט אַרויס יצחק ראַבין. איך זע דערין אַ מין סימבאָלישן פאַקט — אַחוץ דער הויכער פּער־זענלעכער אַכטונג, וואָס איך פיל צו אים, און וועגן וועלכע איך וועל דאָ קיין סך ניט רעדן.

אַ גרויסע אידעאָליסטישע און געזעלשאַפטלעך־רעוואָלוציאַנערע באַוועגונג ווערט געמשפּט פון צוויי שטאַנדפונקטן: די מאַס פון איר איבערגע־געבנקייט צו די אידעאָלן אירע, און די מאַס פון דער פאַרווירקלעכונג פון די דאָזיקע אידעאָלן. בלויז איינע פון די דאָזיקע שטאַנדפונקטן איז ניט גענוגנדיק. אויב די באַוועגונג איז געבליבן טריי דעם אידעאָל, און ניט מער — דאָן איז דאָס אַ דאָן־קיכאַטישע באַוועגונג, וואָס האָט ניט קיין וואַגיקע עקזיסטענץ אין דער געשיכטע פון דער מענטשהייט. אויב זי שטרייכט אונטער בלויז די פאַרווירקלעכונג און זי פאַרלירט איר אידעאָל — דאָן — ווי זאָגט דער משל — גיסט זי אויס דאָס קינד צוזאַמען מיטן וואַסער, און זי זאָגט זיך אָפּ פון איר גרונט־אידעע. דערפאַר שטרייך איך אונטער, ווי צופרידן איך בין אַרויסצוטערען אין דער אַנוועזנדיקייט פון יצחק ראַבין. איך רעד איצט ניט וועגן אים, ווי וועגן אַ פּערזענ־

די צוקונפט פון דער ציוניסטישער באַוועגונג

לעכקייט, און ניט ווי וועגן דעם רמטכ"ל*, נאָר ווי וועגן דעם פּאַרשטייער פון דער גרעסטער זאָך, אפשר, וואָס איז געוואָרן געשאַפן אין ישראל. און איך זאָג דאָס ווי אַ מענטש, וואָס איז בטבע ווייט פון מיליטאַריזם — אַ פּאַקט, וואָס יעדער, וועלכער קען מיך, וועט דאָס באַשטעטיקן. יצחק ראָבין רעפּרעזענטירט צבא הגנה לישראל, די אַרמיי פון מדינת ישראל. כל זמן איך בין דער פרעזידענט פון דער ציוניסטישער אָרגאַניזאַציע, איז מיין פליכט, קודם־כל, צו שטיין אויף דער וואַך פון דער רייניקייט פון דער אידעע. איך וועל עס פרוּוון טאָן אויך איצטער.

די פּאַרווירקלעכונג פון אונדזער אידעע, וואָס איז אין משך פון די לעצטע צוואַנציק יאָר געווען די צענטראַלע אויפגאַבע פון מדינת ישראל, האָט זוכה געווען צו דעם ווונדערלעכן אינסטרומענט — צה"ל. אָן די נצחונות פון צה"ל, וואָלט ישראל זיכער ניט עקזיסטירט און מיר וואָלטן ניט זוכה געווען צו דער פּאַרווירקלעכונג פון דער אידעע. דערפאַר איז פּאַראַן אַ סימבאָלישע באַדייטונג אין דעם דאָזיקן סימפּאָזיום — אויב עס וועט מיר דערלויבט זיין אַזוי אַנצורופן אונדזערע פּאַרהאַנדלונגען — צווישן דעם, וואָס איז קודם־כל פּאַראינטערעסירט אין דער אידעע, און זיין חוב איז צו זאָרגן דערפאַר, אַז זי זאָל ניט ווערן אויסגעוועפט, און דעם הויפּט־קאָמנדאַנט פונעם דערהויבנסטן אינסטרומענט, וועלכן מיר האָבן געשאַפן, כדי צו פּאַרווירקלעכן אונדזער אידעע.

איך וויל בלויז זאָגן עטלעכע ווערטער וועגן אונדזער מצב. פון אַלע יידישע מנהיגים, פון די נביאים ביז היים ווייצמאַן, האָב איך געלערנט, אַז עס איז זייער וויכטיק צו זאָגן מענטשן דעם אמת, צו קריטיקירן דאָס, וואָס עס איז געשען אין ישראל אין חודש יוני, איז איינע פון די וויכ־טיקסטע געשעענישן ניט בלויז אין דער געשיכטע פון מדינת ישראל, נאָר אין משך פון די טויזנטער יאָרן זינט דאָס יידישע פּאַלק עקזיסטירט. די גרויסע אויפטרײסלונג, וואָס דאָס יידישע פּאַלק האָט איבערגעלעבט אויף אַ גענוג אומדערואַרטן אופן, איז כמעט איינציקאַרטיק אין דער וועלט. איך אַליין האָב ניט דערוואַרט אַזאַ ריזיקע סאָלידאַריטעט און באַגייסטערונג. (איך נוצ אױס די געלעגנהייט צו זאָגן צו די שווייצאַרישע יידן, אַז מיט דער אויסנאַם־אַקציע זייערער זיינען זיי די ערשטע אין דער ריי פון די אַלע יידישע קיבוצים, וואָס האָבן אַרויסגעוויזן סאָלידאַריטעט

* שעה פון גענעראַל־שטאַב פון צה"ל.

מיט ישראל). פארשטייט זיך, אז אין א צושטאנד פון אזא צופרידנקייט האט מען געוויינלעך ניט ליב צו הערן נעגאטיווע זאכן און ווארענונגען, האט מען ניט גערן צו הערן, אז געוויסע צילן זיינען נאך ניט דערגרייכט געווארן. אבער פון מיין בארימטן פארגייער, פון חיים ווייצמאן — וועמענס שילער איך בין — האב איך געלערנט, אז א מנהיג דארף פארמאגן מוט צו שילדערן פאר זיין פאלק די פאקטן, אזוי ווי זיי זיינען און זאגן דעם גאנצן אמת.

דאס, וואס מדינת ישראל האט באוויזן צו פארווירקלעכן במשך די צוואנציק יאר פון איר עקזיסטענץ — און דאס איז א נישטיק-קליינע תקופה אין לעבן פון א מדינה — און באזונדערס אין צוואנציקסטן יאר-הונדערט, דעם ערגסטן, געפערלעכסטן, געשפאנסטן און גרויזאמסטן פון אלע יארהונדערטער אין דער מענטשלעכער געשיכטע — דאס, וואס ישראל האט באוויזן צו פארווירקלעכן, איז אן ענין, וועגן וועלכן מען קען דא גענוי ניט רעדן. שטענדיק, ווען איך רעד וועגן דעם, דערמאן איך זיך אין הערצלס א זאג אין איינער פון זיינע קאנגרעס-רעדעס: "דער ציוניזם איז אזא דערהויבענע זאך, אז מען דארף וועגן אים רעדן נאר מיט די פשוטסטע ווערטער". דאס זעלבע איז שייך ישראל, און דאס איז א גרויסער לויב פאר ישראל.

איך וועל פרווון מאכן א בילאנס (איך וויל אונטערשטרייכן, אז איך רעד אבסאלוט אין מיין אייגענעם נאמען). איך וועל פרווון זאגן, וואס דער ציוניזם האט געוואלט זיין, צו וואס ער איז דערגאנגען, וואס מיר האבן דערגרייכט, און וואס מיר האבן ביז איצט ניט דערגרייכט. (אויב עס געפינען זיך דא פארשטייער פון דער ישראל-פרעסע, וואלט איך ביי זיי געבעטן בלויז איין זאך: אז זיי זאלן פון מיין רעדע ניט ארויסנעמען א פראגעמענט, וואס זעט ביי זיי אויס באזונדערס אינטערעסאנט, כדי צו מאכן פון דעם א סענסאציע, נאר זיי זאלן פרווון געבן א גלייכגעוויכטיקן באריכט. איך האף, אז דאס איז ניט מער, ווי א באשיידענע ביטע).

מיר קומען זיך היינט צונויף אין דער סאמע פאראדאקסאלסטער צייט אין דער געשיכטע פונעם יידישן פאלק — פונעם ציוניסטישן קוקווינקל. אין די לעצטע חדשים ניט ווי אין די פריערדיקע, האט דער ציוניסטישער געדאנק זוכה געווען צו א פרעצעדענסלאזן דערפאלג. דאס האט באקומען זיין אויסדרוק אין דער ברייטער סאלידאריטעט כמעט פונעם גאנצן יידישן פאלק, מיט גאנץ ווייניקע אויסנאמען, אנהייבנדיק פונעם לובאוויטשער

רבין און ענדיקנדיק מיט דער מערהייט פון די יידישע קאָמוניסטן, וואָס האָבן געשטיצט ישראל. אין אַנבליק פון אַט דער יידישער אידענטיפיקאַציע און סאָלידאַריטעט מיטן גורל פון ישראל אין די וואַכן פון אומרו, און אויך אין די וואַכן פון נאָך דעם נצחון, האָט די ציוניסטישע אידעע דער-גרייכט איר גרעסטן זיג ביים יידישן פּאָלק, אין וועלכן זי איז בשעתו געבוירן געוואָרן, ווי אַ קליינע מינדערהייט. דער פּאַראַדאָקס פון אַט דעם מצב באַשטייט אין דעם פּאַקט, וואָס ניט געקוקט אויף דעם דעצי-דירטן זיג פון דער ציוניסטישער אידעע, געפינט זיך די ציוניסטישע באַוועגונג אין אַ באַשטענדיקן און כסדר זיך פּאַרשטאַרקנדיקן קריזיס. עס האָט ניט קיין שום זין צו מאַכן זיך אילוזיעס אויף דעם דאָזיקן געביט. דער קריזיס האָט זיך אָנגעהויבן צוזאַמען מיטן אַנטשטיין פון דער מדינה, און קיין איינע פון די דערגרייכונגען פון מדינת ישראל — מיליטערישע פּאָליטישע, קולטורעלע אָדער געזעלשאַפטלעכע — און קיין שום זיג פון דער ציוניסטישער אידעע, ענדערט ניט דעם פּאַקט, אַז די אַרגאַניזאַציע אַלס אַזעלכע, איז זינט אַ לאַנגער צייט, שוין ניט די, וואָס זי איז געווען דעמאָלט, ווען זי האָט מיט זיך פּאַרגעשטעלט נאָר אַ מינדערהייט. דערפאַר דאַרף זי אַוועקשטעלן פאַר זיך אַליין די פּראָגע: וואָס איז איר אויפגאַבע אינעם איצטיקן מאַמענט?

און פאַר וואָס האָבן מיר אין משך פון צוואַנציק יאָר זיך געפונען אין אַ צושטאַנד פון קריזיס? דער דאָזיקער קריזיס איז ניט געווען קיין אומ-דערוואַרטער. דאָס איז ניט קיין פּאַראַינצלטע דערשיינונג. ווען מען פּאַרשט די געשיכטע פון יעדער גרויסער רעוואָלוציאַנערער באַוועגונג, ווייזט זיך אַרויס, אַז די גורלדיקע מינוט אין דער געשיכטע פון אַ גרויסער אידעאָליסטישער באַוועגונג, וואָס וויל ענדערן דעם אויסזען פון דער געשיכטע, קומט צוזאַמען מיט דער ערשטער טיילווייזער דערגרייכונג. דער ערשטער זיג אין דער אַנטוויקלונג פון דער רעוואָלוציאַנערער באַוועגונג איז דער געפערלעכסטער, ווייל די מענטשן פון דער דאָזיקער באַוועגונג אָדער פון דעם דאָזיקן פּאָלק ווערן באַרוישט פון דעם ערשטן נצחון, און זיי מיינען, אַז מיט דעם דאָזיקן ערשטן טיילווייזן נצחון האָבן זיי שוין געזיגט אין קאַמף; זיי מיינען, אַז די ערשטע אָדער די צווייטע שלאַכט איז שוין דער סוף פון דער מלחמה. זייער ענטוויאָזם פּאַלט, זייער גלויבן לעשט זיך, זייער גרייטקייט זיך מקריב צו זיין ווערט קלענער, זיי זענען שטאַלץ מיטן ערשטן טיילווייזן דערפּאָלג, און דאָן פּאַלט זיך מאַראַליש

פונאנדער די באוועגונג. דאָס איז געשען מיט דער פראַנצויזישער רעוואַ-
לוציע, דאָס איז געשען מיט דער מערהייט קאָמוניסטישע רעוואַלוציעס
אין אונדזער צייט, און דאָס איז עלול צו געשען אויך מיטן ציוניזם.
אַט די געפאַר שוועבט אויך איבער אונדזערע קעפּ באַזונדערס דערפאַר,
ווייל די ערשטע דערגרייכונג, די אַנטשטיינג פון דער מדינה, איז פאַר
דער מערהייט יידן פאַרווירקלעכט געוואָרן — לאַמיר זיך מודה זיין —
אויף אַזאַ אומדערוואַרטן אופן. וויפּל יידן וואַלטן געגלייבט, ניט אין 1897,
נאָר אין 1940, אַז אין אונדזער צייט וועלן מיר זוכה זיין צו אַ יידישער
מדינה, שוין ניט רעדנדיק וועגן אַ יידישער אַרמיי און יידישע נצחונות.
איך דערמאָן זיך מיין גרויסן פריינד סטיפּען וויין. אין יאָר 1942 האָב
איך צו אים געזאָגט: „איך גלייב, אַז נאָך דער איצטיקער מלחמה וועלן
מיר באַקומען אַ יידישע מדינה, און איך גלייב, אַז דער רוסישער בלאַק
וועט שטימען פאַר איר.“ וויין האָט מיר געענטפּערט: „איר רעדט, ווי
אַן אומפאַראַנטוואַרטלעכער אַפּטימיסט. איך, יעדנפאַלס, וועל דאָס ניט
זוכה זיין צו דערלעבן, און איך האָב מורא, אַז אויך איר וועט דערצו
ניט זוכה זיין. אפשר וועלן מייע קינדער דערצו זוכה זיין.“ איך דערמאָן
דאָס, ווי אַ ביישפּיל. סטיפּען וויין איז באמת געווען אַ ייד, וואָס האָט
געגלייבט אין דער ציוניסטישער אידעע, אַ פּאָליטיקער מיט אַן אַלזייטיקן
בליק אויף די וועלט־ענינים. עס איז זייער פאַרשטענדלעך, אַז פון פּסי-
כאָלאָגישן שטאַנדפּונקט, זיינען די יידן געווען ענטוואַסטיש, און עס
איז נאָטירלעך, אַז זיי זיינען געווען גענייגט אַריינצופאַלן אין אַ באַ-
קוועמער שטימונג און צו גלייבן, אַז אין גרונט גענומען איז דער ציוניזם,
מער אַדער ווייניקער, שוין פאַרווירקלעכט געוואָרן. דערפאַר זיינען פאַראַן
מיליאָנען יידן, וועלכע זאָגן צו זיך: „צו וואָס זאָלן מיר זיין ציוניסטן?
מיר זיינען דאָך סיי ווי פעסט פאַרבונדן און סאָלידאַריש מיט ישראל,
פונקט ווי יעדער ציוניסט. מיר באַשטייערן זיך פאַר ישראל ניט ווייניקער,
אויב ניט מער פונעם ציוניסט. מיר טוען אויך ניט ווייניקער פאַר ישראל
אויף אַנדערע געביטן. טאָ צו וואָס דאַרף מען אַט די באַוועגונג, מיט
אירע פאַרטייען, מיט איר פאַרצווייגטן אַפּאַראַט אַאָז״וו, אַאָז״וו?“
דערפון דאַרפן די ציוניסטן זיך אָפּגעבן אַ דין וחשבון.

דער ציוניזם האָט פאַרמאָגט דריי צילן. דער עיקרדיקער ציל איז געווען
צו פאַרזיכערן דעם קיום פונעם יידישן פּאָלק. לויט דעם, ווי דער מצב
פונעם יידישן פּאָלק האָט אויסגעזען מיט זיבעציק יאָר צוריק אין די

אויגן פון הערצל און אנדערע, האבן אויף אינדזער קיום געלויערט צוויי גרויסע, סתירותדיקע געפאָרן: פון איין זייט, האבן מיליאָנען יידן אין מזרח־אײראָפּע זיך געפונען אונטער דער געפאָר פון פיזישער ליקוויד־דאַציע, פון פּאָגראַמען, דיסקרימינאַציע, אָן פעסטע פרנסה־קוואַלן. פון דער צווייטער זייט, איז פאָר די מיליאָנען עמאַנציפּירטע יידן פון מערב־אײראָפּע, געשטאַנען די אינערלעכע, אפשר נאָך האַרבערע געפאָר, פון אַסימילאַציע, אויפלייזונג און גלייכגילטיקייט. פאָר אַט די צוויי געפאָרן האָט דער ציוניזם געזען איין ענטפּער — און דאָס איז געווען זיין צווייטער ציל — צו באַקומען אַ לאַנד, וווּ יידן זאָלן קענען ווערן אַ מערהייט און זיי זאָלן דאָרט קענען ניט נאָר פּראַקלאַמירן זייערע אידעען פאָר ניט־יידן, אָדער פאָר אַנדערע יידן, ווי זיי האָבן געטאָן אין משך פון צוויי טויזנט יאָרן, נאָר אויך זיי צו פאַרווירקלעכן. כדי דאָס אויסצופירן אין צוואַנציקסטן יאָרהונדערט, מוז מען האָבן אַ מדינה.

אין אונדזער יאָרהונדערט פאַרווירקלעכן די פעלקער זייערע אידעאָלן נאָר מיט דער הילף פון זייער מדינה. די מדינה איז קיין מאָל ניט געווען דער עיקר־ציל פונעם ציוניזם. זיין ציל איז געווען דאָס יידישע פּאָלן. אין דער געשיכטע זיינען געווען הונדערטער יאָרן, ווען די פעלקער זיינען געקומען צו זייער אויסדרוק ניט דווקא דורך מלוכה־שער אומ־אַפהענגיקייט. די סווערענע מדינה פונעם 19טן און 20סטן י"ה איז אַ מין מאַדערנע דערפֿינדונג — ניט דווקא קיין יידישע. דער וויכטיקסטער אָנהענגער אירער איז געווען דער פּרייסישער פּילאָזאָף העגעל. ער האָט אַנטוויקלט דעם געדאַנק, אַז אַ סווערענע מדינה, וואָס געוועלטיקט איבער אַלעם, וואָס קען זיך דערלויבן אַלץ צו טאָן, איז די העכסטע דערגרייכונג. די דערהויבנסטע פאַרעם פון דער מענטשלעכער ציוויליזאַציע. לויט מיין באַשיידענער מיינונג, איז דאָס אַ באַרבאַרישע אידעע. מען קען ציען אַ גלייכע ליניע צווישן העגעל און היטלער. מיר לעבן אין אַ יאָרהונדערט. ווען די מדינות זענען דערגאַנגען צו דעם, אַז מען זאָל זיך בוקן פאָר זיי. ווי לאַנג די דאָזיקע דערשיינונג וועט דויערן — דאָס ווייס איך ניט. אָבער שוין איצט זיינען פאַראַן סימנים פון אַן ענדערונג: די מדינות פרווון צו באַגרענעצן און מצמצם צו זיין זייער סווערעניטעט און צו פאַראייניקן זיך אין ברייטערע פאַרבאַנדן (דער צפּון־אַטלאַנטישער פאַקט, דער פאַקט פון דרום־מזרח־אַזיע, קאַנפּעדעראַציעס). עס וועט אַדורך אַ געוויסע צייט (איך וועל דאָס שוין ניט דערוואַרטן זיך, אָבער

איך האָף, אַז מיינע קינדער וועלן זוכה זיין צו דעם). און קיין סווערענע מדינה וועט ווידער ניט עקזיסטירן. כל־זמן יעדע מדינה קען טאָן אַלץ, וואָס איר גלוסט זיך אויף אַן אַבסאָלוטן אופן, איז ניטאָ קיין מעגלעכקייט צו שאַפן סטאַבילע פאַרהיטונג־מיטלען צו באַשיצן דעם וועלט־שלום. בלויז ווען עס וועלן געשאַפן ווערן העכערע אויטאָריטעטן, יורידישע אויטאָריטעטן, וועלכע וועלן פאַרווערן די מדינות צו טאָן געוויסע זאַכן, וועט מען קענען פאַרויכערן אַ פעסטן וועלט־שלום. אָבער דאָס איז אַ וויזיע פאַר דער ווייטער צוקונפט.

כל־זמן די פעלקער אין 20סטן י"ה געפינען זייער אויסדרוק אין דער געשטאַלט פון אַ מדינה, מוון אויך מיר, יידן, האָבן אַ מדינה. אַלע מיינע יאָרן, זינט איך בין אַ ציוניסט, בין איך שטענדיק געווען אַ פּאַליטישער ציוניסט. מען קען מיר, אַלזאָ, ניט באַשולדיקן דערין, אַז איך שאַץ ניט אַפּ ווי געהעריק די מדינה. איך האָב געקעמפט פאַר דער צעטיילונג פון אַרץ־ישׂראַל, כדי מיר זאָלן וואָס שנעלער האָבן אַן אייגענע מדינה. איך האָב דאָס אונטערגעשטיצט אין אַ צייט, ווען אַ סך פון די, וואָס קריטיקירן מיך היינט, האָבן ענערגיש זיך קעגנגעשטעלט, און זיי האָבן געהאַלטן, אַז מען דאַרף נאָך וואַרטן אַ געוויסע צייט. וווּ וואַלטן מיר זיך איצט געפונען, ווען מיר וואַלטן געהערט זייערע עצות? ובכן, די מדינה איז דער לעבנסוויכטיקער אינסטרומענט. און קיינער האַלט זי ניט פאַר מער וויכטיק, ווי איך. אָבער מען דאַרף ניט קיין אינסטרומענט פאַרוואַנדלען אין אַ ציל. דער ציל פון דער מדינה איז צו פאַרויכערן די עקזיסטענץ פונעם יידישן פּאָלק, ניט בלויז די עקזיסטענץ פון די צוויי און אַ האַלבן מיליאָן יידן, וועלכע געפינען זיך היינט אין ישׂראַל, אָדער פון די דריי צי פיר מיליאָן, וועלכע וועלן דאַרט זיין מאַרגן. דער ציל פונעם ציוניזם איז צו זיכערן דעם קיום, די אייגנאַרטיקייט און די אידענטיטעט פון אַלע יידן אין דער וועלט, אויסער די, וועלכע זיינען מסוגל צו פירן אַן אַלזייטיק לעבן אין זייער מדינה — וואָס די יידן אין גלות זיינען ניט אין שטאַנד אויסצופירן. דאָס איז דער עיקרדיקער מאַטיוו פאַר עליה, אויב איר ווילט זיך באַטייליקן אינעם שאַפן אַ צוקונפט פאַרן יידישן פּאָלק. אָבער דער ציל איז צו באַנוצן זיך מיטן אינסטרומענט פון דער מדינה, מיט אַ יידישער מערהייט אין אַן אייגענער מדינה, מיט אַן אייגענער שפּראַך, מיט אַן אייגענער קולטור, כדי צו זיכערן דעם קיום פונעם פּאָלק, אַ קיום, וואָס געפינט זיך אין געפאַר. דאָס שאַפן

די מדינה איז געווען דער צווייטער ציל פונעם ציוניזם, דער ציל, וואָס איז פּולשטענדיק פאַרווירקלעכט געוואָרן.

דער דריטער ציל איז געווען דער ווילן, די שטרעבונג, אָן די דאָזיקע מדינה זאָל ווערן געשאַפן אין ארץ־ישׂראל. איר ווייסט, אָן עס איז פאַר־געקומען אַרום דעם אַ שאַרפע דיסקוסיע. ס'איז געווען אַ טעריטאָריאַליסטישע באַוועגונג מיט אַזעלכע פירער, ווי ישׂראל זאַנגוויל, וועלכע האָבן געטענהט: "זיכער מוזן מיר האָבן אַ מדינה, אָבער פאַר וואָס דווקא ארץ־ישׂראל, וואָס מיר וועלן קיין מאָל ניט באַקומען, יעדנפאַלס — מיט גרויסע שוועריקייטן? בעסער שאַפן די מדינה אין אונזערע אַדער אין אַן אַנדער אַרט". מיר האָבן געענטפערט, אָן אונדזערע פאַרבינדונגען מיט ארץ־ישׂראל זיינען איינציקאַרטיקע, ווי איינציקאַרטיק עס איז דאָס יידישע פּאַלק. וווּ נאָך קענט איר געפינען אַ פאַראַלעלע דערשיינונג — אַ פּאַלק, וואָס איז גלייכצייטיק פּאַלק און רעליגיע, ראַסע און ציוויליזאַציע? איינע פון די וויכטיקסטע אייגנשאַפטן אין אונדזער געשיכטע איז די מיסטישע צוגעבונדנקייט צו דער ערד, פון וועלכער יידן זיינען געווען דערווייטערט אין משך פון הונדערטער יאָרן. זיי האָבן קוים געוויסט, וווּ ארץ־ישׂראל געפינט זיך, און דאָך פלעגן זיי דריי מאָל אין טאָג תפילה טאָן, אָן מען זאָל זיי אומקערן אין יענעם לאַנד. וווּ נאָך קען מען געפינען אַזאַ ביישפּיל אין דער געשיכטע? לינקע באַוועגונגען, קאַמורניסטישע און פּראַגרעסיווע גרופעס קעמפן איצט קעגן אונדז, דערפאַר וויל מיר האָבן זיך געהאַלטן עקשנותדיק ביי אונדזערע פּאָדערונגען אויף ארץ־ישׂראל. עס איז צו באַדויערן, וואָס זיי ווערן אַלץ ווייניקער פּראַ־ציוניסטיש — און מען דאַרף דאָס ניט גרינגשעצן.

ווען מיר האָבן זיך באַוווּזן אויף דער היסטאָרישער אַרענע, האָט די מערהייט פון די פּראַגרעסיווע גרופירונגען אין דער וועלט געהערט צו אונדזערע בעסטע פריינד. אַ סך פון זיי זיינען דאָס שוין ניט מער. אַט די קעגנער טענהן, אָן מיר האָבן געטאָן שלעכטס די אַראַבער, אָן מיר האָבן דערפירט צו דעם, אָן זיי זיינען מער ניט קיין בעלי־בתים איבער זייער לאַנד. עס האָט ניט קיין זין צו זאָגן, אָן דאָס איז ניט קיין פּראַבלעם. וויצמאַן, וואָס האָט אין דער פּראַגע, ווי אין פּיל אַנדערע, אַרויסגעוויזן אַ סך מוט צו זען דאָס קומענדיקע, האָט אַ מאָל געזאָגט: "דער סכסוך צווישן אונדז און צווישן די אַראַבער איז ניט קיין סכסוך צווישן גערעכטיקייט און אומגערעכטיקייט, נאָר צווישן רעכט און רעכט. אָבער

אונדזער רעכט איז אַ מער דערהויבענע". די מענטשלעכע געשיכטע איז פול מיט אַזעלכע ביישפילן: די סודעטן־דייטשן זיינען געוואָרן פאַר־טריבן פון טשעכאָסלאָוואַקיע, די דייטשן האָט מען אַרויסגעטריבן פון פּוילן — די וועלט איז פול מיט אַזעלכע געשעענישן. מיר זיינען ניט די איינציקע. די פּראַגע איז, וועמען עס געהער די העכערע רעכט. אונדזער רעכט איז פון אַ העכערן כאַראַקטער צוליב צוויי פשוטע סיבות: די ערשטע וואָלט איך אָנגערופן אַ מין מעטאָפיזישע, אַ רעליגיעז־מיסטישע: מען קען זיך ניט פאַרשטעלן די יידישע געשיכטע אָן דער צענטראַלער פּאָזיציע פון ארץ־ישׂראל. אין דער אַראַבישער קולטור פאַרנעמט ארץ־ישׂראל אַ מינימאַל אַרט; זיי האָבן אין ישׂראל מעטשעטן, און ווי איר ווייסט, ווערן זיי געשיצט פון ישׂראל און זיי האָבן אַבסאָלוטע רעכט אויסצופירן דעם רעליגיעזן קולט. אָבער אין אַלגעמינעם פאַרנעם פון דער אַראַבישער געשיכטע, אין דער געשיכטע פון אַט דער גרויסער ציווי־ליזאַציע, זיינען די צענטערס: דמשק, באַגדאַד, גראַנאַדע, שפּאַניע. ארץ־ישׂראל האָט דאָרט אַ צווייטראַנגיקע באַדייטונג. אָבער מען קען ניט אָנהייבן אַפילו פאַרשטיין די יידישע געשיכטע, סיי ווען עס רעדט זיך וועגן רעליגיע, סיי ווען עס רעדט זיך וועגן העברעיִשער ליטעראַטור, אָדער פּאָלקלאַר, אָדער זמירות, אָדער חלומות פונעם פּאָלק — אַן ארץ־ישׂראל. דאָס איז די באַגרינדונג פון אונדזערע מער דערהויבענע רעכט.

די צווייטע סיבה איז דער פּאַקט, אַז לגבי די אַראַבער, וואָס פאַרמאָגן ריזיקע באַדנס, וועלכע וועלן ניט ווערן באַזעצט אין משך פון נאָך הונדערטער יאָרן, איז ארץ־ישׂראל, וואָס פאַרנעמט בלויז אַ פּראָצענט — צוויי פון די דאָזיקע געביטן, ניט קיין דעצידירנדיקער פּאַקטאַר. מען דאַרף טאָן עפעס פאַר די אַראַבישע פּליטים; און איר בין איבערצייגט, אַז ישׂראל וועט טאָן אַלץ, כדי בייצושטייערן צום לייזן דאָס פּליטים־פּראָבלעם. אָבער אין דער אַראַבישער ציוויליזאַציע בכלל, וואָס ציט זיך — אויב איר ווילט וויסן — פון מאַראַקאָ ביז באַגדאַד, שפּילט ניט דער דאָזיקער ענין קיין וויכטיקע ראָלע. פאַר אונדז אָבער איז ארץ־ישׂראל דאָס איינציקע לאַנד, וואָס איז אונדז געבליבן. אַן ארץ־ישׂראל קען מען זיך ניט פאַר־שטעלן קיין יידישע מדינה. די יידן וואָלטן קיין מאָל ניט געווען אין שטאַנד צו שאַפן אַ מדינה אין אוּגאַנדע, אָדער אין אל־עריש, אָדער אין מאַדאַגאַסקאַר — ווי געוויסע נאַציס האָבן דאָס פאַרגעשלאָגן פאַר דער מלחמה. איך האָב קיין מאָל ניט געגלייבט, אַז יידן וועלן אוועק

די צוקונפט פון דער ציוניסטישער באוועגונג

קיין מאַדאָנאַסקאַר, כדי דאָרט צו שאַפן אַ מדינה, אַפילו ווען זיי וועלן זיך געפינען אונטער די נאַצישע דראָנגען.

דאָס איז דער דריטער ציל פונעם ציוניזם: צו שאַפן די מדינה ניט אויף וועלכן עס איז אָרט, נאָר אין ארץ־ישראל, באַזירט אויף דער מאַראַלישער און היסטאָרישער גערעכטיקייט. דאָס איז געוואָרן קלאַר פאַר דער וועלט, באַזונדערס נאָך דער נאַצישער תקופה. די זעקס מיליאָן יידן וואָלטן ניט אומגעקומען, ווען מיר וואָלטן דאָן געהאַט אַ מדינה. דער פּאָליטישער חטא פונעם ציוניזם איז דער, וואָס ער האָט ניט אָנגענומען דעם טיילוונגס־פּלאַן פון ארץ־ישראל אין יאָר 1938, וועלכן די ענגלענדער זיינען, אין אַ געוויסן מאָמענט, געווען גרייט אונז פאַרצולייגן. אָן דעם נאָרמאַליזירן אונדזער צוקונפט, אָן דעם איינזאַמלען כאַטש אַ טייל פונעם פּאָלק, און דערנאָך, ווי מיר האָפּן, די מערהייט פונעם פּאָלק, אין אונדזער לאַנד, איז די צוקונפט פון אונדזער פּאָלק ניט געזיכערט. דאָס האָבן מיר געלערנט נאָך דעם, ווי מיר זיינען געפרוּווט געוואָרן אין די נאַצ־יאָרן.

אַבער אין דער ציוניסטישער אידעאָלאָגיע האָבן מיר קיין מאָל ניט באַטראַכט די מעגלעכקייט, אַז מיר וועלן דאָרפן פאַרנעמען די מדינה אויף אַ מיליטערישן אופן. קיין שום ציוניסטישער אידעאָלאָג האָט וועגן דעם ניט געחלומט. מיר האָבן געהאַפּט, אַז מיר וועלן ווייזן דער וועלט אַ ביישפּיל, ווי אַזוי מען שאַפט אַ מדינה מיט פּרידלעכע וועגן. דערפאַר האָט ציוניזם אַנטהאַלטן אין זיך ניט בלויז דעם ווילן צו שאַפן אַ מדינה אין ארץ־ישראל, נאָר אויך חלוציזם, קיבוצים, דעם געדאַנק פון קרן־קימת. דער ציוניזם איז תמיד געווען פאַרבונדן מיט דערהויבענע הומאַניסטישע און מאַראַלישע אידעען, און דאָס איז די באַזונדערע מעלה פונעם ציוניזם. דאָס איז ניט סתם אַ נאַציאָנאַלע באַוועגונג, ווי די באַוועגונג פון אַ סך אַנדערע פעלקער אין משך פון די לעצטע יאָרן. פון דעם דאָזיקן שטאַנד־פּונקט זיינען מיר געווען אַמביציעזן אין פּאָליטישן זין פונעם וואָרט. מיר האָבן געוואָלט ווייזן אַ ביישפּיל ניט אויפן געביט פון דער קראַפּט־פּאָליטיק, נאָר פונעם גייסטיקן און אידעאָלאָגישן שטאַנדפּונקט. וויצמאַן האָט דאָס געפרוּווט טאָן מיט די אונטערהאַנדלונגען, וואָס ער האָט געפירט מיט פייסאַל; בן־גוריון — אין די יאָרן, ווען ער האָט געמאַכט פרוּווּן אונטער־צוהאַנדלען מיט די אַראַבישע פירער; שרת, מיין נאָענטסטער ציוניסטישער פריינד, האָט געליטן דערפון, וואָס ער האָט ניט געקענט געפינען קיין וועג

פון פארשטענדעניש. ביי מיר אליין (אויב איר וועט מיר דערלויבן צו רעדן א מינוט וועגן זיך), ווען איך האב רעפרעזענטירט די יידישע אגענץ אין דער פעלקער-ליגע אין זשענעווע, מיט א סך יארן צוריק, איז איינער פון די וויכטיקסטע חלומות געווען צו דערגרייכן א פארשטענדיקונג מיט די אראבער — און דאס איז געווען אין פולן הסכם מיט די מיינונגען פון ווייזמאן, בן-גוריון, שרת און אנדערע ציוניסטישע מנהיגים. דאס איז אונדז ניט געלונגען, בעיקר איבער דעם אפזאג פון די אראבער מותר צו זיין אויף דער מינדסטער קלייניקייט. איך מיינ, אז א סך פון אונדז האבן מינימזירט ביים אפשפאצן די וויכטיקייט פון דער דאזיקער פראגע. הערצל איז געווען א זשעני, אבער געניאלע מענטשן מאכן אויך פעלערן אין א געניאלן פארנעם. דער מהות פון געניאליטעט איז טייל מאל די פעיקייט צו באגרענעצן קאמפליצירטע פראבלעמען צו א זייער פשוטער, כמעט קינדישער פארעם. און ווען הערצל האט געזאגט: „די לייזונג פון יידישן פראבלעם איז אן ענין פון טראנספארט: מען דארף ברענגען דאס פאלק אן ערד צו דער ניט-באזעצטער ערד אין ארץ-ישראל“ — האט ער, לידער, פארזען דעם פאקט אז אויך דאן זיינען געווען אראבער אין ארץ-ישראל, און די ערד איז ניט געווען אזוי ניט-באזעצט, ווי ער האט זיך דאס פארגעשטעלט.

מיר אלע האבן געטרוימט, אז מיר וועלן קענען שאפן א מדינה אן די געוויינלעכע מעטאדן פון קאלאניזירן און פארנעמען. דער אראבישער פאנאטיזם האט דאס ניט דערמעגלעכט — בין היינטיקן טאג. און צום גרויסן באדויערן איז ער גורם דערצו, אז עס זאל ביז גאר שווער זיין צו געפינען א שנעלע און פרידלעכע לייזונג פון דעם דאזיקן פראבלעם. איך האף אבער, אז מיר וועלן ניט דערגיין צו נאך א מלחמה-רונדע. אין דער פראגע פון נארמאליזירן אונדזערע באציונגען מיט די אראבער זיינען מיר נאך זייער ווייט פונעם ציל.

אונדז איז געלונגען צו דערגרייכן דעם צווייטן ציל, דאס שאפן די מדינה — דער דאזיקער פאקט זעט אויס כמעט ווי א נס. ווען הערצל האט בעתן קאנגרעס אין באזעל געשריבן אין זיין טאגבוך, אז אין פופציק יאר ארום וועט עקזיסטירן א יידישע מדינה, איז דאס ארויסגעדורנגען פון זיין געניאליטעט. אבער אט די וויזיע האט בשעתו אויסגעזען, ווי א לייכטזיניקע אילויע, באזונדערס ווען מען דערמאנט זיך, ווי אזוי יידן און ניטיידן האבן דעמאלט רעאגירט דערויף. אז אונדז איז גע-

לונגען אין משך פון פופציק יאר צו פארווירקלעכן אט דעם אוטאפישן אידעאל, אומצוקערן זיך אין דעם לאַנד, פון וועלכן מיר זיינען געווען דערווייטערט אין משך פון הונדערטער יארן און מיר האָבן באַוויון אין דער אויסערגעוויינלעך שווערער געאָפּאָליטישער פּאָזיציע פון ישראל, צווישן דריי קאָנטינענטן, צו שאַפן די מדינה — פּאַרגרעסערן אַט די פּאַקטן דעם פּאַרנעם פּונעם נס. ווען ישראל וואָלט געווען, ווי מאַדאַגאַס-קאַר, אויפן ראַנד פון דער וועלט־געשיכטע, אַזוי צו זאָגן, וואָלט איר גורל געווען אַ סך אַ פּשוטער, ווייל קיינער וואָלט זיך ניט אינטערעסירט, וואָס אין דער מדינה קומט פאַר. ישראל האָט געשפּילט אַן איינציקאַרטיקע ראַלע אין דער געשיכטע, און דער איינציקער פּאַראַלעל צו איר, וואָס איך קען געפינען, איז דאָס אַלטערטימלעכע גריכנלאַנד. וואָס פאַר אַן אַנדערע קליינע מדינה האָט אויסגעפּילט אַזאַ היסטאָרישע ראַלע, ווי ארץ־ישראל, דאָס פּאַטערלאַנד פון דריי רעליגיעס און דאָס טויער צו איינעם פון די וויכטיקסטע ראַיאָנען אין דער וועלט — דער נאַענטער מזרח? דאָס, וואָס מיר האָבן באַוויון צו פּאַרווירקלעכן אין משך פון צוואַנציק יאר, איז אַ מעכטיקע דערגרייכונג, ניט בלויז פון מיליטערישן שטאַנדפּונקט, נאָר אויך פון קאָנסטרוקטיוון רעהאַביליטאַציע־שטאַנד־פּונקט. אַ מדינה פון זעקס הונדערט טויזנט מענטשן האָט אויפגענומען צוויי מיליאָן! שטעלט זיך פאַר, וואָס עס וואָלט געשען, ווען שוויצאַריע פּאַרדרייפּאַכט איר באַפעלקערונג אין משך פון צוואַנציק יאר. אין סך־הכל האָבן מיר דערגרייכט גרויסע זאַכן.

איך וויל זאָגן עטלעכע ווערטער וועגן דעם, וואָס עס איז ניט דער־גרייכט געוואָרן. דאָס איז דאָס איינגלידערן זיך אין דער וועלט פּונעם נאַענטן מזרח, וואָס דאַרף פּאַרבלייבן — איצט, ווי אין דער פּאַרגאַנגענהייט, טראָץ דעם אַראַבישן אימפעריאַליזם און דער אַבסאָלוטער נעגאַציע זייערער צו אונדזער מדינה — דער עיקרדיקער ציל פון דער ציוניסטישער פּאָליטיק. איך רעד ניט איצט וועגן פּאָליטישע פּראַבלעמען. איך לאָז דאָס איבער פאַר יענע, וואָס קענען בעסער די טעמע און זיי טראָגן די פּאַראַנטוואָרטלעכקייט פאַר די ענינים. אויב איך קען געבן אַ שטיקל עצה פון דער טריבונע, וועל איך זאָגן, אַז די מענטשן, וואָס זיינען פּאַראַנטוואָרטלעך פאַר די ענינים, דאַרפן ווייניקער רעדן וועגן קאַנ־קרעטע צילן. דער פּאַקט, אַז די רעגירונג וואַרט אָפּ, אויף אַן אַפּיציעלן אופן, איז איינס פון די מערקווערדיקסטע זאַכן, וואָס זי האָט געטאָן און

וואס זי וועט נאך, ווי איך האָף טאָן, אין משך פון אַ געוויסער צייט. באַוווּסטיגניק רעד איך איצט ניט וועגן די קאַנקרעטע אויפגאַבעס פונעם היינטיקן טאַג, אָבער אויף אַ לאַנגער מעטע דאַרף ישראל פרוּוון זיך איינגלידערן אין דער וועלט פונעם נאַענטן מזרח און ווערן דורך אים אויפגענומען. דער פאַקט, אַז איצט זיינען מיר צוויי און אַ האַלבער מיליאָן יידן צווישן זעכציק מיליאָן אַראַבער, און אין אַ צייט אַרום וועלן מיר זיין פיר אַדער פינף מיליאָן יידן — אויב אַלץ וועט גיין נאַרמאַל — צווישן אַכציק מיליאָן אַראַבער, אַדער נאָך מער, דעם דאָזיקן פאַקט קען מען ניט באַהאַלטן ניט מיט קיין דעמאָגאָגיע, ניט מיט קיין פאַטאַס און ניט מיט וועלכער עס איז פּאָליטישער פּלינקייט. דאָס איז אַ וועזנטלעכער פאַקט. ווען מיר וואַלטן דאָס ניט געוואַלט, וואַלטן מיר ניט געדאַרפט אומקערן זיך קיין אַרץ־ישראל. אָבער ווען מיר וואַלטן אַוועק קיין אוגאַנדע, וואַלטן אונדז אַרומגערינגלט די נעגער. איך ווייס ניט, וואָס עס איז בעסער.

יעדע מדינה האָט איצט עסקים מיט אירע שכנים און זי מוז אויף וואַסער איז אופן זיך איינגלידערן אין איר סביבה. שוויצאַריע האָט באַוווּזן, ווי אַזוי מען קען דאָס טאָן, און ווייצמאַן האָט געחלומט, אַז ישראל וועט ווערן אַ מין צווייט שוויצאַריע, אַ לאַנד, וואָס האָט דערגרייכט אַ פולע האַרמאָניע צווישן דריי שפּראַכלעכע גרופעס. אמת, שוויצאַריע האָט ניט געהאַט צו טאָן מיט סעמיטן, ווי מיר, מיט אַראַבער. סעמיטישע פעלקער האָבן אַ לענגערן זכרון. דאָס איז אַ ראַסע, וואָס פאַרגעסט ניט און איז אַזוי שנעל ניט מוחל. אין דעם זענען שותפים צו אונדז אין אַ געוויסער מאָס, די אַראַבער, און דאָס איז ניט גורם אַ גרינגער צוזאַמענלעבן. איך האָב אַ מאַל געזאָגט, אַז ווען די אַראַבער וואַלטן געווען ענגלענדער, וואַלטן מיר שוין לאַנג געקומען צו אַ שלום. די ענגלענדער פאַרלירן קעניגרייכן, און דאָך פילן זיי זיך גוט, און זיי שטראַמען, כדי צו הערן די ביטלס. די אַראַבער פאַרמאַגן אַנדערע אייגנשאַפטן: זיי זיינען זייער פילבאַר, זיי פאַרגעסן ניט אַזוי לייכט, און דערפאַר איז דער פּראַצעס אַ מער קאָמפּליצירטער פון פּסיכאָלאָגישן שטאַנדפּונקט. אָבער גאָט באַהיט, אַז מיר זאָלן פאַרגעסן: זאָל דאָס זיך ציען ווי לאַנג, און זאָל עס זיין ווי שווער, דאַרפן מיר טאָן אַלץ, כדי אויף אַזאַ אַדער אַן אַנדערן אופן זיך איינגלידערן אין דער וועלט פון נאַענטן מזרח, פאַרשטייט זיך, ניט מותר זייענדיק אויף קיין איינעם פון די דעצידירנדיקע צילן פון אַ פעס־טער מדינה, וואָס דאַרף ווערן אַ צענטער פון יידישן לעבן.

מיט צוויי און א האלבן אָדער דריי מיליאָן יידן וועלן מיר ניט קענען פאַרפעסטיקן די מדינה אויף אַ לענגערער מעטע. איך האָב קיין מאַל ניט געהערט צו יענע, וואָס מיינען, אַז יעדער ייד מוז וווינען אין ישראל. די יידישע געשיכטע איז אַן איינציקאַרטיקע פּונעם שטאַנדפּונקט פּון אַן אייסטויש צווישן צענטער און פּעריפּעריע, אונדזער געשיכטע האָט זיך אָנגעהויבן אין גלות מצרים. דאָן האָבן מיר באַקומען אַ מדינה, און נאָך אַ געוויסער תקופה איז זי געוואָרן אומגעבראַכט. אונדזער פּאָלק איז געווען אין גלות־בבל, דערנאָך האָבן מיר זיך אומגעקערט, צוריק אויפגעשטעלט די מדינה ביז די רוימער האָבן זי אומגעבראַכט.

לגבי אַ פּאָלק, וואָס האָט אַ העלפט פּון זיין געשיכטע פאַרבראַכט אין גלות, קען מען ניט פשוט זאָגן, אַז זיינע תּפוצות זיינען אַן אומנאַרמאַלע זאַך, עפעס דערנידערדיקס, עפעס אַזוינס, וואָס מען דאַרף פאַרגעסן. וואָס פאַר אַ באַדייטונג און אייגן־ווערדע קען האָבן אַ פּאָלק, וואָס האָט אַ העלפט פּון זיין געשיכטע פאַרבראַכט אין אַ לעבן אָן שום זין? לויט מיין באַשיידענער מיינונג, ווערט די יידישע געשיכטע נאַרמאַליזירט, ווען עס איז פאַראַן אַ שטאַרקער שאַפּערישער צענטער, מיט וועלכן די ברייטע פּעריפּעריע קען זיך אידענטיפּיצירן, און מיט וועלכער זי קען זיך סאָלידאַריזירן — ווי מיר האָבן דאָס געזען אין די לעצטע וואָכן. אָבער דאָס הייסט ניט, אַז מיר מוזן שלום מאַכן מיטן איצטיקן מצב. צוויי און אַ האַלבער אָדער דריי מיליאָן יידן אין דער נאַענטער צוקונפט זיינען ניט מסוגל אויף אַ לענגערער מעטע — אין ליכט פּון דער אַלץ שטאַרקער ווערנדיקער צאַלמעסיקער איבערגעוויכט פּון די אַראַבער — צו דערפילן די דאָזיקע אויפגאַבע און פאַרזיכערן דעם קיום פּונעם יידישן פּאָלק אין דער גאַנצער וועלט. עליה איז איצט די וויכטיקסטע פּראַגע פּונעם ציוניזם.

און דאָ וויל איך זאָגן אַ פאַר אַפּענע און אויפריכטיקע ווערטער. נאָכן אַנטשטיין פּון דער מדינה האָט נאָך פאַר זיך דער ציוניזם אַ ציל. איר ווייסט, אַז עס זיינען פאַראַן אַ סך, וואָס צווייפלען אין דעם, און בראש פּון זיי אַלע שטייט מיין פּריינד און קעגנער בן־גוריון. ער דערקלערט, אַז דער ציוניזם איז שוין ניט מער מסוגל צו דערפילן זיין אויפגאַבע, צו רעפּרעזענטירן דאָס פּאָלק אין זיינע פאַרבינדונגען מיט ישראל. דאָס יידישע פּאָלק האָט אַרויסגעוויזן אַזאַ גרויסע מאַס פּון סאָלידאַרישקייט מיט ישראל אין משך פּון די לעצטע וואָכן, אַז ווען פאַרן ציוניזם וואַלט

דער איינציקער ציל געווען די פארבינדונג פונעם פאלק מיט ישראל, וואלט איך געזאגט, און דער דאזיקער ציל איז געווארן דערגרייכט. אין אזא מצב דארף מען שאפן א ברייטערע ראם, כדי צו פארזיכערן די פארבינדונג מיט ישראל אין דער קומענדיקער תקופה. מיר שטייען פאר דער אויפגאבע צו באאיינפלוסן די יידן פון דער וועלט, אדער א טייל פון זיי, באזונדערס די יונגע, און זיי ווענדן צו עליה. אויב מען האלט, אז דאס איז שוין פארשטענדלעך ביים רוב יידן, וועל איך ענטפערן אז די זאך איז ניט אזוי. ישראל האט ווענדערלעכע פריינד, באגייסטערטע פארערער, וועלכע זיינען גרייט צו דינען פרייוויליק, אין באדינגונגען פון געפאר, אין דער ישראל-ארמיי, אבער זיי זענען ניט גרייט צו באזעצן זיך אין ישראל. דער מאַסשטאַב דערפאר, צי די ציוניסטישע ארגאניזאציע וועט ווייטער דערפילן א דעצידירנדיקע אויפגאבע לטובת ישראל, באשטייט אין דעם: צי וועט איר געלונגען אריינצוברענגען אין לאַנד און אַנגע-זענע צאל יידן פון די מערב־לענדער, וואָרעם דער רעזערוו פון די יידן, וועלכע זיינען געצווונגען עולה צו זיין קיין ישראל צוליב אַרטיקער נויטווענדיקייט, איז שוין, מער אַדער ווייניקער, אויסגעשעפט ביזן סוף. וואָס אין רוסלאַנד וועט געשען — ווייס איך ניט. איך בין ניט קיין נביא. די עליה פון די איסלאַם־לענדער, וווּ עס זיינען נאָך געבליבן קלענערע רעשטלעך — איז, מער אַדער ווייניקער, פאַרענדיקט. און דער צושטאַנד פון אַ זייער באַשרענקטער עליה, אַזאַ ווי אין די לעצטע חדשים, מוז דערפירן, אויף אַ לענגערער מעטע, ניט צו דער צעשטערונג פון דער מדינה, אָבער צו אַזאַ אַפשוואַכונג לגבי דער אַראַבישער וועלט, לגבי דער יידישער וועלט און לגבי דער ניט־יידישער וועלט, אַז אַ סך פון די וועזנטלעכע צילן, וועלכע זיינען כאַראַקטעריסטיש פאַר אַט דער איינציקאַרטיקער מדינה, וועלן בלייבן ניט רעאַליזירט. אויב די ציוניס־טישע אַרגאַניזאַציע וויל אויפהאַלטן איר עקזיסטענץ־באַרעכטיקונג, דאַרף זי אָנהייבן זיך באַציען צו דער דאָזיקער פּראָגע, ווי צו איר צענטראַלער פּראָגע. אַלע אַנדערע אויפגאַבעס, וועלכע זיינען געשטאַנען פאַר איר, האָבן ניט מער קיין פּראָזייטעט אין די אַקטיוויטעטן פון דער ציוניסטישער אַרגאַניזאַציע.

איצט פארנעמען מיר זיך מיט אַ נייעם מין עליה. צוויי מיליאָן יידן זיינען געקומען אין לאַנד אַרײַן, ווײל פאַקטיש האָבן זיי ניט געהאַט קיין אַנדערע ברירה. די עליה פון מאַראַקאָ, פון די לאַגעריס אין דײַטשלאַנד

און אין עסטרייך, פון רומעניע און פון אנדערע לענדער אין מזרח-איראפע, און אויך פון איראק און פון תימן, איז ניט געקומען דווקא דערפאר, ווייל די ציוניסטישע אידעאלאגיע איז געווען פארשפרייט צווישן די יידן פון די דאזיקע לענדער. דאס זיינען געווען יידן, וואס האבן געליטן, וואס האבן ניט געקענט געפינען קיין פרנסה-קוואלן. אחרץ דעם, זיינען זיי געווען יידן מיט א שטארקער רעליגיעזער טראדיציע, לגבי וועמען ישראל איז געווען דאס, וואס זי איז תמיד געווען אין די אויגן פונעם רעליגיעזן ייד. די יידן, וואס דארפן קומען איצט קיין ישראל, דארפן קומען פון זייער אייגענעם גוטן ווילן. קיינער צווינגט ניט דעם אמעריי-קאנער ייד צו עמיגרירן, און פונעם עגאָיסטישן שטאַנדפּונקט, ברענגט ער אָפּט דערמיט אַ קרבן. גלייכצייטיק זיינען אין דער ברייטער וועלט פאַראַן הונדערטער טויזנטער יונגע אידעאָליסטישע יידן. זיי זיינען ניט ווייניקער אידעאָליסטיש, ווי דער דור פון דער צווייטער עליה, פון דער דריטער און אפילו פון דער ערשטער, אָבער זייער אידעאָליזם געפינט אַן אויסדרוק אין דער "שלום-אַרמיי", אינעם קאַמף פאַר די רעכט פון די נעגער, אינעם קאַמף פאַר מענטשן-רעכט, אָדער קעגן דער מלחמה אין וועטנאַם און פאַר דער שלום-באַוועגונג. די מענטשן זיינען פּאַטענציעלע עולים. עס איז ניט אמת, אַז די יידישע יוגנט איז בעיקר אַ מאַטעריאַליסטישע און אַן עגאָיסטישע. די דאָזיקע יוגנט וועט עולה זיין אויב ישראל וועט איר קענען געבן אַ מער מאַראַלישע און אידעאָלאָגישע באַפרידיקונג, ווי די אַנדערע באַוועגונגען און אידעאָלן זיינען מסוגל איר פאַרצולייגן אין אַנדערע לענדער.

דערפאר איז מיין לעצטע פראגע—און דאס איז די דעצידירנדיקע פראגע, וואס שטייט פארן ציוניזם—וואס פאר א מין ישראל האבן מיר געוואלט, אָדער מיר ווילן שאַפן? דער פאַקט, אַז ישראל עקזיסטירט, אַז זי האָט געפירט מלחמות און געזיגט אין זיי, אַז זי האָט געשאַפן אַן אייגענע ווירטשאַפט, אַז צוויי מיליאָן יידן זיינען, מער אָדער ווייניקער, געוואָרן איינגעאַרדנט—דאָס אַלץ זיינען מעכטיקע דערגרייכונגען. אָבער די צענטראַלע פראגע פון עליה פון מערב, אָדער עליה פון די פרייהייט לענדער, איז די פראגע: וועלכע איז די געשטאַלט פון דער מדינה און פון דער געזעלשאַפט, וואס איז בכוח צוציען אַט די יונגע יידן און אויך עלטערע פון זיי.

דער ציוניזם האָט קיין מאָל ניט אויסקריסטאַליזירט פאַר זיך קיין

אבסאָלויט קלאַרע שטעלונג אין דער פּראָגע פּונעם כאַראַקטער פּון דער מדינה. דער ציוניזם האָט זיך תמיד באַזירט אויף צוויי קעגנזעצלעכע אידעאַלן. איין אידעאַל איז געווען אַ נאַרמאַל יידיש לעבן, שאַפן אַ מדינה, ווי אַלע אַנדערע מדינות — מיט אַן אייגענער שפּראַך, מיט אַן אייגענער ווירטשאַפט. דער בולטסטער פאַרשטייער פון דעם דאָזיקן אידעאַל איז געווען הערצל, אַן אַסימילירטער ייד, וואָס האָט רעכט ניט געוואָסט, וואָס יידישקייט איז. אים האָט באַוועגט בלויו די זאַרג פאַר יידן. ער האָט געזען די נויט, אין וועלכער די יידן לעבן און ער האָט דערקלערט, אַז די לייזונג איז אַן אייגן לאַנד, מיט אַ לעבן ווי ביי יעדן פּאָלק. די צווייטע אידעאַלאָגיע, וועמענס קלאַסישער רעפּרעזענטאַנט עס איז געווען אַחד-העם, האָט דערקלערט, אַז די מדינה איז בלויו אַ געהילפּט-מיטל, און אַז דער עיקר-ציל איז צו שאַפן אַ גייסטיקן צענטער, וואָס וועט פאַרזיכערן דעם קיום און די אייגנאַרטיקייט פון די יידן אין דער גאַנצער וועלט. דאָס איז ניט דווקא געווען אַ ציוניסטישע דיכאַטאָמיע. אויך אין דער השכלה-ליטעראַטור שטויסן מיר זיך אַן אויף דעם דאָזיקן קאַנפּליקט. געווען אַ גרופּע, וואָס האָט געלערנט: "לא כּל הגויים בית ישראל" (ניט ווי אַנדערע פעלקער איז דאָס יידישע פּאָלק), און אַן אַנדערע, וואָס האָט געענטפּערט: "נהיה כּל הגויים" (לאַמיר זיין ווי אַלע אַנדערע פעלקער). אַט די צוויי סתירותדיקע טענדענצן האָבן תמיד עקזיסטירט אין ציוניזם. מיר ווילן זיין אַ נאַרמאַל פּאָלק און אין דער זעלבער צייט איינצוהאַלטן דאָס ניט-נאַרמאַלע, דאָס באַזונדערע, דאָס אַנדערשדיקע. איך זאָג: "דאָס אַנדערשדיקע", ניט: "דאָס בעסערע". (איך קען ניט הערן די רייד וועגן אַן אויסדערוויילט פּאָלק. זאָלן דאָס זאָגן די גויים, ניט מיר). מיר האָבן נאָר געוואָלט אויפהאַלטן אונדזער רעכט ווייטער צו בלייבן אַנדערע, אַנדערע לויט דער סטרוקטור, אַנדערע לויט אַ באַזונדערן צונויפּפלעכט פון רעליגיע און פּאָלק, מיט אַט דער אייגנאַרטיקער צוגעבונדנקייט צו ארץ-ישראל, וועגן וועלכער איך האָב שוין גערעדט. מיר דאַרפן ווען עס איז דערגיין צו אַ באַשלוס אין דער דאָזיקער פּראָגע. פון היסטאָרישן שטאַנדפּונקט זע איך אין דעם די צוקונפט פון ישראל און פון דער ציוניסטישער אידעע. איך גלייב, אַז דער באַשלוס דאַרף קומען אין דער פאַרעם פון אַ סינטעז: אַ מדינה ווי אַלע מדינות, אָבער דערביי אַ גייסטיקער צענטער פאַר דער יידישער וועלט. קיין אַנדערע מדינות האָבן ניט פאַר זיך אַזעלכע אויפגאַבעס. אויף אַ לענגערער

די צוקונסט פון דער ציוניסטישער באַוועגונג

מעטע, זיינען די דייטשן אין גאַנצן גלייכגילטיק צו דער פראַגע, צי די דייטשע מינדערהייט אין אַמעריקע וועלן בלייבן דייטשן אָדער ניט. די גרויסע מערהייט לעבט אין דייטשלאַנד און זי איז אַ גאַראַנטיע פאַר דער עקזיסטענץ פון דייטשלאַנד. דאָס איז אויך שייך די אירלענדער, די גריכן אָדער די איטאַליענער אין זייערע דיאַספּאָרעס. זייער עקזיסטענץ איז ניט דעצידירנדיק לגבי דעם גורל פון דער מערהייט אין זייער מדינה. מיר זיינען אַ פּאָלק, וואָס אַפילו אַ דריטל פון אים לעבט ניט אין זיין לאַנד, און דער דאָזיקער צושטאַנד וועט זיך ניט ענדערן זייער שנעל, ניט געקוקט אויף דער ענערגיע, וואָס מיר ווילן דערויף פאַרווענדן. מיר מוזן האָבן אַ מדינה מיט אַלע פירונגען און אַקצעסאָריעס, אָבער אַ מדינה, וואָס איז אין דער זעלבער צייט אַ גייסטיקער צענטער פונעם יידישן פּאָלק. דאָס זיינען אויפגאַבעס, זייער פאַרשיידענע איינע פון דער אַנדערער. דאָס באַדייט די אַנטוויקלונג פון אַ העברעיִשן גייסט אין גלות, דאָס באַדייט אַן אינערלעכע פאַרבינדונג מיט דער קולטור פון ישראל מצד די יונגע, אַפילו ווען זיי זיינען נאָך ניט גרייט עולה צו זיין. דאָס פאַר-לאַנגט אַ קולטור-אויסטויש צווישן די יידן אין גלות און די יידן פון ישראל. דאָס זיינען פּראַבלעמען, וואָס צום לייזן זיי איז נייטיק אַ סך צייט און גרויסע אַנשטרענגונגען. נאָר אַ ישראל, וואָס וועט שטרעבן צו דעם, וועט זיין בכוח צוציען, פון היסטאָרישן שטאַנדפּונקט, מיליאָנען, און אפשר אויך די מערהייט יידן פון דער פרייער וועלט. די שטרעבונג צו אַט דעם ציל איז, לויט מיין מיינונג, די צענטראַלע אויפגאַבע, וואָס שטייט פאַר דער ציוניסטישער באַוועגונג.

ווען מיר וואַלטן געווען בלויז אַ באַוועגונג מיטן ציל אויפצושטעלן אַ מדינה, וואַלטן מיר דעם ציל דערגרייכט אויף אַ ווונדערלעכן אופן און מיר וואַלטן געווען בכוח אַראַפּצוגיין פון דער היסטאָרישער אַרענע מיט אַ דערהויבן נצחון-געפיל, מיט אַ געפיל פון אייגן-ווערדע. אָבער ווען מען ווייסט, אַז אויב די דאָזיקע מדינה וועט זיין אַזאַ מדינה, ווי אַלע אַנדערע, אַ מין צווייט לבנון אָדער סיריע, אָדער אַפילו אַ ביסל אַ בעסערע ווי יענע אין דער קוואַליטעט, וועט זי ניט זיין מסוגל אויס-צופירן איר היסטאָרישע אויפגאַבע—ווערט קלאַר פאַר אונדז, אַז מדינת ישראל און די ציוניסטישע באַוועגונג, שטייען נאָך פאַר אַ סך גאַר-גרויסע אויפגאַבעס. אַט די דאָזיקע אויפגאַבעס זיינען נאָך שווערער, ווי דאָס שאַפן די מדינה, און זייער פאַרווירקלעכונג פאַרלאַנגט זייער אַ סך

די מדינה און די צוקונפט פונעם ציוניזם

צייט. אבער אויב מיר אנערקענען די דאזיקע אויפגאבעס, און מיר באווייזן, אז מיר זיינען מסוגל, אלע צוזאמען — די יידן פון ישראל און די יידן פון גלות — צו רעאליזירן זיי אויף דער באזע פון דער סאלידאָר־רישקייט, וואָס מיר האָבן געווען אין די לעצטע וואָכן — דאָן וועט די ציוניסטישע באַוועגונג דערזען, אז ניט געקוקט אויפן קריזיס, אין וועלכן זי געפינט זיך, האָט זי נאָך פאַר זיך ריזיקע אויפגאבעס.

אקאדעמיע צום זיבעציקסטן יארטאָג זינט דעם
שאַפן די ציוניסטישע אָרגאַניזאַציע, באַזעל, 1967

[ה]

דער קריזיס אין דער ציוניסטישער
וועלט-אַרגאַניזאַציע

די דייטשע רעטעניש

א מאדנע פאלק די דייטשן. כמעט דאס עלטסטע פאלק אין אייראפע. עלטער ווי די ענגלענדער, ווי די רוסן, א פאלק מיט א פופצן-הונדערט יאריקער געשיכטע, מיט אזוי פיל אויפטוען און געשעענישן — און עס האט נאך אלץ ניט געפונען קיין קלאר בילד פון זיך אליין. באטראכט אן ענג-לענדער, א פראנצויז: ער ווייסט, וואס ער איז. אפילו ווען ער קען דאס ניט זאגן אין קלארע ווערטער, איז ער דאך אין זיין געפיל זיכער און באוואוסט. ער האט אן אינערלעך בילד פון זיין וועג, ער איז זיך קלאר. פּרעגט א דייטש, וואס ער איז, און ער וועט אייך ענטפערן מיט א גאנצער פילאזאפיע, מיט גרויסע ברייטע טעאריעס, מיט פראבלעמען און פארא-דאקסן. און צום סוף וועט ער ענדיקן מיט א גרויסן פראגע-צייכן. אזוי איז דאס אפילו אין די רוזקע צייטן. קומט אבער א קריזיס, אן אומרוזקע, שווערע תקופה, דאן פארלירט דער דייטש פשוט דעם באדן אונטער די פיס און ווערט ווי אן אנטווארצלעטער, ווי א לופטמענטש. און דווקא ניט בלויז דער פשוטער מענטש פון דער גאס, נאר מער נאך דער אינטעלעקטועלער, דער געבילדעטער, יענער, וואס לעבט דורך די פראבלעמען פון דער צייט שטארקער און טיפער, ווי דער מענטש פון דער מאסע.

אזא קריזיס לעבט איצט דייטשלאנד דורך. דאס אינטעלעקטועלע דייטש-לאנד געפינט זיך טאקע אין א שווערער אינערלעכער לאגע. וועגן דעם אויסערלעכן עקאנאמישן און פאליטישן קריזיס, וואס דייטשלאנד לעבט דורך, ווייסט די גאנצע וועלט. דער אינערלעכער קריזיס אבער איז א פארבארגענער. ווי שטארק און טיף ער איז, ווייסט נאר דער, ווער עס האט די געלעגנהייט צוזאמענצוקומען זיך מיט פארטרעטער פון גייסטיקן דייטשלאנד, מיט דייטשע ליטעראטן, קינסטלער און פילאזאפן. זיי זיינען אלע פול מיט פראגן, פראבלעמען, דאגות און ליידן. זייער אלטע, שווערע און ביטערע פראגע, וואס אין רוזקערע צייטן ווערט זי

יידן און דאָס דייטשע פראַבלעם

אַ ביסל פאַרגעסן, איז ווידער אויפגעוועקט געוואָרן, און קוועלט זיי און לאַזט זיי ניט רוען: די פראַגע וועגן דעם וועזן פון דייטשן פאַלק, פון דעם דייטשן מענטשן.

וואָס איז דער דייטש? די דאָזיקע פראַגע וועט איר הערן כמעט ביי יעדער דיסקוסיע מיט אינטעלעקטועלע דייטשן. דאָס דייטשע פאַלק איז פאַליטיש צעריסן: אויף איין זייט שטייען די פאַרטרעטער פונעם אַלטן מאַנאַרכיסטישן, רעאַקציאָנערן דייטשלאַנד, אויף דער אַנדערער זייט — די פאַרקעמפער פונעם נייעם רעפובליקאַנישן, דעמאָקראַטישן דייטשלאַנד. דאָס פאַלק איז אויך סאָציאַל געשפּאַלטן: בורשוואַזיע און פראַלעטאַריאַט באַקעמפן זיך. וועלט־פאַליטיש איז עס אינזאָלירט און שוואַך. די קעגנ־וואַרט איז טרויעריק, און די צוקונפט איז טונקל, און די פאַרטרעטער פון גייסטיקן דייטשלאַנד פילן זיך פאַרפליכטעט צו געפינען אַ וועג צו דער צוקונפט. אַנדערע פעלקער האָבן אינסטינקטן פאַר זייערע וועגן, די דייטשן האָבן ניט אַזעלכע אינסטינקטן. רופן זיי זייער גייסט צו הילף און זיי פרווון געפינען דעם וועג טעאָרעטיש, דורך דענקען און ספּע־קולאַציעס. און זיי הייבן אָן — ווי ס'הייבט זיך תמיד אָן דאָס דענקען — מיט אדם הראשון. וואָס זיינען מיר? — דאָס איז איצט פאַר זיי די צענטראַלע פראַגע.

איז דאָס ניט מאַדנע? איז דאָס ניט כמעט אומבאַגרייפלעך, אַז אַ פאַלק פון אַזאַ באַדייט, פון אַזאַ פאַרגאַנגענהייט, האַלט נאָך ביי דער דאָזיקער פראַגע? די גאַנצע נשמה־צעריסנקייט, די גאַנצע אינערלעכע דיסהאַר־מאַניע פונעם דייטשן פאַלק, זיין גאַנצער טראַגישער גורל, קומט דאָ צום אויסדרוק.

וואָס איז דער ציל פון יעדן מענטשלעכן לעבן, וואָס איז דער זין פון יעדער קולטור? צו קומען צו אַ קלאַרקייט וועגן זיך אַליין, צו ברענגען דעם אייגענעם וועזן צו אַ קלאַרן, פלאַסטיש־געפאַרעמטן אויסדרוק. כל זמן אַ מענטש און אַ פאַלק האָט דאָס ניט דערגרייכט, געפינט ער זיך נאָך אין דער סטאַדיע פון כאַאָס, און דאָס הייסט — אין דער סטאַדיע פון ליידן און טראַגיק. גליק איז נאָר מעגלעך דורך פאַרעם, דורך קלאַרקייט, דורך האַרמאָניע. דער דייטש געפינט זיך נאָך אין דער סטאַדיע פון פאַרעמלאַזיקייט. די דייטשע קולטור איז אין אירע האַריוואַנטן אפשר די רייכסטע, די ברייטסטע אין אייראָפּע, און דאָך פעלט איר יעדע פאַרעם. זאָל איינער פרווון פאַרצייכענען אַ גרויס ווערק, אַ גרויסע דערגרייכונג

פון דער דייטשער קולטור, וואָס מען זאָל קענען וועגן דעם זאָגן: דאָס איז דייטש, דאָס איז אַ רעפרעזענטאַטיווער אויסדרוק פון דייטשטום, פון דייטשער נשמה און דייטשן וועזן. עס וועט אים ניט געלינגען. דאָס דייטשע קולטור־לעבן איז, וואָס שייך דער דיפערענצירונג, דער פאַר־שיידנקייט—דאָס רייכסטע און באַוועגלעכסטע אין אייראָפּע. אָבער עס עקזיסטירט ניט קיין שום דייטשע לעבנס־פאַרעם, קיין דייטשער לעבנס־סטיל. דאָס געפינט איר ניט.

דער דייטש—האַט מיר אין אַ דיסקוסיע מיט אַ פאַר טעג צוריק געזאָגט איינער פון די באַדייטנדיקסטע דייטשע דיכטער—דער דייטש איז נאָך גאַר קיין רעאַליטעט ניט. ער איז בלויז אַן "אידעע". דאָס דריקט אויס קורץ און שאַרף דאָס גאַנצע פּראָבלעם. ווען מען וויל געפינען דעם דייטש, דאַרף מען הערן די מוזיק פון באַך און בעטהאָווען, דאַרף מען לייענען געטע און העלדערלעך, דאַרף מען שטודירן קאַנט און העגעל, דאַרף מען באַטראַכטן דעם קעלנער דאָס און דירערס בילדער. אין דער ווירקלעכקייט פון דעם דייטשן לעבן וועט מען דעם דייטש קיין מאָל ניט געפינען. דאָרט זעט מען גאַר פּראָגמענטן, פרווון און מערסטנס קאַריקאַטורן. דערפאַר איז די דייטשע קולטור אַזוי גרויסאַרטיק. דערפאַר איז דאָס דייטשע לעבן אַזוי אומשיין. דערפאַר איז דער דייטש אַזוי אימפּאַזאַנט, ווען מען באַטראַכט אים פון דער ווייטנס, ווען מען מאַכט אַן איבערבליק איבער זיינע אויפטוען, איבער זיין געשיכטע, איבער זיין קולטור. און דערפאַר איז ער אַזוי שווער, אַזוי ווייניק סימפּאַטיש, אַזוי אומדערטרעגלעך פון דער נאָענט, ווען מען לעבט מיט אים צוזאַמען און מען האָט אים שטענדיק אַרום זיך. ער מאַכט שווער דאָס לעבן פאַר אַלע, וואָס האָבן צו טאָן מיט אים. זיין אייגענע אַנטשולדיקונג איז, וואָס זיך אַליין מאַכט ער דאָס לעבן נאָך שווערער, ווי אַנדערע. ווען מען באַשולדיקט, אַז זיי זיינען דער אומרוקער עלעמענט אין אייראָפּע, איז דאָס גאַנץ ריכטיק. אָבער מען טאָר ניט פאַרגעסן, אַז זיך באַאומרוקן זיי נאָך מער ווי אַנדערע.

וואָס בין איך? ווער בין איך? וואָסער איז מיין וועג? וועלכע איז מיין אויפגאַבע?—דאָס זיינען פּראָגן, וואָס אַן ענגלענדער פאַרשטייט זיי גאַרניט, וואָס אַ פּראַנצויז וועט לאַכן פון זיי, אָבער אַ דייטש הערט זיי ניט אויף צו פרעגן, און ער גריבלט זיך און קוועלט זיך צו געפינען אַ תשובה. און אַט אַזוי בלייבט אים זיין גאַנצע עקזיסטענץ פּראָבלעמאַטיש, ער

יידן און דאָס דייטשע פראַבלעם

ווערט אומזיכער, ער האָט ניט קיין פעסטע, באַשטימטע האַלטונג און וואַרפט זיך שטענדיק צווישן עקסטרעמען. די דייטשע ברוטאַליטעט וועגן וועלכער מען האָט אַזוי פיל גערעדט אין קריג, איז דאָך באמת נאָר אַ פראַדוקט פון זיין אומזיכערקייט, פון זיין שוואַכקייט. ווייל ער פילט זיך שוואַך, ווייל ער פילט, אַז ער האָט ניט די קראַפט צו באַהערשן אַנדערע פעלקער דורך זיין נאַטירלעכער העכערקייט, ווערט ער ברוטאַל און וויל דערגרייכן די הערשאַפט דורך געוואַלט. טרייטשקע און לדענדאַרף זיי נען — טיפער געזען — נאָר רעפרעזענטאַנטן פון דער דייטשער אינער-לעכער שוואַכקייט.

ווען מען פאַרשט נאָך די טיפערע סיבות פון אַט דער צעריסנקייט, פון דער דיסהאַרמאָניע, פון דער אומקלאַרקייט פון דער דייטשער נשמה, וועט מען געפינען, אַז די לעצטע סיבה ליגט אין דער אומזיכערקייט פון דעם לעבנס-געפיל, וואָס דער דייטש האָט, ריכטיקער געזאָגט — אין אַ באַ-שטימטער מורא פאַרן לעבן. דער דייטש איז ניט פעסט און שטאַרק פאַרוואַרצלט אין לעבן, אין דער רעאַליטעט. ער פילט זיך ניט זיכער לגבי דעם לעבן, ער האָט מורא פאַר אים. דערפאַר ברוטאַליזירט ער די ווירקלעכקייט, אָבער ער באַהערשט זי קיין מאָל ניט און עס געלינגט אים קיין מאָל ניט צו געבן איר אַ באַשטימטע, אייגנאַרטיקע פאַרעם. דעם אמתן סימן פון שטאַרקייט און סווערעניטעט, די באַהערשונג פון דעם לעבן דורך דער פאַרעם — דערגרייכט דער דייטש קיין מאָל ניט. און דערפאַר אַנטלויפט ער אויך פון דעם לעבן צו דער אידעע. ער פילט זיך זיכער, געשיצט, דאָרט, וווּ ער איז דער הערשער פון זיינע געדאַנקען, דערמיט דערקלערט זיך די טיפע שפאַלטונג פונעם דייטשן פאַלק אין צוויי אינערלעך אַזוי פאַרשיידענע טיילן. פאַראַן צוויי מינים דייטשן אויף דער וועלט: דער ברוטאַלער און דער ראַמאַנטישער, דער מיליטאַריסטישער און דער פאַעטישער; איינער וואָס האָט געשאַפן די בעסטע דיסציפלין, די אָרגאַניזירטע אַרמיי, דעם מיליטאַריום, די קאַזאַרמע, די מאַכט-טעאַריע, דעם יונקער, און דער אַנדערער, וואָס האָט געשאַפן די גרויסאַרטיקע פילאָזאָפיע, די ווונדערבאַרסטע מוזיק און די צאַרטסטע ליריק אין גאַנץ אייראָפּע.

ביידע טיפן האָבן זייער וואַרצל אין דער אומזיכערקייט פונעם לעבנס-געפיל, אין דער מורא פאַרן לעבן. דער פרימיטיווער, דער פשוטער טיפ ווכט צו באַזיגן די שרעק דורך ברוטאַלקייט, דורך דער פאַרגוואַלטיקונג

די דייטשע רעטעניש

פון דער ווירקלעכקייט. דער אַנדערער טיפ, דער פיינער, גייסטיקער, דיפע-
רענצירטער, וויל גובר זיין די מורא דורך דעם, וואָס ער שאַפט זיין
אייגענע וועלט דורך ספעקולאַציעס פון אידעען, טענער און געפילן. דער
דייטשער מיליטאַריזם און די דייטשע ראַמאַנטיק זיינען בלויז צוויי פאַר-
שיידענע מיטלען אויף צו אונטערדריקן די מורא פאַרן לעבן, צו שאַפן
זיך זעליש אַ פעסטונג, אַ זיכערע באַזע פון עקזיסטענץ.

ווען מען ווייסט דאָס, פאַרשטייט מען ערשט די דייטשע קולטור מיט
אירע דיסאַנאַנסן, מיט אירע סתירות, מיט אירע רעטענישן, און מען
באַגרייפט די טיפע טראַגיק פון דער דייטשער קולטור און די טראַגיק
פון דעם דייטשן פּאָלק. באַטראַכט די גאַנצע דייטשע געשיכטע, און איר
וועט ניט געפינען אַ לענגערע עפאַכע, ווען דאָס דייטשע פּאָלק האָט
געלעבט רוּיק, גליקלעך, האַרמאָניש. שטענדיק איז עס געווען אינערלעך
צעריסן, שטענדיק אומרוּיק, שטענדיק אין זוכעניש, אומצופרידן, ליידנדיק.
דאָס דייטשע פּאָלק האָט תמיד באַאומרוּיקט די וועלט, תמיד געווען אַ דאגה
פאַר אַנדערע און פאַר זיך. דאָס איז אַן אומגליקלעך פּאָלק. נאָר איין גליק
איז אים געגעבן געוואָרן: דאָס גליק פון ווירקן און שאַפן. דאָס דייטשע
פּאָלק האָט קיין מאָל ניט גוט געלעבט, אָבער עס האָט שטענדיק געהאַלטן
אין איין אַרבעטן און שאַפן. ביי קיין שום פּאָלק איז דאָס אייביק טראַגישע
געזעץ פון דער מענטשהייט—אַז דאָס גליק פון שאַפן קען ווערן דער-
גרייכט נאָר דורך אומגליק אין לעבן—ניט באַשטעטיקט געוואָרן אַזוי
שאַרף און אַזוי שרעקלעך, ווי ביי די דייטשן. זיי האָבן אַ סך געשאַפן,
זיי האָבן נאָך מער געליטן. עס איז זיי שווער ליב צו האָבן. זיי זיינען צו
כאַאָטיש, צו ביטער, צו דיסהאַרמאָניש, אָבער מען מוז זיי אַכטן און רעס-
פעקטירן, און קודם־כל מוז מען האָבן אַ טיפן מיטגעפיל מיט זיי.

.1922

אָסוואַלד שפּענגלער — דער פּילאָזאָף פון דייטשן אימפּעריאַליזם

המשכים זיינען אַ געפערלעכע זאַך. אַז אַ מענטש האָט אַ שטאַרקע איבער-
לעבונג, אַ גוטן געדאַנק, אַ גייסטרייכן איינפאַל, אַ טיפן איינדרוק, זאָל
ער זיך באַגנוגענען מיט דעם איינעם מאָל, וואָס ער האָט דאָס געהאַט,
און ניט פרווון דאָס איבערצוחון. די איבערחזרון וועט אוודאי אַרויס-
קומען שלעכט, און נאָך מער: זי וועט אַוועקהרגענען די איבערלעבונג
פונעם ערשטן מאָל. איבערחזרונגען זיינען שטענדיק אַ דורכפאַל.

אַ רעכט צו המשכים האָט נאָר די וויסנשאַפט, האָט נאָר דער געלערנטער.
די גאַנצע וויסנשאַפט שטיצט זיך אויף קאַנטינואַטעט, אויף לאַנגזאַמער
ווייטער-אַנטוויקלונג, אויף סיסטעמאַטישער המשכדיקייט. וויסנשאַפט איז
מעטאָד. די גרעסטע איינצלנע דערפינדונג אין דער וויסנשאַפט איז אַ נע-
בנזאַך, אַ צופאַל, אַן עפיזאָד. דער עיקר, דער פונדאַמענט איז דער מעטאָד,
און דער מעטאָד שאַפט שטענדיק נייע דערפינדונגען, ברענגט שטענדיק
נייע אַנטוויקלונגען. איר מהות איז טראַדיציע, דויער, המשך. פאַר אַלע
אַנדערע ספּערן פונעם גייסטיקן שאַפן — פאַר דעם קינסטלער, פאַרן
אַמת-אַריגינעלן שאַפער פון אידעען און געדאַנקען — איז איבערחזרון
אַ געפאַר און אַ דורכפאַל.

אַבער גאָר ווייניק מענטשן ווייסן פון דעם סוד. און צום ווייניקסטן
ווייסן דערפון ליידער די אויטאָרן אַליין. ווען זיי שאַפן עפעס וויכטיקס,
האַלטן זיי זיך פאַר מחויב צו געבן אַ המשך, און כמעט שטענדיק איז
דער המשך אַ דורכפאַל.

אין די לעצטע וואָכן האָט דער דאָזיקער אמת באַקומען אַ נייע גלענ-
צנדיקע באַשטעטיקונג. אָסוואַלד שפּענגלער, דער אויטאָר פון דעם באַ-
רימטן בוך "דער אונטערגאַנג פון דעם אַבענלאַנד", האָט פאַרעפנטלעכט
דעם צווייטן טייל פון זיין ווערק. עס איז באַקאַנט, וואָס פאַר אַן אומ-
געהויערן איינדרוק עס האָט געמאַכט דער ערשטער באַנד. איך האָב

אויספירלעך געשריבן וועגן דעם בוך און האָב שוין דעמאָלט באַטאַנט, אַז עס איז גאַרניט פאַראַן אַזאַ פּאַל, ווען אַ פּילאַזאָפּיש בוך זאָל האָבן געמאַכט אַזוי גיך, גלייך נאָך זיין דערשיינען, אַזאַ געוואַלדיקע ווירקונג, ווי דאָס ווערק פון שפענגלערן. אין די דריי יאָר, זינט דאָס בוך איז דער-שינען, איז אַנטשטאַנען אַ גאַנץ גרויסע ליטעראַטור וועגן שפענגלערן, און די פּאַלעמיק צווישן פּילאַזאָפּן און היסטאָריקער, צי איז שפענגלער גערעכט מיט זיין באַהויפטונג, אַז די קולטור פון די מערבֿ־לענדער גייט אונטער, ווערט נאָך היינט געפירט מיט ליידנשאַפט. מען קען זיך פאַר-שטעלן, מיט וואָס פאַר אַן אינטערעס מען האָט געוואַרט אויפן צווייטן באַנד.

דאָס בוך האָט געדאַרפט דערשיינען מיט צוויי יאָר צוריק. צענדליקע מאָל איז שוין געווען אַנגעמאַלדן פון פאַרלאַג, אַז אַט־אַט וועט דאָס בוך דערשיינען. ביי די בוכהענדלער זיינען שוין געלעגן טויזנטער באַשטע-לונגען, און מענטשן האָבן זיך געבראַכן די קעפּ, פאַר וואָס דער צווייטער באַנד ווערט נאָך ניט פאַרעפנטלעכט.

ענדלעך איז דער צווייטער באַנד דערשינען, און מען קען שוין קאָנ-סטאַטירן, אַז ער איז אַ דורכפאַל. דער צווייטער טייל איז אין פאַרנעם אַזוי גרויס ווי דער ערשטער, און ער איז אויך רייך אין וויכטיקע גע-דאַנקען, אין גייסטרייכע באַמערקונגען. אָבער דער גאַנצער צווייטער באַנד, ווען מען פאַרגלייכט אים מיט דעם ערשטן, איז שוואַך, בלאַס, כמעט באַנאַל, עס איז אַן אַנגעוואַרעמטער בוליאָן, אַ שוואַכער המשך, אַ שוואַכע איבערחזרונג פונעם ערשטן באַנד.

אינעם ערשטן טייל האָט מען געפילט דעם אויסברוך פון אַן עלע-מענטאַרער קראַפט. עס האָט זיך געפילט, אַז אַ גייסט, וואָס האָט גע-טראַכט און געשפּאַרט און אויפגעזאַמלט אוצרות אין משך פון צענדליקער יאָרן, עפנט די טירן פון זיין שאַצקאַמער, און ער לאָזט אַרויספליסן דעם שטאַרקן שטראָם פון זיינע געדאַנקען. מען איז געוואָרן נתפעל און דערשיטערט פונעם אַריגינעלן גייסט, פון דעם רייכטום אין אידעען, אין וויזעס, אין איינפאַלן, אין קאַמבינאַציעס, פון דער אַריגינאַליטעט פון זיינע שטאַנדפונקטן, פון דעם נייעם קוק אויף דער וועלט און אויף די מענטשן.

אינעם צווייטן באַנד איז דאָס אַלץ ניטאַ. אַנטקעגן דעם ערשטן ווירקט ער, ווי אַ קליין וואַסערל, וואָס טריפט אַרויס אין קליינע ווינציקע טראָ-

פּנדלעך, ווי אַ מין אויספאַרקויף פון איבערגעבליבענע און צוואַמענדיגעקליבענע שמאַטעס און ביליקע רעקלאַמע־אַרטיקלען. עס פילט זיך אומעטום דאָס געמאַכטע, דאָס געקוועטשטע, די אַנשטרענגונג, די כּוונה, דער שווייס. עס פילט זיך די גיכקייט פון דער פּראָדוקציע, די אומרייפ־קייט, די ניט־פּאַרענדיקטקייט, די אויבערפלעכלעכקייט, די בהלה. און אין גאַנצן ווירקט עס אומסיפּאַטיש און דעפּרימירנדיק.

ווי אַ גייסטיקע דערשיינונג איז דאָס בוך אוּמבאַדייטנדיק, און עס האָט אויך כּמעט גאָר קיין איינדרוק ניט געמאַכט. אָבער דערפּאַר האָט דאָס בוך אַ באַדייטונג, ווי אַ סימפּטאָם פון דער גייסטיקער סיטואַציע פון דער דייטשער אינטעליגענץ. דאָס בוך איז שטאַרק פּאָליטיש. דער גרעסטער טייל באַשעפּטיקט זיך מיט אַקטועלע פּראָגן פון דעם איצטיקן מאַמענט אין דער אייראָפּעזשער געשיכטע, און ספּעציעל פון דער דייטשער. זיין פּאָליטישער שטאַנדפּונקט איז עקסטרעם רעאַקציאָנער און צייכנט זיך אויס מיט אַ נאַרישן, אַריסטאָקראַטישן און ווילדן שאַוויניזם. איך בין איבער־צייגט, אַז שפּענגלער וועט ווערן דער הויז־פּילאָזאָף פון די דייטש־פּעלקישע, פון דער עקסטרעמער נאַציאָנאַליסטישער רעאַקציע אין דייטש־לאַנד. איך שטעל זיך ניט פאַר, אַז זי זאָל קענען געפּינען אַ בעסערן און עקסטרעמערן פּאַרטערטער פון איר וועלט־אַנשויונג, ווי שפּענגלערן. דער העכסטער קלאַס אין אַ לאַנד — דערקלערט שפּענגלער — איז דער אַפיצירן־קלאַס, און דער איידלסטער באַרוף איז דער מיליטערישער. רייכ־טום און גייסט זיינען ביידע פּלעבעישע פּרינציפּן. אַנגעזעען, איידל, אַריס־טאַקראַטיש איז נאָר דער אַדל און דאָס מיליטער. דער משוגענער בלוט־פּאַנאַטיום פון דער ראַסן־טעאָריע פון גאַבינאַ און טשעמבערליין, וואָס אַלע אמתע געלערנטע לאַכן פון איר, און וואָס מען האָט געגלייבט, אַז זי איז שוין אויף אייביק טויט — פּייערט אַ נייע ווידעראויפּלעבונג אין שפּענגלערס פּילאָזאָפּיע. נאַציאָנאַליזם פון פּרימיטיווסטן סאַרט, וואָס שטיצט זיך נאָר אויף דעם בלוט — דעם דאָזיקן נאַרישסטן פון אַלע פּרינציפּן, וואָס טיילן־אָפּ די מענטשן; דער עקסטרעמער, ברוטאַלסטער אימ־פּעריאַליזם, וואָס דערהייבט דעם מאַכט־פּרינציפּ צום העכסטן געזעץ; דער ווילדסטער ראַסן־פּאַנאַטיום, וואָס דעגראַדירט די מענטשן צו חיות, וואָס זייער ווערט שטיצט זיך נאָר אויף "ריינער" ראַסע און אויף "בלוט־עכטקייט" — דער דאָזיקער גאַנצער שווינדל, וועלכן מיר קענען אַזוי גוט פון טרייטשקע און אנאַרד, פון גאַבינאַ און טשעמבערליין, פון די

"אַלדייטשן" און פון די פּראַקלאַמירער פון דער "אַרישער" וועלט־אַנ־שיונג ווערט אויף ס'ניי אויסגעגראָבן און גלאַריפּיצירט דורך שפּענגלערן, און אַפילו די אַרגומענטן זיינען געבליבן די זעלבע אַלטע. דאָס איז אַן אינטערעסאַנטער סימפּטאָם, ווייל שפּענגלער איז דער פּאַרטערטער פון אַ גרויסן טייל פון דער דייטשער אינטעליגענץ. דער גרעסטער טייל פון די פּראַפעסאָרן, פון די לערער, פון די סטודענטן, פון די שילער אין די שולן, איז רעאַקציאָנער, נאַציאָנאַליסטיש, אימפּער־יאַליסטיש און איז מסכים מיט די אַנשוינגען, וואָס שפּענגלער ברענגט אַרויס אין זיין נייעם בוך. און ניט בלויז אין דער פּראַקלאַמירונג פון דער דאָזיקער באַנאַלער און פאַרברעכערישער פּילאָזאָפּיע איז שפּענגלער טיפּיש פאַר אַ גרויסן טייל פון דער היינטיקער דייטשער אינטעליגענץ, נאָר אויך—און דאָס איז דער עיקר—אין דער אינערלעכער באַגרינדונג פון דער דאָזיקער וועלט־אַנשוינג, אין איר גייסטיקער און זעלישער מאַטיווירונג.

שפּענגלער איז אַ פעסימיסט, איינער וואָס זעט אין דער געשיכטע די אייביקע איבערחזרון פון די זעלבע געזעצן, דעם שטענדיקן אַפּלוויה פון דעם זעלבן פּראַצעס פון וואַקסן, רייף ווערן און אונטערגאַנג, אַ שווי־שפּיל פון אייביקן ווידערקער—אַן שום נייע, אַן פאַרשריט, אַן אַ זין. דער דאָזיקער פעסימיזם און פּאַטאַליזם פירט אים צו זיין פאַרהערלעכונג פון דער ברוטאַלער מאַכט, צו זיין אימפּעריאַליזם און שאָוויניזם. דער אַפּטימיזם שטעלט דעם גייסט העכער פון דער מאַכט, ווייל גייסט באַדייט אייביק נייע, אייביקער פאַרשריט, אייביקע נייע־שאַפונג. און פאַרקערט, דער וואָס גלייבט אינעם גייסטיקן ווי דעם שטאַרקסטן כוח פון דער געשיכטע, קען זיין אַן אַפּטימיסט. דערפאַר זיינען מיר יידן, די פּאַנאַמישסטע פאַרערער פונעם גייסט, די ראַדיקאַלסטע אַפּטימיסטן אין דער געשיכטע. דער פעסימיסט איז שטענדיק אַ פאַרערער פון געוואַלט, און פאַרקערט, דער, וואָס פאַרהערלעכט די ברוטאַלע מאַכט, ענדיקט שטענדיק מיט פעסימיזם. די סיבה פון דער דאָזיקער דערשיינונג ליגט אין דעם, וואָס ביידע טענדענצן האָבן איין געמיינזאַמען וואַרצל: דעם מאַנגל פון אַ גלויבן, די אומפּעיקייט צו גלייבן, און דאָס באַדייט—טיפּער באַ־טראַכט—אַן אינערלעכע שוואַכקייט, אַ מאַנגל אין קראַפט. גלייבן איז אַן אויסדרוק פון קראַפט. אין דעם גלויבן שאַפט זיך דער מענטש אַ נייע וועלט, זיין וועלט, און ער שטעלט אַנטקעגן דער וועלט, ווי זי איז,

זײַן אײגענע וועלט, ווי זי דאַרף זײַן — די וועלט, אין וועלכער ער גלײבט. דער שוואַכער, וואָס קען נײַט גלײבן, איז אַ פעסימיסט; ער איז גלײכצײטיק אַ פאַרטיידיקער פון דער מאַכט, ווייל ער קען נײַט גלײבן אין דעם כוח און אין דער קראַפט פון דעם גײסט, און ווייל ער בײגט זיך, ווי אַלע שוואַכע, פאַר דער פיזישער אױבערמאַכט.

דערפאַר איז דער פעסימיסט שפּענגלער אַן אײמפּעריאַליסט, און ער דער-קלערט דעם אַפּיציר אַלס דעם העכסטן טײַפּ מענטשן. און דערפאַר איז נאָך אַזאַ גרויסער טײל פון דער דײַטשער אײנטעליגענץ אײמפּערי-אַליסטיש און פאַרערט די מאַכט, ווייל איר פעלט די קראַפט צו גלײבן. דער טײפּישער דײַטש איז אַ מענטש, וואָס זײנע לעבנס-וואַרצלען זײנען זײער שוואַך, אַ מענטש מיט אַן אומזיכערן לעבנס-געפיל, אַן אומגליקלעכער און טראַגישער זוכער, אַ צווייפלער. אים פעלט די זיכערקײט פון די הער-שנדיקע פעלקער; ער קען אַלץ, נאָר נײַט הערשן; ער איז אײנערלעך דער אומזיכערסטער פון אַלע אײראָפּעער. דערפאַר איז ער גענײגט צו פעסימיזם און גריבלעריי, דערפאַר אָבער איז ער אױך גענײגט צו באַזיגן מאַכט און צו שאַוויניזם. זײַן אײמפּעריאַליזם איז אַן אױסדרוק פון שוואַכקײט; די ברוטאַליטעט פון זײנע זשעסטן איז אַ מיטל צו באַהאַלטן זײַן שוואַכקײט, זײַן אומזיכערקײט. ער גלײבט נײַט אײנעם זיג פון גײסט, ווייל אים פעלט דערצו דער כוח. צוליב זײַן אומגלײביקײט, צוליב זײַן פעסימיזם, בײגט ער זיך פאַר דער ברוטאַלער מאַכט. אַ שוואַכער בענקט נײַט נאָך קײן שום זאַך אַזוי שטאַרק, ווי נאָך דעם, צו ווערן באַהערשט. דער באַפעל פון דעם הערשער גיט אים זיכערקײט און קלאַר-קײט, וואָס ער אַליין קען נײַט געפּינען. די קאַמאַנדירנדיקע פּאָזע פונעם הערשער גיט אים דעם זעלישן אַנשפאַר, וואָס אים פעלט אין זײַן נאַטור. ווען מען באַטראַכט דאָס פון אַט דעם שטאַנדפונקט, פאַרשטייט מען, ווי סימפּטאָמאַטיש און טײפּיש שפּענגלערס מאַכט-פּילאַזאָפּיע איז פאַר דער דײַטשער אײנטעליגענץ. בײדע שטעלן די מאַכט העכער פונעם גײסט, ווייל עס פעלט זײ דער גלױבן אײנעם זיג פונעם גײסט אין דער געשיכטע. בײדע זײנען פעסימיסטיש. בײדע נעגירן דעם פּראַגרעס אין דער געשיכטע, ווייל עס פעלט זײ דער גלױבן אין פּראַגרעס.

שפּענגלערס שטאַנדפונקט איז פאַלש, ער איז אומפּראָדוקטיוו. בלױז דער גלױבן אײנעם נײעם, אײנעם אַריגינעלן, אײנעם פּראַגרעס, קען מאַכן גרויס, רײך, שאַפּעריש. דאָס האַלטן זיך בײ דער אײבערחזרונג, מאַכט

אסוואלד שפענגלער

שוואך און אומשאפעריש. דאָס האָט ווידער אַ מאָל באַוווּן דער פּאַל מיט
שפענגלערן. ער האָט אַזוי גלענצנדיק אָנגעהויבן און אַזוי מיאוס פאַר-
ענדיקט.

דאָס, וואָס איך האָב געזאָגט אין אָנהייב פון דעם אַרטיקל, קען איך
צום סוף נאָך אַ מאָל זאָגן, אָבער איצט האָט עס אַ נייעם, אַ טיפּערן
זין: די איבערחזרונג, ווי אַ קינסטלערישער פּרינציפּ, איז שטענדיק
אַ דורכפאַל. דער גלויבן אין דער איבערחזרונג, ווי אַ היסטאָרישער פּרינ-
ציפּ, איז אויך אַ דורכפאַל.

1922

די יידן אין קאמף קעגן היטלעריזם

מיט א טיפן געפיל פון צער און יראת־הכבוד נעם איך דאס וואָרט ביי דער אויסשטעלונג וועגן יידישן ווידערשטאַנד אין דער נאַצי־עפּאָכע. יצחק שניאורסאָן און זיינע מיטאַרבעטער אין יידישן דאָקומענטאַציע־צענטער אין פאַריז האָבן נאָך אַ מאָל זיך שטאַרק פאַרדינט ביים יידישן פּאָלק, אָרגאַניזירנדיק די דאָזיקע אויסשטעלונג, ניט געקוקט אויף אַלע שוועריקייטן. די דאָזיקע אויסשטעלונג קען האָבן אַ היסטאָרישע באַדייטונג, ווייל זי וועט אונדו העלפן באַקומען אַ ריכטיק און ישרדיק בילד פון דעם טראַגישן דור פון יידישן פּאָלק אין היטלער־פּעריאָד און וועט העלפן מאַכן אַ סוף צו דער פאַרקריפּלונג, וואָס איז לעצטנס אַרייַנגעבראַכט געוואָרן אין דעם בילד— צי דורך אינגאַראַנץ אָדער דורך בייזוויליקייט— דורך יידישע און ניט־יידישע היסטאָריקער.

אַ סך קוקן נאָך אויף דעם דאָזיקן אומגליקלעכן דור, ווי ער וואַלט געווען אין גאַנצן פּאַסיוו און זאָל זיך האָבן געלאָזן פירן צום טויט אָן שום ווידערשטאַנד. די גרויסע עוולה, וואָס מיר באַגליען קעגן דעם דאָזיקן דור מיט טראַכטן וועגן אים אויף אַזאַ אופן, איז פון היסטאָרישן שטאַנדפּונקט ניט ווייניקער שרעקלעך און אַכזריותדיק, ווי דער מוראדיקער גורל, וואָס איז אויסגעפּאַלן אויף דער גענעראַציע. מען דאַרף פאַרמאָגן אַ גרויסע מאַס פון טיפן מיטגעפיל און פאַרשטענדעניש, און אַ ריזיקע פאַרשטעלונג־קראַפט, כדי צו פרווון באַגרייפן די טראַגישע פּסיכאָלאָגישע לאַגע, אין וועלכער עס האָבן זיך געפונען די קרבנות פון נאַציזם.

זיי זיינען געווען די גרעסטע קרבנות פון דעם דאָזיקן שוידערלעכן און אין אַ געוויסן זין נייעם פענאַמען אין דער געשיכטע— פון דעם גרענעצ־לאָזן טעראָר, וועלכן דער דיקטאַטאָרישער נאַצירעזשים האָט פאַרשפּרייט אין די הערצער און אין די נשמות פון די יידן. די דאָזיקע אַקציע צו פאַראַלזירן דעם ווילן צו ווידערשטאַנד און קאמף איז זיכער דער שוידער־לעכסטער און גרויזאַמסטער אַספעקט פון נאַצירעזשים.

פון דעם נאַצי־טעראָר האָבן געליטן אַלע פעלקער, וואָס זיינען דאָמינירט געוואָרן דורך היטלערי־דייטשלאַנד. די צאָל פון די ווידערשטאַנד־קעמפער זיינען, אין פאַרגלייך מיט דער גרויס פון דער אַלגעמיינער באַפעלקערונג, געווען אומעטום זייער קליין. און מען דאַרף ניט פאַרגעסן, אַז די יידן, וועלכע זיינען געווען אָפגעוונדערט פון דער גאַנצער וועלט און יעדע איינע קהילה אין געווען אָפגעריסן פון דער אַנדערער — האָבן זיך געפונען אין אַ פיל שרעקלעכער לאַגע, ווי די אַנדערע פעלקער, וועלכע האָבן געלעבט אויף זייערע ערטער אין איינעם, האָבן געקענט אָנהאַלטן אַ פאַרבנדונג צווישן זיך און האָבן אויך געהאַט אַ געוויסע פרייהייט פון באַוועגונג, פון אַרומפאַרן. די יידישע יישובים אין צענטראַל־ און אין מזרח־אײראָפּע האָבן אָביעקטיוו און פּסיכאָלאָגיש זיך געפונען אין אַ שוידערלעכער טורמע.

מען דאַרף דאָס אַלץ פאַרשטיין, כדי צו משפּטן וועגן דער האַלטונג פון די יידן. און אויב מען האָט די דאָזיקע פאַרשטענדעניש, וועט מען אָנערקענען, אַז עס איז געווען אַ נס, וואָס ביי אַזעלכע באַדינגונגען האָבן אומעטום זיך אַרגאַניזירט גרופּעס פון ווידערשטאַנד־קעמפער און וואָס די העלדן פון די געטאָס אין וואַרשע, ביאַליסטאָק, ווילנע און אַנדערע ערטער האָבן באַוווּזן צו קעמפן אַזוי העראַזיש, ווי זיי האָבן דאָס געטאָן. אָבער פאַר דער גרויסער מערהייט יידן האָט ניט עקזיסטירט די מעג־ לעכקייט פון פיזישן קאַמף. זייער איינציקער אופן פאַר אויסדריקן דעם ווידערשטאַנד איז געלעגן אין דער גרויסער אייגנשאַפט פון יידישן פאַלק אין גלות — אין פאַסיוון ווידערשטאַנד. דאָס איז אַ ווידערשטאַנד, וואָס פאַדערט ניט ווייניקער מוט און ווילן, ווי אַקטיווער ווידערשטאַנד, און אפשר נאָך מער. אַ דאַנק דער דאָזיקער אייגנשאַפט האָט אונדזער פאַלק איבערגעלעבט יאָרהונדערטער פון רדיפות און פאַגראַמען. מיט אַט דעם העכערן כוח האָט איין יידישער דור נאָכן אַנדערן, וואָס איז פאַרפאַלגט געוואָרן און אונטערדריקט געוואָרן דורך דער איבערוועלטליקנדיקער מערהייט, ניט האָבנדיק קיין שום אָביעקטיווע אויסזיכט פאַר ווידערשטאַנד און אויסהאַלטן — אָפגעוואַרפן דאָס ברוטאַלע געזעץ פון דער מערהייט, האָט ניט פאַרלאָרן זיין בטחון און די אמונה אין זיין גאָט און אין זיין צוקונפט, און האָט ניט דערלאָזט, אַז דער שונא זאָל אים צעברעכן און פאַרניכטן. אַט דער זעלבער העכערער כוח פון העראַזישן פאַסיוון ווידער־ שטאַנד האָט באַהערשט די מערהייט פון די זעקס מיליאָן יידן, וועלכע

זײַנען אומגעבראַכט געוואָרן דורכן נאַציזם. זײ זײַנען געגאַנגען צום טויט מיט דער זיכערקײט, אַז דער נאַצי־שונא וועט סוף־כל־סוף באַזיגט ווערן און אַז דאָס ייִדישע פּאָלק וועט פון דעם גיהנום אַרויסקומען צו אַ נײַ לעבן.

די איצטיקע אויסשטעלונג גיט אונדז די מעגלעכקײט צו שאַפן זיך אַ באַגריף וועגן דעם ווידערשטאַנד, באַזונדערס וועגן דעם אַקטיוון ווידער־שטאַנד פון די קעמפער אין די געטאָס און אין די וועלדער, אַליין אָדער צוזאַמען מיט אַנדערע ייִדישע און נײַ־ייִדישע אונטערערדישע קאַמף־גרופּעס פון פּאַרשיידענע אידעאָלאָגישע איבערצייגונגען, אָבער אַלע פּאַר־אײַניקט אינעם מעכטיקן ווילן ניט אונטערצוגעבן זיך דעם שונא.

דערלויבט מיר צו צײַען אײער אויפּמערקזאַמקײט אויף עטלעכע עקס־פּאַנאָטן, וועלכע שטעלן ניט פּאַר דירעקט דעם אַקטיוון ווידערשטאַנד, אָבער זײ אילוסטרירן דעם גרויסן חטא פון די פּרייע פעלקער לגבי דעם טראַגישן דור פון די ייִדישע קרבנות פון נאַציזם. אין די אויסגעשטעלטע מאַטעריאַלן און דאָקומענטן פון ייִדישן וועלט־קאָנגרעס און אַנדערע אַרגאַניזאַציעס קען מען זען די באַווייזן פון די פיל פרווון, וואָס זײַנען כּסדר געמאַכט געוואָרן, צו אַלאַרמירן די רעגירונגען פון די אַלײרטע מלוכות אויף דער געפּאַר פון אומברענגען די יידן און פון די פּאַרשלאָגן און פּאָדערונגען צו זײ, אַז זײ זאָלן עפּעס טאָן קעגן דער אויסראַטונג־פּאַ־ליטיק פון די נאַציס, ניט בלויז מיט פּראָטעסטן, נאָר מיט ממשותדיקע מעשים. די אַלע ביטעס האָבן ניט געבראַכט קיין רעזולטאַט, אפשר דערפּאַר, ווייל די אַלײרטע רעגירונגען האָבן זיך ניט געקענט פּאַרשטעלן ווי שרעקלעך גרויס עס איז דער פּאַרנעם פון דער נאַצישער פּאַרניכטונג־טעטיקײט, אָדער דערפּאַר, ווייל זײ האָבן געגעבן אַזאַ שטאַרקע פּרי־אַ־ריטעט דער קריגס־פירונג, אַז זײ האָבן ניט געוואָלט פּאַרווענדן אַפּילו אַ קליינעם טייל פון זײער אַנשטרענגונג אויף צו שטערן אָדער פּאַרלאַנג־זאַמען דעם נאַצישן פּראָצעס פון פּאַרניכטונג.

דער דאָזיקער טייל פון דער אויסשטעלונג איז ווי אַ באַשולדיקונג קעגן די דעמאָקראַטישע פעלקער, וועלכע האָבן ניט גענומען גענוג ערנסט דעם נאַציזם אין די יאָרן פּאַר דער מלחמה — וואָס דאָס וואָלט געקענט פּאַרהיטן פון דעם שרעקלעכן חורבן — און האָבן ניט געפרוּווט טאָן עפּעס, כּדי צו ראַטעווען כאַטש אַ קליינעם טייל פון די קרבנות. דער גאַנצער דור פון די, וועלכע זענען געבליבן לעבן, יידן און נײַ־יידן,

די יידן אין קאמף קעגן היטלעריזם

וועט באשולדיקט ווערן דורך דער געשיכטע, אז ער האט ניט געהאט די געהעריקע פאליטישע וויזיע, די פארויסזעוונגעפיקייט און באזונדערס דעם נייטיקן ווילן צו רעאגירן אויף דער נאצי־צרה אזוי, ווי מען האט געדארפט האנדלען, באזונדערס אין אנהייב, ווען דורך אן אנטשלאסענער אקציע וואלט מען נאך געקענט מאכן א סוף צום נאציזם.

באטראכטנדיק די דאזיקע רירנדיקע און דערשיטערנדיקע אויסשטעלונג, וועלן מיר אלע — ווי איך בין זיכער — ווערן טיף דורכגעדרונגען מיט רעספעקט און באוונדערונג פאר די העלדן פון דעם יידישן דור, מיט דעם שטארקסטן מיטגעפיל פון זייערע ליידן, און גאר באזונדערס — ווי איך האף — מיט דער אנטשלאסנקייט צו לערנען דעם מוסר־השכל פונעם שוידערלעכן קאפיטל פון דער מענטשלעכער געשיכטע. מיר דארפן דורכגעדרונגען ווערן מיט דער אנטשלאסנקייט צו טאן אלץ, כדי ניט צו דערלאזן, אז אונז קאפיטל זאל זיך איבערחזרן, און מיר דארפן פארשטיין, אז דער גורל פון אלע פעלקער איז דער זעלבער, אז די מענטשלעכע סאלידאריטעט פאר אלע גערודפטע און אונטערדריקטע איז פונקט אזוי א מאראלישע נויטווענדיקייט, ווי די באדינגונגען פאר פאר־טיידיקונג און אויפהאלטן דעם קיום.

ביי דער דערעפענונג פון דער אויסשטעלונג "די יידן אין קאמף קעגן היטלעריזם", פאריז, 1965

דייטשן און יידן

דאס פראבלעם וועגן די באציאונגען צווישן דייטשן און יידן האט א גרויסע באדייטונג ניט בלויז אויפן געביט פון פראקטישע ענינים און רעאל-פאליטיק. די צוויי פעלקער שפילן א וויכטיקע ראלע אין דער וועלט-פאליטיק און אין דער עפנטלעכער מיינונג. דאס פראבלעם האט אויך זיין באזונדערע חשיבות ניט בלויז איבער דעם איינפלוס אויף די לעבנס-באדינגונגען פון די הונדערטער טויזנטער נאצי-קרובות. עס איז אויך א פראגע פון גרויסער מאראלישער באדייטונג, און דעריבער איז די אינטערנאציאנאלע וועלט אזוי שטארק פאראינטערעסירט אין דעם פראבלעם.

מעגלעך, אז די שוידערלעכסטע ווירקונג פון דער נאצי-עפאכע — נאך ערגער, ווי דער אומקום פון מיליאנען מענטשן און די טראגישע קאנסעק-ווענצן פון דער וועלט-מלחמה — איז געווען די מוראדיקע דעמאראליזאציע, וואס דער דאזיקער רעזשים פון פארברעכער האט ארויסגערויפן. בכדי צו פארריכטן, כאטש אין וועלכער עס איז מאס, די מאראלישע סטרוקטור פון אונדזער דור — איז קודם-כל נייטיק צו באהאנדלען דעם גרויזאמסטן אויסדרוק אין קרימינעלן כאראקטער פונעם נאצי-רעזשים — דאס קאלט-בלוטיקע אומברענגען מיליאנען יידן. דאס איז נייטיק צו טאן, בכדי צוריק אויפצושטעלן איינעם פון די הויפט-יסודות פאר א מינימאלער מאראלישער וועלט-ארדענונג. דאס פראבלעם וועגן די באציאונגען צווישן דייטשן און יידן האט אן אלוועלטלעכע באדייטונג, און איז ניט בלויז איינע פון די שווערסטע, נאר אויך איינע פון די פונדאמענטאלסטע מאראלישע פראבלעמען פון דער נאצי-היטלער עפאכע.

דאס פראבלעם וועגן דייטשן און יידן האט צוויי אספעקטן, א היסטארישן און א קעגנארטיקן. פאר דעם היסטארישן אספעקט פון די באציאונגען צווישן דייטשן און יידן וואלט געווען נייטיק א לענגערע באטראכטונג. ס'איז גענוג צו זאגן, אז צווישן די אומצייליקע קאנטראקטן צווישן יידישן

דייטשן און יידן

פאלק און אנדערע פעלקער, קולטורן און רעליגיעס אין משך פון די צוויי טויזנט יאר פון יידישער וואנדערונג, האט די באגעגעניש צווישן דייטשן און יידן געהאט א באזונדערן כאראקטער. קיין שום אנדער פאלק, לכל הפחות אין דער מאדערנער געשיכטע, האט ניט געהאט אזא שטארקן איינפלוס אויף דער מאדערנער יידישער קולטור, אויך אין העברעיזש און אין יידיש — ווי דאס דייטשע פאלק. טיילווייז קען עס דערקלערט ווערן דורך דער קרובהשאפט צווישן יידיש און מיטל־האך־דייטש. טיילווייז דארף מען אויך זוכן די דערקלערונג אין א געוויסער ענלעכקייט אין כאראקטער פון ביידע פעלקער, וואס האט אויך א סכיואָפּרענישע זייט, ווייל עס האט געצויגן איינער צום אנדערן, אן דעם, אן איינער זאל באמת פארשטיין דעם אנדערן.

די העברעיזש און יידיש־רעדנדיקע אינטעלעקטואלן פון מזרח־איראָ פעישן יידנטום האָבן זיך באַקענט מיט דער מערב־איראָפּעיִשער ציוויליזאָציע דורך לעסינג און שילערן. מזרח־איראָפּעיִשע יידישע דענקער האָבן שטודירט די מאַדערנע פּילאָזאָפּיע אויפן יסוד פון קאַנטן און מענדעלסאָנען. עס איז קוים פאַראַן אַן אַנדער לאַנד אין אונדזער מאַדערנער צייט, וווּ יידן זאָלן האָבן געשפּילט אַזאַ פּראָמינענטע ראָלע אויפן עקאָנאָמישן געביט און אין קולטור־לעבן, ווי דאָס איז געווען אין דער וויימאַר־רעפּובליק. עס איז ניט געווען קיין שום אַנדער יידישער יישוב אין 19טן יאָרהונדערט, וואָס האָט זיך באַמיט אַזוי ליידנשאַפטלעך צו דערגרייכן די ליבע און סימפּאַטיע פון דעם פּאַלק, צווישן וועלכן ער האָט געלעבט; קיין שום אַנדער יידישער קיבוץ האָט ניט געהאַט אַזאַ טיפּע, און צייטנווייז אַפּילו אַזאַ אומווערדיקע, שטרעבונג צו פּולשטענדיקער אַסימילאַציע, ווי עס האָט געהאַט דאָס דייטשע יידנטום אין דער צווייטער העלפט פּונעם 19טן יאָרהונדערט און אין אָנהייב פּונעם צוואַנציקסטן יאָרהונדערט. גלייכ־צייטיק איז קוים פאַראַן אַן אַנדער איראָפּעיִש פּאַלק, וואָס האָט אין די טיפּענישן פון זיין גשמה אַזוי פּולשטענדיק זיך אָפּגעטרייטלט פון דער יידישער געזעלשאַפט און האָט אַזוי ווייניק פאַרשטאַנען די יידן, ווי דאָס האָט געטאָן דאָס מאַדערנע דייטשלאַנד. אין קיין שום אַנדער לאַנד איז דער מאַדערנער אַנטיסעמיטיזם ניט אַנטוויקלט געוואָרן אַזוי וויסנשאַפטלעך און אַזוי "גרינטלעך" ווי אין דייטשלאַנד — אַפּילו נאָך פּריער, פאַר דעם גרויזאַמען פאַרברעכן, וואָס דאָס דייטשע פּאַלק איז באַגאַנגען קעגן יידישן פּאַלק אין דער נאַצ־עפּאָכע.

דעם דאָזיקן היסטאָרישן הינטערגרונט, אויף וועלכן עס איז דאָ בלויז קורץ אָנגעוויזן געוואָרן, איז נייטיק צו קענען, בכדי צו פּאַרשטיין דאָס פּראָבלעם פון די דייטש־יידישע באַציונגען נאָך דער נאַציע־פּאַכע. אין די דאָזיקע באַציונגען שטייען זעלבסטפּאַרשטענדלעך תמיד פאַר די אויגן די רציחות, וואָס די נאַציס זענען באַגאַנגען איבער מיליאָנען יידן און וואָס האָבן ניט זייער גלייכן אין דער געשיכטע. דאָס דאָזיקע מוראדיקע פּאַרברעכן איז איין־און־איינציג אין דעם מין מיט דער קאָלטבלוטיקער דורכפירונג, מיטן סיסטעמאַטישן פּראָגראַם פון פּאַרניכטונג, וואָס איז אויסגעאַרבעט געוואָרן ביז דער לעצטער איינצלהייט. עס זיינען געווען נאָך אַנדערע מאַסן־פּאַרברעכנס אין דער געשיכטע; עס זיינען געווען אַ סך פּאַלן, ווען גאַנצע פעלקער זיינען אומגעבראַכט געוואָרן, אָבער קיין מאָל פריער איז דער פּלאַן צו פּאַרניכטן אַ שוואַרצן פּאַלק ניט דורכ־געטראַכט און אויסגעפירט געוואָרן מיט אַזאַ קאָלטער "אַרדענונג", מיט אַזאַ אויסגערעכנטער אוממענטשלעכקייט, מיט אַזאַ פּאַראַכטונג צו די עלעמענט־טאַרסטע מענטשלעכע געפילן, ווי דאָס האָבן געטאָן די נאַציס. דער פּראַנצויזישער אויסערן־מיניסטער לואי באַרטו האָט מיר געזאָגט מיט יאָרן צוריק, אַז די דאָזיקע דערשיינונג איז געווען איין־און־איינציג אין איר כאַראַקטער, ווייל צום ערשטן מאָל האָבן מיר געהאַט פאַר זיך "באַרבאַרן מיט אַ סיסטעם פון פירן גאַנצע ביוראָס און אַרכיוון".

ס'איז נאָטירלעך און אומפאַרמיידלעך, אַז דאָס דאָזיקע איינציקאַרטיקע פּאַרברעכן, וואָס איז כמעט ווי אומבאַגרייפלעך אין זיין אוממענטשלעכקייט, זאָל אַזוי שווערן אויף די דייטש־יידישע באַציונגען איצט און אין אַלע קומענדיקע צייטן. אַז אַ דור, אין וועלכן עס לעבן הונדערטער טויזנטער געפייניקטע אין די קאַנצענטראַציע־לאַגערס, קען ניט צוגיין צו דעם פּראָבלעם אָביעקטיוו און אַן ליידישאַפט, איז אויך נאָטירלעך און אומ־פאַרמיידלעך. ווען איך האָב מיט 15 יאָר צוריק פּאַרגעשלאָגן אַנצוהייבן פאַרהאַנדלונגען מיט דער דייטשער פּעדעראַלער רעפּובליק וועגן אַנטשע־דיקונג און וועגן צוריקגעבן די צוגערויבטע יידישע פּאַרמעגנס, האָט די מערהייט פון יידן עמאַציאָנעל זיך אַנטקעגנגעשטעלט. איך האָב עס גוט פּאַרשטאַנען. ס'איז געווען דער שווערער און כמעט טראַגישער גורל פון די, וועלכע האָבן זיך באַטראַכט פאַראַנטוואָרטלעך פאַר דער פּירונג פון די יידישע ענינים, צו געפינען אין משך פון די אַלע יאָרן אַ וועג פאַר אַ דיאָלאָג, פאַר וועלכער עס איז רעגולירונג פון די דייטש־יידישע

באציונגען. מען האָט געהאַט פאַר זיך די אַלע זייער פאַרשטענדלעכע און הייליקע עמאַציעס פון יידישן פּאָלק; מען איז געשטאַנען פאַר דער קעגנערשאַפט, וואָס דאַרף דורך יעדן איינעם רעספּעקטירט ווערן, און דאָך האָט מען זיך געמוזט צווינגען, ווי מען מוז עס טאָן אָפּט אין פּאָליטיק, ניט צו ווערן באַהערשט פון די דאָזיקע עמאַציעס ביים אָננעמען באַשלוסן לטובת דעם אינטערעס און דעם גורל פונעם אייגענעם פּאָלק. ווען איך האָב פאַרגעשלאָגן דעם יידישן וועלט־קאָנגרעס דורכצופירן אַן עפנטלעכן דיאַלאָג צווישן די אינטעלעקטועלע פאַרשטייער פון יידן און דייטשן בעת דער אַלגעמיינער פאַרזאַמלונג, איז די קעגנערשאַפט פון די פיל גרופּעס פון קאָנגרעס געווען פאַרשטענדלעך און מאַראַליש נייטיק. פון דעסטוועגן האָב איך באַטראַכט אַזאָ דיאַלאָג פאַר געווננשטן ווי אַ היסטאָרישן שריט אויפן וועג צו דער באַהאַנדלונג פונעם פּראָבלעם פון דייטשן און יידן. דאָס איז געווען בלויז אַ ווייטערדיקע קאָנסעקווענץ פון דער שטעלונג, וואָס האָט מיך באַווויגן אין 1951 און 1952 צו גרינדן די קאָנפּערענץ פאַר די יידישע מאַטעריעלע תביעות פון דייטשן פּאָלק. ווען די יידן זיינען פאַרטריבן געוואָרן פון שפּאַניע אין 15טן יאָרהונדערט האָט דאָס יידישע פּאָלק רעאַגירט מיט אַ רעליגיעזן חרם, און אין משך פון יאָרהונדערטער האָבן יידן אויסגעמיטן צו פאַרן קיין שפּאַניע. דאָס דאָזיקע איגנאָרירן דעם שונא דורך ניט מאַכן זיך וויסנדיק אַז ער עקזיסטירט, איז געווען אַ כאַראַקטעריסטישע און פאַרשטענדלעכע שטעלונג מצד די יידן אין משך פון די יאָרהונדערטער פון געטאַלעבן. אין די דאָזיקע יאָרהונדערטער פון צעזייטיקייט און צעשפּרייטיקייט איבער דער וועלט, ווען יידן אין יעדן לאַנד האָבן געלעבט ווי אַ קליינע, גערודפּטע מינדערהייט, האָבן זיי אַנטוויקלט אַן אַריגינעלן מעכאַניזם פון המשך; זיי האָבן געשאַפן אויסעראַרדנטלעכע מעטאָדן אויף קענען אַריבערטראַגן זייער גורל. איינע פון די קלאַסישע מעטאָדן איז באַשטאַנען אין איגנאָרירן פּאַקטיש, אָדער לכל הפחות פּסיכאָלאָגיש, די ניט־יידישע שונאים. בכדי צו שאַפן פאַר זיך די מעגלעכקייט אויסצוהאַלטן אין משך פון יאָרהונדערטער די דערנידערונגען און דעם בזיון, האָט דער ייד געזוכט שוין אין זיין באַוווּסטזיין, אַז יידן זיינען אַן "אתה בחרתנו" פּאָלק, וואָס שטייט מאַראַליש העכער פון זיינע מעכטיקע ניט־יידישע שונאים, שפּעטער האָבן זיי די זעלבע שטעלונג אָנגעווענדעט טייל מאל אויך אין אינערלעכע יידישע באַציונגען. דאָס איז דער זין פון „זיין ברוגו" — אַ באַגריף וואָס

לאַזט זיך ניט איבערזעצן אויף קיין שום שפראַך. "זיין ברוגז" איז מער ווי זיין צעקריגט אָדער בייז, ס'איז אַ פּאַזיציע, אין וועלכער איר מאַכט זיך פשוט ניט וויסנדיק אָדער איר אָנערקענט גאַרניט, אַז דער אַנדערער עקזיסטירט.

די דאָזיקע שטעלונג, וואָס איז געווען נייטיק, און אַפילו שאַפּעריש פאַרן געטאַ-יידנטום, איז אוממעגלעך אַנצונעמען פאַרן מאַדערנעם יידישן פּאָלק, וואָס האָט נאָך אַ לאַנגע צייט פּריער, פאַר דער באַנייונג פון דער יידישער מדינה, דאָקומענטירט מיט דער גרינדונג פון דער ציוניסטישער וועלט-אַרגאַניזאַציע און פון יידישן וועלט-קאָנגרעס, זיין אַנטשלאַסנקייט ניט צו בלייבן מער קיין אַביעקט פון דער געשיכטע, אָפּהענגיק פון דעם גוטן אָדער שלעכטן ווילן פון אַנדערע פעלקער, נאָר צו נעמען זיין גורל אין זיינע אייגענע הענט. אַ פּאָלק וואָס וויל אויפטרעטן און זיין טעטיק אויף דער אַרענע פון דער וועלט-געשיכטע צוזאַמען מיט אַנדערע פעלקער, קען ניט אַנווענדן מער די מעטאָדן, וואָס עס האָט אַנטוויקלט אין משך פון די יאָרהונדערטער פון געטאַ-לעבן. פעלקער, וועלכע האָבן ניט קיין חשק צוריקצוציען זיך פון דער וועלט-געשיכטע, אָדער וואָס ווילן ניט וועגעטירן אין אַ זייט פון דער וועלט-געשיכטע, קענען ניט איגנאָרירן איינער דעם אַנדערן. דאָס איז נאָך ווייניקער מעגלעך אין אונדזער צוואַנציג ציקסטן יאָרהונדערט, וואָס איז, ניט געקוקט אויף אַלע טיפע צעטיילונגען און אויף אַלע אירע אייזערנע און אַנדערע פאַרהאַנגען — דאָך איין וועלט. די דייטשן האָבן אומגעבראַכט צוואַנציק מיליאָן רוסן בעת דער צווייטער וועלט-מלחמה. אָבער רוסלאַנד האָט זיך ניט געוואַקלט איינצושטעלן נאָר-מאַלע באַציונגען מיט נייע דייטשע רעפּובליקן; פּראַנקרייך האָט געליטן פון דריי דייטשע אינוואַזיעס אין משך פון די פאַרגאַנגענע ניינציק יאָר, מיט אַלע ברואַטליטעטן פון דער ערשטער, און באַזונדערס פון דער צווייטער, וועלט-מלחמה — און פון דעסטוועגן איז דע-גאַל גרייט ניט בלויז אַנצוהאַלטן נאָרמאַלע באַציונגען מיט דייטשלאַנד, נאָר אויך צו שטיצן די אייראָפּעיִשע פאַראייניקונג אויף אַ דייטש-פּראַנצויזישן בונד.

דאָס יידישע פּאָלק, וואָס וויל פירן אַ יידישע פּאָליטיק, קען זיך ניט דערלויבן מער דעם פּסיכאָלאָגישן לוקסוס צו "זיין ברוגז" אויף דייטשלאַנד און צו איגנאָרירן די דייטשע מדינה. אַ יחיד קען דאָס טאָן, איך פאַרשטיי יעדן יידן וואָס זאָגט זיך אָפּ צו טרעטן אויף דער דייטשער ערד, אָדער צו האָבן וועלכע-עס-איז עקאָנאָמישע, קולטורעלע אָדער גייסטיקע באַציונ-

גען מיט דייטשלאַנד. אָבער דאָס יידישע פּאָלק, ווי אַ גאַנצקייט, ווי אַ קאַלעקטיוו, וואָס וויל באַשטימען זיין אייגענעם גורל, סיי אין דער סווערענער פּאַרעם פון זיין אייגענער מדינה, סיי אין אַ יידישער וועלט־אַרגאַניזאַציע, וואָס פּאַראייניקט די תּפוצות, קען זיך ניט דערלויבן אַנצור־נעמען אַזאַ שטעלונג, אָן דעם, אַז יידן זאלן ליידן אומגעהויערע שאַדנס. דעריבער איז פּאַרבליבן פּאַר אונדז בלויז די דריטע מעגלעכקייט פון רעגולירן די דייטשיידישע באַצונגען, דהיינו — צו שאַפן אַ באַזע פּאַר דער קאַעקזיסטענץ פון ביידע פעלקער און געפינען די פּאַרמען, אין וועלכע די דאָזיקע קאַעקזיסטענץ זאל זיך אויסדריקן. אַזאַ קאַעקזיסטענץ איז אַ גורלדיקע נויטווענדיקייט, אַזאַ קאַעקזיסטענץ איז אומפּאַרמיידלעך, ניט געקוקט אויף אַלע נאַטירלעכע עמאַציעס, וואָס מאַכט אַזוי שווער אַנצונעמען דעם דאָזיקן פּאַקט.

ווי איך האָב דערקלערט ביי דער קאַנפּערענץ פון יידישן וועלט־קאָנגרעס אין בריסל, זיינען די מערסטע אַרגומענטן, וואָס עס האָבן באַנוצט אין דער דעבאַטע די יידן, וועלכע ווילן ניט אַננעמען די דאָזיקע קאַעקזיס־טענץ — ניט אויסגעהאַלטן. דאָ איז ניט קיין פּראַגע וועגן פּאַרגעסן אַדער פּאַרגעבן. וואָס פּאַר אַ פּאָלק וואַלט געקענט פּאַרגעסן אַזאַ פּאַרברעכן ווי די קאַלטבלוטיקע רציחה פון זעקס מיליאָן פון זיינע זין און טעכטער? ניט בלויז דער ערשטער דור, וואָס האָט דאָס אַליין איבערגעלעבט, נאָר אויך אַלע קומענדיקע דורות פון אונדזער פּאָלק וועלן דאָס קיין מאָל ניט פּאַרגעסן.

און וועגן פּאַרגעבן: מעגלעך, אַז די מחילה פּאַר אַזאַ פּאַרברעכן, ווי די אויסמאַרדונג פון זעקס מיליאָן יידן, קען געגעבן ווערן דורך עפעס אַ גאָט מיט אַן אומבאַגרענעצטער מאָס פון ליבע, אָבער זיכער קענען דאָס ניט טאָן מענטשן אַדער פעלקער, וועלכע לעבן אויף דער ערד. די אַלע מאַטיוון האָבן זייער אַ קליינע שייכות צום ראַציאָנעלן פּראַבלעם פון די דייטשיידישע באַצונגען. וואָס די קעגנער אין דעם סימפּאָזיום אין בריסל האָבן שלעכט פּאַרשטאַנען, איז — זיי האָבן געמיינט, אַז דער ציל פון דעם דיאַלאָג איז דורכצופירן אַ מין צערעמאָניע פון פּאַרגעבן, פון קעגנזייטיקן פּאַרגעסן די נאַצירציחות. פּאַקטיש אָבער איז די אויפגאַבע פון דעם דיאַלאָג געווען צו זאָגן פּאַר די אויגן און אויערן פון די פּראַמינענטע יידן און דייטשן, און באַזונדערס פּאַר דער עפּנטלעך־כער מיינונג פון דער וועלט און פּאַר דער דייטשער עפּנטלעכער מיינונג.

אַז עס האַנדלט זיך ניט וועגן פּאַרגעבן אָדער פּאַרגעסן, נאָר אַז דאָס פּראָבלעם האָט אַ פּאַליטישן און בפרט אַ מאַראַלישן אַספעקט, און אַז ביידע פעלקער דאַרפן פּרוּווין רעגולירן אויף וועלכע־עס־איז אופן זייערע באַצונגען.

עס איז וויכטיק, אַז מיר זאָלן קודם־כל אַליין זיך מאַכן אַ קלאַרן באַגריף וועגן די פּראַקטישע באַצונגען צווישן דייטשן און יידן. עס איז נאָך ניט פאַראַן קיין גענוגנדיקע אָפּשאַצונג, סיי אין ישראל און סיי אין די תּפּוצות, פון דעם, וואָס דער לוקסענבורגער אָפּמאַך וועגן די שילומים־געלטער האָט באַדייט פאַר ישראל. ס'איז קיין שום ספק ניט, אַז מדינת־ישראל וואָלט ניט געקענט גיין אַזוי ווייט אין איר ווונדערלעכער אַנטוויקלונג במשך פון די אַכצן יאָר פון איר קיום, אַן די מיליאַרדן פון דער דייטשער עקאָנאָמישער הילף דורך די סחורות, וואָס זיינען צוגעשטעלט געוואָרן דער יידישער מדינה, און די מיליאַרדן, וואָס זיינען אויסגעצאָלט געוואָרן ווי שילומים־געלטער פאַר אינדיווידועלע ישראל־בירגער. אָפּילו איצט, ווען די ליפּערונגען פון סחורות—וועגן וועלכע עס איז געשלאָסן געוואָרן די פאַרשטענדיקונג אין לוקסענבורג אויף דער סומע פון זעכציק מיליאָן דאָלאַר יערלעך—האַבן זיך פאַרענדיקט, איז דייטשלאַנד נאָך אַלץ דער גרעסטער קוואַל פון אויסלענדישער וואַלוטע פאַר ישראל—דורך די צאָלונגען פאַר די נאַצי־קרבנות. מ'דאַרף געדענקען, אַז איינע פון די שווערסטע פּראָבלעמען פון מדינת ישראל איז דער אומגינסטיקער יער־לעכער צאָלונגס־באַלאַנס, וואָס באַטרעפט פינף הונדערט מיליאָן דאָלאַר. צו דעם דאַרף צוגעגעבן ווערן די גרויסע פּאַליטישע באַדייטונג, וואָס דייטשלאַנד האָט, אָדער קען האָבן, פאַר ישראל בנוגע אַ טייל פון אירע עיקר־פּראָבלעמען. ס'איז גענוג אַנצורופן בלויז איינע פון די פּראָבלעמען: די פאַרבינדונג מיטן אייראָפּעיִשן עקאָנאָמישן מאַרק, וואָס האָט לויט דער מיינונג פון די ישראל־פירער, אַ לעבנסוויכטיקע באַדייטונג פאַר דער יידישער מדינה. די דאָזיקע פאַרבינדונג קען ניט געשאַפן ווערן אַן דער אַקטיווער הילף פון דייטשלאַנד ווי איינע פון די מדינות, וועלכע שטייען אין שפיץ פון דעם אייראָפּעיִשן עקאָנאָמישן מאַרק.

דייטש־יידישע באַצונגען זיינען פון אַ גאָר גרויסער וויכטיקייט אויך פאַרן וועלט־ייִדנטום מחוץ מדינת ישראל. ס'איז געווען אַ טעאָריע, אַז ישראל ווי אַ מדינה האָט דאָס רעכט און די פליכט אַנצוהאַלטן נאַרמאַלע און קאָרעקטע באַצונגען מיט דייטשלאַנד, דאָקעגן דאָס וועלט־ייִדנטום

מוז אינגארירן דייטשלאַנד, ווייל עס איז ניט פאַראַן קיין מלוכהשע סיבה פאַר אַזעלכע באַציונגען. די דאָזיקע משונהדיקע טעאָריע ברענגט מיט זיך ניט בלויז די פאַרלייקענונג פון דער גאַנצקייט פון יידישן פּאָלק, נאָר קען אויך ניט פאַרטיידיקט ווערן אין מאַראַלישן און אין רעאַל־פּאָליטישן זין. אין אַ פּראַבלעם וואָס איז אַזוי דעליקאַט און טראַגיש, ווי די פּראַגע וועגן די דייטשידישע באַציונגען איז אוממעגלעך אַנצונעמען אַז דער טייל פון יידישן פּאָלק, וואָס לעבט אין מדינת ישראל זאָל האָבן איין שטעלונג, און דער אַנדערער, דער גרעסערער טייל, זאָל האָבן אַ פּונקט להיפּכדיקע באַציונג. אָפּגעזען פון דעם אַלעם, וואָלט אַזאַ שטעלונג געבראַכט מיט זיך גרויסע שאַדנס פאַר הונדערטער טויזנטער יידישע מענער און פרויען, מען פאַרזעט אָפּט, אָדער מען נעמט ניט אין באַטראַכט, אַז דאָס, וואָס דייטשלאַנד האָט געגעבן דער יידישער מדינה לויט דעם לוקסענ־בורגער אָפּמאַך, איז בלויז אַ טייל דערפון, וואָס מערב־דייטשלאַנד האָט געטאָן פאַר די אינדיווידועלע קרבנות פון נאַציזם. דער איבערוועגנדיקער גרויסער טייל, וואָס באַטרעפט (הגם דאָס איז נאָך ניט דערפירט געוואָרן ביז צום סוף) די סומע פון אַכט און דרייסיק — פערציק מיליאָרד מאַרק אין דייטשע שילומים־געלטער און אַנטשעדיקונגען, וועט גיין פאַר די הונדערטער טויזנטער נאַציקרבנות, פון וועלכע די מערהייט לעבט ניט אין מדינת ישראל. מען קען זיך גאַרניט פאַרשטעלן — און קיינער וואָלט עס ניט געקענט פאַרטיידיקן — אַז בלויז ישראל זאָל האָבן געשלאָסן אַן אָפּמאַך מיט דייטשלאַנד, לויט וועלכן נאָר די בירגער פון דער יידישער מדינה, וועלכע זיינען געווען נאַציקרבנות, זאָלן קריגן שילומים־געלטער, בעת די הונדערטער טויזנטער יידן, וועלכע וווינען ניט אין מדינת ישראל, זאָלן גאַרניט באַקומען. אויסער דעם וואָלט מערב־דייטשלאַנד קיין מאָל ניט פאַרהאַנדלט מיט ישראל וועגן אַנטשעדיקונגען פאַר ניט־בירגער פון דער יידישער מדינה.

אחוץ די דאָזיקע ריין־פינאַנציעלע טעמים, וועלכע צוליב זייער פאַרנעם און וויכטיקייט פאַר הונדערטער טויזנטער יידן פון דער שארית־הפּליטה האָבן אויך אַ טיף מאַראַלישע באַדייטונג, איז דאָס וועלט־יידנטום זייער פאַראינטערעסירט מחמת אַ סך סיבות אין באַציונגען מיט די דייטשן. דאָס היינטיקע דייטשלאַנד האָט קוים אַן אייגענע יידן־פּראַגע, ווייל די צאָל יידן, וועלכע וווינען איצט אין דייטשלאַנד, איז בלויז אַרום דרייסיק טויזנט, און לויט מיין מיינונג דאַרף מען ניט רעכענען, אַז דער דאָזיקער

יידן און דאָס דייטשע פראָבלעם

קליינער יישוב זאל זיך פאָרגרעסערן אין דער נאָענטער צוקונפט. פון דער אַנדערער זייט בלייבט דייטשלאַנד איינע פון די גרויסמאַכטן אין אייראָפּע צוליב איר צענטראַלער געאָפּאָליטישער פּאָזיציע. דייטשלאַנד בלייבט אויך איינע פון די געפערלעכסטע לענדער, וווּ עס קען אויפשטיין אַ ניי־אויפגעוואַכטער אַנטיסעמיטיזם אָדער נעאַנאַציזם. די געשיכטע האָט אונדז געלערנט, אַז פעלקער קענען פיינט האָבן יידן, אַפילו ווען זיי האָבן קיין מאָל ניט אַנגעקוקט קיין יידן. אַנטיסעמיטיזם איז איינער פון די גרויסע פּסיכאָזן פון דער קריסטלעכער וועלט, און עס איז זייער מעגלעך, אַז טאַקע דערפאַר, וואָס אַ סך דייטשן טראָגן זיך אַרום מיט אַ שלעכט געוויסן, און זייער טענדענץ איז צו פאַרדעקן דאָס דאָזיקע שלעכטע געוויסן מיט אידעאָלאָגישע אַרגומענטן — זאל דייטשלאַנד ווערן אַ נייער צענטער פאַר אַלוועלטלעכע אַנטיסעמיטישע באַוועגונגען. דאָס פראָבלעם פון דייטשן אַנטיסעמיטיזם, ווי דאָס מאַניפעסטירט זיך איצט אין אַזעלכע צייטשריפטן ווי די "דויטשע נאַציאָנאַל־צייטונג" און "סאָלדאַטן־צייטונג" און אין דער "נאַציאָנאַל־דעמאָקראַטישער פאַרטיי" באַשטייט ניט בלויז אין דער געפאַר פאַר די דרייסיק טויזנט דייטשע יידן, נאָר אין דער מעגלעכער קאַנצענטראַציע און אַרגאַניזאַציע פון אַ נייער אַלוועלט־לעכער אַנטיסעמיטישער באַוועגונג.

צוליב די אַלע טעמים איז נייטיק — ווי שווער דאָס זאל ניט זיין — צו באַהאַנדלען דאָס דייטש־יידישע פראָבלעם עפנטלעך, ווען אַפילו אַ סך יידן און מעגלעך אויך דייטשן וואָלטן זיך עס ניט געוואונטשן. יידן זיינען קעגן די דאָזיקע דיסקוסיעס טיילווייז דערפאַר, ווייל זיי זיינען אויף אַ גערעכטן אופן אויפגעבראַכט קעגן די דייטשן איבער די דייטשע רציחות אויף יידן אין אונדזער דור. די דייטשן ווילן ניט האָבן אַזעלכע דיסקוסיעס — איבער דעם שלעכטן געוויסן, מיט וועלכן זיי טראָגן זיך אַרום. זיי וואָלטן בעסער געוואָלט, אַז אַלץ זאל פאַרגעסן ווערן און זיי זאלן ניט דאַרפן האָבן מער צו טאָן מיט דער דאָזיקער שענדלעכער עפאַכע אין זייער געשיכטע. די יידישע קעגנערשאַפט צו די דיסקוסיעס איז פאַרשטענדלעך פון מאַראַלישן שטאַנדפּונקט; די דייטשע קעגנערשאַפט לאָזט זיך בשום אופן ניט פאַרענטפערן.

עס איז מענטשלעך און פאַרשטענדלעך, ווען די דייטשן ווילן ניט הערן וועגן די נאַצישע רציחות, אָבער פּסיכאָלאָגיש און מאַראַליש איז אַזאַ האַלטונג אומדערלאָזבאַר. נאָר דעמאָלט ווען דייטשלאַנד וועט אָננעמען

דייטשן און יידן

דאס פולע באוויסטזיין וועגן די באגאנגענע פארברעכנס; ווען זי וועט אנערקענען די פאקטן פון די מוראדיקע רציחות, וועט זי קענען דורכמאכן דעם רייניקונגס־פראצעס, וועלכן זי דארף דורכגיין, בכדי פולשטענדיק איבערצורייסן מיט דער שענדלעכער עפאכע פונעם נאצי־רעזשים און מאכן דעם דאזיקן איבערברוך ממשותדיק ניט נאר אין איר איצטיקער קאנסטיטוציע און אין איר איצטיקער דעמאקראטיע, נאר אויך אין די געפילן פונעם פאלק.

ס'איז ניט פאראן קיין העכערע מאראלישע פליכט פאר די איצטיקע פירער פון דייטשלאַנד, ווי די פליכט צו פארהיטן זייער פאלק, אפילו קעגן זייער ווילן, פון פארמאכן די אויגן, פון צווינגען אים צו געדענקען די פארברעכנס, וואס די דייטשן זיינען באגאנגען קעגן דער מענטשהייט, און באזונדערס קעגן די יידן, אין דער נאצי־עפאכע. אן אזא רענעסאנס וועט דער אומגעהויערער שאדן וואס דער נאצי־רעזשים האט געבראכט דייטשלאַנדס היסטארישער פאזיציע אין דער וועלט, ניט קענען פארריכט ווערן. ווי אַ קאנסעקווענץ דערפון דארפן געשטעלט ווערן צו דייטשלאַנד עטלעכע זייער קאנקרעטע פאדערונגען.

די פראצעסן קעגן די קריגס־פארברעכער דארפן אנהאלטן ביז צום ביטערן סוף. דאס האט גארניט צו טאן מיט באפרידיקן דאס נקמה־געפיל, ווי שטארק בארעכטיקט דאס זאל ניט זיין. דאס האט אויך ניט קיין שייכות מיטן אַבסטראקטן פרינציפ, אַז קיין שום פארברעכן טאר ניט בלייבן אומבאשטראפט. גיכער איז עס אַ פראגע וועגן דעם רייניקונגס־פראצעס, וואס דאס נאך־היטלער־דייטשלאַנד דארף דורכגיין. די נירענבערגער פראַ־צעסן האבן ניט געהאט אַזא ווירקונג, ווייל זיי זיינען דורכגעפירט געוואָרן דורך די נעכטיקע שונאים און היינטיקע פרעמדע. דייטשע ריכטער און דייטשע געריכטן דארפן נאך אַ מאָל און ווידער אַ מאָל אַרויסברענגען פארן דייטשן פאלק די קאנקרעטע פאלן פון די רציחות, וואס עס זיינען באגאנגען די בעסטעס פון דער נאצי־עפאכע. דייטשע ריכטער און דייטשע געריכטן דארפן אַרויסקומען מיט די דאָקומענטן פון דער דייטשער שולד. אויף דעם דאזיקן געביט איז וויכטיק די אַרבעט, וואס איז לעצטנס געטאן געוואָרן מיט דער טיפישער דייטשער גרינטלעכקייט דורך דעם לודוויגס־בורגער אינסטיטוט אויף צוגרייטן די דאָקומענטירונג פאר די פראצעסן קעגן די מלחמה־פארברעכער. עס קען זיין פארשטענדלעך, כאַטש בשום אופן ניט באַרעכטיקט, די טענדענץ אַ סוף צו מאַכן צו די דאָזיקע פראַצעסן.

יידן און דאָס דייטשע פראָבלעם

צו פאַרדעקן די פאַרברעכנס דורך אַ לימיטאַציע־סטאַטוס. דאָס דאָזיקע פראָבלעם וועט ווידער ווערן אַקטועל אין עטלעכע יאָר אַרום. אָבער דאָס ווינציקסטע, וואָס דאָס נייע דייטשלאַנד קען טאָן, איז צו פירן די דאָזיקע פראָצעסן ביז צום סוף, כאַטש דאָס וועט זיין זייער ניט אַנגענעם פאַר אַ סך פון דער עלטערער גענעראַציע.

נאָך אַ פאַדערונג צו דייטשלאַנד, אויך פון דער גרעסטער מאַראַ-לישער וויכטיקייט, איז — אַז די געזעצן וועגן דער אַנטשעדיקונג און די "שילומים"־געלטער זאָלן ווי געהעריק און כסדר דורכגעפירט ווערן. וואָס די דייטשע פעדעראַלע רעפובליק האָט געטאָן אויף דעם געביט — להיפך צו מזרח־דייטשלאַנד, וואָס דאַרף פאַראורטיילט ווערן פאַר איר צינישער שטעלונג צו דער פראַגע — איז כמעט אַן איינ־און־איינציקער פאַל אין דער געשיכטע און האָט אַן אומגעהויערע באַדייטונג ווי אַ פּרע־צעדענס פאַר דער צוקונפט, ווי אויך אַ מאַראַלישע ווירקונג אויף דייטשלאַנדס ווידערגעבורט. אַ רעגירונג, וואָס איז געקומען נאָך אַ פאַר־ברעכערישן רעזשים, צאָלט אַנטשעדיקונגען ניט בלויז די זיגערישע פעלקער — וואָס דאָס איז אַן אַלטער מנהג — און ניט בלויז די בירגער, וואָס האָבן געליטן פונעם פּרעזעדיקן רעזשים, נאָר אויך צו מיליאָנען ניט־בירגער און צו אַ מדינה, מדינת־ישׂראל, וואָס האָט אַפילו ניט עקזיסטירט אין דער צייט פון די נאַצישע פאַרברעכנס און קען ניט קומען מיט קיין לעגאַלע תביעות. דאָס איז אַן אַקט פון גערעכטיקייט פון דער גרעסטער וויכטיקייט פאַר דער וועלט, פאַר די נאַצי־קרבות און גאַר באַזונדערס — פאַר דייטשלאַנד.

די הויפט־פירער פון דייטשלאַנד האָבן דאָס פאַרשטאַנען, כפרט דער פּרעזיקער פעדעראַלער קאַנצלער, ד"ר קאַנראַד אַדענאַוער. אַן דער דאָזיקער פאַרשטענדעניש וואָלט דער לוקסענבורגער אַפּמאַך קיין מאַל ניט געקענט צושטאַנדקומען. בעת זיין ערשטן באַזוך אין די פאַראייניקטע שטאַטן האָט ד"ר אַדענאַוער געזאָגט אין זיין ערשטער רעדע ביי אַ באַנ־קעט אין ניו־יאָרק: "אַז איד, דער קאַנצלער פון דייטשלאַנד, האָב געוואָגט צו קומען אין דער דאָזיקער שטאַט, וואָס האָט די גרעסטע יידישע באַפעלקערונג אין דער וועלט, איז דאָס צו פאַרדאַנקען בלויז דעם פאַקט, וואָס מיר האָבן אונטערגעשריבן דעם לוקסענבורגער אַפּמאַך." אין אַלגעמיין האָט די דייטשע פעדעראַלע רעפובליק אויסגעפירט דעם אַפּמאַך און די "שילומים"־געזעצן מיט גוטן ווילן, הגם דער

פינאנציעלער פארנעם פון די צאלונגען האָט זייער אַ סך איבערגעשטיגן די אַריגינעלע אויסרעכענונגען סיי פון די דייטשן, סיי פון יידישן צד. געוויס איז געווען אַ צאל אומיושרדיקע באַשלוסן, וואָס זיינען ניט קיין איבערראַשונג ווען עס האַנדלט זיך וועגן צוויי מיליאָן אינדיווידוּ-עלע פּאַלן. דאָך וועט עס נאָך דויערן אַ סך יאָרן ביז די אַנטשעדיקונגס-געזעצן וועלן אין גאַנצן דורכגעפירט ווערן. אין דייטשלאַנד אַנטוויקלט זיך אַ געוויסע אומגינסטיקע שטימונג לגבי די יערלעכע סומעס, וואָס ווערן אַסיגנירט פאַר די אויסצאלונגס-געלטער. די דאָזיקע אומ-גינסטיקע שטימונג פאַרשטאַרקט זיך איבער דער שווערער פינאַנציעלער לאַגע פון דער פעדעראַלער רעפובליק גופא. כּהאַב כּסדר געזאָגט צו די דייטשע פּאַליטישע פירער אין משך פון די פאַרגאַנגענע עטלעכע יאָר, אַז די אַנטשעדיקונגס-געזעצן זיינען ניט קיין געוויינלעכע התחייבות פון דייטשלאַנד. דאָס איז אַן ערן-חוב, ווי סיי ד"ר אַדענאָוער און סיי ד"ר ערהאַרד האָבן עס אָפט אַנערקענט עפנטלעך. דעריבער דאַרף דאָס אויסצאלן דעם דאָזיקן ערן-חוב ניט אַנגערירט ווערן דורך די געוויינלעכע קירצונגען פון בודזשעט. די דורכפירונג פון די שילומים-געזעצן איז איינע פון די פּראַבעס פון דעם כאַראַקטער פון מערב-דייטשלאַנד און זי האָט אַ ווייטגייענדיקע מאַראַלישע באַדייטונג.

דייטשלאַנד קען זיך ניט דערלויבן צו זאָגן, אַז זי ווערט מיד פון די צאלונגען אַדער פרווון איינפירן דערביי קליינלעכע רעגולאַציעס, בכדי צו שפּאַרן אַ ביסל געלט דאָ און דאָרט. אַפילו פון דעם שטאַנדפונקט פון פשוטער רעאַל-פּאַליטיק דאַרף געזאָגט ווערן, אַז אַזאַ האַנדלונג אין דעם לעצטן קאַפיטל פון דער דורכפירונג פון דעם דאָזיקן אייגנ-אַרטיקן אַקט פון געזעצגעבונג וועט צעשטערן דעם גרויסן עפעקט, וואָס עס האָט געהאַט דער גאַנצער ענין.

נאָך וויכטיקער פון די דאָזיקע צוויי קאַנקרעטע פּאַדערונגען איז דייטשלאַנדס פליכט צו דערציען די נייע גענעראַציע אין אַ גייסט, וואָס זאָל פאַרהיטן פון דער ווידעראויפּלעבונג פון די אַלטע נאַציאָנאַליסטישע און אַנטיסעמיטישע שטרעמונגען. קיין זאך קען ניט זיין מער אומגערעכט, ווי אַרױפלייגן אויף דער איצטיקער יוגנט אין דייטשלאַנד די פאַראַנט-וואַרטלעכקייט פאַר די נאַצי-פאַרברעכנס. די יוגנט איז פאַראַנטוואַרטלעך נאָר אין דעם זין, אין וועלכן יעדע גענעראַציע איז פאַראַנטוואַרטלעך פאַר דער גאַנצקייט פון דער פאַרגאַנגענהייט פון איר פּאַלק. צו

באַטראַכטן די דייטשע יוגנט, וואָס איז געבוירן געוואָרן נאָך היטלערן, שולדיק אין די פאַרברעכנס פון נאציזם, אַנשטאָט צו דערמוטיקן זי אין איר אָפט מאַניפעסטירטן פאַרלאַנג אויפצובויען אַ ניי דייטשלאַנד, וואָלט געווען אַ טעות אין מאַראַלישן ווי אויך אין רעאַל־פּאָליטישן זין. פון דער אַנדערער זייט איז עס אָפהענגיק סיי פון די פּאָליטישע, סיי פון די גייסטיקע פירער פון דייטשלאַנד צו איבערצייגן די וועלט, דורך דער דערציונג פון דער יוגנט און דורך שאַפן אַ באמת נייעם גייסט, אָו עס שטייט טאַקע אויף אַ ניי דייטשלאַנד, און אַז עס איז פאַראַן דער ווילן צו בויען דאָס נייע דייטשלאַנד אויף אַ באַזע, וואָס וועט מאַכן אוממעגלעך לעך דאָס אַריינפאַלן צוריק אין דעם ווילדן שגעון, וועלכער האָט געפירט צו דער קאַטאַסטראַפּע פון דער נאַצי־עפּאָכע און צום צווייטן וועלט־קריג. וואָס שייך אונדו, יידן, דאַרפן מיר לגמרי ניט באַמיען זיך צו אונטער דריקן אונדווערע געפילן. דאָס וואָלט געווען פּסיכאָלאָגיש אוממעגלעך און מאַראַליש אומדערלאַזבאַר. מיר דאַרפן אָבער אויך ניט זיין באַהערשט פון די דאָזיקע געפילן אין אונדווער אויפפירונג לגבי דעם דייטשן פּאָלק, די טענדענץ צו זאָגן, אַז אַלע דייטשן זיינען די זעלבע און אידענטי־פיצירן די יוגנט מיטן נאַציזם, מיינט פּאַקטיש צו פאַרקריפלען די פּאַקטישע לאַגע און דאָס איז אויך מאַראַליש אומבאַרעכטיקט. עס זיינען פאַראַן אויסדרוקן פון אַנטי־דייטשע געפילן, וועלכע האָבן, ווי איך וואָלט געזאָגט, אַ כמעט קאָמישן עפעקט און זיינען ניט אין איינקלאַנג מיט דעם חשיבות פון דעם פּראַבלעם, אויב איך מעג באַנוצן אַזעלכע ווערטער. אויב מען זאָגט זיך אָפּ צו שפּילן וואַגנערס און שטראַוס' קאַמפּאָזיציעס אין ישראל; אויב דאָקטוירים אין ישראל זאָגן זיך אָפּ צו באַטייליקן זיך אין אַ קאַנפּערענץ דערפאַר, ווייל דייטש וועט דאַרט זיין איינע פון די שפּראַכן פון די פאַרהאַנדלונגען (די זעלבע דייטשע שפּראַך, אין וועלכער עס איז געשריבן געוואָרן דער גרעסטער טייל פון די קלאַסישע פאַרמולירונגען פון דער ציוניסטישער אידעאָלאָגיע) — איז דער רעזולטאַט אַזעלכער, אַז די דאָזיקע פּראָווינציעלע האַנדלונג פאַרדרייען און פאַרקריפלען דאָס פּראַבלעם.

די שטעלונג, וואָס דאַרף אַנגענומען ווערן דורכן יידישן פּאָלק, איך מיינ דורך כלל ישראל, דאַרף זיין: ניט פאַרגעסן קיין מאָל די נאַצי־עפּאָכע. דאָך, דער דאָזיקער אָפּזאָג צו פאַרגעסן דאַרף זיך אויסדריקן מער אין רעספּעקט און אין באַערן דעם אַנדענק פון די טראַגישע און

דייטשן און יידן

העראַזשע קרבנות פון נאַציזם, ווי בלויז דורך עמאַציאָנעלע פראַטעסטן קעגן אַלץ, וואָס איז דייטש. אין דער זעלבער צייט דאַרף דאָס יידישע פּאָלק זיין צוגעגרייט צו דיסקוטירן געמיינזאַמע פראַבלעמען מיט דייטשלאַנד און צו שטיצן די דייטשע כוחות, וועלכע באַקעמפן ערלעך און אויפריכטיק אַלע נעאַ-נאַצישע און אַנטיסעמיטישע טענדענצן. מען דאַרף ניט וועלן אויסמיידן די דיסקוסיע וועגן דעם דעליקאַטן און קאַמ-פליצירטן פראַבלעם פון די דייטש-יידישע באַציונגען.

פאַר דערגרייכן אַ לייזונג פון דעם פראַבלעם פאָדערט זיך נאָך אַ לאַנגע צייט. די גרויסע שוועריקייטן ליגן אין דער פּסיכאָלאָגישער נאַטור פון דעם פראַבלעם. אַזעלכע פראַגן ווערן ניט געלייזט דורך רעזאָלוציעס אָדער עפנטלעכע דערקלערונגען. עס זיינען נייטיק אַ סך צייט, געדולד און מוט. מען דאַרף האָבן דעם גוטן ווילן און די אַנטשלאַסנקייט צו דערגרייכן אַ בעסערע אַטמאָספּער אין די באַציונגען און אויסצושמידן פון זיי אַן אינסטרומענט פאַר אַ פאַזיטיווער לייזונג פון דעם געמיינזאַמען פראַבלעם.

1966

[ו]

פערזענלעכקייטן

בן־אביגדור, דער פראקטישער אידעאליסט

גרױסע מענטשן מיט אַ שטאַרקן כאַראַקטער קען מען דערקענען אין זייער טױט כמעט אַזױ גוט, װי אין זייער לעבן. פון אַלע געשעענישן זעט דאָך אױס דער טױט צו זיין יענע, װאָס איז צום װינציקסטן אונטער־געװאָרפן צו אונדזער הערשאַפט, װאָס איז צום מערסטן אומאַפּהענגיק פון אונדזער װילן. און דאָך װעט מען בײַ מענטשן מיט אַ שטאַרקער אײגנאַר־טײקייט קענען קאַנסטאַטירן אַ געװיסן פּאַראַלעל צװישן זייער לעבן און זייער שטאַרבן, צװישן זייער כאַראַקטער און דעם אופן פון זייער טױט. עפּעס אַ געהײמנישפּולע אײנשטימיקייט פון גורל און כאַראַקטער, װאָס אין איר ליגט אפּשר דער טיפּסטער זין פון דער מענטשלעכער פּערזענ־לעכקייט, װײזט זיך אַרױס אין דעם דאָזיקן פּאַראַלעל.

אויך דער טױט פון בן־אביגדור, כלומרשט אַזױ פּלוצלונג, אַזױ אומ־דערוואַרט, אַזױ ברוטאַל און זינלאָז, שטייט דאָך אין אַ געװיסן אינער־לעכן צוזאַמענהאַנג מיט זיין אופן פון לעבן, מיט זיין װעזן. שטיל, כמעט אומבאַמערקט איז ער געשטאַרבן—אַזױ שטיל, װי ער האָט געלעבט. און איך האָב מורא, אַז אויך אין דער באַצײונג פון דעם יידישן פּאָלק צו זיין טױט װעט זיך דאַקומענטירן דער זעלבער כאַראַקטער־שטריך. דאָס פּאָלק װעט אין אָנהײב װײניק פילן, װאָס עס האָט פּאַרלאָרן אין בן־אביגדורן. פּאַראַן טוער, שרייבער, פירער, װעמענס לעבן איז פול מיט גלאַנץ און װאָס באַשעפּטיקן שטענדיק די עפּנטלעכע אױפּמערק־זאַמקײט. יעדער שריט, װעלכן זײ מאַכן, װערט אַנגעמאַלדן בקולי קולות. און יעדער װײסט דעם פּלאַץ, װעלכן זײ פּאַרנעמען אין דעם נאַציאָנאַלן לעבן. װען עס שטאַרבט אַזאַ מענטש, פילט תיכּף דאָס פּאָלק, װאָס עס האָט פּאַרלוירן. מען קען זיין פּלאַץ, און מען זעט גלייך, אַז ער איז פּלוצלונג ליידיק. פּאַראַן אַבער טוער און פירער פון אַן אַנדערן טיפּ—שטילע, באַשיידענע, װאָס לאָזן נײט פון זיך הערן, קײנער װײסט נײט זייער פּלאַץ. זײ אַרבעטן פּאַרבאָרגן און באַהאַלטן. װען אײנער פון זײ

פערזענלעכקייטן

שטארבט, ווייסט ניט די גרויסע עפנטלעכקייט אין אנהייב, וואס מען האט דא פארלארן. מען זעט ניט דעם ליידיקן פלאץ. און ערשט פאמעלעך, לאנגזאם, הייבט מען אן פילן, אז עפעס פעלט. און וואס לענגער, וואס שפעטער, פילט מען דאס אלץ מער און מער.

מיר דוכט זיך, אז מיט דער אפשטאצונג מצד דעם יידישן פאלק פון דער באדייטונג פון בן־אביגדורן און מיט דער אמתער פארשטענדעניש פאר זיין פערזענלעכקייט, וועט עס אויך אזוי זיין. איצט, באלד נאך זיין טויט, וועלן אפשר זייער ווינציקע וויסן און באגרייפן, וואס מיר האבן פארלארן אין אים. אבער וואס ווייטער, אלץ מער וועט מען דערקענען, וואס עס פעלט אונדז, זינט ער איז מער ניטא. און כמעט ביי יעדער ליטערארישער אונטערנעמונג, ביי יעדן נייעם שריט צו ארגאניזירן און בארייכערן די העברעישע און יידישע ליטעראטור, וועט מען פילן מיט ווייטאג און מיט טרויער, אז ער פעלט, און אז מיט זיין טויט האבן מיר אָגעוויירן די מייסטערהאַנט פון דעם נאַציאָנאַלן ביכער־פּאַרלאַג, דעם אַרגאַניזאַטאָר און אינספּיראַטאָר פון אונדזער נאַציאָנאַלער ליטעראטור.

אבער איך וויל וועגן דעם איצט ניט רעדן. איך וויל דאָ ניט געבן קיין בילד פון זיינע ליטערארישע און פארלעגערישע אויפטוען און פון זיין באדייטונג פאר אונדזער ליטעראטור. אַ סך ווייסן וועגן דעם, און די יידישע געשיכטע וועט דאָס שוין גאַנץ קלאַר אַרויסברענגען און באַלייכטן. איך וויל דאָ רעדן וועגן דעם מענטש בן־אביגדור, וועגן דער פערזענלעכקייט, וועגן זיין מהות און וועגן זיין נשמה. איך האלט דאָס פאר וויכטיקער, ווי די אפשטאצונג פון זיין ליטערארישער ארבעט און באדייטונג. ווייל דאָס, וואָס ער האָט געשאַפן, איז פאַראַן, בלייבט אויך נאָך זיין טויט און וועט שטענדיק זיין אַן עדות פאַר דער היסטאָרישער שאַפּערישער באַדייטונג פון דעם, וואָס האָט גורם געווען זיינע גרויסע אויפטוען. אַבער דער תּוֹך און דער כאַראַקטער פון בן־אביגדור, די אוצרות פון זיין נשמה, זיינען געווען טיף פאַרבאַרגן אין אים. דאָס האָט ער באַהאַלטן, דאָס האָבן געקענט דערקענען נאָר די, וואָס זיינען געווען נאָענט צו אים. די דאָזיקע אוצרות דאַרף מען אַבער איצט מגלה זיין. מען דאַרף זיי באַצייכענען און אָפּהיטן, ניט נאָר צוליב דער פערזענלעכער באַדייטונג פון בן־אביגדור, נאָר קודם־כּל צוליב זייער אומגעהויערן ווערט, צוליב דעם זין פון ביישפּיל און פעדאָגאָגישער וויכטיקייט, וואָס ליגן אין זיי.

בן־אביגדור

ווייל די מיינסטע פון די דאָזיקע אוצרות זיינען ניט געווען קיין גאַנץ פּערזענלעכע, ספּעציפּישע, אינדיווידועלע, אַזעלכע, וואָס זיינען מעגלעך נאָר אין דעם דאָזיקן באַשטימטן מענטשן און זיי האָבן ניט קיין באַדייטונג פאַר אַנדערע, נאָר זיי זיינען געווען טיפּישע. די גרעסטע מעלות און פּעיקייטן, וואָס בן־אביגדור האָט פאַרמאָגט, זיינען געווען טיפּיש־יידישע מעלות און פּעיקייטן, און פון די באַדייטנדיקע יידישע טוער און פירער, קען איך כמעט קיינעם ניט, וואָס זאָל זיין אַזוי טיפּיש־יידיש, וואָס אין אים זאָלן זיך האָבן קאַנצענטרירט און פּערזאָניפּיצירט אַזוי שטאַרק די טיפּישע קוואַליטעטן פון יידישן מענטשן, ווי ביי בן־אביגדורן.

ווען איך רוף אָן בן־אביגדורן אַ ספּעציפּיש־יידישן טיפּ, דאַרף דאָס ווערן דערקלערט. יעדעס פּאַלק און יעדער מענטש האָט צוויי סאַרטן קוואַליטעטן און מעלות. איין מין נעמט אַרום די אייגנשאַפטן, וואָס ליגן אויבן, וואָס ווייזן זיך אַרויס גלייך, וואָס יעדער איינער דערקענט זיי תּיכּף. דאָס זיינען די אייגנשאַפטן, וואָס גילטן ווי טיפּיש און כאַראַקטעריסטיש פאַר אַ פּאַלק, אַדער פאַר אַ מענטשן. פאַראַן אָבער אַ צווייטער מין אייגנשאַפטן, פאַרבאַרגענע, טיפּע, באַהאַלטענע, געהיימע, וועלכע ליגן אין תּוך פון דער נשמה, וועלכע ווייזן זיך ניט אַרויס אויבן, און וואָס גאָר אַ טיפּער בליק דערקענט זיי. זיי זיינען געוויינלעך אומבאַקאַנט, אָבער זיי זיינען די וויכטיקסטע, די צענטראַלע. זיי זיינען דער מקור פון דער נשמה. די אַנדערע זיינען נאָר אירע אויסוירקונגען.

אַט נעמט דאָס יידישע פּאַלק. פאַראַן אַ גאַנצע צאָל טיפּיש־יידישע אייגנשאַפטן, וועגן וועלכע יידן און ניט־יידן זיינען מסכים, אַז זיי זיינען כאַראַקטעריסטיש פאַר אונדז. איך מיין די באַשטימטע אינטעלעקטועלע פּעיקייטן, די אייגנשאַפט גיך אויפצונעמען אַ נייע זאַך, זיך קענען שנעל צו איר צופאַסן, אַ באַשטימטע גיכקייט, אַ באַשטימטע געשיקטקייט, לייכט־קייט, אַ פּלינקן טעמפּעראַמענט, אַן איבערלעכער אומרו, און נאָך פאַרשיידענע אַנדערע. אויב מען זאָל אורטיילן לויט די דאָזיקע כאַראַקטעריסטישן, איז בן־אביגדור ניט געווען קיין פּערזאָניפּיקאַציע פון ספּעציפּיש־יידישע אייגנשאַפטן. איז אָבער פאַראַן אויסער דער דאָזיקער קאַטעגאָריע נאָך אַן אַנדערע — די קאַטעגאָריע פון די באַהאַלטענע, פון די אַנאַנימע יידישע אייגנשאַפטן, וואָס נאָר דער אמתער קענער איז זיי בכוח צו זען, און וואָס זיי זיינען טאַקע די אמת־ספּעציפּישע און צענטראַלע יידישע קוואַליטעטן. אַט די דאָזיקע אייגנשאַפטן זיינען געווען פאַרקערפּערט אין בן־אביגדורן.

פערזענלעכקייטן

ער איז געווען אַ רעפּרעזענטאַנט ניט פון דעם יידישן טיפּ, וועלכן מיר זענען טאַג־טעגלעך אויף דער גאַס, אין די געשעפטן, ביי די פּאַרזאַמלונגען — פון דעם ייד אין דער עפּנטלעכקייט. ער איז געווען דער רעפּרעזענטאַנט פון דעם פּאַרבאַרגענעם, פון דעם באַהאַלטענעם ייד, וואָס לעבט אין דעם תּוך פון דעם שרייענדיקן, אומרויזן ייד פון דער גאַס. ער איז געווען אַ רעפּרעזענטאַנט פון דער אינערלעכסטער נאַטור פון דעם יידישן מענטשן. אין דעם דאָזיקן זין באַצייכן איך אים ווי אַ ספּעציפּיש־יידישן טיפּ.

זיין דייטלעכסטער כאַראַקטער־שטריך איז געווען דער פּראַקטישער אידעאַליזם. מיר, מאַדערנע מענטשן, דערצויגן אויף דער אייראָפּעיִשער קולטור, האָבן זיך צוגעוויינט צו רעדן וועגן אַ קעגנזאַץ צווישן פּראַקטישע מענטשן און אידעאַליסטן. און דאָס איז בדרך כלל ריכטיק, ווען עס האַנדלט זיך וועגן דעם אייראָפּעיִשן מענטשן, ווייל די אייראָפּעיִשע מאַראַל און רעליגיע שטיצן זיך אויף דעם דאָזיקן קעגנזאַץ. דער קריסטלעכער אידעאַליזם איז אַן אַבסאָלוטער. זיין פּאַרווירקלעכונג איז קיין מאָל ניט מעגלעך אויף דער ערד. די דערלייונג, די רעאַליזאַציע פון אַלע אידעאַלן איז אין קריסטנטום טראַנסצענדענט, ד"ה מעגלעך נאָר אויף יענער וועלט. אַט אַזוי איז אַנטשטאַנען דער קעגנזאַץ פון דער וועלט און יענער וועלט, פון פּראַקטיק און אידעאַל — אַ פּועל־יוצא פון אַן איבער־געטריבענעם אַבסאָלוטן אידעאַליזם.

דער יידישער אידעאַליזם איז פון אַ גאַנץ אַנדערער קאַטעגאָריע. ער איז אַן אידעאַליזם ניט פון מאַקסימום, נאָר פון מינימום. דער אידעאַל איז ניט עפעס אַבסאָלוט, אומבאַדינגט, נאָר דאָס, וואָס דאַרף ווערן געטאַן איצט און מאַרגן. דער אידעאַל פון היינט איז די אויפגאַבע פון מאַרגן. דאָס אַנטשפּרעכט דער יידישער וועלט־אַנשויונג, וואָס גלייבט, אַז אַלע פּאַסטולאַטן פון דער רעליגיע קען דער מענטש רעאַליזירן אויף דער ערד, אין זיין ערדישן לעבן, און אַז אַלע אידעאַלן פון דער אמונה קוקן אַרויס אויף זייער פּאַרווירקלעכונג אין דער מענטשלעכער געשיכטע. און פון דעם קומט יענע פּאַראַייניקונג פון פּראַקטישן זין און פון אידעאַליסטישן שטרעבן — יענער פּראַקטישער אידעאַליזם, וואָס כאַראַקטעריזירט דאָס יידישע פּאָלק און די יידישע קולטור, די בעסטע רעפּרעזענטאַנטן פון יידישן גייסט. ניט פּוסטע טרוימער, וועלכע קוקן פּאַרנאַרט אויף דעם, וואָס קען קיין מאָל ניט ווערן רעאַליזירט, און ניט ברוטאַלע פּראַקטיקער, וועלכע לעבן נאָר פאַר זיך און פאַר זייערע אינטערעסן, נאָר קלוגע פּראַקטישע מענטשן,

וועלכע קוקן אויף דעם, וואָס וועט געשען מאַרגן, און וועלכע לעבן פאַר דער אויפגאַבע פון מאַרגן; וועמענס אידעאַל איז דאָס, וואָס דאַרף איצט געשען. אַזאַ איז דאָס בילד פון דעם רעפּרעזענטאַטיוון יידישן מענטשן אין דעם בעסטן זין פונעם וואָרט.

און אַזעלכער איז געווען בן־אביגדור. ער איז שטענדיק אַרומגעגאַנגען מיט גרויסע פּלענער, וועגן וועלכע ער האָט געוויסט, אַז ס'איז נאָך ניט געקומען די צייט זיי צו רעאַליזירן. האָט ער זיי באַהאַלטן, און ניט געקלאַגט, און ניט פאַרצווייפּלט, נאָר געקוקט אויף דעם, וואָס מען קען היינט שוין יאָ פאַרווירקלעכן. ער האָט אָפט זיך באַגונגט מיט קליינע דערפאַלגן. אָבער קיין מאָל איז ער ניט געבליבן שטיין ביי אַ דערפאַלג. ער האָט געוויסט, אַז אידעאַלן זיינען ניט קיין פאַרטיקע זאַכן, וואָס מען רעאַליזירט זיי, אָדער ניט, ניט קיין ווּנדער־לעמפלעך, וואָס הענגען אין הימל, און וואָס קיינער קען זיי ניט אַראַפּברענגען אויף דער ערד. אַן אידעאַל — איז געווען פאַר אים אַ פּראָצעס, אַ לאַנגזאַמער, זיך אַנטוויקלענ־דיקער פּראָצעס, פּול מיט מי, שטערונגען און ווידערשטאַנדן, וווּ יעדער שריט דאַרף ווערן אויסגעקעמפט. בלויז אַזוי קען מען שטענדיק לעבן אין אַן אידעאַל, און דאָך וויסן, אַז ער איז אייביק. ער איז תמיד פאַראַן און קיין מאָל איז ער ניט אין גאַנצן פאַרטיק. ווייל דאָס איז ניט קיין באַגריף, ניט קיין גרייטער רעזולטאַט, נאָר אַ פּראָצעס, אַן ענדלאַזער, אייביקער פּראָצעס.

ווען מען אַנאַליזירט די דאָזיקע יידישע כאַראַקטער־אייגנשאַפט, קומט מען צו אַן אַנדערן ספּעציפישן שטריך פון יידישן מענטשן, וואָס איז אויך געווען שטאַרק פּערזאָנליכע איין בן־אביגדורן. ווען מען פאַרגלייכט דעם טיפּ פון אַ מענטשן, וואָס שטענדיק ליגט אים אין זינען נאָר דער אַבסאָלוטער אידעאַל, און ער רעדט שטענדיק נאָר וועגן אים, מיט דעם אַנדערן טיפּ, ביי וועמען דער עיקר איז די רעאַליזאַציע פון דער מאַרגן־דיקער אויפגאַבע, וועמענס טראַכטן און טאָן באַצייט זיך בלויז צו די איינצילנע קליינע פאַרשריטן אינעם פּראָצעס פון רעאַליזאַציע — ווען מען פאַרגלייכט די ביידע טיפּן, וועט מען דערקענען, אַז דער צווייטער איז דער צניעותדיקער, דער, וועלכער האָט אַ שטאַרקן געפיל פון שעמען זיך. וואָרעם די אידעע פון דעם גאַנצן אידעאַל, פון דעם לעצטן און אַבסאָלוטן, ליגט דאָך אויך נאַטירלעך אין אים, אָבער וועגן דעם רעדט ער ניט. די דאָזיקע אידעע איז פאַר אים דער זעלבסטפאַרשטענדלעכער

פערזענלעכקייטן

קוואל, וואָס ליגט טיף באַהאַלטן אין זיין נשמה און וואָס דריקט זיך אויס אין די אויפגאַבן און אויפטוען פון דער טאַג־טעגלעכער אַרבעט. און באמת, ווען מען אַנאַליזירט די נאַטור פון ייד, וועט מען געפינען אין איר אַ גרויסע צניעות, אַן איבערלעכע באַשיידנקייט. אויסערלעך זעט מען ניט דעם דאָזיקן עלעמענט אין דער יידישער נשמה. להיפך, אָפט מאל ווייזט אויס, אַז עס פעלט איר אַ ביסל צניעות. דער ייד שרייט, טומלט, ער איז אַ רעטאַריקער, אַ דיאַלעקטיקער. אַלץ, וואָס ער טראַכט, ברענגט ער אַרויס אין דער עפנטלעכקייט. פון אַלץ מאַכט ער אַ טעאָריע. דוכט זיך—אַ מענטש אָן באַהאַלטענע סודות, אָן געהיימענישן און פאַרבאַרגענע אוצרות. דאָס איז אַבער אַ טעות. דאָס שרייענדיקע, דאָס אומרוקע, דאָס נערוועזע, דאָס פאַטעטישע—דאָס אַלץ איז נאָר דרויסנדיקס. אונטער דעם לעבט אַ גאַנץ אַנדערע נשמה, די נשמה פון אַ באַהאַלטענעם, פון אַ צניעותדיקן, וואָס פאַרדעקט זיין גייסטיקן תוך מיט ציטערדיקע הענט.

אַ פאַרטיקן ביישפּיל פאַר דער דאָזיקער אייגנשאַפט גיט די גמרא און די גאַנצע תלמוד־ליטעראַטור. ווי טרוקן, ווי ראַציאָנאַליסטיש, ווי אינטער־לעקטועל איז די גמרא; דאַכט זיך, אַז זי איז דער פראָדוקט פון קאַלטע, טרוקענע מוחות, אָן נשמה און וואַרעמקייט, פון מענטשן אָן געפיל און ליידנשאַפט. נעמט אָבער און לייענט די ביאָגראַפיעס פון אונדזערע תנאים און אמוראים—און עס באַווייזן זיך גאַנץ אַנדערע, נייע מענטשן: וואַרעמע, געפילפולע, אָפט מאל ליידנשאַפטלעכע נאַטורן, אויפערעגטע און פאַנג־טישע, וויציקע און הומאַרפולע, יונגע און טעמפּעראַמענטפולע, אַלטע און פייערדיקע, בקיצור—מענטשן, וועמענס נשמות זיינען ניט געווען ווייניקער רייך, ווי זייערע מוחות, וועמענס געפיל איז ניט געווען שוואַכער פון זייער שכל. און ווער עס האָט אַ שאַרפן פסיכאָלאָגישן קוק, דאַרף גאָר־ניט קענען די ביאָגראַפיעס: אין דער גמרא אַליין וועט ער פילן דאָס אומגעהויערע ברויזן פון געפיל, פון ליידנשאַפט און טעמפּעראַמענט, וואָס איז דער קוואַל, פון וועלכן די גאַנצע וועלט פון תלמודים איז געבוירן געוואָרן. אַט דאָס איז דאָס כאַראַקטעריסטישע. די דאָזיקע ליידנשאַפט האָט זיך אויסגעדריקט אין געזעצן, אין פילפול און אין יוריסטישע באַגריפן. זי האָט זיך אויסגעדריקט אין אַ קאַלטער, דיסציפלינירטער פאַרעם, אין אַ פאַרעם פון אינטעלעקט און אַבסטראַקציע. אָבער צווישן די שורות און אונטער זיי קאַכט און שוימט די ליידנשאַפט פון אַ פאַלק, וואָס לעבט נאָר פאַר זיין אידעע און איז גרייט זיך מקריב צו זיין פאַר איר.

בן־אביגדור

איך האָב אַ ביסל מאַריך געווען ביים אַנאַליז פון דער דאָזיקער אייגנ־שאַפט, ווייל פון אַלע מעלות אונדזערע ווייזט זי מיר זיך אויס צו זיין די אומבאַקאַנטסטע אין דער יידישער נשמה. און פון אַלע איז זי אויך געווען די אומבאַקאַנטסטע אין דער נשמה פון בן־אביגדור. די מערסטע, וואָס האָבן אים געקענט, האָבן אים געהאַלטן פאַר אַ רויקן, קילן, איבער־לייגטן מענטשן, וועלכער ווייסט ניט פון אויפֿרעגונג און לייִדנשאַפט, פון פייער און גלוט. אָבער באמת האָט אין אים געלעבט אַ גרויס, שטאַרק פייער, וואָס האָט שטענדיק אין אים געקאַכט און געלויכטן, הגם דאָס פייער איז געווען פאַרדעקט, באַהערשט, אַריינגעצווונגען אין רויקע, אינטעלעק־טועלע פאַרמען און אויסדרוק־מיטלען. זיין איבערלעכקייט איז געווען פאַרבאַרגן, באַהאַלטן, אַ סוד פאַר דער וועלט, און בלויז מענטשן מיט אַ פיין אויג האָבן פאַרשטאַנען, אַז זיין אומגעוויינלעכע ענערגיע, זיין אויס־געהאַלטנקייט, זיין אייזערנע קאַנסעקווענץ קען ווערן דערקלערט נאָר מיט אַן איבערלעכן פייער, וואָס לעבט אין אים און גיט אים דעם כוח פאַר זיין זיכערקייט און קאַנסעקווענץ.

אייגנטלעך זיינען געווען צוויי בן־אביגדורס: איינער פאַר דער גרויסער, ברייטער עפנטלעכקייט, און אַן אַנדערער פאַר דעם קליינעם קרייז מענטשן, וועלכע זיינען געווען נאָענט צו אים און פאַרבונדן מיט אים. אין דעם זין איז זיין גורל געווען ענלעך צום גורל פון זיין פּאַלק, וואָס לעבט אויך און דערשיינט אין צוויי בילדער: איין בילד פאַר דער גרויסער וועלט, און דאָס צווייטע — פאַר די ווינציקע, וועלכע האָבן ליב דאָס פּאַלק און פאַרשטייען זיין נשמה.

זיין גורל אין לעבן איז געווען אַ טיפּיש־יידישער, און זיין גורל אין געשטאַרבן איז געווען נאָך מער טיפּיש־יידיש. ווי די מערסטע גרויסע יידישע געשטאַלטן, איז בן־אביגדור געשטאַרבן אויף דער שוועל — ביי דעם אָנהייב פון דער פאַרווירקלעכונג פון זיינע גרעסטע פלענער. דאָס טראַגישע אין זיין פלוצלונגדיקן טויט איז דאָס, וואָס ער איז געשטאַרבן, ניט ווי אַזעלכער, וואָס האָט אָפּגעטאָן דעם גרעסטן טייל פון זיין ווערק, נאָר אין מיטן וועג, פול מיט מחשבות און פלענער. זיין גאַנץ לעבן האָט ער געמוזט קעמפן מיט אויסערלעכע שטערונגען, מיט פינאַנציעלע שוועריקייטן. זיינע פּראַ־יעקטן האָט ער געקענט רעאַליזירן נאָר לאַנגזאַם, ביסלעכווייז, מיט קליינע מיטלען, מיט באַגרענעצטע כוחות. ערשט אין די לעצטע יאָרן האָט ער באַקומען די מעגלעכקייטן צו אַרבעטן מיט גרויסע מיטלען. זיין קאַפּ איז

פערזענלעכקייטן

געווען פול מיט גראַנדיעזע ליטעראַרישע פלענער, און ס'איז קיין ספק ניט, אַז אין נאָך פינף, צען יאָר, וואָלט ער פאַרווירקלעכט גרויסע פּראָיעקטן, וועלכע וואָלטן באַרייכערט די העברעישע ליטעראַטור מיט וויכטיקע שאַפונגען. און גראַד דאָ איז ער געשטאַרבן — אין מיטן פּון דער צוגרייטונג צו זיינע באַדייטנדיקסטע אויפטוען. דאָס איז אַ טיפּיש יידישער גורל פון משה רבינוס טויט אָן: צו שטאַרבן אויף דער שוועל פון דעם לאַנד, וואָס מען חלומט פון אים דאָס גאַנצע לעבן. און אַזוי איז עס געשען, אַז אַלע גרויסע יידישע מענטשן האָבן זייער לעבן ניט אויסגעלעבט ביו צום סוף, און זיי זיינען אין זייערע כוחות און אין זייער באַדייטונג גרעסער, ווי זייערע ווערק, ווייל זיי האָבן זיך ניט אין גאַנצן אויסגעלעבט אין זייערע שאַפונגען.

אויך בן־אביגדור איז געווען גרעסער, רייכער, טיפּער, ווי זיינע אויפטוען. ער האָט געשאַפן וויכטיקס. ער איז אָבער געווען נאָך גרעסער און באַדייטנדיקער. מיט זיין טויט האָט דאָס יידישע פּאָלק פאַרלאָרן אַ גרויסן כוח, אַ גרויסן פירער, וואָס עס איז ניטאָ קיין ממלא־מקום פאַר אים. זיין טויט לאַזט איבער אַ ליידיקן פּלאַץ, וועלכן קיין אַנדערער קען ניט פאַר־נעמען. ער איז געווען כמעט איינציק אויף זיין געביט, ווי אַלע אונדזערע באַדייטנדיקע מענטשן זיינען איינציקע, ניט צום פאַרבייטן. אין דער איצטיקער שרעקלעכער צייט, ווען יעדער טאָג רויבט ביי אונדז אַוועק גרויסע כוחות — באַדייט בן־אביגדורס גרויזאַמער, פּלוצלונדיקער טויט אַ פאַרלוסט פון אַ גרויסער גייסטיקער קראַפּט, אַ נייע אַפּשוואַכונג פון אונדזער פּאָלק, אַ נייע טיפּע ווונד אין אונדזער געפייניקטן נאַציאָנאַלן אָרגאַניזם.

1921

דוד פרישמאן

מיט צוויי וואַכן צוריק איז דאָס געווען. אויף דער דורכרייזע דורך בערלין האָב איך געהערט, אַז דוד פרישמאן איז קראַנק, און איך בין תיכף אַוועקגעפאַרן אין דער סאַנאַטאָריע, וווּ ער איז געלעגן. איך האָב געמוזט וואַרטן אַ ביסל, ביז מען האָט מיך אַרייַנגעלאָזן צו דעם קראַנקן. ווען איך בין אַריין אין צימער, בין איך פאַרציטערט געוואָרן. פרישמאן איז געלעגן אין בעט שוין אַ האַלב־טויטער. מאַגער און איינגעפאַלן האָט ער אַפילו שוין אויסגעזען אין די לעצטע פאַר חדשים, אָבער שטענדיק האָט ער געהאַט די שאַרפע אויגן, דעם פיערדיקן בליק, איצט איז ער געלעגן, און זיינע אויגן זיינען געווען מאַט, שטייף, כמעט פאַרלאָשן. איך האָב געפילט, אַז דאָ ליגט אַ טויט־קראַנקער.

— נו, וואָס זאָגט איר צו מיר? — האָט ער מיך באַגריסט — שלעכט. ווען פילאָזאָפֿן דערציילן אייך, אַז שטאַרבן איז אַ פשוטע זאַך, אָדער גאַר אַן אָנגענעמער ענין, אַז דאָס לעבן איז גאַרניט ווערט און דער טויט איז אַ דערלייזונג — גלייבט ניט. ס'איז אַ ליגן. ס'איז ליטעראַטור. שטאַרבן איז ביטער. ס'איז אַ שווערע זאַך.

אַ פאַר טעג שפעטער בין איך ווידער געווען ביי אים. ער האָט שוין אַ ביסעלע בעסער אויסגעזען. ער האָט איך געהאַט מער האַפענונג, מער מוט. פון דעסטוועגן, אַז איך בין אַוועק, און ער האָט מיר געגעבן די האַנט, האָט ער צו מיר געזאָגט מיט אַ שמייכל:

— זאָגט מיר גרינדלעך "אַדיע". אפשר איז עס דאָס לעצטע מאָל, וואָס איר געזעגנט זיך מיט מיר.

איך האָב ניט געגלייבט אין זיינע ווערטער. איך האָב געהאַפֿט, אַז ער וועט געזונט ווערן. און איצט לייען איך אין צייטונג, אַז ער איז טויט. אַ טיפער, שטומער ווייטאַג פילט אויס מיין נשמה, אַ גרויס רחמנות צו דעם מענטש, וואָס איז געשטאַרבן אַ שווערן ביטערן טויט, און האָט

פערזענלעכקייטן

געלעבט אַ שווער ביטער לעבן. קיינער האָט ניט געוואוסט פון זיינע לידן. להיפך, פֿאַרן גרויסן עולם איז ער געווען דער וויצלונג, דער איראַניקער, דער שמייכלער, און ער איז געווען צופרידן, וואָס אַלע האָבן אים געהאַלטן פֿאַר אַ צופרידענעם, וואָס שמייכלט שטענדיק; פֿאַר דעם גראַציעזן, לייכטן, איראַנישן פעליעטאַניסט. ער האָט געטראָגן די דאָזיקע מאַסקע מיט כוונה, מיט ווילן, און ער האָט פֿאַר קיין זאַך ניט מורא געהאַט מער, ווי פֿאַר דעם, אַז פרעמדע זאָלן אים דערקענען אונטער זיין מאַסקע. כל זמן ער האָט געלעבט, האָט מען געמוזט האָבן רעספעקט פֿאַר זיין ווילן. איצט, ווען ער איז טויט, איז דאָס אַ חוב פֿאַר די, וועלכע האָבן אים פֿאַרשטאַנען, צו ווייזן ווער און וואָס ער איז באמת געווען.

פרישמאַן איז געווען אַן אויסערגעוויינלעכע פיגור אין דער העברעיִשער און אין דער ייִדישער ליטעראַטור, כמעט אַ פרעמדער, דאָס קלינגט מערק־ווערדיק און פֿאַראַדאַקסאַל, אַז ער, וואָס האָט געשריבן אין העברעיִש און אין ייִדיש אין די לעצטע פערציק יאָר מער, ווי וועלכער עס איז אַנדערער שריפטשטעלער; ער, וואָס איז תמיד געשטאַנען אין דער מיט פונעם ייִדיש־ליטעראַרישן לעבן ווי רעדאַקטאָר, קריטיקער און פעל־יעטאַניסט—אַז ער זאָל האָבן געווען אַ פרעמדער אין דער העברעיִשער און ייִדישער ליטעראַטור. און דאָך איז דאָס אַזוי, און דווקא אין דעם ליגט דאָס אויסערגעוויינלעכע פון זיין וועזן און פון זיין דערשיינונג.

ס'איז ניט לייכט צו געפינען דעם שליסל צו דעם מהות פון דוד פרישמאַן, ווייל ער איז אַרומגעגאַנגען אַ מאַסקירטער, אַ קאָסטיומירטער, אַ באַהאַלטענער. ער האָט ליב געהאַט צו ווערן שלעכט פֿאַרשטאַנען. ער האָט ליב געהאַט אַרומצופירן דעם גרויסן עולם ביי דער נאָז, אין גרונט פון זיין נשמה איז ער געווען אַ טראַגישער מענטש, אַזעלכער, וואָס האָט ניט געהאַט קיין פעסטן באַדן אונטער די פיס, האָט געצווייפלט אין אַלצדינג—אַן אומגלייביקער אין גרויסן סטיל. ער איז אין דעם געווען כמעט ניט־ייִדיש. דער אמתער צווייפלער, דער גרויסער סקעפטיקער איז ביי אונדז יידן אַ פרעמדע דערשיינונג. מיר זיינען גלייביקע, אַפילו ווען מיר זיינען אַפיקורסים. אויך דער ייִדישער ניהיליסט איז אַ פֿאַנאַטיקער, אַ גלייביקער און איז פעזק זיך מקריב צו זיין פֿאַר זיין ניהיל, פֿאַר זיין "ניכטס", אין וועלכן ער גלייבט. דער ראַדיקאַלער צווייפל, דער טראַג־גישער סקעפטיציזם איז אונדז פרעמד.

פרישמאַן איז געווען איינער פון די ווינציקע ערנסטע, טראַגישע

צווייפלער צווישן אונדז, וועלכער האָט געליטן זיין גאַנץ לעבן — אַ מענטש מיט אַן אמת־טראַגישן לעבנסגעפיל, און די קונסט איז געווען פאַר אים דאָס מיטל צו פאַרטראַגן דאָס לעבן. ער איז געווען קינסטלער אין דעם טיפסטן יסוד פון זיין נשמה. איך קען כמעט קיינעם ניט אין אונדזער ליטעראַטור, ביי וועמען די קונסט האָט געשפילט אַזאַ ראַלע, איז געווען פאַר אים אַן עלעמענטאַרער לעבנס־באַדינג, ווי זי איז געווען פאַר פרישמאַנען. כמעט אַלע אונדזערע דיכטער זיינען פאַעטן און קינסטלער אַ דאַנק זייער טאַלאַנט. זייערע פעיקייטן, אַן זיי וואָלטן זיי ניט געווען קיין קינסטלער. לויט זייער לעבנס־געפיל וואָלטן זיי געקענט זיין עפעס גאַנץ אַנדערש. דוד פרישמאַן, וועמענס ריין־קינסטלערישע פעיקייטן זיינען דוקא געווען ניט־אויסערגעוויינלעכע — לכול הפחות איז עס ניט געווען זיין שטאַרקסטער טאַלאַנט — איז לויט זיין נשמה געווען מער קינסטלער, ווי די מערסטע פראַדוקטיווע קינסטלער אין אונדזער ליטעראַטור.

דאָס שיינע איז פאַר אים באמת געווען אַן עקזיסטענץ־תנאי, דאָס איינציקע, וואָס האָט דאָס לעבן געמאַכט פאַר אים לעבנסווערט. דערפאַר איז ער געווען דער אייראָפּעיִשסטער אין אונדזער ליטעראַטור. קיינער האָט ניט אַזוי געליטן פון דער ענגקייט, פון דער צעריסנקייט פון אונדזער וועלט, ווי ער. פון דעם אָנהייב פון זיין ליטעראַרישער אַרבעט איז ער געווען דער טויט־שונא פון אַלץ, וואָס איז בטלניש, אומקולטיווירט, העסלעך, געשמאַקלאָז ביי אונדז. דאָס אומעסטעטישע אין אונדזערע לעבנס־פאַרמען, אין אונדזערע קולטור־פאַרמען, דאָס בטלנישע, אומשיינע, אומ־קינסטלערישע, וואָס איז נאָך אַזוי שטאַרק אין אונדזער ליטעראַטור, האָט ער פיינט געהאַט ביז צו זיין לעצטן אויגנבליק, און דערפאַר איז ער געוואָרן דער באַדייטנדיקסטער קריטיקער אין אונדזער ליטעראַטור.

פערציק יאָר כמעט האָט ער געפירט זיין קאַמף אַקעגן דעם אָפּגע־שטאַנענעם, דעם אָפּגעלאָזטן, דעם קליינשטעטלדיקן, דעם ישיבה־בחורישן אין אונדזער ליטעראַטור. און ער איז געווען איינזאַם, איינער אַליין אין זיין קאַמף. די מערסטע האָבן אים ניט פאַרשטאַנען און ניט אָפּגעשאַצט, אַזוי ווי ער האָט דאָס פאַרדינט. דעם גרעסטן טייל פון די שרייבער האָט ער ווייגעטאַן דורך זיין קריטיק. און דער גרויסער עולם האָט דאָך בעצם ווייניק פאַרשטענדעניש פאַר אַזאַ דערשיינונג, ווי ער איז געווען. אונדזער עולם האָט ליב ליריקער, פרעדיקער, פאַטעטיקער; מענטשן, וועלכע באַגייסטערן אים; שעפער פון הויכע און שיינע פראַזן, אַדער

פערזענלעכקייטן

פון נייע שלאָגווערטער. דער עטיקער, אָדער דער דענקער — זיי זיינען ביז היינט די אידעאלן פון דעם יידישן ליינער. דער עסטעטיקער, דער שיינקייט־זוכער, דער ריינער קינסטלער — איז שטענדיק געווען פרעמד פאַר אים, און איז עס נאָך היינט.

דערפאַר טאַקע האָט זיך פרישמאַן געפילט אַזוי איינזאַם אין אונדזער ליטעראַטור. ער האָט געהאַט גרויס דערפאַלג און אַ שטאַרקע השפעה. מען האָט מורא געהאַט פאַר אים, און מען האָט אים רעספעקטירט, אָבער די אמתע אַנערקענונג האָט ער קיין מאָל ניט געפונען. מיר, יידן, האָבן ליב דאָס מאָנומענטאַלע, דאָס שווערע, דאָס פאַטעטישע, דאָס מעכטיקע. לייכטייט, גראַציע אימפּאַנירט אונדז ניט. אונדזער עולם איז נאָך ניט אַזוי אַנטוויקלט צו פאַרשטיין, אַז אין אַ לייכטן פעליעטאַן ליגט אַפט מאָל מער קונסט, מער טיפּקייט, מער ערנסט, ווי אין אַ באַגייסטערטן שיר, אָדער אין אַ דיקן בוך. און בכלל מאַכט אויף אונדז אַן איינדרוק נאָר דאָס, וואָס מען זאָגט הויך, שטאַרק, עמפּאַטיש. ניט אומזיסט האָבן די נביאים גערעדט צו אונדז בקולי קולות. ניט אומזיסט האָט מען אונדז געגעבן די תורה מיט דונערן און בליצן. מיר זיינען אַן עם קשה־עורף און נעמען נאָר אַן דאָס, וואָס מ'לייגט אויף אונדז אַרויף מיט געוואַלט.

דערפאַר אויך זיינען מיר אַזוי אומקינסטלעריש. קונסט איז שטענדיק די איבערווענדונג פון דער שווערקייט פון דער מאַטעריע דורך דער לייכטייט פון דער פאַרעם. דער מהות פון דער קונסט איז דער ווילן צו לייכטייט; זי וויל שוועבן, פליען, טאַנצן.

דוד פרישמאַן, דער קינסטלערישסטער פון אונדזערע שרייבער, איז געווען דער לייכטסטער פון זיי. עס זיינען פאַראַן ווייניק שאַפונגען אין אונדזער ליטעראַטור, וועלכע זיינען אַזוי קינסטלעריש אויסגעפאַרעמט ביז צום סוף, ווי אַ ריי פון דוד פרישמאַנס פעליעטאַנען, וואָס ליינענן זיך אַזוי לייכט און גלאַט. דער גרויסער עולם האָט דאָס אָבער ניט פאַר־שטאַנען און האָט געזען אין דוד פרישמאַנען אַ מין זשורנאַליסט, אַ לייכטן, וויציקן פלוידערער. און ער האָט געליטן דערפון, וואָס מען האָט אים ניט ריכטיק אַנערקענט. אַ קריטיקער פון זיין באַדייטונג, פון זיין פרוכט־באַרטייט, וואַלט ביי אַן אַנדער פאַלק פאַרנומען די פּאָזיציע פון אַ מין אויבער־ריכטער פון דער ליטעראַטור, פון אַן אויטאָריטעט. ביי אונדז איז פרישמאַן געבליבן איינזאַם, אַליין, בעצם אַ זייטיקער. איך וועל קיין מאָל ניט פאַרגעסן, ווי ער האָט אַ מאָל אין אַ זומערנאַכט, גייענדיק איבער

די גאסן פון בערלין, אויסגעגאסן פאר מיר זיין הארץ — ער, וואס איז אלע מאל געווען אזוי פארשלאסן און באהערשט.

פאר וועמען שאף איך, און צו וואס שאף איך? — האט ער אויסגערופן — ווער פארשטייט מיך, ווער דארף מיר? קוקט אן מיינע ביכער, א גאנץ צימער קענט איר אויסשטעלן מיט זיי. פערציק יאר שרייב איך און שרייב, און וואס האב איך דערגרייכט? אויב איך שרייב ניט אן מארגן א פעל-יעטאן, האב איך ניט איבערמארגן וואס צו עסן. און אז איך וויל זיך אַוועקזעצן אויף א פאר יאר, זיין פרי פון דער טעגלעכער שרייבעריי, זיך אויסרוען; קאנצענטרירן זיך אויף גרויסע אַרבעטן, וואס איך טראג זיי אין זיך אַרום אזוי לאנג, קען איך דאס ניט טאן.

א פאר שעה האט ער אזוי געקלאגט — ער, דער וויצלינג, דער אירא-ניקער, דער פלודערער. און איך האב געשוויגן. איך האב ניט געהאט, וואס צו ענטפערן. איך האב געשוויגן אין זיך און האב זיך געשמט פאר אונדזער פאלק, וואס באציט זיך אזוי צו זיינע טאלאנטן.

איך די לעצטע יארן פון זיין לעבן האט פרישמאן געליטן איבערלעך מער ווי פריער. וואס עלטער ער איז געווארן, אלץ מער האט אים אויס-געפילט דאס טיפישע ליידן פון אלע קריטיקער-געשטאלטן. דער ווייטאג איבער דער צעווארפנקייט און צעריסנקייט פון זייערע שאפונגען: דא א קריטיק, דארט א קריטיק; דא א פעליעטאן, דארט עפעס אן אנדערע זאך — און א צענטראל, בלייבנדיק ווערק איז ניטא. די דאזיקע טראגיק, זאג איך, איז טיפיש פאר אלע גרויסע קריטיקער. זי איז באזונדערס שארף ביי קריטיקער אין אונדזער ליטעראטור. ווייל אין אנדערע ליטעראטורן האבן די קריטיקער די טרייסט פון א ברייטער ווירקונג, פון א שטארקן רעזאנאנס. ביי אונדז פֿעלט אויך דאס. די ווירקונג איז אן ענגע, א בא-שרענקטע, ווי בכלל אונדזער ליטערארישע וועלט. און דאס באווסטזיין פון א בלייבנדיקן ווערט, פון דויער און אייביקייט, איז אויך ניטא. א דאפלטע טראגיק און א דאפלטער ווייטאג.

פארשטייט מען איצט די נשמה פון פרישמאנען, זיין שווער, טראגיש לעבן? א מענטש, וואס איז איינגעשלאסן אין א וועלט וואס איז פאר אים צו ענג און קליין; אין א וועלט, וואס פארשטייט אים ניט און ווייסט ניט ווי אזוי אים צו שאצן; א מענטש, וואס פילט זיך, ווי אויף א פאר-לארענער פאזיציע; וואס ווייס, א בעצם קעמפט ער אן אומזיסטן קאמף; א מענטש, וואס לעבט אין א שטענדיקער אַנטיפאַטיע קעגן זיין מיליע;

פערזענלעכקייטן

אַ מענטש, וואָס איז איינער אַליין, אָן אמתע פריינד; אַ מענטש, וואָס בענקט נאָך אַנערקענונג און ליבע און וואַרעמקייט, און געפינט עס ניט, און — דאָס איז דאָס גרויסע — ער בלייבט פון דעסטוועגן געטריי זיין אויפגאַבע, פאַרלאָזט ניט זיין פאַסטן, נאָר קעמפט פערציק יאָר אומדער-מידלעד, אָן פּוּיזע, און דערפילט זיין באַרוף מיט אַ זעלטענעם פאַר-אַנטוואַרטלעכקייט-געפיל, מיט אַ טיפן ערנסט, און קלאַגט קיין מאָל ניט, קלאַגט ניט אָן, מאַכט ניט קיין פאַרווורף, נאָר שמייכלט שטענדיק און לאַכט און דערשיינט צופרידן און פריילעך.

פאַרשטייט מען די דערהויבנקייט פון אַזאַ נשמה, איר איידלקייט, איר העלדישקייט, איר העראַזום?

ער איז געווען אַן אַריסטאָקראַט, דוד פרישמאַן, און אַ גיבור. מיט אַלע זיינע פעלערן, וואָס ער האָט ניט פאַרדעקט, איז ער געווען אַ גיבור. אַ מענטש, וואָס האָט ניט געמאַכט קיין קאַנצעסיעס, האָט געטאָן דאָס זייניקע, און האָט דאָך טיף אין זיין נשמה געצווייפלט אין אַלצדינג, האָט ניט געהאַט אין זיך קיין קוואַל פון קראַפט פאַר שטאַרקן גלויבן. ער איז געווען אַן אויסערגעוויינלעכע דערשיינונג ביי אונדז: אַ ניט-פאַרשטאַ-נענער, ווי קיין שום אַנדערער ניט; פול מיט דערנער און שטעכלקעס, ביטער, גאַליק — און פאַרט איז ער — פאַר דעם, וועלכער האָט אים פאַרשטאַנען — געווען איינע פון די נאַבלסטע, דערהויבנסטע, סימפּאַ-טישסטע דערשיינונגען אין אונדזער ליטעראַטור.

ער האָט שווער געלעבט. ער איז שווער געשטאַרבן, ווייל ער האָט ליב געהאַט דאָס לעבן אין זיין רייכקייט, אין זיין קאַלירפולקייט, אין זיין גלאַנץ. איך ווייס ניט, צי אונדזער פאַלק, וואָס האָט אַזוי ווייניק פאַרשטאַנען דוד פרישמאַנס ווערט, ווען ער האָט געלעבט, וועט פאַר-שטיין, וואָס מיר האָבן פאַרלוירן דורך זיין טויט. די אַבער, וועלכע האָבן אים פאַרשטאַנען, אים פאַרערט, און אים ליב געהאַט, בייגן זיך איצט פאַר אים ווי פאַר אַ גיבור, וואָס האָט געלעבט העראַזש און איז געשטאַרבן העראַזש, מיט אַ העלדישן שמייכל אויף די ליפן.

1922

הערמאן כהן און זיינע "יידישע שריפטן"

ניטא היינט פאר א יידישן שרייבער, פאר א יידישן דענקער, א שווערערע טעמע, א געפערלעכערע טעמע, ווי וועגן יידנטום. די טעמע איז אזוי אפגענוצט, אזוי אויסגעשעפט, אזוי עקספלאאטירט. טויזנטער יארן זיצן יידן און האלטן אין איין טראכטן און שרייבן וועגן יידנטום. טויזנטער יארן זיצן אנדערע יידן און האלטן אין איין הערן און לייענען וועגן יידנטום. וואס קען מען אונדז זאגן ניין? וואס קען נאך דערשייטערן, איבערראשן? מען דארף האבן א סך עם הארצות, אדער א גרויסע זעלבסטזיכערקייט צו שרייבן נאך היינט וועגן יידנטום.

מען דארף אויך פארמאגן א גרויסע דאזע אפטימיזם פון א לעזער, כדי צו נעמען אין דער האנט אריין איינס פון די פיל ביכער וועגן יידנטום, וואס הערן ניט אויף צו דערשיינען, און צו לייענען. איך, צום ווייניקסטן, בין זייער סקעפטיש אין מיין באציונג צו דער דאזיקער גאנצער ליטעראטור. איך וואלט שוין וועלן, אז יידן זאלן אויפהערן צו טראכטן און צו שרייבן וועגן זייער יידנטום. זאלן זיי אלץ טאן — בויען הייזער, פארדינען געלט, זיך פארליבן, זיך אמוזירן, אבער ניט מער טראכטן כסדר וועגן זיך. גענוג מיט דעם זעלבסטאנאליז, גענוג מיט דעם היפנאטישן בליק אויף זיך אליין. אז איך זע א ניי בוך וועגן יידנטום, כאפט מיך אן א כעס: נאך א קלאץ צו די טויזנטער קלעצער, וואס מיר שלעפן שוין ארום מיט זיך ווי א יארהונדערטער פון אונדזער גלות-געשיכטע. שוין צייט צו באפרייען זיך דערפון און צו קענען אטעמען לייכטער, פרייער.

דערפאר בין איך מיט א גרויסן סקעפטיציזם, און אפילו מיט א געפיל פון אומחשק, צוגעגאנגען לייענען די דריי בענד געזאמלטע שריפטן וועגן יידנטום פון הערמאן כהן, וואס די אקאדעמיע פאר דער וויסנשאפט פון יידנטום האט ארויסגעגעבן. ווען ניט דער נאמען הערמאן כהן אויף די ביכער, וואלט איך זיי אודאי אוועקגעלייגט.

פערזענלעכקייטן

און עס איז געווען פֿאַר מיר אַ גרויסע איבערראַשונג. ס'איז געווען פֿאַר מיר איינע פֿון די שטאַרקסטע איבערלעבונגען, וואָס איך האָב געהאַט. איין אַרטיקל נאָכן אַנדערן האָב איך געלייענט, איין באַנד נאָכן צווייטן, און ווען איך האָב געענדיקט מיט דעם דריטן באַנד, בין איך געבליבן אונטער דער דערשיטערנדיקער ווירקונג פֿון אַ גרויסער גייסטי־קער איבערלעבונג.

שטענדיק פֿאַסירט מיט מיר דאָס זעלבע ווען איך נעם לייענען די ביכער פֿון הערמאַן כּהן. איך גיי צו מיט איבערלעכע שטערונגען, מיט ווידערשטאַנד, אָבער וואָס מער איך פֿאַרטיף זיך אין זיי, אַלץ מער פֿאַרכאַפֿן זיי מיר. דערביי האַלט אין איין וואַקסן מיין אָפּאָזיציע קעגן זייער אינהאַלט, קעגן זייער געדאַנקענגאַנג. און ווען איך האַלט ביים פֿאַרענדיקן לייענען, ווייס איך, אַז איך קען ניט מסכים זיין מיט קיין איין איינציקן פֿון זייערע גרונט־געדאַנקען, אָבער דער איבערלעכער איינדרוק, די גייסטיק־זעלישע ווירקונג איז יעדעס מאָל אַן אומגעהויערע. איך זאָג "ניין" צו זייער אינהאַלט, און איך נעם אַראָפּ דעם הוט פֿאַר זייער שעפּער. דאָס איז דער געוואַלדיקער כּוח פֿון הערמאַן כּהן.

ניטאָ, דאַכט זיך, נאָך אַ פּילאָזאָפּ, וואָס האָט געשריבן אַזוי אַבסטראַקט. אַזוי ריינ־געדאַנקלעך, ווי ער. ניטאָ נאָך איינער, אַזוי דאַכט זיך, וואָס זיינע ביכער זאָלן זיין אַזעלכע ריינ־געדאַנקלעכע שאַפּונגען, אַזוי באַפּרייט פֿון געפּילן, סענטיםענטן, פּערזענלעכע מאַמענטן, אַזוי פּריי פֿון סוביעק־טיוויזם, ווי הערמאַן כּהנס. און פֿון דעסטוועגן איז ניטאָ נאָך אַזאָ פּילאָזאָפּ, וועמענס פּערזענלעכקייט שטייט אַזוי קלאַר אין זיינע ביכער, אַזוי פּלאַסטיש הינטער די שורות און צווישן די שורות; וועמענס גאַנצע נשמה דריקט זיך אויס אַזוי קלאַר און שטאַרק אין יעדן פֿון זיינע געדאַנקען, ווי ס'איז דער פּאַל ביי הערמאַן כּהן. ווער עס האָט אַ בליק דערפֿאַר, זעט עס ביי יעדן וואָרט אין זיינע ביכער. און דאָס איז דער סוד פֿון דער אומגעהויערער ווירקונג, וואָס זיינע ווערק רופן אַרויס: שטענדיק שטייט זיין פּיגור פֿאַר די אויגן. פֿאַראַן אַ סך, וואָס זעען אים ניט אין זיינע ביכער, וועלכע האָבן ניט קיין אויג דערפֿאַר, פֿאַרשטייען אים טאַקע ניט און קענען ניט מיט אים מיטגיין אויף פּיל פֿון זיינע פֿאַרשולונגענע, קאַמפּליצירטע וועגן. בלייבט זיי דער סוד פֿון זיינע ביכער פֿאַרבאָרגן. אָבער ווער עס זעט אים, דער קען זיך ניט באַפּרייען פֿון דער ווירקונג. מען קען צו אַלצדינג און צו איינצלע אַויספּירן

הערמאן כהן

זאגן "ניין". מען קען זיך געפינען אין אַ פרינציפיעלער אַפאָזיציע צו הערמאן כהנס גאַנצן סיסטעם. מען קען אַלצדינג אַפּווענדן. אָבער דער איינדרוק בלייבט ניט ווייניקער שטאַרק, און אפשר נאָך שטאַרקער. אַ בוך פון הערמאן כהן איז שטענדיק אַן איבערלעבונג.

אין וואָס ליגט דער סוד פון זיין ווירקונג? אין זיין ריינקייט, אין זיין קאַנסעקווענץ, אין זיין ריינער גייסטיקייט. אויב פּילאָזאָפּיע באַדייט דער פּרוּוו פון דער דערקלערונג און די באַהערשונג פון דעם לעבן דורך דעם גייסט, איז הערמאן כהן דער ריינסטער רעפּרעזענטאַנט פון דער פּילאָזאָפּיע, וועלכער האָט ווען-עס-איז געלעבט. קיין מאָל האָט אַ מענטש ניט אַזוי שטאַרק, אַזוי פּאַנאַטיש, אַזוי קאַנסעקווענט, אַזוי אַן איינ-זענשיש, פּראַקלאַמירט און פּאַרטיידיקט די פּרעטענזיע פון גייסט אויף אַליינהערשאַפט אין דער וועלט, ווי ס'האָט דאָס געטאָן הערמאן כהן. אַלע פּילאָזאָפּן פּריוער פאַר אים האָבן איינגעזען אויך אַ ביסעלע ווירק-לעכקייט, אויסער דעם גייסט. זיי האָבן איבערגעלאָזן ערגעץ-וווּ אַ ווינ-קלע פאַר דעם אומבאַגרייפלעכן, איראַציאָנעלן, פאַר דער מאַטעריע, פאַר דעם כאַאָס; פאַר דעם, וואָס קען ניט ווערן פאַרשטאַנען, באַהערשט און אויפגעלייזט דורך דעם גייסט. פּלאַטאָ, שפּינאָזאַ, קאַנט, אפילו העגעל, דער ראַדיקאַלסטער פּאַרטיידיקער פון גייסט אין דער געשיכטע — אַלע האָבן זיי אָבערקענט אַ גרענעץ פאַר דעם גייסט און האָבן איבערגעלאָזן אַ שטיק וועלט, וואָס שטייט ניט אונטער זיין הערשאַפט. הערמאן כהן האָט קיין שום קאַנצעסיע ניט געמאַכט. ניטאָ פאַר אים קיין ווינקעלע, וווּ דער גייסט זאָל ניט קענען רעגירן. ווירקלעכקייט, עמפּיריק, נאַטור-רעאַליטעט — פון איין זייט, איראַציאָנעלס, מיסטיק, אינטוויזיע — פון דער אַנדערער זייט. ביידע האָט ער פּרוּבירט צו צעשטערן און אונטערצוואַרפן דער הערשאַפט פון דעם גייסט. ניטאָ קיין צוויי רשותן, קיין שום טיילונג, קיין דואַליזם, קיין פּלוראַליזם — איין פּרינציפּ רעגירט די וועלט, שאַפט די וועלט, האַלט די וועלט — דער גייסט. אַלץ איבעריקע איז פּיקציע, אירעאַל, אומוויכטיק.

די דאָזיקע ראַדיקאַלע גייסטיקייט, די דאָזיקע אומגעהויערע איינזייטי-קייט — איז דער סוד פון הערמאן כהנס גרויסקייט און פון זיין געוואַלדיקער ווירקונג. וואָרעם אַזאָ פּרינציפּ און אַזאָ ראַדיקאַליטעט איז שוין ניט מער עפעס אַבסטראַקטס, אינטעלעקטועלס — דאָס איז נשמה און כאַראַקטער. הערמאן כהן שטעלט פעסט אפילו דעם קעגנטייל: פאַר

פערזענלעכקייטן

אים איז זיין פרינציפ וויסנשאפטלעכע דערקענטעניש, אביעקטיווער אמת, עפעס לאגישס, געדאנקלעכס; עפעס אועלכעס, וואס לאזט זיך באווייזן. אין אמתן דריקט זיך דא אויס אן אומגעהויערער סוביעקטיוויזם, דער פאנאטיזם פון אַ העראישער נשמה, די אייגנקייט און ליינדשאפט־ לעכקייט פון אַ גרויסער פערזענלעכקייט. און דאָס ווירקט. אביעקטיווע אמתן ווירקן קיין מאָל ניט דערשיטערנדיק. דער אמת, אַז צוויי מאָל צוויי איז פיר, האָט נאָך קיינעם ניט דערשיטערט. ווירקן ווירקט נאָר אַ נשמה, אַ כאַראַקטער, אַ פערזענלעכקייט, אַ העלד. דאָס העראישע אין הערמאַן כהן איז דער סוד פון זיין גרויסקייט און פון זיין באַדייטונג. ער אַליין וואָלט אָפּגעווענדט אַזאַ באַהויפטונג. ער וואָלט זי אַפילו ליידנ־שאַפטלעך באַקעמפט, ווייל אביעקטיוו באַדייט זי די אַפלייקענונג פון זיין גאַנצער פילאָזאָפיע, וואָס שטיצט זיך אויף דעם אביעקטיוון אמת און אויף וויסנשאַפטלעכער ריכטיקייט. אָבער פון דעסטוועגן איז די באַהויפטונג ריכטיק. ביי הערמאַן כהן חורט זיך איבער אַן אַלטער פאַראַדאָס, וועלכן מען טרעפט ביי פיל גרויסע דענקער, די גרויסקייט פון זייער פערזענלעכקייט לייקנט אַפּ זייער פילאָזאָפיע. זיי זיינען גרעסער, ווי זייערע געדאַנקען. הערמאַן כהנס אידעען זיינען אומנאַטירלעך, קינסט־ לעך. זיי זיינען פערזענלעך. אָבער זיין געשטאַלט, זיין פאַנאַטיזם, זיין קאַמף פאַר דעם גייסט, זיין העלדנטום אין דעם קאַמף, זיין סוביעקטיווע דערשיינונג — איז אומפאַרגעגלעך און אייביק.

זיין העלדנטום איז ייִדיש: עס איז דאָס ריינסטע, גרעסטע יידנטום. אין הערמאַן כהן האָט דאָס יידנטום געפונען זיין ריינסטע פאַרקערפערונג. איך באַטראַכט די גאַנצע ייִדישע גלות־געשיכטע, און איך געפין ניט קיין אַנדערע דערשיינונג, וואָס אין איר האָט דער גרונט־פרינציפ פון דעם יידנטום געפונען אַזאַ ריינע, קלאַסישע פאַרקערפערונג, ווי אין הערמאַן כהן. אויב דער געניוס פון אַ פאַלק פאַרקערפערט זיך אַ מאָל אין אַ שטערבלעכן מענטשן, איז דאָס פאַרגעקומען ביי הערמאַן כהן. די הערשאַפט פון דעם גייסט אין דער וועלט, די באַגרינדונג פון דער גאַנצער וועלט אויף דעם גייסטיקן פרינציפ, די בלינדקייט אַנטקעגן אַנדערע פרינציפן, די איינזייטיקייט פון דעם קולט פון דעם גייסטיקן. די רעליגיע פון דער אידעע — דאָס איז יידנטום. און דער פאַנאַטיזם אין דער רעליגיע, די ראַדיקאַליטעט, די איינזייטיקייט, דער קאַמף אַנטקעגן יעדן קאַמפּראַמיס — דאָס איז אויך יידנטום. מיר רופן דאָס: מאַנאַטעזם.

איין גאָט האָט די וועלט באַשאַפֿן און רעגירט זי, און דער גאָט איז גייסטיק. "דו זאלסט דיר ניט מאַכן קיין בילד פֿון אים" — אין דעם איינעם זאָץ האָט איר דאָס גאַנצע יידנטום. אין דעם איינעם זאָץ האָט איר די גאַנצע פּילאָזאָפּיע פֿון הערמאַן כהן. ער האָט דאָס יידנטום אַריינגעפירט אין דער וועלט־פּילאָזאָפּיע, וואָס ביז אים האָט עס נאָך ניט געהאַט אין איר אַזאַ ווערדיקן רעפּרעזענטאַנט. פּילאָן איז געווען אַ געמיש פֿון יידנטום און גריכנטום. דער רמב"ם, יהודה הלוי, די אַנדערע מיטלעלטערלעכע פּילאָזאָפֿן זיינען געווען נאַציאָנאַלע דענקער אָן וועלט־באַדייטונג. שפּינאַזאַ, דער איינציקער יידישער וועלט־פּילאָזאָף, איז געווען אַ קעגנער פֿון דעם יידישן פּאַלק און פֿון דעם יידישן פּרינציפּ. אין כהנס פּילאָזאָפּיע האָט דאָס יידנטום געפֿונען זיין ערשטע גרויסע פּילאָזאָפּישע באַגרינדונג. ער האָט דעם מאָנאָטעיִזם פּראַקלאַמירט אין דער פּילאָזאָפּיע. אַלע אַנדערע פּילאָזאָפֿן זיינען פּלוראַליסטן, דואַליסטן אַנטקעגן אים. ער האָט געשאַפֿן די מאָנאָטעיִסטישע פּילאָזאָפּיע. איין פּרינציפּ: דער גייסט. און קיין שום אַנדערע זאָך אויסער אים. דער קלוגער קונא פּישער האָט דאָס ריכטיק געפּילט: "מער ראַסע, ווי פּילאָזאָפּיע", האָט ער געזאָגט וועגן הערמאַן כהן. דאָס צווייטע איז אַן אויסערלעכקייט, אָבער אין דעם ערשטן איז ער גערעכט. הערמאַן כהן איז דער פּילאָזאָף פֿון דער יידישער ראַסע. פֿון משה רבינו, וואָס האָט פּראַקלאַמירט אין מדבר דעם איינציקן גאָט, ביז הערמאַן כהן, וואָס האָט פּראַקלאַמירט אין דער פּילאָזאָפּיע דעם איינציקן גייסטיקן גרונט־פּרינציפּ, פּירט אַ גלייכע ליניע. ס'איז ראַדיקאַלער גייסטיקער מאָנאָטעיִזם. דער מאָנאָטעיִזם ביי הערמאַן כהן איז דערשיטערנדיק אין זיינע ווערק, אַזוי ווי ער איז דערשיטערנדיק ביי אַלע זיינע פּאַרגייער: ביי משה רבינו, ביי די נביאים, ביי די הרוגי ה', ביי אַלע פּאַנאָטיקער, וואָס האָבן פּרזער פּאַר אים געקעמפט און געליטן. און דערפּאַר איז קיין שום ווערק פֿון הערמאַן כהן ניט אַזוי דערשיטערנדיק, ווי זיינע יידישע שריפטן". דאָ באַפּרייט זיך זיין מאָנאָטעיִזם פֿון די פענטעס פֿון דער אַבסטראַקטער מעטאָדיק, פֿון דער מאַסקע פֿון דער וויסנשאַפטלעכער סיסטעמאַטיק, און ווייזט זיך אַרויס אָפּן, קלאַר, פּריי. דאָ דערלויבט זיך דער דענקער צו זיין געפּילפול, ליידנשאַפטלעך, פּאַלעמיש. און ווען מען לייענט דאָס ווערק, ווען מען לייענט, ווי הערמאַן כהן פּירט דעם קאַמף פּאַר זיין מאָנאָטעיִזם — האָט מען פּאַר זיך אַ געוואַלדיק בילד. נאָך

פערזענלעכקייטן

געוואלדיקער און איינדרוקספולער איז דער פראצעס פון זיין אויפ־
וואַכנדיקן און וואַקסנדיקן באַוווּסזיין אין יידנטום. וואָרעם הערמאַן כהן
האַט אַנגעהויבן צו ווירקן ווי אַן אומבאַוווּסזיניקער ייד, ווי אַ קינד פון
דער אַסימילאַציע פון זיין דור. לאַנגזאַם איז ער געוואָרן אַלץ מער
באַוווּסזיניק, אַז אַלץ, וואָס ער שאַפט און פּראַקלאַמירט, איז יידנטום.
פון דעם אומבאַוווּסזיניקן פאַרקעמפער פון יידישן גייסט איז ער
געוואָרן דער באַוווּסזיניקער קעמפער און פאַרטיידיקער פון דעם
יידנטום. און דער דאָזיקער פּראַצעס פון זיין אַנטוויקלונג, וואָס האָט
אים אויף דער עלטער געמאַכט פאַר דעם ליידנשאַפטלעכן, ראַדיקאַלסטן,
טעמפּעראַמענטפולסטן פאַרטרעטער און אַנזאַגער פון יידישן גייסט אין
אונדזער עפאַכע — דער דאָזיקער פּראַצעס ווייזט זיך אַרויס אין זיינע
"יידישע שריפטן".

קורץ, דורך די "יידישע שריפטן" פאַרשטייט מען דאָס פּילאָזאָפּישע
סיסטעם פון הערמאַן כהן. זיין פּילאָזאָפּיע איז די געשיכטע פון זיין גייסט.
זיינע "יידישע שריפטן" זיינען די געשיכטע פון זיין נשמה. דאָרט טרעט
ער אַרויס געפאַנצערט, באַוואָפנט מיט דער שטרענגער, סיסטעמאַטישער
פּילאָזאָפּיע. דאָ ווייזט ער זיך נאַקעט, פריי, ניט פאַרהילט. דאָרט איז ער
אפּשר אימפּאַזאַנטער, דאָ איז ער ווירקזאַמער. דאָרט איז ער העראַישער,
דאָ איז ער דערשיטערנדיקער. מען פאַרשטייט אים, ווען מען נעמט
ביידע צוזאַמען, דעם העראַישן גייסט מיט דער ריינער ליידנשאַפטלעכער
נשמה. אין דעם צוזאַמען באַשטייט זיין גרויסקייט. זיין פּילאָזאָפּיע איז
די פרוכט פון זיין לעבן. אין זיינע "יידישע שריפטן" האָט איר דעם
וואַרצל פון זיין עקזיסטענץ און פון זיין קראַפט. אין דער דאָזיקער
קאַנסטאַטירונג ליגט דער סוד פון זיין וועזן און פון זיין אייביקייט: אין
זיין יידנטום. ער טראַגט אין זיך די גרויסקייט פון אַ וועלט־פּרינציפּ,
פון אַ וועלטפּאַלק, און ער טראַגט אין זיך אויך די רייניקייט און
ליידנשאַפט פון אַ גרויסער אינדיווידועלער נשמה.

1928

ד"ר סטיפען ווייז

געוויינלעך, ווען א רעדנער נעמט אן אן איינלאדונג אַרויסצוטרעטן, טוט ער עס מיט אַ געפיל פון מקיים זיין אַ פליכט. ער פילט, אַז ער האָט עפעס וואָס איבערצוגעבן זיין עולם, אַז ער האָט אַ באַשטימטן חוב לגבי זיינע צוהערער. ווען מאַריס מאַרגוליעס (ערן־סעקרעטאַר פון "ברית ראשונים" אין אַמעריקע), איז געקומען צו מיר און האָט מיך געבעטן צו רעדן וועגן סטיפען ווייזן, האָב איך גערן מסכים געווען, ניט אַזוי צוליב דער פליכט פאַר דעם עולם, ווי צוליב דער געלעגנהייט, וואָס איך אַליין וועל האָבן צו פאַרברענגען אַ שעה מיט טראַכטן וועגן אים. איך גלייב, אַז איך קאָן זאָגן אַז איך בין געווען זייער נאָענט מיט סטיפען ווייזן, באַזונדערס זינט איך בין געקומען קיין אַמעריקע, הגם איך האָב אים געקענט אויך פריער. און עס איז פאַר מיר אַ גרויסער נחת זיך אַפצוגעבן אַ שעה צייט מיט אים און מיט זיין פערזענלעכקייט. עס איז איינע פון די כאַראַקטער־שטריכן פון גרויסע מענטשן, אַז זייער אַנדענק איז פאַר די, וואָס האָבן זיי גוט געקענט, פון אַ גרויסן ווערט, און זיי אַליין טראַגן דאָס מיט זיך זייער גאַנץ לעבן. זינט מיר האָבן פאַרלאָרן סטיפען ווייזן, טראַכט איך אָפט וועגן אים. איך פּרעג זיך אַליין פון צייט צו צייט: ווי אַזוי וואָלט ער געהאַנדלט? וואָס פאַראַ ווירקונג וואָלט אויף אים געמאַכט די אַדער יענע ספעציפישע לאַגע?

אין אַ לעבן, ווען מען איז שטענדיק פאַרנומען, ווען מען האַלט כסדר אין אַרומפאַרן, איז ניט לייכט צו קאַנצענטרירן זיך און ווידמען אַ שעה צייט דעם אַנדענק פון סטיפען ווייזן פערזענלעכקייט. און ווען איך דאַרף דאָס איצט טאָן, באַגריס איך גערן די דאָזיקע געלעגנהייט. אייער אַנוועזנהייט וועט מיר ניט שטערן, ווייל מיין רעדע וועט באמת זיין אַ מאַנאָלאָג מיט זיך אַליין וועגן סטיפען ווייזן.

איך וועל פרוּוון באַהאַנדלען צוויי מינים מיט דער דאָזיקער מעטאָדע פון "טראַכטן הויך". איין ענין וועט זיין צו אַנאַליזירן ד"ר סטיפען

פערזענלעכקייטן

ווייזט פערזענלעכקייט. איך וועל פרעגן זיך אליין, וואָס פאַר אַ מענטש איז ער געווען. ווען איך זאָג, אָז איך וויל אַנאַליזירן זיין פערזענלעכקייט, מיינ איך צו דערגיין, וואָס אים האָט כאַראַקטעריזירט אַלס אַ גרויסן פירער פון יידן, פון ציוניסטן, פון מענטשלעכע ברואים. דאָס איז איין אַספעקט פון אַ גרויסן מענטש. דאָן איז פאַראַן נאָך אַן אַספעקט: יעדער מענטש, באַזונדערס אַ מענטש אין עפנטלעכן לעבן, טראַגט מיט זיך אַן אידעע, וועלכע ער וויל ברענגען צום אויסדרוק. ער רעפרעזענטירט אַ באַשטימטע פילאָזאָפיע, געוויסע קאַנצעפטן וועגן די פראַבלעמען, וועלכע ער באַ- האַנדלט. ווען מיר זאָגן: הערצל, איז עס ניט בלויז די פערזענלעכקייט פון הערצלען, עס איז הערצלס אויפפאַסונג פון יידישן פראַבלעם. דאָס זעלבע באַצייט זיך אויך צו אַ פערזענלעכקייט פון אַזאַ קאַליבער ווי ד"ר סטיפען ווייז. איך האַלט אַז זיין לעבנס-פילאָזאָפיע, זיין צוגאַנג צו יידישע פראַגן און צו ציוניסטישע פראַבלעמען און זיין קאַריערע פון אַ גרויסן פירער, זיינען מער איינדרוקספול און אַנטפלעקן אַ סך מער ווי ביכער, וואָס זיינען געשריבן געוואָרן וועגן אים. די פילאָזאָפיע פון סטיפען ווייז און זיין אויפפאַסונג פון יידישע און ציוניסטישע פראַבלעמען זיינען פון גרויס וויכטיקייט פאַר דער ציוניסטישער באַוועגונג אין איצטיקן מאָמענט, באַזונדערס פאַר דעם אַמעריקאַנער ציוניזם. אויב עס איז פאַראַן אַ מעגלעכקייט פאַר אַ שטאַרקער ציוניסטישער באַוועגונג אין אַמעריקע, איז עס נאָר דאָן, אויב עס וועט זיך איר איינגעבן צו ווערן אַ סטיפען- ווייזישע ציוניסטישע באַוועגונג, וואָס וועט רעפרעזענטירן אַזאַ צוגאַנג צו די אַמעריקאַנער יידישע פראַבלעמען, וווּ עס זאָל זיך ניט האַנדלען בלויז וועגן אַ טעאָרעטישער אידעע מיט אַ געוויסער אַבסטראַקטער אויפפאַסונג פון יידישן לעבן — וואָס האָט פאַר זיך אליין אויך אַ גרויסן ווערט און איז זייער וויכטיק — נאָר זאָל אויך האַבן אַ שטאַרק אַקטועלע באַ- דייטונג. פראַקטיש איז עס אַ פראַגע פון לעבן און טויט פאַר דער ציוניס- טישער באַוועגונג אין דעם דאָזיקן אַנטשיידנדיקן יידישן יישוב אין דער וועלט.

אַבער לאַמיר קודם־כל זאָגן אַ פאַר ווערטער און אַנאַליזירן די פיגור פון סטיפען ווייז, ווי איך האָב אים געזען אין משך פון די פיל יאָרן, ווען איך האָב אים געקענט. איך מיינ, אַז זיין פערזענלעכקייט אַלס אַ פירער, האָט אַרויסגעוויזן דריי כאַראַקטער-שטריכן, דריי מעלות. יעדע איינע פון זיי איז וויכטיק, אַבער די קאָמבינאַציע פון אַלע דריי צוזאַמען איז אַ זעל-

טענע דערשיינונג, כמעט איין־און־איינציק אין דעם זין. פון די דריי מעלות — וואָלט איך געזאָגט — איז די ערשטע געווען זיין שטאַלץ, די צווייטע — זיין מוט, און די דריטע — זיין פיינקייט. אָט די לעצטע מעלה מאַכט די דאָזיקע קאַמבינאַציע אַזוי זעלטן, ווייל די מערסטע שטאַלצע, מוטיקע און קעמפּערישע פירער זיינען זייער ווייט פון זיין פיינע און אידעאַלע מענטשן. שטאַרקע געפילן פון ליבע מיט שטאַרקע געפילן פון שטאַלץ און מוט קאַמבינירן זיך ניט לייכט. איך וואָלט געקענט אילוסטרירן וואָס איך מיינ, דורך ברענגען ביישפילן פון יידישע פירער פון מיינ דור, אָבער צוליב פאַרשטענדלעכע טעמים וועל איך דאָס ניט טאָן. סטיפען ווייז איז געווען איינער פון די שטאַלצסטע מענטשן, וועלכע איך האָב געקענט, אָבער אין אַ גוטן זין. ער איז ניט געווען קיין מענטש מיט גאווה. ער האָט געהאַט אַ ביסל גאווה אין זיך, ווי יעדער איינער פון אונדז, אָבער ער האָט ניט געדאַרפט זיין קיין בעל־גאווה — ניט אַזאַ פּערזענלעכקייט פון זיין פאַרנעם און אַנזען. איר וועט זיך זיכער דערמאַנען, וואָס אויסקין האָט אַ מאָל געזאָגט, ווען ער איז אריינגעקומען אין אַ זאַל און עמעצער האָט אים פאַרגעשלאָגן אַן אָרט אויבן אַן ביים טיש. "ניין, ניין" — האָט ער געזאָגט — "דאָרט, וווּ איך זיך, איז דער אויבנאָן". סטיפען ווייז האָט געהערט צום דאָזיקן קאַליבער פון מענטשן. ער האָט זיך ניט גענייטיקט אין קליינע קאַמפּלי־מענטן אָדער אין כבוד, ווייל אומעטום וווּ ער האָט זיך באַוויזן, איז ער געווען די צענטראַלע פיגור.

מיר אַלע ווייסן, אַז ער איז געווען אַ זייער מוטיקער מענטש. דאָס איז געווען איינע פון זיינע הויפטשטריכן ווי אַ פירער. ער האָט ליב געהאַט צו דעמאָנסטרירן און אַרויסווייזן קוראַזש צו גיין ביז צום סוף אין אַ סיטואַציע, וואָס האָט אויסגעזען צו זיין שווער און האַפּענונגסלאָז. ער האָט דאָס געטאָן ווי אַן אַמעריקאַנער און ווי אַ ייד. דאָס געהערן צו אַ מינדערהייט איז געווען מער צוציענדיק פאַר אים ווי זיין אַ טייל פון דער מערהייט. ער האָט געהאַט אַ גרויסע הנאה ווען ער האָט געקענט זיך אַנטקעגנשטעלן אַ דאָמינירנדיקער שטרעמונג און דעמאָנסטרירן זיין מוט. פון אַלע מענטשן, וועלכע איך האָב געקענט, איז ער געווען דער, וואָס האָט צום ווינציקסטן מורא געהאַט. איך בין געווען מיט אים צוזאַמען ביי געשפרעכן מיט גרויסע שטאַטסלייט, מעכטיקע פיגורן. ביי אַזעלכע געלעגנהייטן איז ער געווען ענלעך צו טעאָדאָר הערצל. דער איינדרוק,

פערזענלעכקייטן

וואָס ער האָט געמאַכט, איז ניט געווען אַזוי פיל צוליב די אַרגומענטן, וועלכע ער האָט אַרויסגעבראַכט, אָדער צוליב דער קראַפט פון זיין לאַגישער איבערצייגונגס־קראַפט, נאָר צוליב זיין פערזענלעכקייט. זיין דערשיינען איז געווען דער שטאַרקסטער אַרגומענט. עס האָט זיך באַוווּזן אַ שטאַלצער ייד, וואָס רעפּרעזענטירט זיין פּאַלק אויף אַ זייער ווערדיקן אופן, און דאָס האָט געהאַט אין זיך מער וואָג און האָט געווירקט שטאַרקער ווי אַ לאַגישער אַרגומענט, אָדער אַ וויסנשאַפטלעכע טעזע, וואָס איז אַרויסגעבראַכט געוואָרן דורך אַן אַנדערן.

זייענדיק — ווי איך האָב שוין געזאָגט — אַ שטאַלצער און זייער מוטיקער קעמפּער, איז ער גלייכזייטיק אויך געווען איינער פון די פיינסטע מענטשן, וואָס איך האָב געקענט, און דאָס איז געווען, וואָס איך האָב אין אים צום מיינסטן ליב געהאַט. די, וואָס האָבן אים געקענט, ווייסן, אַז ער איז געווען לייכט צו ווערן בייז. עס זיינען געווען פּאַלן, ווען איך האָב פּרעזידירט פּאַרזאַמלונגען און איך וואָלט אים געדאַרפט רופן צו אַרדענונג. איך האָב דאָס אָבער קיין מאָל ניט געטאָן, ווייל אַפילו די, וועלכע ער האָט אַטאַקירט, זיינען קיין מאָל ניט געווען ברוגז אויף אים. מען איז געווען זיכער, אַז אין עטלעכע מינוט אַרום וועט ער בעטן ביי זיי אַנטשולדיקונג. זיי האָבן געפילט, אַז ער איז געבליבן דער פיינער מענטש אויך ווען ער איז געוואָרן אין כעס. ער איז געווען אַ מענטש פול מיט ליבע צו יענעמען.

אויף אַ טרויער־פּאַרזאַמלונג פון יידישן וועלט־קאָנגרעס נאָך זיין טויט, האָב איך געזאָגט, אַז בכדי צו פאַרשטיין אַ פירער, דאַרף מען אויסגעפינען, וואָס האָט אים געבראַכט דערצו. מען ווערט אַ פירער צוליב פאַרשיידענע מאַטיוון. איינער קומט צו פירערשאַפט צוליב אידעאָליזם, צוליב דעם גלויבן אין אַן אידעאָל, וואָס מען וויל פאַרווירקלעכן; אַן אַנדערן טרייבט צו דער פירער־ראַלע זיין אַמביציע; מען ווערט אויך אַ פירער, ווייל מען איז דורשטיק נאָך מאַכט. און פאַראַן אַזעלכע, וואָס יאָגן זיך נאָך פירערשאַפט צוליב גאווה, צוליב דעם חשק צו ווערן באַקאַנט, באַרימט, כדי מען זאָל רעדן און שרייבן וועגן זיי. סטיפען וויזן האָט געהערט צו דער זעלטענער קאַטעגאָריע פון פירער, וועמענס דאָמינירנדיקע מאַטיוון זיינען געווען ליבע און פיינקייט. עס זיינען געווען נאָך אַנדערע מאַטיוון. ער האָט געהאַט זיין נאַטירלעכע אַמביציע, ווי יעדער פּאַליטישער פירער. איר קענט ניט זיין קיין פּאַליטישער פירער, ניט באַזיצנדיק אַ געוויסע

מאָס פון אַמביציע, אַ געוויסן פאַרלאַנג נאָך מאַכט — איר קענט דאָס אַנרופֿן איינפלוס ביים דורכפירן דאָס, וואָס מען וויל דורכפירן. אָבער סטיפען ווייזס הויפט־מאָטיוון זיינען געווען ליבע און פיינקייט.

איך האָב קיין מאָל ניט געזען אַזאַ ייד, ווי סטיפען ווייז — מיטן אויסנאָם פון יוסף שפּרינצאַק — וואָס האָט אַזוי ליב געהאַט יידן. איך פלעג איינ־טענהן מיט אים אַז ער זאָל ניט אַוועקגעבן זיין צייט אויף אַרומגיין און בעטן געלט פאַר אַן אַרעמאַן אָדער פאַר אַ יתום. "איר מוזט זיך קאַנצענ־טירן — האָב איך זיך געבעטן ביי אים — אויף גרויסע פּראָבלעמען. סוף־כל־סוף האָט איר בלויז פיר און צוואַנציק שעה אין טאָג". אָבער פאַר אים איז ניט געווען קיין אונטערשייד צי ער קעמפט פאַר אַ יידישער מדינה, אָדער פאַר ראַטעווען אַ יידיש קינד. איך טרייב אפשר אַ ביסל איבער, אָבער איך ווייס ניט אין וואָס ער האָט אינוועסטירט מער עמאַציע, אפשר — די זעלבע אין די ביידע אַנשטרענגונגען. יעדעס מענטשלעכע וועזן איז אים געווען זייער נאָענט. אַט אַ די פיינקייט האָט געגעבן סטיפען ווייזן אַ באַזונדערע מעלה, וואָס עס באַזיצן זייער ווייניק אַנדערע יידישע פירער פון מיין דור — און איך קען זיי אַלע, געוויס ניט אין דער זעלבער מאָס.

איך וויל זאָגן עטלעכע ווערטער וועגן זיין דערשיינען אַלס אַ פירער. ער איז געווען אַ לעגענדאַרע פּערזענלעכקייט, אויך ביי זיין לעבן. פאַראַן זייער ווייניק יידן, וואָס האָבן דערגרייכט צו אַזאַ פּאַזיציע. ער איז געווען אַ לעגענדע צווישן אַ סך יידן שוין אין די יאָרן פון דער מלחמה, ווי הערצל איז דאָס געווען פריער, פאַר אים. עס זיינען געווען יידישע שטעטלעך אין פּוילן, וווּ מען האָט זייער ווייניק געוואוסט וועגן אַמעריקע, אָבער סטיפען ווייז איז געווען פאַר זיי אַ לעגענדאַרע פיגור. די דאָזיקע פּאַפּולאַריטעט זיינע — פּאַפּולאַריטעט איז ניט דאָס געהעריקע וואָרט, ווייל עס איז אַ שטאַרקע אונטערשאַצונג — איז געווען באַזירט אויף עטלעכע שטריכן פון זיין פירערשאַפט. קודם־כל אויף זיין אויסערלעכער דערשיינונג. יידן שאַצן ניט גענוג אָפּ דעם גוטן אויסזען פון אַ פירער. די חכמי התלמוד האָבן אָפּגעשאַצט דעם שיינעם אויסזען פון אַ מנהיג און האָבן דאָס געהאַלטן פאַר אַ גרויסע מעלה. איינער פון די וויכטיקסטע סיבות פון הערצלס ווירקן איז געווען זיין אויסזען. ער האָט געהאַט אַ קע־ניגלעכע פיגור. איר קענט אַ סך לייענען וועגן דעם, וואָס פאַראַ שטאַרקן איינדרוק ער האָט געמאַכט אויף קייזער ווילהעלם און אויף אַנדערע, נאָך

איידער זיי האָבן געהערט פון אים אַ וואָרט. פאַר זיי איז דערשינען אַ קעניגלעכער ייד, אַ ייד, וואָס האָט געקענט ווערן דער קעניג פון זיין פּאָלק. סטיפען ווייז האָט געהערט צו דער דאָזיקער גאַט־געבענטשטער גרופע. מיר האָבן ניט אַ סך אַזעלכע, ווי סטיפען ווייז איז געווען, ווייל אין רעזולטאַט פון די יאַרהונדערטער געטאַלעבן קען מען ניט זאָגן, אַז די גאַלעריע פון יידישע פירער זאָל, פון פיזישן שטאַנדפונקט, זיין די שענסטע אין דער וועלט. סטיפען ווייז איז באמת געווען אַ קעניגלעכע פיגור. ווען ער איז אַריינגעקומען אין אויסערן־מיניסטעריום אין וואַשינגטאָן, אין ווייסן הויז, אין אויסערן־מיניסטעריום פון אַן אַנדער לאַנד, האָט מען געפילט די אַנוועזנדיקייט פון אַ גרויסן ייד.

איך האָב אָפט געפרוווט צו דערקלערן פאַר זיך אַליין זיין גרויסקייט אַלס רעדנער. ער איז געווען איינער פון די גרעסטע רעדנערס פון אונדזער דור, סיי אין יידישן און סיי אין ניט־יידישן לעבן. אָפט, ווען איך בין געזעסן און האָב געהערט זיינע רעדעס, האָב איך געפרוווט אַנאַליזירן דעם אופן, די מעטאָדן, דעם כאַראַקטער, דעם תמצית פון זיינע אַראַטאָ־רישע אַרויסטריטן. דערלויבט מיר אַוועקצוגיין אַ ביסל אָן אַ זייט און זיך אויסדריקן מער פערזענלעך. איך בין אַ מאָל אין שיקאַגאָ, צוריק־געקומען אין מיין האַטעל פון אַ רעדע, וואָס איך האָב געהאַלטן און געטראָפן אונטן, אין זאָל זשאַבאַטינסקי. איך בין דעמאָלט געווען נאַענט פאַרבונדן מיט אים: מיר האָבן דאָן ביידע באַקעמפט דעם פּלאַן וועגן שאַפן אַן אויסגעברייטערטע יידישע אַגענץ. "איך האָב גאַרנישט געוואָסט, אַז איר זענט אין שיקאַגאָ" — האָב איך זיך אָנגערופן צו אים — "וואָס טוט איר דאָ?" — "איך קום נאָר וואָס צוריק פון אַ רעדע אויף אַ סטור־דענטן־פאַרזאַמלונג" — האָט ער געזאָגט. "אַ סטודענטן־פאַרזאַמלונג? איך האָב ניט געהערט וועגן דעם. און וויפל זיינען געווען סטודענטן?" — האָב איך אים געפרעגט. "אַרום צוואַנציק אָדער פינף און צוואַנציק" — האָט ער געענטפערט. "און ווי לאַנג האָט איר גערעדט?" — האָב איך אים ווייטער געפרעגט. "בערך צוויי און אַ האַלבע שעה" — איז געווען זיין ענטפער. "צו פינף און צוואַנציק סטודענטן רעדט איר צוויי און אַ האַלבע שעה?" — האָב איך זיך געווינדערט.

צוליב דער דאָזיקער באַמערקונג מיינער האָט זיך אַנטוויקלט צווישן אונדז אַ דיסקוסיע, וואָס האָט זיך פאַרצויגן ביז צוויי אָדער דריי אַ זייגער ביי נאַכט. וועגן דעם עצם פון דער אַראַטאָרישער קונסט. זשאַבאַטינסקי

האָט אַנטוויקלט אַ טעאָריע, וועלכע אַ סך רעדנער פראַקטיצירן אפשר, אָבער קיינער פאַרשטייט זי ניט אַזוי קלאַר, ווי ער האָט זי פאַרמולירט. "מיינע אַ רעדע" — האָט ער געזאָגט — "איז אַ קונסטווערק. גייט עס אָן דער דשיאַקאַנדאַ, צי עס קוקט אויף איר איין מענטש אָדער פופציק, אָדער הונדערט מענטשן? רירט עס אָן אַ סקולפטור פון מיקל אַנדזשעלאַ צי עס קוקט מעצער אויף איר, אָדער זי ווערט באַטראַכט פון טויזנטער און מיליאָנען מענטשן? אַז איר האַלט אַ רעדע, איז בעסער פאַר דער אידעע ווען עס זיינען פאַראַן צוויי טויזנט צוהערער, אָבער אויב עס זיינען פאַראַן בלויז פינף מענטשן, איז עס די זעלבע רעדע. עס איז אַן אַביעקטיוו קונסטווערק, וואָס האָט זיין אייגענע פאַרעם". איר האָב געענטפערט זשאַבאַטינסקי, אַז דאָס איז אַ שלעכטער אופן פון האַלטן רעדעס. אַן אמתע רעדע איז לויט מיין מיינונג, אַ דיאַלאָג. איר רעדט צו אייער עולם, זיי רעאַגירן ניט אַלע מאָל גינסטיק, אַ מאָל ענטפערן זיי דורך פראַטעס-טירן און מאַכן צווישנרופן.

איר זאָג ניט, אַז דער דאָזיקער אופן פון האַלטן אַ רעדע איז אַ העכערער פון זשאַבאַטינסקי. זאב זשאַבאַטינסקי איז געווען איינער פון די גרעסטע רעדנערס פון אונזער דור. איר האַלט, אַז מער עפעקטיוו איז אַ רעדע, אין וועלכער איר לאָזט זיך אַריין אין אַ דיאַלאָג. אַ רעדע איז ניט עפעס אַזעלכעס, וואָס באַזירט זיך אויף זיך אַליין, נאָר וואָס אַנטוויקלט זיך פון אייער קאָנטאַקט מיט דעם עולם, מיט דעם פּאָלק, מיט דעם קאָנגרעס, מיט דער קאָנפערענץ, פאַר וועלכער איר טרעט אַרויס. מיר ענדערן אַ רעדע, לויט דער שטימונג, לויט דער אַטמאָספּער, וואָס שאַפט זיך. אַ מאָל פאַרקירצן מיר אַ רעדע, און אַ מאָל פאַרלענגערן מיר זי, וואָרפן אַריין אַן אַנעקדאָט, אַ פערזענלעכע באַמערקונג. עס איז אַ דיאַלאָג, וווּ איין צד שווייגט און דער אַנדערער רעדט, און דאָך איז עס אַ דיאַלאָג.

סטיפען ווייז האָט געהערט צו דער דאָזיקער קאַטעגאָריע רעדנערס. עס איז פאַראַן איין וועג פאַר אויספרוּוון דעם ווערט פון די צוויי מינים רעדעס. די רעדעס פון זשאַבאַטינסקי קאַטעגאָריע, בעת איר לייענט זיי, קענען זיי האָבן זייער באַדייטונג, הגם זיי פאַרלירן 50% אָדער 60% פון זייער ווירקונג. ווען איר לייענט אַ רעדע פון סטיפען ווייז וועט איר קיין מאָל ניט באַגרייפן דעם איינדרוק, וואָס זי האָט געמאַכט. איר דאַרפט זי הערן, איר דאַרפט זען דעם רעדנער, ווייל דאָס איז עפעס אַזוינס, וואָס פליסט אַרויס פון זיין פערזענלעכקייט, פון אַ פירער, וואָס רעדט צום

פערזענלעכקייטן

פאלק. אין דעם דאָזיקן דיאָלאָג, אין דעם אויסטויש פון עמאָציעס צווישן אים און זיין עולם צוהערער, ליגט דער ספעציפישער כאַראַקטער פון דעם מין רעדן.

איך וויל מאַכן נאָך אַ באַמערקונג וועגן סטיפען ווייס פערזענלעכקייט, ווי איך האָב אים אַבסערווירט אין עפנטלעכן לעבן. איך האָב געפילט, אַז אומעטום ווערן מענטשן שטאַרק באַאיינפלוסט פון זיין אויפריכטיקייט. אַפילו, ווען איר האָט ניט איינגעשטימט מיט אים, האָט ער אויף אייך געמאַכט אַ שטאַרקן איינדרוק. איר האָט געפילט, אַז ווען אַפילו ער מאַכט אַ טעות אין זיין פאָליטישער איינשטעלונג, אָדער אין זיינעם אַן אַנאָליז פון דער לאַגע און פון די פאַקטן — מיינט ער עס אויפריכטיק. ער קעמפט פאַר דער אידעע און ניט פאַר זיין אייגענער פאָזיציע. פון צייט צו צייט האָט מען געצווייפלט אין דער ריכטיקייט פון זיינע מיינונגען און אויפֿ־פאַסונגען, אָבער קיין מאָל האָט קיינער ניט געשטעלט אין ספק די אַבסאָלוטע אויפריכטיקייט פון זיינע מאַטיווירונגען. דאָס דערקלערט דעם גרויסן צוטרוי, וואָס דאָס ייִדישע פאָלק האָט געהאַט צו אים. אַ פירער באַקומט זיין מאַראַלישן אויטאָריטעט ווען דאָס פאָלק פילט, אַז אַלץ וואָס ער זאָגט זיי, דרינגט אַרויס פון זיין באַטראַכטן און פאַרשטיין די לאַגע, דאָס פראָבלעם. ער קען, אַביעקטיוו געזען, מאַכן אַ טעות. אָבער ער טוט דאָס ניט כדי צו פאַרגרעסערן זיין קאַריערע אָדער שטאַרקן זיין פאָזיציע. סטיפען ווייס איז געווען דער היפּוך פון אַ טאַקטיקער און איך האָב דאָס אים אָפט געזאָגט. "ווען עס קומט צו פירן אַ געוויסן קאַמף אין קאָנגרעס — לאַזט איבער די טאַקטיק פאַר מיר" — פלעג איך אים זאָגן. אָבער אַפילו זיינע קעגנער האָבן געהאַט אַן אומגעהויערן רעספעקט פאַר זיין אויפריכטיקייט, פאַר דער ערלעכקייט פון זיינע מאַטיוון. זיי האָבן געוואָסט, אַז ער קעמפט פאַר אַן אידעע, פאַר אַ פרינציפּ.

לאַמיר איצט אַריבערגיין צו אַן אַנדערן אַספעקט, וואָס קען זיין מער וויכטיק פאַר זיין אויפפאַסונג פון ציוניזם און פון ייִדישן לעבן. איך וועל ניט מאַכן קיין אונטערשייד צווישן סטיפען ווייסן דעם ציוניסט און דעם ייד, ווייל פאַר אים זיינען ביידע געווען פולשטענדיק אידענטיש. ציוניזם איז ניט געווען קיין באַזונדערער טייל פון זיין לעבן אָדער פון זיין אויפפאַסונג פון ייִדישן לעבן. ער האָט פאַרשטאַנען דעם ציוניזם ווי אַן אינטעגראַלן טייל פון זיין לעבן. ביי יעדן מענטש באַזירט זיך זיין כאַראַקטער אין דעם עצם פון זיין פערזענלעכן יש אויף זיין לעבנס־

פילאָזאָפֿיע. נאָר נאַזווע סטודענטן אין דייטשע אוניווערסיטעטן גלייבן, אַז עס איז פאַראַן אַן אַביעקטיווע פילאָזאָפֿיע וואָס איז אומאַפהענגיק פון דעם פילאָזאָף. פילאָזאָפֿיע איז דער אויסדרוק פון אַ מענטשלעכן וועזן מיט אַלע זיינע אייגנשאַפטן און מיט זיין צוגאַנג צום לעבן אין אַן אַלגעמיינער אויפפאַסונג. יעדע פילאָזאָפֿיע האָט אין זיך דעם סטיל פון דעם פילאָזאָף, וואָס שטייט הינטער איר. סטיפען ווייז שטאַלץ אַלס אַ ייד האָט אין אַ זייער גרויסער מאָס מאַטיווירט זיין ציוניזם. ער איז געקומען צום ציוניזם צוליב ענלעכע מאַטיוון ווי הערצל.

עס זיינען פאַראַן זייער אַ סך טעמים פאַר דער אידעע פון ציוניזם, פון אַ היסטאָרישן שטאַנדפּונקט. אין יענע אַלטע צייטן האָט מען געקענט ווערן אַ ציוניסט פון רחמנות אויף די אַרעמע יידן — צוליב זייערע ליידן, צוליב די שוידערלעכע לעבנס־באַדינגונגען אין צאַרישן רוסלאַנד, צוליב די אַנטיסעמיטישע רדיפות אין רומעניע. מען האָט געקענט איינזען אין ציוניזם אַ לייזונג, אַ דאַנק וועלכער די ליידנדיקע יידן וועלן האָבן אַן אַנשטענדיק עקאָנאָמיש לעבן. איר האָט געקענט ווערן אַ ציוניסט איבער דער געפאַר פון פאַראַרמען און אַנטיסעמיטיזם. די מערסטע פון די מזרח־איראָפּעישע דענקער פון ציוניזם זיינען באַוועגט געוואָרן דורך אַזעלכע מאַטיוון. הערצל, אַן אַסימילירטער ייד, האָט ניט געוואָלט גאַרניט, אָדער זייער ווייניק, וועגן דער לאַגע פון יידן אין מזרח־איראָפּע. ער איז געקומען צו ציוניזם איבער דעם געפיל, אַז ער איז באַלידדיקט געוואָרן אין זיין שטאַלץ אַלס אַ ייד.

עפּעס ענלעכס איז געשען מיט סטיפען ווייז. ער איז אויסגעוואַקסן אין אַמעריקע. אין יענער צייט איז ער ניט געווען באַקאַנט מיט דער נויט פון די מזרח־איראָפּעישע יידן, הגם ער האָט זייער גיך זיך דערוואָסט וועגן דעם. עס איז אויך געווען אַ יידישע נויט אין אַמעריקע, אָבער אַן אַ שום פאַרגלייך מיט דער פון די יידן אין צאַרישן רוסלאַנד אָדער אין די פּוילישע געטאַס. אויך סטיפען ווייז האָט געשטאַמט פון אַן אַסימי־לירטער סביבה. ער איז ניט געקומען צום ציוניזם און צו יידישער פירער־שאַפט פון חדר, אָדער פון דער ישיבה און פון יידישן שטעטל. זייענדיק אַ שטאַלצער מענטש איז איינע פון זיינע הויפּט־מאַטיוון צו ווערן אַ ציוניסט געווען: מיר מוזן ווערן די בעלי־בתים פון אונדזער אייגענעם גורל. מיר קענען מער ניט צולאָזן, אַז ניט־יידן זאָלן באַשטימען אונדזער גורל. עס איז ניט קיין חילוק צי מיר האָבן גוטע גוים אַלס פריינד און

שלעכטע גויים אלס שונאים; אין אַ געוויסער מאָס איז עס די זעלבע אומווערדיקייט. מיר קענען זיך ניט דערלויבן מער צו ווערן געהאַלפן דורך פריינד און צו פאַרלאָזן זיך אויף זיי, אָדער צו ווערן גערודפט דורך שונאים. מיר מוזן זיין אין דער לאַגע צו קענען אַליין באַשטימען אונדזער גורל. דעריבער מוזן מיר האָבן אַ יידיש היימלאַנד אָדער אַ מדינה — די פאַרמולירונג איז איצט ניט דער עיקר. אין דעם זין איז ער געווען אַ הער-צלשער ציוניסט. איך רעד איצט ניט וועגן הערצלס מעטאָדן. אין דער פּסיכאָלאָגישער מאַטיווירונג פון זיין ציוניזם איז סטיפּען ווייז געווען אַ הערצלשער ציוניסט. זייענדיק אַ שטאַלצער מענטש און שטאַלצער ייד, האָט ער ניט געקענט אַקצעפּטירן די דערנידערנדיקע פּאָזיציע פון יידישן פּאָלק צו זיין דער אַביעקט פון אַנדערע פעלקער פאַר זייערע צילן.

ער איז געווען אַ גרויסער מאַמין אין דעם פּרינציפּ, אַז עס איז פאַראַן איין יידיש פּאָלק אין דער גאַנצער וועלט. איך גלייב, אַז אין דער הינזיכט דאַרף ער זיין איינער פון די גרעסטע לערעס פון אונדזער יוגן דור. זיין גלויבן אין דעם דאָזיקן פּרינציפּ און דער אייניקייט פון יידישן פּאָלק האָט אים געפירט צו דער באַוועגונג פאַרן יידישן וועלט־קאָנגרעס און אָט דער גלויבן איז געווען די פונדאַמענטאַלע אידעע פון זיין אויפ־פּאַסונג פון יידישן לעבן. די אייניקייט פון יידישן פּאָלק איז לויט מיין מיינונג היינט־צוטאָג אין אַ געוויסער סכּנה. ס'איז פאַראַן אַ גרויסע טענדענץ ביי אַ סך יידישע קהילות צו האַנדלען סעפּאַראַט, אויף אייגענער האַנט. זיי פאַרגעסן, אַז יעדער מין פון איזאָלאַציאָניזם אין יידישן לעבן מיינט דעם סוף פון דעם באַטרעפּנדיקן יידישן יישוב — אַפילו פון אַזאַ מעכטיקן יידישן קיבוץ ווי דאָס אַמעריקאַנער ייִדנטום. וואָס האַלט אונדו צוזאַמען אין די תּפוצות, איז די אַבסאָלוטע איבערצייגונג און דער פולער באַוווּסטזיין וועגן דער אייניקייט פון אונדזער פּאָלק, ניט געקוקט אויף זיין צעזייטיקייט און צעשפּרייטקייט. עס איז דער גרויסער נס פון גלות, וואָס מיר האָבן אויפּגעהאַלטן דאָס דאָזיקע באַוווּסטזיין. יענע טיילן פונעם יידישן פּאָלק, וועלכע האָבן עס פאַרלאָרן, זיינען פאַרשוונדן. גרויסע היסטאָריקער זאָגן, אַז אויב אַלע יידן וואָלטן פאַרבליבן יידן, וואָלטן מיר היינט געווען אַ פּאָלק פון לכל־הפחות הונדערט צוואַנציק ביז הונדערט פּופציק מיליאָן נפשות. וואָס עס איז פאַרבליבן פון אונדו, איז אַ קליינע מינדערהייט, וואָס האָט אַנגעהאַלטן דעם המשך פון דער יידישער געשיכטע און די אייניקייט פונעם יידישן פּאָלק.

סטיפען ווייז האָט געשאַפן די אידעע פון יידישן וועלט־קאָנגרעס. מיר ביידע זיינען די גרינדער פון יידישן וועלט־קאָנגרעס, אָבער ער האָט מיך אַריינגעפירט אין דער קאָנגרעס־באַוועגונג. מעגלעך, אַז איך וואָלט שפעטער צוגעשטאַנען צום קאָנגרעס אונטער אַן אַנדערן איינפלוס, אָבער עס איז געשען אַזוי, אַז ער האָט געדאַרפט איינטענהן מיט מיר חדשים לאַנג ביז ער האָט מיך איבערצייגט, אַז איך דאַרף אָנהייבן ווידמען אַ טייל פון מיין טעטיקייט, וואָס איז דאָן געווען אַן אויסשליסלעך־ציוניסטישע און העלפן אים שאַפן דעם יידישן וועלט־קאָנגרעס, ווי אַן אויסדרוק פונעם פרינציפ, אַז עס איז פאַראַן איין יידיש פּאָלק אין דער וועלט. ער איז געווען דער גרעסטער פאַרשטייער פון דער דאָזיקער אידעע און זיין לערע בלייבט גילטיק פאַר אונדזער דור, באַזונדערס פאַרן אַמע־ריקאַנער יידנטום, וואָס האָט ווייניקער ווי יעדער אַנדערער יידישער יישוב געלערנט די לעקציע וועגן איין יידיש פּאָלק און גלייבט, אַז דערפאַר ווייל אַמעריקאַנער יידן זיינען אַזוי רייך, אַזוי פאַרמעגלעך און אַזוי מעכטיק (לכל הפחות מיינען זיי אַז זיי זיינען מעכטיק), קענען זיי באַשיצן יידן פון אַנדערע לענדער, ניט זייענדיק אַליין קיין טייל פון דעם איינהייטלעכן יידישן פּאָלק אין דער וועלט.

וואָס עס האָט כאַראַקטעריזירט סטיפען ווייזס אויפפאַסונג וועגן דער איינהייטלעכקייט פון יידישן פּאָלק, איז געווען זיין טיפע איבערצייגונג און הייסער גלויבן אין יידישער דעמאָקראַטיע. ער איז אַריינגעקומען אין יידישן לעבן פריער פון מיר, זייענדיק עלטער פון מיר. אָבער אויך ווען איך בין אַריינגעטראָטן אין יידישן לעבן, איז געווען כמעט די זעלבע לאַגע: מיר האָבן געהאַט די פאַרמעגלעכע און איינפלוסרייכע יידישע יישובים פון דער מערב־וועלט, די עמאַנציפּירטע יידן, מיט זייער צוטריט צו רעגירונגען און צו פּראָמינענטע ניט־יידישע פירער, און עס זיינען געווען די ניט־עמאַנציפּירטע גערודפטע יידן אין מזרח־איראָפּע. ווען סטיפען ווייז איז אַריינגעקומען אין יידישן לעבן, איז עס געווען אַ גע־וואַנטקייט צו טראַכטן, אַז אַ פּוילישער ייד האָט די זעלבע רעכט צו זאָגן אַ דעה אין באַראַטונגען וועגן ענינים פון יידישן לעבן, ווי אַ רייכער אַמעריקאַנער ייד. היינט איז עס געוואָרן כמעט זעלבספאַרשטענדלעך, אָבער אין יענער צייט איז עס אַזוי ניט געווען. סטיפען ווייז האָט געקעמפט פאַר דעם פרינציפ מיט זיין אומגעהויערן טעמפּעראַמענט און ליידנשאַפט. דאָס האָט אים ניט געמאַכט זייער פּאָפּולער ביי די אַזוי גערופענע יידישע

פאטענטאטן. און דאָ דערלויבט מיר צו דערציילן אַ פערזענלעכע דע־
רינערונג.

אַ מאָל בין איך געקומען צו סטיפען ווייזן נאָך דעם ווי איך האָב זיך
געהאַט באַמיט צו געווינען די אַנגלאַ-דזשוז אַסאַסיאישן. אַז זי זאָל
צושטיין צום יידישן וועלט־קאָנגרעס. אין יענער צייט איז די דאָזיקע
קערפערשאַפט געווען אַ סך מער איינפלוסרייך ווי זי איז היינט. עטלעכע
פון די רייכסטע און מעכטיקסטע ענגלישע יידן האָבן דאָן געהערט צו
דער גרופע. דער פרעזידענט פון דער אַסאַסיאישן איז דעמאָלט געווען
לעאָנאַרד מאָנטעפיאָרע, אַן אייניקל פון סער מאָזעס מאָנטעפיאָרע. איך
האָב געהאַט מיט אים אַ לאַנגן געשפרעך. ער איז געווען זייער אַ פיינער
מענטש, אַן ענגלישער אַדלמאַן. איך האָב גאַרניט קעגן אים. איך
געדענק, ווי ער איז דערשראַקן געוואָרן ווען איך האָב אים געזאָגט,
אַז מיר ווילן שאַפן אַ יידישן וועלט־קאָנגרעס, "און די פּוילישע יידן וועלן
האָבן דעם זעלבן סטאַטוס ווי מיר?" — האָט ער מיך געפרעגט. "זיי זיינען
דריי מיליאָן, און מיר זיינען בלויז פיר הונדערט טויזנט". "מיינט דאָס,
אַז זיי וועלן האָבן די מערהייט" — האָט ער ווייטער געזאָגט. "יאָ" —
האָב איך ווידער אַ מאָל דערקלערט. "אַ ניין" — האָט ער געענטפערט —
"דאָס איז ניט קיין ענין פאַר מיר. איר קענט זאָגן אייערע פּויליש־יידישע
פריינד, אַז ווען זיי וועלן זיך נייטיקן אין מיין הילף אָדער אין מיין שוין
וועלן זיי דאָס קריגן, אָבער איך וועל ניט זיצן מיט זיי ביי איין טיש אויף
אַ גלייכער באַזע".

איר ווייסט, אַז איך בין אַ געלאָסענער מענטש; איך ווער ניט אַזוי
לייכט אויפגערגענט. האָב איך אַ שמייכל געטאָן און געזאָגט: "גוט, מיסטער
מאָנטעפיאָרע, מיר וועלן שוין דאַרפן שאַפן דעם יידישן וועלט־קאָנגרעס אַן
אייך". אָבער, ווען איך האָב עס דערציילט סטיפען ווייזן, איז ער געוואָרן
איז גאַנצן אַנגעצונדן. "איך וועל אים דערהרגענען, דעם דאָזיקן מענטש" —
האָט ער גענומען שרייען — "איך וועל פליען קיין לאַנדאָן. אַ חוצפה
פון אים צו זאָגן אַזאַ זאַך. ער וויל באַשיצן די פּוילישע יידן און וויל
ניט זיצן צוזאַמען מיט זיי ווי מיט גלייכע". איך האָב אין דעם מאָמענט
געפילט ווי טיף און ווי שטאַרק איז זיין געטרײשאַפט צום פּרינציפּ פון
יידישער דעמאָקראַטיע. פאַר אים איז עס ניט געווען בלויז אַן אויפפאַסונג,
אַ באַגריף, נאָר דער מאַטיוו פון זיין לעבן. ער האָט רעספּעקטירט יעדן
ייד פון יעדן יידישן יישוב. די רייכע יידן און די אַרעמע יידן, די פּראַ-

טעקסטאָרס און די פּראָטעזשירטע זיינען פאַר אים געווען גלייך. דעם דאָזיקן עלעמענט פון זיין פערזענלעכקייט איז כדאי באַזונדערס צו אונטערשטרייכן.

ער האָט ניט געהאַט קיין צו שטאַרקן דרך־ארץ פאַר די רייכע יידן, און ער איז געווען גערעכט. דאָס מיינט ניט צו זאָגן, אָז עס זיינען ניט פאַראַן אַ סך ווונדערלעכע רייכע יידן. ער האָט פאַרויסגעזען, אָז די עשירות פון די אַמעריקאַנער יידן איז פונקט אַזאַ ברכה, ווי זי קען ווערן אַ קללה, און איך האָב מסכים געווען מיט אים. איך רעד ניט פון אַ רייך רעאַליסטישן שטאַנדפונקט. איך בין איבערצייגט, אָז פון אַ ווייטן בליק קען די דאָזיקע גרויסע עשירות פון אַמעריקאַנער יידנטום פירן צו דעם חורבן פון גאַנצן יידישן קהילה־לעבן. אַמעריקאַנער יידן האָבן אַזעלכע ווונדערלעכע אינסטיטוציעס, ווי סינאַגאָגעס, שפיטאַלן און אַנדערע. איך ווייס אויך וועגן דעם, וואָס אַמעריקאַנער יידן האָבן געטאָן פאַר אַנדערע יידישע קיבוצים אין דער וועלט. אָבער דאָס האָט פאַרטריבן די אינטער־לעקטורעלע פון אַמעריקאַנער יידישן לעבן. כדי צו ווערן אַ פירער איז דעצידירנדיק אייער עשירות און וויפל געלט איר גיט. נאַטירלעך טרייב איך איבער אַ ביסל. עס זיינען פאַראַן געוויסע ראַבייס, וועלכע האָבן אַן איינפלוס. ד"ר מרדכי קאַפלאַן, צום ביישפּיל, זיי זיינען אָבער אַן אויסנאַם. איך רעד וועגן כלל, און ניט וועגן אויסנאַמען. איר האָט אין דעם לאַנד אַ זייער גרויסע צאַל אינטעלעקטורעלע, וועלכע וועלן ניט וואָגן צוצושטיין צום יידישן געזעלשאַפטלעכן לעבן, ווייל אַלץ וואָס זיי קענען געבן איז טויזנט דאָלאַר פאַרן פאַראייניקטן יידישן אָפּיל — טאָ וואָס פאַראַן ראַלע קענען זיי שפּילן אין די קהילהשע אָרגאַניזאַציעס? די דאָזיקע גרויסע מאַכט פון עשירות באַציט זיך ניט בלויז צו יידישע געמיינדעס. "אַזוי ווי עס קריסטלט זיך, אַזוי יידלט זיך". ס'איז קיין שום צווייפל ניט, אָז די דאָזיקע עשירות איז אַ גרויסע ברכה: זי גיט די מעגלעכקייט דעם אַמע־ריקאַנער יידנטום אָנצופירן מיט די פאַרשיידענע געזעלשאַפטלעכע טע־טיקייטן. אָבער מיך וואַלט ווייניק אָנגעגאַנגען אויב אַ טייל פון די אינסטיטוציעס וואַלטן געווען אַ ביסל קלענער, ווען עס וואַלטן געווען ווייניקער עקזעקוטיוו־דירעקטאָרן און בכלל ווייניקער אַפּיציעלע באַאַמטע אין אַמעריקאַנער יידישן לעבן און מיט קלענערע שכירות. ווייל סוף כל סוף זיינען די דאָזיקע איבערטרייבונגען עלול צו רוינירן דעם כאַראַקטער פון יידישן געזעלשאַפטלעכן לעבן.

פערזענלעכקייטן

וועלכע זיינען די פראבלעמען ארום וועלכע עס ווערן געפירט קאמפן אין אמעריקאנער יידישן לעבן? צי מען זאל געבן מער געלט פאר די ישראל-באנדס אדער פארן פאראייניקטן יידישן אפיל; צי די אדער אנט-דערע אינסטיטוציע זאל ביישטייערן מער פאר דער אנטיריפארמישן ליגע אדער פארן אמעריקאנער יידישן קאנגרעס. איך וואלט גארניט געהאט קעגן אזעלכע דיסקוסיעס, ווען זיי וואלטן ארויסגעדערונגען פון אידעאלאגישע מאטיוון. הינטער די דיסקוסיעס זיינען פאראן איינפלוסן פון דעם אדער אנדערן רייכן קלוב, פון די אדער אנדערע ביישטייערער. איר קומט אין אן אמעריקאנער אינסטיטוציע, צום ביישפיל אויף דער קאנפערענץ פון די פרעזידענטן פון די גרויסע יידישע ארגאניזאציעס, וואס איך האב געשאפן און בין געווען דער פארזיצער במשך פון אַ ריי יארן. וועגן וואס ווערט דארט דיסקוטירט? — וועגן פאזיציעס. האט איר אן אמתן אידעאלאגישן קאמף אין אמעריקאנער יידנטום? איך ווייס ניט וועגן אזעלכע קאמפן.

איך זאג ניט, אז סטיפען ווייז האט דאס פארויסגעזען אין אלע פרטים. אבער זיין שארפער אינסטינקט, זיין שרעק, אז די רייכע יידן וועלן איבערנעמען די פירערשאפט אין אמעריקאנער יידישן לעבן, איז געווען אַ דאָמינירנדיקער פאקטאָר אין זיין אַרבעט. איר ווייסט, אז ער האט אנגעהויבן זיין קאריערע מיט דער באַרימטער מחלוקת, וואָס ער האט געפירט מיט דעם פרעזידענט פון טעמפל עמנואל אין ניריאַרק אַנט-קעגנשטעלנדיק זיך דעם פרוווי פון די רייכע באַלעבאַטיים צו באַאיינ-פלוסן אים, אדער גאָר אַנצופירן מיט אים. זיין ערשטער גרויסער שריט אין זיין קאריערע איז געווען כאַראַקטעריסטיש פאַר זיין גאַנצן לעבן. ער האט געהאט אין דער הינזיכט אַ ווונדערלעכן אינסטינקט. ער האט געפילט די געפאַר, הגם זי איז נאָך ניט געווען אַזוי אַנטוויקלט און אַזוי שטאַרק ווי היינט. ווען איך אַבסערוויר דעם גאַנג פון אמעריקאנער יידישן לעבן אין די פופצן יאָר זינט סטיפן ווייז איז אַרויסגעריסן געוואָרן פון אונדז, פיל איך נאָך אַ מאָל און איבער אַ מאָל ווי גערעכט ער איז געווען אין זיין גרויסן פחד און חשד פאַר דעם איבערוועגנדיקן איינפלוס פון דעם געלט־אַספּעקט אין אמעריקאנער יידישן לעבן.

נאָך איין באַמערקונג וועגן זיין אויפפאַסונג פון יידישן לעבן, וואָס ברענגט מיך צום אויספיר, אַז ער וואָלט באמת געדאַרפט זיין דער לערער פון דער איצטיקער ציוניסטישער באַוועגונג, באַזונדערס אין אמעריקע.

זיין ציוניזם איז ניט געווען באַגרענעצט צו ישראל, אָדער צו פּאַלעסטינע אין יענער צייט. איך האָב אַ מאָל געוואָגט, און ער איז געווען דער צום מיינסטן קאַטוילישער פּירער אין יידישן לעבן. קאַטויליש — ניט אין זין פון דער קיר, נאָר אין זין פון אַריגינעלן גריכישן באַגריף פון זיין אַ פּירער, וואָס נעמט אַרום אַלץ. עס איז ניט געווען קיין איין אַספעקט פון יידישן לעבן, אין וועלכן ער זאָל ניט האָבן געווען פאַראינטערעסירט: ציוניזם, קאַנגרעס־באַוועגונג, קאַמף פאַר יידישע רעכט, קאַמף קעגן היטלערן. ער האָט געהאַט אַ טיפן אינטערעס אין אַלץ, וואָס איז יידיש: סיי יידישע קולטור, יידישע דערצונונג, יידישע רעליגיע. ער האָט אַפּיל געפרוווט צו זיין טעטיק אויפן געביט פון פשוט העלפן יידן. עס איז ניט געווען קיין איין ספּערע פון יידישן לעבן, צו וועלכן ער זאָל ניט האָבן געגעבן זיין גרויסן ביישטייער, ווייל אַלץ, צו וואָס ער האָט זיך צוגע־ריט, האָט ער באַאיינפלוסט אין אַ זייער גרויסער מאָס.

אָבער כאַראַקטעריסטיש פאַר זיין גאַנצער קאַנצעפּציע פון יידישער פּאַליטיק, ווי פון יידישן לעבן אין אַלגעמיין, איז געווען זיין אַבסאָלוטע קעגנערישע באַציונג צו ספּעציאַליזאַציע. און אָט די ספּעציאַליזאַציע איז איינע פון די גרויסע געפאַרן אין אַמעריקאַנער יידישן לעבן. מיין סיטואַציע, מיין סינאָגאָגע, מיין מושב־זקנים, מיין שפּיטאַל. איך פיל דאָס יעדן טאָג, ווען איך רעד מיט אַמעריקאַנער יידישע פּירער. איך זאָג צו זיי: "אָבער דאָס איז שלעכט פון אַן אַלגעמיינעם שטאַנד־פונקט". זייער ענטפּער איז: "דער אַלגעמיינער שטאַנדפונקט גייט מיך ניט אָן. איך דאַרף זאָרגן וועגן מיין אינסטיטוציע, וועגן מיין געמיינדע. איך בין זייער ראַביי. דאָס איז מיין דזשאַב". קיינער האָט ניט אַזוי פּיינט געהאַט די דאָזיקע ספּעציאַליזאַציע, דעם דאָזיקן אינסטיטוציאָנאַליזם אין אַמעריקאַנער יידישן לעבן, ווי סטיפּען ווייז, ווייל ער האָט געזען דאָס גאַנצע בילד פאַר זיינע אויגן. ער וואָלט קיין מאָל ניט מסכים געווען צו אַרבעטן בלויז פאַר ארץ־ישראל, ווי דאָס האָבן געטאָן גרויסע ציוניסטישע פּירער. איך געדענק די שאַרפע וויכוחים צווישן אים און וויצמאַנען, וואָס איז געווען אַ גרויסער מנהיג, אָבער ער האָט אָפּגעוואָרפן יעדן אַנדערן אינטערעס אַחוץ צו ארץ־ישראל און צום ציוניזם. וויצמאַן האָט אַרויס־געוויזן אַ שטאַרקן אינטערעס אין דער אַקציע צו ראַטעווען דייטשע יידן אין די ערשטע יאָרן פון נאַציזם, אָבער ער האָט זיך ניט אָפּגעגעבן מיט דער באַוועגונג פאַרן יידישן וועלט־קאַנגרעס, מיט דעם קאַמף פאַר יידישע

רעכט — ניט דערפאר, ווייל ער זאל האבן געהאלטן, אז דאס איז ניט נייטיק, נאר ווייל ער האט ניט געקענט אפשפארן קיין צייט פון זיין ציוניסטישער ארבעט. סטיפען ווייז האט געטענהט צו ווייצמאנען: "אבער דאס איז דאך א באשטאנדטייל פון דעם זעלבן פראבלעם. אויב איר וועט פארלירן דעם גלות, וועט איר ניט האבן קיין ארץ־ישראל. איר קענט אויפ־טאן בלויז ביי דער גאנצקייט פון יידישן לעבן". סטיפען ווייז איז געווען דער קלאסישער פארשטייער פון דער דאזיקער אויפפאסונג פון יידישן לעבן.

די ציוניסטישע באוועגונג הייבט אן אנצונעמען וואס א מאָל מער סטיפען ווייזס קאנצעפציע פון ציוניזם. פריער, פאר דער מלחמה, האבן א סך ציוניסטישע פירער אין מזרח־איראָפּע געהאט די דאזיקע אַלגעמיינע אידעע פון ציוניזם און האבן געווידמעט א טייל פון זייער אַרבעט פאר יידישער דערציונג און פאר דעם קאַמף פאר יידישע רעכט. אבער אין דער מערב־וועלט, באַזונדערס אין אַמעריקאַנער ציוניזם, איז סטיפען ווייז פאַקטיש געווען דער איינציקער אין דעם זין. לואי ליפסקי האט אין די שפּעטערדיקע יאָרן זיך אָפּגעגעבן מיט אַלגעמיינע יידישע אינטערעסן, ווי מיט זיין גרויסן אַנטייל אין דער גרינדונג פון דער אַמעריקאַנער יידישער קאָנפּערענץ און אין דער באַוועגונג פאַרן אַמעריקאַנער יידישן וועלט־קאָנגרעס.

דער אַמעריקאַנער ציוניזם האט ניט נאָכגעטאָן דעם ביישפּיל פון סטיפען ווייזן. אויב די אַמעריקאַנער ציוניסטישע באַוועגונג איז געוואָרן דאָס, וואָס זי איז געוואָרן — און איך וויל ניט זיין צר־שארף אין מיינע באַמערקונגען — איז עס געשען דערפאַר, ווייל זי האט אין משך פון צענדליקער יאָרן זיך איינגעשלאָסן אין אַ ווינקל מיט דער באַצייכענונג: "מיר אַרבעטן פאַר ארץ־ישראל". און וואָס איז וועגן דער הילפ־אַרבעט, וועגן אַמעריקאַנער דזשוינט, וועגן די געמיינדע־ראַטן? — וועמען גייען אָן די אַלע פּילאַנטראָפּישע טעטיקייטן? "מיר אַרבעטן פאַר ארץ־ישראל". און דער רעזולטאַט איז, אז די אַמעריקאַנער ציוניסטן געפינען זיך ווייטער אין זייער ווינקל, און דאָס רייכע יידישע לעבן אין אַמעריקע גייט זיי פאַרביי. דאָס גרויסע אַמעריקאַנער יידיש געזעלשאַפֿטלעך לעבן גייט־אָן, און וויכטיקע אינסטיטוציעס זיינען געשאַפֿן געוואָרן אָן דעם אַנטייל פון די ציוניסטן. עס קען זיין, אז דאָ און דאָרט ווערט אַ יחיד אַ ציוניסט — ניט געקוקט אויף דעם וואָס ער איז אַ ציוניסט — אַ לאַקאַלער פירער און

האָט אַן איינפלוס. אָבער איך רעד וועגן דער אָרגאַניזירטער ציוניסטישער באַוועגונג. וואָלטן די אַמעריקאַנער ציוניסטן נאָכגעטאָן דעם ביישפּיל פון סטיפען ווייז, וואָלט איצט די ציוניסטישע באַוועגונג געווען דער צענ-טראַלער, אויב ניט דער דאָמינירנדיקער כוח אין אַמעריקאַנער יידישן לעבן. אויב עס איז בכלל דאָ אַן אויסזיכט פאַר דער ציוניסטישער באַ-וועגונג אין אַמעריקע צו קומען צוריק צו זיך און צוריקגעווינען אַ טייל פון די פּאָזיציעס, וואָס זי האָט פאַרנומען אין די צייטן פון סטיפען ווייז און לואי ליפסקי, קען דאָס געשען נאָר דורך אַרױפגיין צוריק אויף דעם וועג, אויף וועלכן יענע זיינען געגאַנגען. די ציוניסטישע באַוועגונג דאַרף פילן די פאַראַנטוואָרטלעכקייט, וואָס זי טראַגט איצט אויף זיך און דאַרף צוריקקריגן איר אָרט אין אַמעריקאַנער יידישן לעבן.

איך קער זיך אום צו דער אַפּשאַצונג פון סטיפען ווייז אַלס אַ פירער פון אונדזער פּאָלק. אין די איבער פערציק יאָר פון מיין טעטיקייט — און איך געהער צו די, וועלכע זיינען אַריינגעטראָטן אין אַ סך ספערן פון יידישן לעבן — האָב איך באַגעגנט פּאַקטיש אַלע יידישע פירער פון מיין דור: ציוניסטן, אַנטיציוניסטן, קעמפער פאַר יידישע רעכט, קאַנגרעס-טוער, פירער פון דער הילפס-אַרבעט און אַלע אַנדערע. אין דער גאַנצער גאַלעריע פון יידישע פירער פאַר די לעצטע דרייסיק-פּערציק-פּופציק יאָר, פאַרנעמט סטיפען ווייז אַן איינציקאַרטיקע פּאָזיציע, און איך זאָג דאָס אַן שום איבערטרייבן. איך ציטיר אָפט הערצלען, וואָס האָט געזאָגט: "דער ציוניזם איז אַזאַ גרויסע אידעע, אַז איר קענט רעדן וועגן אים אין זייער פשוטע טערמינען". סטיפען ווייז איז געווען אַזאַ גרויסע פער-זענלעכקייט, אַז איר קענט רעדן וועגן אים אין זייער פשוטע ווערטער. איר דאַרפט ניט מגזם זיין. זאָגט פשוט, ווי אַזוי איר האָט אים געזען, און דאָס וועט זיין גענוג. ער האָט פאַרנומען אַ באַזונדערע פּאָזיציע דערפאַר, ווייל איך קען זייער ווייניק יידישע פירער, וועלכע האָבן זיך אַזוי פולשטענדיק אידענטיפיצירט מיט זייער פּאָלק, אַזוי ווי ער האָט דאָס געטאָן.

די פּראַגע פון פירערשאַפט ביי אַ פּאָלק איז זייער אַ וויכטיקע, באַ-זונדערס אין אַ דעמאָקראַטישער געזעלשאַפט. די מערסטע פירער האָלטן אַן אַ געוויסע דיסטאַנץ צווישן זיך און דעם פּאָלק. אין אַ געוויסער מאָס שטעלן זיי זיך העכער, איבערן פּאָלק. זיי מאַרשירן אין שפיץ, און הינטער זיי גייט דאָס פּאָלק; אַדער זיי קוקן פון אויבן אַראָפּ אויפן פּאָלק,

פערזענלעכקייטן

ווייל זיי שטייען אינטעלעקטועל אַ סך העכער. זיי זיינען אין אַ פּער-
מאַנענטן קאַנפּליקט מיט זייער פּאַלק. חיים וויצמאַן איז אַ קלאַסישער
ביישפּיל. וויצמאַנס גאַנצע קאַריערע איז געווען אַ קאַנפּליקט מיטן יידישן
פּאַלק. די מערסטע פּון אונדז געדענקען זיין באַרימטע רעדע: "יידיש
פּאַלק, וווּ ביסטו?" עס איז געווען אַ קאַמף צווישן אים און דעם פּאַלק.
דאָס איז אַ גרויסע פּאַרעם פּון פּירערשאַפט. אָבער עס זיינען פּאַראַן
אַנדערע פּירער, אַזעלכע פּירער, וועלכע זיינען זייער באַליבט ביים פּאַלק,
וועלכע אידענטיפּיצירן זיך פּולשטענדיק מיט זייער פּאַלק. זיי באַטראַכטן
זיך ניט פּאַר בעסער פּון זייער פּאַלק. דאָס האָט צו טאָן מיט דער סיבה,
וועגן וועלכער איך האָב פּריער גערעדט: זיי קומען צו זייער פּירער-
שאַפט דורכן געפּיל פּון ליבע צו זייער פּאַלק.

סטיפען ווייז האָט זיך אידענטיפּיצירט מיט יעדן ייד, מיט יעדן יידישן
פּראַבלעם. ער איז באַמת געווען דאָס פּאַלק אַליין. ער האָט געליטן
צוזאַמען מיטן יידישן פּאַלק און ער איז געווען שטאַלץ מיט די יידישע
דערגרייכונגען. ער האָט געטיילט די טיפע עמאַציעס פּונעם פּאַלק. זייענדיק
אַ גייסטיקער פּירער און אַ גרויסער רעדנער, איז ער געווען בכוח אויס-
צודריקן די דאָזיקע עמאַציעס. ער האָט געגעבן אַן אויסדרוק פּאַר די
געפּילן פּונעם פּאַלק, און דאָס פּאַלק האָט אים פּאַרהערלעכט. דאָס פּאַלק
האָט זייער אַ שאַרפּן אינסטינקט, דאָס פּאַלק ווייס, ווער עס זיינען די
מנהיגים זיינע, וועלכע פּאַרדינען צו ווערן באַוווּנדערט. עס זיינען פּאַראַן
פּירער, וועמען דאָס פּאַלק רעספּעקטירט און האָט צו זיי צוטרוי, און
עס זיינען פּאַראַן מנהיגים, וועמען דאָס פּאַלק האָט ליב. די לעצטע
קאַטעגאָריע איז די זעלטנסטע צווישן פּירער. סטיפען ווייז האָט געהערט
צו דעם דאָזיקן טיפּ פּירער. איך האָב דאָס געזען ווען איך בין געווען
אין פּוילן און אין אַנדערע מזרח-אייראָפּעישע לענדער און האָב באַמערקט
די באַציונג פּון די פּשוטע יידן צו סטיפען ווייז. בעת דער מלחמה האָבן
זיי גערופן אַ דאָלאַר — "אַ סטעפּאַן" אַמעריקאַנער הילף — האָט זיך
אידענטיפּיצירט מיט אים. פּאַראַן פּירער, וועלכע ווערן לעגענדעס על פי
רוב נאָך זייער טויט. סטיפען ווייז איז פּאַר אַ סך יידן געוואָרן אַ לע-
גענדע נאָך בעת זיין לעבן. איך קען בלויז נאָר דעם ביישפּיל פּון הערצלען,
מיט וועמען דאָס איז געשען.

אַזוי האָב איך, שילדערנדיק די פּערזענלעכקייט פּון סטיפען ווייז, ניט
גערעדט וועגן אים, ווי וועגן אַ פּריינד. איך האָב ניט געוואָלט זיין צו

ד"ר סטיפען ווייז

פערזענלעך. עס איז פאר מיר אַ סאַטיספאַקציע צוצוטיילן כבוד מיין פאַרשטאַרבנעם טייערן פריינד, אַבער נאָך וויכטיקער פון דער פער- זענלעכער סאַטיספאַקציע צו קענען ווידמען אַ שעה צייט פאַר דערמאַנען די געשטאַלט פון סטיפען ווייז, איז ווידער אויפצולעבן די אידעען, מיט וועלכע זיין לעבן איז געווען פאַרבונדן. איך וויל פאַרענדיקן מיט דעם, מיט וואָס איך האָב אָנגעהויבן: די ציוניסטישע באַוועגונג דאַרף צוריקגיין צו סטיפען ווייזס קאַנצעפציע און ווערן די באַוועגונג, וואָס זאַל פאַרנעמען דעם אויבנאָן אין יידישן לעבן. איך ווייס ניט צי די ציוניסטן קענען באַווייזן דאָס צו טאָן. איך רעד וועגן דעם, וואָס זיי דאַרפן טאָן, כדי אַריינצוקומען צוריק אין אַלע ספערן פון יידישן לעבן, נאַטירלעך מיט דער ציוניסטישער קאַנצעפציע פון יידישן לעבן. אויך דאָס איז געווען סטיפען ווייזס דרך, דאָס איז געווען זיין צענטראַלע פּאָזיציע אין יידישן לעבן, ווי מיר זעען די אַנטוויקלונג נאָך דער באַנייונג פון דער יידישער מדינה. אויב עס איז פאַראַן אַ האַפענונג פאַר דער ציוניסטישער באַ- וועגונג, אויב עס איז דאָ אַ צוקונפט פאַרן ציוניזם, איז זי אינטים פאַרבונדן און אָפהענגיק פון דער מאַס, אין וועלכער מיר וועלן קענען אָננעמען סטיפען ווייזס קאַנצעפציע פון ציוניזם און פון יידישן לעבן אין דער איצטיקער ציוניסטישער באַוועגונג.

ביי ברית ראשונים, ניו־יאָרק, 1964

חיים גרינבערג

א בארימטער גריכישער היסטאריקער האט אַ מאָל געזאָגט, אַז בלויו אָן אַנדערער סאַקראַטעס וואָלט געקענט געהעריק מספיד זיין סאַקראַטעסן. דער איינציקער מענטש, וועלכער וואָלט געקענט ריכטיק אָפּשאַצן חיים גרינבערגן וואָלט געדאַרפט זיין אָן אַנדערער חיים גרינבערג.

זיינע דערגרייכונגען זענען געווען צאָלרייכע און גרויסע, אָבער ניט דעמאָנסטראַטיווע. דאָס איז ניט געווען זיין דרך. זיין השפעה איז געווען פון אַ גייסטיקן כאַראַקטער, וואָס מען פילט זי אַ צייט שפעטער, לאַנגזאַם, אָבער טיף. לאַמיר היינט דערמאָנען דעם מענטשן, וועמען מיר וועלן קיין מאָל מער ניט זען. לאַמיר היינט אַנאַליזירן זיין פערזענלעכקייט און פרווון אים פאַרשטיין, לאַמיר זיך געזעגענען מיט דער אויסערגע-וויינלעכער און שיינער פיגור אין יידישן לעבן, וועמען מיר האָבן געקענט ווי חיים גרינבערג.

ער איז געווען איינער פון די אַנגעזעענסטע און כאַראַקטעריסטישע פאַרשטייער פון אַ דור אין מאַדערנעם יידישן לעבן, אַ דור, וואָס גייט איצט אַריין אין דער געשיכטע. עס זיינען ניט פאַראַן קיין יורשים פון דעם דור, פון וועלכן חיים וויצמאַן איז וואַרשיינלעך געווען דער צום מיינסטן בולטער מוסטער, און וואָס האָט אַרויסגעגעבן אַזוי פיל אַנדערע ציוניסטישער פירער. דאָס איז געווען אַ דור, וואָס האָט פאַראייניקט אין זיך די גרויסע ירושה פון דער יידישער קולטור און די ציוויליזאַציע פון דער מאַדערנער אייראָפּע. דער דאָזיקער דור איז געווען אַ סינטעז פון מזרח און מערב. זיין גרויסע שאַפונג איז געווען דער מאַדערנער ציוניזם, וואָס איז געווען אַ כאַראַקטעריסטישער פראָדוקט פון דעם דאָ-זיקן סינטעז—מאָדערן אין זיין פאַליטישער פאַרעם און טראַדיציאָ-נעל-יידיש אין זיין אינהאַלט. אַ דור, וואָס וואָלט ניט אַנגענומען די מאַדערנע אייראָפּעישע ציוויליזאַציע, וואָלט ניט געקענט שאַפן דעם מאַדערנעם ציוניזם. אַזוי אייך וואָלט קיין שום אַסימילירטער דור,

וואס וואלט ניט געהאט קיין טיפע יידישע וואַרצלען, ניט געקענט שאַפן דעם ציוניזם.

חיים גרינבערג איז געווען אַ גלענצנדיקער פאַרשטייער פון אַט דעם דור. ער האָט פאַראייניקט אין זיך די גאַנצקייט פון דער יידישער קולטור — רעליגיעזע און וועלטלעכע, חסידיזם און מתנגדיזם, דעם תל-מודיסטישן גייסט, די פאַעזיע און אַגדה. ער איז געווען אַ ווונדערלעכער שרייבער אין העברעיִש, און זיינע שריפטן אין יידיש זיינען געווען פענאַמענאַל. ער האָט אַנטוויקלט די יידישע שפראַך צו אַן אויסערגעוויינ-לעכער קינסטלערישער פיינקייט, און איך קען ניט קיין גלייכן צו זיין סטיל. די יידישע קולטור, וואָס איז אויסגעוואַקסן און האָט זיך אַנטוויקלט אין משך פון טויזנטער יאָרן, האָט געלעבט אין אים, און אין דער זעלבער צייט האָט ער איינגעוואַפט אין זיך לכל הפחות דריי גרויסע אייראָפעישע קולטורן: די רוסישע, די דייטשע און ענגליש-זאָקסישע. יעדע פון זיי וואָלט געווען גענוג צו פאַרמירן אַ גרויסע פערזענלעכקייט. ער האָט זיי אַלע אַסימילירט אין זיך, און אין צוגאַב צו דעם איז ער אויך געווען אינטיים באַקאַנט מיט אַנדערע קולטורן, וועלכע זיינען אַזוי ווייט פון אונדז, ווי די קולטורן פון אינדיע און כינע. אין אַ געשפרעך מיט אים האָט מען געמוזט ווערן דערשטוינט פון דעם אומגעהויערן פאַר-נעם פון זיין וויסן. די נעבן-וועגן פון היסטאָרישער אַנטוויקלונג, די זייטיקע אַפּווענדונגען פון עקאָנאָמישע ציוויליזאַציעס, געשעענישן און אונדזערע היסטאָרישע דערפאַרונגען, זיינען ניט געווען פרעמד חיים גרינבערגן. אָבער ער האָט זיך אויסגעצייכנט, מער ווי מיטן פאַרנעם פון זיין וויסן, מיט דער טיפקייט. ער איז ניט געווען קיין געלערנטער אין דעם אַנגענומענעם זין. אַ געלערנטער איז זייער אַפט אַ מענטש, וועמענס זכרון באַשטייט פון אַ באַשטימטער צאָל אַרכיוו-קעמערלעך, אָבער וואָס לעבט אין אַ געוויסער מאָס מחוץ פון זיין וויסן. אינדזן אַלעמען איז באַקאַנט דער דאָזיקער טיפּ פון מאַדערנעם געלערנטן, וואָס דאַמינירט אַלץ מער אין אונדזער צייט פון ספּעציאַליזאַציע, און אויב ער פאַרלירט די אַרכיוו-קעמערלעך פון זיין זכרון, ווערט ער אַרעם און קליין.

ביי חיים גרינבערגן איז וויסן געוואָרן אַ טייל פון זיין פערזענלעכקייט. ער איז געווען דער בעל-הבית פון דעם, וואָס ער האָט געוויסט, דאָס דערקלערט די לייכטקייט, מיט וועלכער ער האָט איבערגעגעבן פאַר אַנ-דערע זיין וויסן. זיינע עסייען לייענען זיך לייכט, אָבער הינטער זיי איז

פערזענלעכקייטן

פאראן א קאלאסאלער סכום ענערגיע פון שטודירן און פון באהערשן דאס שטודירטע.

פון אלע ציוניסטישע פירער פון דעם לעצטן דור, וועלכע איך האב געקענט — האָט חיים גרינבערג רעפּרעזענטירט דעם גרויסן סינטעז צווישן מורח און מערב. זיין ציוניזם האָט אַנטהאַלטן די טעאָריעס און אידעען פון העסן און פינסקער, פון הערצל און אחד-העם, פון באַראַכאָוו און בערל קאַצענעלסאָן. אין אַ געוויסן זין איז ער געווען דער אַמביציעזוסטער ציוניסט, וועלכן איך האָב אַ מאָל געקענט. ער וואָלט קיין מאָל ניט רע-דוצירט זיין ציוניזם בלויז צו אַ פּאָליטישער אָדער נאַציאָנאַלער באַ-וועגונג. ער האָט געפילט, אַז אַזאַ באַגרענעצטע דעפיניציע וואָלט דע-גראַדירט די באַוועגונג. פאַר אים איז דער ציוניזם געווען מער ווי אַ סאַציאַלער אידעאַל; פאַר אים איז ציוניזם געווען נאַציאָנאַליזם און אינטערנאַציאָנאַליזם אין איינעם, סאַציאַליזם און ליבעראַליזם, און טאָ-לעראַנץ פון אַ הייכער מדרגה. פאַר אים האָט ציוניזם באַדייט צו בויען אין ישראל עפעס אַזעלכעס, וואָס זאָל קענען דינען אַלס אַ מוסטער פאַר דער גאַנצער וועלט, און ניט בלויז אַ באַפרייגונגס-באַוועגונג פון יידישן פּאָלק.

ער איז געווען אַ מענטש פון טאַלעראַנץ. איינע פון זיינע גרויסע מעלות איז געווען זיין פעיקייט צו פאַרשטיין די מאַטיוון פון אַנדערע, ווען אַפילו ער האָט זיי ניט געקענט באַרעכטיקן. אָבער ווען עס איז געקומען צו זיין קאַנצעפּציע פון ציוניזם, איז ער געווען זייער אומטאַלעראַנט. מיט פאַ-ליטישע נויטווענדיקייטן, מיט פּאָדערונגען פון סיטואַציעס האָט ער ניט געוואָלט מאַכן קיין קאַמפּראַמיסן. און דערפאַר, ווייל ער האָט ניט געמאַכט קיין קאַמפּראַמיסן, האָט ער אַ סך געליטן. מוז דאָך יעדער אידעאַל, ווען ער דערגרייכט צו אַ סטאַדיע פון פאַרווירקלעכונג, איינגיין אויף קאַנצעסיעס. מיר אַלע, וועלכע זיינען געווען אַקטיוו אין דער פאַרווירקלעכונג פון ציוניסטישן אידעאַל במשך פון די פאַרגאַנגענע צענדליקער יאָרן, האָבן געמוזט מאַכן אַזעלכע קאַמפּראַמיסן. אַ טייל פון אונדז האָבן פון דעם שטאַרק געליטן, אַנדערע האָבן עס אויפגע-נומען לייכטער. חיים גרינבערג האָט געוואָסט וועגן די אַלע קאַמפּראַמיסן, וואָס דאַרפן געמאַכט ווערן מיט אָדער אָן זיין צושטימונג, און ער האָט דערפון טיף געליטן.

ער איז געווען זייער גליקלעך מיט מדינת-ישראל, און אין דער זעלבער

צייט אויך אומגליקלעך מיט איר. ער האט געהאט א גרויס פראבלעם אין די לעצטע יארן — אריבערצוקלייבן זיך קיין ישראל אדער ניט. פריינד, פירער פון ישראל, זיין אייגענע פארטיי, — האבן פארלאנגט פון אים, אז ער זאל מאכן דעם דאזיקן שריט. ס'איז ניט גייטיק פאר מיר צו דערקלערן, וואס זיין אנוועזנהייט אין ישראל וואלט באדייט אין דער איצטיקער צייט, ווען די מדינה איז ניט צורייך אין גרויסע מאראלישע און גייסטיקע פירער. צוליב א סך טעמים האט ער זיך געוואקלט צו באזעצן זיך אין ישראל און אידענטיפיצירן זיך מיט א רעאליטעט, וועלכע איז נאך אלץ אזוי ניט ענלעך צו דעם אידעאל, אין וועלכן ער האט געגלייבט. עס האט אים געשוידערט פון דער מעגלעכקייט, אז ער זאל ווערן אריינגעמישט אין די פארטייקאמפן, אין דער פראזאישער רוטין און אין די טריוויאלע קאנפליקטן, וואס זיינען די אספעקטן פון ישראלדיקן לעבן ביים היינטיקן טאג. איך האב דאס געפיל, אז ער איז ניט געווען אומצופרידן פון די פיל גוטע סיבות, וואס ער האט געהאט פאר אפלייגן דעם באשלוס. ביז צו זיין לעצטן טאג האט ער געהאט א ביטער געפיל — אין דער מאס, אין וועלכער ער האט געקענט האבן אזא געפיל, און זי איז געווען א זייער קליינע — וועגן געוויסע דערשיינונגען אין ציוניסטישן און אין יידישן לעבן, באזונדערס אין ישראל, וואס זיינען ניט געווען אין הסכם מיט זיין סאנצעפציע פון א גרויסער הומאניטארער, סאציאלער און גייסטיקער באוועגונג.

איך וויל אויך זאגן א פאר ווערטער וועגן זיין פערזענלעכקייט — אפ' געזען פון דער צייט, אין וועלכער ער האט געלעבט, פון דעם דור, וועלכן ער האט רעפרעזענטירט און פון דער ארבעט, אין וועלכער ער איז געווען אריינגעטאן. ער איז געווען איינער פון די געציילטע מענטשן, וועלכע איך האב געקענט אין מיין לעבן, צו וועלכע מען האט געקענט האבן אן עסטעטישן צוגאנג. אזעלכע מענטשן קענען באטראכט ווערן ווי קונסטשאפונגען, ווי זיי וואלטן געשטאנען אויף א פיעדעסטאל. עס איז ניט פאראן קיין גרעסערע קונסט אין דער וועלט, ווי א מענטשלעך באשעפעניש, וואס דערגרייכט צו א געוויסער הויכער מדרגה. פאר מיר האט חיים גרינבערג רעפרעזענטירט אן אומגעוויינלעכע קאמבינאציע — פון א גרויסן קינסטלער און א גרויסן מאראליסט. ער איז זיכער געווען א גרויסער קינסטלער. ווען אפילו ער וואלט ניט אנגעשריבן קיין איין שורה, וואלט ער אלץ געווען א גרויסער קינסטלער. פארעם איז געווען

פערזענלעכקייטן

אן עיקר אין זיין לעבן. קיין זאך האָט ער אַזוי ניט פיינט געהאַט, ווי אַ שלעכטע פאַרעם, כאַאַס און טאַקטלאַזיקייט. ער האָט געהאַט די הנאה פון אַ קינסטלער ביים געפינען אַ פאַסיקע פאַרמולע פאַר אויסדריקן אַן אידעע. אויסער דעם האָט ער געאַרבעט מיטן דרך פון אינספּיראַציע און ניט אויפן רוטינע־אופן. זיין קינסטלערישקייט איז געקומען צום אויסדרוק אין דעם גערעכטן וואָרט, אַזוי ווי אין דעם געשריבענעם. ער איז געווען דער מייסטער פון אַ קונסט, וואָס איז ניט גענוג אָפּגעשאַצט געוואָרן אין אַמעריקע — די קונסט פון פעליעטאַן, וואָס גיט איבער שווערע און קאָמפּליצירטע געדאַנקען און מיינונגען אין אַ לייכטן טאָן. חיים גרינבערג איז אפּשר געווען דער גרעסטער פעליעטאַניסט, וואָס מיר האָבן געהאַט אין דער יידישער ליטעראַטור.

זיין צוגאַנג צו ענינים איז געווען אַ קינסטלעריש־ראַפּינירטער. ער האָט פיינט געהאַט דעמאַגאָגיע, געוואַלט, גראַבּיקייט. ער האָט פיינט געהאַט שלעכטע מאַניערן. ער האָט געהאַסט דעם ביליקן דערפאַלג. ער איז געווען דער צום ווייניקסטער אַמביציעזער מענטש, וועלכן איך האָב געקענט. ער איז געווען צו שטאַלץ צו זיין אַמביציעזער. ווי אַלע גרויסע קינסטלער איז ער געווען אַ נאַטירלעכער אַריסטאָקראַט. אידעאָלאָגיש איז ער געווען אַ סאָציאַליסט און אַ דעמאָקראַט. מען וואַלט געקענט דערוואַרטן, אַז אַזאַ מענטש זאָל ווערן אָפּגעשאַצט בלויז דורך ווייניקע, אָבער דווקא ער האָט זיך אַזוי אומגעוויינלעך שטאַרק אויסגעצייכנט מיט זיין איינפלוס אויף די מאַסן. איז עס געווען צוליב דעם, ווייל אין דער זעלבער צייט איז ער געווען אַ גרויסע מאַראַלישע פיגור? איך ווייס, אַז ער וואַלט פיינט געהאַט צו ווערן אַנגערופן אַ מאַראַליסט. ער האָט פיינט געהאַט צו רעדן וועגן מאַראַל, ווי יעדער מאַראַליסט האָט עס פיינט, אָבער ער האָט פאַרמאָגט אין זיך גרויסע מאַראַלישע אייגנשאַפטן. דאָס האָט צייטנווייז געמאַכט שווער צו אַרבעטן מיט אים. אין פּאָליטישן לעבן מוז מען אַ מאַל מאַכן קאָמפּראַמיסן מיט פּרינציפּן. אויב מען וויל זיין אַבסאָלוט גערעכט, ווערט מען אומפעיק צו קענען זען אויך די אַנדערע זייט פונעם פּראַבלעם. חיים גרינבערג האָט זיך שטאַרק געוואַקלט אַנצונעמען אַזעלכע באַשלוסן. ער האָט פון צייט צו צייט געקענט דערפירן זיינע חברים צו פאַרצווייפּלונג צוליב דער דאָזיקער עקשנות זיינער, אָבער עס איז געווען כּדאי צו קעמפּן, כּדי צו באַקומען זיין הסכּמה. איך — און איך גלייב, אַז אויך אַלע מיינע קאַלעגן, וועלכע האָבן געאַרבעט מיט אים — האָבן זיך געפילט

א סך זיכערער, ווען איך האב געוואוסט, אז חיים גרינבערג איז געווען אויף מיין זייט. איך וואלט געטאן א סך זאכן, וואס איך האב דורכגעפירט אין מיין פאליטישן לעבן, אפילו ווען חיים גרינבערג וואלט געווען אויף דער קעגנערשיכער זייט, אבער איך וואלט דערביי זיך געפילט ווייניקער זיכער.

זיין גרעסטע מעלה איז זיכער געווען זיין מאַראַלישע אומאָפּהענגיקייט. ער איז געווען אַ מיטגליד פון אַ פּאַרטיי — פּוּעלי־ציון — אַבער ער איז נישט געווען קיין פּאַרטיי־מענטש. מען האָט אים נישט געקענט באַוועגן אַרייַנצופאַסן זיך אין אַ וועלכער עס איז ראָם. ער האָט וואַרשיינלעך זיך באַצויגן מער קריטיש צו זיין אייגענער פּאַרטיי, ווי צו אַנדערע, ווייל ער האָט פאַר איר געפילט אַ גרעסערע פּאַראַנטוואַרטלעכקייט, פּונקט אַזוי ווי ער האָט זיך באַצויגן מער קריטיש צו יידן ווי צו נישט־יידן, צו ציוניסטן ווי צו נישט־ציוניסטן, צו ישראל מער ווי צו דעם גלות.

מיט זיין טויט האָבן מיר געליטן אַן אבידה שאינה חוזרת. קיין שום גרויסן מענטשן קען מען נישט פּאַרטערעטן. עס וועט נישט זיין קיין יורש נאָך חיים גרינבערג. עס איז געווען אַ טראַגישע פיגור אין יידישן און אין ציוניסטישן לעבן. ער האָט געהאַט אַ סך אינערלעכע קאָנפּליקטן, וועלכע ער האָט קיין מאָל נישט געלייזט. דאָס איז קודם געווען דער קאָנגר פּליקט אין אַ מענטשן, וואָס האָט מער פון אַלץ און פון אַלעם געוואַלט האָבן די באַקוועמלעכקייט צו קענען שטודירן און טראַכטן, און דאָך האָט ער, צוליב דעם געפיל פון זיין מאַראַלישער פּליכט, געדאַרפט זיצן אין פּינאַנץ־קאַמיסעס, רעדאַגירן צייטונגען, ליענען מאָנוסקריפּטן, פאַר אים איז פון דער השגחה געווען אַנגעצייכנט אַ וועג צו זיין איינער פון דער אויסדערוויילטער כת פון פּרייע גייסטער, וועלכע האָבן פאַר דעם קיום פון יידישן פּאָלק אויפגעטאָן אַ סך מער, ווי אַלע פּאָליטישע פירער צוזאַמען — יענע יידן וועלכע האָבן פאַרבראַכט זייערע לעבנס אין מחשבות און עיונים און פאַר וועלכע עס זיינען געווען פרעמד די גשמיותדיקע ענינים פון לעבן. אַזעלכע מענטשן האָבן געהאַט אַ השפּעה נישט מיט דעם, וואָס זיי האָבן געטאָן, נאָר מיט דעם, וואָס זיי זיינען געווען. שוין זייער אַנוועזנהייט אַליין איז געווען גענוג. אַבער חיים גרינבערג האָט זיך נישט געקענט דערלויבן דעם דאָזיקן לוקסוס. זיין מאַראַליש פּליכט־געפיל האָט אים געצוונגען צו ענטפערן אויף רופן און פּאַדערונגען צו טאָן מער גשמיותדיקע זאכן.

פערזענלעכקייטן

און אין אים איז געווען נאך אַ קאַנפּליקט, וואָס האָט — ווי איך האָב געפּילט — זיך פאַרשאַרפט כּסדר אין די לעצטע יאָרן פּון זיין לעבן. עס קען זיין, אַז זיין עלטער האָט געהאַט אַ געוויסע שייכות צו דעם. ער האָט געטראָגן אין זיך דעם סקעפּטיציזם פּון אַ חכם, וואָס איז דורכגעגאַנגען די דערפאַרונגען פּון אַ ציוויליזאַציע פּון יאָרהונדערטער און וועמען עס האָבן ניט געקענט איבערצייגן די פּסעוודאַ-אינטעלעקטועלע אַדער פּסעוודאַ-מאַראַלישע דערגרייכונגען. פּון דער אַנדערער זייט האָט ער געהאַט טיפע רעליגיעזע נייגונגען. איך ווייס ניט, וועלכע עס זיינען געווען זיינע איבערצייגונגען אין דער פּראַגע פּון רעליגיע, אָבער ער האָט געהאַט אַ גרויסע נייגונג צו מיסטיציזם. איך האָב אָפּט דיסקוטירט מיט אים וועגן דעם און איך האָב תּמיד געפּילט, אַז ער מאַכט דורך אַ קאַנגפּליקט צווישן דעם סקעפּטיציזם פּון אַ קולטורעלן מענטשן פּון אונדזער דור און זיינע רעליגיעזע מיסטישע נייגונגען.

דער גרעסטער מאַנומענט, וואָס אַ מענטש קען האָבן, איז ניט אַ סטאַטוע — וואָס מיר יידן שטעלן צום גליק ניט אויף — און ניט די פאַרעפּנטלעכונג פּון זיינע שריפטן, און אַפּילו אויך ניט אַ פּלאַץ אין די געשיכטע-ביכער. דער גרעסטער מאַנומענט בלייבט אין די הערצער פּון די, וועלכע האָבן אים געקענט. די פּון אונדז, וועלכע האָבן געקענט חיים גרינבערגן, וועלן האַלטן טייער זיין אַנדענק, ווי איינעם פּון די גרעסטע ווערטן אין אונדזער לעבן. וואָס עלטער מיר ווערן, הייבן מיר אָן צו ציילן די אוצרות, וואָס מיר האָבן צענויפגעזאַמלט און מיר וואַרפּן אַרויס די אומוויכטיקע זאַכן, אויפהאַלטנדיק די, וואָס האָבן אַ דויערנדיקן ווערט — די באַקאַנטשאַפט מיט געוויסע מענטשן, די באַגעגעניש מיט געוויסע אידעען, באַשטימטע אומפאַרגעסלעכע מאַמענטן, געוויסע ביכער. מיר אַלע, וועלכע האָבן געקענט חיים גרינבערגן און האָבן געהאַט די זכּיה צו אַרבעטן מיט אים צוזאַמען און צו באַטראַכטן זיך פאַר זיינע פּריינד, וועלן זיין איינשטימיק, אַז בלויז דאַס קענען אים איז שוין געווען אַ דערפאַרונג, וואָס וועט בלייבן איינער פּון די גרעסטע אוצרות אין אונדזער לעבן.

1953

משה שרת

מיין אויפגאבע איצט איז ניט אפצושאצן די דערגרייכונגען פון משה שרת, נאָר אויפצולעבן זיין געשטאַלט. איך וויל שילדערן אין ראשי פרקים דעם אייגנאַרטיקן כאַראַקטער זיינעם—ווי אַ ציוניסט, מנהיג און מענטש.

די גרויסקייט פון אַ פּערזענלעכקייט—און משה שרת איז אַן ספק געווען אַ גרויסע פּערזענלעכקייט—איז ניט אָפהענגיק פון דערגרייכונגען און דערפאַלגן. דערפאַלג אָדער דורכפאַל, נצחון אָדער מפּלה זיינען אָפּ־הענגיק פון אַזוי פיל פאַקטאָרן, פון מזל און גורל, פון אומשטענדן אין צייט און אָרט, אין וועלכע דער מענטש ווירקט, —אז דאָס אַלץ קען ניט זיין קיין מאָס צו מעסטן גרויסקייט. די אמתע מאָס פאַר דער חשיבות פון אַ פּערזענלעכקייט, איר פּאַזיציע און וואָג, איז ניט דערמיט, וואָס זי דערגרייכט, נאָר וואָס זי האָט מיט זיך פאַרגעשטעלט.

פון דעם אַלעם, וואָס משה שרת האָט געטאָן און דערגרייכט, וויל איך זיך בקיצור אָפּשטעלן אויף דעם, וואָס איז לויט מיין מיינונג, געווען זיין עיקרדיקער אויפטו און וואָס האָט אין דער זעלבער צייט אויך געגעבן אַ מעגלעכקייט צו פאַרשטיין זיין פּערזענלעכקייט. ער איז געווען דער ממשותדיקער שאַפּער פון דעם אַלעם, וואָס מיר רופן אַן יידישע, און דערנאָך ישראלדיקע, פּאַליטיק און דיפּלאָמאַטיע. ער האָט טאַקע געהאַט אַזעלכע פאַרגייער ווי הערצל, ווייצמאַן, סאַקאַלאָו און אַנדערע. זיין דערגרייכונג איז אָבער געווען אייגנאַרטיק, ווייל זי שפּיגלט אָפּ דעם רעוואָלוציאָנערן שינוי, וועלכער איז פאַרגעקומען אין דער יידישער פּירער־שאַפּט. דאָס איז געווען אַ מין פאַרלאָזן אַ טראַדיציע, וואָס האָט געהערשט הונדערטער יאָרן אין דעם יידישן לעבן.

אין משך פון הונדערטער יאָרן לעבן אין גלות, בעת מיר זיינען ניט געווען קיין הערשער איבערן אייגענעם גורל — איז נאָטירלעך ניט געווען קיין פּלאַץ און מעגלעכקייט פאַרן קיום פון אַ יידישער דיפּלאָ־

פערזענלעכקייטן

מאטע. איינער פון די ספעציפישע פאקטאָרן, וואָס האָבן כאַראַקטעריזירט די יידישע פסיכאלאָגיע אין משך פון הונדערטער יאָרן גלות, איז געווען די גרויסע דיספּראָפּאָרץ צווישן וויזיע און רעאַליטעט, צווישן האַפּענונגען אויף מאַרגן און לעבנס־באַדינגונגען פון היינט. וואָס מער מיר האָבן געליטן אין דער ווירקלעכקייט, וואָס מער מען האָט אונדז גערודפּט, אַלץ מער זיינען מיר אַנטלאָפּן אין דער וועלט פון אידעאַלן, תּפּילות, האַפּענונגען און חלומות. דאָרט האָבן מיר געהאַט אונדזער וועלט, אין וועלכער מיר האָבן אַנטוויקלט געזעצן און תקנות, וואָס האָבן ניט געהאַט קיין שום געמיינזאַמס מיט דער רעאַלער וועלט, אין וועלכער מיר האָבן געלעבט.

פון אַט דער פסיכאלאָגיע האָט זיך אַנטוויקלט די יידישע פּאַסיוויטעט, וועלכע איז געווען אַ רעוולוטאַט פון רדיפות פון דרויסן. פון איין זייט האָט דאָס גורם געווען צו דער שוואַכקייט פון אונדזער רעאַגירן, און פון דער צווייטער זייט — צו עקסטרעמיזם לגבי די אידעאַלן, אין וועלכע מיר האָבן געזוכט אונדזער צוקונפּט. די יידישע פּאַליטיק האָט דעריבער אין משך פון הונדערטער יאָרן באַקומען איר אויסדרוק אין פּראַטעסטן, באַ־קלאַגן זיך און אין עקסטרעמע האַפּענונגען. מיר זיינען דערפאַר געוואָרן אַ פּאַלק פון עקסטרעמיסטן, וואָס האָבן גוט געוואוסט, אַז דאָס האָט ניט קיין שום קשר מיטן טאַג־טעגלעכן לעבן.

ערשט ווען עס איז געקומען דער ציוניזם און אַרויסגערוקט די פּאַדערונג לגבי דעם יידישן פּאַלק צו ווערן דער הערשער איבערן אייגענעם גורל און אויפהערן שטיצן זיך אויף פּריינד אָדער פּיינד אַלס אַנטשטידנדיקע פּאַקטאָרן ביים באַשטימען זיין גורל — זיינען געלייגט געוואָרן די יסודות פאַר דעם, וואָס מיר מעגן אַנרופן יידישע פּאַליטיק און דיפּלאַמאַטע. פּריער איז אַזאַ זאַך ניט געווען, און דעריבער האָבן ניט געקענט זיין קיין יידישע פּאַליטיקער. מיר האָבן געהאַט שתדלנים, יחידים מיט גרויסן איינפלוס, וואָס האָבן זיך באַנוצט מיט זייערע פּערזענלעכע פּאַרבינדונגען, כדי צו העלפן זייערע ברידער יידן. ערשט ווען הערצל האָט פּראַקלאַמירט, ניט אין טעאָריע נאָר אין פּאַליטישע טערמינען, אַז "מיר זיינען איין פּאַלק, וואָס דאַרף נעמען אין זיינע הענט דעם אייגענעם גורל" — איז יידישע פּאַליטיק געוואָרן רעאַליטעט.

מיר זיינען דעריבער מער ניט אינסטרורט געוואָרן דורך אונדזער ווילן און האַפּענונגען, נאָר דורך די מעגלעכקייטן פון אונדזער רעאַליטעט.

מיה האבן אנגעוויבן צו פארשטיין, אז מיר דארפן זיך רעכענען ניט בלויז מיט דעם געווינטשענעם, נאר אויך מיט דעם פארזאנענעם, און באשטימען אונדזערע פאדערונגען לויט די אמתע באדינגונגען פון אונדזער לעבן. דאס איז געווען די גרויסקייט פון חיים וויצמאן, וואס האט געפרוהט פירן דאס פאלק אויף אט דעם נייעם וועג. קיינער איז ניט געווען אזוי נאענט צו חיים וויצמאנען און קיינער האט ניט געפרוהט איבערזעצן די דאזיקע נייע דרכים אויף דיפלאמאטישע וועגן אין טאג-טעגלעכן לעבן, ווי משה שרת, דער ערשטער אויסערן-מיניסטער פון ישראל, דער גרינד-דער און פורעמער פון דער דיפלאמאטיע אין דער נייער מדינה.

ס'איז ניט קיין ווונדער, וואס די דאזיקע עקסטרעמע ענדערונג האט ארויסגערופן קעגנערשאפט מצד א סך טיילן פון פאלק — באזונדערס מצד די, וואס זיינען געווען פארזאנטווארטלעך פאר דער פאליטישער אנפירערשאפט פון פאלק. גרויסע טיילן פון אונדזער פאלק מיינען נאך, אז שרייענדיקע פראטעסטן איז דאס איינציקע ריכטיקע סיסטעם צו דערגרייכן זאכן, זיי מיינען, אז אומגרייטקייט צו וויתורים איז א סימן פון גבורה, אז אומוילן צו פשרות איז מאניפעסטאציע פון כוח און מוט. זיי פארשטייען ניט, אז עס איז א סך לייכטער צו פראטעסטירן, ווי קומען צו אן אויסגלייך; אז עס איז גייטיק מער כוח און כאראקטער צו קאן פיסולירן — באזן ברירה, פארשטייט זיך, ניט פארלאזנדיק דערביי די עיקרדיקע צילן, פאר וועלכע מען קעמפט — ווי צו בלייבן פארעקשנט און פשרהלאז. וויצמאן האט אלע יארן געליטן פון דער שטעלונג פון יענע, וואס האבן געמיינט, אז זיי קענען ממשיך זיין די שיטות פון גלות-לעבן אויך אין דער נייער תקופה פון דער יידישער געשיכטע. צייטנווייז האט מען זיך באצויגן צו אים ווי צו א שוואכלינג און אפילו פאררעטער. אז ענלעכן גורל האט אויך געהאט משה שרת. ער האט טייל מאל באצאלט א צרטייערן פרייז פאר זיין האלטן זיך ביי די נייע פרינציפן, וואס האבן אונדז געבראכט די יידישע מדינה און דערמעגלעכט צו פירן איר דיפלאמאטיע. ער האט באוויזן אין א קענטיקער מאס משפיע צו זיין אויף דער ישראלדיקער פאליטיק. הלואי וואלט ער מצליח געווען מער, קודם כל פארן נוצן פון ישראל. און דאס ברענגט מיך צום צווייטן טייל פון מיינע באמערקונגען וועגן זיין פערזענלעכקייט.

ער איז בייגעשטאנען יעדן פון די יידישע פירער, וועלכן איך האב באגעגנט אין מיין לעבן — און פאקטיש איז ניטא קיין וויכטיקער מנהיג,

פערזענלעכקייטן

מיט וועמען איך זאל זיך ניט האבן באגעגנט אָדער געאַרבעט מיט אים — די גרעסטע עטישע געשטאַלט פון זיי אַלע האָט זיך ניט געקענט פאַר-גלייכן מיט זיין געוויסן, מיט זיין אחריות-געפיל, טריישאַפט צו חברים און פריינד און צו דער אידעע, פאַר וועלכער ער האָט זיך געמיט. אויב עס איז פאַראַן אַזאַ זאַך ווי איבערטרייבונג ביים אָפהיטן ווערטן, איז ער שולדיק אין אַזאַ חטא. איך האָב אים ניט איין מאָל געזאָגט: "עס איז ניט אַנשטענדיק צו זיין אַזוי אַנשטענדיק, ווי דו ביסט".

ווער עס האָט אים געזען, ווי ער זאָרגט פאַר פרטים, וואָס איז לויט דער מיינונג פון זיינע חברים געווען אַ פאַרשווענדונג פון זיין טייערער צייט אויף קליינע זאַכן, האָט זיך איבערצייגט אין דעם אומבאַגרענעצטן געפיל פון אחריות, וואָס האָט געהערשט אין אַלע זיינע מעשים. נאָך מער — ער איז געווען אַ מענטש מיט אויסערגעוויינלעכע מאַניערן און העפלעכ-קייט, אַ מידה, וואָס איז ניט אַזוי אַנגענומען אין היינטיקן ישראל, וווּ מען דאַרף שטאַרקע עלנבויגנס און אַן אייזערנעם ווילן כדי מצליח צו זיין. ער האָט קיין מאָל ניט געקעמפט פאַר פּאָליציעס און האָט באַצאַלט דערפאַר. מען האָט קיין מאָל צו אים זיך ניט באַצויגן, ווי מען האָט זיך געדאַרפט באַציען. ווי יעדן מענטש מיט אַ הויכן מאַראַלישן ניוואַ, האָט מען אויך אים געקענט ריכטיק אַפּשאַצן בעת אַ מפלה. לאַנגע יאָרן האָט ער געליטן פון דעם אופן, ווי מען האָט אים באַהאַנדלט. ער האָט אָבער קיין מאָל ניט געזאָגט קיין וואָרט וועגן דעם. ער האָט באַוווּזן, אַז ער איז אַ דזשענטלמען און אַן אַדלמאַן. איז קיין ווונדער ניט דעריבער וואָס איז דער לעצטער פּאַזע פון זיין לעבן איז ער געוואָרן אַ מין מאַראַליש געוויסן אין מדינת ישראל.

און ווייל ער איז געווען דער, וואָס ער איז געווען, איז עס געווען אַזוי וויכטיק, וואָס ער האָט אין די לעצטע יאָרן פון זיין לעבן איבערגענומען די אַנפירערשאַפט פון דער אַלוועלטלעכער ציוניסטישער אַרגאַניזאַציע. דער פּאַקט, וואָס ער האָט דאָס געטאַן און האָט זיך אַנגעשלאָסן אין דער באַוועגונג, וואָס איז אַזוי פיל קריטיקירט און אַפילו באַשמוצט געוואָרן דורך פירער אין ישראל, אָדער זיי האָבן זיך באַצויגן צו איר מיט זלזול און גלייכגילטיקייט — דאָס אַליין איז ניט בלויז געווען אַן אויסדרוק פאַרן טיפן געפיל פון מאַראַלישער אחריות, נאָר האָט אויך באַלד צוגעגעבן גלאַנץ דער ציוניסטישער אַנפירערשאַפט און האָט איר פאַרשאַפט אַ נייע דימענסיע פון מאַראַלישער קאַמפּעטענץ. וואָלט משה שרת אַפילו ניט

געטאָן קיין סך, נאָר בלויז גענומען אויף זיך דעם אַמט פון פּאַרזיצער פון דער עקועקוטיווע, וואָלט דאָס אַליין שוין געהאַלפן ענדערן די געשטאַלט פון דער באַוועגונג, באַזונדערס אין ישראל. מיר אַלע ווייסן אָבער, וויפל מי ער האָט אַוועקגעגעבן פון דעם מאַמענט אָן, ווען ער האָט גענומען אויף זיך דעם אַמט, און וויפל דערגרייכונגען ער האָט געהאַט לטובת דער באַוועגונג אין די ווייניקע יאָרן, ווען ער האָט פּאַרנומען דעם אַמט פון פּאַרזיצער.

ער איז געווען אַ פּריינד פון יעדן איינעם, וואָס האָט געאַרבעט אין זיין מחיצה. מען האָט געקענט מיט אים מסכים זיין, אָדער האָבן אָן אַנדערע מיינונג — מען האָט אָבער נישט געקענט אויף אים זיין אין כּעס אָדער אַנטקעגנשטעלן זיך דאָס, וואָס ער האָט געטאָן, ווייל קיינער האָט נישט געקענט שטעלן אין ספק די ריינקייט פון זיינע כּוונות, די אויפריכטיקייט פון זיינע מאַטיוון און די וואַרעמקייט פון זיין חברשאַפט.

דאָס עצם וויסן, אַז ער איז איינער פון אונדז, אַז ער האָט אָנגעהויבן זיין קאַריערע אין דער ציוניסטישער באַוועגונג, און נאָך דעם, ווי ער איז געווען אין משך פון יאָרן פרעמיער און אויסער־מיניסטער פון מדינת ישראל, האָט ער פּאַרענדיקט זיין לעבן און זיין קאַריערע אַלס מנהיג פון דער באַוועגונג — איז פאַר אונדז אַלע נישט בלויז אַ קוואַל פון שטאַלץ, נאָר אויך אַ באַווייז און באַשטעטיקונג פאַר דער גרויסקייט פון דער באַוועגונג.

יעדע באַוועגונג ווערט געמאַסטן לויטן ניוואַ פון אירע פירער. דער פּאַקט, וואָס משה שרת איז אַוועק אַלס פירער פון דער ציוניסטישער באַוועגונג, און אַז נאָך יאָרן פון מדינה־פירערשאַפט, האָט ער אַנערקענט די היסטאָרישע חשיבות און די גרויסע אויפגאַבן פון דער באַוועגונג און איר געווידמעט זיינע לעצטע יאָרן — איז אַ גרויסער קוואַל פון דערמור־טיקונג פאַר אונדז אַלע. זיין געשטאַלט איז אַ קוואַל פון אינספּיראַציע פאַר דער ציוניסטישער באַוועגונג און פאַרן דור, וואָס האָט אין אים פּאַרלויזן איינעם פון זיינע פעיקסטע, געבענטשטע און פּרוכטבאַרסטע פירער.

ציוניסטישער אַקציאָנס־קאָמיטעט, ירושלים, 1966

